



Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission

Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes

U of T

CANADIAN
RADIO-TELEVISION
AND
TELECOMMUNICATIONS
DECISIONS AND
POLICY STATEMENTS

DÉCISIONS ET ÉNONCÉS
DE POLITIQUE SUR LA
RADIODIFFUSION
ET LES
TÉLÉCOMMUNICATIONS
CANADIENNES

Volume 11
Part 1(a), Decisions

Volume 11
Partie 1(a), Décisions

April 1, 1985 to
June 30, 1985

1^{er} avril 1985 au
30 juin 1985

Cite as
11 C.R.T.

Référence
11 R.T.C.



Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission

Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes

CANADIAN
RADIO-TELEVISION
AND
TELECOMMUNICATIONS
DECISIONS AND
POLICY STATEMENTS

DÉCISIONS ET ÉNONCÉS
DE POLITIQUE SUR LA
RADIODIFFUSION
ET LES
TÉLÉCOMMUNICATIONS
CANADIENNES

Volume 11
Part 1(a), Decisions

Volume 11
Partie 1(a), Décisions

April 1, 1985 to
June 30, 1985

1^{er} avril 1985 au
30 juin 1985

Cite as
11 C.R.T.

Référence
11 R.T.C.

For additional copies contact:

CRTC Information Services
(819) 997-0313
Visual Ear (819) 994-0423

Mailing Address	Location
Ottawa, Ontario K1A 0N2	1 Promenade du Portage Central Building Hull, Québec

or CRTC Regional Offices

Room 428, Barrington Tower, Scotia Square
Halifax, N.S. B3J 2A8
(902) 426-7997

Complex Guy Favreau, East Tower
200 Dorchester Blvd. West, Suite 602
Montreal, Quebec H2Z 1X4
(514) 283-6607

275 Portage Avenue
Winnipeg, Manitoba R3B 2B3
(204) 949-6306

Suite 1130, 700 West Georgia St.
P.O. Box 10105
Vancouver, B.C. V7Y 1C6
(604) 666-2111

Pour renseignements, s'adresser aux :

Services d'information du C.R.T.C.
(819) 997-0313
Visuor (819) 994-0423

Adresse postale	Emplacement
Ottawa (Ontario) K1A 0N2	1, promenade du Portage Édifice central Hull (Québec)

ou aux bureaux régionaux du C.R.T.C.

Pièce 428, Barrington Tower
Halifax (N.-É.) B3J 2A8
(902) 426-7997

Complexe Guy Favreau, Tour de l'Est
200 ouest, boul. Dorchester, Pièce 602
Montréal (Québec) H2Z 1X4
(514) 283-6607

275, avenue Portage
Winnipeg (Manitoba) R3B 2B3
(204) 949-6306

Suite 1130, 700 West Georgia
C.P. 10105
Vancouver (C.-B.) V7Y 1C6
(604) 666-2111

© Minister of Supply and Services Canada 1986

Available in Canada through

Authorized Bookstore Agents
and other bookstores

or by mail from

Canadian Government Publishing Centre
Supply and Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S9

Catalogue No. BC9-3/11-1-1985-1
ISBN 0-660-53280-8

Canada: \$17.00
Other countries: \$20.40

Price subject to change without notice.

© Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1986

En vente au Canada par l'entremise de nos

agents libraires agréés
et autres librairies

ou par la poste auprès du :

Centre d'édition du gouvernement du Canada
Approvisionnement et Services Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S9

N° de catalogue BC9-3/11-1-1985-1
ISBN 0-660-53280-8

au Canada: 17 \$
à l'étranger: 20,40 \$ (Can.)

Prix sujet à changement sans préavis.

Introduction

The CRTC has, for the past ten years, made available in published form its decisions and policy statements. The Commission is now in Volume 11 of this endeavour.

Because of the large number of decisions rendered, the Commission is the first time publishing its decisions for the most recent fiscal year, in a series of four publications, one for each quarter. For easy reference to CRTC decisions, each volume includes two indexes:

- 1- alphabetically by location, p. 708;
- 2- alphabetically by licensee name, p. 717.

As usual, the Commission's policy statements will be published separately as Part 2, Policy Statements.

Each section will be sold under the following titles:

Volume 11, Part 1(a), Decisions
1 April 1985 - 30 June 1985
(Catalogue No. BC9-3/11-1-1985-1)

Volume 11, Part 1(b), Decisions
1 July 1985 - 30 September 1985
(Available later in 1986)

Volume 11, Part 1(c), Decisions
1 October 1985 - 31 December 1985
(Available later in 1986)

Volume 11, Part 1(d), Decisions
1 January 1986 - 31 March 1986
(Available later in 1986)

Volume 11, Part 2, Policy Statements
1 April 1985 - 31 March 1986
(Available later in 1986)

These books are available from bookstores selling Canadian government publications, and the Canadian Government Publishing Centre.

Avant-propos

Au cours des dix dernières années, le C.R.T.C. a offert sous forme de volume ses décisions et énoncés de politique. Le Conseil en est à son onzième volume.

En raison du nombre important de décisions rendus, le Conseil publie ses décisions de l'année fiscale la plus récente, pour la première fois en quatre volumes, un pour chaque semestre. Afin de faciliter toute référence à une décision du C.R.T.C., chaque volume comprend deux tables des matières :

- 1- alphabétique par lieu, p. 708;
- 2- alphabétique par nom de titulaire, p. 717.

Comme d'habitude, les énoncés de politique du Conseil seront publiés séparément dans la Partie 2, Énoncés de politique.

Chaque section sera publiée sous les titres suivants :

Volume 11, Partie 1(a), Décisions
1^{er} avril 1985 - 30 juin 1985
(N^o de catalogue BC9-3/11-1-1985-1)

Volume 11, Partie 1(b), Décisions
1^{er} juillet 1985 - 30 septembre 1985
(Disponible plus tard en 1986)

Volume 11, Partie 1(c), Décisions
1^{er} octobre 1985 - 31 décembre 1985
(Disponible plus tard en 1986)

Volume 11, Partie 1(d), Décisions
1^{er} janvier 1986 - 31 mars 1986
(Disponible plus tard en 1986)

Volume 11, Partie 2, Énoncés de politique
1^{er} avril 1985 - 31 mars 1986
(Disponible plus tard en 1986)

Ces volumes sont disponibles auprès des libraires agréés pour la vente des publications du gouvernement du Canada et au Centre de publication du gouvernement canadien.



Decision

Ottawa, 1 April 1985

Decision CRTC 85-159

Western World Communications Ltd.
Saskatoon, Saskatchewan - 841321300

Rawlco Communications Ltd.
Regina, Saskatchewan - 841385800

At a Public Hearing in Regina on 6 November 1984, the Commission considered competing applications by Western World Communications Ltd. (Western World) and Rawlco Communications Ltd. (Rawlco) to amend the broadcasting licences for their respective AM radio stations, CJWW Saskatoon and CJME Regina, by changing their technical parameters. Western World proposed to change its authorized frequency from 1370 kHz to 750 kHz, and Rawlco from 1300 kHz to 760 kHz. The applications are technically mutually exclusive.

The 750 kHz and 760 kHz frequencies were allotted under a bilateral agreement concluded between Canada and the United States. Both licensees are anxious to improve the quality of the signals of CJWW and CJME outside of their immediate urban markets, so that they can be received more consistently in the neighbouring towns and rural areas. The evidence submitted by the licensees in this regard includes their statements on the inadequate quality of their signals, together with maps outlining the existing and proposed contours of the stations which show how these problems would be overcome.

Décision

Ottawa, le 1^{er} avril 1985

Décision CRTC 85-159

Western World Communications Ltd.
Saskatoon (Saskatchewan) - 841321300

Rawlco Communications Ltd.
Regina (Saskatchewan) - 841385800

Lors d'une audience publique tenue à Regina le 6 novembre 1984, le Conseil a étudié des demandes concurrentes présentées respectivement par la Western World Communications Ltd. (la Western World) et la Rawlco Communications Ltd. (la Rawlco), visant à modifier les licences de radiodiffusion de leurs stations MA respectives, CJWW Saskatoon et CJME Regina, en changeant les paramètres techniques. La Western World a proposé de changer sa fréquence autorisée de 1370 kHz à 750 kHz et la Rawlco, de 1300 kHz à 760 kHz. Les deux demandes s'excluent l'une l'autre, du point de vue technique.

Les fréquences 750 kHz et 760 kHz ont été attribuées en vertu d'une entente bilatérale conclue entre le Canada et les États-Unis. Les deux titulaires sont désireuses d'améliorer la qualité des signaux de CJWW et CJME à l'extérieur de leurs marchés urbains immédiats, de sorte que leur réception soit plus constante dans les villes et régions rurales avoisinantes. Les éléments de preuve présentés par les titulaires à cet égard comprennent des déclarations concernant la piètre qualité de leurs signaux et des cartes géographiques qui exposent les périmètres de rayonnement actuels et proposés des stations et la manière dont les problèmes seraient réglés.

In its application, Western World stated that its 1370 kHz frequency does not permit CJWW to transmit a signal of consistent strength to many of Saskatoon's neighbouring communities such as Birch Hills, Maymont, Radisson, Allan, Kenaston, Handley and Dundurn. Most of these communities are located within a 50-mile radius of Saskatoon and have an affinity with Saskatoon. The licensee's radiation pattern is particularly restricted in the direction southeast of Saskatoon and also in the northwest, where the signal of CFOK Westlock must be protected. Since other Saskatoon broadcasters do not experience this difficulty, the licensee argued that "when Saskatoon merchants spend their radio advertising dollar we are unable to give them the opportunity to reach as many potential consumers as our competitors." It added that communities as far away as 100 miles consider Saskatoon as their socio-economic "hub" city.

Following engineering studies, the licensee has concluded that the use of the 750 kHz frequency will not only improve the quality of its signal to communities which are adjacent to Saskatoon, but will also enable the licensee to provide a stronger signal in Saskatoon itself. The licensee estimates that the new frequency will enable CJWW to increase its potential daytime audience from 287,000 to more than 511,000, with an approximate night-time increase of 21,000 people. With an improved technical service, the licensee considers that CJWW will now be able to compete with other local broadcasters on an equitable basis.

With respect to programming, Western World stated that it provides a popular, high quality service, based on a country music format featuring live concerts and interviews with Canadian artists, which, it emphasized, is distinctively different from other country music stations in Saskatche-

Dans sa demande, la Western World a déclaré que sa fréquence de 1370 kHz ne permet pas à CJWW d'émettre un signal constant à un grand nombre de localités avoisinantes de Saskatoon, notamment Birch Hills, Maymont, Radisson, Allan, Kenaston, Handley et Dundurn. La plupart de ces localités sont situées dans un rayon de 50 milles de Saskatoon et ont des affinités avec cette ville. Le diagramme de rayonnement de la titulaire est particulièrement restreint en direction sud-est de Saskatoon et, aussi, en direction nord-ouest, où le signal de CFOK Westlock doit être protégé. Étant donné que ce problème ne se pose pas pour d'autres radiodiffuseurs de Saskatoon, la titulaire a soutenu que (TRADUCTION) "lorsque les marchands de Saskatoon achètent de la publicité à la radio, il nous est impossible de leur donner l'occasion de rejoindre autant de consommateurs possibles que nos concurrents." Elle a ajouté que des localités jusqu'à 100 milles de distance considèrent Saskatoon comme étant leur municipalité régionale, du point de vue socio-économique.

A la suite d'études techniques, la titulaire a conclu que l'utilisation de la fréquence 750 kHz, non seulement améliorera la qualité de son signal aux localités avoisinantes de Saskatoon, mais lui permettra d'émettre un signal plus puissant à Saskatoon même. D'après la titulaire, la nouvelle fréquence permettra à CJWW d'accroître son auditoire de jour possible de 287 000 à plus de 511 000 et d'augmenter d'environ 21 000 personnes son auditoire de nuit. Grâce à un service technique amélioré, la titulaire estime que CJWW sera désormais en mesure de livrer concurrence aux autres radiodiffuseurs locaux sur un pied d'égalité.

Pour ce qui est de la programmation, la Western World a déclaré qu'elle dispense un service de musique country populaire et de haute qualité, agrémenté de concerts en direct et d'entrevues avec des artistes canadiens, ce qui, a-t-elle souligné, le rend nettement différent de celui des

wan. The licensee also indicated that its blend of regionally-oriented news, sports and community services, and its involvement in many Saskatoon-area activities, will be extended throughout this area with a more reliable signal.

The Commission has taken into consideration the interventions received from James B. Farrell, Sharon Pippin and Gordon International Ltd., all of Saskatoon, in support of Western World's application. It has also considered the interventions received in opposition from Northwestern Broadcasting Co. Ltd. of North Battleford, Radio CJVR Ltd. of Melfort, the Melfort and District Chamber of Commerce, and Gooselake Broadcasting Co. Ltd. of Rosetown, on the grounds of potential audience fragmentation and loss of advertising revenues. The Commission notes, however, that the interveners did not substantiate such claims and that the licensee firmly indicated, as part of its application, that the bulk of its advertising revenue will continue to come from advertisers in Saskatoon.

In presenting its competing application, Rawlco stated that its 1300 kHz frequency, while adequate enough to serve Regina, does not enable the licensee to provide a reliable signal to communities beyond a 50-mile radius of Regina during the day, particularly to the south-eastern part of Saskatchewan. The problem becomes more severe at night, reducing the radius noted above to approximately 35 miles. Moreover, the licensee stated that other Regina AM radio stations, and CHAB Moose Jaw, have more effective frequencies which enable them to provide reliable signals throughout southern Saskatchewan, 24 hours per day. Rawlco argued it operates CJME at a competitive disadvantage to these broadcasters.

autres stations de musique country de la Saskatchewan. La titulaire a aussi ajouté qu'un signal plus fiable lui permettra d'étendre à toute la région son mélange d'émissions de nouvelles et de sports et de services communautaires à saveur régionale, ainsi que son implication dans nombre d'activités dans la région de Saskatoon.

Le Conseil a pris en considération les interventions reçues de M. James B. Farrell, de Mme Sharon Pippin et de la Gordon International Ltd., tous de Saskatoon, à l'appui de la demande de la Western World. Il a aussi tenu compte des interventions reçues de la Northwestern Broadcasting Co. Ltd., de North Battleford, de la Radio CJVR Ltd., de Melfort, de la Chambre de commerce de Melfort et district et de la Gooselake Broadcasting Co. Ltd., de Rosetown, qui s'opposaient à la demande du fait qu'il pourrait s'ensuivre une fragmentation de l'auditoire et des pertes de recettes provenant de la publicité. Le Conseil note, toutefois, que les intervenants n'ont pas étayé leurs allégations et que la titulaire a, dans sa demande, fait part de sa ferme conviction que la majorité de ses recettes provenant de la publicité continuera de venir d'annonceurs de Saskatoon.

Lorsqu'elle a présenté sa demande concurrente, la Rawlco a déclaré que sa fréquence de 1300 kHz, même si elle est suffisante pour desservir Regina, ne lui permet pas de dispenser un signal fiable aux localités dans un rayon de plus de 50 milles de Regina le jour, en particulier à la région sud-est de la Saskatchewan. Le problème s'aggrave la nuit, alors que le rayon susmentionné se trouve réduit à environ 35 milles. De plus, la titulaire a déclaré que d'autres stations de radio MA de Regina, ainsi que CHAB Moose Jaw, jouissent de fréquences plus efficaces qui leur permettent de dispenser des signaux fiables partout dans le sud de la Saskatchewan, 24 heures sur 24. La Rawlco a soutenu qu'elle exploite CJME dans une situation qui ne lui permet pas de livrer concurrence à ces radiodiffuseurs.

Rawlco said that, with the 760 kHz frequency, reliable daytime coverage would be extended by 50 miles in all directions, and at night, to the north and to the west, from a radius of 35 miles to 70 miles. Many more communities in rural Saskatchewan would thus be able to receive CJME's signal with consistent quality, day and night. Rawlco indicated at the hearing that, with the requested frequency, it should be able to provide a better signal to a potential of some 382,000 listeners.

In discussing the technical alternatives, including a power increase, the licensee concluded, based on an engineering study, that no other frequencies are available in the Regina area which would effectively extend CJME's signal coverage.

Rawlco also emphasized that, with the exception of CHAB Moose Jaw, CJME is the only contemporary music format station which operates in southern Saskatchewan. Rawlco cited its locally-oriented news, sports, weather and public service programming as a major benefit for Regina's neighbouring communities.

The Commission received numerous interventions in support of the Rawlco proposal, including those presented at the hearing by Mayor L. Schneider of Regina, Mr. J. Tompkins of the University of Regina, Mr. W. Walker of Rocanville, Mr. K. Lutz of Melville, Mr. T. Thoen of Wynyard and Mr. W. Blaisdell, President of the Regina Chamber of Commerce.

The Commission recognizes that both Western World and Rawlco experience difficulty in providing a reliable quality signal to communities immediately outside of their major urban market, and considers that, in both cases, the neighbouring areas around

La Rawlco a déclaré que, grâce à la fréquence 760 kHz, son périmètre de rayonnement fiable de jour serait étendu de 50 milles dans toutes les directions et, la nuit, en directions nord et ouest, il passerait de 35 à 70 milles. Un nombre beaucoup plus grand de localités rurales de la Saskatchewan pourraient ainsi capter le signal de CJME de manière constante, le jour comme la nuit. La Rawlco a déclaré, lors de l'audience, que la nouvelle fréquence devrait lui permettre de dispenser un signal amélioré à quelque 382 000 auditeurs possibles.

Dans la discussion de solutions de rechange du point de vue technique, y compris une augmentation de puissance, la titulaire a conclu que, d'après une étude technique, il n'existe dans la région de Regina aucune autre fréquence qui permettrait d'accroître efficacement le périmètre de rayonnement du signal de CJME.

La Rawlco a également souligné qu'à l'exception de CHAB Moose Jaw, CJME est la seule station de musique contemporaine exploitée dans le sud de la Saskatchewan. Elle a ajouté que sa programmation composée de nouvelles, d'émissions de sports, de météo et de services publics à saveur locale constitue un net avantage pour les localités avoisinantes de Regina.

Le Conseil a reçu un grand nombre d'interventions à l'appui de la proposition de la Rawlco, y compris celles qui ont été présentées à l'audience par M. L. Schneider, maire de Regina, M. J. Tompkins, de l'Université de Regina, M. W. Walker, de Rocanville, M. K. Lutz, de Melville, M. T. Thoen, de Wynyard, et M. W. Blaisdell, président de la Chambre de commerce de Regina.

Le Conseil est conscient que la Western World et la Rawlco éprouvent toutes les deux de la difficulté à dispenser un signal fiable aux localités situées immédiatement à l'extérieur de leurs marchés urbains principaux respectifs et il estime que, dans

Saskatoon and Regina could benefit from the proposed improvements in the licensees' respective signals.

In reaching its decision, the Commission has weighed the evidence and arguments presented during the hearing, particularly with respect to the optimum use of this scarce frequency. On balance, the Commission has determined that the Western World proposal, which will enable Western World to improve its signal in Saskatoon, and extend its distinctive, community-oriented programming throughout central Saskatchewan, constitutes the better use of the available frequency and is the most practical and economic solution to CJWW's coverage problems. The Commission also notes that there are no other viable technical options available to Western World which would effectively improve its present signal coverage as much as the 750 kHz frequency.

Notwithstanding the merits of Rawlco's competitive proposal, the Commission notes that Rawlco operates both an AM and an FM station in Regina, and an AM station in Saskatoon. With respect to the latter, in Decision CRTC 85-127 dated 11 March 1985 the Commission has approved an application by Rawlco which was also considered at the 6 November Public Hearing for a change in the frequency of CKOM Saskatoon which will strengthen its signal and extend its day-time coverage area to encompass Regina, Swift Current and Lloydminster. The Commission also considers that, on balance, Western World, which does not own another radio station, has a greater need to strengthen its presence in this region to become competitively viable.

Accordingly, for all of the above reasons, the majority of the members of the Commission have decided to

les deux cas, les régions avoisinantes de Saskatoon et de Regina pourraient bénéficier des améliorations proposées aux signaux respectifs des titulaires.

En prenant sa décision, le Conseil a tenu compte des éléments de preuve et des arguments présentés à l'audience, en particulier pour ce qui est de l'utilisation optimale de cette fréquence rare. Dans l'ensemble, le Conseil juge que la proposition de la Western World, laquelle permettra à la Western World d'améliorer son signal à Saskatoon et d'étendre sa programmation distinctive et axée sur la collectivité à toute la région du centre de la Saskatchewan, mettra le mieux à profit la fréquence disponible et constitue la solution la plus pratique et la plus rentable aux problèmes de rayonnement de CJWW. Le Conseil constate, en outre, qu'il ne s'offre à la Western World aucune autre solution technique viable qui lui permettrait d'améliorer son périmètre de rayonnement actuel autant que ne le ferait la fréquence de 750 kHz.

Indépendamment des mérites de la proposition concurrente de la Rawlco, le Conseil note que la Rawlco exploite une station MA et une station MF à Regina et une station MA à Saskatoon. En ce qui a trait à cette dernière station, le Conseil a approuvé, dans la décision CRTC 85-127 du 11 mars 1985, une demande de la Rawlco, qui fut aussi étudiée à l'audience publique du 6 novembre, visant à changer la fréquence de CKOM Saskatoon afin de renforcer son signal et d'étendre son périmètre de rayonnement de jour à Regina, Swift Current et Lloydminster. Le Conseil estime également qu'à tout prendre, la Western World, qui ne possède pas d'autre station de radio, a davantage besoin de renforcer sa présence dans cette région pour devenir concurrentielle.

En conséquence, pour toutes les raisons susmentionnées, la majorité des membres du Conseil a décidé d'ap-

approve the application by Western World for CJWW by changing the frequency from 1370 kHz to 750 kHz. The competing application by Rawlco is therefore denied.

prouver la demande présentée par la Western World, visant à changer la fréquence de CJWW de 1370 kHz à 750 kHz. La demande concurrente présentée par la Rawlco est, par conséquent, refusée.

In accordance with paragraph 22(1)(b) of the Broadcasting Act, the Commission will only issue the licence amendment, and the authority granted herein may only be implemented, at such time as written notification is received from the Department of Communications that it will issue an amendment to the Technical Construction and Operating Certificate.

Conformément à l'alinéa 22(1)b) de la Loi sur la radiodiffusion, le Conseil n'émettra la licence modifiée et l'autorisation accordée par la présente ne pourra être mise en oeuvre, qu'au moment où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'une modification au certificat technique de construction et de fonctionnement.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 2 April 1985

Ottawa, le 2 avril 1985

Decision CRTC 85-160

Décision CRTC 85-160

REVOCATION OF THE LICENCES FOR THE TELEVISION STATIONS AT VALEMOUNT AND MCBRIDE, BRITISH COLUMBIA, ISSUED TO NORTH THOMPSON YELLOWHEAD TV ASSOCIATION.

ANNULATION DES LICENCES DES STATIONS DE TÉLÉVISION DE VALEMOUNT ET MCBRIDE (COLOMBIE-BRITANNIQUE), ÉMISE A LA NORTH THOMPSON YELLOWHEAD TV ASSOCIATION.

North Thompson Yellowhead TV Association has requested the revocation of the licences for its television stations at Valemount and McBride.

La North Thompson Yellowhead TV Association a demandé l'annulation des licences de ses stations de télévision de Valemount et McBride.

Accordingly, in view of the licensee's request and pursuant to paragraphs 16(1)(c) and 24(1)(a) of the Broadcasting Act, the Commission, on the recommendation of the Executive Committee, hereby revokes the aforementioned broadcasting licences issued to North Thompson Yellowhead TV Association.

En conséquence, compte tenu de la requête de la titulaire et conformément aux alinéas 16(1)c) et 24(1)a) de la Loi sur la radiodiffusion, le Conseil, à la recommandation du comité de direction, annule par la présente les licences de radiodiffusion susmentionnées, émises à la North Thompson Yellowhead TV Association.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 11 April 1985

Decision CRTC 85-161

CFPL Broadcasting Limited

London, Ontario - 842217200

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves the application by CFPL Broadcasting Limited for a broadcasting licence for an English-language television network consisting of CFPL-TV London and CKNX-TV Wingham for the purpose of providing a microwave feed to distribute programs from London to Wingham for broadcast on CKNX-TV. This represents no change in the programming available to Wingham viewers, but is an improvement over the present practice of sending programs by videotape.

The Commission will issue a network licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The shares of the licensee are owned by London Free Press Holdings Limited (LFP). LFP also owns 100% of the shares of the London Free Press Printing Company Limited which is the publisher of the "London Free Press", a daily newspaper published in London. In view of these facts, the Commission examined the application in the light of the Direction to the CRTC on Issue and Renewal of Broadcasting Licences to Daily Newspaper Proprietors (the Direction) dated 29 July 1982.

The Direction stipulates in sections 3 and 4 that the Commission may not issue or renew broadcasting licences to applicants who, in the opinion of the Commission, are effectively owned and controlled, directly or indirectly, by the proprietor of a daily newspaper, where the major circulation area of the daily newspaper

Ottawa, le 11 avril 1985

Décision CRTC 85-161

CFPL Broadcasting Limited

London (Ontario) - 842217200

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion présentée par la CFPL Broadcasting Limited, visant l'exploitation d'un réseau de télévision de langue anglaise constitué de CFPL-TV London et de CKNX-TV Wingham, dans le but de fournir une source de micro-ondes qui acheminera les émissions de London à Wingham aux fins de diffusion par CKNX-TV. Cette décision ne modifie aucunement la programmation offerte aux téléspectateurs de Wingham; elle est une amélioration par rapport à la pratique actuelle d'envoyer les émissions par bande magnétoscopique.

Le Conseil attribuera une licence de réseau expirant le 30 septembre 1989, aux conditions stipulées dans la licence qui sera attribuée.

Les actions de la titulaire sont la propriété de la London Free Press Holdings Limited (la LFP). La LFP est également propriétaire à 100 % des actions de la London Free Press Printing Company Limited, qui publie le "London Free Press", quotidien de London. C'est pourquoi le Conseil a examiné la demande à la lumière des Instructions au CRTC sur l'attribution et le renouvellement des licences de radiodiffusion des propriétaires de quotidiens (les Instructions) du 29 juillet 1982.

Les articles 3 et 4 des Instructions stipulent que le Conseil ne peut renouveler des licences de radiodiffusion ni en attribuer à des requérantes qu'il juge effectivement possédées ou contrôlées, de façon directe ou indirecte, par le propriétaire d'un quotidien dont la zone principale de distribution recouvre substantiellement

substantially encompasses the major market area served or to be served by the broadcasting undertaking. Notwithstanding the above, section 5 of the Direction allows the Commission to grant a licence or renewal thereof, on an exceptional basis, where it is satisfied that refusal to do so "would be contrary to overriding public interest considerations taking into consideration all relevant factors including consequences that would adversely affect service to the public or create exceptional or unreasonable hardship to the applicant and the level of existing competition in the area served or to be served under the broadcasting licence..."

In Decision CRTC 84-603, which dealt with an application for the renewal of the licence issued to CFPL Broadcasting Limited for CFPL-TV, the Commission determined that the applicant fell within the proscribed class of applicants described in section 4 of the Direction on the basis of its finding that the major circulation area of the London Free Press substantially encompassed the major market area of CFPL-TV. The licence was renewed, however, on the grounds that failure to renew would have been contrary to the overriding public interest considerations set out in the decision.

In the present case, the major market area to be served by the proposed network includes the combined coverage area of CFPL-TV London and CKNX-TV Wingham. Based on the evidence before it, the Commission considers that there is no significant difference between the substantial encompassment that was found to exist with respect to CFPL-TV in Decision CRTC 84-603, and the extent to which the major circulation area of the London newspaper will encompass the major market area of the proposed network. Thus, it is the Commission's opinion that the network applicant falls within the proscribed class of applicants described in section 4 of the Direction.

le marché principal desservi ou devant être desservi par l'entreprise de radiodiffusion. Nonobstant ce qui précède, l'article 5 des Instructions permet au Conseil d'accorder une licence ou son renouvellement dans des cas exceptionnels, lorsqu'il est convaincu qu'un refus "serait contraire à l'intérêt public primordial (...), compte tenu de tous les facteurs en jeu, y compris les inconvénients qui pourraient en résulter pour le service au public, les difficultés exceptionnelles ou excessives que ce refus risque d'occasionner au requérant et le niveau de concurrence existant dans la zone desservie ou devant être desservie en vertu de la licence de radiodiffusion ..."

Dans la décision CRTC 84-603, qui portait sur une demande de renouvellement de la licence attribuée à la CFPL Broadcasting Limited pour CFPL-TV, le Conseil a établi que la requérante s'inscrivait dans la catégorie de requérantes non admissibles décrite à l'article 4 des Instructions, après avoir constaté que la zone principale de distribution du London Free Press recouvrait substantiellement le marché principal de CFPL-TV. Toutefois, la licence a été renouvelée parce que le fait de ne pas renouveler la licence serait allé à l'encontre de l'intérêt public primordial exposé dans la décision.

Dans le cas en instance, le marché principal devant être desservi par le réseau projeté comprend la zone mixte desservie par CFPL-TV London et CKNX-TV Wingham. D'après les éléments de preuve dont il est saisi, le Conseil estime qu'il n'y a pas de différence importante entre le recouvrement substantiel constaté en ce qui concerne CFPL-TV dans la décision CRTC 84-603, et la mesure dans laquelle la zone principale de distribution du journal de London recouvrira le marché principal du réseau projeté. Ainsi, le Conseil est d'avis que la requérante s'inscrit dans la catégorie de requérantes non admissibles décrite à l'article 4 des Instructions.

In deciding to issue this network licence, the Commission has taken into account the fact that the network's sole purpose is to improve the quality of service provided to Wingham viewers and will not result in any programming changes as far as these viewers are concerned. Accordingly, and for the same reasons set out in Decision CRTC 84-603, the Commission is satisfied that failure to grant a licence for this network would be contrary to overriding public interest considerations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 11 April 1985

Decision CRTC 85-162

CKIK-FM Limited

Calgary, Alberta - 843059700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-27 dated 12 February 1985, the Commission approves the application for authority to transfer effective control of CKIK-FM Limited, licensee of CKIK-FM Calgary, through the transfer of 270,300 common voting shares (75.7%) from R.K. Whyte (130,000 common voting shares), Stephen B. Kaganov (58,930), Just Investments Ltd. (37,107) and 289107 Alberta Ltd. (44,263) to Paper Bag Holdings Inc. (in trust for CHEZ-FM Inc.). CHEZ-FM Inc. is controlled by Mr. Harvey Glatt who owns 50.7% of the voting shares.

The ownership structure of CKIK-FM Limited will now consist of Paper Bag Holdings Inc. (in trust for CHEZ-FM Inc.) (75.7%), Paper Bag Holdings Inc. (14.6%) and Alan Singer (9.7%).

Concurrent with this decision, Paper Bag Holdings Inc. will satisfy the requirements of the Direction to the CRTC (Eligible Canadian Corporations)

Dans sa décision d'attribuer cette licence de réseau, le Conseil a tenu compte du fait que le seul but du réseau est d'améliorer la qualité du service aux téléspectateurs de Wingham et qu'il n'en résultera aucune modification de programmation pour ces téléspectateurs. En conséquence, et pour les mêmes raisons exposées dans la décision CRTC 84-603, le Conseil est convaincu que le refus d'accorder une licence à ce réseau irait à l'encontre de l'intérêt public primordial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 11 avril 1985

Décision CRTC 85-162

CKIK-FM Limited

Calgary (Alberta) - 843059700

Suite à l'avis public CRTC 1985-27 du 12 février 1985, le Conseil approuve la demande d'autorisation du transfert du contrôle réel de CKIK-FM Limited, titulaire de la licence de CKIK-FM Calgary, au moyen du transfert de 270 300 actions ordinaires à droit de vote (75,7 %) de R.K. Whyte (130 000 actions ordinaires à droit de vote), Stephen B. Kaganov (58 930), Just Investments Ltd. (37 107) et 289107 Alberta Ltd. (44 263) à la Paper Bag Holdings Inc. (en fidéicommiss pour CHEZ-FM Inc.). Harvey Glatt, qui possède 50,7 % des actions à droit de vote de CHEZ-FM Inc., détient le contrôle de cette dernière.

La structure de la propriété de CKIK-FM Limited sera donc répartie comme suit: la Paper Bag Holdings Inc. (en fidéicommiss pour CHEZ-FM Inc.) (75,7 %), la Paper Bag Holdings Inc. (14,6 %) et Alan Singer (9,7 %).

Parallèlement à la présente décision, la Paper Bag Holdings Inc. satisfera aux exigences des Instructions au CRTC (Sociétés canadiennes habiles) en ver-

by virtue of an agreement filed with the Commission under which, upon approval of this application, at least four-fifths of the paid up capital of Paper Bag Holdings Inc. is beneficially owned by Canadian citizens.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-163

Diffusion Communautaire Baie des Chaleurs Inc.

Carleton, Quebec - 832144000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-20 dated 1 February 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CIEU-FM Carleton, by deleting the existing condition of licence concerning the broadcasting of restricted advertising and substituting therefor the condition of licence described below.

As outlined in the policy statement on the Review of Radio dated 3 March 1983 (Public Notice CRTC 1983-43) the Commission authorizes the licensee, as a condition of licence, to broadcast a maximum of four minutes per hour of restricted advertising. In line with the definition in this statement as to what constitutes restricted advertising, the licensee is authorized to broadcast simple statements of sponsorship which identify the sponsors of a program or of the station. Such statements may incorporate the name of the sponsor, the business address, hours of business, and a brief general description of the types of services or products which the sponsor provides, including the price, name and brand name of the product. These statements must not contain language which attempts to persuade consumers to purchase and

tu d'une entente déposée auprès du Conseil et d'après laquelle, au moment de l'approbation de la présente demande, au moins les quatre cinquièmes du capital libéré de la Paper Bag Holdings Inc. seront la propriété bénéficiaire de citoyens canadiens.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-163

Diffusion Communautaire Baie des Chaleurs Inc.

Carleton (Québec) - 832144000

Suite à l'avis public CRTC 1985-20 du 1^{er} février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CIEU-FM Carleton, visant à supprimer la condition de licence existante relative à la diffusion de publicité restreinte et à la remplacer par la condition de licence décrite ci-dessous.

Tel indiqué dans l'Énoncé de politique sur l'Examen de la radio du 3 mars 1983 (avis public CRTC 1983-43), le Conseil autorise la titulaire, comme condition de licence, à diffuser un maximum de quatre minutes de publicité restreinte par heure. Conformément à la définition de la publicité restreinte décrite dans cet énoncé, la titulaire est autorisée à diffuser de courts messages afin d'identifier les commanditaires d'une émission ou de la station. Ces messages pourront comprendre le nom du commanditaire, l'adresse de son bureau d'affaires, les heures d'affaires et une brève description générale des services ou produits offerts, y compris le prix, le nom et la marque de commerce du produit. Ces messages ne seront en aucune façon conçus dans le but de persuader le consommateur d'acheter le produit et donc ne doivent

thus must not contain references to convenience, durability or desirability or contain other comparative or competitive references.

The Commission will also allow the station to accept payment for classified advertisements on behalf of individuals and for informational messages on behalf of organizations engaged in community affairs and activities of a non-profit nature. Pre-produced national advertising messages are prohibited; the Commission expects the licensee to derive most of its advertising revenues from sponsors in the area it is licensed to serve.

Radio CHNC Ltée and Télévision de la Baie des Chaleurs Inc. submitted interventions opposing this application in which they ask that no decision be taken on this application until the 23 April 1985 Public Hearing on the review of community radio is held.

In this respect, the Commission notes that several community radio stations have already been authorized to broadcast restricted advertising, as described in Public Notice CRTC 1983-43. It considers, therefore, that the approval granted herein does not hinder the review of community radio that will take place at the 23 April 1985 hearing.

Fernand Bélisle
Secretary General

pas faire référence à la commodité, à la durabilité, aux avantages d'un produit ou d'un service ou à tout autre élément de comparaison ou de concurrence.

Le Conseil permettra également à la titulaire de recevoir des paiements pour des annonces du type "annonces classées" diffusées pour le compte de particuliers. Il en sera de même pour les messages d'information diffusés pour le compte d'organismes engagés dans des activités communautaires et sans but lucratif. Les messages publicitaires nationaux réalisés d'avance sont interdits; le Conseil s'attend à ce que la majorité des revenus de la titulaire en matière de publicité provienne de commanditaires situés dans l'aire qu'elle est autorisée à desservir.

Radio CHNC Ltée et Télévision de la Baie des Chaleurs Inc. ont présenté des interventions en opposition à la présente demande dans lesquelles elles demandent au Conseil de ne pas rendre de décision à ce sujet jusqu'à l'audience publique du 23 avril 1985 portant sur l'examen de la radio communautaire.

A cet égard, le Conseil note qu'il a déjà autorisé de nombreuses radio communautaires à se prévaloir de la condition de licence autorisant la diffusion de publicité restreinte, telle que définie dans l'avis public CRTC 1983-43. Le Conseil estime donc que la présente approbation n'entrave en rien l'examen de la radio communautaire qui doit avoir lieu lors de l'audience du 23 avril 1985.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-164

Lt. Col. J.F. David

CFS Goose Bay and adjacent Federal
Government housing area, Newfoundland
- 841593700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving CFS Goose Bay and adjacent Federal Government housing area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-164

Lt. Col. J.F. David

SFC Goose Bay et l'aire d'hébergement
du gouvernement fédéral avoisinante
(Terre-Neuve) - 841593700

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert SFC Goose Bay et l'aire d'hébergement du gouvernement fédéral avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et GITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

The licensee is also authorized to continue to distribute program material of general interest to military personnel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-165

Sat-Tel Communications Limited

Grand Bank and Fortune, Newfoundland
- 842069700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Grand Bank and Fortune from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution d'émissions d'intérêt général pour le personnel militaire. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-165

Sat-Tel Communications Limited

Grand Bank et Fortune (Terre-Neuve)
- 842069700

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Grand Bank et Fortune, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, VOXM St. John's, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJOX-TV-1 Grand Bank.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, VOXM St. John's, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJOX-TV-1 Grand Bank.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 April 1985

Ottawa, le 12 avril 1985

Decision CRTC 85-166

Décision CRTC 85-166

The Community Recreation
Rebroadcasting Service Association

The Community Recreation
Rebroadcasting Service Association

Labrador City and Wabush, Newfound-
land - 841331200

Labrador City et Wabush (Terre-Neuve)
- 841331200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Labrador City and Wabush from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Labrador City et Wabush, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The licensee is authorized to distribute the signals of:

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux de:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHAN-TV Vancouver	6	10
CHCH-TV Hamilton	2	10
CITV-TV Edmonton	4	10
TCTV Montreal	5	10
WJBK-TV (CBS) Detroit	8	10
WTVS (PBS) Detroit	7	10
WDIV (NBC) Detroit, Michigan*	-	-

* Approval for the carriage of WDIV is subject to the issuance of the Department of Communications' Technical Construction and Operating Certificate.

* l'approbation de la distribution de WDIV est assujettie à l'émission du certificat technique de construction et de fonctionnement par le ministère des Communications.

All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

It is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service of First Choice Canadian Communications Corporation on channel 9 with a transmitter power of 10 watts.

The licence is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, excluding the costs related to the provision of the pay television service noted above, and maximum installation fee of \$50.00.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-167

River Valley Tel, A, Comm. Ltd.

Plaster Rock, Perth/Andover and surrounding areas, New Brunswick
- 841870900 - 841866700

Elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation au canal 9 et avec une puissance émettrice de 10 watts.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, excluant les coûts relatifs à la prestation du service de télévision payante susmentionné, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux susmentionnés sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-167

River Valley Tel, A, Comm. Ltd.

Plaster Rock, Perth/Andover et les régions avoisinantes (Nouveau-Brunswick) - 841870900 - 841866700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedule which will be appended to the licences.

The licences are subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-ends, the amplifiers and the subscriber service drops. They are also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fees of \$16.27 for Plaster Rock and \$15.82 for Perth/Andover, including distant signal delivery costs, and maximum installation fees of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and WAGM-TV (ABC/CBS/NBC) and WMEM-TV (PBS) Presque Isle, Maine.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKLT-TV-1 Florenceville, New Brunswick.

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des zones de desserte autorisées seront décrites dans l'annexe qui sera jointe aux licences.

Les licences sont assujetties à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant les tarifs d'abonnement mensuels maximaux autorisés de 16,27 \$ pour Plaster Rock et 15,82 \$ pour Perth/Andover, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et les tarifs d'installation maximaux autorisés de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et WAGM-TV (ABC/CBS/NBC) et WMEM-TV (PBS) Presque Isle (Maine).

L'approbation de la continuation de distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKLT-TV-1 Florenceville (Nouveau Brunswick).

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

In addition, it is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-168

Telecable Ltd.

Richibucto, Rexton, St-Louis and Grande Aldouane, New Brunswick
- 841780000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-168

Télécâble Ltée

Richibucto, Rexton, St-Louis et Grande Aldouane (Nouveau-Brunswick)
- 841780000

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.75, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKCW-TV Moncton.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (French-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The licensee is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and the discretionary specialty network service of The Sports Network.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,75 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKCW-TV Moncton.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue française). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation et le service optionnel de réseau spécialisé The Sports Network.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network

with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-169

Island Cablevision Ltd.

Montague, Prince Edward Island
- 841741200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Montague from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WDIV (NBC), WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS)

(l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-169

Island Cablevision Ltd.

Montague (Ile-du-Prince-Edouard)
- 841741200

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Montague, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WDIV (NBC), WTVS (PBS) et WJBK-TV

Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

It is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language) and the Broadcast News service. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

In addition, the licensee is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and the discretionary specialty network service of The Sports Network.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-170

Fundy Cablevision Ltd.

Blackville, New Brunswick
- 841874100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Blackville from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to

(CBS) D etroit (Michigan), re us via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise) et le service de la "Broadcast News". Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

De plus, la titulaire est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation et le service optionnel de réseau spécialisé The Sports Network.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-170

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Blackville (Nouveau-Brunswick)
- 841874100

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Blackville, du 1er octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de

the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$20.17, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKAM-TV-3 Blackville.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. In addition, it is authorized to con-

licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 20,17 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKAM-TV-3 Blackville.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. En

tinue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Decision CRTC 85-171

Fundy Cablevision Ltd.

Chipman, New Brunswick
- 842299000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Chipman from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.04, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

outre, elle est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Décision CRTC 85-171

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Chipman (Nouveau-Brunswick)
- 842299000

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Chipman, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,04 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communication Inc. (CANCOM) network. It is also authorized to continue to carry the signals of CFNB Fredericton and CBA Moncton received over-the-air.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKLT-TV Saint John.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. In addition, it is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). Elle est également autorisée à continuer à distribuer les signaux de CFNB Fredericton et de CBA Moncton, reçus en direct.

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKLT-TV Saint-Jean.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est aussi autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Decision CRTC 85-172

Fundy Cablevision Ltd.

Doaktown, New Brunswick
- 842301400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Doaktown from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.73, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. It is also authorized to continue to carry the signal of CFBC Saint John received over-the-air.

Décision CRTC 85-172

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Doaktown (Nouveau-Brunswick)
- 842301400

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Doaktown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,73 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). Elle est également autorisée à continuer à distribuer le signal de CFBC Saint-Jean, reçu en direct.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKAM-TV-4 Doaktown.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. In addition, it is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Decision CRTC 85-173

Fundy Cablevision Ltd.

Petitcodiac, New Brunswick
- 842300600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Petitcodiac from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKAM-TV-4 Doaktown.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est aussi autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Décision CRTC 85-173

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Petitcodiac (Nouveau-Brunswick)
- 842300600

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Petitcodiac, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.27, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,27 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. It is also authorized to continue to carry the signal of CKCW Moncton received over-the-air.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). Elle est également autorisée à continuer à distribuer le signal de CKCW Moncton, reçu en direct.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKCW-TV Moncton.

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKCW-TV Moncton.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur

advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. In addition, it is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unpaired channel of the basic service.

Decision CRTC 85-174

Fundy Cablevision Ltd.

Rogersville and Collette, New Brunswick - 841873300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Rogersville and Collette from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.25, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est aussi autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Décision CRTC 85-174

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Rogersville et Collette (Nouveau-Brunswick) - 841873300

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Rogersville et Collette, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,25 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: TCTV Montreal, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; WLBK-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (French-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. In addition, it is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The Commission notes that community programs are distributed on the community channel and encourages the licensee to continue its efforts in this regard.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-175

Avalon Cablevision Limited

St. John's, Mount Pearl and surrounding area, Newfoundland - 842014300

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: TCTV Montréal, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); WLBK-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue française). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. En outre, elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est aussi autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Conseil constate que des émissions communautaires sont présentées au canal communautaire et il incite la titulaire à continuer ses efforts à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 12 avril 1985

DÉcision CRTC 85-175

Avalon Cablevision Limited

St-Jean, Mount Pearl et la région avoisinante (Terre-Neuve) - 842014300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving St. John's, Mount Pearl and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave, WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language), Broadcast News, an automated weather and time service, Weather Radio Canada and educational programming. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert St-Jean, Mount Pearl et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise), du service de la "Broadcast News", d'un service automatisé offrant la météo et l'heure, de Radio Météo Canada et de la programmation éducative. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la
i os de pro-

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the MuchMusic network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

The Commission commends the licensee for its continued interest in the development of community programming and, in particular, the involvement of diverse community groups.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). This approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service and, in accordance with the terms of the agreement between ASN and Newfoundland Television Broadcasting Limited (NTV), that commercial messages which are likely to have a negative impact on NTV be deleted from the ASN service distributed in St. John's.

The Commission acknowledges the intervention from ASN expressing the view that the condition of approval noted above pertaining to the deletion of commercial messages from ASN's service should no longer apply. This issue will be reviewed with all parties concerned when the renewal application for ASN's licence, which expires on 30 September 1985, is considered.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels de The Sports Network et de MuchMusic network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de First Choice Canadian Communications Corporation.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Conseil tient à féliciter la titulaire de son intérêt continu à l'égard du développement de sa programmation communautaire et, en particulier, de la participation de divers groupes communautaires.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base et, conformément aux modalités de l'entente entre l'ASN et la Newfoundland Television Broadcasting Limited (la NTV) que les annonces publicitaires susceptibles de nuire financièrement à la NTV soient supprimées du service de l'ASN distribué à St-Jean.

Le Conseil prend note de l'intervention de l'ASN, selon laquelle la condition d'approbation susmentionnée relative à la suppression des annonces publicitaires du service de l'ASN ne devrait plus s'appliquer. Cette question fera l'objet d'un examen avec toutes les parties en cause lors de l'étude de la demande de renouvellement de la licence de l'ASN, qui expire le 30 septembre 1985.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les

from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-176

Gambo Cablevision Limited

Gambo and surrounding area, Newfoundland - 842382400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Gambo and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.25, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

The Commission notes, however, that in line with its current authority, the licensee is charging a monthly fee of \$16.17 as it is not yet dis-

annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-176

Gambo Cablevision Limited

Gambo et la région avoisinante (Terre-Neuve) - 842382400

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Gambo et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,25 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Le Conseil note, toutefois, que conformément à son autorisation actuelle, la titulaire impose un tarif mensuel de 16,17 \$, étant donné qu'elle ne

tributing the authorized signal of WTVS (PBS) Detroit, Michigan (Decision CRTC 83-135).

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJWB-TV Bonavista, Newfoundland.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

The Commission notes that community programs are distributed on the community channel and encourages the licensee to continue its efforts in this regard.

Fernand Bélisle
Secretary General

distribue pas encore le signal autorisé de WTVS (PBS) Détroit (Michigan) (décision CRTC 83-135).

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJWB-TV Bonavista (Terre-Neuve).

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadien régional pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Conseil constate que des émissions communautaires sont présentées au canal communautaire et il incite la titulaire à continuer ses efforts à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-177

LaScie Cable Limited

La Scie, Newfoundland - 842806200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving La Scie from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-177

LaScie Cable Limited

La Scie (Terre-Neuve) - 842806200

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert La Scie, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du

programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJLT-TV La Scie.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-178

Shellbird Cable Limited

Corner Brook and surrounding area,
Newfoundland - 842434400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Cornerbrook and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the

réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJLT-TV La Scie.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-178

Shellbird Cable Limited

Corner Brook et la région avoisinante
(Terre-Neuve) - 842434400

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil re-nouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Cornerbrook et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les

subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.78, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave; WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and the CBC French-language Television Service (CBFT Montreal) and the CBC English-language FM Radio Network, received via satellite.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language), an automated weather and time service and Weather Radio Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the MuchMusic Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the continued distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984.

prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,78 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et le service de télévision de langue française de la Société Radio-Canada (CBFT Montréal), et le réseau radiophonique MF de langue anglaise de la Société Radio-Canada, reçus via satellite.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise), d'un service automatisé offrant la météo et l'heure et Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels de The Sports Network et de MuchMusic Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la continuation de la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984.

It is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The Commission approves the licensee's proposal to delete the condition of approval which requires that commercial messages be deleted from ASN programming until such time as replacement material is supplied by the Newfoundland Broadcasting Company Limited (NTV). This condition was originally imposed on the licensee in view of NTV's concerns about the severe financial impact of the ASN service on its operations. However, as noted in Decision CRTC 84-219, NTV has since indicated "that such concerns were unique to St. John's and did not apply to other areas in Newfoundland, including Corner Brook and Grand Falls".

The Commission notes that the licensee proposes to allocate an annual budget of \$52,000 for the community channel and encourages it to continue its efforts to develop its community programming service.

Decision CRTC 85-179

Shellbird Cable Limited

Deer Lake and Nicholville,
Newfoundland - 842435000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the

Elle est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'autopublicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à supprimer la condition d'approbation qui exige la suppression des annonces publicitaires de la programmation de l'ASN, jusqu'à ce que du matériel de remplacement soit offert par la Newfoundland Broadcasting Company Limited (la NTV). Cette condition avait été initialement imposée à la titulaire en raison des préoccupations de la NTV au sujet des conséquences financières graves pour son service. Toutefois, tel que noté dans la décision CRTC 84-219, la NTV a depuis fait savoir "que ces craintes concernaient uniquement St-Jean et ne s'appliquaient pas aux autres régions de Terre-Neuve, y compris Corner Brook et Grand Falls".

Le Conseil note que la titulaire prévoit consacrer un budget annuel de 52 000 \$ aux fins de l'exploitation du canal communautaire et il l'encourage à poursuivre ses efforts en vue de développer son service communautaire.

Décision CRTC 85-179

Shellbird Cable Limited

Deer Lake et Nicholville
(Terre-Neuve) - 842435000

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil

Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Deer Lake and Nicholsville from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$12.45, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave; and WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to continue to distribute an automated weather and time service and Weather Radio Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the

renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Deer Lake et Nicholsville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 12,45 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; et WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution d'un service automatisé offrant la météo et l'heure et de Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadien régional pour les téléspectateurs de la région

Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Decision CRTC 85-180

Shellbird Cable Limited

Pasadena, Midland and South Brook,
Newfoundland - 842436800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WDIV (NBC), WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Décision CRTC 85-180

Shellbird Cable Limited

Pasadena, Midland et South Brook
(Terre-Neuve) - 842436800

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WDIV (NBC), WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-181

Northern Television Services Limited

Happy Valley, Spruce Park and
Hamilton Heights, Labrador/
Newfoundland - 850003500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadien régional pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-181

Northern Television Services Limited

Happy Valley, Spruce Park et Hamilton
Heights (Labrador/Terre-Neuve)
- 850003500

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'an-

schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the MuchMusic Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this ser-

nexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels de The Sports Network et MuchMusic Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande

vice, as soon as financial resources permit.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-182

D. & D. Television Rebroadcasting Limited

St. Anthony, Newfoundland
- 850081100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving St. Anthony from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$46.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV

visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-182

D. & D. Television Rebroadcasting Limited

St. Anthony (Terre-Neuve)
- 850081100

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert St. Anthony, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 46 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes:

Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CFQM-FM Moncton and CKO-FM-2 Toronto, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The Commission notes that community programs are distributed on the community channel and encourages the licensee to continue its efforts in this regard.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-183

Trinity Communications Limited

Clareville, Clareville South, Shoal Harbour, Georges Brook and Milton, Newfoundland - 841366800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence

CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CFQM-FM Moncton et CKO-FM-2 Toronto, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est également autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Conseil constate que des émissions communautaires sont présentées au canal communautaire et il incite la titulaire à continuer ses efforts à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-183

Trinity Communications Limited

Clareville, Clareville South, Shoal Harbour, Georges Brook et Milton (Terre-Neuve) - 841366800

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence

specified in this decision and in the licence to be issued.

stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The licensee is authorized to continue to distribute the signals of:

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer les signaux suivants:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHCH-TV Hamilton	53	20
CITV-TV Edmonton	59	20
WJBK-TV (CBS) Detroit	64	20
WDIV (NBC) Detroit, Michigan	69	20

It is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service of First Choice Canadian Communications Corporation on channel 48 with a transmitter power of 20 watts.

Elle est autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation au canal 48 et avec une puissance émettrice de 20 watts.

The licence is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.40, excluding the costs related to the provision of the pay television service noted above, and maximum installation fee of \$25.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,40 \$, excluant les coûts relatifs à la prestation du service de télévision payante susmentionné, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux susmentionnés sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this ser-

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande

vice, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-184

The Community Recreation
Rebroadcasting Service Association

Labrador City and Wabush,
Newfoundland - 841330400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-19 dated 1 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for the English-language community television station at Labrador City and Wabush from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

This station commenced operation using channel 3 in February 1985. However, use of this channel created interference problems for the licensee's adjacent broadcasting receiving undertaking (subscription television) and the licensee has since ceased operation of its community television station.

The Commission notes that the licensee is currently investigating the use of alternative channels and expects to rectify the situation as soon as possible. Further, the Commission expects to be kept informed of the licensee's progress in this matter within three months of the date of this decision.

In line with licensee's proposal to provide a maximum of five minutes per hour of advertising, mostly of an

visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-184

The Community Recreation
Rebroadcasting Service Association

Labrador City et Wabush (Terre-Neuve)
- 841330400

Suite à l'avis public CRTC 1985-19 du 1^{er} février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de la station de télévision communautaire de langue anglaise de Labrador City et Wabush, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Cette station est entrée en ondes en février 1985, au moyen du canal 3. Toutefois, l'utilisation de ce canal a causé des problèmes de brouillage à l'entreprise de récepteur de radiodiffusion voisine de la titulaire (télévision par abonnement) et la titulaire a depuis cessé l'exploitation de sa station de télévision communautaire.

Le Conseil fait remarquer que la titulaire étudie présentement la possibilité d'utiliser d'autres canaux et il s'attend à ce qu'elle corrige cette situation le plus tôt possible. En outre, le Conseil s'attend à ce que la titulaire l'informe de tout nouveau fait au sujet de cette question, dans les trois mois suivant la date de la présente décision.

Conformément à la proposition de la titulaire visant à diffuser, au maximum, cinq minutes de publicité par

institutional nature, the Commission expects the licensee to restrict such advertising to simple sponsorship statements at the beginning and end of programs and to promote community access to this local television service.

The channel to be used by this station is an unprotected channel. Accordingly, the licensee would have to select another channel for the operation of the station, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-185

Okanagan FM Broadcasters Ltd.

Kelowna, British Columbia
- 842120800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-26 dated 8 February 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CHIM-FM Kelowna by increasing the effective radiated power from 4,300 watts to 11,000 watts.

The licensee has indicated that this increase in power will improve the quality of this signal.

Fernand Bélisle
Secretary General

heure, surtout de nature "institutionnelle", le Conseil s'attend à ce que la titulaire restreigne cette publicité à la diffusion de simples mentions identifiant les commanditaires au début et à la fin des émissions, et à ce qu'elle favorise l'accès de la collectivité à ce service de télévision local.

Le canal devant être utilisé par cette station est un canal non protégé. Par conséquent, la titulaire devra choisir un autre canal pour l'exploitation de cette station si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-185

Okanagan FM Broadcasters Ltd.

Kelowna (Colombie-Britannique)
- 842120800

Suite à l'avis public CRTC 1985-26 du 8 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CHIM-FM Kelowna, visant à augmenter la puissance apparente rayonnée de 4 300 watts à 11 000 watts.

La titulaire a fait savoir que cette augmentation de puissance améliorera la qualité de ce signal.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-186

Canadian Broadcasting Corporation

Cooper Creek, Fort Nelson and
Valemount, British Columbia
- 842580300 - 842573800 - 842572000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-26 dated 8 February 1985, the Commission approves the applications to amend the broadcasting licences for CBXH Cooper Creek, CBDA Fort Nelson and CBKI Valemount by changing the frequencies from 1,450 kHz to 1,540 kHz (CBXH); 1,240 kHz to 1,560 kHz (CBDA); and 1,450 kHz to 1,350 kHz (CBKI).

These changes in frequency will enable the CBC to avoid a loss in the night-time service of the stations noted above as a result of power increases by former Class IV stations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-187

Canadian Broadcasting Corporation

Sable River, Nova Scotia - 842321200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-26 dated 8 February 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CBAV Sable River by changing the frequency from 1,240 kHz to 600 kHz.

This change in frequency will enable the CBC to avoid a loss in CBAV's night-time service to Sable River as a result of power increases by former Class IV stations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-186

Société Radio-Canada

Cooper Creek, Fort Nelson et Valemount
(Colombie-Britannique) - 842580300
- 842573800 - 842572000

Suite à l'avis public CRTC 1985-26 du 8 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences de radiodiffusion de CBXH Cooper Creek, CBDA Fort Nelson et CBKI Valemount, visant à changer les fréquences de 1 450 kHz à 1 540 kHz (CBXH); 1 240 kHz à 1 560 kHz (CBDA); et 1 450 kHz à 1 350 kHz (CBKI).

Ces changements de fréquence permettront à la Société d'éviter la diminution du service de nuit des stations susmentionnées à la suite de l'augmentation de puissance de stations de l'ancienne classe IV.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-187

Société Radio-Canada

Sable River (Nouvelle-Écosse)
- 842321200

Suite à l'avis public CRTC 1985-26 du 8 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CBAV Sable River visant à changer la fréquence de 1 240 kHz à 600 kHz.

Ce changement de fréquence permettra à la Société d'éviter la diminution du service de nuit de CBAV à Sable River à la suite de l'augmentation de puissance de stations de l'ancienne classe IV.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-188

Gagnon TV Ltée

Chapais and Chibougamau, Quebec
- 842963100 - 842962300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-29 dated 18 February 1985, the Commission approves the applications to change the authorized distribution for the broadcasting receiving undertakings serving Chapais and Chibougamau by deleting the carriage of the pay television network service of First Choice Canadian Communications Corporation and adding the distribution of the specialty network service of the MuchMusic Network.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 12 April 1985

Decision CRTC 85-189

Télévision Communautaire de la
Minganie Inc.

Longue-Pointe-de-Mingan, Quebec
- 840538300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-38 dated 28 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking (Subscription Television) serving Longue-Pointe-de-Mingan by deleting the distribution of the signal of CITV-TV Edmonton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

It also approves the proposal to add the distribution of the signal of CHCH-TV Hamilton, received via CANCOM, on channel 9 with a transmitter power of 10 watts.

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-188

Gagnon TV Ltée

Chapais et Chibougamau (Québec)
- 842963100 - 842962300

Suite à l'avis public CRTC 1985-29 du 18 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification de la distribution autorisée des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent Chapais et Chibougamau, visant à supprimer la distribution du service de réseau de télévision payante de la First Choice Canadian Communications Corporation et à ajouter la distribution du service de réseau spécialisé du MuchMusic Network.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 12 avril 1985

Décision CRTC 85-189

Télévision Communautaire de la
Minganie Inc.

Longue-Pointe-de-Mingan (Québec)
- 840538300

Suite à l'avis public CRTC 1985-38 du 28 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Longue-Pointe-de-Mingan, visant à supprimer la distribution du signal de CITV-TV Edmonton, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Il approuve en outre la proposition visant à ajouter la distribution du signal de CHCH-TV Hamilton, reçu via CANCOM, au canal 9 avec une puissance émettrice de 10 watts.

Channel 9 is an unprotected channel. Accordingly, the licensee would have to select another channel for the distribution of CHCH-TV, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Le canal 9 est un canal non protégé. Par conséquent, la titulaire devra choisir un autre canal pour la distribution de CHCH-TV si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 15 April 1985

Ottawa, le 15 avril 1985

Decision CRTC 85-190

Décision CRTC 85-190

Cross Country T.V. Limited

Cross Country T.V. Limited

Canning and surrounding area, Nova Scotia - 843358300

Canning et la région avoisinante (Nouvelle-Écosse) - 843358300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-17 dated 23 January 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Canning and surrounding area by decreasing the authorized maximum monthly subscriber fee from \$15.68 to \$14.95.

Suite à l'avis public CRTC 1985-17 du 23 janvier 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Canning et la région avoisinante en diminuant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15,68 \$ à 14,95 \$.

The Commission notes that this application was submitted in accordance with Decision CRTC 84-900 which authorized the licensee to delete the carriage of TCTV Montreal, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, while requiring the licensee to submit an application "for a decrease in its authorized maximum monthly fee that reflects the deletion of the TCTV service."

Le Conseil a pris note que cette demande fait suite à la décision CRTC 84-900 qui, tout en autorisant la titulaire à supprimer la distribution de TCTV Montréal, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), exigeait que celle-ci lui soumette une demande "pour une diminution de son tarif mensuel maximal autorisé qui tient compte de la suppression du service de TCTV."

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 15 April 1985

Ottawa, le 15 avril 1985

Decision CRTC 85-191

Décision CRTC 85-191

North Eastern Cablevision Ltd.

North Eastern Cablevision Ltd.

Esterhazy, Kamsack, Canora, Melville
and Yorkton, Saskatchewan - 843191800
- 843189200 - 843190000 - 843188400
- 843192600

Esterhazy, Kamsack, Canora, Melville
et Yorkton (Saskatchewan) - 843191800
- 843189200 - 843190000 - 843188400
- 843192600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-21 dated 1 February 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fees as follows:

Suite à l'avis public CRTC 1985-21 du 1^{er} février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, visant à majorer les tarifs d'abonnement mensuels maximaux comme suit:

Esterhazy	\$14.51 to/à \$15.35
Kamsack	\$14.61 to/à \$15.45
Canora	\$14.61 to/à \$15.45
Melville	\$14.59 to/à \$15.40
Yorkton	\$14.59 to/à \$15.40

The Commission notes that \$0.29 of the fee increase for Esterhazy, Kamsack and Canora and \$0.25 of the increase for Melville and Yorkton will cover increased common carrier charges for signal delivery. It has determined that the remaining portions of the fee increases authorized herein are justified on economic grounds.

Le Conseil a pris note que 29 ¢ de la majoration tarifaire accordée aux entreprises desservant Esterhazy, Kamsack et Canora et 25 ¢ de celle accordée aux entreprises desservant Melville et Yorkton serviront à couvrir une majoration des frais de transporteur public aux fins de l'acheminement de signaux. Il estime que le reste des majorations tarifaires accordées par la présente est justifié sur le plan financier.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Town of Esterhazy regarding the poor technical quality of the CKOS-TV Yorkton signal distributed on the Esterhazy system. In its reply, the licensee indicated that the problem is primarily due to co-channel interference at the local head-end, and that steps are being taken in an attempt to solve this problem. The Commission expects the licensee to take whatever measures are feasible in order to

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par la Ville d'Esterhazy relativement à la piètre qualité de réception du signal de CKOS-TV Yorkton offert par l'entreprise desservant Esterhazy. Dans sa réponse, la titulaire a expliqué que ce problème résulte en grande partie de brouillage occasionné à sa tête de ligne locale par le canal d'une station adjacente, et que des mesures ont été prises afin d'essayer de résoudre ce problème. Le Conseil s'attend à ce que la titulaire

improve the quality of the CKOS-TV signal.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 15 April 1985

Decision CRTC 85-192

Selkirk Cablevision Ltd.

Alert Bay, Port Hardy, Port McNeill
and Sointula, British Columbia
- 843074600 - 843135500 - 843136300
- 843137100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-33 dated 20 February 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fees from \$20.00 to \$20.80. The Commission considers that the fee increases are justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fees from \$25.00 to \$35.00. In approving this increase the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand BÉlisle
Secretary General

prenne toutes les mesures possibles afin d'améliorer la qualité du signal de CKOS-TV.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 15 avril 1985

Décision CRTC 85-192

Selkirk Cablevision Ltd.

Alert Bay, Port Hardy, Port McNeill et
Sointula (Colombie-Britannique)
- 843074600 - 843135500 - 843136300
- 843137100

Suite à l'avis public CRTC 1985-33 du 20 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, visant à faire passer les tarifs d'abonnement mensuels maximaux de 20 \$ à 20,80 \$. Le Conseil estime que les majorations sont justifiées en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil approuve également une majoration des tarifs d'installation maximaux de 25 \$ à 35 \$. En approuvant ces majorations, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé que de telles majorations sont justifiées du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 15 April 1985

Decision CRTC 85-193

Burin Peninsula Cablevision Limited

Burin and Marystown, Newfoundland
- 850314600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-33 dated 20 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Burin and Marystown by increasing the maximum installation fee from \$35.00 to \$50.00.

In approving this increase, the Commission has taken into consideration the fact that this increase reflects the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-194

Gagnon TV Ltée

La Doré, Quebec - 843078700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-23 dated 1 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving La Doré by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$11.79 to \$12.75, effective 1 January 1986.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of this small cable system serving some 400 subscribers to cover increased

Ottawa, le 15 avril 1985

Décision CRTC 85-193

Burin Peninsula Cablevision Limited

Burin et Marystown (Terre-Neuve)
- 850314600

Suite à l'avis public CRTC 1985-33 du 20 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Burin et Marystown, visant à faire passer le tarif d'installation maximal de 35 \$ à 50 \$.

En approuvant cette majoration, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation correspond aux coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-194

Gagnon TV Ltée

La Doré (Québec) - 843078700

Suite à l'avis public CRTC 1985-23 du 1^{er} février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert La Doré, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 11,79 \$ à 12,75 \$, à compter du 1^{er} janvier 1986.

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de cette entreprise desservant environ 400 abonnés seulement de couvrir des

operating costs, upgrade its installations and to maintain the quality of service currently provided to its subscribers. The Commission further notes the very high level of penetration of this undertaking.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$25.00 to \$30.00, effective 1 January 1986. In approving this increase the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-195

Gagnon TV Ltée

Saint-Félicien and Saint-Prime,
Quebec - 843079500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-23 dated 1 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Félicien and Saint-Prime by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$10.14 to \$11.15, effective 1 September 1985.

In approving this increase, the Commission has taken into account the licensee's financial position and the fact that this undertaking serving some 2,700 subscribers has reached a very high level of penetration. The Commission considers that the increase is justified on economic grounds to enable the licensee to cover increased operating costs, up-

coûts d'exploitation plus élevés et d'apporter des améliorations à ses infrastructures, et ainsi continuer à assurer la qualité du service offert à ses abonnés. Le Conseil a pris note en outre du taux de pénétration très élevé de cette entreprise.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 25 \$ à 30 \$, à compter du 1^{er} janvier 1986. En approuvant cette majoration, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-195

Gagnon TV Ltée

Saint-Félicien et Saint-Prime
(Québec) - 843079500

Suite à l'avis public CRTC 1985-23 du 1^{er} février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Saint-Félicien et Saint-Prime, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 10,14 \$ à 11,15 \$, à compter du 1^{er} septembre 1985.

En approuvant cette majoration, le Conseil a tenu compte de la situation financière de cette entreprise et du fait que celle-ci dessert environ 2 700 abonnés seulement et a atteint un taux de pénétration très élevé. Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier et permettra à la titulaire de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés

grade its installations and to maintain the quality of service currently provided to its subscribers.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$20.00 to \$30.00, effective 1 September 1985. In approving this increase the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Béilisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-196

Mégantic Transvision Inc.

Woburn, Quebec - 850125600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-33 dated 20 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Woburn by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.90 to \$9.26. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission notes the intervention received from the Municipal Corporation of the Saint-Augustin de Woburn Parish. While it does not oppose the proposed increase, the intervener requests that the licensee offer a more varied choice of services by adding at least two more channels. In this respect, the Commission notes that the licensee has advised the

et d'apporter des améliorations à ses infrastructures, et ainsi continuer à assurer la qualité du service offert à ses abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 20 \$ à 30 \$, à compter du 1^{er} septembre 1985. En approuvant cette majoration, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Béilisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-196

Mégantic Transvision Inc.

Woburn (Québec) - 850125600

Suite à l'avis public CRTC 1985-33 du 20 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Woburn, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,90 \$ à 9,26 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil a pris note de l'intervention de la Corporation Municipale de la Paroisse Saint-Augustin de Woburn qui, tout en ne s'objectant pas à la majoration proposée, demande à la titulaire d'offrir aux abonnés un choix de services plus varié, en ajoutant au moins deux canaux additionnels. A cet égard, le Conseil a pris note que la titulaire l'a avisé qu'elle prévoit

Commission that it intends to conduct studies to determine if it is technically feasible to add more services to its authorized distribution. The Commission expects to be informed of the results of these studies within three months.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-197

A.J. Gale Limited

Baie Verte, Lewisporte and Springdale, Newfoundland - 841667900 - 841668700 - 841669500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedule which will be appended to the licences.

The licences are subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-ends, the amplifiers and the subscriber service drops. They are also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.05, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

entreprendre prochainement des études en vue de déterminer s'il est techniquement faisable d'ajouter des services additionnels à sa distribution autorisée. Il s'attend à ce que la titulaire lui fasse part des résultats de ces études d'ici trois mois.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-197

A.J. Gale Limited

Baie Verte, Lewisporte et Springdale (Terre-Neuve) - 841667900 - 841668700 - 841669500

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des zones de desserte autorisées seront décrites dans l'annexe qui sera jointe aux licences.

Les licences sont assujetties à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,05 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCN-TV Grand Falls.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The Commission notes that community programs are distributed on the Lewisporte undertaking community channel and encourages the licensee to continue its efforts in this regard.

Fernand Bélisle
Secretary General

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la poursuite de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCN-TV Grand Falls.

La titulaire est également autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Conseil constate que des émissions communautaires sont présentées au canal communautaire de l'entreprise desservant Lewisporte et il incite la titulaire à poursuivre ses efforts à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-198

A.J. Gale Limited

Twillingate, Newfoundland
- 841670300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Twillingate from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.05, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WJBK-TV (CBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-198

A.J. Gale Limited

Twillingate (Terre-Neuve)
- 841670300

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Twillingate, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,05 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WJBK-TV (CBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCN-TV Grand Falls.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-199

Burin Peninsula Cablevision Ltd.

Marystown, Burin and surrounding areas, Newfoundland - 841824600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

L'approbation de la continuation du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCN-TV Grand Falls.

La titulaire est également autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-199

Burin Peninsula Cablevision Ltd.

Marystown, Burin et les régions avoisinantes (Terre-Neuve) - 841824600

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.40, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CKAC and CITE-FM Montreal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,40 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CKAC et CITE-FM Montréal, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est également autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-200

Central Cable Systems Limited

Botwood and Peterview, Newfoundland
- 841977200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Botwood and Peterview from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.98, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-200

Central Cable Systems Limited

Botwood et Peterview (Terre-Neuve)
- 841977200

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Botwood et Peterview, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15,98 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan). Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV

received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCJN-TV Grand Falls, Newfoundland.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-201

Central Cable Systems Limited

Grand Falls, Windsor and Bishops Falls, Newfoundland - 841978000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCJN-TV Grand Falls (Terre-Neuve).

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-201

Central Cable Systems Limited

Grand Falls, Windsor et Bishops Falls (Terre-Neuve) - 841978000

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.80, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave; WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is also authorized to continue to distribute an automated weather and time service. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the Much Music Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The Commission approves the licensee's proposal to delete the condi-

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,80 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution d'un service automatisé offrant la météo et l'heure. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels de The Sports Network et de Much Music Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à supprimer la

tion of approval which requires that commercial messages be deleted from ASN programming until such time as replacement material is supplied by the Newfoundland Broadcasting Company Limited (NTV). This condition was originally imposed on the licensee in view of NTV's concerns about the severe financial impact of the ASN service on its operations. However, as noted in Decision CRTC 84-219, NTV has since indicated "that such concerns were unique to St. John's and did not apply to other areas in Newfoundland, including Corner Brook and Grand Falls".

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-202

Colchester Cable Services Limited

Debert and surrounding area, Nova Scotia - 842248700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Debert and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that

condition d'approbation qui exige que les annonces publicitaires soient supprimées de la programmation de l'ASN jusqu'à ce que du matériel de remplacement soit fourni par la Newfoundland Broadcasting Company Limited (la NTV). Cette condition avait été initialement imposée à la titulaire en raison des préoccupations de la NTV concernant les conséquences financières sérieuses du service de l'ASN à l'égard de ses activités. Toutefois, tel que noté dans la décision CRTC 84-219, la NTV a depuis fait savoir "que ces craintes concernaient uniquement St-Jean et ne s'appliquaient pas aux autres régions de Terre-Neuve, y compris Corner Brook et Grand Falls."

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-202

Colchester Cable Services Limited

Debert et la région avoisinante (Nouvelle-Écosse) - 842248700

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Debert et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la

the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$14.82, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBCT Charlottetown, CHMT-TV and CKCW-TV Moncton, received over-the-air; WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via micro-wave; WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and CBH-FM, CHFX-FM and CIOO-FM Halifax and CFQM-FM Moncton, received over-the-air.

The licensee is authorized to continue to distribute Broadcast News. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 14,82 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBCT Charlottetown, CHMT-TV et CKCW-TV Moncton, reçus en direct; WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) reçus par satellite du réseau Les Communications par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et CBH-FM, CHFX-FM et CIOO-FM Halifax, et CFQM-FM Moncton, reçus en direct.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du service de la "Broadcast News." Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Elle est également autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-203

Eastern Cablevision Limited

Parrsboro, Nova Scotia - 842156200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Parrsboro from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.18, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-203

Eastern Cablevision Limited

Parrsboro (Nouvelle-Écosse)
- 842156200

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Parrsboro, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,18 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la poursuite de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM

condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCH-TV-1 Canning, Nova Scotia.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-204

St. Margaret's Bay Cable Company Limited

St. Margaret's Bay and area, Nova Scotia - 842907800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving St. Margaret's Bay and area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.56, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the

est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCH-TV-1 Canning (Nouvelle-Écosse).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-204

St. Margaret's Bay Cable Company Limited

St. Margaret's Bay et la région (Nouvelle-Écosse) - 842907800

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert St. Margaret's Bay et la région, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,56 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux

following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCH-TV Halifax.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The licensee is authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

As noted in Decision CRTC 82-372, the Commission reminds the licensee that it is expected to follow up on its intention to extend its service area to include Peggy's Cove as soon as possible, during the term of this licence.

Fernand BÉlisle
Secretary General

des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la poursuite de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCH-TV Halifax.

La titulaire est également autorisée à continuer à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Tel qu'indiqué dans la décision CRTC 82-372, le Conseil rappelle à la titulaire qu'il s'attend à ce qu'elle donne suite à son intention d'agrandir sa zone de desserte afin d'inclure Peggy's Cove le plus tôt possible, pendant la durée de cette licence.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 16 April 1985

Ottawa, le 16 avril 1985

Decision CRTC 85-205

Décision CRTC 85-205

Acadian Communications Limited

Communication Acadienne Limitée

Chéticamp and surrounding areas, Nova Scotia - 842833600

Chéticamp et les régions avoisinantes (Nouvelle-Écosse) - 842833600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Chéticamp and surrounding areas from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Chéticamp et les régions avoisinantes, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The licensee is authorized to continue to distribute the signals of:

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer les signaux de:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHCH-TV Hamilton	61	20
CITV-TV Edmonton	65	20
TCTV Montréal	69	20
WJBK-TV (CBS) Detroit	63	20
WTVS (PBS) Detroit, Michigan	59	20

The licence is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.91, and maximum installation fee of \$30.00 for the decoder that each subscriber requires to receive the service.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,91 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$ relativement au décodeur que chaque abonné doit se procurer afin de recevoir le service.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux susmentionnés sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand B elisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-206

Burgeo Broadcasting System

Burgeo, Newfoundland - 841368400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Burgeo from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$12.80, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$150.00.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service diff rent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand B elisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-206

Burgeo Broadcasting System

Burgeo (Terre-Neuve) - 841368400

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Burgeo, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 12,80 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 150 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CFMI-FM Vancouver, CIRK-FM Edmonton and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. It is also authorized to distribute the signal of CJOX-TV-1 Grand Bank, received over-the-air.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-207

Connaigre Cable Systems Limited

Harbour Breton and English Harbour West, Newfoundland - 841778400 - 841776800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving Harbour Breton and English Harbour West from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CFMI-FM Vancouver, CIRK-FM Edmonton et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). La titulaire est également autorisée à distribuer le signal reçu en direct de CJOX-TV-1 Grand Bank.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 16 avril 1985

Décision CRTC 85-207

Connaigre Cable Systems Limited

Harbour Breton et English Harbour West (Terre-Neuve) - 841778400 - 841776800

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent Harbour Breton et English Harbour West, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des zones de desserte autorisées seront décrites dans l'an-

the schedule which will be appended to the licences.

The licences are subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. They are also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.37, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan. It is also authorized to distribute the signal of WTVS (PBS) Detroit on the Harbour Breton system only and WXYZ-TV (ABC) Detroit on the English Harbour West system only. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliates CFHB-TV Harbour Breton and CJOX-TV-1 Grand Bank.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the

nexe qui sera jointe aux licences.

Les licences sont assujetties à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,37 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan). Elle est également autorisée à distribuer le signal de WTVS (PBS) Détroit à Harbour Breton seulement et le signal de WXYZ-TV (ABC) à English Harbour West seulement. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par les stations locales affiliées au réseau CTV, soit CFHB-TV Harbour Breton et CJOX-TV-1 Grand Bank.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce

licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 16 April 1985

Ottawa, le 16 avril 1985

Decision CRTC 85-208

Décision CRTC 85-208

Connaigre Cable Systems Limited

Connaigre Cable Systems Limited

Hermitage and Gaultois, Newfoundland
- 841777600 - 841779200

Hermitage et Gaultois (Terre-Neuve)
- 841777600 - 841779200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedule which will be appended to the licences.

Les limites des zones de desserte autorisées seront décrites dans l'annexe qui sera jointe aux licences.

The licences are subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-ends, the amplifiers and the subscriber service drops. They are also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

Les licences sont assujetties à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes:

Vancouver, CITV-TV Edmonton and CHCH-TV Hamilton. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJOX-TV-1 Grand Bank, Newfoundland.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-209

Dish Communications Limited

St. Alban's and Milltown,
Newfoundland - 841756000 - 841757800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the

CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton et CHCH-TV Hamilton. Tous les services susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJOX-TV-1 Grand Bank (Terre-Neuve).

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-209

Dish Communications Limited

St. Alban's et Milltown (Terre-Neuve)
- 841756000 - 841757800

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence

conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedule which will be appended to the licences.

The licences are subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-ends, the amplifiers and the subscriber service drops. They are also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJST-TV St. Alban's.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on

stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des zones de desserte autorisées seront décrites dans l'annexe qui sera jointe aux licences.

Les licences sont assujetties à la condition que la titulaire possède et exploite au moins les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation de la continuation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJST-TV St. Alban's.

Elle est autorisée à continuer à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué

an unimpaired channel of the basic service.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 16 April 1985

Decision CRTC 85-210

Gateway Cable Limited

Port aux Basques, Newfoundland
- 842493900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-18 dated 25 January 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Port aux Basques from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.44, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; WLBZ-TV (NBC)

à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 16 avril 1985

Décision CRTC 85-210

Gateway Cable Limited

Port-aux-Basques (Terre-Neuve)
- 842493900

Suite à l'avis public CRTC 1985-18 du 25 janvier 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Port-aux-Basques, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,44 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); WLBZ-TV

and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave.

The licensee is authorized to continue to distribute an automated weather and time service and Weather Radio Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is also authorized to continue to broadcast background music on the community channel.

The Commission notes that the licensee is distributing local information using a character generator on its community channel. It encourages the licensee to continue its efforts in this respect and to develop community programs during this licence term.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 18 April 1985

Decision CRTC 85-211

Country Cable Limited

Wingham, Ontario - 841408800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-21 dated 1 February 1985, the

(NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution d'un service automatisé offrant la météo et l'heure et Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

Elle est en outre autorisée à continuer à diffuser de la musique d'ambiance au canal communautaire.

Le Conseil constate que la titulaire présente à son canal communautaire de l'information locale au moyen d'un générateur de caractères. Il l'incite à poursuivre ses efforts en ce sens et à commencer à diffuser des émissions communautaires au cours de la durée de cette nouvelle licence.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 18 avril 1985

Décision CRTC 85-211

Country Cable Limited

Wingham (Ontario) - 841408800

Suite à l'avis public CRTC 1985-21 du 1^{er} février 1985, le Conseil

Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wingham by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$10.20 to \$10.52. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission acknowledges the intervention submitted by Mr. John Storozuk with regard to the operation of this system.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 18 April 1985

Decision CRTC 85-212

Country Cable Limited

Listowel, Arthur, Palmerston,
Harriston and Mount Forest, Ontario
and surrounding area - 841407000

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-287 dated 27 November 1984, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$11.20 to \$11.56. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission notes that Public Notice CRTC 1984-287 indicated that the authorized maximum monthly fee was \$9.00. This fee, however, did not include the \$2.20 increase authorized in Decision CRTC 83-992 for the distribution of the signals of the four U.S. networks received via satellite.

Fernand Bélisle
Secretary General

approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wingham, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 10,20 \$ à 10,52 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil prend note de l'intervention présentée par M. John Storozuk relativement à l'exploitation de cette entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 18 avril 1985

Décision CRTC 85-212

Country Cable Limited

Listowel, Arthur, Palmerston,
Harriston et Mount Forest (Ontario) et
la région avoisinante - 841407000

Suite à l'avis public CRTC 1984-287 du 27 novembre 1984, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 11,20 \$ à 11,56 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil note que l'avis public CRTC 1984-287 indiquait que le tarif mensuel maximal autorisé était de 9 \$. Ce tarif, toutefois, ne comprenait pas la majoration de 2,20 \$ autorisée dans la décision CRTC 83-992 aux fins de la distribution, par satellite, des signaux de quatre réseaux américains.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 19 April 1985

Ottawa, le 19 avril 1985

Decision CRTC 85-213

Décision CRTC 85-213

La Compagnie de Radiodiffusion
Rimouski Limitée

La Compagnie de Radiodiffusion
Rimouski Limitée

Rimouski, Quebec - 843068800

Rimouski (Québec) - 843068800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-37 dated 27 February 1985, the Commission approves the application to transfer effective control of La Compagnie de Radiodiffusion Rimouski Limitée, licensee of CFLP Rimouski, through the transfer of 510 common shares (51%) from the estate of André Lecomte to Prades Inc.

Suite à l'avis public CRTC 1985-37 du 27 février 1985, le Conseil approuve la demande d'autorisation du transfert du contrôle effectif de La Compagnie de Radiodiffusion Rimouski Limitée, titulaire de la licence de la station CFLP Rimouski, au moyen du transfert de 510 actions ordinaires (51 %) de la succession André Lecomte à Prades Inc.

Prades Inc., which is controlled by Claude Pratte (50%) and Paul Desmarais (50%), will own 1,000 outstanding common shares (100%) of the licensee company.

Prades Inc., une compagnie contrôlée par Claude Pratte (50 %) et Paul Desmarais (50 %), détiendra la totalité des 1 000 actions ordinaires en circulation de la compagnie titulaire.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Conseil populaire des communications de l'Est du Québec Inc. expressing its concern with a possible future increase in the concentration of ownership of broadcasting undertakings in the eastern Quebec region. The Commission notes the applicant's response and its undertaking to continue to ensure that CFLP's [TRANSLATION] "specific regional orientation" is maintained.

Le Conseil fait état de l'intervention écrite soumise par le Conseil populaire des communications de l'Est du Québec Inc. qui exprimait ses préoccupations relativement à la possibilité d'une augmentation de la concentration de la propriété des entreprises de radiodiffusion dans l'est du Québec, dans l'avenir. Le Conseil a pris note des explications données par la requérante et de l'engagement de continuer à assurer que CFLP garde sa "vocation régionale bien spécifique."

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 10 June 1985

Ottawa, le 10 juin 1985

ERRATUM

Correction to Decision CRTC 85-214

Correction à la décision CRTC 85-214

Short-term Licence Renewal of the CTV
Television Network, and of Individual
Television Stations at Various Lo-
cations Across Canada, Expiring
30 September 1985

Renouvellement de licence à court
terme du réseau de télévision CTV et
de stations de télévision individuel-
les à divers endroits au Canada, qui
expirent le 30 septembre 1985

In Decision CRTC 85-214 dated

Dans la décision CRTC 85-214 du

19 April 1985, the Commission renewed the network licence issued to CTV Television Network Ltd., as well as the broadcasting licences of a number of individual television stations across Canada, from 1 October 1985 to 30 September 1987, subject to the terms and conditions of the current licences.

The information published in that decision identifying the call sign and location of the various stations contained certain errors, as indicated in the appendix, which the Commission hereby corrects.

Fernand Bélisle
Secretary General

19 avril 1985, le Conseil a renouvelé la licence de réseau émise à la CTV Television Network Ltd. ainsi que les licences de radiodiffusion d'un certain nombre de stations de télévision individuelles au Canada, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1987, sous réserve des modalités et conditions des licences actuelles.

L'information contenue dans cette décision et qui a trait aux indicatifs d'appel et aux endroits desservis par les diverses stations contenait certaines erreurs, tel qu'indiqué en annexe, que le Conseil corrige par la présente.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

APPENDIX/ANNEXE

List of Private TV Stations that expire on 30-09-85/Liste des stations de télévision privées qui expirent le 30-09-85

Nova Scotia/Nouvelle-Écosse

CJCB-TV-2	Antigonish	CJCH-TV-5	Sheet Harbour
CJCB-TV-5	Bay St. Lawrence	CJCB-TV	Sydney
CJCH-TV-4	Bridgetown	CJCB-TV-3	Dingwall
CJCH-TV-6	Caledonia	CJCB-TV-4	New Glasgow
CJCH-TV-1	Canning	CJCH-TV-2	Truro
CJCH-TV	Halifax	CJCH-TV-3	Valley (Colchester County)
CJCB-TV-1	Inverness	CJCH-TV-7	Yarmouth
CJCH-TV-8	Marinette		
CJCB-TV-6	Port Hawkesbury		

Prince Edward Island/Ile-du-Prince-Édouard

CKCW-TV-2 St. Edward/St. Louis

Quebec/Québec

CFCF-TV	Montréal	CKMU-TV-1	Murdochville
CFGW-TV-1	Gaspé Ouest	CFGW-TV-2	Percé
NCS078TV	Poste-de-la-Baleine		

Ontario

*CHFD-TV	Thunder Bay	CFTO-TV	Toronto
CJOH-TV	Ottawa	CITY-TV	Toronto
CJOH-TV-8	Cornwall	CITO-TV	Timmins
CJOH-TV-6	Desoronto	CICI-TV	Sudbury
CITO-TV-1	Kapuskasing	CIII-TV-2	Bancroft
CITO-TV-2	Kearns	*CJBN-TV-1	Dryden
CIII-TV-6	Ottawa	*CJBN-TV-6	Ear Falls
CJBN-TV-5	Red Lake	CHCH-TV	Hamilton
CJBN-TV-3	Sioux Lookout	CKCO-TV	Kitchener
CICI-TV-1	Elliot Lake	CKCO-TV-2	Warton
*CJBN-TV-2	Fort Frances	CKCO-TV-3	Oil Springs
CJBN-TV-4	Ignace	CKCO-TV-4	Huntsville
CIII-TV-22	Uxbridge	CKGN-TV-1	Windsor
CIII-TV	Paris	CKNY-TV	North Bay
CIII-TV-29	Sarnia	CKCY-TV	Sault Ste. Marie

* denotes correction/indique une correction

Manitoba

CKYB-TV	Brandon	CKND-TV-2	Minnedosa
CKYD-TV	Dauphin	CKYS-TV	Snow Lake
CKYB-TV-1	McCreary	CKYP-TV	The Pas
CKYA-TV	Fisher Branch	CKYT-TV	Thompson
CKYF-TV	Flin Flon	CKND-TV	Winnipeg
CFSG-TV	Gypsumville (CFB/BCF)	CKY-TV	Winnipeg

Saskatchewan

CITL-TV-10	Alcot Trail	CICC-TV-2	Norquay
CKCK-TV-1	Colgate	CFQC-TV-2	North Battleford
CKEL-TV-3	Elrose	CFQC-TV-3	Richmond Lake
CKQV-TV-1	Fort Qu'Appelle	CFQC-TV	Saskatoon
CICC-TV-3	Hudson Bay	CISH-TV	Shaunavon
CICC-TV-4	Humboldt	CFQC-TV-1	Stranraer
CKCK-TV	Regina	CKMC-TV	Swift Current
CKJC-TV-2	Leader	CKCK-TV-2	Willow Bunch
CKMJ-TV	Marquis	CICC-TV-1	Wynyard
CITL-TV-3	Meadow Lake	CICC-TV	Yorkton
CKBQ-TV	Melfort		

Alberta

CFAC-TV	Calgary	CFAC-TV-1	Drumheller
CFCN-TV	Calgary	CFCN-TV-1	Drumheller
CFRN-TV	Edmonton	CFCN-TV-6	Drumheller
CITV-TV	Edmonton	CFRN-TV-1	Grande Prairie
CFAC-TV-7	Lethbridge	CFRN-TV-5	Lac La Biche
CITL-TV	Lloydminster	CFCN-TV-5	Lethbridge
CFRN-TV-4	Ashmont	CFRN-TV-7	Lougheed
CFAC-TV-2	Banff	CFCN-TV-8	Medicine Hat
CFCN-TV-2	Banff	CFRN-TV-2	Peace River

Alberta (cont'd/suite)

CITL-TV-4	Bonnyville	CITL-TV-2	Provost
CFAC-TV-5	Brooks	CFRN-TV-6	Red Deer
CFCN-TV-3	Brooks	CITL-TV-1	Wainwright
CFAC-TV-4	Burmis	CJWP-TV-1	Waterton Park
CFCN-TV-4	Burmis	CJWP-TV-2	Waterton Park
CFAC-TV-6	Coleman	CFRN-TV-3	Whitecourt

British Columbia/Colombie-Britannique

CIAC-TV	Alexis Creek	CKKM-TV	Oliver
CHWM-TV-1	Alta Lake	CIPL-TV	Peachland
CIAL-TV-1	Anahim Lake	CHKL-TV-1	Penticton
CHNJ-TV-1	Apex Mountain	CFSA-TV-1	Salmon Arm
CHAN-TV-2	Bowen Island	CFCN-TV-11	Sparwood
CHAN-TV-5	Brackendale	CHTS-TV-1	Clinton
CHEK-TV-5	Campbell River	CKSR-TV	Santa Rosa
CKTN-TV-1	Castlegar	CHEK-TV-1	Sooke
CHSH-TV-1	Celista	CHAN-TV-3	Squamish
CHSH-TV-2	Chase	CKTN-TV-2	Taghum
CJCC-TV	Cherryville	CKTN-TV	Trail
CHAN-TV-1	Chilliwack	CKUP-TV-1	Ucluelet
CHEK-TV-4	Coal Harbour	CKVU-TV	Vancouver
CHAN-TV-4	Courtenay	CHAN-TV	Vancouver
CHJB-TV-1	Crawford Bay	CHKL-TV-2	Vernon
CKTN-TV-4	Creston	CHEK-TV	Victoria
CJGR-TV-1	Elk Falls Lookout	CITM-TV-1	Williams Lake
CFEN-TV-2	Enderby	CHJB-TV	Willow Point
CFAW-TV	Falkland	CHAN-TV-6	Wilson Creek
CJGR-TV-3	Gold River	CJWM-TV	Whistler
CKSR-TV-1	Grand Forks	CFCN-TV-9	Cranbrook
CFCN-TV-12	Moyie	CFCN-TV-10	Fernie
CIHL-TV	Hendrix Lake	CFFS-TV	Fort St-James
CFKY-TV-1	Holberg	CFSJ-TV-1	Fort St-James
CFSH-TV-1	Holberg (CFS/BFC)	CFDF-TV-1	Fountain
CHKL-TV	Kelowna	CHRP-TV-3	Glacier Camps
CHLK-TV-2	Logan Lake	NCS045TV	Glenannan
CHID-TV-2	Lumby	CHEK-TV-3	Port Alberni
CHPL-TV-1	Mabel Lake	CJTV-TV-1	Port Renfrew
CFFI-TV-2	Malakwa	CHEK-TV-2	River Jordan
CHMC-TV-1	Mica Creek (Site 1)	CJGR-TV-2	Wokas Lake
CHMC-TV-2	Mica Creek (Site 2)	CFNV-TV-1	Woss
CHRP-TV-1	Mount Begbie	CHAC-TV-2	Ashcroft
CJNP-TV-3	Nakusp	CJVO-TV	Avola
CHNI-TV	Narrows Inlet	CKTV-TV-2	Barrière
CFNV-TV-2	Nimpkish	CFDQ-TV	Barrière
CHPV-TV-1	Pemberton	NCS149TV	Blue River
CIPT-TV	Pitt River	CIMK-TV-1	Mackenzie
CKTN-TV-3	Nelson	GIPV-TV	Pavilion Lake
CHJV-TV	New Denver	CIFG-TV	Prince George
CHKC-TV-5	Olalla	CHKM-TV-1	Pritchard
CKPM-TV-1	Puntzi Mountain	CIGR-TV	Topley Landing
CFFL-TV-1	Fraser Lake	CJGB-TV-1	Gold Bridge
CKHS-TV	Burns Lake	CIGR-TV-1	Granisle
CHAC-TV-1	Cache Creek	CFHO-TV	Houston
CHCW-TV-2	Clearwater	CHKM-TV	Kamloops
CFHM-TV-2	Douglas Lake	CFDF-TV-2	Lillooet

British Columbia/Colombie-Britannique (cont'd/suite)

CITM-TV-2 Quesnel
CKRR-TV-2 Rimrock
CFSC-TV-1 Savona
CJBT-TV-1 Shalalth
CFHO-TV-1 Smithers
CKSC-TV-2 Soda Creek
CJNA-TV-2 Spences Bridge
CIAL-TV-2 Tatla Lake

CILY-TV-1 Lillooet
CILY-TV-2 Lytton
CKIN-TV-1 Vanderhoof
CKVA-TV-1 Vavenby
CITM-TV 100 Mile House
CHCS-TV-1 16 Mile House
**
*CFKB-TV-1 Newcastle Ridge
*CFKB-TV-2 Kokish
*CFKB-TV-3 Port Hardy
*CFKB-TV-4 Sointula

* denotes correction/indique une correction
** denotes deletion/indique une suppression

Ottawa, 23 April 1985

Ottawa, le 23 avril 1985

Decision CRTC 85-215

Décision CRTC 85-215

Rogers Cable TV Limited
Part of London, Ontario
- 840171300

Rogers Cable TV Limited
Secteur de London (Ontario)
- 840171300

Maclean Hunter Limited, operating
under the name of Maclean Hunter
Cable TV
Part of London and Lambeth, Ontario
- 841189400

Maclean Hunter Limited, faisant
affaires sous la raison sociale de
Maclean Hunter Cable TV
Secteur de London et Lambeth (Ontario)
- 841189400

For related document: see "A Review
of Certain Cable Television Program-
ming Issues" dated 26 March 1979.

Document connexe: Voir l'avis du
26 mars 1979 intitulé "La télévision
par câble - Révision de certains as-
pects des services de programmation".

Following a Public Hearing in Hull,
Quebec on 27 November 1984, the Com-
mission, by majority decision,
approves the applications by Rogers
Cable TV Limited and Maclean Hunter
Limited, the latter operating under
the name of Maclean Hunter Cable TV,
licensees of the broadcasting recei-
ving undertakings serving London and
Lambeth, to change the method of
reception of the duplicate U.S.
network signals, WJBK-TV (CBS), WDIV
(NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit,
Michigan, from off-air at the local
head-end in London to a distant
head-end at Oil Springs, Ontario, via
microwave.

A la suite d'une audience publique
tenue à Hull (Québec) le 27 novembre
1984, le Conseil approuve, par une
décision majoritaire, les demandes
présentées par la Rogers Cable TV
Limited et la Maclean Hunter Limited,
cette dernière faisant affaires sous
la raison sociale de Maclean Hunter
Cable TV, titulaires des entreprises
de réception de radiodiffusion qui
desservent London et Lambeth, en vue
de changer la méthode de réception de
signaux de réseaux américains distri-
bués en double, soit WJBK-TV (CBS),
WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit
(Michigan), d'une réception en direct
à la tête de ligne locale située à
London à une réception par micro-ondes
à une tête de ligne éloignée située à
Oil Springs (Ontario).

In support of their proposals, the applicants argued that they have been authorized to distribute these signals for approximately 30 years, and that in recent years the signals' technical quality and reliability have deteriorated significantly because of intensified co-channel and electrical interference and other technical problems. They noted that they had received numerous quality of service complaints from subscribers which they were unable to satisfy despite various measures taken to improve the quality of the signals, including space diversity switching and upgrading of their local head-end antennas.

The applicants indicated that, following an extensive engineering study, they had determined that the establishment of a distant headend at Oil Springs, some 70 kilometres west of London, from which the Detroit signals could be transmitted to the local head-end via a one-hop microwave link, would "allow line-of-sight reception of the Detroit signals which will result in a stable high level signal."

In considering these applications in the context of the Commission's policy on the carriage of duplicate distant U.S. network signals, the Commission has taken into account the special circumstances of this particular situation. The Commission has taken note of the fact that London area subscribers have been receiving these Detroit signals for some 30 years, that signal quality has deteriorated significantly, and that the applicants' efforts to improve the quality of these signals is in direct response to subscribers' complaints. The Commission also notes that the proposed change in signal delivery will not result in the introduction of any new television services, that each cable system has unused channel capacity, and that no opposing inter-

A l'appui de leurs propositions, les requérantes ont fait valoir qu'elles sont autorisées à distribuer ces signaux depuis environ 30 ans et qu'au cours des dernières années, la qualité et la fiabilité techniques des signaux se sont sensiblement détériorées à cause de l'intensification du brouillage électrique et de celui causé par des canaux utilisant la même voie et d'autres problèmes d'ordre technique. Elles ont fait part du grand nombre de plaintes des abonnés concernant la qualité du service, qu'elles n'ont pu régler malgré diverses mesures prises pour améliorer la qualité des signaux, notamment le changement de diversité d'espace et les améliorations apportées à leurs têtes de ligne locales.

Les requérantes ont indiqué qu'à la suite d'une étude technique approfondie, elles ont conclu que l'établissement d'une tête de ligne éloignée à Oil Springs, à environ 70 kilomètres à l'ouest de London, à partir de laquelle il serait possible de transmettre les signaux de Détroit à la tête de ligne locale au moyen d'une liaison micro-ondes unique, permettrait (TRADUCTION) "la réception en visibilité directe des signaux de Détroit, ce qui se traduirait par un signal puissant et stable."

En étudiant ces demandes dans le contexte de sa politique concernant la distribution en double de signaux éloignés de réseaux américains, le Conseil a tenu compte des circonstances spéciales qui sont propres à cette situation particulière. Il a pris note du fait que les abonnés de la région de London reçoivent ces signaux de Détroit depuis quelque 30 ans, que la qualité des signaux s'est sensiblement détériorée et que les efforts déployés par les requérantes aux fins d'améliorer la qualité de ces signaux ont fait directement suite aux plaintes des abonnés. Le Conseil note également que le changement proposé à l'acheminement des signaux ne se traduira pas par l'introduction de nouveaux services de télévision, que chaque entreprise dispose encore de

vention has been received from local broadcasters in the area.

Accordingly, the Commission is satisfied that the proposals to improve the reception of the three authorized Detroit U.S. network signals are justified in this case, and are in the public interest. Should the Commission determine in the future that the duplicate carriage of U.S. signals in the London area restricts the capacity of these cable systems to add the carriage of Canadian television signals, it will, at that time, determine whether such duplicate carriage should continue.

The Commission acknowledges the intervention submitted by Kincardine Cable TV Ltd. in support of these applications.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 April 1985

Decision CRTC 85-216

The Battlefords Community Cablevision Co-operative

Unity, Saskatchewan - 833118300

Wilkie, Saskatchewan - 833119100

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-87 dated 6 April 1984, the Commission approves the applications to add the carriage of the the programs of CITV-TV Edmonton, to be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, on the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above.

The Commission also approves an amendment to the licences for these undertakings by increasing the maxi-

canaux additionnels inutilisés et qu'aucun radiodiffuseur local de la région n'est intervenu pour s'opposer aux demandes.

En conséquence, le Conseil est convaincu que les propositions visant à améliorer la réception des trois signaux de réseaux américains de Détroit autorisés sont justifiées dans ce cas et qu'elles servent l'intérêt public. Si le Conseil en vient éventuellement à conclure que la distribution en double de signaux américains dans la région de London restreint la capacité de ces entreprises de télé-distribution d'ajouter la distribution de signaux de télévision canadiens, il décidera à ce moment-là si une telle distribution doit se poursuivre.

Le Conseil fait état de l'intervention soumise à l'appui de ces demandes par la Kincardine Cable TV Ltd.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 avril 1985

Décision CRTC 85-216

The Battlefords Community Cablevision Co-operative

Unity (Saskatchewan) - 833118300

Wilkie (Saskatchewan) - 833119100

Suite à l'avis public CRTC 1984-87 du 6 avril 1984, le Conseil approuve les demandes visant à ajouter la distribution des émissions de CITV-TV Edmonton, reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), par les entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées.

Le Conseil approuve également une modification des licences de ces entreprises en faisant passer le tarif

mum monthly subscriber fee at both communities from \$17.75 to \$18.45 to cover the costs associated with the provision of the CITV-TV signal from CANCOM. Accordingly, this fee increase may only be charged when this service is available to subscribers.

The Commission notes that the licensee holds class "B" cable licences and that the Unity and Wilkie systems serve approximately 173 and 160 subscribers, respectively, and that these systems currently distribute fewer than 12 channels of authorized services.

In assessing these applications, the Commission has taken into consideration the fact that, while the licensee is authorized to distribute four U.S. signals via CANCOM, the areas are underserved in terms of Canadian services in that the only over-the-air Canadian signals available for distribution on the cable systems are the local CBC and CTV affiliates.

In its intervention regarding the importation, via satellite, of this distant Canadian signal, the Canadian Association of Broadcasters (CAB) asked the Commission to delay consideration of the present applications until the distant signal policy review was completed.

The Commission issued its revised policy on distant Canadian signals on 22 March 1985 (Public Notice CRTC 1985-61). On the same date the Commission also issued Public Notice CRTC 1985-60 in which it accepted the recommendations of the Task Force on Access to Television in Underserved Communities, subject to certain provisions, thereby allowing holders of class "B" licences, which distribute less than 12 channels to carry a wide range of optional services from a list established by the Commission, which includes the CANCOM Canadian signals, subject to receiving

d'abonnement mensuel maximal, dans ces deux collectivités, de 17,75 \$ à 18,45 \$, afin de couvrir les coûts liés à la prestation du signal de CITV-TV reçu de la CANCOM. Par conséquent, cette majoration tarifaire ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où ce service leur sera offert.

Le Conseil constate que la titulaire détient des licences de télédistribution de classe "B", que les entreprises de Unity et de Wilkie desservent environ 173 et 160 abonnés respectivement et que celles-ci distribuent présentement moins de 12 canaux de services autorisés.

Dans l'étude de ces demandes, le Conseil a pris en considération le fait que, même si la titulaire est autorisée à distribuer quatre signaux américains reçus de la CANCOM, ces régions sont mal desservies pour ce qui est des services canadiens puisque les seuls signaux canadiens disponibles en direct aux fins de télédistribution par ces entreprises proviennent des stations locales affiliées à Radio-Canada et à CTV.

Dans son intervention relative à l'importation, via satellite, de ce signal canadien éloigné, l'Association canadienne des radiodiffuseurs (ACR) a demandé au Conseil de retarder l'étude des présentes demandes jusqu'à ce que soit complété l'examen de la politique sur les signaux éloignés.

Le Conseil a rendu publique sa politique révisée sur les signaux canadiens éloignés le 22 mars 1985 (avis public CRTC 1985-61). Le même jour, le Conseil a également publié l'avis public CRTC 1985-60 par lequel il acceptait les recommandations du Groupe de travail sur l'accès aux services de télévision dans les collectivités mal desservies, sous réserve de certaines conditions, permettant de ce fait aux détenteurs de licences de classe "B", qui distribuent moins de 12 canaux, de distribuer un large éventail de services optionnels choisis à partir d'une liste préparée par

Commission authorisation for such carriage.

The list of optional services was published by the Commission as an appendix to Public Notice CRTC 1985-72 dated 4 April 1985, and includes the signal of CITV-TV.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 April 1985

Decision CRTC 85-217

The Battlefords Community Cablevision Co-operative

Rosetown, Saskatchewan - 833117500

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-87 dated 6 April 1984, the Commission approves the application to add the carriage of the the programs of CITV-TV Edmonton, to be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, on the broadcasting receiving undertaking serving the community noted above.

The Commission also approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$16.17 to \$16.87 to cover the costs associated with the provision of the CITV-TV signal from CANCOM. Accordingly, this fee increase may only be charged when this service is available to subscribers.

The Commission notes that the licensee holds a class "B" cable licence and serves approximately 131 subscribers and that it currently distributes fewer than 12 channels of authorized services. In assessing this application, the Commission has also taken into consideration the fact that, while the licensee is

le Conseil, laquelle comprend les signaux canadiens de la CANCOM, sous réserve d'obtenir l'autorisation du Conseil d'effectuer cette distribution.

La liste des services optionnels a été publiée par le Conseil en annexe à son avis public CRTC 1985-72 du 4 avril 1985 et comprend le signal de CITV-TV.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 avril 1985

Décision CRTC 85-217

The Battlefords Community Cablevision Co-operative

Rosetown (Saskatchewan) - 833117500

Suite à l'avis public CRTC 1984-87 du 6 avril 1984, le Conseil approuve la demande visant à ajouter la distribution des émissions de CITV-TV Edmonton, reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), par l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert la collectivité susmentionnée.

Le Conseil approuve également une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 16,17 \$ à 16,87 \$, afin de couvrir les coûts liés à la prestation du signal de CITV-TV reçu de la CANCOM. Par conséquent, cette majoration tarifaire ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où ce service leur sera offert.

Le Conseil constate que la titulaire détient une licence de télédistribution de classe "B", que cette entreprise dessert environ 131 abonnés et que celle-ci distribue présentement moins de 12 canaux de services autorisés. Dans l'étude de cette demande, le Conseil a pris en considération le fait que, même si la titulaire est

authorized to distribute four U.S. signals via CANCOM, the area is underserved in terms of Canadian services in that the only over-the-air Canadian signals available for distribution on the cable system are the local CBC and CTV affiliates.

In its intervention regarding the importation, via satellite, of this distant Canadian signal, the Canadian Association of Broadcasters (CAB) asked the Commission to delay consideration of the present application until the distant signal policy review was completed.

The Commission issued its revised policy on distant Canadian signals on 22 March 1985 (Public Notice CRTC 1985-61). On the same date the Commission also issued Public Notice CRTC 1985-60 in which it accepted the recommendations of the Task Force on Access to Television in Underserved Communities, subject to certain provisions, thereby allowing holders of class "B" licences, which distribute less than 12 channels to carry a wide range of optional services from a list established by the Commission, which includes the CANCOM Canadian signals, subject to receiving Commission authorisation for such carriage.

The list of optional services was published by the Commission as an appendix to Public Notice CRTC 1985-72 dated 4 April 1985, and includes the signal of CITV-TV.

Fernand Bélisle
Secretary General

autorisée à distribuer quatre signaux américains reçus de la CANCOM, ces régions sont mal desservies pour ce qui est des services canadiens puisque les seuls signaux canadiens disponibles en direct aux fins de télédiffusion par cette entreprise proviennent des stations locales affiliées à Radio-Canada et à CTV.

Dans son intervention relative à l'importation, via satellite, de ce signal canadien éloigné, l'Association canadienne des radiodiffuseurs (ACR) a demandé au Conseil de retarder l'étude de la présente demande jusqu'à ce que soit complété l'examen de la politique sur les signaux éloignés.

Le Conseil a rendu publique sa politique révisée sur les signaux canadiens éloignés le 22 mars 1985 (avis public CRTC 1985-61). Le même jour, le Conseil a également publié l'avis public CRTC 1985-60 par lequel il acceptait les recommandations du Groupe de travail sur l'accès aux services de télévision dans les collectivités mal desservies, sous réserve de certaines conditions, permettant de ce fait aux détenteurs de licences de classe "B", qui distribue moins de 12 canaux, de distribuer un large éventail de services optionnels choisis à partir d'une liste préparée par le Conseil, laquelle comprend les signaux canadiens de la CANCOM, sous réserve d'obtenir l'autorisation du Conseil d'effectuer cette distribution.

La liste des services optionnels a été publiée par le Conseil en annexe à son avis public CRTC 1985-72 du 4 avril 1985 et comprend le signal de CITV-TV.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 April 1985

Decision CRTC 85-218

The Battlefords Community Cablevision
Co-operative

Biggar, Saskatchewan - 833116700

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-87 dated 6 April 1984, the Commission approves the application to add the carriage of the the programs of CITV-TV Edmonton, to be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, on the broadcasting receiving undertaking serving the community noted above.

The Commission also approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$17.49 to \$18.19 to cover the costs associated with the provision of the CITV-TV signal from CANCOM. Accordingly, this fee increase may only be charged when this service is available to subscribers.

The Commission notes that the licensee holds a class "B" licence and serves approximately 270 subscribers and that it currently distributes fewer than 12 channels of authorized services. In assessing this application, the Commission has also taken into consideration the fact that, while the licensee is authorized to distribute four U.S. signals via CANCOM, the area is underserved in terms of Canadian services in that the only over-the-air Canadian signals available for distribution on the cable system are the local CBC and CTV affiliates.

In its intervention regarding the importation, via satellite, of this distant Canadian signal, the Canadian Association of Broadcasters (CAB)

Ottawa, le 24 avril 1985

Décision CRTC 85-218

The Battlefords Community Cablevision
Co-operative

Biggar (Saskatchewan) - 833116700

Suite à l'avis public CRTC 1984-87 du 6 avril 1984, le Conseil approuve les demandes visant à ajouter la distribution des émissions de CITV-TV Edmonton, reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), par l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert la collectivité susmentionnée.

Le Conseil approuve également une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 17,49 \$ à 18,19 \$, afin de couvrir les coûts liés à la prestation du signal de CITV-TV reçu de la CANCOM. Par conséquent, cette majoration tarifaire ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où ce service leur sera offert.

Le Conseil constate que la titulaire détient une licence de télédistribution de classe "B", que cette entreprise dessert environ 270 abonnés et que celle-ci distribue présentement moins de 12 canaux de services autorisés. Dans l'étude de cette demande, le Conseil a pris en considération le fait que, même si la titulaire est autorisée à distribuer quatre signaux américains reçus de la CANCOM, ces régions sont mal desservies pour ce qui est des services canadiens puisque les seuls signaux canadiens disponibles en direct aux fins de télédistribution par cette entreprise proviennent des stations locales affiliées à Radio-Canada et à CTV.

Dans son intervention relative à l'importation, via satellite, de ce signal canadien éloigné, l'Association canadienne des radiodiffuseurs (ACR) a

asked the Commission to delay consideration of the present application until the distant signal policy review was completed.

The Commission issued its revised policy on distant Canadian signals on 22 March 1985 (Public Notice CRTC 1985-61). On the same date the Commission also issued Public Notice CRTC 1985-60 in which it accepted the recommendations of the Task Force on Access to Television in Underserved Communities, subject to certain provisions, thereby allowing holders of class "B" licences, which distribute less than 12 channels to carry a wide range of optional services from a list established by the Commission, which includes the CANCOM Canadian signals, subject to receiving Commission authorisation for such carriage.

The list of optional services was published by the Commission as an appendix to Public Notice CRTC 1985-72 dated 4 April 1985, and includes the signal of CITV-TV.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 April 1985

Decision CRTC 85-219

Short-term Renewal of Broadcasting Licences for Various Multilingual Radio Stations in Ontario and Quebec, Expiring 30 September 1985.

The Commission renews the licences for the broadcasting undertakings listed below for a period of six months, from 1 October 1985 to 31 March 1986, subject to the terms and conditions of the current licences.

demandé au Conseil de retarder l'étude de la présente demande jusqu'à ce que soit complété l'examen de la politique sur les signaux éloignés.

Le Conseil a rendu publique sa politique révisée sur les signaux canadiens éloignés le 22 mars 1985 (avis public CRTC 1985-61). Le même jour, le Conseil a également publié l'avis public CRTC 1985-60 par lequel il acceptait les recommandations du Groupe de travail sur l'accès aux services de télévision dans les collectivités mal desservies, sous réserve de certaines conditions, permettant de ce fait aux détenteurs de licences de classe "B", qui distribue moins de 12 canaux, de distribuer un large éventail de services optionnels choisis à partir d'une liste préparée par le Conseil, laquelle comprend les signaux canadiens de la CANCOM, sous réserve d'obtenir l'autorisation du Conseil d'effectuer cette distribution.

La liste des services optionnels a été publiée par le Conseil en annexe à son avis public CRTC 1985-72 du 4 avril 1985 et comprend le signal de CITV-TV.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 avril 1985

Décision CRTC 85-219

Renouvellement à court terme des licences de radiodiffusion de plusieurs stations de radio multilingues de l'Ontario et du Québec, expirant le 30 septembre 1985.

Le Conseil renouvelle les licences des entreprises de radiodiffusion énumérées ci-dessous pour une période de six mois, soit du 1^{er} octobre 1985 au 31 mars 1986, aux modalités et conditions des licences actuelles.

The Commission is now in the process of reviewing its general policies and licensing procedures with respect to ethnic broadcasting. The short-term renewal granted these licensees will enable the Commission to consider applications for the renewal of their licences following completion of its policy review.

Le Conseil revoit actuellement sa politique et ses procédures d'émission de licences relativement à la radiodiffusion à caractère ethnique. Le renouvellement à court terme accordé à ces titulaires permettra au Conseil d'étudier les demandes de renouvellement de leurs licences dès qu'il aura terminé l'examen de sa politique.

Radio 1540 Limited	- CHIN, CHIN-FM Toronto
CKMW Radio Ltd.	- CKMW Brampton
CFMB Limited/Limitée	- CFMB Montréal
Radio Centre-ville Saint-Louis	- CINQ-FM Montréal

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 10 June 1985

Ottawa, le 10 juin 1985

ERRATUM

Correction to Decision CRTC 85-220

Correction à la décision CRTC 85-220

Short-term Renewal of Broadcasting
Licences for CBC and CBC - affiliated
Radio and Television Stations at
Various Locations Across Canada

Renouvellement à court terme de
licences de radiodiffusion de stations
de radio et de télévision exploitées
par ou affiliées à la Société Radio-
Canada pour divers endroits à travers
le Canada

In Decision CRTC 85-220 dated 24 April 1985, the Commission renewed the broadcasting licences of a number of CBC and CBC - affiliated radio and television stations until 30 September 1987, subject to the terms and conditions of the current licences expiring this year.

Dans la décision CRTC 85-220 du 24 avril 1985, le Conseil a renouvelé les licences de radiodiffusion d'un certain nombre de stations de radio et de télévision exploitées par ou affiliées à la Société Radio-Canada jusqu'au 30 septembre 1987, sous réserve des modalités et conditions des licences actuelles expirant cette année.

The information published in that decision identifying the call sign and location of the various stations contained certain errors, as indicated in the appendix, which the Commission hereby corrects.

L'information contenue dans cette décision et qui a trait aux indicatifs d'appel et aux endroits desservis par les diverses stations contenait certaines erreurs, tel qu'indiqué en annexe, que le Conseil corrige par la présente.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

APPENDIX/ANNEXE

French-language Television Stations/Stations de télévision de langue française

Newfoundland/Terre-Neuve

CBST-4 Churchill Falls
CBST-3 Labrador City

Quebec/Québec

CBGAT	Matane	CBGAT-16	Cloridorme
CJBR-TV	Rimouski	CBGAT-17	Gaspé
CBGAT-18	Anse à Valteau	CBGAT-3	Grande Vallée
CBST-17	Blanc Sablon	CBGAT-9	Gros Morne
CBGAT-14	Carleton	CBFI-TV	Inukjuak
CBGAT-5	Causapscal	CBST-11	Harrington Harbour
CBGAT-15	Chandler	CBFQ-TV	Kuujuaq (Fort Chimo)
CBST-13	La Tabatière	CBST-10	Gagnon
CBGAT-19	Lac Humqui	CBST-1	Havre St-Pierre
CBGAT-23	Les Méchins	CBVI-TV	Inukjuak
CBGAT-8	Marsoui	CBST-9	La Romaine
CBGAT-1	Mont-Climont	CJBR-TV-1	Latour
CBGAT-4	Mont-Louis	CBST-18	Longue Pointe de Mingan
CBGAT-10	Mont-Louis-en-Haut	CBSNT	Notre-Dame-des-Monts
CBGAT-2	Murdochville	CBMNT	Nouveau-Comptoir
CBST-15	Old Fort Bay	CBFK-TV	Poste-de-la-Baleine
CBGAT-20	Percé	CBFP-TV	Povungnituk
CBGAT-21	Port Daniel	CBST-6	Rivière au Tonnerre
CBST-16	Rivière St-Paul	CBST-2	Schefferville
CBGAT-13	Rivière à Claude	CBFV-TV	Waswanipi
CBGAT-22	Rivière au Renard	CHLG-TV	Camp LG-3
CBST-14	St-Augustin-Saguenay	CHLG-TV-7	Camp Fontange
CBST	St-Pamphile	CHLG-TV-1	Camp LG-4
CBGAT-7	St-René-de-Matane	CHSD-TV	Route LG-2 - KM134
CBGAT-11	Ste-Anne-des-Monts	CHSD-TV-1	Route LG-2 - KM381
CBST-12	Tête-à-la-Baleine	CHSD-TV-2	Route LG-2 - KM507
CBFS-TV	Salluit	CH2299TV	Camp Manic 5
CBST	Sept-Iles	CILL-TV	Camp Lemoyne
CBST-7	Aguanish	CH2023TV	Camp 811 - Riv. Vallant
CBST-19	Baie Comeau	CHQN-TV-3	Camp 821 Réservoir Manic 3
CBST-8	Baie-Johan Beetz	CJBA-TV	Deception Bay
CBGAT-6	Cap Chat	CFAH-TV-1	Putunig
CBSAT	Clermont		
CBST-5	Fermont		

Ontario

CBLFT	Toronto	CBLFT-7	Espanola
CBLFT-11	Barrie	CBLFT-26	Geraldton
CBLFT-10	Chatham	CBLFT-21	Gogoma
CBLFT-8	Kitchener	CBLFT-5	Hearst
CBLFT-9	London	CBLFT-4	Kapuskasing
CBLFT-15	Penetanguishene	CBLFT-14	Kingston
CBLFT-12	Peterborough	CBLFT-28	Lowther

Ontario (cont'd/suite)

CBLFT-17	Sarnia	CBLFT-25	Manitouwadge
CBEFT	Windsor	CBLFT-20	Sault Ste-Marie
CBLFT-13	Belleville	CBLFT-1	Sturgeon Falls
CBLFT-22	Chapleau	CBLFT-2	Sudbury
CBLFT-16	Driftwood	CBLFT-18	Thunder Bay
CBLFT-24	Dubreuilville	CBLFT-3	Timmins
CBLFT-6	Elliot Lake	CBLFT-23	Wawa

Alberta

CBXFT	Edmonton	CBXFT-7	Hinton
CBXFT-1	Bonnyville	CBXFT-10	Jean Côté
CBRFT	Calgary	CBXFT-3	Lethbridge
CH2074TV	David Thompson Resort Area	CBXFT-11	Medicine Hat
CBXFT-2	Falher	CH2071TV	Nordegg
CBXFT-6	Fort McMurray	CBXFT-5	Peace River
CBXFT-8	Grande Prairie	CBXFT-9	Plamondon
		CBXFT-4	Red Deer

British Columbia/Colombie-Britannique

CBUFT-2	Kamloops	CBUFT	Vancouver
CBUFT-7	Kitimat	CBUFT-6	Chilliwack
CBUFT-4	Prince George	CBUFT-1	Kelowna
CBUFT-3	Terrace	CBUFT-5	Dawson Creek

Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest

CHST-TV Strathcona Sound

English-language Television Stations/Stations de télévision de langue anglaise

Newfoundland/Terre-Neuve

CBNAT-1	Baie Verte	CBNT-14	Gambo-Middle Brook
CBNAT-24	Baie Verte	CBNT-13	Glovertown
CBNT-27	Bay L'Argent	CBNAT	Grand Falls
CBNT-23	Belleoram	CBNT-22	Harbour Breton
CBYT-3	Bonne Bay	CBYT-10	Harbour Le Cou
CBNAT-18	Brent's Cove	CBNT-29	Harbour Mille
CBNAT-2	Buchans	CBNAT-19	Harbour Round
CBNAT-7	Carmanville	CBYT-9	Hawke's Bay
CBNT-21	Cartwright	CBNT-24	Hermitage
CBNT-10	Clarenceville	CBNT-18	Hickman's Harbour
CBNAT-16	Coachman's Cove	CBYT-2	Irishtown
CBNAT-8	Conche	CBNAT-21	La Scie
CBYT	Corner Brook	CBNT-35	Lamaline
CBYT-6	Cow Head	CBYT-13	Lark Harbour
CBYAT	Deer Lake	CBNT-36	Lawn
CBNT-7	Elliston	CBNT-8	Little Hearts Ease
CBNT-5	Fermeuse	CBNT-34	Lord's Cove

Newfoundland/Terre-Neuve (cont'd/suite)

CBNT-38	Ferryland	CBNT-20	Lumsden
CBNAT-20	Fleur de Lys	CBNT-3	Marystown
CBNAT-6	Fogo Island	CBNAT-5	Millertown
CBNT-33	Fortune	CBNAT-14	Ming's Bight
CBNAT-10	Fox Harbour	CBNAT-9	Mount St-Margaret
CBNAT-11	Musgrave	CBNT-28	St. Lawrence
CBNT-17	Musgravetown	CBNT-6	St. Mary's
CBNT-11	North West Brook	CBNT-26	St. Vincent's
CBNAT-17	Pacquet	CBYT-1	Stephenville
CBNT-37	Petty Harbour	CBNT-41	Sunnyside
CBNT-2	Placentia	CBNT-31	Swift Current
CBYT-4	Port aux Basques	CBNT-39	Trepassey
CBNT-32	Port Blandford	CBNT-16	Trinity/Wareham
CBNAT-12	Port Hope Simpson	CBYT-7	Trout River
CBNT-1	Port Rexton	CBNT-15	Wellington/Hare Bay
CBYT-8	Portland Creek	CBNT-9	Wesleyville
CBNT-25	Ramea	CBYT-14	York Harbour
CBNT-19	Random Island	CFLA-TV	Goose Bay
CBNT-40	Riverhead	CHCB-TV-1	Cape Broyle
CBNAT-22	Roddickton	CBNLT-1	Churchill Falls
CBYT-11	Rose Blanche	CICH-TV-2	Come-By-Chance
CBNAT-15	Seal Cove	CBNHT	Hopedale
CBNAT-13	Springdale	CBNLT	Labrador City
CBNT-4	St. Alban's	CBNMT	Makkovik
CBYT-5	St. Andrew's	CBNBT	Nain
CBNAT-4	St. Anthony	CBNPT	Postville
CBNT-30	St. Bernard's	CHTI-TV	St. Shott's
CBNT	St. John's	CFTV-TV-1	Terrenceville
CBNT-12	St. Jones Within		

Nova Scotia/Nouvelle-Écosse

CBHT-14	Aspen	CBIT-3	Pleasant Bay
CBIT-17	Bay St. Lawrence	CBHT-4	Sheet Harbour
CBHT-18	Blue Mountain	CBHT-2	Shelburne
CBHT-9	Caledonia	CBHT-16	Sherbrooke
CBIT-2	Cheticamp	CBHT-17	Sunnybrae
CBHT-15	Country Harbour	CBIT	Sydney
CBHT-13	Goshen	CBHT-8	Truro
CBHT	Halifax	CBHT-7	Digby
CBIT-15	Ingonish	CBIT-16	Dingwall
CBIT-19	Inverness	CBHT-19	Garden of Eden
CBHT-1	Liverpool	CBHT-6	Middleton
CBHT-12	Lochaber	CBHT-11	Mulgrave
CBIT-4	Mabou	CBHT-5	New Glasgow
CBIT-5	Margaree	CBIT-18	Whycocomagh
CBIT-6	North East Margaree	CBHT-3	Yarmouth

Prince Edward Island/Ile-du-Prince-Édouard

CBCT	Charlottetown
CBCT-2	Elmira
CBCT-1	St. Edwards/St. Louis

Quebec/Québec

CBMO-TV	Povungnituk	CBMPT	Rivière Saint-Paul
CBMQ-TV	Kuujuuaq (Fort Chimo)	CBMRT	Fermont
CHAH-TV	Putunig	*CBMST	Blanc Sablon
CBMK-TV	Poste-de-la-Baleine	CBMT-1	Trois-Rivières
CHDB-TV	Deception Bay	CBMT-3	Sherbrooke
CBMGT	Fort-George	CBMT-4	Thetford Mines
CBMHT	Fort Rupert	CBSET	Sept-Iles
CBVU-TV	Maniwaki	CBMT-5	Sainte-Adèle
CBSET-1	Schefferville	CBMUT	Harrington Harbour
CBVW-TV	Waswanipi	CBMVT	Old Fort Bay
CBMCT	Chibougamau	CBMXT	St-Augustin-Saguenay
CBVX-TV	Salluit	CBVF-TV	Port Daniel
CBMYT	Iles-de-la-Madeleine	CBVN-TV	New Carlisle
CBMT	Montréal	CBMT-7	Ayer's Cliff
CBJET	Chicoutimi	CBVR-TV	New Richmond
CBJET-1	Alma	CBMT-6	Bolton-Est
CBMET	La Tuque	CBVA-TV	Escuminac
CBMIT	Baie-Comeau	CBVG-TV	Gaspé
CBMLT	La Tabatière	CBVB-TV	Chandler
CBMMT	Murdochville	CBVP-TV	Percé

Ontario

CBWCT-1	Atikokan	CBLAT	Geraldton
CBWT-1	Big Trout Lake	CBLAT-1	Manitouwadge
CBWDT	Dryden	CBLAT-2	White River
CBWJT	Ear Falls	CBLAT-3	Wawa
CBWCT	Fort Frances	CBLAT-4	Marathon
CBWDT-2	Ignace	CBLAT-5	Beardmore
CBWAT	Kenora	CBLAT-6	Hornepayne
CBWDT-4	Osnaburgh	CHEX-TV	Peterborough
CBWDT-5	Pickle Lake	CHEX-TV-1	Bancroft
CBWDT-6	Pikangikum	CKNC-TV	Sudbury
CBWET	Red Lake	CFCL-TV	Timmins
CBWDT-7	Sandy Lake	CHEX-TV-2	Minden
CBWDT-3	Savant Lake	CKVR-TV	Barrie
CBWDT-1	Sioux Lookout	CKVR-TV-1	Parry Sound
CBWAT-1	Sioux Narrows	CKVR-TV-2	Huntsville
*CKPR-TV	Thunder Bay	CBET	Windsor
CFCL-TV-2	Kearns	CHNB-TV	North Bay
CFCL-TV-4	Hearst	CHRO-TV	Pembroke
CFCL-TV-3	Kapuskasing	CJIC-TV	Sault Ste. Marie
CBLT	Toronto	CBOT-5	McArthurs Mills

Manitoba

CKX-TV	Brandon	CBWXT	Gods Lake Narrows
CBDE-TV	Brochet	CBWHT	Grand Rapids
CHFC-TV	Churchill	CBWHT-1	Grand Rapids
CBWNT	Cross Lake	CHTV-TV-3	Limestone
CBWST	Dauphin	CBWZT	Little Grand Rapids
CKX-TV-1	Fox Warren	CHTV-TV-2	Long Spruce
CBWGT-1	Jackhead	CBWRT	Lynn Lake
CHTV-TV-1	Jenpeg	CBWYT	Mafeking
CBWT-2	Lac du Bonnet	CBWGT-3	Manigotagan

Manitoba (cont'd/suite)

CBWQT	Leaf Rapids	CBWUT	McCusker Lake
CKX-TV-3	McCreary	CBWIT-1	Moose Lake
CKX-TV-2	Melita	CBWPT	Nelson House
CBWT-3	Piney	CBWOT	Norway House
CBDI-TV	Poplar River	CBWVT	Oxford House
CBWBT-1	Pukatawagan	CBWKT	Snow Lake
CBDG-TV	Shamattawa	CBWQT-1	South Indian Lake
CBWHT-2	Easterville	CBWIT	The Pas
CBWGT-2	Fairford	CBWTT	Thompson
CBWGT	Fisher Branch	CBWWT	Waasagomach
CBWBT	Flin Flon	CBWMT	Wabowden
CBWLT	Gillam	CBWT	Winnipeg

* denotes correction/indique une correction

Saskatchewan

CBKBT	Beauval	CKBI-TV-4	Nipawin
CBKDT	Buffalo Narrows	CKOS-TV-1	Norquay
CIEW-TV	Carlyle Lake	CBKDT-1	Palmere
CBWIT-2	Cumberland House	*CBKPT	Patuanak
CBCP-TV-2	Cypress Hills	CBWBT-3	Pelican Narrows
CJFB-TV-1	Eastend	CBKST-6	Pinehouse Lake
CKEL-TV-1	Elrose	CBCP-TV-3	Ponteix
CKEL-TV-2	Elrose	CFRL-TV	Rabbit Lake Campsite
CBKAT-2	Fond du Lac	CKOS-TV	Yorkton
CBKAT-1	Ford Bay	CBKST	Saskatoon
CBKT-3	Fort Qu'Appelle	CBCP-TV-1	Shaunavon
CBKGT	Gravelbourg	CBKST-8	Southend
CKOS-TV-2	Hudson Bay	CBKST-4	Stanley Mission
CBKT	Regina	CBKAT-3	Stony Rapids
CBKCT	Ile-à-la-Crosse	CBKST-1	Stranraer
CBWBT-2	Island Falls	CJFB-TV	Swift Current
CBKDT-2	La Loche	CBKAT	Uranium City
CBKST-2	La Ronge	CJFB-TV-2	Val Marie
CKJC-TV-1	Leader	CFSS-TV	Warmley
CBKST-3	Leoville	CBKT-2	Willow Bunch
CHAT-TV-2	Maple Creek	CJFB-TV-3	Riverburst
CBKST-5	Montreal Lake	CHSS-TV	Wynyard
CBKT-1	Moose Jaw	CJLK-TV	Wollaston Post

Alberta

CBRT	Calgary	CBXT-7	Fox Creek
CBXT	Edmonton	CBXAT-10	Fox Lake
CBXAT	Grande Prairie	CBRT-13	Harvie Heights
CKSA-TV	Lloydminster	CBXAT-4	High Level
CHAT-TV	Medicine Hat	CBXAT-2	High Prairie
CKRD-TV	Red Deer	CBXT-3	Hinton
CBXT-1	Athabasca	CBXT-4	Jasper
CBRT-1	Banff	CBXAT-13	Jean Côté
CKRD-TV-2	Banff	CBXAT-9	Jean D'Or
CBXAT-6	Battle River	CBXT-5	Lac La Biche
CBXAT-14	Beaverlodge	CBRT-4	Lake Louise
CBRT-10	Bellevue	CBRT-6	Lethbridge

Alberta (cont'd/suite)

CKSA-TV-2	Bonnyville	CBXAT-3	Manning
CHAT-TV-3	Bow Island	CBXAT-11	Marten Mountain/ Slave Lake
CBRT-8	Burmis	CH2070	Nordegg
CBRT-12	Cardston	CH2072	Nordegg
CBXAT-7	Chateh	CBXAT-1	Peace River
CBRT-11	Coleman	CBRT-9	Pincher Creek
CKRD-TV-1	Coronation	CHAT-TV-1	Pivot
CBRT-16	Coutts/Milk River	CBXT-8	Plamondon
CBRT-15	Cowley	CKSA-TV-4	Provost
CH2073	David Thompson Resort Area	CBXAT-8	Rainbow Lake
CH2075	David Thompson Resort Area	CBRT-5	Rosemary
CBRT-14	Drumheller	CBXT-10	Two Hills
CBRT-2	Drumheller West	CBXT-9	Viking
CBRT-3	Exshaw	CBXAT-12	Wabasca
CBRT-17	Exshaw	CKSA-TV-3	Wainwright
CBXT-6	Fort McMurray	CBRT-7	Waterton Park
CBXAT-5	Fort Vermilion	CBXT-2	Whitecourt

British Columbia/Colombie-Britannique

CBUT-16	Alert Bay	CBUCT-4	Crescent Valley
CBUDT	Bonnington	CBUCT-2	Creston
CBUT-4	Bowen Island	CBUBT-4	Donald Station
CBUT-34	Brackendale	CBUAT-4	Erie
CBUT-8	Campbell River	CBUBT-2	Golden
CBUBT-1	Canal Flats	CBUT-12	Gold River
CBUAT-2	Castlegar	CBUT-37	Grand Forks
CBUT-2	Chilliwack	CBUT-31	Greenwood
CBUT-25	Chilliwack	CBUT-23	Harrison Hot Springs
CBUAT-7	Christina Lake	CBUT-21	Holberg
CBUT-20	Coal Harbour	CBUT-6	Hope
CBUT-1	Courtenay	CBUBT-3	Invermere
CBUBT	Cranbrook	**	
CBUBT-7	Cranbrook	CBUT-32	Midway
CBUCT-1	Crawford Bay	CBUT-27	Mount McDonald
CBUBT-14	Moyie	CHPP-TV-1	Mabel Lake
CBUBT-10	Natal	CFFI-TV-1	Malakwa
CBUCT	Nelson	CFZQ-TV-1	Mica Creek (Site 1)
**		CFZQ-TV-2	Mica Creek (Site 2)
**		CHRP-TV-2	Mount Begbie
CBUBT-12	Ottertail	CJNP-TV-1	Nakusp
CBUBT-11	Palliser	CBUBT-8	Fernie
CBUPT	Pemberton	CBUBT-9	Fernie
CBUCT-6	New Denver	CBUBT-13	Field
CBUT-30	Phoenix	CBUAT-3	Fruitvale/Montrose
CBUBT-5	Radium Hot Spring	CBUT-3	Port Alberni
CBUT-33	Rock Creek	CBUT-17	Port Alice
CBUAT-5	Salmo	CBUT-19	Port Hardy
CBUT-10	Sayward	**	
CBUT-35	Sechelt	CBUT-18	Port McNeill
CBUCT-5	Slocan	CBUT-29	Point No Point
**		CBUT-26	Ruby Creek
CBUT-28	Sooke	CBUT-13	Woss
CBUBT-6	Spillimacheen	CHYT-TV-1	Yale

British Columbia/Colombie-Britannique (cont'd/suite)

CBUT-5	Squamish	CBUT-36	Madeira Park
CBUT-14	Tahsis	CBUHT-3	McBride
CBUCT-3	Winlaw	CBUHT-1	Purden Lake
CBUT-22	Tofino	CIBR-TV	Brisco
CBUAT	Trail	CBUHT	Tabor Mountain
CBUAT-6	Trail	CBUHT-4	Tête Jaune
CBUT-7	Ucluelet	CBUHT-5	Valemount
CBUT	Vancouver	CBUHT-2	Loos
CJWR-TV-1	Cherryville	CBUWT	Whistler
CHBC-TV-6	Celista	CHKC-TV-2	Olalla
CHKC-TV-3	Cawston	CHBC-TV-3	Oliver
CHBC-TV-8	Canoe	CHPT-TV-1	Peachland
CHBC-TV	Kelowna	CHBC-TV-1	Penticton
CFEN-TV-1	Enderby	CFZQ-TV-3	Potlach Creek Village
CHBC-TV-5	Enderby	CHBC-TV-4	Salmon Arm
CFWS-TV-1	Falkland	CHBC-TV-7	Skaha Lake
CHRP-TV-4	Glacier Camps	CHBC-TV-2	Vernon
CHKC-TV-1	Keremeos	CBUJ-TV	Blue River
CHID-TV-1	Lumby	*CHGB-TV-1	Princeton

** denotes deletion/indique une suppression

Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest

CBEIT	Baker Lake	CBEAT	Fort Smith
CBENT	Cambridge Bay	CFFB-TV	Frobisher Bay
CBEJT	Cape Dorset	CBEBT-1	Hay River
CBEOT	Coppermine	CHAK-TV	Inuvik
CBEHT	Eskimo Point	CBEDT	Norman Wells
CHAK-TV-1	Fort McPherson	CBEKT	Pangnirtung
CBEBT-3	Fort Providence	CBEBT	Pine Point
CBEGT	Fort Simpson	CBELT	Pond Inlet
CFYK-TV	Yellowknife	CBEQT	Spence Bay
CFYK-TV-1	Rae-Edzo	CISS-TV-1	Strathcona Sound
CBECT	Ranklin Inlet	CBEPT	Tuktoyaktuk
CBEMT	Resolute Bay	*NCS192TV	Tungsten

AM and FM Radio Stations/Stations MA et MF

Nova Scotia/Nouvelle-Écosse

CBAC	Barrington	CBH-FM	Halifax
CBAR	Canso	CBI-FM	Sydney
CBAU	Larry's River	CBHS-FM	Amherst/Springhill
CBHD	Lockeport	CBIB-FM	Bay St-Lawrence
CBAV	Sable River	CBHA-FM	Halifax
CBAZ	Sheet Harbour	CBHM-FM	Middleton
CBAP	Shelburne	CBHB-FM	Mulgrave
CBI	Sydney	CBAF-FM-30	Yarmouth

Prince Edward Island/Ile-du-Prince-Édouard

CBCT-FM Charlottetown

* denotes correction/indique une correction

Quebec/Québec

CBF	Montréal	CBMX-FM	Saint-Augustin-Saguenay
CBM	Montréal	*CBV-5-FM	Saint-Fabien de Panet
CBV	Québec	*CBV-7-FM	Saint-Georges
CBF-FM	Montréal	CBMC-FM	Thetford Mines
CBM-FM	Montréal	*CBV-8-FM	Thetford Mines
CBV-FM	Québec	*CBF-12-FM	Victoriaville
CBF-FM-1	Trois-Rivières	CBMD	Chapais
CBVE-FM	Québec	CBF-2	Mont-Brun
*CBF-8-FM	Trois-Rivières	CBV-3	Clova
CBMZ-FM	Trois-Rivières	CBMG	Gagnon
CBMH	Gaspé	CBF-5	Joutel
CBMO	Lac Mégantic	CBME	La Tuque
CBFB	Lac Mégantic	CBV-2	Lac Edouard
CBMJ	Murdochville	CBF-3	Lebel-sur-Quevillon
*CBF-11-FM	Asbestos-Danville	CBMK	Lebel-sur-Quevillon
CBMS-FM	Blanc Sablon	CBMN	Malartic
CBVG-FM	Gaspé	CBF-4	Matagami
CBMU-FM	Harrington Harbour	CBMA	Noranda
CBVM-FM	Iles de la Madeleine	CBV-1	Parent
CBMT-FM	La Tabatière	CBFA-3	Sanmaur
*CBF-6-FM	Lac Mégantic	CBDN	Shefferville
CBMV-FM	Old Fort Bay	CBF-1	Senneterre
CBMY-FM	Rivière Saint-Paul	CBMM	Senneterre
*CBF-10-FM	Sherbrooke	CBML	Val D'Or
CBJ-FM	Chicoutimi	CBVS-FM	Poste de Mistassini
CBMI-FM	Baie Comeau	*CBF-7-FM	Radisson
CBVC-FM	Chibougamau	CBMA-FM	Rouyn
CBJE-FM	Chicoutimi	CBSE-FM	Sept-Iles
CBMR-FM	Fermont	*CBF-14-FM	Saint-Jovite
*CBF-15-FM	L'Annonciation	CBMF-FM	Saint-Jovite
*CBV-6-FM	La Malbaie	*CBF-13-FM	Saint-Michel-des-Saints
CBFA-FM-1	Manouane	CBML-FM	Val d'Or
*CBF-9-FM	Mont-Laurier	CBFV-FM	Waswanipi
CBFA-FM-2	Obedjiwan	CBVW-FM	Waswanipi
CBFM-FM	Poste de Mistassini		

Ontario

CBL	Toronto	CBON-1	Kirkland Lake
CJBC	Toronto	CBLQ	Latchford
CBL-FM	Toronto	CBON-10	Matachewan
CBCH-FM	Fort Hope	CBLO	Mattawa
CBBL-FM	London	CBON-12	Mattawa
CBCL-FM	London	CBOD	Maynooth
CJBC-FM-4	London	*CBEN	Mindemoya
CBCO-FM	Orillia	CBEY	Moosonee
CBCB-FM	Owen Sound	CBON-2	Smooth Rock Falls
CBCM-FM	Penetanguishene	CBED	Spanish
CJBC-FM-3	Penetanguishene	CBEU	Temagami
CBBP-FM-	Peterborough	CBON-14	Verner
CBCP-FM	Peterborough	CBLJ	Wawa
CJBC-FM-5	Peterborough	CBON-13	Wawa
CBE-FM	Windsor	CBCS-FM	Sudbury
CBLV	Bancroft	CBON-FM	Sudbury

Ontario (cont'd/suite)

CBON-6	Blind River	CBCA-FM	Attawapiskat
CBON-8	Bonfield	CBBB-FM	Belleville
CBEZ	Britt	CJBC-FM-1	Belleville
CBLC	Chapleau	CBBA-FM	Brockville
CBON-9	Chapleau	CBCI-FM	Fort-Albany
CBON-11	Dubreuilville	CBON-FM-22	Geraldton
CBEC	Elliot Lake	CBON-FM-21	Gogama
CBON-5	Elliot Lake	CBCC-FM	Hearst
CBLP	Espanola	CBOK-FM	Kapuskasing
CBON-7	Espanola	CBON-FM-24	Kapuskasing
CBLF	Foleyet	CBCK-FM	Kingston
CBEW	Fraserdale	CJBC-FM-2	Kingston
CBON-16	Geraldton	CBCE-FM	Little Current
CBLY	Haliburton	CBON-FM-23	Manitouwadge
CBLZ	Hearst	CBON-FM-19	Nipigon
CBON-3	Hearst	CBCN-FM	North Bay
CBOK	Kapuskasing	CBON-FM-17	North Bay
CBON-4	Kapuskasing	*CBBK-FM	Kingston
CBOD-FM	Pembroke	CBCJ-FM	Timmins
CBSM-FM	Sault Ste-Marie	CBON-FM-25	Timmins
CBON-FM-20	Thunder Bay	CBLJ-FM	Wawa
*CBQ-FM	Thunder Bay	CBCW-FM	Whitney

* denotes correction/indique une correction

Manitoba

CBDE-FM	Brochet
CBDI-FM	Poplar River
CBDG-FM	Shamattawa

Saskatchewan

CBK	Regina	CBKE-FM	La Loche
CBK-FM	Regina	CBKA-FM	La Ronge
CBKF-FM	Regina	CBKF-FM-5	North Battleford
CBKF-1	Gravelbourg	CBKW-FM	Pelican Narrows
CBKF-2	Saskatoon	CBKJ-FM	Pinehouse Lake
CBKB-FM	Beauval	CBKS-FM	Saskatoon
CBKF-FM-4	Bellegarde	CBKP-FM	Southend
CBKD-FM	Buffalo Narrows	CBKI-FM	Stanley Mission
CBKV-FM	Cumberland House	CBKH-FM	Stony Rapids
CBKG-FM	Fond du Lac	CBDH-FM	Uranium City
CBKC-FM	Ile-à-la-Crosse	CBKF-FM-3	Zenon Park

Alberta

CHFA-FM-8	Medicine Hat
-----------	--------------

* denotes correction/indique une correction

Ottawa, 26 April 1985

Decision CRTC 85-221

QCTV Ltd.

Lloydminster, Alberta - 841453400

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-260 dated 15 October 1984, the Commission approves the application to add the carriage of the signals of WDIV (NBC) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan on the broadcasting receiving undertaking serving Lloydminster. These signals will be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission also approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$13.62 to \$14.60. The \$0.98 fee increase may only be charged to subscribers at such time as the above-noted services are available to them. This increase is justified based on the charge to be paid by the licensee to CANCOM for these new services and to cover the direct incremental costs related to the exhibition of the CANCOM signals.

In assessing this application, the Commission has taken into consideration the interventions received regarding this application including that submitted by Midwest Television Ltd., licensee of CKSA-TV and CITL-TV Lloydminster, regarding the potential audience fragmentation and negative impact of the distribution of the Detroit NBC signal on the revenues of the local television stations in the Lloydminster market. In the Commission's opinion, the intervenor failed to substantiate its claims of consequential financial damage to warrant the Commission's denial of this application. Approval of the distribution of the NBC signal is con-

Ottawa, le 26 avril 1985

Décision CRTC 85-221

QCTV Ltd.

Lloydminster (Alberta) - 841453400

Suite à l'avis public CRTC 1984-260 du 15 octobre 1984, le Conseil approuve la demande visant à ajouter la distribution des signaux de WDIV (NBC) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), par l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Lloydminster. Ces signaux seront reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil approuve également une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 13,62 \$ à 14,60 \$. La majoration tarifaire de 98 ¢ ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où les services susmentionnés leur seront offerts. Cette majoration est justifiée en fonction des frais que doit verser la titulaire à la CANCOM pour les nouveaux services et afin de couvrir les coûts directs marginaux relatifs à la distribution des signaux de la CANCOM.

Lors de l'étude de cette demande, le Conseil a tenu compte des interventions reçues, y compris celle présentée par la Midwest Television Ltd., titulaire des stations CKSA-TV et CITL-TV Lloydminster, relativement au morcellement de l'auditoire qui pourrait se produire et l'impact négatif que pourrait avoir l'ajout du signal NBC de Détroit sur les recettes des stations de télévision locales desservant le marché de Lloydminster. De l'avis du Conseil, l'intervenante n'a pas fourni suffisamment de preuves à l'appui de ses affirmations quant aux conséquences financières négatives pouvant justifier le refus par le Conseil de la présente demande.

sistent with the Commission's general policy of providing equalized cable access to the 3+1 U.S. network signals across Canada.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 April 1985

Decision CRTC 85-222

Short-term Renewal of Broadcasting Licences for Native Community Television and FM Stations at Various Locations, Expiring 30 September 1985

The Commission renews the broadcasting licences for the native community television and FM stations listed in the appendix to this decision, from 1 October 1985 to 30 September 1986, subject to the terms and conditions of the current licences.

This term will enable the Commission to schedule applications for the renewal of these licences following completion of its review of northern native broadcasting services, which was announced in Public Notice CRTC 1985-67 dated 27 March 1985.

Fernand Bélisle
Secretary General

L'approbation de la distribution du signal de la NBC est conforme à la politique générale du Conseil visant à assurer un accès équitable par les télédiffuseurs canadiens aux signaux des réseaux américains "3+1".

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 avril 1985

Décision CRTC 85-222

Renouvellement à court terme de licences de radiodiffusion de stations de télévision et MF autochtones communautaires à divers endroits, qui expirent le 30 septembre 1985

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de télévision et MF autochtones communautaires décrites à l'annexe de la présente décision, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1986, aux modalités et conditions des licences actuelles.

Cette période permettra au Conseil d'étudier les demandes de renouvellement de ces licences lorsqu'il aura terminé son examen des services de radiotélédiffusion autochtone dans le Nord, tel qu'annoncé dans l'avis public CRTC 1985-67 du 27 mars 1985.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

List of Native Community TV Stations that expire on 30 September 1985/Liste de stations de télévision autochtones communautaires expirant le 30 septembre 1985.

Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest

CIBA-TV Arctic Bay
CFLT-TV Chesterfield Inlet
CHCO-TV Coral Harbour

CFRD-TV Fort Liard
CIKA-TV Pelly Bay

Quebec/Québec

NCS003TV Inukjuak
NCS004TV Kuujuaq (Fort Chimo)

NCS005TV Port-Nouveau Québec
NCS006TV Sugluk

List of Native Community FM Radio Stations that expire 30 September 1985/Liste de stations radiophoniques MF autochtones communautaires expirant le 30 septembre 1985.

Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest

CKQN-FM Baker Lake

Quebec/Québec

NCS094FM Koartak
CKUJ-FM Kuujuaq (Fort Chimo)
NCS226FM Poste-de-la-Baleine
CHUT-FM Lac Simon (Louvicourt)
NCS102FM La Romaine
CHME-FM Les Escoumins
NCS055FM Manouane
NCS103FM Mingan
NCS104FM Natashquan

NCS093FM Payne Bay
NCS057FM Pointe-Bleue
CKPV-FM Povungnituk
NCS105FM Saint-Augustin
NCS067FM Schefferville
NCS068FM Schefferville
CKRK-FM Caughnawaga (Kahnawake)
NCS061FM Betsiamites

Ottawa, 26 April 1985

Ottawa, le 26 avril 1985

Decision CRTC 85-223

Décision CRTC 85-223

Russwood Broadcasting Limited

Russwood Broadcasting Limited

Windsor, Ontario - 843291600

Windsor (Ontario) - 843291600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-39 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CKEZ-FM Windsor (formerly CFXX-FM) by decreasing the effective radiated power from 79,900 watts to 68,000 watts.

Suite à l'avis public CRTC 1985-39 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CKEZ-FM Windsor (anciennement CFXX-FM), visant à diminuer la puissance apparente rayonnée de 79 900 watts à 68 000 watts.

The Commission has been informed by the Department of Communications that the station's signal quality and coverage area will not be affected by this change.

Le ministère des Communications a avisé le Conseil que la qualité et l'aire de rayonnement du signal de cette station ne seront pas affectées par ce changement.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 26 April 1985

Decision CRTC 85-224

Moffat Communications Limited

Vancouver, British Columbia
- 842544900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-39 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CFOX-FM Vancouver by decreasing the effective radiated power from 41,000 watts to 35,200 watts and changing the transmitter site from Grouse Mountain to Seymour Mountain.

The licensee has indicated that, while there will not be any significant change to CFOX-FM's coverage area, the quality of the signal will be improved in many areas of Vancouver.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 April 1985

Decision CRTC 85-225

Grasslands Cable T.V. Club Inc.

Val Marie, Saskatchewan - 843249400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-52 dated 15 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Val Marie by replacing the conditions of licence governing the authorized service area and the carriage of optional signals and services with the following condition of licence:

The approval of the Commission is required prior to any chan-

Ottawa, le 26 avril 1985

Décision CRTC 85-224

Moffat Communications Limited

Vancouver (Colombie-Britannique)
- 842544900

Suite à l'avis public CRTC 1985-39 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CFOX-FM Vancouver, visant à diminuer la puissance apparente rayonnée de 41 000 watts à 35 200 watts et à déplacer le site de l'émetteur de Grouse Mountain à Seymour Mountain.

La titulaire a indiqué qu'il n'y aura pas de changements notables à la zone de rayonnement de CFOX-FM mais que, toutefois, la qualité du signal sera améliorée dans plusieurs secteurs de Vancouver.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 avril 1985

Décision CRTC 85-225

Grasslands Cable T.V. Club Inc.

Val Marie (Saskatchewan) - 843249400

Suite à l'avis public CRTC 1985-52 du 15 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Val Marie, visant à remplacer les conditions de licence régissant l'aire de desserte autorisée et la distribution des services et signaux facultatifs par la condition de licence suivante:

L'approbation du Conseil est requise avant d'apporter tout

ges to the authorized service area or carriage of signals or services.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 April 1985

Decision CRTC 85-226

Lac-Sat Communications Ltd.

Lac La Biche, Alberta - 843130600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-39 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking (Subscription television) serving Lac La Biche by changing the channels for the distribution of CHAN-TV Vancouver from 27 to 40 and for CITV-TV Edmonton from 40 to 27.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-227

Image Cable Systems Ltd.

Arcola, Balcarres, Balgonie, Bienfait, Birch Hills, Broadview, Carnduff, Ituna, Kipling, Lampman, Langham, Midale, Naicam, Nokomis, Norquay, Pilot Butte, Porcupine Plain, Qu'Appelle, Radville, Raymore, Redvers, Rocanville, Rose Valley, Stoughton, Sturgis, Wakaw, Watson, Wawota and Wolseley, Saskatchewan
- 840091300 - 840092100 - 840093900
- 840094700 - 840095400 - 840096200
- 840097000 - 840098800 - 840099600
- 840100200 - 840101000 - 840102800
- 840103600 - 840104400 - 840105100
- 840106900 - 840107700 - 840108500

changement à l'aire de desserte autorisée ou à la distribution des signaux ou services.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 avril 1985

Décision CRTC 85-226

Lac-Sat Communications Ltd.

Lac La Biche (Alberta) - 843130600

Suite à l'avis public CRTC 1985-39 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Lac La Biche, visant à changer les canaux utilisés pour la distribution des signaux de CHAN-TV Vancouver de 27 à 40 et de CITV-TV Edmonton de 40 à 27.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-227

Image Cable Systems Ltd.

Arcola, Balcarres, Balgonie, Bienfait, Birch Hills, Broadview, Carnduff, Ituna, Kipling, Lampman, Langham, Midale, Naicam, Nokomis, Norquay, Pilot Butte, Porcupine Plain, Qu'Appelle, Radville, Raymore, Redvers, Rocanville, Rose Valley, Stoughton, Sturgis, Wakaw, Watson, Wawota et Wolseley (Saskatchewan)
- 840091300 - 840092100 - 840093900
- 840094700 - 840095400 - 840096200
- 840097000 - 840098800 - 840099600
- 840100200 - 840101000 - 840102800
- 840103600 - 840104400 - 840105100
- 840106900 - 840107700 - 840108500

- 840109300 - 840110100 - 840111900
- 840112700 - 840113500 - 840114300
- 840115000 - 840116800 - 840117600
- 840118400 - 840119200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-36 dated 22 February 1985, the Commission approves the applications to change the authorized distribution for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above by deleting the carriage of the signal of CHCH-TV Hamilton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission also approves the proposal to defer the implementation of the authority to distribute the signal of KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington at the communities noted above until a 70% subscriber penetration level is reached in a given community.

In Decision CRTC 83-963, the carriage of the signals of WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, via CANCOM, was authorized for the undertakings noted above. This authority, however, was conditional upon the continued carriage of CHCH-TV Hamilton and CITV-TV Edmonton, received via CANCOM. In its decision, the Commission encouraged the licensee "to enter into further negotiations with CANCOM with a view to reaching an equitable agreement which will allow the licensee to provide its subscribers with a suitable balance of Canadian and foreign services, at an affordable rate."

In the current applications, the licensee has indicated that its financial position does not enable it to absorb the capital expenditures related to the carriage of all five CANCOM signals as required by Decision CRTC 83-963, and that the modified package constitutes a reasonable

- 840109300 - 840110100 - 840111900
- 840112700 - 840113500 - 840114300
- 840115000 - 840116800 - 840117600
- 840118400 - 840119200

Suite à l'avis public CRTC 1985-36 du 22 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification de la distribution autorisée des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, visant à supprimer la distribution du signal de CHCH-TV Hamilton, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil approuve également la proposition en vue de différer la mise en oeuvre de l'autorisation visant à distribuer le signal de KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington) aux collectivités susmentionnées jusqu'à ce que le taux de pénétration dans une collectivité donnée ait atteint 70 %.

Dans la décision CRTC 83-963, la distribution des signaux de WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via la CANCOM, était autorisée pour les entreprises susmentionnées. Cette autorisation, toutefois, était assujettie à la condition que la distribution de CHCH-TV Hamilton et CITV-TV Edmonton, reçus via la CANCOM, se poursuive. Dans sa décision, le Conseil incitait la titulaire "à entamer d'autres négociations avec la CANCOM en vue de conclure un accord équitable qui permettra à la titulaire de dispenser à ses abonnés, à un tarif abordable, une distribution de services canadiens et étrangers qui soit équilibrée et convenable."

Dans les présentes demandes, la titulaire a indiqué que sa situation financière ne lui permet pas d'absorber les dépenses en immobilisation liées à la distribution de tous les cinq signaux de la CANCOM, tel qu'exigé par la décision CRTC 83-963, et que la présente proposition repré-

alternative, at an affordable cost to subscribers.

In reviewing the licensee's proposal, the Commission has also taken into consideration the interventions submitted in opposition by J.C. Linka and Philip A. Boivin of Broadview. It is satisfied, nevertheless, based on the financial information submitted by the licensee and taking account into the limited subscriber base in all these communities, that the licensee's request is justified. The Commission also notes that the balance requirements for Canadian and U.S. services will continue to be met.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-228

The Ontario Educational Communications Authority (TV Ontario)

Deerlake, Iron Bridge, Jogues, Kerns Township, Lac Ste-Thérèse, Laird Township, MacLeod, Nairn, New Osnaburgh, Ryland, Searchmont, Silver Water, Tehkummah, Temagami North, Thornloe, Val Cote, Walford, West Bay and Wharncliffe, Ontario - 842020000
- 841549900 - 831146600 - 841544000
- 841554900 - 841553100 - 841518400
- 841540800 - 842025900 - 841537400
- 841539000 - 841538200 - 841542400
- 841535800 - 841534100 - 841524200
- 841521800 - 841523400 - 841543200

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the applications noted above by The Ontario Educational Communications Authority (TV Ontario) for broadcasting licences for the following television stations, to rebroadcast TV Ontario

sente une autre solution acceptable et ce, à un coût convenable.

Lors de l'examen de la proposition de la titulaire, le Conseil a également tenu compte des interventions de J.C. Linka et Philip A. Boivin de Broadview qui s'y opposaient. Le Conseil demeure toutefois convaincu, en se basant sur les renseignements d'ordre financier présentés par la titulaire et sur le potentiel d'abonnés restreint pour toutes ces collectivités, que la requête de la titulaire est justifiée. Il note en outre que l'on continuera à maintenir l'équilibre entre les services canadiens et américains.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-228

L'Office des télécommunications éducatives de l'Ontario (TV Ontario)

Deerlake, Iron Bridge, Jogues, Municipalité de Kerns, Lac Ste-Thérèse, Municipalité de Laird, MacLeod, Nairn, New Osnaburgh, Ryland, Searchmont, Silver Water, Tehkummah, Temagami North, Thornloe, Val Cote, Walford, West Bay et Wharncliffe (Ontario)
- 842020000 - 841549900 - 831146600
- 841544000 - 841554900 - 841553100
- 841518400 - 841540800 - 842025900
- 841537400 - 841539000 - 841538200
- 841542400 - 841535800 - 841534100
- 841524200 - 841521800 - 841523400
- 841543200

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve les demandes susmentionnées, présentées par l'Office des télécommunications éducatives de l'Ontario (TV Ontario), en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion pour les stations de télévision suivantes,

programs originating from CICA-TV Toronto.

qui retransmettront les émissions de TV Ontario en provenance de CICA-TV Toronto.

<u>Location/Endroit</u>	<u>Channel/Canal</u>	<u>Transmitter Power/ Puissance de l'émetteur (Watts)</u>
Deerlake	9	5
Iron Bridge	23	20
Jogues	22	20
Kerns Township/Municipalité de Kerns	46	20
Lac Ste-Thérèse	20	20
Laird Township/Municipalité de Laird	15	20
MacLeod	3	10
Nairn	28	20
New Osnaburgh	5	5
Ryland	16	20
Searchmont	22	20
Silver Water	20	20
Tehkummah	49	20
Temagami North	23	20
Thornloe	40	20
Val Cote	21	20
Walford	26	20
West Bay	29	20
Wharncliffe	28	20

The Commission notes that these applications form part of a long-term project to extend by satellite the TV Ontario service throughout northern Ontario.

Le Conseil fait remarquer que ces demandes font partie d'un projet à long-terme visant à fournir le service de TV Ontario au nord de l'Ontario par satellite.

The Commission will issue licences expiring 30 September 1986, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CICA-TV.

Le Conseil émettra des licences expirant le 30 septembre 1986, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CICA-TV.

The channels approved by this decision are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select another channel for the operation of any of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Les canaux approuvés dans la présente décision sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

It is a condition of these licences that construction of the stations be completed and that they be in operation within twelve months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-229

The Muscular Dystrophy Association of Canada

Toronto, Ontario - 842540700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application by The Muscular Dystrophy Association of Canada (MDAC) for a network licence to broadcast the 1985 Jerry Lewis Labour Day Telethon. The Commission will issue a broadcasting licence to MDAC to carry on a network consisting of the broadcasting undertakings listed in the appendix to this decision.

Cable television licensees affiliated with this network, who are also authorized for the distribution of special programming services, should use their special programming channels for the distribution of the Telethon feed.

In the case of cable television licensees who are not currently authorized for any special programming channels and who propose to carry the Telethon on their community channels, the Commission is satisfied, based on community involvement and the charitable nature of the proposed

Les licences sont assujetties à la condition que la construction des stations soit terminée et que ces dernières soient en exploitation dans les douze mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-229

Association canadienne contre la dystrophie musculaire

Toronto (Ontario) - 842540700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence de réseau présentée par l'Association canadienne contre la dystrophie musculaire (l'ACDM) afin de diffuser le "Jerry Lewis Labour Day Telethon" de 1985. Le Conseil émettra à l'ACDM une licence de radiodiffusion l'autorisant à exploiter un réseau constitué des entreprises de radiodiffusion mentionnées à l'annexe ci-jointe.

Les titulaires de licences de télédiffusion affiliées à ce réseau, qui sont également autorisées à distribuer des services de programmation spéciaux, devraient utiliser leurs canaux de programmation spéciaux aux fins de la distribution du Téléthron.

Quant aux télédiffuseurs qui ne sont pas présentement autorisés à exploiter un canal de programmation spécial et qui proposent de distribuer le Téléthron à leur canal communautaire, le Conseil est persuadé que, compte tenu de la participation communautaire et de la nature charitable du service

service, that such carriage is in accordance with Cable Television Regulations and is in the public interest. It will, therefore, not require that their licences be amended.

With respect to the applicant's request that participating cable television licensees be permitted to substitute any signals of U.S. stations carrying the Telethon with the identical signals of Canadian stations, the Commission will consider expeditiously such applications for licence amendment by licensees as soon as they are submitted.

Fernand Bélisle
Secretary General

proposé, cette distribution est conforme au Règlement sur la télévision par câble et sert l'intérêt public. Il n'exigera donc pas que leurs licences soient modifiées.

Quant à la demande de la requérante visant à permettre aux titulaires de licences de télédistribution participants de substituer aux signaux des stations américaines qui diffusent le Téléthon les signaux identiques de stations canadiennes, le Conseil examinera rapidement de telles demandes de modification de licence de la part de titulaires, dès leur réception.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

QUEBEC REGION/RÉGION DU QUÉBEC

CF Cable T.V. Inc.
Part of/Secteur de Montréal (Québec)

Câblevision Vidéotron Ltée
Québec
Parts of Montréal and area/Secteurs
de Montréal et la région (Québec)

La Belle Vision Inc.
Montmagny
Trois-Rivières and area/et la région
(Québec)

Câblovision Alma Inc.
Alma and area/et la région (Québec)

Dolbeau T.V. Service Inc.
Dolbeau and/et Mistassini (Québec)

Télé câble Vidéotron Ltée
Saint-Hubert and area/et la région
Sherbrooke and area/et la région
Lévis
Cap-de-la-Madeleine (Québec)

Gagnon TV Ltée
Saint-Félicien and/et Saint-Prime
(Québec)

La Compagnie de Télévision de
Sept-Iles, Ltée
Sept-Iles (Québec)

Câblovision Baie Comeau Inc.
Baie-Comeau (Québec)

Le Câble de Rivière-du-Loup Ltée
Rivière-du-Loup and area/et la région
(Québec)

Télé câble des Milles-Iles Inc.
Terrebonne and area/et la région
(Québec)

Transvision Rive-Sud Inc.
Boucherville and/et Varennes
(Québec)

Câblodistribution Le Rocher Inc.
Grand-Mère (Québec)

Téléval Inc.
Roberval (Québec)

Télé-Câble Charlevoix (1977) Inc.
La Malbaie and area/et la région
(Québec)

Câblodistribution Forestville Inc.
Forestville (Québec)

Télévisag Inc.
Chicoutimi and area/et la région
(Québec)

Télécâble B.S.L. Inc.
Rimouski and area/et la région
(Québec)

Câblodistribution Dionne Inc.
Saint-Philippe-de-Néri (Québec)

Télécâble St-Damien Inc.
Saint-Damien-de-Buckland and area/et
la région (Québec)

Câblodistribution de la Côte du Sud
Inc.
La Pocatière and area/et la région
(Québec)

ONTARIO REGION/RÉGION DE L'ONTARIO

Skyline Cablevision Limited
Part of the National Capital Region/
Secteur de la région de la capitale
nationale, Ontario

Ottawa Cablevision Limited
Part of Ottawa and area/Secteur
d'Ottawa et la région, Ontario

Global Communications Limited
(CIII-TV)
Don Mills, Ontario

PRAIRIE REGION/RÉGION DES PRAIRIES

Canwest Broadcasting Ltd. (CKND-TV)
Winnipeg, Manitoba

Regina Cablevision Co-operative
Regina, Saskatchewan

Saskatoon Telecable Ltd.
Saskatoon
Prince Albert, Saskatchewan

Prairie Co-Ax-TV Ltd.
Moose Jaw, Saskatchewan

Cablecasting Limited
Part of/Secteur de Calgary, Airdrie
and/et Cochrane, Alberta

Rogers Cable TV-Alberta Limited
(operating under the name of/faisant
affaires sous le nom de Rogers Cable-
TV Calgary)
Part of/Secteur de Calgary and/et
Crossfield, Alberta

Shaw Cablesystems Ltd.
Part of Edmonton and area/Secteur
d'Edmonton et la région, Alberta

QCTV Ltd.
Part of Edmonton and area/Secteur
d'Edmonton et la région, Alberta

CableNet Limited
Lethbridge and area/et la région,
Alberta

CableVision Medicine Hat Ltd.
Medicine Hat and/et Redcliff, Alberta

PACIFIC AND NORTHERN REGION/RÉGION DU PACIFIQUE ET DU NORD

Kamloops Cablenet Limited
Kamloops, British Columbia

Vercom Cable Services Limited
Vernon, British Columbia

Kelowna Cable TV Ltd.
Kelowna, British Columbia

Merritt Cablevision Ltd.
Merritt, British Columbia

Hope Cable Television Ltd.
Hope, British Columbia

Penticton Cable T.V. Limited
Penticton, British Columbia

Skeena Broadcasters Ltd.
Terrace, British Columbia

Central Interior Cablevision Limited
Prince George
Quesnel, British Columbia

5440 Cable Ltd.
Dawson Creek, British Columbia

Western Approaches Limited (CKVU-TV)
Vancouver, British Columbia

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-230

Cablo Distribution G. Inc.

Gaspé, Gaspé-Harbour and York Centre,
Quebec - 842155400

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application by Cablo Distribution G. Inc. for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve the communities noted above by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will issue a licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from the CANCOM network.

The licensee is authorized to dis-

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-230

Cablo Distribution G. Inc.

Gaspé, Gaspé-Harbour et York Centre
(Québec) - 842155400

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Cablo Distribution G. Inc. en vue de desservir les collectivités susmentionnées et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

La titulaire est autorisée à distri-

tribute the CBC Parliamentary Television Network (French-language) and French Television Programming (TVFQ-99). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is also authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by the MuchMusic Network and The Sports Network, and the discretionary pay television network service distributed by Premier Choix: TVEC Inc.

The Commission notes that the licensee proposes to allocate a channel for community programming.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$15.34 and maximum installation fee of \$50.00.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

buer le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue française) et la Programmation de la télévision française (TVFQ-99). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

Elle est également autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du MuchMusic Network et The Sports Network, et le service de réseau de télévision payante optionnel de Premier Choix: TVEC Inc.

Le Conseil note que la titulaire propose de réserver un canal à la programmation communautaire.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 15,34 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-231

Coopérative de Câblodistribution de Larouche

Larouche, Quebec - 842051500

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application by Coopérative de Câblodistribution de Larouche for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve Larouche by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, CHAN-TV Vancouver, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from the CANCOM network.

The licensee is also authorized to distribute the CBC Parliamentary Television Network (French-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The Commission notes that the licensee proposes to allocate a channel for community programming.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$12.92 and maximum installation fee of \$50.00.

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-231

Coopérative de Câblodistribution de Larouche

Larouche (Québec) - 842051500

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par la Coopérative de Câblodistribution de Larouche en vue de desservir Larouche et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, CHAN-TV Vancouver, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

La titulaire est également autorisée à distribuer le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue française). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Conseil note que la titulaire propose de réserver un canal à la programmation communautaire.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 12,92 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-232

Transvision Paré Inc.

Rock Island and Beebe, Quebec
- 842582900

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application for authority to acquire the assets of the broadcasting receiving undertaking serving Rock Island and Beebe from Câble Frontalier Inc. and for a broadcasting licence to continue the operation of that undertaking.

The Commission will issue a licence to Transvision Paré Inc. upon surrender of the current licence. The licence will expire 30 September 1989, subject to the conditions specified in this decision and in the licence to be issued.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the signals of the following optional stations: CFTM-TV Montreal, WCAX-TV (CBS) Burlington, Vermont,

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-232

Transvision Paré Inc.

Rock Island et Beebe (Québec)
- 842582900

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande visant l'autorisation d'acquies l'actif de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Rock Island et Beebe, propriété de Câble Frontalier Inc., et à obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de cette entreprise.

Le Conseil émettra une licence à Transvision Paré Inc. à la rétrocession de la licence actuelle. La licence expirera le 30 septembre 1989 et sera assujettie aux conditions stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFTM-TV Montréal, WCAX-TV (CBS) Burlington (Vermont),

WPTZ (NBC) Plattsburgh, New York, and
WMTW-TV (ABC) Poland Spring, Maine;
CKMF-FM Montreal and CKOI-FM Verdun.

The Commission also approves the carriage of the signal of the FM radio station WGFB Plattsburgh. This approval will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed cable and subscription television regulations.

Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the Commission that solicits advertising in Canada.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$6.68 and maximum installation fee of \$25.00.

The Commission notes that the authorized service area will include Stanstead. The boundaries of the new area to be served will be described in a schedule which will be appended to the licence.

This approval is subject to the condition that the community of Stanstead be served within twelve months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

WPTZ (NBC) Plattsburgh (New-York) et
WMTW-TV (ABC) Poland Spring (Maine);
CKMF-FM Montréal et CKOI-FM Verdun.

Le Conseil approuve également la distribution du signal de la station radiophonique MF WGFB Plattsburgh. Cette approbation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le Conseil n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 6,68 \$ et un tarif d'installation maximal de 25 \$.

Le Conseil note que l'aire de desserte autorisée inclura la collectivité de Stanstead. Les limites de la nouvelle zone de desserte seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Cette approbation est assujettie à la condition que la collectivité de Stanstead soit desservie dans les douze mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espace, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-233

Raymonde Lachance

Saint-Édouard-de-Frampton, Quebec
- 842618100

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application by Raymonde Lachance for a licence for a broadcasting receiving undertaking to serve Saint-Édouard-de-Frampton. The Commission will issue a licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the signals of the following optional stations: CHLT-TV and CKSH-TV Sherbrooke, CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, WETK (PBS) and WCAX-TV (CBS) Burlington, Vermont, and WMTW-TV (ABC) Poland Spring, Maine; CKRL-MF Quebec City, CBM-FM and CBF-FM Montreal, CKOI-FM Verdun and CITE-FM-1 Sherbrooke, Quebec.

The Commission also approves the carriage of the signal of the FM radio station WHOM Mount Washington, New Hampshire. This approval will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed cable and subscription television regulations.

Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-233

Raymonde Lachance

Saint-Edouard-de-Frampton (Québec)
- 842618100

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Raymonde Lachance en vue de desservir Saint-Edouard-de-Frampton. Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1989, assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHLT-TV et CKSH-TV Sherbrooke, CKTM-TV Trois-Rivières (Québec), WETK (PBS) et WCAX-TV (CBS) Burlington (Vermont) et WMTW-TV (ABC) Poland Spring (Maine); CKRL-MF Québec, CBM-FM et CBF-FM Montréal, CKOI-FM Verdun et CITE-FM-1 Sherbrooke (Québec).

Le Conseil approuve également la distribution du signal de la station radiophonique MF WHOM Mount Washington (New Hampshire). Cette approbation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire

licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the Commission that solicits advertising in Canada.

The licensee is also authorized to distribute a community announcement bulletin board. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The Commission notes that the licensee proposes to allocate a channel for community programming and to broadcast Municipal Council meetings and other community activities.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$13.00 and maximum installation fee of \$45.00.

The licence is also subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Further, it is a condition of this licence that construction of the undertaking be completed and that it be in operation within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le Conseil n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est également autorisée à distribuer un tableau d'affichage d'annonces communautaires. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Conseil note que la titulaire propose de réserver un canal à la programmation communautaire et d'y diffuser des séances du Conseil municipal et d'autres activités communautaires.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 13 \$ et un tarif d'installation maximal de 45 \$.

La licence est aussi assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

De plus, la licence est assujettie à la condition que la construction de l'entreprise soit terminée et que cette dernière soit en exploitation dans les six mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-234

Comité de la Radio Communautaire
Huronne-Wyandot Inc.

Village-des-Hurons, Quebec
- 842111700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CIHW-FM Village-des-Hurons, by deleting the existing condition of licence concerning the broadcasting of restricted advertising and substituting therefor the condition of licence described below.

As outlined in the Policy statement on the Review of Radio dated 3 March 1983 (Public Notice CRTC 1983-43) the Commission authorizes the licensee to broadcast a maximum of four minutes per hour of restricted advertising. In line with the definition contained in Public Notice CRTC 1983-43 as to what constitutes restricted advertising, the licensee is authorized to broadcast simple statements of sponsorship which identify the sponsors of a program or of the station. Such statements may incorporate the name of the sponsor, the business address, hours of business, and a brief general description of the types of services or products which the sponsor provides, including the price, name and brand name of the product. These statements must not contain language which attempts to persuade consumers to purchase and thus must not contain references to convenience, durability or desirability or contain other comparative or competitive references.

The licensee is also authorized to accept payment for classified advertisements on behalf of individuals, or for informational messages on behalf of organizations engaged in community affairs or activities of a

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-234

Comité de la Radio Communautaire
Huronne-Wyandot Inc.

Village-des-Hurons (Québec)
- 842111700

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CIHW-FM Village-des-Hurons, visant à supprimer la condition de licence existante relative à la diffusion de publicité restreinte et à la remplacer par la condition de licence décrite ci-dessous.

Tel qu'indiqué dans l'Énoncé de politique sur l'Examen de la radio du 3 mars 1983 (avis public CRTC 1983-43), le Conseil autorise la titulaire à diffuser un maximum de quatre minutes par heure de publicité restreinte. Conformément à la définition de la publicité restreinte décrite dans l'avis public CRTC 1983-43, la titulaire est autorisée à diffuser des courts messages afin d'identifier les commanditaires d'une émission ou de la station. Ces messages pourront comprendre le nom du commanditaire, l'adresse de son bureau d'affaires, les heures d'affaires et une brève description générale des services ou produits offerts, y compris le prix, le nom et la marque de commerce du produit. Ces messages ne seront en aucune façon conçus dans le but de persuader le consommateur d'acheter le produit et ne doivent donc pas faire référence à la commodité, à la durabilité, aux avantages d'un produit ou d'un service ou à tout autre élément de comparaison ou de concurrence.

La titulaire est également autorisée à recevoir des paiements pour des annonces du type "annonces classées" diffusées pour le compte de particuliers. Il en sera de même pour les messages d'information diffusés pour

non-profit nature.

Pre-produced national advertising messages are prohibited; the Commission expects the licensee to derive most of its advertising revenues from sponsors in the area it is licensed to serve.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-235

Dolbeau T.V. Service Inc.

Dolbeau, Quebec - 843199100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to change the authorized distribution for the broadcasting receiving undertaking serving Dolbeau by deleting the carriage of the discretionary pay television network service of First Choice Canadian Communications Corporation and adding the discretionary specialty network services of The Sports Network and the MuchMusic Network.

The Commission also approves the proposal to distribute the audio stereo signal of the MuchMusic Network on the audio service. This authority, however, is only valid as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-124, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

Fernand BÉlisle
Secretary General

le compte d'organismes engagés dans des activités communautaires et sans but lucratif.

Les messages publicitaires nationaux réalisés d'avance sont interdits; le Conseil s'attend à ce que la majorité des revenus de la titulaire en matière de publicité provienne de commanditaires situés dans l'aire qu'elle est autorisée à desservir.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-235

Dolbeau T.V. Service Inc.

Dolbeau (Québec) - 843199100

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Dolbeau, visant à supprimer la distribution du service de réseau de télévision payante optionnel de First Choice Canadian Communications Corporation et à ajouter les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network et du MuchMusic Network.

Le Conseil approuve en outre la proposition visant à distribuer le signal sonore en stéréo du MuchMusic Network au service radiophonique. Toutefois, cette autorisation est valide tant que la titulaire respecte les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-124, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 29 April 1985

Decision CRTC 85-236

Canadian Broadcasting Corporation

Chibougamau and Iles-de-la-Madeleine,
Quebec - 842218000 - 841754500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves the applications to amend the broadcasting licences for CBMCT Chibougamau and CBMYT Iles-de-la-Madeleine by changing the program source from the CBC Northern Television Service (English-language) to CBMT Montreal, received via satellite.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 30 April 1985

Decision CRTC 85-237

Vidéotron Ltée

Cap-de-la-Madeleine, Quebec
- 843258500 - 843267600

La Prairie, Notre-Dame, Saint-Hubert,
Candiac, Sainte-Catherine, Saint-
Constant, Delson, Carignan, Chambly,
Lafleche, Richelieu, Marieville,
Greenfield-Park, Brossard, Longueuil,
Dorion, Vaudreuil, Vaudreuil-sur-le-
Lac, Pincourt, Ile-Perrot, Hudson,
Terrasse-Vaudreuil, Rigaud, Como,
Pointe-du-Moulin, Joliette, Saint-
Charles-Borromée, Saint-Paul-de-
l'Industrie, Crabtree, Repentigny,
Charlemagne, Le Gardeur, Saint-
Sulpice, Beauharnois, Melocheville,
Maple-Grove, Léry, Saint-Rémi, Lau-
rentides, Sainte-Anne-des-Plaines,
Saint-Lin, La Plaine, Mirabel (Saint-
Janvier), Contrecoeur, Verchères,
L'Assomption, Saint-Gérard-Magella,
L'Épiphanie, Lavaltrie, Saint-Jacques
and surrounding areas, Quebec
- 843259300 - 843268400

Ottawa, le 29 avril 1985

Décision CRTC 85-236

Société Radio-Canada

Chibougamau et Iles-de-la-Madeleine
(Québec) - 842218000 - 841754500

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences de radiodiffusion de CBMCT Chibougamau et CBMYT Iles-de-la-Madeleine, visant à changer la source des émissions du Service de télévision du Nord de la Société Radio-Canada (de langue anglaise) à CBMT Montréal, reçu via satellite.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 30 avril 1985

Décision CRTC 85-237

Vidéotron Ltée

Cap-de-la-Madeleine (Québec)
- 843258500 - 843267600

La Prairie, Notre-Dame, Saint-Hubert,
Candiac, Sainte-Catherine, Saint-
Constant, Delson, Carignan, Chambly,
Lafleche, Richelieu, Marieville,
Greenfield-Park, Brossard, Longueuil,
Dorion, Vaudreuil, Vaudreuil-sur-le-
Lac, Pincourt, Ile-Perrot, Hudson,
Terrasse-Vaudreuil, Rigaud, Como,
Pointe-du-Moulin, Joliette, Saint-
Charles-Borromée, Saint-Paul-de-
l'Industrie, Crabtree, Repentigny,
Charlemagne, Le Gardeur, Saint-
Sulpice, Beauharnois, Melocheville,
Maple-Grove, Léry, Saint-Rémi, Lauren-
tides, Sainte-Anne-des-Plaines, Saint-
Lin, La Plaine, Mirabel (Saint-
Janvier), Contrecoeur, Verchères,
L'Assomption, Saint-Gérard-Magella,
L'Épiphanie, Lavaltrie, Saint-Jacques
et les régions avoisinantes (Québec)
- 843259300 - 843268400

Lévis, Lauzon, Saint-David, Saint-Romuald, Charny, Pintendre, Saint-Jean-Chrysostome, Saint-Rédempteur, Saint-Nicholas, Bernières, Saint-Étienne-de-Lauzon and Sainte-Hélène-de-Breakeyville, Quebec - 843260100 - 843269200

Beloeil, McMasterville, Saint-Hilaire, Otterburn-Park, Saint-Bruno-de-Montarville, Sainte-Julie-de-Verchères, Saint-Basile-le-Grand and surrounding areas, Quebec - 843261900 - 843270000

Mont-Laurier, Quebec - 843262700 - 843271800

Sherbrooke, Rock-Forest, Deauville and part of the Township of Ascot, Quebec - 843263500 - 843272600

Saint-Jean-sur-Richelieu, Iberville, Ile-Sainte-Thérèse, Saint-Grégoire-le-Grand, Saint-Luc and surrounding areas, De la Montagne Road in the parish of Mont-Saint-Grégoire, Sainte-Brigide-d'Iberville and Farnham, Quebec - 843264300 - 843273400

Saint-Jérôme, Lafontaine and Saint-Antoine, Quebec - 843265000 - 843274200

Victoriaville and Arthabaska, Quebec - 843266800 - 843275900

Montreal, part of Laval, Châteauguay, Caughnawaga, Longueuil, Saint-Lambert, Lemoyne, Greenfield-Park, Prévile, Sainte-Thérèse, Blainville, Boisbriand, Saint-Louis-de-Terrebonne, Lorraine, Bois-des-Filion, Fabreville, Sainte-Rose, Vimont, Auteuil, Laval-Ouest, Laval-sur-le-Lac, Pointe-Calumet, Saint-Joseph-du-Lac, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Deux-Montagnes, Saint-Eustache and Rosemère, Quebec - 843276700 - 843277500 - 843278300 - 843279100 - 843280900 - 843281700 - 843283300

Quebec City, Charlesbourg, Giffard, Orsainville, Saint-Michel-Archange, Beauport, Villeneuve, Courville,

Lévis, Lauzon, Saint-David, Saint-Romuald, Charny, Pintendre, Saint-Jean-Chrysostome, Saint-Rédempteur, Saint-Nicholas, Bernières, Saint-Étienne-de-Lauzon et Sainte-Hélène-de-Breakeyville (Québec) - 843260100 - 843269200

Beloeil, McMasterville, Saint-Hilaire, Otterburn-Park, Saint-Bruno-de-Montarville, Sainte-Julie-de-Verchères, Saint-Basile-le-Grand et les régions avoisinantes (Québec) - 843261900 - 843270000

Mont-Laurier (Québec) - 843262700 - 843271800

Sherbrooke, Rock-Forest, Deauville et un secteur du Canton d'Ascot (Québec) - 843263500 - 843272600

Saint-Jean-sur-Richelieu, Iberville, Ile-Sainte-Thérèse, Saint-Grégoire-le-Grand, Saint-Luc et les régions avoisinantes, Chemin de la Montagne dans la paroisse du Mont-Saint-Grégoire, Sainte-Brigide-d'Iberville et Farnham (Québec) - 843264300 - 843273400

Saint-Jérôme, Lafontaine et Saint-Antoine (Québec) - 843265000 - 843274200

Victoriaville et Arthabaska (Québec) - 843266800 - 843275900

Montréal, secteur de Laval, Châteauguay, Caughnawaga, Longueuil, Saint-Lambert, Lemoyne, Greenfield-Park, Prévile, Sainte-Thérèse, Blainville, Boisbriand, Saint-Louis-de-Terrebonne, Lorraine, Bois-des-Filion, Fabreville, Sainte-Rose, Vimont, Auteuil, Laval-Ouest, Laval-sur-le-Lac, Pointe-Calumet, Saint-Joseph-du-Lac, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Deux-Montagnes, Saint-Eustache et Rosemère (Québec) - 843276700 - 843277500 - 843278300 - 843279100 - 843280900 - 843281700 - 843283300

Québec, Charlesbourg, Giffard, Orsainville, Saint-Michel-Archange, Beauport, Villeneuve, Courville, Montmo-

Montmorency, Bourg-Royal, Beauport-Nord, Quebec-Ouest, Sainte-Thérèse-de-Lisieux, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge, Saint-Félix-du-Cap-Rouge, La Petite-Rivière, Les Saules, Notre-Dame-de-Lorette, Neufchâtel, Loretteville, Saint-Émile, Val-Bélair, Valcartier and surrounding areas, Quebec - 843282500

rency, Bourg-Royal, Beauport-Nord, Québec-Ouest, Sainte-Thérèse-de-Lisieux, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge, Saint-Félix-du-Cap-Rouge, La Petite-Rivière, Les Saules, Notre-Dame-de-Lorette, Neufchâtel, Loretteville, Saint-Émile, Val-Bélair, Valcartier et les régions avoisinantes (Québec) - 843282500

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the applications by Vidéotron Ltée for authority to acquire the assets of the broadcasting receiving undertakings serving Cap-de-la-Madeleine, La Prairie, Lévis, Beloeil, Mont-Laurier, Sherbrooke, Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Jérôme, Victoriaville and their surrounding communities as described above from Télécâble Vidéotron Ltée, and for broadcasting licences to continue the operation of these undertakings.

The Commission will issue licences to Vidéotron Ltée upon surrender of the current licences. The licences will expire 30 September 1986, and will be subject to the conditions specified in the appendix to this decision and in the licences to be issued.

The Commission also approves the applications for authority to amalgamate Vidéotron Ltée and Câblevision Vidéotron Ltée, licensee of the broadcasting receiving undertakings serving Montreal and Quebec City and their surrounding communities into one company under the name of Vidéotron Ltée and to amend the licences for these undertakings to show the name of the amalgamated company, Vidéotron Ltée, as the licensee.

Fernand Bélisle
Secretary General

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve les demandes, présentées par Vidéotron Ltée, visant l'autorisation d'acquérir l'actif des entreprises de réception de radiodiffusion desservant Cap-de-la-Madeleine, La Prairie, Lévis, Beloeil, Mont-Laurier, Sherbrooke, Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Jérôme, Victoriaville et leurs collectivités avoisinantes telles que décrites ci-haut, propriété de Télécâble Vidéotron Ltée, et à obtenir des licences de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de ces entreprises.

Le Conseil émettra des licences à Vidéotron Ltée à la rétrocession des licences actuelles. Les licences expireront le 30 septembre 1986 et seront assujetties aux conditions stipulées dans l'annexe à la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Le Conseil approuve également les demandes visant à obtenir l'autorisation de fusionner Vidéotron Ltée et Câblevision Vidéotron Ltée, titulaire des entreprises de réception de radiodiffusion desservant Montréal et Québec et leurs collectivités avoisinantes en une seule compagnie qui portera le nom de Vidéotron Ltée et à modifier les licences de ces entreprises en y substituant le nom de la nouvelle compagnie issue de la fusion, soit Vidéotron Ltée, comme titulaire des licences.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Beloell and its surrounding communi-
ties

La Prairie and its surrounding
communities

Saint-Jean-sur-Richelieu and its
surrounding communities

Saint-Jérôme and its surrounding
communities

The licensee is authorized to distribute the signals of the following optional stations: CKTM-TV Trois-Rivières, CKSH-TV Sherbrooke (for La Prairie, Saint-Jean-sur-Richelieu and Saint-Jérôme only), CHLT-TV Sherbrooke, Quebec (for La Prairie and Saint-Jérôme only), CJOH-TV-8 Cornwall and CICO-TV-24 Ottawa, Ontario, WPTZ (NBC)* Plattsburgh, New York, WMTW-TV (ABC)* Poland Spring, Maine, WCAX-TV (CBS), WETK (PBS)* and WVNY (ABC)* Burlington, Vermont; CITE-FM-1 Sherbrooke (for Saint-Jérôme only).

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

The licensee is authorized to distribute alpha-numerical display, French Television programming (TVFQ-99), weather information, TV listings, classified ads of a non-commercial nature, proceedings of the Quebec National Assembly*, Edimedia news service, employment and services, arts*, CBC Parliamentary Television Network*, courses on science and education*, ethnic groups*, sports and leisure*, children and youth*, local originations and "Contact"*, "Radio Grecque", popular music, reading for the blind, "Radio McGill" and classical music. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distribu-

Beloell et ses collectivités avoisinantes

La Prairie et ses collectivités
avoisinantes

Saint-Jean-sur-Richelieu et ses
collectivités avoisinantes

Saint-Jérôme et ses collectivités
avoisinantes

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CKTM-TV Trois-Rivières, CKSH-TV Sherbrooke (pour La Prairie, Saint-Jean-sur-Richelieu et Saint-Jérôme seulement), CHLT-TV Sherbrooke (Québec) (pour La Prairie et Saint-Jérôme seulement), CJOH-TV-8 Cornwall et CICO-TV-24 Ottawa (Ontario), WPTZ (NBC)* Plattsburgh (New York), WMTW-TV (ABC)* Poland Spring (Maine), WCAX-TV (CBS), WETK (PBS)* et WVNY (ABC)* Burlington (Vermont); CITE-FM-1 Sherbrooke (pour Saint-Jérôme seulement).

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

La titulaire est autorisée à distribuer des informations alphanumériques, la programmation de la télévision française (TVFQ-99), des informations météorologiques, télé-guide, des petites annonces de nature non-commerciale, les débats de l'Assemblée nationale du Québec*, le service de nouvelles Edimedia, emploi et services, arts*, le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada*, des cours portant sur les sciences et l'éducation*, les groupes ethniques*, sports et loisirs*, enfants et jeunesse*, émissions locales et "Contact"*, "Radio Grecque", musique populaire, lecture pour aveugles, "Radio McGill" et musique classique. Cette autorisa-

ted on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by Cable News Network, MuchMusic Network and The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

* When these channels are not in use, the licensee provides computerized services such as entertainment (games), training (courses) and consumer services (taxes), subject to the condition that they do not contain advertising material./ Lorsque les canaux sont inutilisés, la titulaire offre des services assurés par ordinateur tels que divertissement (jeux), formation (cours) et utilitaire (impôt), à la condition qu'ils ne contiennent aucun matériel publicitaire.

The licensee is authorized to distribute the teletext, videotext, fixed images data banks including tele-shopping and real estate, computer program library, monitoring and remote control services and training and refresher course services on an experimental basis, for a period to terminate 31 December 1985. In accordance with the Commission's current policy, approval of the carriage of these non-programming services will remain in effect only as long as the licensee adheres to the following requirements:

- a) priority shall be given to the distribution of programming services over non-programming services. If spectrum space that is occupied by a non-

tion ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du Cable News Network, MuchMusic Network et The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est autorisée à distribuer des services de télétexte, vidéotext, de banques d'images fixes (téléachat et les annonces classées immobilières), programmable, services de surveillance et de télécommande et d'un service de cours de formation et de recyclage pour une période d'essai se terminant le 31 décembre 1985. Conformément à la politique actuelle du Conseil, l'approbation de la distribution de ces services hors programmation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences suivantes:

- a) la priorité sera accordée à la distribution des services de programmation. Si une voie du spectre occupée par un service hors programma-

programming service is required for the distribution of a programming service, then the non-programming service will be displaced;

b) subscribers who wish to receive only off-air and locally originated programming services will not be obliged to take or pay for the non-programming service, either directly or indirectly, and;

c) no advertising material shall be distributed on the channel used for this purpose.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$11.81, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$20.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Cap-de-la-Madeleine

The licensee is authorized to distribute the signals of the following optional stations: CBFT, CFCF-TV and CFTM-TV Montreal, CFCM-TV and CBVT Quebec City, CKSH-TV and CHLT-TV Sherbrooke, Quebec, WPTZ (NBC) and WCFE-TV (PBS) Plattsburgh, New York, WCAX-TV (CBS) and WVNY (ABC) Burlington, Vermont; CFQR-FM, CBM-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CBF-FM and CITE-FM Montreal, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CIME-FM Sainte-Adèle, CITE-FM-1 Sherbrooke and CFGL-FM Laval, Quebec.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from

tion est requise pour la distribution des services de programmation, ce service hors programmation devra être remplacé;

b) les abonnés qui ne voudront recevoir que les services hertziens et d'émissions d'origine locale ne seront pas tenus de recevoir ou de payer, directement ou indirectement, pour les services hors programmation; et

c) aucune annonce publicitaire ne pourra être distribuée aux canaux utilisés à cette fin.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 11,81 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 20 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Cap-de-la-Madeleine

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CBFT, CFCF-TV et CFTM-TV Montréal, CFCM-TV et CBVT Québec, CKSH-TV et CHLT-TV Sherbrooke (Québec), WPTZ (NBC) et WCFE-TV (PBS) Plattsburgh (New-York), WCAX-TV (CBS) et WVNY (ABC) Burlington (Vermont); CFQR-FM, CBM-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CBF-FM et CITE-FM Montréal, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CIME-FM Sainte-Adèle, CITE-FM-1 Sherbrooke et CFGL-FM Laval (Québec).

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de

broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

The licensee is authorized to distribute French Television programming (TVFQ-99), weather information, classified ads of a non-commercial nature, proceedings of the Quebec National Assembly, CBC Parliamentary Television Network, Canadian Press, Montreal Stock Exchange-Information and Télé-Université. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by the MuchMusic Network and The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$9.62, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$20.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

La titulaire est autorisée à distribuer la programmation de la télévision française (TVFQ-99), des informations météorologiques, des petites annonces de nature non-commerciale, les débats de l'Assemblée nationale du Québec, le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada, la Presse Canadienne, Bourse de Montréal-information et Télé-Université. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du MuchMusic Network et The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 9,62 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 20 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Lévis and its surrounding communities

The licensee is authorized to distribute the signals of the following optional stations: CKTM-TV Trois-Rivières, CFCF-TV Montreal, CKSH-TV and CHLT-TV Sherbrooke, Quebec, WPTZ (NBC) and WCFE-TV (PBS) Plattsburgh, New York, WCAX-TV (CBS) and WVNY (ABC) Burlington, Vermont; CFQR-FM, CKMF-FM, CHOM-FM, CJFM-FM and CBF-FM Montreal, CKOI-FM Verdun and CFGL-FM Laval, Quebec.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

The licensee is authorized to distribute the signal of the FM radio station WHOM Mount Washington, New Hampshire. This approval will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed cable and subscription television regulations.

It is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the Commission that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to distribute daily information, French Television programming (TVFQ-99), weather information, TV listings, classified ads of a non-commercial nature*, proceedings of the Quebec National Assembly*, Edimedia news service, automated services, consumer-employment and services, CBC Parliamentary Television Network*, courses

Lévis et ses collectivités avoisinantes

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CKTM-TV Trois-Rivières, CFCF-TV Montréal, CKSH-TV et CHLT-TV Sherbrooke (Québec), WPTZ (NBC) et WCFE-TV (PBS) Plattsburgh (New-York), WCAX-TV (CBS) et WVNY (ABC) Burlington (Vermont); CFQR-FM, CKMF-FM, CHOM-FM, CJFM-FM et CBF-FM Montréal, CKOI-FM Verdun et CFGL-FM Laval (Québec).

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

La titulaire est autorisée à distribuer le signal de la station radiophonique MF WHOM Mount Washington (New Hampshire). Cette approbation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil et un projet de règlement relatif à la télédistribution et la télévision par abonnement.

La licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le Conseil n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer des informations quotidiennes, la programmation de la télévision française (TVFQ-99), des informations météorologiques, télé-guide, des petites annonces de nature non-commerciales*, les débats de l'Assemblée nationale du Québec*, le service de nouvelles Edimédia, des services automatisés, consommation-emploi et

on science and education, sports and leisure, public affairs*, arts and entertainment, children and youth*, local originations and "Contact"*, popular music, reading for the blind, "Radio McGill" and classical music. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by Cable News Network, MuchMusic Network and The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

* When these channels are not in use, the licensee provides computerized services such as entertainment (games), training (courses) and consumer services (taxes), subject to the condition that they do not contain advertising material./ Lorsque les canaux sont inutilisés, la titulaire offre des services assurés par ordinateur tels que divertissement (jeux), formation (cours) et utilitaire (impôt), à la condition qu'ils ne contiennent aucun matériel publicitaire.

The licensee is authorized to distribute the teletext, videotext, fixed images data banks including tele-shopping and real estate, computer program library, monitoring and remote control services and training and refresher course services on an experimental basis, for a period to terminate 31 December 1985. In accordance with the Commission's current policy, approval of the

services, le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada*, des cours portant sur les sciences et l'éducation, sports et loisirs, affaires publiques*, arts et spectacles, enfants et jeunesse*, émissions locales et "Contact"*, musique populaire, lecture pour aveugles, "Radio McGill" et musique classique. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du Cable News Network, MuchMusic Network et The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est autorisée à distribuer des services de télétexte, vidéotext, de banques d'images fixes (téléachat et les annonces classées immobilières), programmathèque, services de surveillance et de télécommande et d'un service de cours de formation et de recyclage pour une période d'essai se terminant le 31 décembre 1985. Conformément à la politique actuelle du Conseil, l'approbation de la dis-

carriage of these non-programming services will remain in effect only as long as the licensee adheres to the following requirements:

- a) priority shall be given to the distribution of programming services over non-programming services. If spectrum space that is occupied by a non-programming service is required for the distribution of a programming service, then the non-programming service will be displaced;
- b) subscribers who wish to receive only off-air and locally originated programming services will not be obliged to take or pay for the non-programming service, either directly or indirectly, and;
- c) no advertising material shall be distributed on the channel used for this purpose.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$11.29, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$20.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Mont-Laurier

The licensee is authorized to distribute the signals of the following optional stations: CHOT-TV Hull, CFTM-TV and CFCF-TV Montreal, Quebec, CBOFT, CJOH-TV and CICO-TV-24 Ottawa, Ontario; WJBK-TV (CBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, received via satellite from CANCOM; CFQR-FM, CKMF-FM, CJFM-FM and CHOM-FM Montreal, CIMF-FM Hull, CKOI-FM

tribution de ces services hors programmation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences suivantes:

- a) la priorité sera accordée à la distribution des services de programmation. Si une voie du spectre occupée par un service hors programmation est requise pour la distribution des services de programmation, ce service hors programmation devra être remplacé;
- b) les abonnés qui ne voudront recevoir que les services hertziens et d'émissions d'origine locale ne seront pas tenus de recevoir ou de payer, directement ou indirectement, pour les services hors programmation; et
- c) aucune annonce publicitaire ne pourra être distribuée aux canaux utilisés à cette fin.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 11,29 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 20 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Mont-Laurier

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CHOT-TV Hull, CFTM-TV et CFCF-TV Montréal (Québec), CBOFT, CJOH-TV et CICO-TV-24 Ottawa (Ontario); WJBK-TV (CBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), reçus par satellite de la CANCOM; CFQR-FM, CKMF-FM, CJFM-FM et CHOM-FM Montréal, CIMF-FM Hull, CKOI-FM Verdun, CFGL-FM

Verdun, CFGL-FM Laval, Quebec,
CFMO-FM, CBO-FM and CKBY-FM Ottawa.

The licensee is authorized to distribute French Television programming (TVFQ-99), Weather Radio Canada, Edimedia news service, employment and services and programs on sports, education and children. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network service distributed by the MuchMusic Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$7.83, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$30.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Sherbrooke and its surrounding communities

The licensee is authorized to distribute the signals of the following

Laval (Québec), CFMO-FM, CBO-FM et
CKBY-FM Ottawa.

La titulaire est autorisée à distribuer la programmation de la télévision française (TVFQ-99), Radio Météo Canada, le service de nouvelles Edimedia et des émissions portant sur les sports, l'éducation et les enfants. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau spécialisé optionnel du MuchMusic Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,83 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 30 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Sherbrooke et ses collectivités avoisinantes

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives

optional stations: CBFT, CBMT, CFTM-TV and CFCF-TV Montreal, CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, WPTZ (NBC) Plattsburgh, New York, WMTW-TV (ABC) Poland Spring, Maine, WCAX-TV (CBS) and WETK (PBS) Burlington, Vermont; CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CFQR-FM, CBF-FM and CITE-FM Montreal, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CFIN-FM Coaticook and CFGL-FM Laval, Quebec.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

The licensee is authorized to distribute the signals of the FM radio stations WEZF Burlington and WHOM Mount Washington, New Hampshire. This approval will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed cable and subscription television regulations.

It is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the Commission that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to distribute automated services, messages, Montreal Stock Exchange-Information; Télé-Université, French Television programming (TVFQ-99), weather information, the proceedings of the Quebec National Assembly, Edimedia news service and the CBC Parliamentary Television Network. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the car-

tives suivantes: CBFT, CBMT, CFTM-TV et CFCF-TV Montréal, CKTM-TV Trois-Rivières (Québec), WPTZ (NBC) Plattsburgh (New-York), WMTW-TV (ABC) Poland Spring (Maine), WCAX-TV (CBS) et WETK (PBS) Burlington (Vermont); CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CFQR-FM, CBF-FM et CITE-FM Montréal, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CFIN-FM Coaticook et CFGL-FM Laval (Québec).

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations radiophoniques MF WEZF Burlington et WHOM Mount Washington (New Hampshire). Cette approbation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil et un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le Conseil n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer des services automatisés, des messages, Bourse de Montréal-Information, Télé-Université, la programmation de la télévision française (TVFQ-99), des informations météorologiques, les débats de l'Assemblée nationale du Québec, le service de nouvelles Edimedia et le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne

riage of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by the MuchMusic Network and The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is authorized to distribute video games on an experimental basis, for a period to terminate 31 December 1985. In accordance with the Commission's current policy, approval of the carriage of this non-programming service will remain in effect only as long as the licensee adheres to the following requirements:

- a) priority shall be given to the distribution of programming services over non-programming services. If spectrum space that is occupied by a non-programming service is required for the distribution of a programming service, then the non-programming service will be displaced;
- b) subscribers who wish to receive only off-air and locally originated programming services will not be obliged to take or pay for the non-programming service, either directly or indirectly, and;

sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du MuchMusic Network et The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est autorisée à distribuer des jeux vidéos pour une période d'essai se terminant le 31 décembre 1985. Conformément à la politique actuelle du Conseil, l'approbation de la distribution de ce service hors programmation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences suivantes:

- a) la priorité sera accordée à la distribution des services de programmation. Si une voie du spectre occupée par un service hors programmation est requise pour la distribution des services de programmation, ce service hors programmation devra être remplacé;
- b) les abonnés qui ne voudront recevoir que les services hertziens et d'émissions d'origine locale ne seront pas tenus de recevoir ou de payer, directement ou indirectement, pour les services hors programmation; et

c) no advertising material shall be distributed on the channel used for this purpose.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$7.87, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$20.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Victoriaville and Arthabaska

The licensee is authorized to distribute the signals of the following optional stations: CBFT, CBMT, CFTM-TV and CFCF-TV Montreal, CFCM-TV Quebec City, CHEM-TV Trois-Rivières, Quebec, WPTZ (NBC) and WCFE-TV (PBS) Plattsburgh, New York, WCAAX-TV (CBS) and WVNY (ABC) Burlington, Vermont; CBM-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CFQR-FM and CITE-FM Montreal, CKRL-MF Quebec City, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CIMO-FM Magog and CFGL-FM Laval, Quebec.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

The licensee is authorized to distribute automated services, French Television programming (TVFQ-99), weather information, proceedings of the Quebec National Assembly, Edimedia news service and CBC Parliamentary Television Network. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage

c) aucune annonce publicitaire ne pourra être distribuée aux canaux utilisés à cette fin.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,87 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 20 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Victoriaville et Arthabaska

La titulaire est autorisée à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CBFT, CBMT, CFTM-TV et CFCF-TV Montréal, CFCM-TV Québec, CHEM-TV Trois-Rivières (Québec), WPTZ (NBC) et WCFE-TV (PBS) Plattsburgh (New-York), WCAAX-TV (CBS) et WVNY (ABC) Burlington (Vermont); CBM-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CHOM-FM, CFQR-FM et CITE-FM Montréal, CKRL-MF Québec, CFCQ-MF Trois-Rivières, CKOI-FM Verdun, CIEL-FM Longueuil, CIMO-FM Magog et CFGL-FM Laval (Québec).

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

La titulaire est autorisée à distribuer des services automatisés, la programmation de la télévision française (TVFQ-99), des informations météorologiques, les débats de l'Assemblée nationale du Québec, le service de nouvelles Edimédia et le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'au-

of these special programming services.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by the MuchMusic Network and The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by Premier Choix: TVEC Inc. and First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is also authorized, as a condition of licence, to charge a maximum monthly subscriber fee of \$8.39, including distant signal delivery costs, and a maximum installation fee of \$20.00.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Ottawa, 30 April 1985

Decision CRTC 85-238

CJAD Inc.

Montreal, Quebec - 843182700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJFM-FM Montreal from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence

cune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels du MuchMusic Network et The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de Premier Choix: TVEC Inc. et First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service de MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités énoncées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est également autorisée, comme condition de licence, à imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,39 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et un tarif d'installation maximal de 20 \$.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Ottawa, le 30 avril 1985

Décision CRTC 85-238

CJAD Inc.

Montréal (Québec) - 843182700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJFM-FM Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence

specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current "Contemporary MOR" format.

The Commission notes that, during a self-evaluation of its programming early this year, the licensee acknowledged that it had exceeded the permitted level of hits. In this respect, the Commission reminds the licensee that, in accordance with Public Notice CRTC 1983-43, entitled "Policy Statement on the Review of Radio", it will continue to expect FM stations to maintain a level of hits below 50% of all musical selections played during the broadcast week.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-239

Atlantic Region

For related documents see: Public Notice CRTC 1985-47 dated 11 March 1985 and Decision CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

The Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings listed in the appendix to this decision by changing the authorized maximum monthly subscriber fees, as set out in the appendix.

These amendments are justified to cover changes in the direct "pass-through" charges paid by these licensees to the Canadian Satellite Commu-

stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format actuel "MOR contemporain".

Le Conseil constate que, lors d'une auto-évaluation de sa programmation effectuée au début de l'année, la titulaire a reconnu avoir dépassé le niveau permis de grands succès. A cet égard, le Conseil rappelle à la titulaire que, tel que souligné dans l'avis public CRTC 1983-43 intitulé "Énoncé de politique sur l'Examen de la radio", il s'attend à ce que les stations MF maintiennent le nombre de grands succès à moins de la moitié des pièces musicales présentées au cours de la semaine de radiodiffusion.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-239

Région de l'Atlantique

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-47 du 11 mars 1985 et la décision CRTC 85-14 du 10 janvier 1985.

Le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion énumérées à l'annexe de la présente décision, visant à modifier les tarifs d'abonnement mensuels maximaux, tel qu'indiqué dans l'annexe.

Ces modifications sont justifiées afin de refléter les changements apportés aux frais que ces titulaires doivent verser directement au réseau Les Com-

nications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of a number of Canadian and U.S. television signals.

munications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, de plusieurs signaux de télévision canadiens et américains.

The Commission notes that, subsequent to the issuance of Public Notice CRTC 1985-47, applications by Baddeck Cable T.V. Company Limited (850755000) and St. Peter's Cablevision Limited (850736000) were withdrawn at the request of the licensees.

Le Conseil a pris note que, suite à la parution de l'avis public CRTC 1985-47, des demandes de la Baddeck Cable T.V. Company Limited (850755000) et St. Peter's Cablevision Limited (850736000) ont été retirées à la demande de ces titulaires.

The Commission reminds the licensees that all CANCOM pass-through fees may only be charged to subscribers at such time as the related CANCOM services are provided to them.

Le Conseil rappelle aux titulaires que tous les frais liés à l'acheminement de services de la CANCOM ne peuvent être imposés aux abonnés que lorsque ces services leur sont offerts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum Monthly</u> <u>Fee/Modification du tarif</u> <u>mensuel maximal</u>
St. Margaret's Bay Cable Company Ltd. St. Margaret's Bay, Nova Scotia/(Nouvelle-Écosse)	850566100	\$18.56 to/à \$17.60
Prospect Bay Cable Company Limited Prospect-Terrace Bay, Nova Scotia/(Nouvelle-Écosse)	850567900	\$18.80 to/à \$17.60
Codiac Vision Inc. Saint-Joseph and Memramcook, New Brunswick/(Nouveau-Brunswick)	850507500	\$15.90 to/à \$16.25
La Scie Cable Limited La Scie, Newfoundland/ (Terre-Neuve)	850504200	\$19.00 to/à \$19.85

Marvin O. Layden Grey River, Nova Scotia/ (Nouvelle-Écosse)	850505900	\$10.50 to/à \$11.17
Dish Communications Limited St. Alban's, Newfoundland/ (Terre-Neuve)	850758400	\$18.00 to/à \$18.15
Dish Communications Limited Milltown, Newfoundland/ (Terre-Neuve)	850759200	\$18.00 to/à \$18.15
The Community Recreation Rebroadcasting Service Association Labrador City/Wabush, Newfoundland/(Terre-Neuve)	850757600	\$15.00 to/à \$16.05

Ottawa, 1 May 1985

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Decision CRTC 85-240

Décision CRTC 85-240

Quebec Region

Région du Québec

For related documents see: Public Notice CRTC 1985-46 dated 11 March 1985 and Decision CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-46 du 11 mars 1985 et la décision CRTC 85-14 du 10 janvier 1985.

The Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings listed in the appendix to this decision by changing the authorized maximum monthly subscriber fees, as set out in the appendix.

Le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion énumérées à l'annexe de la présente décision, visant à modifier les tarifs d'abonnement mensuels maximaux, tel qu'indiqué dans l'annexe.

These amendments are justified to cover changes in the direct "pass-through" charges paid by these licensees to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of a number of Canadian and U.S. television signals.

Ces modifications sont justifiées afin de refléter les changements apportés aux frais que ces titulaires doivent verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, de plusieurs signaux de télévision canadiens et américains.

The Commission reminds the licensees that all CANCOM pass-through fees may only be charged to subscribers at

Le Conseil rappelle aux titulaires que tous les frais liés à l'acheminement de services de la CANCOM ne peuvent

such time as the related CANCOM services are provided to them.

être imposés aux abonnés que lorsque ces services leur sont offerts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum Monthly</u> <u>Fee/Modification du tarif</u> <u>mensuel maximal</u>
Câblotvision du Nord de Québec Inc. Notre-Dame-du-Nord and surrounding area/et la région avoisinante, Quebec	850515800	\$14.95 to/à \$16.07
Vidéo Québec Inc. Sainte-Marie and/et Saint-Joseph-de-Beauce, Quebec	850575200	\$10.17 to/à \$10.65
Télé câble Ste-Marie Inc. Sainte-Marie and/et Vallée Jonction, Quebec	850576000	\$7.94 to/à \$8.46
Câblotvision Baie St-Paul Inc. Baie Saint-Paul, Saint-Urbain and/et Petite-Rivière-Saint-François, Quebec	850655200	\$10.78 to/à \$11.17
Filion Câble-Vision Inc. Saint-Jovite and/et Mont-Tremblant, Quebec	850693300	\$10.43 to/à \$10.69 (Saint-Jovite) \$10.73 to/à \$10.99 (Mont-Tremblant)
Filion Câble-Vision Inc. Lac Carré, Domaine Lauzon, Lac Supérieur and/et Saint-Faustin, Quebec	850692500	\$9.49 to/à \$9.62 (Lac Carré and/et Domaine Lauzon) \$13.31 to/à \$13.44 (Lac Supérieur and/et Saint-Faustin)
Télé distribution Amos Inc. Amos, Quebec	850694100	\$8.65 to/à \$8.91
J. Bergeron et Frère Ltée Saint-Tite, Quebec	850511700	\$9.17 to/à \$9.43

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum Monthly</u> <u>Fee/Modification du tarif</u> <u>mensuel maximal</u>
Décibel Inc. Nicolet, Quebec	850516600	\$8.88 to/à \$9.14
Télévision Communautaire de la Minganie Inc. Longue-Pointe-de-Mingan, Quebec	850577800	\$13.00 to/à \$13.50
Télédistribution Amos Inc. Lebel-sur-Quevillon, Quebec	850695800	\$8.65 to/à \$8.91

Ottawa, 1 May 1985

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Decision CRTC 85-241

Décision CRTC 85-241

Ontario Region

Région de l'Ontario

For related documents see: Public Notice CRTC 1985-44 dated 11 March 1985 and Decision CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-44 du 11 mars 1985 et la décision CRTC 85-14 du 10 janvier 1985.

The Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings listed in the appendix to this decision by changing the authorized maximum monthly subscriber fees, as set out in the appendix.

Le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion énumérées à l'annexe de la présente décision, visant à modifier les tarifs d'abonnement mensuels maximaux, tel qu'indiqué dans l'annexe.

These amendments are justified to cover changes in the direct "pass-through" charges paid by these licensees to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of a number of Canadian and U.S. television signals.

Ces modifications sont justifiées afin de refléter les changements apportés aux frais que ces titulaires doivent verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, de plusieurs signaux de télévision canadiens et américains.

The Commission reminds the licensees that all CANCOM pass-through fees may only be charged to subscribers at such time as the related CANCOM services are provided to them.

Le Conseil rappelle aux titulaires que tous les frais liés à l'acheminement de services de la CANCOM ne peuvent être imposés aux abonnés que lorsque ces services leur sont offerts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum</u> <u>Monthly Fee/Modification</u> <u>du tarif mensuel maximal</u>
John Connor Cassleman, Ontario	850696600	\$15.75 to/à \$15.35
Norwont Limited Atikokan, Ontario	850658600	\$16.05 to/à \$16.50
Earlton Cable Vision Ltd. Earlton, Ontario	850657800	\$19.95 to/à \$18.35
Big Cedar (Oro) Residents Association Big Cedar Estates, Ontario	850520800	\$ 2.80 to/à \$ 3.73
Valbec Cablevision Co. Ltd. Beachburg, Ontario	850519000	\$20.00 to/à \$21.20
Maclean-Hunter Limited, operating under the name of/ faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable TV Huntsville, Ontario	850522400	\$10.27 to/à \$10.47
Maclean-Hunter Limited, operating under the name of/ faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable TV North Bay, Ontario	850523200	\$11.21 to/à \$11.32
John Stratton Emmans Geraldton, Ontario	850524000	\$17.55 to/à \$17.75
Bayshore Cable T.V. Limited Bayshore Village, Ontario	850525700	\$ 6.80 to/à \$ 7.73
Champlain Cable Co. Ltd. Cobden, Ontario	850526500	\$15.00 to/à \$16.20
Sissons' Cable T.V. Ltd. Schreiber, Ontario	850560400	\$19.56 to/à \$19.75
George Edward Young Chapleau, Ontario	850561200	\$18.21 to/à \$18.41
Television Hornepayne Ltd. Hornepayne, Ontario	850562000	\$17.10 to/à \$17.65
Ferdinand Boulet Mattice, Ontario	850563800	\$18.60 to/à \$19.15

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum</u> <u>Monthly Fee/Modification</u> <u>du tarif mensuel maximal</u>
Radio Television Dubreuilville Corp. Dubreuilville, Ontario	850573700	\$13.00 to/à \$14.05
Country Cable Limited Listowel, Ontario	850564600	\$11.56 to/à \$11.71
Country Cable Limited Wingham, Ontario	850565300	\$10.52 to/à \$11.02
Norwont Limited Fort Frances, Ontario	850760000	\$12.48 to/à \$10.03
Murray Bimm, representing a company to be incorporated/ représentant une compagnie devant être constituée Eganville, Ontario	850767500	\$13.50 to/à \$14.70
Gravenhurst Cable Systems Ltd. Gravenhurst, Ontario	850521600	\$10.71 to/à \$11.11 *

* As corrected by Public Notice CRTC 1985-69/Tel que rectifié par l'avis public CRTC 1985-69

Ottawa, 1 May 1985

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Decision CRTC 85-242

Décision CRTC 85-242

Prairie Region

Région des Prairies

For related documents see: Public Notice CRTC 1985-48 dated 11 March 1985 and Decision CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-48 du 11 mars 1985 et la décision CRTC 85-14 du 10 janvier 1985.

The Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings listed in the appendix to this decision by changing the authorized maximum monthly subscriber fees, as set out in the appendix.

Le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion énumérées à l'annexe de la présente décision, visant à modifier les tarifs d'abonnement mensuels maximaux, tel qu'indiqué dans l'annexe.

These amendments are justified to cover changes in the direct "pass-through" charges paid by these licen-

Ces modifications sont justifiées afin de refléter les changements apportés aux frais que ces titulaires doivent

sees to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of a number of Canadian and U.S. television signals.

verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, de plusieurs signaux de télévision canadiens et américains.

The Commission reminds the licensees that all CANCOM pass-through fees may only be charged to subscribers at such time as the related CANCOM services are provided to them.

Le Conseil rappelle aux titulaires que tous les frais liés à l'acheminement de services de la CANCOM ne peuvent être imposés aux abonnés que lorsque ces services leur sont offerts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum</u> <u>Monthly Fee/Modification</u> <u>du tarif mensuel maximal</u>
Banff Community Antenna Ltd. Banff, Alberta	850594300	\$11.34 to/à \$12.21
Banff Community Antenna Ltd. Canmore, Alberta	850595000	\$11.34 to/à \$12.21
Northern Cablevision Ltd. Grande Cache, Alberta	850630500	\$15.19 to/à \$15.30
Northern Cablevision Ltd. Bonnyville, Alberta	850631300	\$15.74 to/à \$16.06
Northern Cablevision Ltd. Grande Prairie, Alberta	850699000	\$11.43 to/à \$12.05
Northern Cablevision Ltd. Grand Centre, Alberta	850700600	\$15.30 to/à \$16.04
Northern Cablevision Ltd. Wainwright, Alberta	850633900	\$13.44 to/à \$13.65
Northern Cablevision Ltd. Peace River, Alberta	850632100	\$17.25 to/à \$17.69
QCTV Ltd. Barrhead, Alberta	850476300	\$12.87 to/à \$12.99
QCTV Ltd. Drayton Valley, Alberta	850477100	\$15.75 to/à \$15.91

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum</u> <u>Monthly Fee/Modification</u> <u>du tarif mensuel maximal</u>
QCTV Ltd. Drumheller, Alberta	850478900	\$14.59 to/à \$14.83
QCTV Ltd. Edson, Alberta	850479700	\$15.34 to/à \$15.71
QCTV Ltd. Stettler, Alberta	850480500	\$11.78 to/à \$12.02
QCTV Ltd. Vegreville, Alberta	850481300	\$15.33 to/à \$15.43
QCTV Ltd. Vermilion, Alberta	850482100	\$15.23 to/à \$15.42
QCTV Ltd. Viking, Alberta	850483900	\$20.43 to/à \$20.55
QCTV Ltd. Westlock, Alberta	850484700	\$12.78 to/à \$12.90
Leaf Rapids Community Development Ltd. Leaf Rapids, Manitoba	850539800	\$21.00 to/à \$21.20
D & D TV Rentals Ltd. Thompson, Manitoba	850593500	\$20.50 to/à \$21.18
S.R.S. Lynn Lake Inc. Lynn Lake, Manitoba	850659400	\$21.00 to/à \$21.25

Ottawa, 1 May 1985

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Decision CRTC 85-243

Décision CRTC 85-243

Pacific and Northern Region

Région du Pacifique et du Nord

For related documents see: Public Notice CRTC 1985-45 dated 11 March 1985 and Decision CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-45 du 11 mars 1985 et la décision CRTC 85-14 du 10 janvier 1985.

The Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings listed in the appendix to this decision by changing the authorized maximum monthly subscriber fees, as set out in the appendix.

Le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion énumérées à l'annexe de la présente décision, visant à modifier les tarifs d'abonnement mensuels maximaux, tel qu'indiqué dans l'annexe.

These amendments are justified to cover changes in the direct "pass-through" charges paid by these licensees to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of a number of Canadian and U.S. television signals.

Ces modifications sont justifiées afin de refléter les changements apportés aux frais que ces titulaires doivent verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, de plusieurs signaux de télévision canadiens et américains.

The Commission reminds the licensees that all CANCOM pass-through fees may only be charged to subscribers at such time as the related CANCOM services are provided to them.

Le Conseil rappelle aux titulaires que tous les frais liés à l'acheminement de services de la CANCOM ne peuvent être imposés aux abonnés que lorsque ces services leur sont offerts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum Monthly</u> <u>Fee/Modification du tarif</u> <u>mensuel maximal</u>
Golden Television Ltd. Golden, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850662800	\$10.96 to/à \$11.38
Skeena Broadcasters Ltd. Houston, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850528100	\$15.60 to/à \$15.69
Hudson Hope Satellite TV System Ltd. Hudson Hope, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850674300	\$20.00 to/à \$20.25
Skeena Broadcasters Ltd. Kitimat, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850529900	\$15.43 to/à \$15.58
Kangaroo Excavating Ltd. Port Alice, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850534900	\$20.00 to/à \$20.25
Cablenet Limited Powell River, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850583600	\$ 9.70 to/à \$ 9.83
Skeena Broadcasters Ltd. Prince Rupert, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850531500	\$15.43 to/à \$15.58

<u>Licensee/Titulaire</u> <u>Location/Endroit</u>	<u>Application No./</u> <u>N° de la demande</u>	<u>Change in Maximum Monthly</u> <u>Fee/Modification du tarif</u> <u>mensuel maximal</u>
Riondel Community Cable Video Society Riondel, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850533100	\$ 8.00 to/à \$ 8.94
Skeena Broadcasters Ltd. Smithers, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850530700	\$15.60 to/à \$15.69
Reliance Distributors of B.C. Ltd. Squamish, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850580200	\$12.90 to/à \$12.98
Skeena Broadcasters Ltd. Terrace, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850527300	\$15.43 to/à \$15.58
Tofino Television Association Tofino, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850579400	\$13.00 to/à \$13.25
Ucluelet Video Services Limited Ucluelet and/et Port Albion, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850585100	\$19.45 to/à \$19.30
Yale and District Ratepayers' Association Yale, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850532300	\$10.00 to/à \$10.25
Eastern Arctic T.V. Ltd. Frobisher Bay, Northwest Territories/(Territoires du Nord-Ouest)	850661000	\$25.00 to/à \$26.10
Mackenzie Media Ltd. Yellowknife, Northwest Territories/(Territoires du Nord-Ouest)	850703000	\$23.46 to/à \$24.18
Werner Schneeberger Cassiar, British Columbia/ (Colombie-Britannique)	850704800	\$20.00 to/à \$20.25

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-244

Fundy Cablevision Ltd.

Edmundston, St-Basile and St-Jacques,
New Brunswick - 850652900

For related document see: Decision
CRTC 85-14 dated 10 January 1985.

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-64 dated 25 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the authorized maximum monthly subscriber fee from \$9.52 to \$9.73 to cover an increase in the direct "pass-through" charge paid by the licensee to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery, via satellite, of the signal of CHAN-TV Vancouver.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-245

Selkirk Broadcasting Limited

Vancouver, British Columbia
- 841689300

At a Public Hearing in Vancouver on 1 April 1985, the Commission considered an application by Selkirk Broadcasting Limited (Selkirk) to amend the Promise of Performance for CJAZ-FM Vancouver by changing the format from Jazz to Middle-of-the-Road (MOR). The change includes an increase in the amount of General Popular music (subcategory 61) from 8 to 53 hours 30 minutes per week; an

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-244

Le Câble de télévision Fundy Ltée

Edmundston, St-Basile et St-Jacques
(Nouveau Brunswick) - 850652900

Pour document connexe: voir la
décision CRTC 85-14 du 10 janvier
1985.

Suite à l'avis public CRTC 1984-64 du 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 9,52 \$ à 9,73 \$ afin de couvrir une majoration des frais que la titulaire doit verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement, par satellite, du signal de CHAN-TV Vancouver.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-245

Selkirk Broadcasting Limited

Vancouver (Colombie-Britannique)
- 841689300

Lors d'une audience publique tenue à Vancouver le 1^{er} avril 1985, le Conseil a étudié une demande présentée par la Selkirk Broadcasting Limited (la Selkirk) en vue de modifier la promesse de réalisation de CJAZ-FM Vancouver en changeant la formule de jazz à MOR ("Middle-of-the-Road"). Le changement vise à augmenter la quantité de musique populaire générale (sous-catégorie 61) de 8 heures à

increase in the amount of Rock and Rock-oriented music (subcategory 65) from 4 to 17 hours per week; a reduction in the amount of Jazz-oriented music (subcategory 68) from 25 hours 30 minutes to 5 hours per week; a reduction in the amount of Jazz music (subcategory 78) from 40 to 8 hours per week; and minor changes described in the application.

This application was initially on the agenda of an earlier hearing in Vancouver on 31 October 1984. However, the hearing was adjourned prior to completion, to allow the Commission to carry out a seven-day music analysis of the station in order to determine if the station was operating in compliance with its authorized Jazz format. The Commission's subsequent analysis indicated that CJAZ-FM was in fact substantially in compliance with its Jazz format.

On 13 February 1979, the Commission issued a licence to CKWX Radio Ltd. (now Selkirk) to operate a jazz-format FM radio station in Vancouver, over other competing applications, on the grounds that the applicant's innovative proposal for an all-jazz radio service would add substantially to the diversity of broadcasting services in the area. CJAZ-FM commenced broadcasting on 1 March 1980, following an extensive \$100,000 promotional campaign, but, soon after, the licensee encountered serious technical and financial difficulties. The licensee found that its Saltspring Island transmitter site could not provide an adequate signal to the Greater Vancouver area, and had to move the site to Mount Seymour in 1982.

The resolution of CJAZ-FM's technical problem was not, however, enough to increase significantly the size of its audience. As stated by the

53 h 30 par semaine, à augmenter la quantité de musique genre rock (sous-catégorie 65) de 4 à 17 heures par semaine, à diminuer la quantité de musique genre jazz (sous-catégorie 68) de 25 h 30 à 5 heures par semaine, à diminuer la quantité de musique de jazz (sous-catégorie 78) de 40 à 8 heures par semaine et à apporter de légères modifications décrites dans la demande.

Cette demande figurait d'abord à l'ordre du jour d'une audience antérieure tenue à Vancouver, le 31 octobre 1984. Toutefois, l'audience fut ajournée avant la fin, pour permettre au Conseil d'effectuer pendant sept jours une analyse de la musique diffusée par la station, en vue de déterminer si celle-ci se conformait avec sa formule de jazz autorisée. L'analyse ultérieure du Conseil a indiqué que, de fait, CJAZ-FM respectait en grande partie sa formule de jazz.

Le 13 février 1979, le Conseil attribuait à la CKWX Radio Ltd. (maintenant la Selkirk), plutôt qu'à d'autres requérantes, une licence visant à exploiter une station radiophonique MF de formule jazz à Vancouver, parce que la proposition innovatrice de la requérante concernant un service radiophonique consacré entièrement au jazz contribuerait à diversifier sensiblement les services de radiodiffusion offerts dans la région. CJAZ-FM entra en ondes le 1^{er} mars 1980, à la suite d'une intense campagne de promotion de 100 000 \$, mais, peu après, le titulaire éprouvait de sérieuses difficultés techniques et financières. Le titulaire découvrait que son émetteur situé à Saltspring Island ne pouvait fournir un signal convenable à la région du Vancouver métropolitain et elle a dû le déménager à Mount Seymour, en 1982.

La résolution du problème technique de CJAZ-FM n'a cependant pas réussi à augmenter son auditoire de façon notable. Comme l'a déclaré la

licensee at the hearing:

the total size of the jazz audience, even with a good signal, was not large enough to make the station viable. Indeed, after another year and another major promotional thrust, the ratings were lower than they were when the transmitter was located on Salt-spring Island. We finally made the decision that playing jazz music 24-hours a day just would not work and we would have to broaden our base.

With insufficient listenership, Selkirk found that advertisers were reluctant to buy time on CJAZ-FM and that revenues fell short of expectations. Since 1980, the station has sustained losses in excess of \$3 million. The licensee is convinced that only by reaching a wider audience through the requested change in format can the station become viable.

In response to questioning at the hearing, the licensee described in some detail the various scheduling approaches and programming initiatives it had undertaken in its efforts to increase the audience for its all Jazz music format.

The proposed change in format involves a dramatic, combined reduction in the amount of Jazz and Jazz-oriented music from 65 hours 30 minutes to 13 hours per week, and a combined increase of General Popular, Rock and Rock-oriented music from 12 hours to 69 hours 30 minutes per week.

titulaire à l'audience,

(TRADUCTION) la taille totale de l'auditoire de musique jazz, même avec un signal de bonne qualité, n'était pas suffisante pour rendre la station rentable. De fait, après une autre année et une autre grande campagne de promotion, les cotes d'écoute étaient plus faibles que lorsque l'émetteur était situé à Saltspring Island. Nous avons finalement décidé que la diffusion de musique jazz 24 heures par jour ne marchait pas et que nous devions élargir notre répertoire.

Avec un nombre insuffisant d'auditeurs, la Selkirk a découvert que les annonceurs hésitaient à acheter du temps d'antenne à CJAZ-FM et que les revenus étaient plus faibles que prévu. Depuis 1980, la station a subi des pertes de plus de 3 millions de dollars. La titulaire est convaincue que la station ne peut réaliser des profits qu'en rejoignant un plus vaste auditoire au moyen du changement de formule demandé.

En réponse aux questions formulées lors de l'audience, la titulaire a décrit en détail les méthodes d'établissement d'horaire et les initiatives en matière de programmation qu'elle a mise sur pied en vue d'augmenter l'auditoire de sa formule musicale entièrement consacrée au jazz.

Le changement proposé dans la formule comporte une diminution radicale de la quantité de musique de jazz de 65 h 30 à 13 heures par semaine, et une augmentation de la musique populaire générale et de genre rock de 12 heures à 69 h 30 par semaine.

In describing the proposed new format, the licensee stated:

We are proposing to change our music mix to one of soft rock, viewed as Group 1 in the CRTC terminology. We would feature music from the adult charts, very easy going in sound and pace, with mature delivery and presentation from the announcers.

Based on its research into Vancouver FM listening habits, Selkirk has determined that an MOR format will fill a void in radio programming which exists in the market, and reach a large and responsive audience between the approximate ages of 25 to 54.

To complement the music, Selkirk promised to continue its policy of high quality spoken word programming, including its informative news and public affairs presentations. The licensee indicated that "news will continue to be concentrated at times we know people want it."

The Commission recognizes that CJAZ-FM has never reached the audience levels originally envisaged by the licensee. However, in reaching a decision on the application, the Commission also considered several other factors, including the integrity of its licensing process, particularly in view of the fact that, when the licence for CJAZ-FM was granted, it also denied two competing FM applications for Vancouver, including an MOR-format proposal.

The Commission also received a number of interventions which opposed the change in the licensee's format including one from CHUM Limited, on behalf of CFUN Radio, which raised the question of the competitive

En décrivant la nouvelle formule proposée, la titulaire a déclaré que:

(TRADUCTION) Nous nous proposons de changer notre mélange de musique en un mélange de musique rock légère que la terminologie du CRTC décrit comme le "groupe 1". Nous diffuserions de la musique figurant sur les palmarès pour adultes, très légère, qui serait présentée avec maturité par les animateurs.

D'après ses recherches concernant les habitudes d'écoute de la radio MF à Vancouver, la Selkirk a déterminé qu'une formule MOR remplirait un vide dans la programmation radiophonique qui existe sur le marché et qu'elle rejoindrait un auditoire important et réceptif dont l'âge se situerait entre 25 et 54 ans, environ.

Pour compléter la musique, la Selkirk a promis de maintenir sa politique de créations orales de haute qualité, y compris la présentation de nouvelles et d'émissions d'affaires publiques. La titulaire a indiqué que (TRADUCTION) "les nouvelles continueront d'être concentrées à des heures où nous savons que les gens en veulent."

Le Conseil reconnaît que CJAZ-FM n'a jamais atteint les niveaux d'auditoire initialement prévus par la titulaire. Cependant, en rendant sa décision, le Conseil a également tenu compte de plusieurs autres facteurs, y compris l'intégrité de son processus d'attribution de licences, particulièrement étant donné que, lorsque la licence de CJAZ-FM a été accordée, il a également refusé deux demandes MF concurrentes pour Vancouver, y compris une proposition en vue d'exploiter une station de formule MOR.

Le Conseil a également reçu un certain nombre d'interventions qui s'opposaient au changement de formule de la titulaire, y compris une intervention de la CHUM Limited, au nom de CFUN Radio, qui a soulevé la question du

licensing process. Several jazz enthusiasts urged that CJAZ-FM retain the Jazz-format, since no other radio station in the Vancouver area plays jazz to the same degree. Westcom Radio Group Ltd. argued that, if approved, Selkirk's new format would duplicate that of its own radio station, CFMI-FM New Westminster. South

Fraser Broadcasting Limited, licensee of CISL Richmond, alleged that the change in format could affect its station adversely, and that other parties should be permitted to apply for an MOR FM licence.

The Commission has weighed carefully the comments expressed in these interventions, along with those which supported the application. It has also considered the evidence presented by the licensee with respect to the precarious financial position of CJAZ-FM and its low audience levels. In particular, the Commission has taken note of the efforts that Selkirk has made to develop this FM service into a viable and successful operation. Since 1980, the licensee has expended considerable funds and resources to this end. Selkirk has taken all possible measures to market, promote and improve the technical quality of CJAZ-FM and to initiate new programming and scheduling approaches in order to attract more listeners to the station. After five years of severe financial losses, these efforts have not been successful. In light of the above, the Commission has decided to approve the amendment to the Promise of Performance of CJAZ-FM by changing the music format from Jazz to MOR, now encompassed by Group 1, as defined in Public Notice CRTC 1984-151.

processus compétitif d'attribution de licences. Plusieurs enthousiastes de musique jazz ont insisté pour que CJAZ-FM conserve la formule de musique jazz, étant donné qu'aucune autre station radiophonique de la région de Vancouver ne joue autant de musique jazz. La Westcom Radio Group Ltd. a souligné, que si approuvée, la

nouvelle formule de la Selkirk doublerait celle de sa propre station radiophonique, CFMI-FM New Westminster. La South Fraser Broadcasting Limited, titulaire de la licence de CISL Richmond, a fait valoir que le changement de formule nuirait à sa station et qu'il faudrait permettre à d'autres parties de présenter une demande en vue d'obtenir une licence MF de formule MOR.

Le Conseil a examiné de près les observations formulées dans ces interventions, de même que celles qui appuyaient la demande. Il a également étudié les preuves présentées par la titulaire en ce qui concerne la précarité de la position financière de CJAZ-FM et les faibles niveaux de son auditoire. En particulier, le Conseil a tenu compte des efforts que la Selkirk a déployés pour faire de ce service MF une entreprise rentable et fructueuse. Depuis 1980, la titulaire a affecté des fonds et des ressources considérables à cette fin. La Selkirk a pris toutes les mesures possibles pour commercialiser, promouvoir et améliorer la qualité technique de CJAZ-FM et pour mettre en oeuvre de nouvelles méthodes de programmation et d'établissement d'horaires, afin d'attirer un plus grand nombre d'auditeurs. Après cinq ans de pertes financières importantes, ces efforts restent infructueux. Compte tenu de ce qui précède, le Conseil a décidé d'approuver la modification de la promesse de réalisation de CJAZ-FM en changeant la formule de musique jazz à la formule MOR, maintenant comprise dans le "groupe I", tel que défini dans l'avis public CRTC 1984-151.

However, mindful of the reasons for granting the original licence, and of the needs of jazz listeners throughout the Vancouver area, and taking into consideration the concerns of local radio broadcasters about programming duplication, the Commission is not prepared to approve all the reduction in jazz and jazz-oriented music proposed by the licensee.

Accordingly, the Commission approves all of the proposed changes in the Promise of Performance with the exception of the proposed reduction in the combined level of Jazz and Jazz-oriented music, which is approved in part, from 65 hours 30 minutes to 17 hours per week. It is, therefore, a condition of licence that the licensee maintain a minimum level of 17 hours a week of combined Jazz and Jazz-oriented music. The Commission considers that this level of jazz and jazz-oriented music will ensure that the station retains some of its original, distinctive jazz-flavoured sound.

The Commission notes that the licensee will continue its support of Canadian talent with a budget of \$30,000 per year. A feature entitled "Mini Songs" will encourage the composition and recording of songs about the Vancouver area, so that "writers, producers, engineers and performers all benefit." The licensee also promised to continue to promote and broadcast live jazz concerts.

By combining soft popular and rock-oriented music with a jazz element, and maintaining high quality news and spoken-word programming, the licensee considers that it can attract a much wider audience, and achieve an acceptable level of viability for its station. The Commission will follow the

Toutefois, compte tenu des raisons qui ont motivé l'attribution de la licence originale, des besoins des auditeurs de musique jazz de toute la région de Vancouver et des préoccupations des radiodiffuseurs locaux concernant le dédoublement de la programmation, le Conseil n'est pas disposé à approuver toute la diminution de musique de jazz ou genre jazz proposée par la titulaire.

En conséquence, le Conseil approuve tous les changements à la promesse de réalisation, sauf en ce qui concerne la proposition visant à diminuer le niveau de musique de jazz et genre jazz, laquelle est approuvée en partie, soit de 65 h 30 à 17 heures par semaine. Par conséquent, la licence est assujettie à la condition que la titulaire continue à diffuser au moins 17 heures de musique de jazz ou genre jazz par semaine. Le Conseil est d'avis que ce niveau de musique de jazz ou genre jazz fera en sorte que la station conservera une certaine partie de son son original et distinctif de musique jazz.

Le Conseil constate que la titulaire continuera d'appuyer les talents canadiens avec un budget annuel de 30 000 \$. Une émission intitulée "Mini Songs" encouragera la composition et l'enregistrement de chansons dans la région de Vancouver, de sorte que (TRADUCTION) "les auteurs, les producteurs, les techniciens et les interprètes en tireront tous avantage." La titulaire a également promis de continuer à promouvoir et à diffuser en direct des concerts de jazz.

En associant la musique populaire légère et la musique genre rock avec un élément de musique jazz, tout en conservant des émissions de nouvelles et de créations orales de haute qualité, la titulaire estime qu'elle peut attirer un auditoire beaucoup plus vaste et atteindre un niveau

licensee's progress in the development of a distinctive broadcasting service for FM listeners throughout the Vancouver region.

Fernand BÉlile
Secretary General

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-246

Image Cable Systems Ltd.

Bienfait, Birch Hills, Carnduff,
Naicam and Wakaw, Saskatchewan
- 850021700 - 850022500 - 850024100
- 850029000 - 850037300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedules which will be appended to the licences.

In Decision CRTC 82-72, Image Cable Systems Ltd. was authorized to provide cable television service at a number of locations in rural Saskatchewan, including the five communities noted above. To date, however, these five communities remain unserved. At the Regina hearing, the Commission questioned the licensee regarding its failure to implement its authority, and sought assurance that the five cable systems in question would be constructed without further delay. In response the licensee confirmed that it would

acceptable de rentabilité pour sa station. Le Conseil suivra de près les progrès de la titulaire dans l'élaboration d'un service de radiodiffusion distinctif à l'intention des auditeurs MF de toute la région de Vancouver.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-246

Image Cable Systems Ltd.

Bienfait, Birch Hills, Carnduff,
Naicam et Wakaw (Saskatchewan)
- 850021700 - 850022500 - 850024100
- 850029000 - 850037300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des aires de desserte autorisées seront décrites dans les annexes qui seront jointes aux licences.

Dans la décision CRTC 82-72, l'Image Cable Systems Ltd. avait été autorisée à dispenser un service de télédistribution à un certain nombre de collectivités rurales de la Saskatchewan, y compris les cinq collectivités susmentionnées. Toutefois, ces cinq collectivités restent jusqu'à présent non desservies. Lors de l'audience tenue à Regina, le Conseil a questionné la titulaire sur les raisons pour lesquelles elle n'a pas donné suite à son autorisation et a cherché à obtenir l'assurance que les cinq entreprises de télédistribution en question

arrange for all of the systems to be built and ready for service by 1 December 1985 provided that a decision approving the renewal of its licences was forthcoming before 1 May 1985.

Accordingly, it is a condition of each of the five licences herein renewed that construction of the undertaking be completed and that it be in operation by 31 December 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before that date, deem appropriate under the circumstances.

It is a condition of each licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. Each licence is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority signals required to be carried by regulation the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations received over-the-air: CKCK-TV Regina at Bienfait; CKX-TV Brandon at Carnduff; CHSS-TV Wynyard and CICC-TV-3 Hudson Bay at Naicam; and CBKST Saskatoon at Wakaw. The licensee is also authorized to carry, at each location, the signals of optional stations CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the Canadian

seraient construites sans plus tarder. Dans sa réponse, la titulaire a donné l'assurance qu'elle prendra les dispositions voulues pour que toutes les entreprises soient construites et prêtes à être exploitées d'ici le 1^{er} décembre 1985, sous réserve qu'une décision approuvant le renouvellement de ses licences soit publiée avant le 1^{er} mai 1985.

En conséquence, les cinq licences renouvelées par la présente décision sont assujetties à la condition que la construction des entreprises soit terminée et que ces dernières soient en exploitation d'ici le 31 décembre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration de ce délai.

Chacune des licences est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite les têtes de ligne locales, les modificateurs de signaux, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elles sont en outre assujetties à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant les tarifs d'abonnement mensuels maximaux autorisés de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et les tarifs d'installation maximaux autorisés de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes reçus en direct: CKCK-TV Regina, à Bienfait; CKX-TV Brandon, à Carnduff; CHSS-TV Wynyard et CICC-TV-3 Hudson Bay, à Naicam; et CBKST Saskatoon, à Wakaw. La titulaire est aussi autorisée à distribuer, dans chaque collectivité, les signaux des stations facultatives CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du

Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

The Commission reminds the licensee that priority signals are required to be carried by regulation unless otherwise authorized by condition of licence.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the council of the Town of Wakaw concerning the licensee's past failure to provide service to that community, which matter is addressed above.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-247

Community Recreation Rebroadcasting Service Association

Labrador City and Wabush,
Newfoundland - 850227000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-36 dated 22 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Labrador City and Wabush by changing the channels used for the distribution of the following signals: CHAN-TV Vancouver from channel 6 to 2, CITV-TV Edmonton from 4 to 6 and CHCH-TV Hamilton from 2 to 4.

The Commission also approves the proposal to delete the distribution of the signal of WTVS (PBS) Detroit and add the signal of WDIV (NBC) Detroit, Michigan. The signal of

réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément au règlement, les signaux prioritaires doivent être distribués à moins d'en être dispensé par condition de licence.

Le Conseil fait état de l'intervention du conseil municipal de Wakaw au sujet de la non-prestation du service par la titulaire à cette collectivité jusqu'à date, et constate qu'il a traité de cette question plus haut.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-247

Community Recreation Rebroadcasting Service Association

Labrador City et Wabush
(Terre-Neuve) - 850227000

Suite à l'avis public CRTC 1985-36 du 22 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Labrador City et Wabush, visant à changer les canaux utilisés pour la distribution des signaux suivants: CHAN-TV Vancouver du canal 6 à 2, CITV-TV Edmonton de 4 à 6 et CHCH-TV Hamilton de 2 à 4.

Le Conseil approuve également la proposition visant à supprimer la distribution du signal de WTVS (PBS) Détroit et à ajouter le signal de WDIV (NBC) Détroit (Michigan). Le signal de WDIV

WDIV will be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and will be distributed on channel 7 with a transmitter power of 10 watts.

The Commission reminds the licensee that the channels approved by this decision are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of the stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 1 May 1985

Decision CRTC 85-248

South Taylor Television Society

Taylor, British Columbia
- 840980700

For related documents: see Decisions CRTC 80-157, dated 3 March 1980, CRTC 83-430, dated 31 May 1983; Public Notices CRTC 1985-60 and 1985-61.

At a Public Hearing in Hull, Quebec on 27 November 1984, the Commission considered an application by the South Taylor Television Society (South Taylor) for a licence to carry on a broadcasting transmitting undertaking consisting of two low-power UHF television transmitters on channels 17 and 23, with a transmitter power of 20 watts each, to serve Taylor. This undertaking would distribute the programs of CHCH-TV Hamilton and CITV-TV Edmonton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Interventions in support of the application were received from Mayor John G. Wetzel of Taylor, the Second Signal TV Society of Fort St. John, and the Peace River - Liard Regional District.

sera reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et sera distribué au canal 7 avec une puissance d'émission de 10 watts.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux approuvés dans la présente décision sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 1^{er} mai 1985

Décision CRTC 85-248

South Taylor Television Society

Taylor (Colombie-Britannique)
- 840980700

Documents connexes: décisions CRTC 80-157 du 3 mars 1980, CRTC 83-430 du 31 mai 1983; avis publics CRTC 1985-60 et 1985-61.

Lors d'une audience publique tenue à Hull le 27 novembre 1984, le Conseil a étudié une demande de licence de la South Taylor Television Society (la South Taylor) visant l'exploitation d'une entreprise d'émission de radiodiffusion consistant en deux émetteurs de télévision UHF de faible puissance aux canaux 17 et 23, d'une puissance d'émission de 20 watts chacun, afin de desservir Taylor. Cette entreprise distribuerait les émissions de CHCH-TV Hamilton et CITV-TV Edmonton, reçues via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Des interventions à l'appui de la demande ont été reçues de John G. Wetzel, maire de Taylor, de la Second Signal TV Society de Fort St. John et du district régional de Peace River - Liard.

The Commission also received an intervention from 5440 Cable Ltd. (5440), which is licensed to provide cable service to Taylor, opposing the application on the grounds that approval of the application would seriously jeopardize the viability of its planned extension of cable service to Taylor. The intervener further stated that the two additional over-the-air signals would also be available to 5440's subscribers and potential subscribers in Fort St. John and would seriously impede the development of its cable service in that community.

5440 was originally licenced in March 1980 to serve Fort St. John, Taylor, Charlie Lake, Dawson Creek, Pouce Coupe, Chetwynd and Mackenzie. When it renewed the licences in 1983, the Commission noted that 5440 had not yet cabled all of its authorized areas, and required, by condition of licence, that 5440 implement cable service at Taylor and Charlie Lake within the term of its licence, which expires 30 September 1986. In its intervention, 5440 assured the Commission that it "has dedicated itself to fulfilling these commitments within the term of our licence", and that it is taking all necessary measures towards the provision of cable service at Taylor, Charlie Lake and Pouce Coupe.

While the Commission recognizes that the residents of Taylor have been waiting approximately five years to receive additional broadcasting services, it considers that the South Taylor proposal would offer only a partial and temporary solution to this problem, and agrees with the intervener that, taking into account the circumstances of this market, the establishment of two additional transmitters for the distribution of CANCOM signals may well have a negative impact both on the extension of 5440's authorized cable service to

Le Conseil a aussi reçu une intervention de la 5440 Cable Ltd. (la 5440), laquelle est autorisée à dispenser le service de télédistribution à Taylor, qui s'est opposée à la demande en faisant valoir que l'approbation de celle-ci compromettrait sérieusement la viabilité de son extension de service de télédistribution prévue à Taylor. L'intervenante a ajouté que les deux signaux additionnels reçus en direct seraient également offerts aux abonnés de la 5440 et à d'éventuels abonnés à Fort St. John et qu'ils entraveraient grandement le développement de son service de télédistribution dans cette collectivité.

La 5440 fut initialement autorisée, en mars 1980, à desservir Fort St. John, Taylor, Charlie Lake, Dawson Creek, Pouce Coupe, Chetwynd et Mackenzie. Lorsqu'il a renouvelé les licences en 1983, le Conseil a fait remarquer que la 5440 n'avait pas encore installé le câble dans toute sa zone de desserte autorisée et a exigé, par condition de licence, que la 5440 offre le service de télédistribution à Taylor et à Charlie Lake au cours de la période d'application de la présente licence, qui expire le 30 septembre 1986. Dans son intervention, le 5440 a assuré le Conseil qu'elle [TRADUCTION] "s'est consacrée à remplir ces engagements au cours de la période d'application de notre licence", et qu'elle prend toutes les mesures qui s'imposent aux fins de la prestation du service de télédistribution à Taylor, Charlie Lake et Pouce Coupe.

Tout en reconnaissant que les résidents de Taylor attendent depuis environ cinq ans afin de recevoir des services de radiodiffusion additionnels, le Conseil estime que la proposition de la South Taylor ne constituerait qu'une solution partielle et provisoire à ce problème, et il convient avec l'intervenante que, compte tenu de la situation de ce marché, la mise en place de deux autres émetteurs pour la distribution de signaux de la CANCOM pourrait fort bien avoir une incidence négative autant sur l'extension à Taylor du service de télédis-

Taylor, and on the number of subscribers in Fort St. John.

The Commission wishes to reiterate the view expressed in previous notices and decisions that it remains convinced that cable television technology represents the preferred method of extending service, due to its ability to deliver a large number of services and to meet future service needs.

In light of the above, including 5440's commitment to extend cable service to Taylor within the term of its licence, the Commission denies the application by South Taylor Television Society for the broadcasting transmitting undertaking described above at this time. In doing so, however, the Commission is concerned that a number of homes, which would have received service from the applicant's proposed transmitters, lie outside 5440's current service area. It therefore urges 5440 to investigate all possible means by which service could also be extended to these more dispersed households at the earliest feasible date and at reasonable cost.

It also requires 5440 to submit immediately a progress report which will be placed on the public file with concrete plans and implementation schedule for service to the rest of its licensed territories, including Taylor, British Columbia.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-249

CFCF Inc.

Montreal, Quebec - 843227000

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Com-

tribution autorisé de la 5440 que sur le nombre d'abonnés à Fort St. John.

Le Conseil désire rappeler l'opinion exprimée dans des décisions et avis antérieurs, selon laquelle il demeure convaincu que la technique de la télé-distribution représente la méthode d'extension de service par excellence, en raison des possibilités qu'elle offre afin d'acheminer un grand nombre de services et de satisfaire aux besoins futurs.

Compte tenu de ce qui précède, notamment l'engagement ferme de la 5440 d'étendre le service de télé-distribution à Taylor au cours de la période d'application de sa licence, le Conseil refuse pour le moment la demande de la South Taylor Television Society relativement à l'entreprise d'émission de radiodiffusion susmentionnée. Ce faisant, toutefois, le Conseil se pré-occupe du fait qu'un certain nombre de foyers, qui auraient reçu le service suivant le projet d'émetteurs de la requérante, se trouvent à l'extérieur de la zone de desserte actuelle de la 5440. Par conséquent, il incite la 5440 à étudier tous les moyens qui pourraient lui permettre d'offrir le service à ces foyers dispersés le plus tôt possible, à un coût raisonnable.

Il exige également que la 5440 lui soumette immédiatement un rapport d'é-tape, lequel fera partie du dossier public, contenant des projets concrets et le calendrier de mise en oeuvre du service dans le reste des territoires autorisés, y compris Taylor (Colombie-Britannique).

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-249

CFCF Inc.

Montréal (Québec) - 843227000

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le

mission renews the broadcasting licence for CFCF and CFCX (short wave) Montreal from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission has noted that, pursuant to its expectations set out in Public Notice CRTC 1984-159 dated 28 June 1984 regarding complaints against the Instapoll feature broadcast by CFCF Montreal on 9 May 1984, the licensee has assured the Commission that it has reinforced its editorial policy standards.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-250

Radiodiffusion Mutuelle Canada
Limitée

Montreal, Quebec - 843381500

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJMS Montreal from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-251

Canadian Broadcasting Corporation

Wakeham, Quebec - 842413700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the

Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFCF et CFCX (ondes courtes) Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil a pris note que, suite aux attentes qu'il a énoncées dans l'avis public CRTC 1984-159 du 28 juin 1984 relativement aux plaintes formulées contre le sondage "Instapoll" diffusé par CFCF Montréal le 9 mai 1984, la titulaire # assuré le Conseil qu'elle a renforcé ses normes de politique éditoriale.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-250

Radiodiffusion Mutuelle Canada
Limitée

Montréal (Québec) - 843381500

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJMS Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-251

Société Radio-Canada

Wakeham (Québec) - 842413700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le

Commission approves the application for a broadcasting licence for an English-language television station at Wakeham, on channel 24 with a transmitter power of 100 watts to rebroadcast the programs of CBMT Montreal.

The Commission will issue a licence expiring 30 September 1987, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBMT Montreal.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-252

Legerbourg Inc.

Trois-Rivières, Quebec - 843058900

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CIGB-FM Trois-Rivières from 1 October 1985 to 30 September 1986, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission notes that, during a self-evaluation of its programming earlier this year, the licensee acknowledged that it had failed to meet the 20% foreground programming commitment contained in its Promise of Performance by broadcasting a level of only 9%.

The Commission views with grave concern the fact that this station, which is the only privately-owned FM station in the Trois-Rivières area, has failed to fulfill its foreground programming commitment of 20%, and

Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion visant l'exploitation à Wakeham, au canal 24, d'une station de télévision de langue anglaise d'une puissance d'émission de 100 watts, qui retransmettra les émissions de CBMT Montréal.

Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1987, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de la licence de CBMT Montréal.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-252

Legerbourg Inc.

Trois-Rivières (Québec) - 843058900

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CIGB-FM Trois-Rivières, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1986, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil constate que, lors d'une auto-évaluation de sa programmation effectuée au début de l'année, la titulaire a reconnu ne pas avoir respecté un engagement contenu dans sa promesse de réalisation, en ne diffusant que 9 % d'émissions de formule premier plan au lieu du niveau de 20 % auquel elle s'était engagée.

Le Conseil déplore grandement le fait que cette station, qui est la seule station MF privée de la région de Trois-Rivières, n'ait pas respecté son engagement de 20 % d'émissions de formule premier plan ou même le niveau

has not even met the 12% minimum level required under the FM policy. Accordingly, the Commission is only prepared at this time to renew CIGB-FM's licence for a one-year period. The Commission will carefully examine the licensee's compliance with its commitment with respect to foreground programming when it considers the next renewal of this licence, and may call the licensee to a public hearing to review this issue.

In addition, it requires the licensee to adhere to all the commitments contained in the Promise of Performance of the present renewal application, in particular the 15% foreground programming commitment.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, which encompasses its current MOR format and is defined in Public Notice CRTC 1984-151, the Review of Radio.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-253

Lt. Col. J.F. David

C.F.S. Goose Bay, Labrador,
Newfoundland - 842820300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-36 dated 22 February 1985, the Commission denies the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving C.F.S. Goose Bay by adding the carriage of the signal of CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, on the community channel, when community programming is not broadcast.

minimal de 12 % requis par la politique MF. En conséquence, le Conseil est présentement disposé à renouveler la licence de CIGB-FM que pour une période d'un an. Lors du prochain renouvellement de cette licence, le Conseil entend examiner soigneusement le respect de l'engagement de la titulaire au niveau du premier plan et pourrait convoquer celle-ci à une audience publique afin de passer en revue cette question.

De plus, il exige que la titulaire respecte tous les engagements contenus dans la promesse de réalisation soumise avec la présente demande de renouvellement, notamment celui de diffuser 15 % d'émissions de formule premier plan.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format actuel MOR.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-253

Lt. Col. J.F. David

B.F.C. de Goose Bay, Labrador
(Terre-Neuve) - 842820300

Suite à l'avis public CRTC 1985-36 du 22 février 1985, le Conseil refuse la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion desservant la B.F.C. de Goose Bay, visant à ajouter la distribution du signal de CFMI-FM Vancouver, reçu par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), au canal communautaire lorsqu'aucune programmation communautaire n'y est retransmis.

Except where authorized by condition of licence, section 11(2) of the Cable Television Regulations allows for the distribution of the signal of a distant FM station on the community channel at times when no community programming is being distributed in cases where no local or regional FM service is available for distribution. In denying this application, the Commission has taken into consideration the fact that a local service, CFGB-FM Goose Bay, is available and has determined that no exception to the regulations is warranted in this case.

The Commission encourages the licensee to consider applying to add the signal of the local radio service on the community channel.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-254

QCTV Ltd.

Lloydminster, Alberta - 822411500
- 840057400

For related documents: see Public Notice CRTC 1983-260 dated 15 November 1983 and Notice of Public Hearing 1984-1 dated 3 January 1984.

Following a Public Hearing in Edmonton on 10 January 1984, the Commission approves in part the application (822411500) to change the authorized service distribution for the broadcasting receiving undertaking serving Lloydminster.

The Commission approves the proposal to delete the carriage of CBXFT-1 Bonnyville due to the poor technical quality of this signal receivable at Lloydminster. Subsequent to the

Sauf lorsqu'une condition de licence l'autorise, l'article 11(2) du Règlement sur la télévision par câble ne permet la distribution, au canal communautaire, du signal d'une station MF éloignée, aux périodes où aucune programmation communautaire n'est distribuée, que dans les cas où aucun service MF local ou régional n'est disponible aux fins de distribution. En refusant la présente demande, le Conseil a tenu compte du fait qu'un service local est disponible, soit CFGB-FM Goose Bay, et il a jugé qu'une exception au Règlement n'est pas justifiée dans le cas présent.

Le Conseil incite le titulaire à étudier la possibilité de soumettre une demande aux fins d'ajouter le signal du service radiophonique local à son canal communautaire.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-254

QCTV Ltd.

Lloydminster (Alberta) - 822411500
- 840057400

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1983-260 du 15 novembre 1983 et l'avis d'audience publique 1984-1 du 3 janvier 1984.

A la suite d'une audience publique tenue à Edmonton le 10 janvier 1984, le Conseil approuve en partie la demande de modification (822411500) de la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Lloydminster.

Le Conseil approuve la proposition visant à supprimer la distribution de CBXFT-1 Bonnyville en raison de la piètre qualité de réception de ce signal à Lloydminster. A la suite de

hearing, the licensee submitted an application (840057400) to add the carriage of the CBC French-language television service (CBFT Montreal), via satellite, as a replacement French-language service for CBXFT-1. This application is approved.

The Commission also approves the addition of the carriage of the signals of radio stations CKO-FM-2 Toronto, CFQM-FM Moncton, CFMI-FM Vancouver, CITE-FM Montreal and CIRK-FM Edmonton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, to be distributed on the cable system in synthesized stereo form.

The licensee also proposed to add the carriage of the signals of AM radio stations CKAC Montreal, VOXM St. John's and CKRW Whitehorse via CANCOM. In Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, the Commission published proposed New Cable and Subscription Television Regulations, including proposed amendments regarding the cable carriage of audio services which would permit the distribution of the signals of local AM radio services. Until these new regulations are enacted, the Commission is not prepared to authorize the carriage of distant AM radio signals in any market served by a local AM service and, accordingly, denies the licensee's proposal to add the carriage of the signals of CKAC, VOXM and CKRW via CANCOM, at this time.

The Commission notes that CBC English AM service is available to Lloydminster through the regional station CBK Regina (Watrous rebroadcaster) and reminds the licensee that this priority service must be carried, in accordance with section 15 of the Cable Television Regulations, prior to the distribution of any of the optional radio services authorized herein. Moreover, the Commis-

l'audience, la titulaire a soumis une demande (840057400) visant à ajouter la distribution du service de télévision de langue française (CBFT Montréal), reçu via satellite, au lieu du service de langue française de CBXFT-1. Cette demande est approuvée.

Le Conseil approuve également l'ajout de la distribution des signaux des stations radiophoniques CKO-FM-2 Toronto, CFQM-FM Moncton, CFMI-FM Vancouver, CITE-FM Montréal et CIRK-FM Edmonton, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et qui seront distribués par l'entreprise de télédistribution en stéréophonie synthétisée.

La titulaire a aussi proposé d'ajouter la distribution des signaux des stations radiophoniques MA de CKAC Montréal, VOXM St-Jean et CKRW Whitehorse via la CANCOM. Dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, le Conseil a publié un projet de nouveau Règlement sur la télédistribution et la télévision par abonnement, y compris un projet de modification relatif à la télévision par câble relativement à la télédistribution de services sonores, qui permettrait la distribution des signaux de services radiophoniques MA locaux. Jusqu'à ce que ces nouveaux règlements soient promulgués, le Conseil n'est pas disposé à autoriser la distribution de signaux radiophoniques MA éloignés dans tout marché desservi par un service MA local et, par conséquent, il refuse pour l'instant la proposition de la titulaire visant à ajouter la distribution des signaux de CKAC, VOXM et CKRW, via la CANCOM.

Le Conseil note que le service de langue anglaise MA de la Société Radio-Canada est disponible à Lloydminster au moyen de la station régionale CBK Regina (réémetteur à Watrous) et il rappelle à la titulaire que, conformément à l'article 15 du Règlement sur la télévision par câble, ce service prioritaire doit être distribué avant que la titulaire puisse distribuer un des services radiopho-

sion will wish to review with the licensee at its next licence renewal alternative means of providing subscribers with more complete CBC radio network services at reasonable cost.

The licensee also applied to add the carriage of the signal of CITV-TV Edmonton via CANCOM. Midwest Television Ltd., licensee of CITL-TV and CKSA-TV Lloydminster, intervened at the hearing in opposition on the grounds that importation of this distant signal may have a negative financial impact on the local stations' operations due to audience fragmentation.

In Public Notice CRTC 1985-61 dated 22 March 1985, the Commission announced a revised policy regarding the carriage of distant Canadian television signals and set out the criteria it would use in assessing such proposals. As QCTV Ltd.'s application was submitted and heard prior to the announcement of the Commission's revised policy, the licensee did not take these guidelines into account in formulating its application.

Accordingly, the Commission denies the proposal to add the distribution of CITV-TV. The Commission reminds the licensee that any future application for the carriage of distant Canadian signals will be considered in the context of the criteria set out in Public Notice CRTC 1985-61.

The licensee also applied to amend its licence by increasing its maximum monthly subscriber fee by \$0.80 to cover the costs of adding CITV-TV. In light of the denial of the carriage of CITV-TV, this proposal is denied.

Fernand BÉlisle
Secretary General

niques facultatifs autorisés par la présente. De plus, le Conseil entend déterminer avec la titulaire lors du prochain renouvellement de sa licence, s'il existe d'autres moyens d'offrir un service de réseau radiophonique plus complet de la Société aux abonnés et à un coût raisonnable.

La titulaire propose également d'ajouter la distribution du signal de CITV-TV Edmonton, via CANCOM. Lors de l'audience, la Midwest Television Ltd., titulaire de CITL-TV et CKSA-TV Lloydminster, s'est opposé à cette demande en raison de l'impact financier négatif que l'acheminement de ce signal éloigné aurait sur le morcellement de l'auditoire de ses stations locales.

Dans l'avis public CRTC 1985-61 du 22 mars 1985, le Conseil a annoncé l'établissement d'une politique révisée concernant la distribution de signaux de télévision canadiens éloignés et a établi les critères dont il tiendrait compte lors de l'étude de telles demandes. Étant donné que la politique révisée du Conseil n'avait pas encore été annoncée lorsque la demande de la QCTV Ltd. a été présentée et entendue, la titulaire n'avait pas tenu compte des lignes directrices susmentionnées dans cette demande.

En conséquence, le Conseil refuse la proposition visant à ajouter la distribution de CITV-TV. Il rappelle à la titulaire que toute demande ultérieure visant à ajouter la distribution de signaux canadiens éloignés sera traitée en fonction des lignes directrices de l'avis public CRTC 1985-61.

La titulaire avait également proposé de majorer son tarif d'abonnement mensuel maximal de 80 ¢ aux fins de couvrir les coûts relatifs à l'ajout de CITV-TV. Suite au refus de la distribution de CITV-TV, cette proposition est refusée.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-255

Prospect Bay Cable Company Limited

Prospect and Terrence Bay, Nova Scotia - 843293200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.80, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-255

Prospect Bay Cable Company Limited

Prospect et Terrence Bay (Nouvelle-Écosse) - 843293200

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,80 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV

via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCH-TV Halifax.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 May 1985

Decision CRTC 85-256

Seabreeze Cablevision Limited

Shelburne, Nova Scotia
- 841592900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Shelburne from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCH-TV Halifax.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Elle est également autorisée à poursuivre la distribution des émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 mai 1985

Décision CRTC 85-256

Seabreeze Cablevision Limited

Shelburne (Nouvelle-Écosse)
- 841592900

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Shelburne, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.15, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCH-TV-6 Caledonia.

The licensee is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCH-TV-6 Caledonia.

La titulaire est autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est autorisée à poursuivre la distribution des émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service

an unimpaired channel of the basic service.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-257

The Gulf Broadcasting Company Limited

Summerside, Prince Edward Island
- 850002700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJRW Summerside from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-258

U.P.E.I. Student Radio Inc.

Charlottetown, Prince Edward Island
- 850181900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CIMN Charlottetown from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand BÉlisle
Secretary General

soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-257

The Gulf Broadcasting Company Limited

Summerside (Ile-du-Prince-Édouard)
- 850002700

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJRW Summerside, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-258

U.P.E.I. Student Radio Inc.

Charlottetown (Ile-du-Prince-Édouard)
- 850181900

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CIMN Charlottetown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-259

CHLQ Broadcasting Limited

Charlottetown, Prince Edward Island
- 850135500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHLQ-FM Charlottetown from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The Commission notes that the licensee proposes to operate this station as a Group III FM station, as defined in Public Notice CRTC 1984-151, which encompasses its current country music format.

In addition, the Commission notes the licensee's commitment to continue to broadcast a minimum of 6 hours and 55 minutes per week of Category 6 music (Traditional and Special Interest).

The licensee has allocated an annual budget of \$12,500 to sponsor, promote, produce and broadcast a province-wide talent competition and to produce and broadcast programs of Christmas and Easter music performed by local choirs and orchestras. The Commission encourages the licensee to continue its efforts towards the development of local Canadian talent.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-259

CHLQ Broadcasting Limited

Charlottetown (Ile-du-Prince-Edouard)
- 850135500

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHLQ-FM Charlottetown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la titulaire propose d'exploiter cette station selon un format musical qui correspond au "Groupe III" des stations MF, lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 et inclut son format musical actuel "country".

Le Conseil prend note en outre de l'engagement de la titulaire de poursuivre la diffusion d'au moins 6 h 55 par semaine de musique de la catégorie 6 (traditionnelle et pour auditoire spécialisé).

La titulaire a consacré un budget annuel de 12 500 \$ aux fins de parrainer, promouvoir, réaliser et diffuser un concours à l'échelle de la province visant à découvrir des talents, ainsi qu'à réaliser et diffuser des émissions offrant de la musique de Noël et de Pâques interprétée par des chœurs et des orchestres locaux. Le Conseil incite la titulaire à poursuivre ses efforts relatifs au développement de talents canadiens locaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-260

CFQM-FM Broadcasting Limited

Moncton, New Brunswick
- 850131400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFQM-FM Moncton from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The Commission notes that the licensee proposes to operate this station as a Group III FM station, as defined in Public Notice CRTC 1984-151, which encompasses its current country music format.

The Commission also notes the licensee's commitment to continue to broadcast a minimum of 7 hours and 30 minutes per week of Category 6 music (Traditional and Special Interest).

The licensee has allocated an annual budget of \$9,000 for the development of Canadian talent and will continue to organize an annual Country Music Song Festival which provides an opportunity for Maritime song writers and performers to showcase their talents. An additional \$9,400 will be allocated to cover the costs of live recordings of Canadian performers for broadcast purposes.

The Commission also notes the licensee's plans to produce a weekly children's program utilizing the talents of local amateur theatre groups and

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-260

CFQM-FM Broadcasting Limited

Moncton (Nouveau-Brunswick)
- 850131400

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFQM-FM Moncton, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la titulaire propose d'exploiter cette station selon un format musical qui correspond au "Groupe III" des stations MF, lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 et inclut son format actuel "country".

Le Conseil prend note en outre de l'engagement de la titulaire de poursuivre la diffusion d'au moins 7 h 30 par semaine de musique de la catégorie 6 (traditionnelle et pour auditoire spécialisé).

La titulaire entend consacrer un budget annuel de l'ordre de 9 000 \$ au développement de talents canadiens et continuera à organiser à chaque année le "Country Music Song Festival", qui donne la chance à des compositeurs et interprètes de la région des Maritimes de se faire valoir. Une somme additionnelle de 9 400 \$ sera utilisée pour couvrir les coûts relatifs à l'enregistrement en direct d'artistes canadiens aux fins d'une rediffusion.

Le Conseil prend également note des projets de la titulaire en vue de réaliser une émission pour enfants hebdomadaire qui aurait recours à des

will follow with interest the implementation of this proposal.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-261

Codiac Vision Inc.

St. Joseph and Memramcook, New Brunswick - 842880000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CICV-TV St. Joseph/Memramcook from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

In line with the licensee's original application, the Commission notes that no advertising material will be broadcast on this station.

The Commission notes that this station uses an unprotected channel. Accordingly, the licensee would have to select another channel for the operation of the station, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-262

Fundy Cablevision Ltd.

Minto and surrounding area, New Brunswick - 842298200 - 843005000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the

groupes théâtraux amateur locaux, et il suivra de près la mise en oeuvre de ce projet.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-261

Codiac Vision Inc.

St-Joseph et Memramcook (Nouveau-Brunswick) - 842880000

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CICV-TV St-Joseph/Memramcook, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Conformément à la demande originale de la titulaire, le Conseil prend note qu'aucune annonce publicitaire ne sera diffusée par cette station.

Le Conseil note que cette station utilise un canal non protégé. Par conséquent, la titulaire devra choisir un autre canal pour l'exploitation de cette station si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-262

Le Cable de télévision Fundy Ltée

Minto et la région avoisinante (Nouveau-Brunswick) - 842298200 - 843005000

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle

Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Minto and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The Commission also approves the application to change the authorized service area by deleting areas in a westerly direction at New England Settlement, in a southerly direction at New Zion and in an easterly direction at Newcastle Creek. The licensee has informed the Commission that, due to the low population density in these areas, it is not economically viable to extend service to them. The boundaries of the new authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.68, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; and CKAC Montreal, CFMI-FM Vancouver, CIRK-FM Edmonton, CITE-FM Montreal and CKO-FM-2 Toronto. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the

la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Minto et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Le Conseil approuve également la demande visant à modifier la zone de desserte autorisée en supprimant des secteurs situés à l'ouest au New England Settlement, au sud à New Zion et à l'est à New Castle Creek. La titulaire a avisé le Conseil, qu'en raison de la faible densité de ces secteurs, il n'est pas rentable de leur fournir le service de télédistribution. Les limites de la nouvelle zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,68 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); et CKAC Montréal, CFMI-FM Vancouver, CIRK-FM Edmonton, CITE-FM Montréal et CKO-FM-2 Toronto. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM,

condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKLT-TV Saint John.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The licensee is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-263

Codiac Vision Inc.

St. Joseph and Memramcook, New Brunswick - 842887200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving St. Joseph and Memramcook from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKLT-TV Saint Jean.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

La titulaire est autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est également autorisée à poursuivre la distribution des émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985 -

Décision CRTC 85-263

Codiac Vision Inc.

St-Joseph et Memramcook (Nouveau-Brunswick) - 842887200

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert St-Joseph et Memramcook, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The licensee is authorized to continue to distribute the signals of:

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution des signaux de:

<u>Call Sign/ Indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHCH-TV Hamilton	60	20
CITV-TV Edmonton	63	20
TCTV Montreal	68	20
WDIV (NBC) Detroit	18	20
WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan	24	20

All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

The licence is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.90 and maximum installation fee of \$30.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15,90 \$, et le tarif d'installation maximal de 30 \$.

The channels approved by this decision are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Les canaux approuvés dans la présente décision sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 May 1985

Ottawa, le 6 mai 1985

Decision CRTC 85-264

Décision CRTC 85-264

Tantramar Broadcasting Limited

Tantramar Broadcasting Limited

Amherst, Nova Scotia - 843304700

Amherst (Nouvelle-Écosse) - 843304700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKDH Amherst from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKDH Amherst, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui

specified in the licence to be issued.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-265

Atlantic Broadcasters Limited

Antigonish, Nova Scotia
- 843385600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJFX Antigonish from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-266

Patterson Broadcasters Limited

Dartmouth, Nova Scotia
- 843348400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFDR Dartmouth from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand BÉlisle
Secretary General

sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 6 mai 1985 -

DÉcision CRTC 85-265

Atlantic Broadcasters Limited

Antigonish (Nouvelle-Écosse)
- 843385600

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJFX Antigonish, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 6 mai 1985

DÉcision CRTC 85-266

Patterson Broadcasters Limited

Dartmouth (Nouvelle-Écosse)
- 843348400

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFDR Dartmouth, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-267

Acadia Broadcasting Company Limited

Bridgewater, Liverpool and Shelburne,
Nova Scotia - 850042300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKBW Bridgewater and its rebroadcasters CKBW-FM-1 Liverpool and CKBW-FM-2 Shelburne from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-268

Celtic Investments Limited

Sydney, Nova Scotia - 843238700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJCB Sydney from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-269

Colchester Broadcasting Company
Limited

Truro, Nova Scotia - 843288200

Pursuant to Public Notice CRTC

Ottawa, le 6 mai 1985-

Décision CRTC 85-267

Acadia Broadcasting Company Limited

Bridgewater, Liverpool et Shelburne
(Nouvelle-Écosse) - 850042300

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKBW Bridgewater et ses réémetteurs CKBW-FM-1 Liverpool et CKBW-FM-2 Shelburne, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-268

Celtic Investments Limited

Sydney (Nouvelle-Écosse) - 843238700

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJCB Sydney du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-269

Colchester Broadcasting Company
Limited

Truro (Nouvelle-Écosse) - 843288200

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du

1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKCL Truro from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-270

Hector Broadcasting Company Limited

New Glasgow, Nova Scotia
- 850119900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKEC New Glasgow from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-271

CHUM Limited

Halifax, Nova Scotia - 850004300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJCH Halifax from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKCL Truro du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-270

Hector Broadcasting Company Limited

New Glasgow (Nouvelle-Écosse)
- 850119900

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKEC New Glasgow, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-271

CHUM Limited

Halifax (Nouvelle-Écosse) - 850004300

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJCH Halifax, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-272

Maritime Broadcasting Company Limited

Halifax, Nova Scotia - 850142100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHNS (AM) and CHNX (short-wave) Halifax from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-273

Radio CFXU Club

Antigonish, Nova Scotia
- 850041500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFXU Antigonish from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-274

Eastern Broadcasters Limited

Port Hawkesbury, Nova Scotia
- 850266800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-272

Maritime Broadcasting Company Limited

Halifax (Nouvelle-Écosse) - 850142100

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radio-diffusion de CHNS (MA) et CHNX (ondes-courtes) Halifax, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-273

Radio CFXU Club

Antigonish (Nouvelle-Écosse)
- 850041500

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFXU Antigonish, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-274

Eastern Broadcasters Limited

Port Hawkesbury (Nouvelle-Écosse)
- 850266800

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle

Commission renews the broadcasting licence for CIGO Port Hawkesbury from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-275

Rush Air Services Limited

Arichat and Petit-de-Grat, Nova Scotia - 842910200 - 842913600

For related document, see Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985.

The Commission notes that the licensee was originally issued two separate licences for Arichat and Petit-de-Grat. However, due to the use of a common head-end, these systems will now be operated under a single licence.

Accordingly, the Commission will issue a licence to Rush Air Services Limited for a broadcasting receiving undertaking to continue to serve the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the new authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The Department of Communications (DOC) has advised the Commission that it is only prepared to issue a technical construction and operating certificate for a period of one year, expiring 30 September 1986, until it

la licence de radiodiffusion de CIGO Port Hawkesbury, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-275

Rush Air Services Limited

Arichat et Petit-de-Grat (Nouvelle-Écosse) - 842910200 - 842913600

Pour documents connexes: voir l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985.

Le Conseil prend note qu'il avait initialement émis deux licences distinctes à la titulaire afin de desservir Arichat et Petit-de-Grat. Toutefois, étant donné qu'une seule tête de ligne est utilisée, ces entreprises seront dorénavant exploitées sous une même licence.

En conséquence, le Conseil émettra une licence à la Rush Air Services Limited en vue de poursuivre l'exploitation d'une entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la nouvelle zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Le ministère des Communications (MDC) a informé le Conseil qu'il est disposé à renouveler le certificat technique de construction et de fonctionnement pour une période d'un an seulement, soit jusqu'au 30 septembre 1986,

receives an adequate proof of performance from the licensee.

Approval of the licence term granted herein beyond that date, to 30 September 1990, is subject to the receipt of further technical certification from the DOC.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the

jusqu'à ce que la titulaire lui soumette une preuve de performance adéquate. L'approbation du renouvellement de la licence accordé dans la présente allant au-delà de cette date, jusqu'au 30 septembre 1990, est assujettie à la réception d'une autre attestation technique du MDC.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal

carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-276

Rush Air Services Limited

Inverness, Nova Scotia
- 842911000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Inverness from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The Department of Communications (DOC) has advised the Commission that it is only prepared to issue a technical construction and operating certificate for a period of one year, expiring 30 September 1986, until it receives an adequate proof of performance from the licensee. Approval of the licence term granted herein beyond that date, to 30 September 1990, is subject to the receipt of further technical certification from the DOC.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the

utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-276

Rush Air Services Limited

Inverness (Nouvelle-Écosse)
- 842911000

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Inverness, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Le ministère des Communications (MDC) a informé le Conseil qu'il est disposé à renouveler le certificat technique de construction et de fonctionnement pour une période d'un an seulement, soit jusqu'au 30 septembre 1986, jusqu'à ce que la titulaire lui soumette une preuve de performance adéquate. L'approbation du renouvellement de la licence accordé dans la présente allant au-delà de cette date, jusqu'au 30 septembre 1990, est assujettie à la réception d'une autre attestation technique du MDC.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un

authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCB-TV-1 Inverness.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-277

Rush Air Services Limited

Louisdale, Nova Scotia
- 842912800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the

abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCB-TV-1 Inverness.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-277

Rush Air Services Limited

Louisdale (Nouvelle-Écosse)
- 842912800

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de récep-

broadcasting receiving undertaking serving Louisdale from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The Department of Communications (DOC) has advised the Commission that it is only prepared to issue a technical construction and operating certificate for a period of one year, expiring 30 September 1986, until it receives an adequate proof of performance from the licensee. Approval of the licence term granted herein beyond that date, to 30 September 1990, is subject to the receipt of further technical certification from the DOC.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

tion de radiodiffusion qui dessert Louisdale, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Le ministère des Communications (MDC) a informé le Conseil qu'il est disposé à renouveler le certificat technique de construction et de fonctionnement pour une période d'un an seulement, soit jusqu'au 30 septembre 1986, jusqu'à ce que la titulaire lui soumette une preuve de performance adéquate. L'approbation du renouvellement de la licence accordé dans la présente allant au-delà de cette date, jusqu'au 30 septembre 1990, est assujettie à la réception d'une autre attestation technique du MDC.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WDIV (NBC), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-278

Joseph P. Shannon

Canso, Hazel Hill, Little Dover,
Canso Tickle and area, Nova Scotia
- 842914400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The Department of Communications (DOC) has advised the Commission that it is only prepared to renew the technical construction and operating certificate for a period of one year, expiring 30 September 1986, until it

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-278

Joseph P. Shannon

Canso, Hazel Hill, Little Dover, Canso
Tickle et la région (Nouvelle-Écosse)
- 842914400

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Le ministère des Communications (MDC) a informé le Conseil qu'il est disposé à renouveler le certificat technique de construction et de fonctionnement pour une période d'un an seulement, soit jusqu'au 30 septembre 1986, jus-

receives an adequate proof of performance from the licensee. Approval of the renewal granted herein beyond that date, to 30 September 1990, is subject to the receipt of further technical certification from the DOC.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, KING-TV (NBC) Seattle, Washington, WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language). Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

qu'à ce que la titulaire lui soumette une preuve de performance adéquate. L'approbation du renouvellement de la licence accordé dans la présente allant au-delà de cette date, jusqu'au 30 septembre 1986, est assujettie à la réception d'une autre attestation technique du MDC.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, KING-TV (NBC) Seattle (Washington), WTVS (PBS), WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCB-TV-6 Port Hawkesbury.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise). Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

The licensee is authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

It is also authorized to continue to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-279

Télémedia Communications Inc.

Montreal, Quebec - 843144700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKAC Montreal from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The licensee is reminded that during the broadcast of baseball double-headers, a complete newscast should be offered between the two games.

The Commission acknowledges the high quality of the news and public affairs programs broadcast by this station.

Fernand Bélisle
Secretary General

La titulaire est autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Elle est également autorisée à poursuivre la distribution des émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement de la titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-279

Télémedia Communications Inc.

Montréal (Québec) - 843144700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKAC Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil rappelle à la titulaire que lors de la diffusion de programmes double de baseball, un bulletin complet d'information devrait être diffusé entre les deux matchs.

Le Conseil tient à souligner la haute qualité des émissions de nouvelles et d'affaires publiques diffusées par cette station.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 May 1985

Decision CRTC 85-280

Westcom Radio Group Ltd. (formerly
ML Radio Ltd.)

Hamilton, Ontario - 841806300

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 27 November 1984, the Commission denies the application by Westcom Radio Group Ltd. (Westcom) to amend the broadcasting licence of CKDS-FM Hamilton by changing the Promise of Performance so that the ratio of vocal to instrumental musical selections in content category 6 is increased from 50:50 to 75:25, thereby changing the format of the station from Easy Listening to MOR. For the reasons which are outlined below, the Commission has determined that the licensee has not been operating the station in compliance with its Promise of Performance in that it has exceeded the maximum level of 50% vocal music selections.

It is, therefore, not prepared to consider favourably any change in format until CKDS-FM has returned to its authorized format and is operated in compliance with the conditions of its licence.

An analysis of CKDS-FM's programming, which was initially conducted by the Commission prior to the hearing, for the period from 4 to 6 February 1983, revealed that 58% of all musical selections broadcast were vocal and 42% instrumental.

A self-assessment by the station for the period from 31 January to 6 February 1983, also undertaken before the hearing, indicated a level of 55% for vocal selections, which the applicant claimed was within the 5% tolerance level allowed in the March 1983 Review of Radio.

Ottawa, le 6 mai 1985

Décision CRTC 85-280

Westcom Radio Group Ltd. (auparavant
ML Radio Ltd.)

Hamilton (Ontario) - 841806300

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 27 novembre 1984, le Conseil refuse la demande présentée par la Westcom Radio Group Ltd. (la Westcom) en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKDS-FM Hamilton en changeant la promesse de réalisation de façon à ce que le rapport entre les pièces vocales et les pièces instrumentales de catégorie de teneur 6 passe de 50/50 à 75/25, modifiant ainsi la formule de la station de musique de détente à MOR. Pour les raisons exposées ci-dessous, le Conseil a déterminé que la titulaire n'a pas exploité la station en conformité avec sa promesse de réalisation en dépassant le niveau maximal de 50 % de pièces de musique vocale.

Le Conseil n'est donc pas disposé à être favorable à tout changement de formule avant que CKDS-FM ne soit revenu à sa formule autorisée et ne soit exploité conformément aux conditions de sa licence.

Une analyse de la programmation de CKDS-FM, menée par le Conseil avant l'audience, pour la période du 4 au 6 février 1983, a révélé que 58 % de toutes les pièces musicales diffusées étaient des pièces vocales et que 42 % étaient des pièces instrumentales.

Une auto-évaluation menée par la station pour la période du 31 janvier au 6 février 1983, également avant l'audience, a révélé un niveau de pièces vocales de 55 %, que la requérante a prétendu être en deçà de la marge de tolérance de 5 % admissible en vertu de l'Examen de la radio de mars 1983.

At the hearing, the Commission questioned Westcom concerning its compliance with the Promise of Performance. The licensee stated that the Commission's analysis had been based on three days of programming only and that, had an analysis been conducted for the full period of one week, the results would have indicated that the station was in compliance. In response to this concern, the Commission adjourned consideration of the application to allow it to carry out a new seven-day music analysis of the programming offered by CKDS-FM in order to determine if the station was operating in compliance with its authorized Easy Listening format.

The Commission undertook analysis of CKDS-FM's programming for the week of 21 to 27 January 1985. The analysis, which was forwarded to the licensee for comment, revealed that, during that seven-day period, the vocal to instrumental ratio for musical selections was 56:44. On 20 March 1985, the licensee notified the Commission in writing that it agreed with the analysis and advised that strict procedures had been implemented to ensure compliance with the station's Easy Listening format.

The Commission has noted the licensee's assurance that it will bring the programming of CKDS-FM into conformity with its Promise of Performance without delay and reminds the licensee that, notwithstanding the 5% tolerance level allowed in accordance with the Commission's Review of Radio, the required maximum level for vocal selections during the broadcast week for an Easy Listening station is 50%. The Commission intends to review the licensee's performance in this regard when it considers the application for licence renewal at a hearing in Toronto on 18 June 1985.

Fernand Bélisle
Secretary General

A l'audience, le Conseil a questionné la Westcom concernant sa conformité avec la promesse de réalisation. Le titulaire a déclaré que l'analyse du Conseil était fondée sur une programmation de trois jours seulement et que, si une analyse avait porté sur une semaine entière, les résultats auraient indiqué que la station se conformait à la promesse. Compte tenu de cette préoccupation, le Conseil a remis à plus tard l'étude de la demande afin de procéder à une nouvelle analyse de la programmation diffusée par CKDS-FM pendant sept jours en vue de déterminer si la station était exploitée en conformité avec sa formule de musique de détente autorisée.

Le Conseil a mené cette analyse de la programmation de CKDS-FM pendant la semaine du 21 au 27 janvier 1985. L'analyse, qui a été envoyée à la titulaire pour fins d'observations, a révélé qu'au cours de cette période de sept jours, le rapport entre les pièces vocales et les pièces instrumentales était de 56/44. Le 20 mars 1985, la titulaire a informé le Conseil par écrit qu'elle était d'accord avec l'analyse et que, depuis, elle avait mis en oeuvre des mesures plus strictes visant à assurer le respect de la formule de musique de détente de la station.

Le Conseil a pris note de l'engagement de la titulaire de rendre la programmation de CKDS-FM conforme à sa promesse de réalisation sans délai et il lui rappelle que, nonobstant la marge de tolérance de 5 % admissible en vertu de l'Examen de la radio du Conseil, le niveau maximal de pièces vocales exigé d'une station de musique de détente au cours de la semaine de diffusion est de 50 %. Le Conseil a l'intention de revoir le rendement de la titulaire à cet égard lorsqu'il étudiera la demande de renouvellement de licence à une audience qui aura lieu à Toronto, le 18 juin 1985.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-281

Northern Cablevision Ltd.

Grande Prairie, Alberta - 840641500

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Grande Prairie by adding a new head-end at a site near Clairmont.

In accordance with paragraph 22(1)(b) of the Broadcasting Act, the Commission will only issue the licence amendment, and the authority granted herein may only be implemented, at such time as written notification is received from the Department of Communications that it will issue an amendment to the Technical Construction and Operating Certificate.

The Commission also approves the proposal to change the authorized service area of this cable system to include Clairmont, and the Swan City, Eldoes and T & E trailer courts. This approval is subject to the condition that the extended area be served within twelve months of the date of receipt of written notification from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances.

The boundaries of the new areas to be served will be described in a schedule which will be appended to the licence.

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-281

Northern Cablevision Ltd.

Grande Prairie (Alberta) - 840641500

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Grande Prairie, visant à ajouter une nouvelle tête-de-ligne à un emplacement situé près de Clairmont.

Conformément à l'alinéa 22(1)b) de la Loi sur la radiodiffusion, le Conseil n'émettra la licence modifiée et l'autorisation accordée par la présente ne pourra être mise en oeuvre, qu'au moment où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'une modification au certificat technique de construction et de fonctionnement.

Le Conseil approuve également la proposition visant à modifier la zone de desserte autorisée de cette entreprise de télédistribution visant à inclure Clairmont, et les parcs de roulottes de Swan City, Eldoes et T & E. L'approbation est assujettie à la condition que l'extension de territoire soit desservie dans les douze mois de la date où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois.

Les limites des nouvelles zones de desserte seront décrites dans une annexe qui sera attachée à la licence.

The Commission also approves the proposal to change the authorized distribution of the television service by deleting the distribution of the CINC-TV Beaverlodge signal and by adding the distribution of the signal of CJDC-TV Dawson Creek, which is the mother station of CINC-TV. Both stations are optional stations with respect to Grande Prairie.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-282

Saskatchewan Northern Native
Communications Inc.

Northern Saskatchewan - 842232100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application by Saskatchewan Northern Native Communications Inc. for a broadcasting licence to carry on a Cree and Chipewyan-language FM network operation consisting of the following CBC stations: CBKA-FM La Ronge, CBKB-FM Beauval, CBKC-FM Ile-à-la-Crosse, CBKD-FM Buffalo Narrows, CBKE-FM La Loche, CBKG-FM Fond du Lac, CBKH-FM Stony Rapids/Black Lake, CBKI-FM Stanley Mission, CBKJ-FM Pinehouse, CBKK-FM Patuanak, CBKL-FM Montreal Lake, CBKN-FM Island Falls, CBKO-FM Denare Beach, CBKP-FM Southend, CBKV-FM Cumberland House, CBKW-FM Pelican Narrows and CBDH-FM Uranium City, Saskatchewan.

The Commission will issue a network licence expiring 31 March 1990 subject to the conditions of the licence specified in the licence to be issued.

Le Conseil approuve également la proposition visant à modifier la distribution autorisée du service de télévision en supprimant la distribution du signal de CINC-TV Beaverlodge et en ajoutant celui de CJDC-TV Dawson Creek, la station émettrice de CINC-TV. Ces deux stations sont facultatives à Grande Prairie.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-282

Saskatchewan Northern Native
Communications Inc.

Nord de la Saskatchewan - 842232100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion, présentée par la Saskatchewan Northern Native Communications Inc., visant l'exploitation d'un réseau radiophonique MF de langues crie et tchippewayane, constitué des stations suivantes exploitées par la Société Radio-Canada: CBKA-FM La Ronge, CBKB-FM Beauval, CBKC-FM Ile-à-la-Crosse, CBKD-FM Buffalo Narrows, CBKE-FM La Loche, CBKG-FM Fond du Lac, CBKH-FM Stony Rapids/Black Lake, CBKI-FM Stanley Mission, CBKJ-FM Pinehouse, CBKK-FM Patuanak, CBKL-FM Montreal Lake, CBKN-FM Island Falls, CBKO-FM Denare Beach, CBKP-FM Southend, CBKV-FM Cumberland House, CBKW-FM Pelican Narrows et CBDH-FM Uranium City (Saskatchewan).

Le Conseil émettra une licence de réseau expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

The applicant will use the existing FM facilities of the CBC to distribute programming designed to serve the needs and interests of the Cree and Chipewyan-speaking residents of Northern Saskatchewan. The applicant indicated that network programming will amount to some 2.5 hours per week initially, increasing to approximately 20 hours per week by August 1986.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-283

North Eastern Cablevision Ltd.

Bredenbury, Saskatchewan - 843318700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Bredenbury from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.35, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$36.75.

La requérante utilisera les installations MF de la Société déjà en place et diffusera des émissions conçues afin de répondre aux besoins et intérêts des résidents de langues crie et tchippewayane du nord de la Saskatchewan. La requérante a indiqué que la programmation du réseau totalisera environ 2,5 heures par semaine au début et augmentera à environ 20 heures par semaine d'ici août 1986.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-283

North Eastern Cablevision Ltd.

Bredenbury (Saskatchewan) - 843318700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Bredenbury, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,35 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 36,75 \$.

continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton and TCTV Montreal, received via satellite from the CANCOM network. The licensee is also authorized to continue to carry the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the condition that it delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CICC-TV Yorkton.

The licensee is further authorized to continue to distribute Saskatchewan Legislative Proceedings and institutional films. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of this special programming service.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

The Commission notes that it is a condition of the current licence (Decision CRTC 85-57 dated 28 January 1985) that construction of the broadcasting undertaking be completed and that it be in operation by 30 September 1985. Approval of the application for licence renewal is, therefore, conditional upon the licensee commencing operation of this undertaking by 30 September 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of its current licence, deem appropriate under the circumstances. Should the operation of the undertaking not commence by 30 September 1985 or such further period as the Commission may

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton et TCTV Montréal, reçus via satellite du réseau de la CANCOM. La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CICC-TV Yorkton.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution des débats de l'Assemblée législative de la Saskatchewan et de films de nature institutionnelle. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ce service de programmation spécial.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Conseil note que la licence actuelle est assujettie à la condition que la construction de l'entreprise soit terminée et que cette dernière soit en exploitation au 30 septembre 1985 (décision CRTC 85-57 du 28 janvier 1985). L'approbation du présent renouvellement est conséquemment assujettie à la condition que la titulaire exploite cette entreprise au 30 septembre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration de sa présente licence. Si l'exploitation de l'entreprise ne devait pas commencer d'ici le 30 septembre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger

deem to be appropriate, the authority herein granted shall be null and void.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-284

North Eastern Cablevision Ltd.

Churchbridge, Saskatchewan
- 843319500

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Churchbridge from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.35, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$36.75.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to

approprié en l'espèce, l'autorisation accordée par la présente cessera alors d'être en vigueur et par la suite sera nulle et non avenue.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-284

North Eastern Cablevision Ltd.

Churchbridge (Saskatchewan)
- 843319500

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Churchbridge, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,35 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 36,75 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à

continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton and TCTV Montreal, received via satellite from the CANCOM network. The licensee is also authorized to continue to carry the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the condition that it delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CICC-TV Yorkton.

The licensee is further authorized to continue to distribute Saskatchewan Legislative Proceedings and institutional films. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-285

North Eastern Cablevision Ltd.

Saltcoats, Saskatchewan - 843320300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saltcoats from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton et TCTV Montréal, reçus via satellite du réseau de la CANCOM. La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CICC-TV Yorkton.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution des débats de l'Assemblée législative de la Saskatchewan et de films de nature institutionnelle. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-285

North Eastern Cablevision Ltd.

Saltcoats (Saskatchewan) - 843320300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Saltcoats, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence

this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.35, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$36.75.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton and TCTV Montreal, received via satellite from the CANCOM network. The licensee is also authorized to continue to carry the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the condition that it delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CICC-TV Yorkton.

The licensee is further authorized to continue to distribute Saskatchewan Legislative Proceedings and institutional films. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special

stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,35 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 36,75 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton et TCTV Montréal, reçus via satellite du réseau de la CANCOM. La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CICC-TV Yorkton.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution des débats de l'Assemblée législative de la Saskatchewan et de films de nature institutionnelle. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision

programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

The Commission notes that it is a condition of the current licence (Decision CRTC 85-57 dated 28 January 1985) that construction of the broadcasting undertaking be completed and that it be in operation by 30 September 1985. Approval of the application for licence renewal is, therefore, conditional upon the licensee commencing operation of this undertaking by 30 September 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of its current licence, deem appropriate under the circumstances. Should the operation of the undertaking not commence by 30 September 1985 or such further period as the Commission may deem to be appropriate, the authority herein granted shall be null and void.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-286

North Eastern Cablevision Ltd.

Springside, Saskatchewan - 843321100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Springside from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Conseil note que la licence actuelle est assujettie à la condition que la construction de l'entreprise soit terminée et que cette dernière soit en exploitation au 30 septembre 1985 (décision CRTC 85-57 du 28 janvier 1985). L'approbation du présent renouvellement est conséquemment assujettie à la condition que la titulaire exploite cette entreprise au 30 septembre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration de sa présente licence. Si l'exploitation de l'entreprise ne devait pas commencer d'ici le 30 septembre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, l'autorisation accordée par la présente cessera alors d'être en vigueur et par la suite sera nulle et non avenue.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-286

North Eastern Cablevision Ltd.

Springside (Saskatchewan) - 843321100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Springside, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.35, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$36.75.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton and TCTV Montreal, received via satellite from the CANCOM network. The licensee is also authorized to continue to carry the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the condition that it delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CICC-TV Yorkton.

The licensee is further authorized to continue to distribute Saskatchewan Legislative Proceedings and institutional films. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the require-

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16,35 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 36,75 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton et TCTV Montréal, reçus via satellite du réseau de la CANCOM. La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CICC-TV Yorkton.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution des débats de l'Assemblée législative de la Saskatchewan et de films de nature institutionnelle. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant

ments set out in Decision CRTC
83-635 dated 1 August 1983.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-287

Grasslands FM

Swift Current, Saskatchewan
- 843339300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJGL-FM Swift Current from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Grasslands FM is a limited partnership consisting of Grasslands Broadcasting Ltd. as the general partner and owner of the station's assets, and other limited partners who, together, hold effective control of Grasslands Broadcasting Ltd. It is a condition of licence that Grasslands FM have unrestricted and exclusive use of the assets of CJGL-FM, with the general partner acting solely as manager for the partnership. It is also a condition of licence that the nature and composition of the partnership not be altered without the prior approval of the Commission.

CJGL-FM is currently authorized to operate within a Progressive music format. The Commission approves the licensee's proposal to change the station's format and to operate CJGL-FM within the Group 1 music format as defined in Public Notice 1984-151.

que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-287

Grasslands FM

Swift Current (Saskatchewan)
- 843339300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJGL-FM Swift Current, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La Grasslands FM est une société en commandite composée de la Grasslands Broadcasting Ltd., à titre d'associé gérant et de propriétaire de l'actif de la station, et d'autres associés commanditaires qui, ensemble, détiennent le contrôle réel de la Grasslands Broadcasting Ltd. La licence est assujettie à la condition que la Grasslands FM jouisse de l'utilisation sans réserve et exclusive de l'actif de la station CJGL-FM et que l'associé gérant n'agisse qu'à titre de gérant de la société. La licence est également assujettie à la condition qu'aucune modification à la nature et à la composition de la Société ne puisse avoir lieu sans l'autorisation préalable du Conseil.

La station CJGL-FM est présentement autorisée à être exploitée dans un format musical progressif. Le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à changer le format musical de la station et à exploiter CJGL-FM selon le format musical qui

Under this proposal, the station will draw from subcategory 51 (Pop and Rock-Softer) for a minimum of 70% of its playlist. The Commission also approves the licensee's proposal to increase the amount of Traditional and Special Interest (category 6) music from 45 minutes to 2 hours per week.

In keeping with the Commission's policy, it is a condition of licence that the licensee provide 30 minutes per week of commercial-free community access time, and promote, on air, the availability of such time.

In view of the change in musical format which is approved by this decision, the Commission approves the licensee's proposal to reduce the level of Canadian content in the music broadcast on CJGL-FM from 25% to 20% which is the minimum acceptable level under the Commission's guidelines for Group I FM radio stations, as set out in Public Notice CRTC 1984-151.

The Commission will follow closely the measures taken by the licensee to implement the changes in its programming and to adhere to the requirements of this decision in accordance with the Commission's policies and regulations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-288

Saskatoon Telecable Ltd.

Spiritwood, Saskatchewan - 842289100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission

correspond au "Groupe I", tel que défini dans l'avis public CRTC 1984-151. En vertu de cette proposition, au moins 70 % du répertoire musical de la station proviendra de la sous-catégorie 51 (musique populaire et rock-légère). Le Conseil approuve également la proposition de la titulaire visant à augmenter la quantité de musique de catégorie 6 (traditionnelle et pour auditoire spécialisé) de 45 minutes à 2 heures par semaine.

Conformément à la politique du Conseil, la licence est assujettie à la condition que la titulaire mette au moins 30 minutes par semaine de temps d'antenne libre de toute publicité à la disposition de la collectivité, et annonce sur ses ondes la disponibilité de ce temps d'antenne.

En raison du changement de la formule musicale approuvé par la présente, le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à diminuer de 25 % à 20 % le niveau de contenu canadien de la musique diffusée par CJGL-FM, ce qui constitue le niveau minimal acceptable selon les lignes directrices du Conseil ayant trait aux stations radiophoniques MF du "Groupe I", tel qu'énoncé dans l'avis public CRTC 1984-151.

Le Conseil entend surveiller de près les mesures prises par la titulaire afin de mettre en oeuvre les changements relatifs à sa programmation et en vue de respecter les exigences de la présente décision, en conformité aux politiques et règlements du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-288

Saskatoon Telecable Ltd.

Spiritwood (Saskatchewan) - 842289100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le

renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Spiritwood from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.55, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the CANCOM network.

The licensee is not currently distributing the signal of CBKFT-11 Leoville, which is a priority television station in relation to Spiritwood. It has stated, however, that it will distribute the Leoville television signal as soon as the cable system's new head-end is operational.

The licensee has further advised that the signal of optional station CKBI-TV Prince Albert is not receivable at Spiritwood. Accordingly, the authority for the carriage of this signal has not been renewed. The Commission notes, however, that the

Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Spiritwood, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,55 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC), WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

La titulaire ne distribue pas actuellement le signal de CBKFT-11 Leoville, lequel est prioritaire à Spiritwood. La titulaire a déclaré, toutefois, qu'elle distribuera ce signal dès que la nouvelle tête de ligne de l'entreprise de télédistribution sera exploitée.

La titulaire a également fait savoir que le signal de la station facultative CKBI-TV Prince Albert ne peut être capté à Spiritwood. En conséquence, l'autorisation visant la distribution de ce signal n'a pas été renouvelée. Le Conseil note cependant

programming of CKBI-TV Prince Albert will still be available to subscribers via CKBI-TV-6 Spiritwood, a priority station.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-289

Saskatoon Telecable Ltd.

Kerrobert, Saskatchewan - 842050700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application by Saskatoon Telecable Ltd. for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve Kerrobert by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will issue a licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services this licensee is required to carry by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from the CANCOM network.

This applicant has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the

que la programmation de CKBI-TV Prince Albert continuera à être offerte aux abonnés via CKBI-TV-6 Spiritwood, une station prioritaire.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-289

Saskatoon Telecable Ltd.

Kerrobert (Saskatchewan) - 842050700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Saskatoon Telecable Ltd. en vue de desservir Kerrobert et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires que la titulaire doit distribuer en vertu des règlements existants, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

La requérante n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision de langue française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la requérante à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation,

need for this service. Should such interest be expressed, the applicant will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$17.55 and a maximum installation fee of \$50.00.

The applicant is required to file with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-290

Lac La Ronge Broadcasting Association Inc.

La Ronge, Saskatchewan - 841976400

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application by Lac La Ronge Broadcasting Association Inc. for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve La Ronge by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will issue a licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The licence will be issued upon surrender by the licensee of its existing Subscription Television and Multichannel Television licences for La Ronge approved in Decision CRTC 81-934 dated 31 December 1981.

afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 17,55 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$.

La requérante devra déposer auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-290

Lac La Ronge Broadcasting Association Inc.

La Ronge (Saskatchewan) - 841976400

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Lac La Ronge Broadcasting Association Inc. en vue de desservir La Ronge et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La licence ne sera émise qu'au moment où la titulaire rétrocèdera les licences qu'elle détient afin d'exploiter, à La Ronge, des entreprises de télévision par abonnement et à canaux multiples (Décision CRTC 81-934 du 31 décembre 1981).

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, CFQM-FM, CFMI-FM Vancouver and CIRK-FM Edmonton, to be received via satellite from the CANCOM network.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$25.00 and a maximum installation fee of \$85.00.

The Commission notes that the applicant proposes to allocate a channel for community programming and encourages the applicant to promote community interest in, and access to, that channel for the development of local programming.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

The applicant is required to file with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), CFQM-FM, CFMI-FM Vancouver et CIRK-FM Edmonton, dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 25 \$ et un tarif d'installation maximal de 85 \$.

Le Conseil note que la requérante propose de réserver un canal à la programmation communautaire et il l'encourage à stimuler l'intérêt de la collectivité pour ce canal de même qu'à en favoriser l'accès aux fins de la réalisation d'une programmation locale.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de cette décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

La requérante devra déposer auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 7 May 1985

Ottawa, le 7 mai 1985

Decision CRTC 85-291

Décision CRTC 85-291

Canadian Broadcasting Corporation

Société Radio-Canada

Winnipeg, Manitoba and Regina,
Saskatchewan - 842792400 - 842352700

Winnipeg (Manitoba) et Regina
(Saskatchewan) - 842792400
- 842352700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CBWFT Winnipeg by deleting the following broadcasting transmitting undertakings in Saskatchewan currently licensed as rebroadcasters of CBWFT:

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CBWFT Winnipeg, visant à supprimer les entreprises d'émission de radiodiffusion de la Saskatchewan suivantes qui détiennent présentement des licences en tant que réémetteurs de CBWFT:

CALL SIGN/

INDICATIF D'APPEL

LOCATION/ENDROIT

CHANNEL/
CANAL

EFFECTIVE RADIATED POWER/
PUISSANCE APPARENTE
RAYONNEE (WATTS)

<u>CALL SIGN/ INDICATIF D'APPEL</u>	<u>LOCATION/ENDROIT</u>	<u>CHANNEL/ CANAL</u>	<u>EFFECTIVE RADIATED POWER/ PUISSANCE APPARENTE RAYONNEE (WATTS)</u>
CBKFT	Regina		
CBKFT-1	Saskatoon	13	140,000
CBKFT-2	Prince Albert	13	98,000
CBKFT-3	Debden	3	13,000
CBKFT-4	St-Brieux	22	2,900
CBKFT-5	Zenon Park	7	140
CBKFT-6	Gravelbourg	21	3,000
CBKFT-7	Ponteix	39	19,000
CBKFT-8	Willow Bunch	22	19,400
CBKFT-10	Moose Jaw	21	9,000
CBKFT-11	Leoville	16	695
CBKFT-12	North Battleford	31	10,700
		41	10,000

The Commission approves the further application by the CBC to continue the operation of CBKFT Regina, together with the eleven other rebroadcasters listed above, under a separate television licence, with French-language programming originating from studios located in Regina.

Le Conseil approuve l'autre demande, présentée par la Société Radio-Canada, visant à poursuivre l'exploitation de CBKFT Regina et des onze réémetteurs énumérés ci-haut, sous une licence de télévision distincte, qui inclura des émissions de langue française en provenance de studios à Regina.

The Commission will issue a licence, expiring 30 September 1987, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued. This term will enable the Commission to schedule applications

Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1987, aux conditions de licences stipulées dans la licence qui sera émise. Cette période permettra au Conseil d'étudier la demande de renouvellement de cette

for the renewal of this licence following its consideration of the renewal of the Corporation's French-language television network licence which expires 31 March 1987.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-292

Association Fransaskoise de Zenon Park Inc.

Zenon Park, Saskatchewan - 843392200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Zenon Park from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The licensee is authorized to continue to distribute, in scrambled form, the following signals received via satellite from the CANCOM network:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
TCTV Montreal	45	20
CHAN-TV Vancouver	47	20
CITV-TV Edmonton	49	20
CHCH-TV Hamilton	51	20

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate.

licence, à la suite de son étude du renouvellement de la licence du réseau de télévision de langue française de la Société qui expire le 31 mars 1987.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-292

Association Fransaskoise de Zenon Park Inc.

Zenon Park (Saskatchewan) - 843392200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Zenon Park, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer, sous la forme de signaux codés, les signaux suivants, reçus via satellite du réseau de la CANCOM:

L'autorisation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The licence is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.00, and maximum installation fee of \$150.00, a portion of which is refundable to any subscriber who disconnects during the first five years of service. The Commission notes that the licensee also charges a \$150.00 refundable deposit for the decoder.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-293

Lakeland Broadcasting Inc.

St. Walburg, Saskatchewan
- 842642100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for a licence to carry on a broadcasting undertaking to receive and distribute signals received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network using four low-power television transmitters to serve St. Walburg. This subscription television (STV) operation will distribute, in scrambled form, the following signals received via satellite from the CANCOM network:

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux susmentionnés sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10 \$ et le tarif d'installation maximal autorisé de 150 \$, dont une partie est remboursable à tout abonné qui choisit de ne plus recevoir le service au cours des cinq premières années de service. Le Conseil note que la titulaire impose également un dépôt remboursable de 150 \$ aux fins du décodeur.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-293

Lakeland Broadcasting Inc.

St. Walburg (Saskatchewan)
- 842642100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence visant l'exploitation d'une entreprise de radiodiffusion qui recevra et distribuera des signaux reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), au moyen de quatre émetteurs de télévision de faible puissance. Cette entreprise desservira St. Walburg et distribuera, sous la forme d'un signal codé, les signaux suivants reçus via satellite du réseau de la CANCOM:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter power/ puissance émettrice (watts)</u>
CITV-TV Edmonton	28	20
CHCH-TV Hamilton	32	20
WJBK-TV (CBS) Detroit	30	20
WXYZ-TV (ABC) Detroit	11	10

The operation described in the application for licence has the essential characteristics of a cable television system in that it will locally distribute broadcasting services originating from others and will provide such services exclusively to paying subscribers for a monthly fee. Consequently, the Commission considers that this undertaking should be licensed and regulated as are cable television systems receiving and distributing the CANCOM service in other locations. It will, therefore, issue a licence to Lakeland Broadcasting Inc., expiring 30 September 1989, to carry on a broadcasting receiving undertaking in respect of the operation described in the application. The licence will be subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

This applicant has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the need for this service. Should such interest be expressed, the applicant will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

The applicant is required to file with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

L'entreprise décrite dans la demande de licence possède les caractéristiques essentielles d'une entreprise de télévision par câble étant donné qu'elle distribuera localement des services de radiodiffusion en provenance d'autres sources et qu'elle ne fournira ces services qu'aux abonnés qui lui paieront un tarif mensuel. En conséquence, le Conseil estime que cette entreprise devrait être autorisée et réglementée à la manière des entreprises de télévision par câble qui reçoivent et distribuent le service de la CANCOM à d'autres endroits. Il émettra donc à la Lakeland Broadcasting Inc. une licence expirant le 30 septembre 1989, l'autorisant à exploiter une entreprise de réception de radiodiffusion en ce qui concerne le service décrit dans la demande. La licence sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La requérante n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision de langue française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la requérante à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation, afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

La requérante devra déposer auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

The Commission reminds the applicant that the licence to be issued is for low-power, unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$17.50 and a maximum installation fee of \$25.00.

The Commission acknowledges the interventions submitted by CBS Inc. and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-294

The Rainbow Lake Sporting Association

Rainbow Lake, Alberta - 841993900

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for a licence to carry on a multichannel broadcasting transmitting undertaking

Le Conseil rappelle à la requérante que la licence qu'il émettra vise des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de cette décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 17,50 \$ et un tarif d'installation maximal de 25 \$.

Le Conseil prend note des interventions reçues de la CBS Inc. et l'American Broadcasting Companies Inc. (ABC) concernant l'importation de signaux américains éloignés par satellite canadien et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenants dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-294

The Rainbow Lake Sporting Association

Rainbow Lake (Alberta) - 841993900

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence visant l'exploitation d'une entreprise d'émission de radiodiffusion à canaux

consisting of three low-power television transmitters and one low-power FM transmitter to serve Rainbow Lake. This undertaking will distribute the programs of CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton and CIRK-FM Edmonton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission will issue a licence to The Rainbow Lake Sporting Association, expiring 31 March 1990, to carry on a multi-channel broadcasting transmitting undertaking, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the applicant will charge subscribers a monthly fee of \$10.00.

This applicant has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the need for this service. Should such interest be expressed, the applicant will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Access Network which notes that the applicant has not applied to distribute the Access Network signal available via satellite. The Commission recognizes the importance of this educational television service to viewers in Alberta and expects the applicant to make every effort to apply for authority to distribute this service, as soon as financial resources permit.

multiple constituée de trois émetteurs de télévision de faible puissance et d'un émetteur de radio MF de faible puissance. Cette entreprise desservira Rainbow Lake et distribuera les émissions de CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton et CIRK-FM Edmonton, reçues via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil émettra à la Rainbow Lake Sporting Association une licence expirant le 31 mars 1990, l'autorisant à exploiter une entreprise d'émission de radiodiffusion à canaux multiples, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la requérante imposera un tarif mensuel de 10 \$ aux abonnés.

La requérante n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision de langue française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la requérante à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation, afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Access Network, qui note que la requérante n'a pas soumis de demande en vue de distribuer le signal de l'Access Network qui peut être reçu par satellite. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service de télévision éducatif pour les téléspectateurs de l'Alberta et il s'attend à ce que la requérante fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

The Commission further expects the applicant to make the necessary contractual arrangements for the provision of the service for which it is licensed.

The Commission reminds the applicant that the licence to be issued is for low-power, unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The Commission will issue a licence to the applicant where it is in receipt of written notification from the Department of Communications, within three months of the date of this decision, that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate in respect of the FM radio transmitter proposed by the applicant. No licence will be issued if the Commission does not receive this notification within said period, or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the three months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 May 1985

Decision CRTC 85-295

Green Lake Broadcasting Society

Green Lake, Saskatchewan - 850063900

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHGL-FM Green Lake from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Le Conseil s'attend en outre à ce que la requérante prenne toutes les dispositions contractuelles nécessaires afin d'offrir le service visé par sa licence.

Le Conseil rappelle à la requérante que la licence qu'il émettra vise des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Conseil émettra une licence à la requérante une fois que le ministère des Communications lui aura confirmé par écrit, dans les trois mois suivant la date de la présente décision, qu'il émettra un certificat technique de construction et de fonctionnement à l'égard de l'émetteur de radio MF proposé par la requérante. Aucune licence ne sera émise si le Conseil ne reçoit pas cette confirmation au cours du délai requis ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de trois mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 mai 1985

Décision CRTC 85-295

Green Lake Broadcasting Society

Green Lake (Saskatchewan) - 850063900

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHGL-FM Green Lake, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The station will be operated in the "Group IV" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses CHGL-FM's current format.

The Commission notes that this FM radio station provides an important local service to the residents of Green Lake. It expects the licensee to continue to make every effort to promote community interest in, and provide fair access to, this service for the development of community programs that reflect equitably the linguistic and social characteristics of all of the residents of Green Lake. Further in this regard, the Commission expects the licensee to maintain a minimum of one-third of its programming in the Cree language.

It is a condition of this licence that those who, from time to time, provide funds to the licensee shall not interfere with the licensee's control over the management and programming decisions of the station.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-296

Diffusion CIMO Inc.

Magog, Quebec - 843285800

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CIMO-FM Magog from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

La station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe IV", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio, et inclut le format actuel de CHGL-FM.

Le Conseil fait remarquer que cette station radiophonique MF offrira un important service local aux résidents de Green Lake. Il s'attend à ce que la titulaire fasse tous les efforts afin de stimuler l'intérêt de la collectivité pour ce service de même qu'à en favoriser l'accès équitable aux fins de la réalisation d'une programmation communautaire qui reflète de manière juste les caractéristiques linguistiques et sociales de tous les résidents de Green Lake. A cet égard, le Conseil s'attend en outre à ce que la programmation de la titulaire soit dans la langue crie dans une proportion d'au moins un tiers.

La licence est assujettie à la condition que ceux qui fournissent de temps en temps des fonds à la titulaire n'interviennent pas dans le contrôle qu'exerce la titulaire sur les décisions concernant la gestion et la programmation de la station.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-296

Diffusion CIMO Inc.

Magog (Québec) - 843285800

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CIMO-FM Magog, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current "Contemporary MOR" format.

The Commission approves the proposed decrease in the level of spoken word programming from 22 hours and 4 minutes to 16 hours and 24 minutes per week, which will still allow the licensee to provide an acceptable level of spoken word programming to its audience. The Commission notes the licensee's assurance that it will, however, adhere at all times to the Commission's regulations and policies with respect to the broadcast of such programs.

The Commission denies the proposal to delete Music-Traditional and Special Interest (category 6), and, as authorized in its present licence, requires the licensee to continue to broadcast a minimum of 7 hours per week of such programming.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music-Traditional and Special Interest would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. Stations which were initially authorized for less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available to all Canadians. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format actuel "MOR contemporain".

Le Conseil approuve la diminution proposée de la quantité d'émissions de création orale de 22 h 04 à 16 h 24 par semaine, ce qui permettra à la titulaire de continuer à assurer un niveau acceptable d'émissions de création orale à ses auditeurs. Le Conseil note que la titulaire compte se conformer en tout temps aux règlements et politiques du Conseil se rattachant à la diffusion de telles émissions.

Le Conseil refuse la proposition visant à supprimer la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) et il exige que la titulaire continue à diffuser, tel qu'autorisé dans sa licence actuelle, au moins 7 heures par semaine de telle programmation.

Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Les stations qui ont déjà été autorisées à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient s'engager à maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte à tous les Canadiens. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is more compatible with its music format. The licensee also has the choice of presenting these musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

The Commission reminds the licensee that, in accordance with its policy, the licensee should provide 30 minutes per week of commercial-free community access time.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-297

K-Right Communications Limited

Barachois Brook, St. George's and
Shallop Cove, Newfoundland
- 841622400

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission approves the application by K-Right Communications Limited (K-Right) for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve the communities noted above by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle a la flexibilité de choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. La titulaire peut en outre diffuser ces pièces musicales par blocs de programmation distincts ou les incorporer entre la diffusion d'autres pièces.

Le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément à sa politique, celle-ci doit mettre au moins 30 minutes par semaine de temps d'antenne libre de toute publicité à la disposition de la collectivité.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-297

K-Right Communications Limited

Barachois Brook, St. George's et
Shallop Cove (Terre-Neuve)
- 841622400

A la suite d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par la K-Right Communications Limited (la K-Right) en vue de desservir les collectivités susmentionnées et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In a separate decision released today, the Commission has approved an application by K-Right to delete the communities to be served by this new undertaking from the authorized service area of its cable system at Stephenville.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from CANCOM.

At the hearing, the applicant stated that it would investigate the feasibility of adding pay television, specialty and Atlantic Television System (ASN) services within one year. In this regard, the Commission acknowledges the intervention submitted by ASN noting that its service would not initially be carried on this system. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

The Commission notes that the applicant will establish a community programming channel when sufficient subscriber penetration levels have been achieved to meet the cost of such a service.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Dans une décision séparée publiée aujourd'hui, le Conseil approuve une demande de la K-Right visant à supprimer les collectivités devant être desservies par la nouvelle entreprise autorisée, de la zone de desserte autorisée de son entreprise de télédistribution de Stephenville.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

Lors de l'audience, la requérante a déclaré qu'elle étudierait la possibilité d'ajouter les services de la télévision payante, des services spécialisés et celui de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN) d'ici un an. A cet égard, le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'ASN notant le fait que son service ne sera pas distribué initialement par cette entreprise. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Conseil note que la requérante entend exploiter un canal communautaire lorsque cette entreprise aura atteint un niveau de pénétration suffisamment élevé pour lui permettre d'absorber les coûts relatifs à la prestation d'un tel service.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement

monthly subscriber fee of \$20.45 and a maximum installation fee of \$50.00. The applicant had originally proposed a monthly fee of \$21.00 but, as discussed at the hearing, an adjustment in the fee to be paid to CANCOM will allow the applicant to charge \$0.55 less than its initial estimate.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-298

K-Right Communications Limited

Stephenville, St. George's,
Stephenville Crossing, Aguathuna,
Port au Port, Kippens and surrounding
areas, Newfoundland - 843350000
- 841621600

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990. This licence will be subject to the conditions of licence specified in this decision.

The Commission also approves the ap-

mensuel maximal projeté de 20,45 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$. La requérante avait initialement proposé d'imposer un tarif mensuel de 21 \$ mais, tel que discuté à l'audience, un réajustement au tarif devant être versé à la CANCOM lui permettra de réduire ce montant de 55 ¢.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de cette décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'es-pèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-298

K-Right Communications Limited

Stephenville, St. George's, Stephen-
ville Crossing, Aguathuna, Port au
Port, Kippens et les régions avoisin-
nantes (Terre-Neuve) - 843350000
- 841621600

A la suite d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990. La licence sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision.

Le Conseil approuve également la

plication to delete the area west of Stephenville Crossing to St. George's inclusive, from its authorized service area. The licensee determined that the establishment of a separate cable system for the provision of signals from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network is a more viable method of providing service to this area than by extending its Stephenville system. An application for a new cable system was also considered at this hearing and is approved in a separate decision today (Decision CRTC 85-297).

The boundaries of the service area, authorized under this licence renewal, will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licensee indicated that very little community programming was produced during the past year. However, it undertook to allocate an annual budget of \$25,000 for community programming, and to provide a minimum four hours of community programming per week. Given the number of local resources available, such as service organizations, the town council, the schools and the community college, the Commission expects the licensee to take new initiatives to promote community interest in, and access to, this service, including the training of volunteers with a view to developing an active local programming service that is responsive to community needs and interests.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

The licence is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized

demande visant à supprimer de sa zone de desserte autorisée le secteur situé à l'ouest de Stephenville Crossing jusqu'à St. George's inclusivement. La titulaire a constaté qu'il est plus rentable d'établir une entreprise de télédistribution distincte qui fournirait les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) à cette région que d'agrandir la zone de desserte de l'entreprise desservant Stephenville. Une demande afin d'exploiter une nouvelle entreprise de télédistribution a été étudiée lors de la même audience et est approuvée dans une décision séparée publiée aujourd'hui (décision CRTC 85-297).

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La titulaire a indiqué qu'elle a réalisé très peu d'émissions communautaires au cours de la dernière année. Néanmoins, elle s'est engagée à consacrer un budget annuel de l'ordre de 25 000 \$ à la programmation communautaire et à diffuser au moins quatre heures d'émissions communautaires à chaque semaine. Étant donné les ressources disponibles localement, telles que les organismes communautaires, le conseil municipal, les écoles et le collège communautaire, le Conseil s'attend à ce que la titulaire prenne de nouvelles initiatives en vue de stimuler l'intérêt de la collectivité pour ce service de même qu'à en favoriser l'accès, y compris la formation de bénévoles dans le but de mettre sur pied un service de programmation local et actif qui répond aux besoins et intérêts de la collectivité.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La licence est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le

maximum monthly subscriber fee of \$12.47, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$20.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite from CANCOM; WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, via microwave; and the Atlantic Satellite Network service (ASN), subject to the condition of that the ASN service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The licensee is also authorized to continue to distribute Broadcast News and Weather Radio-Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is authorized to continue to exhibit the optional pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-299

Frontier City Broadcasting Company Limited

Shaunavon, Saskatchewan - 842351900

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJSN Shaunavon from 1 October 1985

tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 12,47 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 20 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WJBK-TV (CBS) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite de la CANCOM; WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus par micro-ondes; et du service de l'Atlantic Satellite Network (ASN), à la condition que le service de l'ASN soit distribué à un canal libre du service de base.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du service de la "Broadcast News" et de Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante discrétionnaire distribué par First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-299

Frontier City Broadcasting Company Limited

Shaunavon (Saskatchewan) - 842351900

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJSN Shaunavon, du

to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-300

Frontier City Broadcasting Company Limited

Swift Current, Saskatchewan
- 842350100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKSW Swift Current from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-301

Central Broadcasting Company Limited

Prince Albert, Saskatchewan
- 843349200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFMM-FM Prince Albert, from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Under the Promise of Performance submitted by the licensee, CFMM-FM will be operated as a musical Group 1 FM

1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-300

Frontier City Broadcasting Company Limited

Swift Current (Saskatchewan)
- 842350100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKSW Swift Current, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-301

Central Broadcasting Company Limited

Prince Albert (Saskatchewan)
- 843349200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFMM-FM Prince Albert, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

En vertu de la promesse de réalisation soumise par la titulaire, CFMM-FM sera exploitée selon un format musical

radio station, and will draw from subcategory 51 (Pop and Rock-Softer) for a minimum of 70% of its playlist. Musical Group I, which encompasses the present format of the station, is defined in Public Notice CRTC 1984-151.

The Commission has taken note of the licensee's contributions to the development and support of Canadian talent during its past term of licence, and its plans to continue to promote and exhibit live and tape-delayed musical concerts featuring local and regional acts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-302

Central Broadcasting Company Limited

Prince Albert, Saskatchewan
- 842310500

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKBI Prince Albert, from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-303

Rawlco Communications Ltd.

Regina, Saskatchewan - 842250300

Following a Public Hearing in Regina

qui correspond au "Groupe I" et au moins 70 % de son répertoire musical proviendra de la sous-catégorie 51 (musique populaire et rock-légère). Le format musical qui correspond au "Groupe I", tel que défini dans l'avis public CRTC 1984-151, inclut le format actuel de la station.

Le Conseil a pris note de l'apport de la titulaire au développement et à l'appui de talents canadiens au cours de la durée de la dernière licence, et de son intention de continuer à promouvoir et diffuser des concerts musicaux en direct et en différé mettant en vedette des artistes locaux et régionaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-302

Central Broadcasting Company Limited

Prince Albert (Saskatchewan)
- 842310500

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKBI Prince Albert, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-303

Rawlco Communications Ltd.

Regina (Saskatchewan) - 842250300

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJME Regina from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-304

Rawlco Communications Ltd.

Saskatoon, Saskatchewan - 842251100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKOM Saskatoon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-305

Rawlco Communications Ltd.

Regina, Saskatchewan - 843386400

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CIZL-FM Regina from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Under the Promise of Performance submitted by the licensee, CIZL-FM will be operated as a musical Group II FM radio station, and will draw

tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJME Regina, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-304

Rawlco Communications Ltd.

Saskatoon (Saskatchewan) - 842251100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKOM Saskatoon, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-305

Rawlco Communications Ltd.

Regina (Saskatchewan) - 843386400

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CIZL-FM Regina, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

En vertu de la promesse de réalisation soumise par la titulaire, CIZL-FM sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe II" et au

from subcategory 52 (Pop and Rock-Harder) for a minimum of 70% of its play list. Musical Group II, which encompasses the present format of the station, is defined in Public Notice 1984-151.

The Commission approves the licensee's proposal to reduce the amount of Canadian content music broadcast on CIZL-FM from 25% to 20%, which is the minimum acceptable level under the Commission's guidelines for Group II radio stations, as set out in Public Notice CRTC 1984-151. The Commission notes the licensee's commitment to continue to produce and broadcast, over and above its 20% commitment to Canadian content, the program called "Our Best", a 100% Canadian program featuring new and established Canadian talent.

The Commission notes, and encourages, the licensee's other proposals with respect to the development and support of regional Canadian talent during its upcoming term of licence. These commitments include funding for the production of a record album and a series of live local concerts, the donation of advertising time to the Regina Symphony, and contributions to a drama scholarship for the University of Regina's Drama Department.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-306

Radio C.J.V.R. Ltd.

Melfort, Saskatchewan - 841984800

Following a Public Hearing in Regina

moins 70 % de son répertoire musical proviendra de la sous-catégorie 52 (musique populaire et rock-accrémentée). Le format musical qui correspond au "Groupe II", tel que défini dans l'avis public CRTC 1984-151, inclut le format actuel de la station.

Le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à diminuer le contenu canadien de la programmation musicale diffusée par CIZL-FM de 25 % à 20 %, ce qui constitue le niveau minimal acceptable selon les lignes directrices du Conseil relativement aux stations radiophoniques du "Groupe II", tel qu'énoncé dans l'avis public CRTC 1984-151. Le Conseil prend note de l'engagement de la titulaire de continuer à réaliser et diffuser, en plus de son engagement relatif aux 20 % de contenu canadien, l'émission entièrement canadienne "Our Best", qui met en vedette des talents canadiens nouveaux et déjà connus.

Le Conseil a pris note des autres projets de la titulaire relativement au développement et à l'appui de talents canadiens et l'incite à aller de l'avant au cours de la durée de la prochaine licence. Ces engagements incluent notamment le financement de la réalisation d'un disque et d'une série de concerts locaux en direct, le don de périodes publicitaires à la "Regina Symphony" et la participation à une bourse offerte par le département d'arts dramatiques de l'Université de Regina.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-306

Radio C.J.V.R. Ltd.

Melfort (Saskatchewan) - 841984800

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJVR Melfort from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-307

Moffat Communications Limited

Moose Jaw, Saskatchewan - 843323700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHAB Moose Jaw from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-308

Harvard Developments Ltd.

Regina, Saskatchewan - 842318800

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKRM Regina from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

tenuë à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJVR Melfort, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-307

Moffat Communications Limited

Moose Jaw (Saskatchewan) - 843323700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHAB Moose Jaw, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-308

Harvard Developments Ltd.

Regina (Saskatchewan) - 842318800

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKRM Regina, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-309

Gooselake Broadcasting Company Ltd.

Rosetown, Saskatchewan - 842234700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJYM (formerly CKKR) Rosetown from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-310

Russwood Broadcasting Limited

Saskatoon, Saskatchewan - 842231300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFQC Saskatoon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-311

Western World Communications Ltd.

Saskatoon, Saskatchewan - 842164600

Following a Public Hearing in Regina

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-309

Gooselake Broadcasting Company Ltd.

Rosetown (Saskatchewan) - 842234700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJYM (auparavant CKKR) Rosetown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-310

Russwood Broadcasting Limited

Saskatoon (Saskatchewan) - 842231300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFQC Saskatoon, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-311

Western World Communications Ltd.

Saskatoon (Saskatchewan) - 842164600

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJWW Saskatoon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-312

Soo Line Broadcasting Co. Ltd.

Estevan, Saskatchewan - 843142100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJSL Estevan from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-313

Soo Line Broadcasting Co. Ltd.

Weyburn, Saskatchewan - 843141300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFSL Weyburn from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

tenuée à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJWW Saskatoon, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-312

Soo Line Broadcasting Co. Ltd.

Estevan (Saskatchewan) - 843142100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJSL Estevan, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-313

Soo Line Broadcasting Co. Ltd.

Weyburn (Saskatchewan) - 843141300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFSL Weyburn, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-314

Yorkton Broadcasting Company Limited

Yorkton, Saskatchewan - 842053100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJGX Yorkton from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-315

Northwestern Broadcasting Company Limited

Meadow Lake, Saskatchewan
- 842108300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJNS Meadow Lake from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 8 May 1985

Decision CRTC 85-316

Northwestern Broadcasting Company Limited

North Battleford, Saskatchewan
- 842109100

Following a Public Hearing in Regina

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-314

Yorkton Broadcasting Company Limited

Yorkton (Saskatchewan) - 842053100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJGX Yorkton, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-315

Northwestern Broadcasting Company Limited

Meadow Lake (Saskatchewan)
- 842108300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJNS Meadow Lake, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 8 mai 1985

Décision CRTC 85-316

Northwestern Broadcasting Company Limited

North Battleford (Saskatchewan)
- 842109100

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJNB North Battleford from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 9 May 1985

Decision CRTC 85-317

Canadian Broadcasting Corporation

Sherbrooke, Quebec - 841802200

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application for a broadcasting licence for a French-language FM radio station at Sherbrooke on the frequency 89.7 MHz, channel 209B, with an effective radiated power of 678 watts to rebroadcast in stereo the programs of CBF-FM Montreal.

The Commission will issue a licence expiring 30 September 1987, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued. This term will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as that of CBF-FM Montreal.

An intervention was received from Mr. Jacques Blais in support of the establishment of a CBC FM radio service in Sherbrooke. The intervener, however, was concerned about the limited coverage proposed for this station and suggested that the CBC be asked to extend such coverage to the whole south-east of the province of Quebec. In its response, the CBC argued that to achieve such coverage would require the establishment of a new tower, site and expensive transmitter and that the cost incurred would be prohibitive at this time.

tendue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJNB North Battleford, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 9 mai 1985

Décision CRTC 85-317

Société Radio-Canada

Sherbrooke (Québec) - 841802200

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion visant l'exploitation à Sherbrooke, à la fréquence 89,7 MHz, canal 209B, d'une station radiophonique MF de langue française d'une puissance apparente rayonnée de 678 watts, qui retransmettra en stéréo les émissions de CBF-FM Montréal.

Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1987, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de la licence de CBF-FM Montréal.

Une intervention a été présentée par M. Jacques Blais à l'appui de la venue du service radiophonique MF de la Société à Sherbrooke. L'intervenant déplore, toutefois, le faible rayonnement proposé pour cette station et demande à la Société d'agrandir ce rayonnement afin de desservir tout le sud-est du Québec. Dans sa réponse, la Société a expliqué qu'un tel rayonnement exigerait l'utilisation d'une nouvelle tour, d'un nouveau site ainsi que d'un émetteur très coûteux, et que le coût de telles installations serait trop élevé à ce moment-ci.

In this regard, the Commission notes that the CBC already operates other FM stations serving most of the area described in the intervention, and that the CBC's Long Range Radio Plan proposes the addition of an FM transmitter at Lac Mégantic which would extend the CBC FM stereo service to the east.

The Commission notes that this station will not fully exploit the coverage potential of a Class B station. While it recognizes the significant costs to be incurred in upgrading the station's coverage at this time, the Commission intends, however, to review this matter when it considers the renewal of this licence.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-318

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Langford and Sooke, British Columbia
- 841614100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-4 dated 4 January 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Langford and Sooke by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$7.52 to \$9.00 which it considers justified on economic grounds. This increase will enable the licensee to extend service to newly developed sections of its authorized service area and to expand its channel capacity to accommodate new services.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$28.94 to \$35.00. The Commission has taken into considera-

A cet égard, le Conseil note que la Société exploite déjà d'autres stations MF qui desservent presque toute la région décrite dans l'intervention. De plus, le Plan radiophonique à long terme de la Société Radio-Canada prévoit l'exploitation d'un émetteur MF à Lac Mégantic qui étendrait le service MF en stéréo de la Société vers l'est.

Le Conseil constate que cette station n'utilisera pas le rayonnement maximal qu'une station de classe B peut obtenir. Tout en reconnaissant que des coûts élevés se rattachent à l'amélioration du rayonnement de la station à ce moment-ci, le Conseil entend cependant revoir cette question lorsqu'il étudiera le renouvellement de la présente licence.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-318

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Langford et Sooke (Colombie-
Britannique) - 841614100

Suite à l'avis public CRTC 1985-4 du 4 janvier 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Langford et Sooke, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,52 \$ à 9 \$ laquelle est justifiée du point de vue financier. Cette majoration permettra à la titulaire d'étendre son service à de nouveaux développements dans sa zone de desserte autorisée et d'augmenter sa capacité de canaux afin d'être en mesure de dispenser de nouveaux services.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 28,94 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmenta-

tion the fact that this increase will only cover a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

The Commission acknowledges the interventions submitted by Judith Windle and Jean Madison and the licensee's reply to them. The Commission is satisfied that the licensee is meeting its commitments regarding community programming and encourages the licensee to make every effort to continue to improve this important service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-319

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

White Rock, British Columbia
- 841615800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-4 dated 4 January 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving White Rock. The licensee proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$6.95 to \$9.00.

The Commission approves an increase in the maximum monthly fee to \$8.75 which it considers justified on economic grounds. This increase will enable the licensee to complete the rebuilding of this system, purchase additional equipment for its community programming service, and invest in new head-end equipment with a view to expanding the range of services provided to subscribers.

The Commission also approves an increase in the maximum installation

tion ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Conseil fait état des interventions de Judith Windle et Jean Madison ainsi que de la réplique de la titulaire à cet égard. Le Conseil est convaincu que la titulaire respecte ses engagements en matière de programmation communautaire et il encourage la titulaire à mettre tout en oeuvre pour continuer à améliorer ce service important.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-319

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

White Rock (Colombie-Britannique)
- 841615800

Suite à l'avis public CRTC 1985-4 du 4 janvier 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert White Rock. La titulaire a proposé de faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 6,95 \$ à 9 \$.

Le Conseil approuve une majoration du tarif mensuel maximal à 8,75 \$ qu'il estime justifiée sur le plan financier. Cette majoration permettra à la titulaire d'achever la reconstruction de cette entreprise, d'acheter de l'équipement additionnel pour son service de programmation communautaire ainsi que du nouvel équipement de tête de ligne en vue d'élargir la gamme des services fournis aux abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation

fee from \$26.00 to \$35.00. The Commission has taken into consideration the fact that this increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-320

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Trail, British Columbia
- 841616600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-4 dated 4 January 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Trail. The licensee proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.39 to \$10.00.

The Commission approves an increase in the maximum monthly fee to \$9.35 which it considers justified on economic grounds. This increase will enable the licensee to expand its current channel capacity in order to provide additional services to its subscribers.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$28.94 to \$35.00. The Commission has taken into consideration the fact that this increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand BÉlisle
Secretary General

maximal de 26 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-320

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Trail (Colombie-Britannique)
- 841616600

Suite à l'avis public CRTC 1985-4 du 4 janvier 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Trail. La titulaire a proposé de faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,39 \$ à 10 \$.

Le Conseil approuve une majoration du tarif mensuel maximal à 9,35 \$ qu'il estime justifiée sur le plan financier. Cette majoration permettra à la titulaire d'augmenter sa capacité de canaux actuelle en vue de fournir des services additionnels à ses abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 28,94 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-321

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Nelson, British Columbia
- 841618200

Pursuant to Public Notices CRTC 1985-4 dated 4 January 1985 and 1985-22 dated 1 February 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Nelson. The licensee proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.39 to \$11.00.

The Commission approves an increase in the maximum monthly fee to \$10.00 which it considers justified on economic grounds. This increase will enable the licensee to expand its current channel capacity in order to provide additional services to its subscribers.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$28.94 to \$35.00. The Commission has taken into consideration the fact that this increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-322

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Castlegar, British Columbia
- 841617400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-4

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-321

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Nelson (Colombie-Britannique)
- 841618200

Suite aux avis publics CRTC 1985-4 du 4 janvier 1985 et 1985-22 du 1^{er} février 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Nelson. La titulaire a proposé de faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,39 \$ à 11 \$.

Le Conseil approuve une majoration du tarif mensuel maximal à 10 \$ qu'il estime justifiée sur le plan financier. Cette majoration permettra à la titulaire d'augmenter sa capacité de canaux actuelle en vue de fournir des services additionnels à ses abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 28,94 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-322

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Castlegar (Colombie-Britannique)
- 841617400

Suite à l'avis public CRTC 1985-4 du

dated 4 January 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Castlegar. The licensee proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.39 to \$10.00.

The Commission approves an increase in the maximum monthly fee to \$9.35 which it considers justified on economic grounds. This increase will enable the licensee to expand its current channel capacity in order to provide additional services to its subscribers.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$28.94 to \$35.00. The Commission has taken into consideration the fact that this increase only covers a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-323

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Penticton, Naramata, Okanagan Falls,
Kaleden and Summerland, British
Columbia - 842302200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-4 dated 4 January 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.10 to \$9.00. This increase is justified on economic grounds and will enable the licensee to expand the system's channel capacity to accommodate new services.

4 janvier 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Castlegar. La titulaire a proposé de faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,39 \$ à 10 \$.

Le Conseil approuve une majoration du tarif mensuel maximal à 9,35 \$ qu'il estime justifiée sur le plan financier. Cette majoration permettra à la titulaire d'augmenter sa capacité de canaux actuelle en vue de fournir des services additionnels à ses abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 28,94 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-323

Shaw Cablesystems (B.C.) Ltd.

Penticton, Naramata, Okanagan Falls,
Kaleden et Summerland (Colombie-
Britannique) - 842302200

Suite à l'avis public CRTC 1985-4 du 4 janvier 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,10 \$ à 9 \$. Cette majoration est justifiée sur le plan financier et permettra à la titulaire d'augmenter sa capacité de canaux afin d'être en mesure de dispenser de nouveaux services.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$28.91 to \$35.00. The Commission has taken into consideration the fact that this increase will only cover a portion of the actual costs of installation, and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

The Commission acknowledges the intervention submitted by Jerry Becker, Brenda Falls, Velma Bateman and Dolores Duggan regarding the licensee's fee for a second outlet and is satisfied that the licensee has adequately responded to the concerns raised by the interveners.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-324

TÉlé-Câble Charlevoix (1977) Inc.

Clermont, Pointe-au-Pic, La Malbaie
and the region of Cap-à-l'Aigle,
Quebec - 842588600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-42 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$9.90 to \$10.30. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 28,91 \$ à 35 \$. Le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Conseil fait état de l'intervention de Jerry Becker, Brenda Falls, Velma Bateman et Dolores Duggan concernant les frais imposés par la titulaire pour une deuxième prise, et il est convaincu que la titulaire a convenablement répondu aux préoccupations exprimées par les intervenants.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-324

TÉlé-Câble Charlevoix (1977) Inc.

Clermont, Pointe-au-Pic, La Malbaie et
la région du Cap-à-l'Aigle (Québec)
- 842588600

Suite à l'avis public CRTC 1985-42 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 9,90 \$ à 10,30 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-325

Bartley Higgins

Paradise River, Newfoundland
- 850357500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-39 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Paradise River by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$15.00 to \$20.00.

In assessing this application, the Commission has taken into consideration the high operating costs of this very small system of only 23 subscribers which has already achieved 100% penetration. The Commission considers that this increase is fully justified on economic grounds in order to enable the licensee to continue to provide service to the residents of Paradise River.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-326

John C. Ward

Brussels, Ontario - 841625700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 27 November 1984, the Commission approves the application to change the method of reception for the signal of CHCH-TV Hamilton from over-the-air to satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. This change will improve the technical quality of this signal distributed on the Brussels system.

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-325

Bartley Higgins

Paradise River (Terre-Neuve)
- 850357500

Suite à l'avis public CRTC 1985-39 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Paradise River, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 15 \$ à 20 \$.

Dans l'évaluation de cette demande, le Conseil a pris en considération les frais d'exploitation élevés de cette très petite entreprise qui ne compte que 23 abonnés et qui a déjà atteint une pénétration de 100 %. Le Conseil estime que cette majoration est pleinement justifiée sur le plan financier pour permettre à la titulaire de continuer à fournir le service aux résidents de Paradise River.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-326

John C. Ward

Brussels (Ontario) - 841625700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 27 novembre 1984, le Conseil approuve la demande en vue de changer le mode de réception du signal de CHCH-TV Hamilton, d'une réception en direct à une réception via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. Ce changement améliorera la qualité technique du signal distribué par l'entreprise de Brussels.

The licensee also applied to amend its licence by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$17.00 to \$17.70. This part of the application will be dealt with in a separate decision to be issued shortly.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-327

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Kincardine, Ontario - 833419500

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-179 dated 11 July 1984, the Commission approves the application to change the method of reception of the signal of CHCH-TV Hamilton from over-the-air to satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission acknowledges the intervention by CKNX Broadcasting Limited, opposing the proposed distribution of a Canadian CANCOM signal in this extra-cable market, but notes that the signal of CHCH-TV is already authorized for carriage on the Kincardine system, and that the proposal only represents a change in the method of reception of CHCH-TV to improve the poor and unreliable quality of the over-the-air signal received by subscribers.

The Commission also approves the proposal to amend the licence for this broadcasting receiving undertaking by increasing the authorized maximum monthly fee from \$12.19 to \$12.92 to cover the costs associated with provision of the signal of CHCH-TV Hamilton via CANCOM. Accordingly, this \$0.73 increase may only be charged to subscribers at such time as the licensee receives the CHCH-TV signal via CANCOM.

La titulaire a également présenté une demande de modification de sa licence, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 17 \$ à 17,70 \$. Cette partie de la demande fera l'objet d'une décision distincte qui sera publiée sous peu.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa le, 13 mai 1985

Décision CRTC 85-327

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Kincardine (Ontario) - 833419500

Suite à l'avis public CRTC 1984-179 du 11 juillet 1984, le Conseil approuve la demande en vue de changer le mode de réception du signal de CHCH-TV Hamilton, d'une réception en direct à une réception via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil fait état de l'intervention de la CKNX Broadcasting Limited, qui s'oppose au projet de distribution d'un signal canadien de la CANCOM dans ce marché secondaire, mais il constate que la distribution du signal de CHCH-TV par l'entreprise de Kincardine est déjà autorisée et que la proposition ne représente qu'un changement de mode de réception de CHCH-TV en vue d'améliorer la qualité faible et peu fiable du signal reçu en direct par les abonnés.

Le Conseil approuve également la proposition visant à modifier la licence de cette entreprise de réception de radiodiffusion en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 12,19 \$ à 12,92 \$, afin de couvrir les coûts relatifs à la prestation du signal de CHCH-TV Hamilton via la CANCOM. En conséquence, la majoration tarifaire de 73 ¢ ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où la titulaire recevra le signal de CHCH-TV via la CANCOM.

The licensee's application also included a request to add the carriage of CBFT Montreal via satellite from Anik D, this authority was granted in a letter dated 3 August 1984.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-328

Royal Oak Cablevision Ltd.

Saanich, British Columbia
- 843390600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-39 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saanich by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.50 to \$8.90.

In assessing this application, the Commission has taken into consideration the fact that the licensee of this small system of some 2100 subscribers has made substantial investments to upgrade and improve the quality of this system since it was purchased in 1982, and has determined that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee to continue to make improvements to the system.

Fernand Bélisle
Secretary General

La demande de la titulaire comprenait également une proposition en vue d'ajouter la distribution de CBFT Montréal par satellite en provenance d'Anik D. Cette autorisation a été accordée par une lettre en date du 3 août 1984.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-328

Royal Oak Cablevision Ltd.

Saanich (Colombie-Britannique)
- 843390600

Suite à l'avis public CRTC 1985-39 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Saanich, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,50 \$ à 8,90 \$.

Dans l'évaluation de cette demande, le Conseil a pris en considération le fait que la titulaire de cette petite entreprise de quelque 2 100 abonnés a investi des sommes considérables aux fins de remettre en état et d'améliorer la qualité de l'entreprise depuis l'achat de cette dernière en 1982, et il a décidé que cette majoration était justifiée sur le plan financier pour permettre à la titulaire de continuer à améliorer l'entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 13 May 1985

Decision CRTC 85-329

Northern Cablevision Ltd.

Whitecourt, Alberta - 841096100

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-289 dated 30 November 1984, the Commission approves the application to change the authorized distribution of the broadcasting receiving undertaking serving Whitecourt by adding the carriage of the signal of WDIV (NBC) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission also approves the proposal to change the method of reception for the signal of CITV-TV Edmonton from over-the-air to via satellite from CANCOM. This change will improve the technical quality of the CITV-TV signal distributed on the Whitecourt system.

In addition, the Commission approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$12.21 to \$13.77. The \$1.56 fee increase may only be charged to subscribers at such time as the WDIV and CITV-TV signals via CANCOM are provided to subscribers. This increase is justified based on the charge to be paid by the licensee to CANCOM for these new services and to cover the direct incremental costs related to the exhibition of the CANCOM signals.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, le 13 mai 1985

Décision CRTC 85-329

Northern Cablevision Ltd.

Whitecourt (Alberta) - 841096100

Suite à l'avis public CRTC 1984-289 du 30 novembre 1984, le Conseil approuve la demande de modification de la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Whitecourt, visant à ajouter la distribution du signal de WDIV (NBC) Détroit (Michigan), reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil approuve également la proposition visant à changer la méthode de réception du signal de CITV-TV Edmonton, d'une réception en direct à une réception via satellite en provenance de la CANCOM. Ce changement améliorera la qualité technique du signal de CITV-TV distribué par l'entreprise de Whitecourt.

De plus, le Conseil approuve une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 12,21 \$ à 13,77 \$. La majoration tarifaire de 1,56 \$ ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où les signaux de WDIV et CITV-TV de la CANCOM leur seront offerts. Cette majoration est justifiée en fonction des frais que doit verser la titulaire à la CANCOM pour ces nouveaux services et afin de couvrir les coûts directs marginaux relatifs à la distribution des signaux de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 14 May 1985

Decision CRTC 85-330

Gateway Cable Limited

Isle aux Morts, Burnt Islands and
Rose Blanche, Newfoundland
- 842494700 - 842892200 - 843107400

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the licence of Gateway Cable Limited (Gateway) for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990. This licence will be subject to the conditions of licence specified in this decision.

Gateway also proposed to delete, from its authorized service area, a housing development at the extreme western boundary of the town of Isle aux Morts, and to delete its authority for the distribution of the signal of CJRR-TV Red Rocks.

The licensee indicated that the housing development currently includes approximately 15 households and estimated that the capital and operating costs to be incurred in extending service to these homes would involve an additional expenditure of some \$1,200 per year.

Based on the financial information submitted in the context of this application, the Commission considers that Gateway has sufficient financial resources to extend service to these homes without undue economic difficulty. The Commission acknowledges the many interventions received from residents of this area, who oppose the proposed reduction in service area on the grounds that should Gateway not provide service to these homes, which it is currently licensed to serve, no other licensee would

Ottawa, le 14 mai 1985

Décision CRTC 85-330

Gateway Cable Limited

Isle-aux-Morts, Burnt Islands et Rose-
Blanche (Terre-Neuve) - 842494700
- 842892200 - 843107400

A la suite d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de la Gateway Cable Limited (la Gateway) pour l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990. Cette licence sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision.

La Gateway a également proposé de supprimer de sa zone de desserte autorisée un projet d'habitations situé à l'extrême limite ouest de la ville d'Isle-aux-Morts et de supprimer son autorisation de distribuer le signal de CJRR-TV Red Rocks.

La titulaire a indiqué que le projet d'habitations comprend, à l'heure actuelle, environ 15 foyers et elle a estimé que les immobilisations et les frais d'exploitation relatifs à l'extension du service à ces foyers représenteraient une dépense additionnelle de quelque 1 200 \$ par année.

D'après les renseignements financiers soumis dans le cadre de la présente demande, le Conseil estime que la Gateway dispose de suffisamment de ressources financières pour étendre le service à ces foyers sans que ce soit un trop lourd fardeau. Le Conseil fait état des nombreuses interventions reçues des résidents de la région qui s'opposent au projet de réduction de la zone de desserte, en raison du fait que si la Gateway n'assure pas le service à ces foyers, qu'elle est actuellement autorisée à desservir,

consider such an extension to be feasible.

The Commission considers that Gateway has an obligation to complete the wiring of all of its authorized service area as quickly as possible. Accordingly, the Commission denies the application to delete the housing development noted above from its authorized service area, and expects the licensee to provide cable service to this area within six months of the date of this decision.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

With regard to the intervention received from Mr. Stephen A. Neary, M.H.A. Lapoile District, urging that Gateway extend service to Fox Roost and Margaree, two small communities located between Port-aux-Basques and Ile aux Morts, the Commission acknowledges the licensee's response that, with less than 100 homes involved, to extend cable service approximately seven miles is financially impractical. It notes, however, that the licensee is prepared to assist any local group which is willing to establish a system which would meet the needs of these underserved communities.

The Commission approves, by condition of licence, the application to delete the distribution of the signal of CJRR-TV (CTV) Red Rocks, a priority station on this cable system. Both the licensee and the Department of Communications have confirmed that the signal of this priority station cannot be received in these communities with an acceptable level of technical quality. The Commission notes that subscribers will still receive CTV network programming via CANCOM from CHAN-TV Vancouver, but, mindful of the lack of local program orientation and the great difference in time zones, it considers the

aucune autre titulaire n'estimera possible une telle extension.

Le Conseil estime que la Gateway se doit de compléter le câblage de l'ensemble de sa zone de desserte autorisée le plus rapidement possible. En conséquence, le Conseil refuse la demande visant à supprimer le projet d'habitations susmentionné de sa zone de desserte autorisée et s'attend à ce que la titulaire fournisse un service de télédistribution à ce secteur dans les six mois suivant la date de la présente décision.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

En ce qui concerne l'intervention de M. Stephen A. Neary, député provincial du district de Lapoile, qui demande instamment que la Gateway étende son service à Fox Roost et Margaree, deux petites collectivités situées entre Port-aux-Basques et Isle-aux-Morts, le Conseil prend note de la réponse de la titulaire selon laquelle, étant donné que moins de 100 foyers sont touchés, étendre le service de télédistribution d'environ sept milles est impossible du point de vue financier. Toutefois, il prend note que la titulaire est disposée à aider tout groupe local qui voudrait mettre sur pied une entreprise qui satisferait aux besoins de ces collectivités mal desservies.

Le Conseil approuve, par condition de licence, la demande en vue de supprimer la distribution du signal de CJRR-TV (CTV) Red Rocks, une station prioritaire pour cette entreprise de télédistribution. La titulaire et le ministère des Communications ont tous deux confirmé que le signal de cette station prioritaire ne peut être reçu par ces collectivités avec un niveau acceptable de qualité technique. Le Conseil prend note que les abonnés recevront encore les émissions du réseau CTV, via la CANCOM, en provenance de CHAN-TV Vancouver, mais, compte tenu du manque d'orientation locale des émissions et de la grande diffé-

absence of a Newfoundland-based CTV service in these communities to be a most unfortunate situation. It therefore expects the licensee to consult with Newfoundland Broadcasting Company Limited to examine the feasibility of receiving a Newfoundland-originated CTV-affiliated service of adequate technical quality.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton and CHCH-TV Hamilton, received via satellite from CANCOM.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$75.00.

Fernand Bélisle
Secretary General

rence dans les fuseaux horaires, il estime que l'absence, dans ces collectivités, d'un service du réseau CTV implanté à Terre-Neuve est une situation fort regrettable. Par conséquent, le Conseil s'attend à ce que la titulaire étudie, de concert avec la Newfoundland Broadcasting Company Limited la possibilité de recevoir un service affilié au réseau CTV en provenance de Terre-Neuve, de qualité technique acceptable.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton et CHCH-TV Hamilton, reçus via satellite de la CANCOM.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 75 \$.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 14 May 1985

Decision CRTC 85-331

Mégantic Transvision Inc.

Lac Mégantic, Quebec - 842617300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-11 dated 16 January 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Lac Mégantic by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$9.49 to \$9.87. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission has noted the intervention submitted by Mr. Gilles Thibodeau concerning the quality of the signals distributed by this undertaking.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 14 May 1985

Decision CRTC 85-332

Lashburn and District Satellite
Television Assoc. Inc.

Lashburn, Saskatchewan - 843165200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Lashburn from 1 October 1985 to 30 September 1989, or 30 days following receipt of written notification from the Commission that it is satisfied that the authority granted in Decision CRTC 84-978 to Battlefords Community Cablevision Co-Operative for a cable television undertaking has been implemented, whichever occurs first. The licence will be

Ottawa, le 14 mai 1985

Décision CRTC 85-331

Mégantic Transvision Inc.

Lac Mégantic (Québec) - 842617300

Suite à l'avis public CRTC 1985-11 du 16 janvier 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Lac Mégantic, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 9,49 \$ à 9,87 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil a pris note de l'intervention présentée par M. Gilles Thibodeau relativement à la qualité des signaux distribués par cette entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 14 mai 1985

Décision CRTC 85-332

Lashburn and District Satellite
Television Assoc. Inc.

Lashburn (Saskatchewan) - 843165200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Lashburn, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989 ou dans les 30 jours suivant la réception d'un avis écrit du Conseil l'informant qu'il est satisfait que l'autorisation accordée par la décision CRTC 84-978 à la Battlefords Community Cablevision Co-Operative en vue d'exploiter une entreprise de télédistribution a été mise en oeuvre, selon la première

subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The licensee is authorized to continue to distribute, in scrambled form, the following signals received via satellite from the CANCOM network:

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHAN-TV Vancouver	9	10
CHCH-TV Hamilton	11	10
CITV-TV Edmonton	13	10

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV is subject to the condition that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CITL-TV Lloydminster.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

In Decision CRTC 82-71, the Commission authorized the licensee to charge a maximum monthly fee of \$8.00, and a maximum installation fee of \$250.00 "which includes the cost of the decoder for the receipt of the encoded CANCOM TV services and all monthly fees for the first year of operation."

In light of the above, and in accordance with the Commission's policy, the licence herein renewed is subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized

éventualité. La licence sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer, sous la forme de signaux codés, les signaux suivants, reçus via satellite du réseau de la CANCOM:

L'autorisation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV est assujettie à la condition que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CITL-TV Lloydminster.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux susmentionnés sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Dans la décision CRTC 82-71, le Conseil a autorisé la titulaire à imposer un tarif mensuel maximal de 8 \$, et un tarif d'installation maximal de 250 \$, "lequel comprend les coûts relatifs au décodeur utilisé pour recevoir les services de télévision codés de la CANCOM, ainsi que tous les tarifs mensuels relatifs à la première année d'exploitation."

Compte tenu de ce qui précède et conformément à la politique du Conseil, la licence renouvelée par la présente est assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un

maximum monthly subscriber fee of \$8.00, and a maximum installation fee of \$154.00 which includes the cost of the decoder for the receipt of the scrambled CANCOM TV services, but excludes any prepayment of monthly subscriber fees.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 May 1985

Decision CRTC 85-333

Harvard Developments Limited

Regina, Saskatchewan - 850122300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFMQ-FM Regina from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Under the Promise of Performance submitted by the licensee, CFMQ-FM will be operated as a musical Group I FM radio station, and will draw from subcategory 51 (Pop and Rock-Softer) for a minimum of 70% of its playlist. Musical Group I, which encompasses the present format of the station, is defined in Public Notice CRTC 1984-151.

The licensee proposed a reduction in the amount of Traditional and Special Interest (category 6) music broadcast on CFMQ-FM from 9 hours and 30 minutes to 4 hours per week. This proposal is approved in part; the Commission requires the licensee to continue to broadcast a minimum of 8 hours per week of music from this category, and to decrease the amount of category 5 music proportionately.

tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 8 \$ et le tarif d'installation maximal autorisé de 154 \$, lequel comprend les coûts relatifs au décodeur utilisé pour recevoir les services de télévision brouillés en provenance de la CANCOM, mais exclut tout paiement à l'avance des tarifs d'abonnement mensuels.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 mai 1985

Décision CRTC 85-333

Harvard Developments Limited

Regina (Saskatchewan) - 850122300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFMQ-FM Regina, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

En vertu de la promesse de réalisation soumise par la titulaire, CFMQ-FM sera exploitée selon le format musical "Groupe I" des stations radiophoniques MF, et au moins 70 % de son répertoire musical proviendra de la sous-catégorie 51 (musique populaire et rock-légère). Le format musical "Groupe I", tel que défini dans l'avis public CRTC 1984-151, inclut le format actuel de la station.

La titulaire a proposé de diminuer la quantité de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) diffusée par CFMQ-FM de 9 h 30 à 4 heures par semaine. Cette proposition est approuvée en partie; le Conseil exige que la titulaire continue à diffuser au moins 8 heures par semaine de musique de cette catégorie, et de diminuer la quantité de musique de catégorie 5 en conséquence.

In its policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music-Traditional and Special Interest would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. Stations which were initially authorized for less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available to all Canadians. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission recognizes that certain types of Traditional and Special Interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with its music format. The licensee also has the choice of presenting these musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

The Commission notes the licensee's commitment to increase the amount of Canadian content music broadcast on CFMQ-FM from 15% to 20%. It also notes the licensee's proposals with respect to the support and development of local and regional Canadian talent, including its plans to conduct a talent search for artists to participate in a monthly series of broadcast concerts, and to produce a record album featuring these artists.

The Commission approves the licensee's request to reduce the level of Spoken Word Programming from 27 hours and 22 minutes to 21 hours

Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Les stations qui ont déjà été autorisées à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient s'engager à maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte à tous les Canadiens. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle a la flexibilité de choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. La titulaire peut en outre diffuser ces pièces musicales par blocs de programmation distincts ou les incorporer entre la diffusion d'autres pièces.

Le Conseil note de l'engagement de la titulaire à augmenter le contenu canadien de la musique diffusée par CFMQ-FM de 15 % à 20 %. Il prend note en outre des projets de la titulaire relativement au développement et à l'appui de talents canadiens locaux et régionaux, incluant son projet en vue de découvrir des nouveaux talents qui participeraient à une série de concerts diffusés mensuellement, et de réaliser un disque qui mettrait en vedette ces artistes.

Le Conseil approuve la demande de la titulaire en vue de ramener le niveau des émissions de créations orales de 27 h 22 à 21 h 10, et note que la pro-

and 10 minutes, and notes that the licensee's Promise of Performance indicates a commitment to Enrichment material only of 2 hours and 50 minutes per week.

As noted in Public Notice CRTC 1984-151, The Review of Radio - Simplification of the FM Policy, the provision of high quality Foreground and Mosaic Programming is an integral part of the FM policy. The Commission has some concern over the minimum level proposed and will wish to be satisfied that the licensee is able to achieve its commitments with respect to the provision of a minimum of 50% of high quality Mosaic and Foreground Programming. The Commission will monitor the licensee's performance and expects it to take whatever measures are necessary to fulfill its commitment in this regard.

The Commission will give particular consideration to this issue when it considers the next renewal of this licence and may, as noted in Public Notice CRTC 1984-151, after discussion with the licensee at a public hearing, impose conditions of licence requiring higher levels of Enrichment to ensure that the required levels of Foreground and Mosaic Programming are maintained at all times.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 May 1985

Decision CRTC 85-334

Omni Cablevision Limited
Wesleyville, Pound Cove, Newtown,
Badger's Quay, Pools Island and
Valleyfield, Newfoundland
- 842997900

Gerald Sturge, representing a company
to be incorporated
Wesleyville, Newtown, Badger's Quay,

messe de réalisation de la titulaire fait état d'un engagement de seulement 2 h 50 de matériel d'enrichissement par semaine.

Comme il est mentionné dans l'avis public CRTC 1984-151, L'examen de la radio - Simplification de la politique MF, la présentation d'émissions de formules premier plan et mosaïque de haute qualité fait partie intégrante de la politique MF. Le Conseil se préoccupe du niveau minimal proposé et il voudra s'assurer que la titulaire peut respecter ses engagements en ce qui concerne la présentation d'un minimum de 50 % d'émission de formules premier plan et mosaïque de haute qualité. Le Conseil suivra de près le rendement de la titulaire et il s'attend à ce qu'elle prenne les mesures nécessaires pour respecter son engagement à cet égard.

Le Conseil accordera une attention particulière à cette question lorsqu'il étudiera le prochain renouvellement de cette licence et il pourra, comme il est mentionné dans l'avis public CRTC 1984-151, après discussion avec la titulaire au cours d'une audience publique, imposer des conditions de licence exigeant des niveaux de matériel d'enrichissement plus élevés pour assurer que les niveaux exigés à l'égard des émissions de formules premier plan et mosaïque sont maintenus en tout temps.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 mai 1985

Décision CRTC 85-334

Omni Cablevision Limited
Wesleyville, Pound Cove, Newtown,
Badger's Quay, Pools Island et
Valleyfield (Terre-Neuve)
- 842997900

Gerald Sturge, représentant une compa-
gnie devant être constituée
Wesleyville, Newtown, Badger's Quay,

At a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission considered competing applications by Omni Cablevision Limited (Omni) and Gerald Sturge, representing a company to be incorporated, for licences to carry on broadcasting receiving undertakings to serve the communities noted above, by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services.

Based on Omni's experience in the provision of cable service to this north-east area of Newfoundland, its more solid financial base, the larger, more attractive package of services proposed, and its commitments for community programming, the Commission considers that Omni offers the better proposal. In the Commission's opinion, the licensing of Omni is the more viable means of providing residents in the Wesleyville area, some 110 kilometres north-east of Omni's main cable system at Gander, with a quality service quickly. Accordingly, the Commission approves the application by Omni noted above. The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

The Commission denies the competing application noted above by Gerald Sturge, representing a company to be incorporated.

At the hearing, Omni stated that an

Lors d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil a étudié des demandes concurrentes présentées par l'Omni Cablevision Limited (l'Omni) et Gerald Sturge, représentant une compagnie devant être constituée, en vue d'obtenir des licences visant l'exploitation d'entreprises de réception de radiodiffusion desservant les collectivités susmentionnées et de distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion.

Compte tenu de l'expérience de l'Omni dans la prestation de services de télé-distribution dans cette région du nord-est de Terre-Neuve, des ressources financières plus importantes dont elle dispose, du choix plus vaste et plus attrayant de services proposés et de ses engagements en matière de programmation communautaire, le Conseil estime que la proposition de l'Omni est la meilleure des deux. De l'avis du Conseil, l'attribution d'une licence à l'Omni constitue un moyen viable de fournir rapidement aux résidents de la région de Wesleyville, située à quelque 110 kilomètres au nord-est de la principale entreprise de télé-distribution de l'Omni à Gander, un service de qualité. En conséquence, le Conseil approuve la demande de l'Omni susmentionnée. Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Le Conseil refuse la demande concurrente susmentionnée, présentée par Gerald Sturge, représentant une compagnie devant être constituée.

A l'audience, l'Omni a déclaré qu'un

office will be set up in Wesleyville for customer service, and that two persons will be hired and stationed full-time in Wesleyville to manage the office, respond to customer requests and complaints, and to handle the general maintenance of the system.

With respect to Omni's plans for a community programming service, the Commission notes the applicant's intention encourage local organizations and interested volunteers to participate in this service. A mobile van will be available to cover events in the Wesleyville area, and each town will have a videotape playback machine so that all communities can contribute to the local programming channel. Mindful of the applicant's statement at the hearing that there is already great interest in the area for community programming, the Commission expects Omni to develop an active service that is sensitive and responsive to local needs.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from CANCOM; and the Atlantic Satellite Network (ASN) service, subject to the condition that the ASN service be distributed on an unpaired channel of the basis service. Omni also stated that it would request the addition of the PBS network service if there is sufficient subscriber demand.

Approval of the carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver, received via CANCOM, is subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJWB-TV Wesleyville.

bureau de service aux abonnés sera établi à Wesleyville et que deux personnes seront engagées et en poste à plein temps à Wesleyville pour gérer ce bureau, répondre aux demandes et aux plaintes des abonnés et s'occuper de l'entretien général de l'entreprise.

Pour ce qui est des plans de l'Omni en matière de programmation communautaire, le Conseil note que la requérante a l'intention d'encourager les organismes locaux et les bénévoles intéressés à participer à ce service. Un car de reportage sera disponible pour couvrir les événements dans la région de Wesleyville, et chaque ville sera dotée d'un lecteur magnétoscopique, de sorte que toutes les collectivités pourront contribuer au canal communautaire. Compte tenu de la déclaration de l'Omni à l'audience concernant le fait que la programmation communautaire suscite déjà beaucoup d'intérêt dans la région, le Conseil s'attend à ce que l'Omni élabore un service actif qui saura tenir compte des besoins locaux et les satisfaire.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite de la CANCOM; et le service de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN), à la condition que le service de l'ASN soit distribué à un canal libre du service de base. L'Omni a également déclaré qu'elle demandera l'ajout du service du réseau PBS si la demande des abonnés est suffisante.

L'approbation de la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, à l'exigence que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJWB-TV Wesleyville

The licensee is also authorized to distribute the CBC Parliamentary Television Network service. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

This applicant has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the demand for this service. Should such interest be expressed, the applicant will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

It is a condition of licence that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

Omni initially proposed to charge a maximum monthly subscriber fee of \$19.00 during the first year of operation, which was subsequently amended at the hearing to \$18.50 in view of reduced CANCOM fees. It also proposed a maximum monthly fee of \$21.50 during the second year, \$24.00 during the third year, and a maximum installation fee of \$45.00.

The Commission approves, as a condition of licence, a maximum monthly

La titulaire est également autorisée à distribuer le service du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera distribuée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

La requérante n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision de langue française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la requérante à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation, afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

L'Omni avait, au départ, proposé d'imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 19 \$ au cours de la première année d'exploitation. Ce montant a été modifié, à l'audience, à 18,50 \$ par suite d'une réduction des frais devant être versés à la CANCOM. Elle a également proposé un tarif mensuel maximal de 21,50 \$ pour la deuxième année, de 24 \$ pour la troisième année, et un tarif d'installation maximal de 45 \$.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, un tarif d'abonnement men-

subscriber fee of \$18.50, and the proposed maximum installation fee of \$45.00. In line with the Commission's current practices for new broadcasting receiving undertakings, it denies the proposed subsequent increases in the monthly fee at this time.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-335

Image Cable Systems Ltd.

Porcupine Plain, Saskatchewan
- 850031600

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Porcupine Plain from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to

suel maximal de 18,50 \$ et le tarif d'installation maximal proposé de 45 \$. En conformité avec ses pratiques actuelles concernant de nouvelles entreprises de réception de radiodiffusion, le Conseil refuse pour l'instant les majorations subséquentes proposées du tarif d'abonnement mensuel.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-335

Image Cable Systems Ltd.

Porcupine Plain (Saskatchewan)
- 850031600

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Porcupine Plain, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à

continue to carry the signals of the following optional stations: CKOS-TV-2 and CICC-TV-3 Hudson Bay, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-336

Image Cable Systems Ltd.

Qu'Appelle, Saskatchewan - 850032400

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Qu'Appelle from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKOS-TV-2 et CICC-TV-3 Hudson Bay, reçus en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-336

Image Cable Systems Ltd.

Qu'Appelle (Saskatchewan) - 850032400

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Qu'Appelle, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFSS-TV Warmley received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-337

Image Cable Systems Ltd.

Radville, Saskatchewan - 850033200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Radville from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFSS-TV Warmley, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-337

Image Cable Systems Ltd.

Radville (Saskatchewan) - 850033200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Radville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais

d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIEW-TV Carlyle Lake, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

The Commission reminds the licensee that priority signals are required to be carried by regulation unless otherwise authorized by condition of licence.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-338

Image Cable Systems Ltd.

Redvers, Saskatchewan - 850034000

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Redvers from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIEW-TV Carlyle Lake, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément au règlement, les signaux prioritaires doivent être distribués à moins d'en être dispensé par condition de licence.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-338

Image Cable Systems Ltd.

Redvers (Saskatchewan) - 850034000

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Redvers, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et

head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-339

Image Cable Systems Ltd.

Rocanville, Saskatchewan - 850035700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Rocanville from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-339

Image Cable Systems Ltd.

Rocanville (Saskatchewan) - 850035700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Rocanville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

The Commission acknowledges the intervention submitted by Kurt Selke and 48 other residents of Rocanville requesting the licensee to provide a broader range of services to subscribers. While recognizing the licensee's financial position and limited subscriber base, the Commission encourages it to increase the range of services as resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-340

Image Cable Systems Ltd.

Sturgis, Saskatchewan - 850036500

Following a Public Hearing in Regina

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par Kurt Selke et 48 autres résidents de Rocanville qui enjoint la titulaire d'offrir un choix de services plus varié à ses abonnés. Tout en constatant la situation financière de la titulaire et son potentiel limité d'abonnés, le Conseil incite cette dernière à accroître son éventail de services, à mesure que ces ressources le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-340

Image Cable Systems Ltd.

Sturgis (Saskatchewan) - 850036500

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Sturgis from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKBI-TV-3 Greenwater Lake, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-341

Image Cable Systems Ltd.

Watson, Saskatchewan - 850038100

Following a Public Hearing in Regina

tendue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Sturgis, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKBI-TV-3 Greenwater Lake, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-341

Image Cable Systems Ltd.

Watson (Saskatchewan) - 850038100

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Watson from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBKST Saskatoon, and CKBI-TV-3 Greenwater Lake, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-342

Image Cable Systems Ltd.

Wawota, Saskatchewan - 850039900

Following a Public Hearing in Regina

tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Watson, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBKST Saskatoon et CKBI-TV-3 Greenwater Lake, reçus en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-342

Image Cable Systems Ltd.

Wawota (Saskatchewan) - 850039900

A la suite d'une audience publique

on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wawota from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

The Commission reminds the licensee that priority signals are required to be carried by regulation unless otherwise authorized by condition of licence.

Fernand Bélisle
Secretary General

tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wawota, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément au règlement, les signaux prioritaires doivent être distribués à moins d'en être dispensé par condition de licence.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-343

Image Cable Systems Ltd.

Wolseley, Saskatchewan - 850040700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wolseley from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIEW-TV Carlyle Lake, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-343

Image Cable Systems Ltd.

Wolseley (Saskatchewan) - 850040700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wolseley, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIEW-TV Carlyle Lake, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.
Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-344

Image Cable Systems Ltd.

Ituna, Saskatchewan - 850026600

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Ituna from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKCK-TV Regina, received over-the-air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-344

Image Cable Systems Ltd.

Ituna (Saskatchewan) - 850026600

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Ituna, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKCK-TV Regina, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) DÉtroit (Michigan), et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

The licensee has advised the Commission that, for technical reasons, it is unable to receive the signal of priority station CBKFT Regina at a sufficient level of quality for distribution to its 94 subscribers. In view of the above, as well as of the high costs of upgrading the system's receiving equipment in relation to the licensee's limited resources, the Commission approves, by condition of licence, the deletion of the signal of CBKFT Regina from carriage on the Ituna cable system.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-345

Image Cable Systems Ltd.

Balcarres, Saskatchewan - 850019100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Balcarres from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

La titulaire a informé le Conseil que, pour des raisons techniques, elle ne peut recevoir le signal de la station prioritaire CBKFT Regina avec un niveau de qualité acceptable pour ses 94 abonnés. Compte tenu de ce qui précède et des coûts élevés relatifs à l'amélioration des installations de l'entreprise par rapport aux ressources limitées dont dispose la titulaire, le Conseil approuve, par condition de licence, la suppression de la distribution du signal de CBKFT Regina par l'entreprise d'Ituna.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-345

Image Cable Systems Ltd.

Balcarres (Saskatchewan) - 850019100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Balcarres, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICC-TV Yorkton, CFSS-TV Warmley, received over the air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of the U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-346

Image Cable Systems Ltd.

Balgonie, Saskatchewan - 850020900

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Balgonie from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICC-TV Yorkton, CFSS-TV Warmley, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution des signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-346

Image Cable Systems Ltd.

Balgonie (Saskatchewan) - 850020900

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Balgonie, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif

signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFSS-TV Warmley, received over-the-air; and CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network.

Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-347

Image Cable Systems Ltd.

Broadview, Saskatchewan - 850023300

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Broadview from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators,

d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFSS-TV Warmley, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-347

Image Cable Systems Ltd.

Broadview (Saskatchewan) - 850023300

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Broadview, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de

antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-348

Image Cable Systems Ltd.

Carrot River, Saskatchewan
- 850025800

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Carrot River from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-348

Image Cable Systems Ltd.

Carrot River (Saskatchewan)
- 850025800

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Carrot River, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$15.86, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of three of the four the following optional stations: WXYZ-TV (ABC), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the CANCOM network.

As noted in Decision CRTC 84-915, authorization for the distribution of the fourth CANCOM U.S. signal will only be effective at such time as a suitable, additional authorized Canadian television service is provided to subscribers.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-349

Image Cable Systems Ltd.

Kipling, Saskatchewan - 850027400

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Kipling from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 15,86 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WXYZ-TV (ABC), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

Tel qu'indiqué dans la décision CRTC 84-915, l'autorisation de distribuer le quatrième signal américain de la CANCOM n'entrera en vigueur que lorsqu'un autre service canadien approprié autorisé est offert aux abonnés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-349

Image Cable Systems Ltd.

Kipling (Saskatchewan) - 850027400

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Kipling, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-350

Image Cable Systems Ltd.

Langham, Saskatchewan - 850028200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Langham from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-350

Image Cable Systems Ltd.

Langham (Saskatchewan) - 850028200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Langham, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipu-

this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-351

Image Cable Systems Ltd.

Pilot Butte, Saskatchewan
- 850030800

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcas-

lées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-351

Image Cable Systems Ltd.

Pilot Butte (Saskatchewan)
- 850030800

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'en-

ting receiving undertaking serving Pilot Butte from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

It is a condition of licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.53, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$38.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington received via satellite from the CANCOM network. Authority for the carriage of these U.S. television signals is conditional upon the licensee continuing to carry the signal of CITV-TV Edmonton from CANCOM.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 15 May 1985

Decision CRTC 85-352

Transvision Cowansville Inc. and
Transvision (Granby) Inc.

Cowansville and Granby, Quebec
- 842342800 - 842341000

Pursuant to Public Notice CRTC

treprise de réception de radiodiffusion qui dessert Pilot Butte, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,53 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 38 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), reçus via satellite du réseau de la CANCOM. L'autorisation visant la distribution de ces signaux de télévision américains est assujettie à la condition que la titulaire poursuive la distribution du signal de CITV-TV Edmonton en provenance de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 15 mai 1985

Décision CRTC 85-352

Transvision Cowansville Inc. et
Transvision (Granby) Inc.

Cowansville et Granby (Québec)
- 842342800 - 842341000

Suite à l'avis public CRTC 1985-63 du

1985-63 dated 25 March 1985, the Commission approves the applications for authority to transfer effective control of Transvision Cowansville Inc. and Transvision (Granby) Inc., licensees of the broadcasting receiving undertakings serving Cowansville and Granby, through the transfer of all the issued and outstanding common shares from Vidéo St-Laurent Inc. to Transvision Waterloo Inc., a wholly-owned subsidiary of Maxi Transvision Inc.

The Commission also approves the request for authority to amalgamate Transvision Waterloo Inc., Transvision Cowansville Inc. and Transvision (Granby) Inc., as one company, and to amend the licences for these undertakings to show the name of the amalgamated company as the licensee. The amalgamated company will be controlled by Maxi Transvision Inc.

Maxi Transvision Inc., a company indirectly controlled by Yvette and Jean-Luc Roberge of Sherbrooke, also holds the effective control of Transvision Lennoxville Inc. and Transvision (East Angus) Inc., licensees of the broadcasting receiving undertakings serving Lennoxville and East Angus, Quebec.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 17 May 1985

Decision CRTC 85-353

Canadian Broadcasting Corporation

Edson, Alberta - 842332900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-63 dated 25 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for

25 mars 1985, le Conseil approuve les demandes d'autorisation du transfert du contrôle réel de Transvision Cowansville Inc. et Transvision (Granby) Inc., titulaires des licences des entreprises de réception de radio-diffusion qui desservent Cowansville et Granby, au moyen du transfert de toutes les actions ordinaires émises et en circulation, de Vidéo St-Laurent Inc. à Transvision Waterloo Inc., une filiale à part entière de Maxi Transvision Inc.

Le Conseil approuve également la proposition visant à obtenir l'autorisation de fusionner Transvision Waterloo Inc., Transvision Cowansville Inc. et Transvision (Granby) Inc. en une seule et même compagnie, et à modifier les licences de ces entreprises en y substituant le nom de la compagnie issue de la fusion comme titulaire des licences. La compagnie issue de la fusion sera contrôlée par Maxi Transvision Inc.

Maxi Transvision Inc. est une compagnie contrôlée indirectement par Yvette et Jean-Luc Roberge de Sherbrooke. Cette compagnie détient également le contrôle effectif de Transvision Lennoxville Inc. et Transvision (East Angus) Inc., titulaires des entreprises de réception de radiodiffusion desservant Lennoxville et East Angus (Québec).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 17 mai 1985

Décision CRTC 85-353

Société Radio-Canada

Edson (Alberta) - 842332900

Suite à l'avis public CRTC 1985-63 du 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CBXD Edson,

CBXD Edson by changing the frequency from 1340 kHz to 1540 kHz.

This change will enable the CBC to avoid a loss in CBXD's night-time service to Edson as a result of power increases by Class "C" stations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 21 May 1985

Decision CRTC 85-354

Ronald A. East, representing a company to be incorporated

St. Albert, Alberta - 850132200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for authority to acquire the assets of CKST St. Albert from St. Albert Broadcasting Limited and for a broadcasting licence to continue the operation of that undertaking.

The Commission will issue a licence to Ronald A. East representing a company to be incorporated, upon surrender of the current licence. The licence will expire 31 March 1990 and will be subject to the conditions specified in the licence to be issued. This authority will only be effective at such time as the Commission receives documentation establishing that the company has been incorporated in accordance with the application in all material respects.

Applicant's Ownership

The Commission notes that the applicant will be incorporated as a limited partnership, with Balsa Broadcasting Corporation Ltd. (Balsa) as

visant à changer la fréquence de 1 340 kHz à 1 540 kHz.

Ce changement permettra à la Société de pallier à une perte du service de nuit de CBXD résultant des augmentations de puissance de stations de Classe "C".

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 21 mai 1985

Décision CRTC 85-354

Ronald A. East, représentant une compagnie devant être constituée

St. Albert (Alberta) - 850132200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande visant l'autorisation d'acquérir l'actif de CKST St. Albert, propriété de la St. Albert Broadcasting Limited, et à obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de cette entreprise.

Le Conseil émettra une licence à Ronald A. East représentant une compagnie devant être constituée, à la rétrocession de la licence actuelle. La licence expirera le 31 mars 1990 et sera assujettie aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise. Cette autorisation n'entrera en vigueur qu'au moment où le Conseil recevra la documentation établissant que la compagnie a été constituée conformément à la demande à tous égards d'importance.

Propriété de la requérante

Le Conseil note que la requérante sera constituée en société en commandite dont la Balsa Broadcasting Corporation Ltd. (la Balsa) sera l'associé gérant

the general partner, and a number of limited partners whose financial investment in the limited partnership shall be proportionate to their shareholdings in Balsa. Control of the applicant will reside with Central Interior Cablevision Ltd. by virtue of the terms of the proposed partnership agreement and its ownership of 51.7% of the voting shares of Balsa. Central Interior Cablevision Ltd. and its principals have ownership interests in a number of broadcasting stations and cable television undertakings in British Columbia. The second largest shareholder of Balsa (33.3%) will be Saskatoon Telecable Ltd., which company is active in radio broadcasting in Saskatoon as well as in the cable industry in Saskatchewan and Alberta.

The applicant indicated that it is Balsa's intention to broaden its shareholder base through the addition of key staff as shareholders, so that none of the applicant's limited partners and no single shareholder in Balsa would own more than a 49% interest in the station. The applicant also advised the Commission of its intention to terminate the limited partnership, and to proceed with the general partner as both licensee and owner of CKST, at such time as the station becomes profitable. The applicant is reminded that any such changes would require the prior approval of the Commission.

History of CKST St. Albert

St. Albert Broadcasting Limited was originally licensed by the Commission in April 1978, to provide "a distinctive alternative programming service to St. Albert with programming directed primarily to meet the needs and interests of this particular community" (Decision CRTC 78-275). From the outset, the company experienced financial and other difficulties which led to a transfer of control to

et qui comptera un certain nombre d'associés commanditaires dont l'investissement financier dans la société en commandite sera proportionnel aux actions qu'ils détiennent dans la Balsa. Le contrôle de la requérante sera détenu par la Central Interior Cablevision Ltd. en vertu des modalités du projet de contrat de société et du fait qu'elle possédera 51,7 % des actions avec droit de vote de la Balsa. La Central Interior Cablevision Ltd. et ses principaux actionnaires possèdent des intérêts dans un certain nombre de stations de radiodiffusion et d'entreprises de télédistribution en Colombie-Britannique. Le deuxième principal actionnaire de la Balsa sera la Saskatoon Telecable Ltd. (33,3 %), qui oeuvre dans le secteur de la radiodiffusion à Saskatoon ainsi que dans celui de la télédistribution en Saskatchewan et en Alberta.

La requérante a indiqué que la Balsa a l'intention d'élargir le nombre de ses actionnaires en permettant à des employés clés de devenir actionnaires, de sorte qu'aucun des associés commanditaires de la requérante et qu'aucun actionnaire particulier de la Balsa ne contrôlèrent plus de 49 % des actions de la station. La requérante a également informé le Conseil de son intention de mettre fin à la société en commandite et de faire en sorte que l'associé gérant devienne à la fois titulaire et propriétaire de CKST, au moment où la station deviendra rentable. Il est rappelé à la requérante que de tels changements nécessiteraient l'approbation préalable du Conseil.

Historique de CKST St. Albert

A l'origine, le Conseil avait attribué une licence à la St. Albert Broadcasting Limited, en avril 1978, en vue de fournir "à St. Albert un deuxième service de programmation distinct, comportant des émissions destinées à répondre tout d'abord aux besoins et aux intérêts de cette localité particulière" (décision CRTC 78-275). Dès le début, la compagnie a connu des difficultés financières et autres qui

QCTV Ltd. in 1980 (Decision CRTC 80-756). In its 1980 decision, the Commission emphasized the importance it placed on the commitment made by QCTV Ltd. "to ensure that CKST provide a truly local service to the City of St. Albert in accordance with the original licensing decision."

Notwithstanding the considerable financial investment in the station made by QCTV Ltd., CKST has to date remained unsuccessful in achieving viability against the strong competition offered by stations operating in the nearby Edmonton market and has continued to incur substantial losses, to the detriment of its ability to fulfill its primary mandate of providing a local St. Albert service.

The Current Application

The Commission considered the current application against the background of events described above. In particular, the Commission examined the strength of the applicant's commitment and ability to reinstate a high quality service directed to the residents of the St. Albert area and, at the same time, to pursue a business plan designed to broaden the station's revenue base and ensure its financial viability. The Commission notes in this regard the following commitment made by the applicant:

The original purpose of the CRTC in licensing CKST need not be changed ... CKST will be a St. Albert station, programmed and operated to provide the people of St. Albert, Stony Plain, Spruce Grove, Morinville and surrounding area with a distinct feeling that CKST is "their" radio station. Yes, Edmonton listeners and advertisers will be essential to our viability, but the foundation of our success will be the pro-

ont donné lieu à un transfert de contrôle à la QCTV Ltd., en 1980 (décision CRTC 80-756). Dans sa décision de 1980, le Conseil a souligné l'importance qu'il accordait à l'engagement pris par la QCTV Ltd. "de s'assurer que la station CKST offre vraiment un service local à la ville de St. Albert conformément à la licence qui lui a été octroyée au départ."

En dépit des investissements considérables de la QCTV Ltd. dans la station, CKST n'a pas réussi jusqu'ici à devenir rentable, à cause de la forte concurrence des stations exploitées dans le marché avoisinant d'Edmonton, et a continué à subir de lourdes pertes, au détriment de sa capacité de remplir son mandat premier qui est d'offrir un service local à la ville de St. Albert.

La demande en instance

Le Conseil a étudié la demande en instance dans le cadre des événements décrits ci-dessus. En particulier, le Conseil a examiné la fermeté de l'engagement de la requérante et sa capacité de rétablir un service de haute qualité à l'intention des résidents de la région de St. Albert et, en même temps, de mettre en oeuvre un plan d'exploitation destiné à élargir la base de revenus de la station et à assurer sa viabilité financière. A cet égard, le Conseil note l'engagement suivant pris par la requérante:

(TRADUCTION)

Il n'est pas nécessaire que le CRTC modifie l'objectif original qu'il avait lorsqu'il a attribué une licence à CKST ... CKST sera une station de St. Albert, dont la programmation et l'exploitation visent à donner aux résidents de St. Albert, Stony Plain, Spruce Grove, Morinville et la région avoisinante le sentiment distinct que CKST est "leur" station radiophonique. Oui, les auditeurs et les annonceurs d'Edmonton seront essentiels à

vision of a first class service to our home territory.

The Commission also notes the applicant's plan to hire an experienced radio broadcast executive to manage the station's day-to-day operations, who would have full access to the resources and broadcasting expertise of the applicant's principals. The applicant indicated further that, in accordance with Alberta law, a majority of Balsa's board of directors will be Alberta residents and that, to assist in reflecting the local aspect of CKST, as many as three residents from the St. Albert area will be appointed to serve either as directors or as members of a station advisory board.

The applicant proposes to begin with a basic staff, and then to commence a steady increase in advertising and local information programming directed to St. Albert and area listeners. Initially, and except during the morning and afternoon prime time hours when live programming will originate, CKST will make extensive use of automation equipment now installed at the station. The applicant stated, however, that its goal is "to bring the station to a profit level, then add the cost of additional staff for more local programming." The Commission places considerable importance on this statement by the applicant, and expects it to incorporate additional live, locally-oriented programming into the overall CKST program schedule as the station's revenue base expands.

In the Commission's view, a vital component of the applicant's local program service will be its proposed

notre rentabilité, mais notre succès reposera sur la prestation d'un service de première qualité à notre aire de rayonnement.

Le Conseil note également que la requérante se propose d'engager, pour gérer les activités quotidiennes de la station, un administrateur expérimenté en radiodiffusion qui aurait plein accès aux ressources et à l'expérience dans le domaine de la radiodiffusion des mandants de la requérante. La requérante a indiqué de plus que, conformément aux lois de l'Alberta, la majorité des membres du Conseil d'administration de la Balsa seront des résidents de l'Alberta et que, pour aider à refléter le caractère local de CKST, jusqu'à trois résidents de la région de St. Albert seront nommés à titre de directeurs ou de membres d'un conseil consultatif de la station.

La requérante se propose de débiter avec un personnel de base, puis d'entreprendre la mise en oeuvre progressive de réclames et d'émissions d'informations locales à l'intention des auditeurs de St. Albert et des environs. Au début, et sauf aux heures de grande écoute de la matinée et de l'après-midi où seront diffusées des émissions en direct, CKST aura, dans une large mesure, recours à l'équipement automatisé présentement installé à la station. La requérante a toutefois déclaré que son but est (TRADUCTION) "de rendre la station rentable, puis d'absorber le coût lié à l'embauche d'employés additionnels en vue d'accroître la production d'émissions locales." Le Conseil accorde une grande importance à cette déclaration de la requérante et il s'attend à ce qu'elle incorpore à la grille-horaire de CKST des émissions additionnelles à orientation locale et diffusées en direct, au fur et à mesure que la base de revenus de la station s'élargira.

Le Conseil est d'avis qu'un élément vital du service d'émissions locales de la requérante sera ses reportages

"Pulse" features. These short audio clips, dealing primarily with St. Albert-oriented subjects, will be largely the responsibility of station staff but will also draw upon contributions from station listeners and other resources available in the community. The applicant stated that it would produce a minimum of 30 of these features per week which will supplement its regular news programming and will "provide a constant flow of ... listener ideas, concerns, complaints, observations and opinions."

CKST will be operated consistently in an adult gold music format which, according to the applicant's market research, will fill an existing void in the market and respond to the needs of a large potential audience in the area. Much of the music broadcast on CKST will be purchased from a syndicated taped music service, into which the applicant will insert the 30% Canadian content required by regulation. In this regard, the Commission reminds the applicant of its commitment to ensure that the Canadian content music is scheduled reasonably throughout all hours of the broadcast day.

Based on the applicant's overall program proposals, its firm commitment to re-establish and maintain the local identity of CKST, the soundness of its business plan outlined at the hearing, and the experience and successful performance of the applicant's principals in the operation of broadcasting undertakings elsewhere in Western Canada, the Commission is satisfied that approval of the application is in the public interest. The Commission will follow closely and with interest the applicant's progress in implementing the proposals described above.

Fernand Bélisle
Secretary General

intitulés "Pulse". Ces courts reportages sonores, traitant principalement de sujets axés sur St. Albert, seront en grande partie produits par des employés de la station, mais ils feront également appel à l'apport des auditeurs de la station et à d'autres ressources disponibles dans la collectivité. La requérante a déclaré qu'elle produirait au minimum 30 reportages de ce type par semaine, qui viendront s'ajouter à ses émissions de nouvelles régulières et (TRADUCTION) "assureront un flot constant des ... idées, préoccupations, plaintes, observations et opinions des auditeurs."

CKST sera exploitée conformément à une formule musicale pour adultes axée sur les disques d'or qui, d'après les études de marché effectuées par la requérante, comblera un vide actuel et satisfera aux besoins d'un vaste auditoire éventuel dans la région. Une grande partie de la musique diffusée par CKST sera achetée d'un service souscrit de musique enregistrée, à laquelle la requérante ajoutera le 30 % de contenu canadien exigé par règlement. A cet égard, le Conseil rappelle à la requérante son engagement de faire en sorte que la musique à contenu canadien soit répartie équitablement pendant toutes les heures de la journée de diffusion.

Compte tenu de l'ensemble des projets de la requérante en matière de programmation, de son engagement ferme de rétablir et de maintenir le caractère local de CKST, du solide plan d'exploitation exposé à l'audience, ainsi que de l'expérience et du rendement fructueux des principaux actionnaires de la requérante dans l'exploitation d'entreprises de radiodiffusion ailleurs dans l'Ouest canadien, le Conseil est convaincu que l'approbation de la demande sert l'intérêt public. Le Conseil suivra de près et avec intérêt les progrès de la requérante dans la mise en oeuvre des propositions décrites ci-dessus.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 21 May 1985

Decision CRTC 85-355

Rawlco Communications Ltd.

Saskatoon, Saskatchewan - 842752800

Following a Public Hearing in Regina, Saskatchewan on 26 March 1985, the Commission approves the application for authority to acquire the assets of CFMC-FM Saskatoon from General Broadcasting Ltd. and for a broadcasting licence to continue the operation of that undertaking. The Commission will issue a joint FM licence to Rawlco Communications Ltd. (Rawlco) upon surrender of the current licence. The licence will expire 31 March 1990 and be subject to the conditions specified in the licence to be issued.

The station will operate on the 95.1 MHz frequency with an effective radiated power of 100,000 watts and the transmitter site will be co-located with CKOM Saskatoon, also owned by the applicant. The Commission notes that the proposed technical parameters reflect significant changes from the 103.9 MHz frequency and power of 6,020 watts under which CFMC-FM is currently operating. These technical changes will make full use of the station's frequency and will increase considerably its signal strength in Saskatoon and surrounding area.

However, in accordance with paragraph 22(1)b) of the Broadcasting Act, the authority granted herein may only be implemented at such time as written notification is received from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate.

The Commission is satisfied that the applicant's proposal for shared transmission, newsroom and studio

Ottawa, le 21 mai 1985

Décision CRTC 85-355

Rawlco Communications Ltd.

Saskatoon (Saskatchewan) - 842752800

A la suite d'une audience publique tenue à Regina (Saskatchewan) le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande visant l'autorisation d'acquérir l'actif de CFMC-FM Saskatoon, propriété de la General Broadcasting Ltd., et à obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de cette entreprise. Le Conseil émettra une licence MF jumelée à la Rawlco Communications Ltd. (la Rawlco) à la rétrocession de la licence actuelle. La licence expirera le 31 mars 1990 et sera assujettie aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

La station sera exploitée à la fréquence 95,1 MHz avec une puissance apparente rayonnée de 100 000 watts et le site de l'émetteur sera situé au même endroit que celui de CKOM Saskatoon, également propriété de la requérante. Le Conseil note que les paramètres techniques proposés diffèrent considérablement de la fréquence de 103,9 MHz et de la puissance de 6 020 watts auxquelles CFMC-FM est actuellement exploitée. Ces modifications techniques permettront d'utiliser pleinement la fréquence de la station et augmenteront considérablement la puissance de son signal à Saskatoon et dans la région avoisinante.

Toutefois, conformément à l'alinéa 22(1)b) de la Loi sur la radiodiffusion, l'autorisation accordée par la présente ne pourra être mise en oeuvre qu'au moment où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement.

Le Conseil est convaincu qu'il y a beaucoup d'avantages à tirer, du point de vue financier et de la programma-

facilities will permit the realization of substantial financial and programming benefits, and that approval of a joint AM-FM operation is in the public interest. In this regard the applicant has made a firm commitment to provide the Saskatoon community with distinctly different services on CKOM and CFMC-FM.

The Commission notes that CFMC-FM will operate within musical Group II, which encompasses the current Progressive format of the station as defined in Public Notice CRTC 1984-151. Under the Promise of Performance submitted by the applicant, CFMC-FM will draw from subcategory 52 (Pop and Rock-Harder) for a minimum of 70% of its playlist.

The Commission notes Rawlco's undertaking to provide adequate financial and programming resources to develop CFMC-FM into a truly alternative and distinctive information service for the community. This is in accordance with the Commission's policy that licensees of joint FM stations provide alternative news voices on their AM and FM undertakings. A major commitment in this regard is the applicant's proposed weekday half-hour public affairs program entitled "FM Magazine". Locally produced, using the resources of the station's newsroom and programming staff, this program will provide in-depth treatment of topics, issues and personalities of interest to Saskatoon.

The licensee proposes to broadcast 6 hours per week of Traditional and Special Interest (category 6) music, a reduction from the currently authorized level of 10 hours/week. The Commission approves a minimum of 8 hours per week of music from this category and expects the applicant to decrease the amount of category 5

tion, de la proposition de la requérante visant le partage des installations de transmission, de la salle de nouvelles et des studios, et que l'approbation d'une exploitation MA-MF jumelée sert l'intérêt public. A cet égard, la requérante a pris un engagement ferme d'assurer à la collectivité de Saskatoon des services très différents à CKOM et à CFMC-FM.

Le Conseil note que CFMC-FM sera exploité selon un format musical qui correspond au "Groupe II", lequel inclut le format progressif actuel de la station, tel que définit dans l'avis public CRTC 1984-151. En vertu de la promesse de réalisation soumise par la requérante, au moins 70 % du répertoire musical de CFMC-FM proviendra de la sous-catégorie 52 (Musique populaire et rock-accentuée).

Le Conseil note l'engagement de la Rawlco de fournir les ressources en matière de finances et de programmation appropriées pour faire de CFMC-FM un service d'information vraiment différent et distinct à l'intention de la collectivité et ce, conformément à la politique du Conseil voulant que les titulaires de stations MF jumelées dispensent des services de nouvelles différents sur les ondes de leurs stations MA et MF. A cet égard, un engagement important proposé par la requérante est l'émission d'affaires publiques d'une demi-heure diffusée en semaine, intitulée "FM Magazine". Cette émission, qui est produite localement et fait appel au personnel de la salle des nouvelles et de la programmation de la station, traitera en profondeur de sujets, de questions et de personnalités d'intérêt pour Saskatoon.

La titulaire a proposé de diffuser 6 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) au lieu du niveau de 10 heures par semaine actuellement autorisé. Le Conseil approuve la diffusion d'au moins 8 heures par semaine de musique de cette catégorie et il s'attend à ce que la requérante

music proportionately.

In its policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Traditional and Special Interest music programming would generally not be permitted to reduce such programming to a level of less than 8 hours per week. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available and it considers that a departure from this policy is not warranted in this case. The Commission notes the applicant's intention to program light classical, jazz and contemporary religious music selections as a means of fulfilling its category 6 music commitment.

In its application, the licensee proposes a 20% level of Canadian content in the music broadcast on CFMC-FM, a reduction from the currently authorized level of 30%. The Commission notes that 20% is the minimum acceptable level under the Commission's guidelines for Group II FM radio stations, as set out in Public Notice CRTC 1984-151, and has taken into account Rawlco's commitment to produce and broadcast, over and above its 20% commitment to Canadian content, a daily foreground program devoted exclusively to Canadian music and artists, as well as a daily music journal "Rock and Roll News" which will include first play of local artists' tapes and interviews with the artists.

The Commission acknowledges the applicant's undertaking to allocate an annual budget of \$30,000 for the promotion and support of local and regional creative talent. This fund

réduise la quantité de musique de catégorie 5 en conséquence.

Dans son énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré que les stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne seraient généralement pas autorisées à ramener le niveau de cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète soit offerte et il estime qu'une exception à cette politique n'est pas justifiée dans le cas présent. Le Conseil note que la requérante propose de diffuser des pièces de musique classique légère, de jazz et religieuse contemporaine en vue de remplir son engagement concernant la musique de catégorie 6.

Dans sa demande, la titulaire propose un niveau de 20 % de contenu canadien pour la musique diffusée par CFMC-FM au lieu du niveau de 30 % actuellement autorisé. Le Conseil note que 20 % représente le niveau minimal acceptable en vertu des lignes directrices du Conseil concernant les stations radiophoniques MF du "Groupe II", tel qu'énoncé dans l'avis public CRTC 1984-151, et il a tenu compte du fait que la Rawlco s'est engagée à produire et à diffuser, en sus de son engagement de diffuser 20 % de contenu canadien, une émission quotidienne de formule premier plan consacrée exclusivement à la musique et aux artistes canadiens, ainsi qu'un journal musical quotidien intitulé "Rock and Roll News", qui comprendra la première audition d'enregistrement d'artistes locaux et d'entrevues avec ces artistes.

Le Conseil prend note de l'engagement de la requérante d'affecter un budget annuel de 30 000 \$ à la promotion et à l'appui des talents créateurs locaux et régionaux. Ce montant défraiera la

will cover the cost of: four live broadcasts of Canadian artists in concert; the production of a record album featuring local talent; a radio-drama script competition; a \$1,000 scholarship for students of the performing arts at the University of Saskatchewan; as well as free air-time in support of the Saskatoon Symphony Society and two local theatre groups.

The Commission will follow closely the licensee's efforts to adhere to its Promise of Performance and to the requirements of this decision in accordance with the Commission's policies and regulations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-356

Radio Futura Ltd.

Verdun, Quebec - 843292400

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence of CKOI-FM Verdun, from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group II" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current "Progressive" format.

From when it first went on the air until 1982, CKOI-FM had great difficulty in complying with its Promise of Performance and the Commission's policies and regulations. However,

diffusion de quatre concerts en direct donnés par des artistes canadiens, la production d'un microsillon mettant en vedette des talents locaux, un concours pour auteurs de dramatiques radiophoniques, une bourse de 1 000 \$ à l'intention d'étudiants en arts d'interprétation de l'Université de la Saskatchewan, ainsi que du temps d'antenne gratuit au profit de la Saskatoon Symphony Society et de deux troupes de théâtre locales.

Le Conseil suivra de près les efforts de la titulaire en vue de respecter sa promesse de réalisation et les exigences de la présente décision, conformément aux politiques et aux règlements du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-356

Radio Futura Ltée

Verdun (Québec) - 843292400

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKOI-FM Verdun, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe II", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format "Progressif" actuel.

Dès son entrée en ondes et jusqu'en 1982, la station CKOI-FM a connu de nombreux problèmes quant au respect de sa promesse de réalisation et des politiques et règlements du Conseil.

on the last two occasions when CKOI-FM's licence was renewed (Decisions CRTC 83-804 and 84-137), the Commission noted substantial progress in the licensee's performance, and despite some shortcomings, in particular in foreground format programming and French-language vocal music, it acknowledged the efforts of the licensee to comply with the FM radio policy and fulfill its commitments.

The most recent analysis of CKOI-FM's programming, conducted by the Commission in early October 1984, demonstrates that the licensee has continued its efforts to increase the amount of foreground format programming with a level of 19.4% compared with 15.8% in October 1983. Three full-time producers, a manager and various freelance personnel work in the foreground format department, the annual budget for which rose from \$120,000 to \$150,000 in 1984-1985. The Commission acknowledges the innovative nature of the foreground format programs broadcast by CKOI-FM and encourages the licensee to continue its efforts to reach and maintain, at all times, the minimum required level of 20% foreground format programming.

The Commission also acknowledges the licensee's efforts in the promotion of various forms of artistic expression in Montreal. Besides its involvement in the production of shows starring new musical and comedic talent, such as "l'Empire des Futures Stars" and "Lundis des Ha! Ha!", CKOI-FM gave its support to other forms of expression and has added a weekly comedy program to its timetable. The licensee stated at the hearing that it had spent more than \$250,000 on the development and promotion of Canadian talent during the previous year. The Commission notes the commitment to maintain annual expenditures at this level over the next five years.

Toutefois, lors des deux derniers renouvellements de la licence de CKOI-FM (décisions CRTC 83-804 et 84-137), le Conseil a constaté des progrès dans le rendement de la titulaire et malgré certaines lacunes, subsistant notamment au niveau des émissions de formule premier plan et de la musique vocale de langue française, il a noté les efforts déployés par la titulaire afin de se conformer à la politique sur la radio MF et de respecter ses engagements.

La plus récente analyse de la programmation de CKOI-FM, effectuée par le Conseil au début d'octobre 1984, démontre que la titulaire a continué ses efforts de redressement au chapitre des émissions de premier plan, avec un niveau de 19,4 % comparativement à 15,8 % en octobre 1983. Trois réalisateurs à plein temps, un directeur et un nombre variable de pigistes oeuvrent au sein de son service affecté au premier plan, lequel a vu son budget annuel haussé de 120 000 \$ à 150 000 \$ en 1984-1985. Le Conseil souligne le caractère innovateur des émissions de premier plan mises en ondes par CKOI-FM et encourage la titulaire à continuer ses efforts afin d'être à même d'atteindre et de maintenir en tout temps le niveau minimal requis de 20 % d'émissions de premier plan.

Le Conseil désire également souligner le rôle de la titulaire dans la promotion de diverses formes d'expression artistique dans le milieu montréalais. Outre son implication dans la production de spectacles mettant en vedette de nouveaux talents dans le domaine de la musique et de l'humour, avec "l'Empire des Futures Stars" et les "Lundis des Ha! Ha!", CKOI-FM a apporté son concours dans d'autres domaines et a ajouté à son horaire une émission hebdomadaire à saveur humoristique. La titulaire a déclaré lors de l'audience avoir dépensé plus de 250 000 \$ pour le développement et la promotion de talents canadiens au cours de la dernière année. Le Conseil note l'engagement de maintenir à ce niveau ses

dépenses annuelles au cours des cinq prochaines années.

The new Promise of Performance submitted by CKOI-FM proposes a reduction in French-language vocal music from 55% to 40%. In the last two decisions renewing CKOI-FM's licence, the Commission has authorized the licensee, as an exceptional case, to broadcast a minimum of 55% popular French-language vocal music selections instead of the minimum 65% level generally required of French-language radio stations. In doing so, the Commission acknowledged CKOI-FM's special situation in the Montreal broadcasting environment, being the only French-language "Progressive" station, and also took into consideration the licensee's commitments to promote and develop French-language musical talent.

The analysis of CKOI-FM's programming conducted by the Commission indicated that, of all vocal music broadcast by the station in October 1984, only 42% was French-language. The licensee stated that, at the time of the hearing, it was broadcasting approximately 50% French-language vocal music and that the proposed reduction to 40% anticipated an expected increasing difficulty in obtaining French-language records over the next few years. The licensee noted, however, that it would be able to achieve a level of 45% French-language vocal music over a two-year period.

In order to explain the difficulty of finding recordings of French-language vocal music, the licensee identified a number of factors: the very limited number of newly-released French-language recordings that are compatible with its musical format; the fear of affecting the sales of francophone recordings by playing the same pieces too often and by broadcasting larger segments of long-playing records; and the fact that music produced in France is not always well-suited to

La nouvelle promesse de réalisation soumise par CKOI-FM comprend une réduction proposée de la musique vocale de langue française de 55 % à 40 %. Dans ses deux dernières décisions renouvelant la licence de CKOI-FM, le Conseil a autorisé la titulaire, à titre exceptionnel, à diffuser un minimum de 55 % de pièces vocales de musique populaire de langue française, au lieu du niveau minimal de 65 % généralement exigé des stations radiophoniques de langue française. Ce faisant, le Conseil a reconnu la situation particulière de CKOI-FM dans le milieu radiophonique montréalais, étant la seule station MF de langue française de format "Progressif", et a également pris en considération ses engagements visant la promotion et le développement de talents musicaux de langue française.

L'analyse de la programmation de CKOI-FM effectuée par le Conseil démontre que cette station diffusait seulement 42 % de musique vocale de langue française au début d'octobre 1984. La titulaire a déclaré qu'au moment de l'audience, elle diffusait près de 50 % de musique vocale de langue française et que la diminution proposée à 40 % reflétait une tendance anticipée à la baisse dans la disponibilité de disques de langue française dans sa formule musicale pour les quelques années à venir. Elle a toutefois précisé qu'elle serait en mesure de s'engager à un niveau de 45 % sur une période de deux ans.

La titulaire a identifié un certain nombre de facteurs comme sources de ses difficultés au niveau de la musique vocale de langue française, dont la quantité très limitée de nouvelles parutions de disques de langue française pouvant convenir à son format musical, la crainte d'affecter la vente du produit francophone en répétant plus souvent les pièces musicales et en diffusant de plus larges extraits des microsillons, et le fait que la musique produite en France s'a-

the Quebecois environment and to CKOI-FM's sound. The licensee acknowledged that its efforts to develop Canadian talent had not achieved their main objective, which was to increase the production of French-language records.

However, the licensee stated that it is willing to make every effort to find a practical solution to this problem. In this respect, it has informed the Commission of a plan to support the production of French-language rock music recordings, to which it would allocate \$100,000 annually; it has also suggested that it may devote to this project its entire annual budget of approximately \$250,000 which is allocated for the development of Canadian talent.

In a separate document published today (Public Notice CRTC 1985-100), the Commission examines the concerns of some Montreal broadcasters, including the licensee, with respect to French-language vocal music and announces that it is setting up a Task Force to consult all interested parties, examine the nature of the problem, and seek possible solutions or alternatives.

Under the circumstances, the Commission has decided not to authorize changes in the minimum level of French-language vocal music now in effect, which is generally 65% of all selections. The Commission, therefore, denies this licensee's request to reduce its minimum level from 55% to 40% and expects the licensee to comply with this level of 55%, which was authorized as an exceptional case. The Commission also expects the licensee to co-operate with the Task Force and to review its plans for the support of French-language recordings in the light of the Task Force's findings.

dapte difficilement au contexte québécois et au son de CKOI-FM. La titulaire a reconnu que ses efforts visant le développement des talents canadiens n'ont pas atteint leur objectif principal, qui était d'accroître la production de disques de langue française.

Toutefois, la titulaire s'est dite disposée à faire tous les efforts dans la recherche d'une solution pratique à ce problème. A cet égard, elle a fait part au Conseil d'un projet de soutien à la production de disques de langue française de musique rock, auquel elle consacrerait un budget de 100 000 \$ par année, et elle a fait également allusion à la possibilité d'allouer uniquement à ce projet la totalité de son budget annuel consenti au développement du talent canadien, soit environ 250,000 \$.

Dans un document distinct publié aujourd'hui (avis public CRTC 1985-100), le Conseil fait état des préoccupations exprimées par certains radiodiffuseurs de Montréal, dont la titulaire, relativement à la disponibilité de musique vocale de langue française et annonce la formation d'un groupe de travail ayant pour mandat de consulter toutes les parties intéressées par cette question et d'examiner la nature du problème et les solutions ou les alternatives qui pourraient être envisagés.

Dans les circonstances, le Conseil a décidé de ne pas autoriser de modifications aux niveaux minimaux de musique vocale de langue française qui sont présentement en vigueur et qui, en général, demeurent à 65 %. Le Conseil refuse donc la demande de la titulaire visant à diminuer de 55 % à 40 % ce niveau minimal et il s'attend à ce que la titulaire respecte ce niveau de 55 % qui lui fut autorisé à titre exceptionnel. Le Conseil s'attend également à ce que la titulaire contribue aux études du groupe de travail et qu'elle revoit ses projets de soutien à la production de disques de langue française dans le cadre des

conclusions auxquelles en sera arrivé le groupe de travail.

The Commission denies the proposal to delete Music-Traditional and Special Interest (category 6), and as authorized in its present licence and as previously proposed by the licensee, requires the licensee to continue to broadcast a minimum of 1 hour per week of such programming. The Commission considers that this level is sufficient, given the great diversity of music available in Montreal at the present time.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission stated that FM stations authorized to broadcast, in line with their Promise of Performance, less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available to all Canadians. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from the policy is not warranted in this case.

The Commission recognizes, however, that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds licensees of FM stations that they have the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with their music formats. Licensees also have the choice of presenting these musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

Le Conseil refuse la proposition visant à supprimer la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) et il s'attend à ce que la titulaire continue à diffuser, tel qu'autorisé dans sa licence actuelle et tel qu'antérieurement proposé par la titulaire, au moins 1 heure par semaine de telle programmation. Le Conseil estime ce niveau suffisant compte tenu de la grande diversité musicale présentement disponible à Montréal.

Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a déclaré que les stations MF autorisées, selon leur promesse de réalisation, à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une exception à sa politique n'est pas justifiée dans le cas présent.

Le Conseil reconnaît, par ailleurs, que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle a la flexibilité de choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. De plus la titulaire a le choix de présenter ces pièces musicales par blocs de programmation distincts ou incorporées entre la diffusion d'autres pièces.

In addition, the Commission expects the licensee to fulfill its commitment at all times to broadcast a minimum of 30% Canadian content with respect to Music-General (category 5) and it has noted the licensee's statements at the hearing regarding its control mechanism which has been established for this purpose.

The Commission has examined the intervention presented at the hearing by the Syndicat général de la radio (CSN) CKVL-CKOI. While supporting the application for the renewal of CKOI-FM's licence, the intervener expressed a particular concern regarding the lack of staff assigned to news by CKOI-FM and its joint station CKVL Verdun. The Commission took note of the licensee's reply to the intervention, in particular that the staff of some departments such as news, technical, sales and administration are divided between CKOI-FM and CKVL in relation to the duties assigned. The licensee also confirmed that the news is handled differently by the two stations and that the length of the newscasts will be increased by 30 minutes per week, effective 1 April 1985.

The Commission has also considered the intervention submitted by CJMF-FM Montreal in opposition to the licensee's proposals to reduce French-language vocal music and delete Music - Traditional and Special Interest. These issues have been dealt with in this decision.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Conseil s'attend en outre à ce que la titulaire respecte en tout temps son engagement de diffuser un minimum de 30 % de contenu canadien en ce qui a trait à la musique générale (catégorie 5) et il a pris note de ses déclarations lors de l'audience relativement au mécanisme de contrôle mis en place par la titulaire à cet égard.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée lors de l'audience par le Syndicat général de la radio (CSN) CKVL-CKOI. Tout en appuyant la demande de renouvellement de la licence de CKOI-FM, l'intervenant a fait part d'un certain nombre de préoccupations dont notamment l'insuffisance de personnel affecté aux nouvelles par la station CKOI-FM et sa station jumelée CKVL Verdun. Le Conseil a pris note de la réponse de la titulaire à cette intervention, notamment que le personnel de certains services, tels les nouvelles, la technique, les ventes et l'administration, est réparti entre CKOI-FM et CKVL en fonction des tâches assignées. La titulaire a également confirmé que le traitement des bulletins de nouvelles diffusés par les deux stations est différent et que la durée de ces bulletins serait augmentée de 30 minutes par semaine à compter du 1^{er} avril 1985.

Le Conseil fait aussi état de l'intervention soumise par la station CJFM-FM Montréal afin de s'opposer aux propositions de la titulaire visant à diminuer la musique vocale de langue française et de supprimer la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé. Ces questions ont été traitées dans le cadre de la présente décision.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-357

Mutual Broadcasting Canada Limited

Montreal, Quebec - 843382300

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence of CKMF-FM Montreal from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current Contemporary MOR format.

On the last two occasions when the licence of CKMF-FM was renewed (Decisions CRTC 82-586 and 84-844), the Commission noted that, notwithstanding certain programming improvements made by the licensee, there were still some shortfalls particularly with respect to the musical format and foreground programming of the station.

Under the new Promise of Performance submitted by the licensee, CKMF-FM will broadcast primarily "dance music". In its Decision CRTC 84-844, the Commission acknowledged that there was some ambiguity with respect to the classification of this type of music according to the old subcategories of popular music, and the Commission stated that, under the circumstances, it could not conclude that the licensee had intentionally contravened its terms and conditions of licence. Radio Futura Ltée, licensee of CKOI-FM Verdun, had intervened at the time, contending that CKMF-FM was not complying with its Promise of Performance, in particular with regard to musical format, foreground programming and French-

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-357

Radiodiffusion Mutuelle Canada Limitée

Montréal (Québec) - 843382300

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKMF-FM Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe IV", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format "MOR contemporain" actuel.

Lors des deux derniers renouvellements de la licence de CKMF-FM (décisions CRTC 82-586 et 84-844), le Conseil constatait que, malgré certaines améliorations apportées par la titulaire, des lacunes subsistaient toujours, notamment au niveau du format musical de la station et des émissions de formule premier plan.

En vertu de la nouvelle promesse de réalisation soumise par la titulaire, la musique diffusée par CKMF-FM sera principalement de style "dance music." Dans sa décision CRTC 84-844, le Conseil a reconnu que la classification de ce genre de musique, selon les anciennes sous-catégories de musique populaire, soulevait une certaine ambiguïté et il a déclaré que, dans les circonstances, il ne pouvait conclure à une dérogation intentionnelle de la part de la titulaire aux modalités et aux conditions de sa licence. D'autre part, Radio Futura Ltée, titulaire de la station CKOI-FM Verdun, était alors intervenue en alléguant que CKMF-FM ne respectait pas sa promesse de réalisation, notamment au niveau du format musical, des émissions

language vocal music. Radio Futura Ltée intervened again at the hearing on 25 March 1985 raising basically the same concerns.

The Commission considers that the introduction of the new station groups and new musical subcategories will clear up any ambiguity that may remain and make it possible to define the musical characteristics that distinguish CKMF-FM from CKOI-FM. CKMF-FM has applied to operate in the "Group IV" format and has proposed to broadcast 50% Pop and Rock - Softer (subcategory 51) and 50% Pop and Rock - Harder (subcategory 52). In Decision CRTC 85-356 published today, the Commission renews the licence of CKOI-FM Verdun and notes that this station will be operated in the "Group II" format, which means that no less than 70% of all category 5 music must fall into subcategory 52 (Pop and Rock - Harder). According to the Promise of Performance submitted by the two stations, CKMF-FM will be characterized by its "dance music" style, and CKOI-FM by its "progressive rock" style.

The most recent analysis of CKMF-FM's programming, conducted by the Commission in early October 1984, shows a steady improvement in the licensee's performance with respect to the amount of foreground format programming, which increased from 13% to 14.8% between the spring and fall of 1983 and to 16.8% in the fall of 1984. The Commission notes that most of the programs that did not meet the foreground format criteria in the 1984 analysis did not do so because of technical details that, according to the licensee, have since been corrected. The Commission expects the licensee to continue its efforts

de formule premier plan et de la musique vocale de langue française. Radio Futura Ltée est de nouveau intervenue lors de l'audience du 25 mars 1985, en soulevant sensiblement les mêmes préoccupations.

Le Conseil estime que la mise en oeuvre des nouveaux groupes et des nouvelles sous-catégories musicales aura pour effet de dissiper les ambiguïtés qui pourraient encore subsister et de mettre en évidence les caractéristiques musicales qui distinguent les stations CKMF-FM et CKOI-FM. Ainsi, CKMF-FM a demandé à faire partie du "Groupe IV" et a proposé de diffuser 50 % de musique populaire et rock légère (sous-catégorie 51) et 50 % de musique populaire et rock accentuée (sous-catégorie 52). D'autre part, dans la décision CRTC 85-356 publiée aujourd'hui, le Conseil renouvelle la licence de CKOI-FM Verdun et note que celle-ci sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe II", ce qui signifie qu'au moins 70 % de l'ensemble de la musique de la catégorie 5 diffusée par cette station devra appartenir à la sous-catégorie 52 (musique populaire et rock accentuée). En vertu des promesses de réalisation soumises par ces deux stations, CKMF-FM se distinguera donc par son style "dance music" alors que CKOI-FM sera plutôt de style "rock progressif".

Par ailleurs, la plus récente analyse de la programmation de CKMF-FM, effectuée par le Conseil au début d'octobre 1984, démontre une remontée régulière du rendement de la titulaire au chapitre des émissions de formule premier plan, celles-ci étant passées de 13 % à 14,8 % du printemps à l'automne 1983 et à 16,8 % à l'automne 1984. Le Conseil note que la plupart des émissions qui se sont avérées non conformes aux critères de la formule premier plan, lors de son analyse de 1984, l'ont été à cause de détails techniques qui ont été corrigés depuis lors, selon les déclarations de la titulaire. Le Conseil l'incite à continuer ses efforts

to reach and maintain, at all times, the minimum required level of 20% foreground format programming.

The new Promise of Performance submitted by CKMF-FM proposes to reduce French-language vocal music from 65% to 55%. When it conducted its analysis of CKMF-FM's programming in October 1984, the Commission noted that, of all vocal music broadcast by the station, 57% was in the French-language. At the hearing, the licensee presented a detailed brief describing the broadcasting environment in Montreal and the difficulties that it has encountered in finding sufficient French-language music, mainly because of the very limited number of new French-language recordings being released. The licensee supported its argument with numerous data and statistical studies and outlined the effort that it has made to fulfill its commitments in this regard.

The licensee indicated at the hearing that it intends to continue its efforts in this respect as part of its program for the development of Canadian talent, to which \$125,000 had been allocated, of which \$11,000 had been expended in direct payments at the time of the hearing. The program consists mainly of an on-the-air campaign to promote the work of Canadian artists, two weekly half-hour shows and a annual special event. The licensee has committed a budget of \$250,000 a year to the program, including \$15,000 in direct payments. Although the primary objective of the program is to foster the creation of French-language works, the licensee acknowledges that it has not yet achieved that objective, since only two of the thirteen winning participants were French-speaking.

In a separate document published today (Public Notice CRTC 1985-100), the Commission examines the concerns

afin d'être à même d'atteindre et de maintenir en tout temps le niveau minimal requis de 20 % d'émissions de premier plan.

La nouvelle promesse de réalisation soumise par CKMF-FM comprend une réduction proposée de la musique vocale de langue française de 65 % à 55 %. Lors de son analyse de la programmation de CKMF-FM en octobre 1984, le Conseil a constaté que cette station diffusait 57 % de musique vocale de langue française. La titulaire a présenté à l'audience un exposé détaillé sur l'environnement de la radiodiffusion à Montréal et sur ses difficultés à s'approvisionner en musique de langue française, en raison notamment de la quantité très limitée de nouvelles parutions de disques de langue française dans son format musical particulier. La titulaire a appuyé ses dires par de nombreuses données et études statistiques et a fait état de ses efforts afin de se conformer à ses engagements.

La titulaire a indiqué lors de l'audience qu'elle entend poursuivre ses efforts à cet égard dans le cadre de son programme d'encouragement aux talents canadiens, auquel elle a déclaré avoir consacré 125 000 \$, dont 11 000 \$ en déboursés directs au moment de l'audience. Il s'agit avant tout d'une campagne de promotion sur ses ondes des oeuvres d'artistes canadiens, accompagnée de deux émissions hebdomadaires d'une demi-heure, le tout couronnée par un événement annuel. La titulaire s'est engagée à y consacrer un budget annuel de 250 000 \$, dont 15 000 \$ en déboursés directs. Quoique ce programme ait eu comme objectif premier de favoriser la création d'oeuvres de langue française, la titulaire a reconnu que ses efforts n'ont pas atteint l'objectif visé, seulement deux des treize participants primés étant de langue française.

Dans un document distinct publié aujourd'hui (avis public CRTC 1985-100), le Conseil fait état des préoccupa-

of some Montreal broadcasters, including the licensee, with respect to French-language vocal music and announces that it is setting up a Task Force to consult with all interested parties, to examine the nature and extent of the problem, and explore all possible solutions or alternatives.

Under the circumstances, the Commission has decided not to authorize changes in the minimum levels of French-language vocal music now in effect and denies the licensee's request to reduce the minimum level from 65% to 55%. The Commission expects the licensee to comply with the 65% level. It also expects the licensee to participate in the study of the Task Force, and intends to review the licensee's plans and financial commitments with respect to Canadian talent in the light of the Task Force's findings.

The Commission denies the proposal to delete Music-Traditional and Special Interest (category 6), and, as authorized in its present licence and as previously proposed by the licensee, requires the licensee to continue to broadcast a minimum of 3 hours 40 minutes per week of such programming. The Commission considers that this level is sufficient, given the great diversity of music available in Montreal at the present time.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission stated that FM stations authorized to broadcast, in line with their Promise of Performance, less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission

expressées par certains radiodiffuseurs de Montréal, dont la titulaire, relativement à la disponibilité de musique vocale de langue française et annonce la formation d'un groupe de travail ayant pour mandat de consulter toutes les parties intéressées par cette question et d'examiner la nature du problème et les solutions ou les alternatives qui pourraient être envisagées.

Dans les circonstances, le Conseil a décidé de ne pas autoriser de modifications aux niveaux minimaux de musique vocale de langue française qui sont présentement en vigueur et refuse donc la demande de la titulaire visant à diminuer de 65 % à 55 % ce niveau minimal. Le Conseil s'attend à ce que la titulaire respecte cette norme de 65 %. Il s'attend également à ce qu'elle contribue aux études du groupe de travail et compte revoir les projets et les engagements financiers de la titulaire au chapitre du talent canadien dans le cadre des conclusions auxquelles en sera arrivé le groupe de travail.

Le Conseil refuse la proposition visant à supprimer la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) et il s'attend à ce que la titulaire continue à diffuser, tel qu'autorisé dans sa licence actuelle et tel qu'antérieurement proposé par la titulaire, au moins 3 heures et 40 minutes par semaine de telle programmation. Le Conseil estime ce niveau suffisant compte tenu de la grande diversité musicale présentement disponible à Montréal.

Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a déclaré que les stations MF autorisées, selon leur promesse de réalisation, à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'import-

emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that a varied and comprehensive listening fare is available to all Canadians. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from the policy is not warranted in this case.

The Commission recognizes, however, that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music that is more compatible with its music format. The Commission reminds the licensee that musical selections may be presented in identifiable blocks of programming or interspersed with other selections.

The Commission has considered the intervention submitted by CJFM-FM Montreal in opposition to the licensee's proposals to reduce French-language vocal music and delete Music - Traditional and Special Interest. These issues have been dealt with in this decision.

Fernand BÉlisle
Secretary General

tance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une exception à sa politique n'est pas justifiée dans le cas présent.

Le Conseil reconnaît, par ailleurs, que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle a la flexibilité de choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. Le Conseil rappelle enfin à la titulaire que ces pièces musicales peuvent être présentées par blocs de programmation distincts ou incorporées entre la diffusion d'autres pièces.

Le Conseil fait aussi état de l'intervention soumise par la station CJFM-FM Montréal afin de s'opposer aux propositions de la titulaire visant à diminuer la musique vocale de langue française et de supprimer la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé. Ces questions ont été traitées dans le cadre de la présente décision.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-358

Télémedia Communications Inc.

Montreal, Quebec - 843295700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CITE-FM Montreal, from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current MOR (Middle-of-the-Road) format.

The Commission wishes to acknowledge the excellent quality of the Foreground Format programs broadcast by CITE-FM. The Commission notes the licensee's concept of a two-way production centre, through which its FM stations in Quebec, Sherbrooke and Hull participate in the production of Foreground Format programs. CITE-FM distributes the Foreground programs that it produces to these three stations and also makes them available to other FM stations in Quebec.

An analysis of CITE-FM's programming, conducted in September 1984, indicated that the licensee was broadcasting 16.9% Foreground Format programming at that time. The Commission notes that most of the programs that did not meet the Foreground Format criteria because of technical details, have, according to the licensee, since been corrected. The Commission urges it to continue its efforts to reach and maintain, at all times, the minimum required level of 20% Foreground Format programs, es-

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-358

Télémedia Communications Inc.

Montréal (Québec) - 843295700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CITE-FM Montréal, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format "MOR" (Middle-of-the-Road) actuel.

Le Conseil désire souligner l'excellente qualité des émissions de formule premier plan diffusées par CITE-FM. Le Conseil a pris note de son concept de centre de production à double voie par lequel les stations MF appartenant à la titulaire à Québec, Sherbrooke et Hull participent à la conception et à la production d'émissions de premier plan. Pour sa part, CITE-FM distribue à ces trois mêmes stations des émissions de premier plan qu'elle produit et les met aussi à la disposition de quelques autres stations MF du Québec.

L'analyse de la programmation de CITE-FM, effectuée par le Conseil en septembre 1984, démontre que la titulaire diffusait à ce moment un niveau de 16,9 % d'émissions de premier plan. Le Conseil note que la plupart des émissions qui se sont avérées non conformes aux critères de la formule premier plan, lors de son analyse de 1984, l'ont été à cause de détails techniques qui ont été corrigés depuis lors, selon les déclarations de la titulaire. Le Conseil l'incite à continuer ses efforts afin d'être à

pecially because of its significant contribution to other FM stations that serve most of the large centres in Quebec.

The Commission approves the licensee's proposal to reduce Spoken Word programming from 25 hours 48 minutes to 15 hours 37 minutes per week. The Commission notes the licensee's commitment to broadcast a minimum of 5 hours 41 minutes per week of Enrichment Material and the assurance given at the hearing that it will be able to meet its commitment to broadcast a minimum of 20% Foreground Format programming and 30% Mosaic Format programs. The Commission expects the high quality of the programs broadcast by the licensee to be maintained.

The Commission also approves the proposed reduction of News from 7 hours 2 minutes to 5 hours 38 minutes per week. The licensee stated at the hearing that it has improved the content of its newscasts and has given itself greater flexibility for covering special or unexpected events. The Commission notes that the proposed amount of news compares favourably with the level broadcast by other FM stations in the Montreal region.

The licensee proposes to reduce its Music - Traditional and Special Interest (category 6) from 10 hours 30 minutes to 5 hours per week. The Commission approves a reduction to 8 hours per week.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized, in line with their Promise of performance, to broadcast Music - Traditional and Special Inte-

même d'atteindre et de maintenir en tout temps le niveau minimal requis de 20 % d'émissions de premier plan, en raison notamment de l'importance de sa contribution à d'autres stations MF qui desservent la majorité des grands centres du Québec.

Le Conseil approuve la proposition de la titulaire visant à réduire les émissions de créations orales de 25 heures et 48 minutes à 15 heures et 37 minutes par semaine. Le Conseil a pris note de l'engagement de la titulaire de diffuser un niveau minimal de 5 heures et 41 minutes par semaine de matériel d'enrichissement et de l'assurance donnée à l'audience qu'elle demeurera en mesure de respecter son engagement de diffuser un minimum de 20 % d'émissions de formule premier plan et de 30 % d'émissions de formule mosaïque. Le Conseil s'attend à ce que la haute qualité des émissions diffusées par la titulaire soit préservée.

Le Conseil approuve également la diminution proposée aux nouvelles de 7 heures et 2 minutes à 5 heures et 38 minutes par semaine. La titulaire a déclaré lors de l'audience avoir amélioré le contenu de ses bulletins de nouvelles et s'être donnée une plus grande souplesse d'intervention lors d'événements spéciaux ou imprévus. Le Conseil note par ailleurs que le niveau proposé de nouvelles se compare avantageusement à celui des autres stations MF de la région de Montréal.

La titulaire a proposé de réduire sa diffusion de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) de 10 heures et 30 minutes à 5 heures par semaine. Le Conseil approuve une réduction à 8 heures par semaine.

Dans son énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées, selon leur promesse de réalisation, à diffuser de la musique

rest would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in the market served. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from the policy is not warranted in this case.

The Commission notes that the broadcasting of classical music was one of the licensee's initial commitments when it obtained its licence, and it acknowledges the unique and particularly appealing format that the licensee has adopted for presenting this type of music, notably for its programs "Les belles soirées Gala", "Au clair de lune" and "Musique classique au laser". Another interesting aspect of the licensee's involvement in this area is its program for the encouragement of Canadian classical talent. With an annual budget of \$20,000, the program is designed to provide opportunities for young classical musicians. The Commission notes the licensee's commitment to continue to fulfill its obligations with respect to classical music and encourages it to keep up its efforts in this field.

The licensee stated at the hearing that it has some difficulty in obtaining sufficient French-language vocal music, although this does not have a serious impact on the type of music that it broadcasts. It also described its efforts to discover new francophone material, particularly in Europe, and the ways that it promotes its distribution in Canada.

traditionnelle et pour auditoire spécialisé, de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une exception à sa politique n'est pas justifiée dans le cas présent.

Le Conseil note que la diffusion de musique classique figurait parmi les engagements initiaux de la titulaire, lorsque celle-ci a obtenu sa licence, et il désire souligner la formule unique et particulièrement attrayante qu'a adoptée la titulaire dans la présentation de ce genre de musique, dans le cadre notamment de ses émissions "Les belles soirées Gala", "Au clair de lune" et "Musique classique au laser". Un autre aspect intéressant de l'implication de la titulaire à ce niveau consiste en son "Programme d'encouragement au talent classique canadien", doté d'un budget annuel de 20 000 \$ et qui vise à favoriser le développement et la mise en valeur de jeunes musiciens se spécialisant en musique classique. Le Conseil a pris note de l'engagement de la titulaire à continuer à remplir ses obligations au niveau de la musique classique et l'encourage à poursuivre ses efforts en ce sens.

La titulaire a déclaré lors de l'audience qu'elle éprouvait un problème d'approvisionnement au niveau de la musique vocale de langue française tout en précisant que celui-ci ne représentait pas un problème aigu dans le genre de musique qu'elle diffuse. Elle a fait également état de ses efforts afin de découvrir de nouveaux produits francophones, notamment en Europe, et des moyens qu'elle utilise pour en favoriser la distribution au Canada.

In a separate document published today (Public Notice CRTC 1985-100), the Commission examines the concerns of some Montreal broadcasters with respect to French-language vocal music and announces that it is setting up a Task Force to consult with all interested parties, to examine the nature and extent of the problem, and explore all possible solutions or alternatives. The Commission expects the licensee to co-operate with the Task Force.

In Decision CRTC 83-666 dated 15 August 1983, the Commission approved an application to amend the licence for CITE-FM by decreasing the effective radiated power from 100,000 to 44,000 watts and by relocating the antenna site to Mount Royal. This approval was subject to the condition that the technical changes authorized be completed within twelve months of the date of the decision, that is by 15 August 1984.

Pursuant to a request for extension by the licensee, this approval is now subject to the condition that the technical changes authorized be completed by 1 October 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said period, deem appropriate under the circumstances.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Dans un document distinct publié aujourd'hui (avis public CRTC 1985-100), le Conseil fait état des préoccupations exprimées par certains radiodiffuseurs de Montréal relativement à la musique vocale de langue française et annonce la formation d'un groupe de travail ayant pour mandat de consulter toutes les parties intéressées par cette question et d'examiner la nature du problème et les solutions ou les alternatives qui pourraient être envisagées. Le Conseil s'attend à ce que la titulaire contribue aux études de ce groupe de travail.

Dans sa décision CRTC 83-666 du 15 août 1983, le Conseil a approuvé une demande de modification de la licence de CITE-FM visant à diminuer la puissance apparente rayonnée de 100 000 watts à 44 000 watts et à déplacer le site d'antenne au Mont-Royal. Cette autorisation était assujettie à la condition que les modifications techniques soient mises en oeuvre dans les douze mois de la date de la décision soit le 15 août 1984.

Suite à une demande de prorogation soumise par la titulaire, cette autorisation est assujettie à la condition que les modifications techniques autorisées soient terminées d'ici le 1^{er} octobre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration de ce délai.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, 22 May 1985

Ottawa, le 22 mai 1985

Decision CRTC 85-359

Décision CRTC 85-359

CFCF Inc.

CFCF Inc.

Montreal, Quebec - 843228800

Montréal (Québec) - 843228800

At a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission considered an application by CFCF Inc. for the renewal of the broadcast licence for CFQR-FM Montreal. The new Promise of Performance submitted proposed a percentage of hits of 49 % rather than the presently authorized 15 %, and a vocal/instrumental ratio of 75:25 rather than 45:55.

Lors d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil a étudié une demande présentée par CFCF Inc. en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CFQR-FM Montréal. La nouvelle promesse de réalisation soumise proposait un pourcentage de grands succès de 49 % au lieu de 15 % et un rapport vocal/instrumental de 75/25 au lieu de 45/55 présentement autorisés.

An analysis of CFQR-FM's musical programming conducted by the Commission on 5 December 1984 revealed a significant shortfall between the vocal/instrumental ratio at the time (60:40) and the ratio contained in the current Promise of Performance (45:55), which gives the station a different musical format, MOR (Middle-of-the-Road) rather than Easy Listening.

Une analyse musicale de la programmation de CFQR-FM, effectuée par le Conseil le 5 décembre 1984, a démontré un écart substantiel par rapport au rapport vocal/instrumental auquel s'était engagée la titulaire, celui-ci se situant à 60/40 lors de l'analyse alors que la promesse de réalisation actuelle fait état d'un rapport de 45/55. Cet écart entraîne un changement du format musical de la station, qui passe ainsi de "Musique de détente" à "MOR" (Middle-of-the-Road).

A self-analysis of CFQR-FM's programming, conducted by the licensee during the entire week of 28 January to 3 February 1985 at the request of the Commission, confirmed the situation which the Commission had noted in December 1984, revealing a vocal/instrumental ratio of 57.9:42.1. At the hearing, the licensee did not deny these findings.

Une auto-évaluation de la programmation de CFQR-FM, effectuée par la titulaire à la demande du Conseil et portant sur une semaine complète, soit du 28 janvier au 3 février 1985, a confirmé la situation constatée par le Conseil en décembre 1984, avec un rapport vocal/instrumental de 57,9/42,1. Interrogée à ce sujet lors de l'audience, la titulaire n'a pas démenti les faits constatés.

CJFM-FM Montreal submitted a written intervention with respect to this application to oppose the change in the station's musical format, implemented without authorization, and the proposed amendments to CFQR-FM's Promise of Performance.

CJFM-FM Montréal a soumis une intervention écrite en rapport avec la présente demande afin de s'opposer au changement du format musical de la station, effectué sans autorisation, ainsi qu'aux modifications proposées à la promesse de réalisation de CFQR-FM.

The basic goal of the FM radio policy adopted by the Commission is to ensure that the overall FM services offered in a market are varied and comprehensive. It is therefore important that each licensee honour its Promise of Performance which is a condition of licence and contains commitments related to its orientation, target audience and musical format. Non-compliance affects the balance of services provided by other broadcasters and is contrary to the Commission's objective of ensuring that the public is provided with a varied and comprehensive FM service.

In recent public notices, including Public Notice CRTC 1984-22 entitled "A Review of Broadcasting Concerns in Windsor, Ontario", the Commission warned FM licensees "that it cannot undertake an adequate assessment of the situation ... unless, and until, broadcasting undertakings are operated in full compliance with their Promises of Performance, Commission policies and regulations." Moreover, when the Commission had reason to believe that licensees were deviating from the conditions of their licences (Public Notices CRTC 1983-14, 1984-43 and 1984-303), the Commission stated that it was not prepared to render decisions on applications for amendments to FM licences until it had made the required analyses to assess whether the licensees were operating in compliance with their Promises of Performance. The Commission considers that this practice ensures fairness to all broadcasters competing in the same market and is intended to safeguard the integrity of the licensing process.

Based on its analysis of the licensee's performance, the Commission notes that the licensee is operating the station generally in compliance with its Promise of Performance, except for the vocal/instrumental ra-

La politique sur la radio MF adoptée par le Conseil a comme objectif fondamental d'assurer que l'ensemble des services MF offerts dans un marché soit varié et complet. Il importe donc que chaque titulaire respecte sa promesse de réalisation, laquelle est une condition de sa licence et contient ses engagements, notamment en ce qui a trait à son orientation, à son auditoire cible et à son format musical. Toute dérogation affecte l'équilibre des services offerts par les autres radiodiffuseurs et va à l'encontre de l'objectif poursuivi, soit que le public puisse jouir d'un service radiophonique MF varié et complet.

Dans des avis publics récents, notamment l'avis public CRTC 1984-22 intitulé "Examen des préoccupations portant sur la radiodiffusion à Windsor (Ontario)", le Conseil a prévenu les titulaires de licences MF "qu'il ne peut entreprendre une évaluation satisfaisante de la situation ... que si, et jusqu'à ce que, les entreprises de radiodiffusion soient exploitées conformément à leurs promesses de réalisation ainsi qu'aux politiques et règlements du Conseil." De plus, lorsque le Conseil a eu des raisons de croire que des titulaires dérogeaient aux conditions de leurs licences (avis publics CRTC 1983-14, 1984-43 et 1984-303), il s'est déclaré non disposé à prendre des décisions sur des demandes de modifications de licences MF avant de faire les analyses nécessaires afin d'évaluer si les titulaires se conformaient à leurs promesses de réalisation. Le Conseil estime que cette pratique relève d'un principe d'équité envers tous les radiodiffuseurs en concurrence dans un même marché et vise à maintenir l'intégrité du processus d'octroi des licences.

A la suite de son analyse de la programmation de la titulaire, le Conseil note que la titulaire exploite la station conformément à sa promesse de réalisation, sauf en ce qui a trait au rapport vocal/instrumental. Le Con-

tio. The Commission, therefore, has decided to renew the licence for CFQR-FM for one year only and denies the proposed amendments to the Promise of Performance.

Therefore, the Commission renews the broadcasting licence for CFQR-FM from 1 October 1985 to 30 September 1986, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current Easy Listening format.

The Commission will undertake further analyses of CFQR-FM's programming to determine whether the station is operating in compliance with the conditions of its licence. In particular, the Commission expects the licensee to remain within the parameters of its authorized musical format, and it will not be prepared to consider amendments to the licence until subsequent analyses show that the station is operating in compliance with its Promise of Performance. The Commission will send a copy of the results of its analyses to the licensee, and, in the context of its next licence renewal, the licensee will have the opportunity to submit its comments thereon.

Fernand Bélisle
Secretary General

seil a donc décidé de renouveler la licence de CFQR-FM pour une période d'un an seulement et refuse les modifications proposées à la promesse de réalisation.

En conséquence, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFQR-FM du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1986, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format "Musique de détente" actuellement autorisé.

Le Conseil entreprendra d'autres analyses de la programmation de CFQR-FM afin d'évaluer si la station exerce ses activités conformément aux conditions de sa licence. Le Conseil s'attend notamment à ce que la titulaire respecte les paramètres de son format musical autorisé et il ne sera pas disposé à traiter des modifications à la licence tant que la conformité n'aura pas été démontrée par des analyses ultérieures. Le Conseil fera parvenir une copie du résultat de ses analyses à la titulaire dans le cadre du prochain renouvellement de la licence et celle-ci aura l'opportunité de soumettre ses observations.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-360

Radio Futura Ltd.

Verdun, Quebec - 843219700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKVL Verdun from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

During the last licence term, the Commission received a few complaints concerning inappropriate comments made during a number of the station's open-line programs and notes that these complaints now seem to have been resolved in a manner satisfactory to all parties concerned. The Commission expects the licensee to set up appropriate mechanisms to ensure that the quality of its open-line programs is maintained and is consistent with the station's code of ethics.

With respect to the intervention received from the Syndicat Général de la Radio (CSN) CKVL-CKOI, regarding the inadequacy of the news staff at CKVL and its joint FM station, CKOI-FM Verdun, the Commission has addressed these concerns in Decision CRTC 85-356 released today renewing the licence for CKOI-FM Verdun.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-360

Radio Futura Ltée

Verdun (Québec) - 843219700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKVL Verdun, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Au cours du terme de la dernière licence, le Conseil a reçu quelques plaintes concernant des propos abusifs tenus lors de certaines émissions de ligne ouverte diffusées par la station. Le Conseil constate que ces plaintes semblent maintenant avoir été résolues à la satisfaction de toutes les parties concernées. Il s'attend à ce que la titulaire mette sur pied des mécanismes de contrôle adéquats afin de s'assurer que la qualité de ses émissions de ligne ouverte est maintenue, conformément au code de déontologie de la station.

En ce qui a trait à l'intervention du Syndicat Général de la Radio (CSN) CKVL-CKOI, relativement à l'insuffisance de personnel affecté aux nouvelles pour la station CKVL et sa station MF jumelée, CKOI-FM Verdun, le Conseil a traité de ces préoccupations dans la décision CRTC 85-356 publiée aujourd'hui qui renouvelle la licence de CKOI-FM Verdun.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-361

Capital Radio Broadcasting Operations Inc.

Quebec City, Quebec - 841405400
- 841406200

At a Public Hearing in Quebec City on 9 November 1984, the Commission considered applications by Capital Radio Broadcasting Operations Inc. (the applicant) for approval to acquire the assets of radio stations CHRC and CHOI-FM Quebec City from Télé-Capitale Inc. (the licensee, previously Télé-Capitale Ltée), and for broadcasting licences to continue the operation of these stations. The new Promises of Performance submitted were different in certain respects to those previously authorized and these proposals are dealt with in this decision.

In Public Notice CRTC 1984-303, dated 11 December 1984, the Commission stated that, based on its analysis of the licensee's performance and the evidence presented at the 9 November 1984 hearing, "the majority of the members of the Commission considers that there is sufficiently serious doubt regarding CHOI-FM's compliance with its Promise of Performance to justify a deferral of the Commission's decision ... until the issue of compliance has been resolved."

In order to assess whether the station was operating in compliance with its Promise of Performance, the Commission conducted another analysis of CHOI-FM's programming during the week of 14 to 20 January 1985. As indicated in Public Notice CRTC 1984-303, the Commission sent copies of the results of its analysis to the

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-361

Les Entreprises de Radiodiffusion de la Capitale Inc.

Québec (Québec) - 841405400
- 841406200

Lors d'une audience publique tenue à Québec le 9 novembre 1984, le Conseil a étudié des demandes présentées par Les Entreprises de Radiodiffusion de la Capitale Inc. (la requérante) en vue d'obtenir l'autorisation d'acquiescer l'actif des stations radiophoniques CHRC et CHOI-FM Québec, propriété de Télé-Capitale Inc. (la titulaire, auparavant Télé-Capitale Ltée), et d'obtenir des licences de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de ces stations. Les nouvelles promesses de réalisation soumises différaient à certains égards de celles présentement en vigueur. Ces propositions sont traitées dans le cadre de la présente décision.

Dans un avis public en date du 11 décembre 1984 (avis public CRTC 1984-303), le Conseil indiquait qu'à la suite de son analyse du rendement de la titulaire et des éléments de preuve qui ont découlé de l'audience publique du 9 novembre 1984, "la majorité des membres du Conseil estime qu'il subsiste un doute suffisamment sérieux quant au respect de la promesse de réalisation de CHOI-FM pour justifier le report de sa décision sur les demandes ... jusqu'à ce que la question de la conformité soit résolue."

Afin d'évaluer si la station exerce ses activités conformément aux conditions de la licence présentement en vigueur, le Conseil a entrepris une nouvelle analyse de la programmation de CHOI-FM portant sur les émissions diffusées au cours de la semaine du 14 au 20 janvier 1985. Tel qu'indiqué dans son avis public CRTC 1984-303, le

licensee and the interveners of record for comment.

The Commission's analysis concentrated primarily on musical content, Foreground Format programming and Canadian content. The results of the analysis show that, at the time that the analysis was conducted, the licensee was operating substantially in compliance with its Promise of Performance and significant progress had been made since the Commission's previous analysis in September 1984.

The January 1985 analysis, carried out in accordance with the system adopted by the Commission in 1976 and based on three days programming, indicated that CHOI-FM was operating according to its current authorized musical format, Contemporary MOR, and that the percentage of rock-oriented music selections decreased from 96.4% in September 1984 to 38.8% in January 1985 and the vocal/instrumental ratio went from 100:0 to 80.6:19.4 during the same period. The level of French-language vocal music was 63.3%, and Canadian content in the Music-General category was 30.3%.

The licensee also made improvements with respect to Foreground Format programming; the analysis showed an increase from 8.5% in September 1984 to 15.7% in January 1985. The Commission notes that, of the 25 hours 45 minutes of Foreground Format programming that the licensee claimed to have broadcast, 19 hours 43 minutes actually met the Foreground Format criteria. Most of the programs that were not in conformity did not qualify because of technical details, and exchanges and consultations between Commission and licensee staff have taken place in order to help the

Conseil a fait parvenir une copie des résultats de son analyse à la titulaire et aux intervenants inscrits au dossier, aux fins d'observations.

L'analyse effectuée par le Conseil a porté principalement sur le contenu musical, sur les émissions de formule premier plan et sur le contenu canadien. La compilation des résultats de cette analyse montre qu'au moment où celle-ci a été effectuée, la titulaire se conformait substantiellement à sa promesse de réalisation et que des progrès marqués avaient été accomplis en regard de la situation constatée par le Conseil au moment de son analyse précédente, en septembre 1984.

Ainsi, l'analyse de janvier 1985, effectuée selon une méthodologie adoptée par le Conseil en 1976 et qui est basée sur les résultats de trois jours, montre que la station CHOI-FM diffusait selon le format musical présentement autorisé, soit "MOR contemporain", alors que les pièces musicales de genre rock sont passées de 96,4 % en septembre 1984 à 38,8 % en janvier 1985 et le rapport vocal/instrumental de 100/0 à 80,6/19,4, au cours de la même période. La musique vocale de langue française affichait un niveau de 63,3 % et le contenu canadien de la catégorie de musique générale se situait à 30,3 %.

Les émissions de formule premier plan attestaient également des efforts accomplis par la titulaire à ce chapitre, l'analyse démontrant une remontée de 8,5 % en septembre 1984 à 15,7 % en janvier 1985. Le Conseil note que des 25 heures et 45 minutes d'émissions de premier plan réclamées par la titulaire, 19 heures et 43 minutes se sont avérées conformes aux critères de la formule premier plan. La plupart des émissions non conformes l'ont été à cause de détails techniques qui ont fait l'objet d'échanges et de consultations satisfaisantes entre le personnel du Conseil et celui

licensee establish the mechanisms necessary for reaching the minimum 20% Foreground Format programming requirement set by the Commission for joint stations.

Now that the Commission has completed its analysis and consultations and, after considering the intervener's comments, is generally satisfied with the efforts made by the licensee to comply with its commitments and conditions of licence, it is prepared to render its decision on the applications in question.

The Commission, therefore, announces that it approves the applications for authority to acquire the assets of radio stations CHRC and CHOI-FM Quebec City from Télé-Capitale Inc., and for broadcasting licences to continue the operation of these stations.

The Commission will issue licences to Capital Radio Broadcasting Operations Inc. upon surrender of the current licences. The licences will expire 30 September 1988 and will be subject to the conditions specified in this decision and in the licences to be issued.

Based on the material submitted in support of these applications and the evidence presented at the hearing, the Commission considers that the proposed transaction is in the public interest and should benefit listeners of CHRC and CHOI-FM and that the applicant has the expertise and financial resources necessary to ensure the viability of the stations.

The Commission notes that most of the shareholders of the company owning the stations will be from the Quebec City region and that two of them, who have broadcasting experience, will be directly involved in managing the stations as general manager and sales

de la titulaire, dans le but de l'aider à se doter de mécanismes lui permettant d'atteindre l'exigence minimale de 20 % d'émissions de formule premier plan fixée par le Conseil pour les stations jumelées.

Étant donné que son processus d'analyse et de consultation est terminé et qu'après l'étude des commentaires soumis par l'intervenant, il est généralement satisfait des efforts déployés par la titulaire pour se conformer à ses engagements et aux conditions de sa licence, le Conseil est maintenant en mesure de rendre sa décision sur les demandes en instance.

En conséquence, le Conseil annonce qu'il approuve les demandes visant l'autorisation d'acquérir l'actif des stations radiophoniques CHRC et CHOI-FM Québec, propriété de Télé-Capitale Inc., et d'obtenir des licences de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de ces stations.

Le Conseil émettra des licences à Les Entreprises de Radiodiffusion de la Capitale Inc., à la rétrocession des licences actuelles. Les licences expireront le 30 septembre 1988 et seront assujetties aux conditions stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

D'après la documentation soumise à l'appui des présentes demandes et la preuve découlant de l'audience, le Conseil estime que la transaction proposée sert l'intérêt public et qu'elle devrait être à l'avantage des auditoires desservis par les stations CHRC et CHOI-FM. La requérante possède en outre l'expertise et les ressources financières suffisantes pour assurer la viabilité de ces stations.

Le Conseil note que les stations seront la propriété d'un groupe d'actionnaires dont la grande majorité sont de la région de Québec et que deux de ceux-ci, dotés d'une expérience en radiodiffusion, seront impliqués directement dans la gestion

and promotion manager respectively.

The applicant has agreed to operate the stations under the same conditions of licence, except for some proposed refinements to the Promises of Performance, which are discussed below, and some additional commitments which the Commission has taken into account in approving these applications.

With respect to CHRC, the applicant stated at the hearing that the station's programming is based on information and service. The station has a predominant verbal format, and the emphasis is on open-line programs, with 62 hours per week, and information, with an additional, one-hour information program daily. The Commission questioned the licensee with respect to its editorial policy and acknowledges the measures taken to ensure that open-line, news and public affairs programs are in the public interest, provide a reasonable, balanced opportunity for the expression of different views, and are of high quality. The Commission expects the applicant to provide itself with specific guidelines in this regard, and send a copy of them to the Commission within 30 days.

With regard to CHOI-FM, the applicant proposes a Promise of Performance similar to the one that the Commission authorized for Télé-Capitale Inc. with some refinements. The applicant proposes to increase the broadcast time of rock-oriented music from 27 hours 7 minutes to 34 hours 7 minutes per week. The Commission notes that the proposal could lead to a change in the musical format of the station and that the applicant has not provided enough information for the

de ces deux stations à titre de directeur général et de directeur des ventes et de la promotion, respectivement.

La requérante s'est engagée à exploiter les stations aux mêmes conditions que les licences actuelles, sauf sous certains aspects, lesquels sont discutés ci-après, et certains engagements additionnels que le Conseil a pris en considération en approuvant ces demandes.

En ce qui a trait à la station CHRC, la requérante a déclaré lors de l'audience que la programmation de la station est axée sur l'information et le service. Le format est à prépondérance verbale et l'accent est mis sur les lignes ouvertes, avec une diffusion de 62 heures par semaine et sur l'information, avec l'ajout d'une émission d'information quotidienne d'une durée d'une heure. Le Conseil a interrogé la titulaire lors de l'audience sur sa politique éditoriale et a pris note des mesures prévues afin d'assurer que les émissions de ligne ouverte, de nouvelles et d'affaires publiques servent bien l'intérêt public, fournissent la possibilité raisonnable et équilibrée d'expression de vues différentes sur des sujets qui préoccupent le public et soient de haute qualité. Le Conseil s'attend à ce que la requérante se dote de lignes directrices précises à cet égard et lui fasse parvenir une copie d'un tel énoncé de principes dans les 30 jours des présentes.

En ce qui a trait à la station CHOI-FM, la requérante a proposé une promesse de réalisation semblable à celle que le Conseil avait autorisé pour Télé-Capitale Inc. à titre de titulaire de la licence de cette station, sauf pour certains aspects. Il est ainsi proposé d'accroître le temps de diffusion de musique de genre rock de 27 heures et 7 minutes à 34 heures et 7 minutes par semaine. Le Conseil note que cette proposition pourrait occasionner un changement du format

Commission to determine the precise impact of the proposed amendment. The Commission, therefore, denies this proposal, and the licence is subject to the condition that the broadcast time of rock-oriented music not exceed 27 hours 7 minutes per week. In this regard, the Commission notes that CHOI-FM will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio which may encompass its current "Contemporary MOR" format.

Moreover, the Commission's approval of the granting of the licence for CHOI-FM is subject to the condition that the applicant submit, within three months, a Promise of Performance based on the new definitions of FM stations and the music sub-categories currently in effect.

The applicant, if it so wishes, may submit another application to increase the level of rock-oriented music, and the application will be dealt with according to the Commission's normal procedures.

The Commission approves the vocal/instrumental ratio of Music-General 95:5 instead of 70:30 and the 30% Canadian content level for Music-General instead of 20% as presently authorized. It denies, however, the proposal to reduce the level of Music - Traditional and Special Interest from 8 hours to 1 hour per week.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music - Traditional and Special Interest would not be permitted to reduce this programming to less than 8 hours per week. In doing so, the Commission

musical de la station mais que la requérante n'a pas fourni d'informations suffisantes pour déterminer la portée exacte du changement proposé. En conséquence, le Conseil refuse cette proposition et assujettit la licence à la condition que le temps de diffusion de musique rock ne dépasse pas 27 heures et 7 minutes par semaine. Le Conseil note à cet égard que CHOI-FM sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et peut inclure son format "MOR contemporain" actuel.

De plus, le Conseil assujettit son approbation de l'octroi de la licence de CHOI-FM à la condition que la requérante lui soumette, dans les 3 mois, une promesse de réalisation formulée selon les nouvelles définitions des stations MF et des sous-catégories de musique présentement en vigueur.

La requérante, si elle le désire, pourra soumettre à nouveau sa demande afin d'accroître le niveau de musique rock, laquelle demande sera étudiée selon les procédures habituelles du Conseil.

D'autre part, le Conseil approuve un rapport vocal/instrumental en musique générale de 95/5 au lieu de 70/30 et un contenu canadien en musique générale de 30 % au lieu de 20 %, tel qu'autorisé présentement. Il refuse toutefois la proposition en vue de réduire de 8 heures à 1 heure par semaine la période de diffusion en musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé.

Dans son énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait pas permis aux stations MF autorisées, selon leur promesse de réalisation, à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé, de réduire cette programmation à moins de

emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in the market. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from the policy is not warranted in this case.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with its music format. The Commission reminds the licensee that it has the choice of presenting these musical selections in identifiable blocks of programming or interspersed with other selections.

The Commission denies the applicant's proposal to broadcast only 60% French-language vocal music. In accordance with the Commission's policy, French-language FM radio stations are generally required to broadcast a minimum of 65% of all vocal music selections in the French-language.

The Commission acknowledges, however, the concerns raised by some French-language radio broadcasters during the 25 March 1985 Montreal public hearing regarding their difficulties in meeting this 65% level due to the limited availability of quality French-language vocal music, particularly in certain categories. In this regard, the Commission is setting up a Task Force that will consult with all interested parties to explore possible solutions to this problem and is releasing a Public Notice on this issue today (Public Notice CRTC 1985-100).

8 heures par semaine. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une exception à sa politique n'est pas justifiée dans le cas présent.

Le Conseil reconnaît, par ailleurs, que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle a la flexibilité de choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. Le Conseil rappelle enfin à la titulaire que ces pièces musicales peuvent être présentées par blocs de programmation distincts ou incorporées entre la diffusion d'autres pièces.

Le Conseil refuse également la proposition de la titulaire visant à diffuser seulement 60 % de musique vocale de langue française. Conformément à la politique du Conseil, les stations radiophoniques MF de langue française doivent diffuser, en règle générale, au moins 65 % de musique vocale en français.

Le Conseil est toutefois conscient des préoccupations soulevées par quelques titulaires de stations radiophoniques de langue française, lors de l'audience publique qui s'est tenue à Montréal le 25 mars 1985, relativement à leur difficulté de respecter ce niveau de 65 % à cause de la quantité restreinte de musique vocale de langue française de qualité disponible, notamment dans certaines catégories. A cet égard, le Conseil entend mettre sur pied un groupe de travail qui tiendra des consultations avec toutes les parties concernées afin d'envisager des solutions à ce problème et pu-

blie aujourd'hui un avis public portant sur cette question (avis public CRTC 1985-100).

The applicant described the measures taken to fulfill its commitment to broadcast a minimum of 20% Foreground Format programming, in particular the establishment of a department for the production of Foreground Format programs at a cost of more than \$100,000 per year.

The Commission also notes that the applicant has promised to allocate \$55,000 in direct costs per year for the promotion and development of new musical talent, including an annual competition that will enable 12 local artists to record their work.

CJMF-FM Ltée, licensee of CJMF-FM Quebec City, presented an intervention at the hearing opposing the applications, contending that CHOI-FM's programming was not in compliance with its Promise of Performance. It also had the opportunity to comment on the results of the January 1985 analysis and any other document exchanged between the Commission and the applicant between 11 December 1984 and the present. The problems raised by the intervener are dealt with in this decision and Public Notice CRTC 1984-303. The Commission also took into consideration the 17 written interventions submitted by persons and organizations from the Quebec City region in support of the applications.

Au niveau des émissions de formule premier plan, la requérante a fait état des mesures prises afin de respecter son engagement de diffuser un minimum de 20 % de ces émissions, notamment par la mise en place d'une direction spécialement affectée à la production d'émissions de premier plan, laquelle représente un investissement de plus de 100 000 \$ par année.

Le Conseil note également que la requérante s'est engagée à affecter une somme annuelle de 55 000 \$ en coûts directs pour la promotion et le développement de nouveaux talents musicaux, comprenant, entre autres, un concours annuel qui permettra à 12 artistes locaux d'enregistrer leurs oeuvres.

CJMF-FM Ltée, titulaire de la licence de la station CJMF-FM Québec, a présenté une intervention lors de l'audience publique afin de s'opposer aux demandes, alléguant que la programmation de CHOI-FM n'était pas conforme à la promesse de réalisation. Elle a de plus eu l'opportunité de faire part au Conseil de ses commentaires quant aux résultats des analyses de janvier 1985 et quant à tout document qui fut échangé entre le Conseil et la requérante du 11 décembre 1984 à ce jour. Les problèmes soulevés par l'intervenante sont traités dans la présente décision et ont également fait l'objet de l'avis public CRTC 1984-303. Le Conseil a également pris en considération les dix-sept interventions écrites soumises par des personnes et des organismes de la région de Québec afin d'appuyer ces demandes.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-362

Télécâble St-Donat Inc. (formerly
Richard Coutu et Fils Inc.)

Saint-Donat, Quebec - 850540600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-68 dated 28 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Donat by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$7.50 to \$7.80. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$25.00 to \$35.00. In approving this increase, the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-363

J. Bergeron & Frère Ltée

Saint-Tite, Quebec - 850598400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-63 dated 25 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Tite by increasing the maximum

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-362

Télécâble St-Donat Inc. (auparavant
Richard Coutu et Fils Inc.)

Saint-Donat (Québec) - 850540600

Suite à l'avis public CRTC 1985-68 du 28 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Saint-Donat, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,50 \$ à 7,80 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 25 \$ à 35 \$. En approuvant cette hausse, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-363

J. Bergeron & Frère Ltée

Saint-Tite (Québec) - 850598400

Suite à l'avis public CRTC 1985-63 du 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Saint-Tite, visant à faire passer le tarif d'abon-

monthly subscriber fee from \$9.17 to \$9.72.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of this cable system serving some 1,150 subscribers to cover increased operating costs and continue to provide the same level of service to its subscribers. The Commission further notes the very high level of penetration of this undertaking.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-364

Câblodistribution de la Côte du Sud Inc.

La Pocatière, Saint-Pacôme, Saint-Gabriel-de-Kamouraska, Sainte-Louise, Saint-Roch-des-Aulnaies, Saint-Onésime, Rivière-Ouelle, Rivière-Ouelle-Station, Saint-Jean-Port-Joli, Saint-Aubert and surrounding areas, Quebec - 842929200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-63 dated 25 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$10.30 to \$10.81, effective 1 June 1985. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, and to cover changes in the direct "pass through" charges paid by the licensee to the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network for the delivery of signals.

nement mensuel maximal de 9,17 \$ à 9,72 \$.

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de cette entreprise desservant quelque 1 150 abonnés de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés et ainsi continuer à assurer la même qualité de service à ses abonnés. Le Conseil a pris note en outre du taux de pénétration très élevé de cette entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-364

Câblodistribution de la Côte du Sud Inc.

La Pocatière, Saint-Pacôme, Saint-Gabriel-de-Kamouraska, Sainte-Louise, Saint-Roch-des-Aulnaies, Saint-Onésime, Rivière-Ouelle, Rivière-Ouelle-Station, Saint-Jean-Port-Joli, Saint-Aubert et les régions avoisinantes (Québec) - 842929200

Suite à l'avis public CRTC 1985-63 du 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 10,30 \$ à 10,81 \$, à compter du 1^{er} juin 1985. Le Conseil estime que cette majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs, et afin de refléter les changements apportés aux frais que la titulaire doit verser directement au réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) aux fins de l'acheminement de signaux.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$16.70 to \$25.00, effective 1 June 1985. In approving this increase, the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-365

Télé-Câble Labonté Inc.

Saint-Ephrem, Quebec - 850190000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-57 dated 20 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Ephrem by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$6.96 to \$8.00.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of this cable system serving some 300 subscribers to cover increased operating costs, including the addition of new services, and maintain the level of service currently provided to its subscribers.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 16,70 \$ à 25 \$, à compter du 1^{er} juin 1985. En approuvant cette hausse, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-365

Télé-Câble Labonté Inc.

Saint-Ephrem (Québec) - 850190000

Suite à l'avis public CRTC 1985-57 du 20 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Saint-Ephrem, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 6,96 \$ à 8 \$.

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de cette entreprise desservant environ 300 abonnés de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés, y compris l'ajout de nouveaux services, et continuer à assurer la même qualité de service à ses abonnés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-366

Claude Labonté, doing business under
the name and style of Télé-Câble
St-Méthode Enrg.

Saint-Méthode, Quebec - 850186800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-57 dated 20 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Méthode by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$6.96 to \$8.00.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of this cable system serving some 200 subscribers to cover increased operating costs, including the addition of new services, and maintain the level of service currently provided to its subscribers.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-367

La Guadeloupe Télévision Inc.

Saint-Vital-de-Lambton, Quebec
- 850188400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-57 dated 20 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Saint-Vital-de-Lambton by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$6.96 to \$8.00.

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-366

Claude Labonté, faisant affaires sous
le nom et la raison sociale de Télé-
Câble St-Méthode Enrg.

Saint-Méthode (Québec) - 850186800

Suite à l'avis public CRTC 1985-57 du 20 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Saint-Méthode, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 6,96 \$ à 8 \$.

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de cette entreprise desservant environ 200 abonnés de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés, y compris l'ajout de nouveaux services, et continuer à assurer la même qualité de service à ses abonnés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-367

La Guadeloupe Télévision Inc.

Saint-Vital-de-Lambton (Québec)
- 850188400

Suite à l'avis public CRTC 1985-57 du 20 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Saint-Vital-de-Lambton, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 6,96 \$ à 8 \$.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of this cable system serving some 225 subscribers to cover increased operating costs, including the addition of new services, and maintain the level of service currently provided to its subscribers.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 22 May 1985

Decision CRTC 85-368

Télé-Câble Labonté Inc.

Courcelles and Saint-Honoré, Quebec
- 850189200 - 850191800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-57 dated 20 March 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving Courcelles and Saint-Honoré by increasing the maximum monthly subscriber fees from \$6.96 to \$8.00.

The Commission considers that this increase is justified on economic grounds to enable the licensee of these cable systems serving a total of some 550 subscribers to cover increased operating costs, including the addition of new services, and maintain the level of service currently provided to its subscribers.

The Commission also approves an increase the maximum installation fee from \$21.20 to \$25.00. In approving this increase, the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de cette entreprise desservant environ 225 abonnés de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés, y compris l'ajout de nouveaux services, et continuer à assurer la même qualité de service à ses abonnés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 22 mai 1985

Décision CRTC 85-368

Télé-Câble Labonté Inc.

Courcelles et Saint-Honoré (Québec)
- 850189200 - 850191800

Suite à l'avis public CRTC 1985-57 du 20 mars 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent Courcelles et Saint-Honoré, visant à faire passer les tarifs d'abonnement mensuels maximaux de 6,96 \$ à 8 \$.

Le Conseil est d'avis que la majoration est justifiée sur le plan financier afin de permettre à la titulaire de ces entreprises desservant un total d'environ 550 abonnés de couvrir des coûts d'exploitation plus élevés, y compris l'ajout de nouveaux services, et continuer à assurer la même qualité de service à ses abonnés.

Le Conseil approuve également une majoration des tarifs d'installation maximaux de 21,20 \$ à 25 \$. En approuvant cette majoration, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a

installation and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-369

Southport Cable TV Limited

Paisley, Ontario - 842388100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Paisley from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$12.77, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV-28 Kitchener, CIII-TV-22 Uxbridge, WGR-TV, WIVB-TV and WKBW-TV Buffalo, New York.

jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-369

Southport Cable TV Limited

Paisley (Ontario) - 842388100

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Paisley, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 12,77 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV-28 Kitchener, CIII-TV-22 Uxbridge, WGR-TV, WIVB-TV et WKBW-TV Buffalo (New-York).

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Ottawa, le 24 mai 1985

Decision CRTC 85-370

Décision CRTC 85-370

Gravenhurst Cable System Limited

Gravenhurst Cable System Limited

Gravenhurst, Ontario - 842535700

Gravenhurst (Ontario) - 842535700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Gravenhurst from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Gravenhurst, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.11, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,11 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHNB-TV North Bay, CHEX-TV Peterborough, CICA-TV and CFTO-TV Toronto, WIVB-TV and WGRZ-TV Buffalo, New York, received over-the-air; WTVS and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKQT-FM Oshawa, CKAT-FM North Bay, CFCA-FM Kitchener, CKQM-FM Peterborough, CHFI-FM, CJRT-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHUM-FM and CILQ-FM Toronto.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the MuchMusic Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-371

Ex-Cen Cablevision Limited

Exeter, Centralia, Huron Park and
surrounding area, Ontario
- 842408700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHNB-TV North Bay, CHEX-TV Peterborough, CICA-TV et CFTO-TV Toronto, WIVB-TV et WGRZ-TV Buffalo (New-York), reçus en direct; WTVS et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKQT-FM Oshawa, CKAT-FM North Bay, CFCA-FM Kitchener, CKQM-FM Peterborough, CHFI-FM, CJRT-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHUM-FM et CILQ-FM Toronto.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network et du MuchMusic Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-371

Ex-Cen Cablevision Limited

Exeter, Centralia, Huron Park et la
région avoisinante (Ontario)
- 842408700

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 6 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.56, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$27.80.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WXYZ-TV Detroit, received over-the-air; WDIV, WTVS and WJBK-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKNX-FM Wingham, CIXX-FM London, CJOM-FM and CKLW-FM Windsor, WRIF-FM and WOMC-FM Detroit.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations. Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,56 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 27,80 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WXYZ-TV Détroit, reçu en direct; WDIV, WTVS et WJBK-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKNX-FM Wingham, CIXX-FM London, CJOM-FM et CKLW-FM Windsor, WRIF-FM et WOMC-FM Détroit.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux radiophoniques américains susmentionnés ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil et un projet de règlement relatif au nouveau règlement sur la télédistribution et la télévision par abonnement. En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévi-

network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

sion payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Ottawa, le 24 mai 1985

Decision CRTC 85-372

Décision CRTC 85-372

Radio & TV Distribution Limited

Radio & TV Distribution Limited

Parry Sound and Badger's Corner,
Ontario - 842520900

Parry Sound et Badger's Corner
(Ontario) - 842520900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Parry Sound and Badger's Corner from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Parry Sound et Badger's Corner, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$7.79, and maximum installation fee of \$20.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,79 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 20 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to con-

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à

tinue to carry the signals of the following optional stations: CIII-TV-22 Uxbridge, CKSO-TV Sudbury, CHNB-TV North Bay, CICA-TV and CFTO-TV Toronto, WIVB-TV and WGRZ-TV Buffalo, New York; CIGM-FM and CJMX-FM Sudbury, CKAT-FM North Bay, CHAY-FM Barrie, CHFI-FM, CKFM-FM, CILQ-FM and CKO-FM-2 Toronto.

The licensee is authorized to continue to distribute the Broadcast News Service. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service. It is also authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

In addition, the licensee is authorized to continue to distribute the signal of CKFM-FM Toronto on the community channel when community programming is not being broadcast.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-373

Northern Cable Services Limited

Mattawa, Ontario - 842551400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Mattawa from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIII-TV-22 Uxbridge, CKSO-TV Sudbury, CHNB-TV North Bay, CICA-TV et CFTO-TV Toronto, WIVB-TV et WGRZ-TV Buffalo (New-York); CIGM-FM et CJMX-FM Sudbury, CKAT-FM North Bay, CHAY-FM Barrie, CHFI-FM, CKFM-FM, CILQ-FM et CKO-FM-2 Toronto.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du service de la "Broadcast News". Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial. Elle est également autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

De plus, la titulaire est autorisée à poursuivre la distribution du signal de CKFM-FM Toronto au canal communautaire lorsque des émissions communautaires n'y sont pas diffusées.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-373

Northern Cable Services Limited

Mattawa (Ontario) - 842551400

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Mattawa, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$16.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIII-TV-2 Bancroft, CHOT-TV Hull and WOKR-TV Rochester, New York, received via microwave; CITV-TV Edmonton, WDIV, WTVS and WJBK-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKUE-FM Smiths Falls, CKO-FM-1 and CBO-FM Ottawa, received via microwave.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-374

Northern Cable Services Limited

Burk's Falls, Ontario - 842549800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 16 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIII-TV-2 Bancroft, CHOT-TV Hull et WOKR-TV Rochester (New-York), reçus par micro-ondes; CITV-TV Edmonton, WDIV, WTVS et WJBK-TV Détroit (Michigan, reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKUE-FM Smiths Falls, CKO-FM-1 et CBO-FM Ottawa, reçus par micro-ondes.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-374

Northern Cable Services Limited

Burk's Falls (Ontario) - 842549800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert

serving Burk's Falls from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-375

Northern Cable Services Limited

Iron Bridge, Ontario - 842555500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the

Burk's Falls, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-375

Northern Cable Services Limited

Iron Bridge (Ontario) - 842555500

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle

Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Iron Bridge from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$23.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV Toronto, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WXYZ-TV, WDIV, WTVS and WJBK-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Iron Bridge, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 23,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV Toronto, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WXYZ-TV, WDIV, WTVS et WJBK-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-376

Northern Cable Services Limited

Massey, Ontario - 842556300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Massey from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV Toronto, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-376

Northern Cable Services Limited

Massey (Ontario) - 842556300

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Massey, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV Toronto, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-377

Northern Cable Services Limited

Noelville, Ontario - 842557100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Noelville from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$20.80, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WDIV, WTVS, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

With regard to the distribution of the signal of CKNC-TV-1 Elliot Lake on a restricted channel, the Commission is satisfied that the signal

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-377

Northern Cable Services Limited.

Noelville (Ontario) - 842557100

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Noelville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 20,80 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WDIV, WTVS, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Quant à la distribution du signal de CKNC-TV-1 Elliot Lake à un canal à usage limité, le Conseil est convaincu que le signal fourni est de bonne

provided is of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channel 9 for the distribution of the signal of CKNC-TV-1. Should the quality of the signal deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signal on another channel.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-378

Northern Cable Services Limited

Powassan, Ontario - 842552200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Powassan from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber

qualité et il estime donc que l'on peut continuer à le distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 9 aux fins de la distribution du signal de CKNC-TV-1. Toutefois, advenant que la qualité du signal se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer le signal à un autre canal.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-378

Northern Cable Services Limited

Powassan (Ontario) - 842552200

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Powassan, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif

fee of \$18.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-379

Northern Cable Services Limited

South River, Ontario - 842558900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving South River from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the

d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-379

Northern Cable Services Limited

South River (Ontario) - 842558900

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert South River, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les

subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBFT Montreal, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

With regard to the distribution of the signals of CKCO-TV-4 Huntsville, CICO-TV-6 and CKNY-TV North Bay on restricted channels, the Commission is satisfied that the signals provided are of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channels 4, 6 and 10 for the distribution of the signals of CKCO-TV-4, CICO-TV-6 and CKNY-TV, respectively. Should the quality of the signals deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signals on other channels.

Fernand Bélisle
Secretary General

prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBFT Montréal, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Quant à la distribution des signaux de CKCO-TV-4 Huntsville, CICO-TV-6 et CKNY-TV North Bay à des canaux à usage limité, le Conseil est convaincu que les signaux fournis sont de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à les distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne les canaux 4, 6 et 10 aux fins de la distribution des signaux de CKCO-TV-4, CICO-TV-6 et CKNY-TV, respectivement. Toutefois, advenant que la qualité des signaux se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer les signaux à d'autres canaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-380

Northern Cable Services Limited

Thessalon, Ontario - 842554800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Thessalon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.80, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBFT Montreal and CICO-TV Toronto, received via satellite; CITV-TV Edmonton, WXYZ-TV, WJBK-TV, WDIV and WTVS Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-380

Northern Cable Services Limited

Thessalon (Ontario) - 842554800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Thessalon, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,80 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBFT Montréal et CICO-TV Toronto, reçus via satellite; CITV-TV Edmonton, WXYZ-TV, WJBK-TV, WDIV et WTVS Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-381

Northern Cable Services Limited

Sundridge, Ontario - 842559700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Sundridge from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBFT Montreal, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

With regard to the distribution of the signals of CICO-TV-6 and CHNB-TV North Bay on restricted channels, the Commission is satisfied that the

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-381

Northern Cable Services Limited

Sundridge (Ontario) - 842559700

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Sundridge, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBFT Montréal, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Quant à la distribution des signaux de CICO-TV-6 et CHNB-TV North Bay à des canaux à usage limité, le Conseil est convaincu que les signaux fournis sont

signals provided are of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channels 6 and 4 for the distribution of the signals of CICO-TV-6 and CHNB-TV, respectively. Should the quality of the signals deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signals on other channels.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-382

Northern Cable Services Limited

Little Current, Ontario - 842550600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Little Current from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.10, including distant

de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à les distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne les canaux 6 et 4 aux fins de la distribution des signaux de CICO-TV-6 et CHNB-TV, respectivement. Toutefois, advenant que la qualité des signaux se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer les signaux à d'autres canaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

DÉcision CRTC 85-382

Northern Cable Services Limited

Little Current (Ontario) - 842550600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Little Current, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé

signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV Toronto, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-383

Northern Cable Services Limited

Spanish, Ontario - 842553000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Spanish from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the

de 19,10 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV Toronto, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-383

Northern Cable Services Limited

Spanish (Ontario) - 842553000

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Spanish, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un

authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.30, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV Toronto, received via satellite; TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

With regard to the distribution of the signal of CKNC-TV-1 Elliot Lake on a restricted channel, the Commission is satisfied that the signal provided is of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channel 7 for the distribution of the signal of CKNC-TV-1. Should the quality of the signal deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signal on another channel.

Fernand Bélisle
Secretary General

abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,30 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV Toronto, reçu via satellite; TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Quant à la distribution du signal de CKNC-TV-1 Elliot Lake à un canal à usage limité, le Conseil est convaincu que le signal fourni est de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à le distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 7 aux fins de la distribution du signal de CKNC-TV-1. Toutefois, advenant que la qualité du signal se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer le signal à un autre canal.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 24 May 1985

Decision CRTC 85-384

Community Cable Limited

Conception Bay Area, Newfoundland
- 850072000 - 843240300

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the Conception Bay area from 1 October 1985 to 30 September 1990. This licence will be subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The licensee also submitted an application for an extension to the deadline date for the implementation of cable service to the communities of Salmon Cove, Flatrock, Clowns Cove and Freshwater, within the licensee's service area (Decision CRTC 83-988 dated 29 November 1983).

At the hearing, the licensee described the economic difficulties which it had encountered in establishing this system, indicating that it had delayed the implementation of cable service to the communities noted above and Victoria, primarily for financial reasons.

Since the financial position of the company has improved considerably during the past year, the licensee indicated that it was now in a position to extend service to these communities, but that Victoria, being situated closer to its established system, would have to be served before the Salmon Cove area. Based on the length of the cable construction season, the licensee estimated that it could provide both Victoria and the Salmon Cove area with cable service by May 1986, and made a firm commitment to meet this

Ottawa, le 24 mai 1985

Décision CRTC 85-384

Community Cable Limited

Région de Conception Bay (Terre-Neuve)
- 850072000 - 843240300

A la suite d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert la région de Conception Bay, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990. Cette licence sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La titulaire a également présenté une demande visant à proroger le délai de mise en oeuvre du service de télédistribution aux collectivités de Salmon Cove, de Flatrock, de Clowns Cove et de Freshwater, qui font partie de la zone de desserte de la titulaire (décision CRTC 83-988 du 29 novembre 1983).

A l'audience, la titulaire a décrit les difficultés financières qu'elle a éprouvées dans l'établissement de cette entreprise et qui ont retardé la mise en oeuvre du service de télédistribution aux collectivités susmentionnées ainsi qu'à celle de Victoria, pour des raisons surtout financières.

La titulaire a déclaré qu'étant donné que sa position financière s'est considérablement améliorée au cours de la dernière année, elle était maintenant en mesure d'assurer le service à ces collectivités éloignées, mais que Victoria, étant située plus près de son entreprise déjà établie, devrait être desservie avant la région de Salmon Cove. Compte tenu de la longueur de la saison de construction dont disposent les entreprises de télédistribution, la titulaire a estimé qu'elle pourrait offrir le service de télédistribution tant à

deadline, noting that it is "a goal that the company has set, and the target is realistic, the funds will become available as we go on."

On the basis of the financial information submitted by the licensee, the Commission is satisfied that the licensee has the resources to proceed with this extension of service and, therefore, requires it to provide cable television service to Victoria, Salmon Cove, Flatrock, Clowns Cove and Freshwater by 31 May 1986, as a condition of licence.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The Commission notes that the licensee has been distributing the community programming of Avalon Cablevision Limited in St. John's on its community channel, with people from the Conception Bay area producing some programs in St. John's. The St. John's licensee has also visited Conception Bay on occasion to cover local events for presentation on the community channel. In view of the costs involved, the licensee was unable to establish its own local community programming studio, but now expects to provide a bulletin board service and operate a small mobile facility so that more programs, oriented to Conception Bay, can be distributed via the St. John's facilities. Given the 55-mile distance from St John's, the Commission encourages the licensee to establish permanent facilities in the Conception Bay area that are more convenient and responsive to local needs. The Commission is pleased to note that, following the hearing, the licensee has indicated its intention to implement such a plan, and wishes to be advised of the licensee's progress in this regard.

Victoria qu'à Salmon Cove d'ici mai 1986 et elle s'est fermement engagée à respecter ce délai, faisant remarquer que c'est (TRADUCTION) "un objectif que la compagnie s'est fixé, que le délai est réaliste et que les fonds deviendront disponibles au fur et à mesure."

D'après les renseignements financiers déposés par la titulaire, le Conseil est convaincu que la titulaire possède les ressources voulues pour procéder à l'extension du service et, par conséquent, il exige, comme condition de licence, qu'elle dispense le service de télédistribution à Victoria, Salmon Cove, Flatrock, Clowns Cove et à Freshwater au plus tard le 31 mai 1986.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Le Conseil note que la titulaire distribue, à son canal communautaire, la programmation communautaire de l'Avalon Cablevision Limited à St-Jean, et que des gens de la région de Conception Bay réalisent certaines émissions à St-Jean. La titulaire de St-Jean est également venue à Conception Bay, à l'occasion, pour couvrir des événements locaux et les présenter au canal communautaire. Compte tenu des coûts élevés, la titulaire a été incapable d'établir son propre studio local d'émissions communautaires, mais elle prévoit maintenant assurer un service de tableau d'affichage et exploiter un petit car de reportage, de sorte qu'un plus grand nombre d'émissions axées sur Conception Bay seront distribuées par l'intermédiaire des installations de St-Jean. Compte tenu des 55 milles qui séparent St-Jean de Conception Bay, le Conseil encourage la titulaire à établir dans la région de Conception Bay des installations permanentes qui seront plus commodes et satisferont mieux les besoins locaux. Le Conseil a pris note avec satisfaction que, suite à l'audience, la titulaire a indiqué qu'elle a l'intention de mettre en oeuvre un tel projet, et il s'at-

tend à être informé des progrès de la titulaire à cet égard.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission renews the authority to carry the signals of the following optional stations: WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite from CANCOM; WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave; VON, CBAF-20-FM, CBN-FM, CHOZ-FM and VOXM-FM St. John's; and the Atlantic Satellite Network service, subject to the condition that it be distributed on an unpaired channel of the basic service.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil renouvelle l'autorisation visant à distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: WJBK-TV (CBS) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite de la CANCOM, WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus via micro-ondes, VON, CBAF-20-FM, CBN-FM, CHOZ-FM et VOXM-FM St-Jean; et le service de l'Atlantic Satellite Network, à la condition qu'il soit distribué à un canal libre du service de base.

The licensee is also authorized to distribute automated news, time and weather, program guides, the CBC Parliamentary Television Network and background music. Such authority will remain in effect only as long as no advertising is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services. Authority for carriage of the background music is subject to the requirement set out in the Commission's Radio (A.M.) Broadcasting Regulations that a minimum of 30% of the music be Canadian in content.

La titulaire est également autorisée à distribuer des services automatisés offrant des nouvelles, l'heure et la météo, des grilles-horaires, le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada et de la musique d'ambiance. Cette autorisation demeurera en vigueur tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux. L'autorisation de distribuer de la musique d'ambiance est assujettie à l'exigence énoncée dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.A.) du Conseil, selon laquelle le contenu canadien de cette musique doit être d'au moins 30 %.

The licensee is further authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and the discretionary specialty network services provided by the MuchMusic Network and The Sports Network.

En outre, la titulaire est autorisée à distribuer le service du réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation et les services de réseau spécialisés optionnels du MuchMusic Network et The Sports Network.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition

licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$13.58, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 30 May 1985

Decision CRTC 85-385

Able Cablevision Limited

Liverpool, Moose Harbour, Mersey
Point, Brooklyn, Milton, Port Mouton
and Port Medway, Nova Scotia
- 850261900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-41 dated 4 March 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above. The licensee proposed to delete the condition of licence requiring that service be extended to Port Medway by 31 January 1985 and substitute a condition of licence requiring that service be extended to Port Medway by 31 January 1987.

In Decision CRTC 83-70, the Commission authorized the licensee to extend service to Port Medway and has subsequently granted two extensions of the time frame authorized to complete this extension. In its current application, the licensee has indicated that a further extension is necessary to enable it to generate the additional capital required to provide cable service to Port Medway.

que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 13,58 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 30 mai 1985

Décision CRTC 85-385

Able Cablevision Limited

Liverpool, Moose Harbour, Mersey
Point, Brooklyn, Milton, Port Mouton
et Port Medway (Nouvelle-Écosse)
- 850261900

Suite à l'avis public CRTC 1985-41 du 4 mars 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées. La titulaire a proposé de supprimer la condition de licence exigeant que le service soit prolongé jusqu'à Port Medway au plus tard le 31 janvier 1985 et à lui substituer une condition de licence exigeant que le service soit prolongé jusqu'à Port Medway au plus tard le 31 janvier 1987.

Le Conseil a autorisé la titulaire à étendre son service à Port Medway par sa décision CRTC 83-70 et a, par la suite, prolongé à deux reprises le délai de mise en oeuvre autorisé pour compléter cette extension. La titulaire a indiqué dans la demande en instance qu'un autre délai lui est nécessaire avant qu'elle puisse disposer des fonds additionnels requis par la prestation du service de télédistribution à Port Medway.

Under these circumstances, the Commission considers that a one-year extension is justified and, accordingly, approves the following condition of licence:

It is a condition of licence that service be extended to Port Medway by 31 January 1986.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 30 May 1985

Decision CRTC 85-386

Uniacke Cablevision Limited

Mount Uniacke, Nova Scotia
- 850893900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-76 dated 12 April 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Mount Uniacke by deleting the following condition of licence:

It is a condition of licence that construction of the undertaking be completed and the station be in operation within four months of the date of this decision (Decision CRTC 84-634 dated 31 July 1984) or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said four months, deem appropriate under the circumstances.

and substituting for it the following condition of licence:

It is a condition of licence that construction of the under-

Dans les circonstances, le Conseil estime qu'un délai d'un an est justifié et, par conséquent, il approuve la condition de licence suivante:

La licence est assujettie à la condition que le service soit prolongé jusqu'à Port Medway au plus tard le 31 janvier 1986.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 30 mai 1985

Decision CRTC 85-386

Uniacke Cablevision Limited

Mount Uniacke (Nouvelle-Écosse)
- 850893900

Suite à l'avis public CRTC 1985-76 du 12 avril 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Mount Uniacke visant à supprimer la condition de licence suivante:

La présente licence est assujettie à la condition que la construction de l'entreprise soit terminée et que la station soit en exploitation dans les quatre mois de la date de la présente décision (Décision CRTC 84-634 du 31 juillet 1984) ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de quatre mois.

et de lui substituer la condition de licence suivante:

La présente licence est assujettie à la condition que la cons-

taking be completed and the undertaking be in operation on or before 30 May 1985.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 31 May 1985

Decision CRTC 85-387

Omni Cablevision Limited

Gander, Newfoundland - 843342700

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the licence of Omni Cablevision Limited (Omni) for the broadcasting receiving undertaking serving Gander for a period of two years only, from 1 October 1985 to 30 September 1987, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued. This term should provide the licensee with sufficient time to respond to the concerns raised during the hearing with respect to the lack of community programming, and to demonstrate to the Commission whether the requirements set out in this decision have been adequately met.

In its intervention, Gander Area Local Television (GALT), which represents more than 20 local service and educational organizations, complained that, although many interest groups in Gander have requested to participate actively in a community programming service, Omni has not provided a studio for this purpose nor has it, made its staff accessible to train interested volunteers or groups in the use of available community programming equipment.

truction de l'entreprise soit terminée et qu'elle soit en exploitation le ou avant le 30 mai 1985.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 31 mai 1985

Décision CRTC 85-387

Omni Cablevision Limited

Gander (Terre-Neuve) - 843342700

A la suite d'une audience publique tenue à St-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'Omni Cablevision Limited (l'Omni) pour l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Gander pour une période de deux ans seulement, soit du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1987, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise. Cette période devrait accorder à la titulaire suffisamment de temps pour donner suite aux préoccupations exprimées au cours de l'audience en ce qui concerne l'absence de programmation communautaire et montrer au Conseil que les exigences énoncées dans la présente décision ont été convenablement satisfaites.

Dans son intervention, la Gander Area Local Television (la GALT), qui représente plus de 20 organismes locaux de services et d'éducation, s'est plainte du fait que, bien qu'un grand nombre d'organismes de Gander aient demandé de participer activement à un service de programmation communautaire, l'Omni n'a ni fourni de studio à cette fin ni rendu son personnel accessible pour former des bénévoles ou des organismes intéressés à l'utilisation de l'équipement de programmation communautaire disponible.

During the hearing, however, Omni indicated that it would co-operate with GALT and other interested parties in the production of community programming. The licensee indicated that it is currently in the process of constructing a new office building and, until the new facilities are completed in September 1985, it will make available a temporary studio which it considers adequate for the production of some community programs. A trained technician will also be available to supervise the operation of the equipment, and demonstrate its use to volunteers.

Based on this high level of community interest, including the organizations represented by GALT, the Commission expects the licensee to make every effort to encourage the participation of local groups and individuals in the development of an active community programming service. As agreed to by the applicant at the hearing, Omni is also expected to consult with GALT and other interested parties with a view to developing appropriate guidelines for the use of the community channel and to report to the Commission by 31 March 1986 on the measures that it has taken in this regard and on its progress in providing the community with an accessible and active community channel service.

With respect to the intervention presented by the Canadian Parents for French, Gander Chapter, complaining about the absence of a French-language television service for Gander cable subscribers, the Commission notes that, by letter dated 9 May 1985, the Commission authorized the licensee to add the carriage of the signal of CBFT Montreal via satellite.

Toutefois, au cours de l'audience, l'Omni a indiqué qu'elle collaborerait avec la GALT, ou d'autres parties intéressées, à la production d'émissions communautaires. La titulaire a indiqué qu'elle procède actuellement à la construction d'un nouvel édifice à bureaux et que, d'ici à ce que les nouvelles installations soient terminées, en septembre 1985, elle rendra disponible un studio temporaire qu'elle juge convenable pour la production de quelques émissions communautaires. Un technicien expérimenté sera également disponible pour surveiller l'utilisation de l'équipement et en faire la démonstration aux bénévoles.

Compte tenu du grand intérêt exprimé par la collectivité, y compris les organismes représentés par la GALT, le Conseil s'attend à ce que la titulaire mette tout en oeuvre pour encourager la participation d'organismes locaux et d'individus à la mise sur pied d'un service de programmation communautaire dynamique. Tel que convenu par la titulaire lors de l'audience, le Conseil s'attend à ce que l'Omni consulte la GALT et les autres parties intéressées afin d'instaurer des lignes directrices adéquates touchant l'utilisation du canal communautaire et lui soumette, au plus tard le 31 mars 1986, un rapport sur les mesures prises à cet égard et sur ses progrès afin de doter la collectivité d'un service de programmation communautaire accessible et dynamique.

En ce qui concerne l'intervention présentée par le chapitre de Gander de la Canadian Parents for French, qui se plaint de l'absence de services de télévision de langue française à l'intention des abonnés du câble de Gander, le Conseil note que, dans sa lettre du 9 mai 1985, il a autorisé la titulaire à ajouter la distribution du signal de CBFT Montréal, reçu par l'intermédiaire du satellite.

The Commission further acknowledges Omni's statement that the billing practice and customer service problems which had been the subject of various subscriber complaints have now been resolved.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission renews the authority to carry the signals of the following optional stations: CBFT Montreal, WJBK-TV (CBS) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite; WLBZ-TV (NBC) and WVII-TV (ABC) Bangor, Maine, received via microwave; and the Atlantic Satellite Network service, subject to the condition that it be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

The licensee is also authorized to distribute automated weather and time, and the CBC Parliamentary Television Network. Such authority will remain in effect only as long as no advertising is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

The licensee is further authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the

Le Conseil prend aussi note des déclarations de l'Omni selon lesquelles les problèmes concernant le mode de facturation et le service à la clientèle, ayant fait l'objet de plusieurs plaintes de la part d'abonnés, sont maintenant réglés.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil renouvelle l'autorisation de distribuer les signaux des stations facultatives suivantes: CBFT Montréal, WJBK-TV (CBS) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite; WLBZ-TV (NBC) et WVII-TV (ABC) Bangor (Maine), reçus via micro-ondes; et le service de l'Atlantic Satellite Network, à la condition qu'il soit distribué à un canal libre du service de base.

La titulaire est également autorisée à distribuer des services automatisés offrant la météo, l'heure et le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La titulaire est en outre autorisée à distribuer le service du réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est également assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné

authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.54, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,54 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 31 May 1985

Ottawa, le 31 mai 1985

Decision CRTC 85-388

Décision CRTC 85-388

Okanagan Valley Television Co. Ltd.

Okanagan Valley Television Co. Ltd.

Kelowna, British Columbia
- 841193600

Kelowna (Colombie-Britannique)
- 841193600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-74 dated 10 April 1985, the Commission approves the application by Okanagan Valley Television Co. Ltd. to amend the broadcasting licence for CHBC-TV Kelowna, by making available in the vertical blanking interval, closed-captioning of programs for hearing-impaired persons.

Suite à l'avis public CRTC 1985-74 du 10 avril 1985, le Conseil approuve la demande de la Okanagan Valley Television Co. Ltd. visant à modifier la licence de radiodiffusion de CHBC-TV Kelowna en incluant dans l'intervalle de suppression de trame le sous-titrage invisible des émissions, à l'intention des malentendants.

The licensee is expected to adhere to the applicable guidelines specified in Public Notice CRTC 1984-117 dated 17 May 1984 entitled "Services using the Vertical Blanking Interval (Television) or Subsidiary Communications Multiplex Operation (FM)."

La titulaire devra respecter les lignes directrices appropriées contenues dans l'avis public CRTC 1984-117 du 17 mai 1984 intitulé "Services utilisant l'intervalle de suppression de trame (télévision) ou le système d'exploitation multiplexe de communications secondaires (MF)".

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 3 June 1985

Decision CRTC 85-389

Radio Nord-Joli Inc.

Saint-Gabriel-de-Brandon, Quebec
- 850428400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-76 dated 12 April 1985, the Commission approves the application to amend the licence for CFNJ-FM Saint-Gabriel-de-Brandon by deleting the following condition of licence:

It is a condition of licence that construction of the station be completed and that it be in operation within twelve months of the date of receipt of written notification from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate (4 November 1983) or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances. (Such an extension was granted until 31 March 1985).

and substituting therefor:

It is a condition of licence that construction of the station be completed and that it be in operation by 30 September 1985.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 3 juin 1985

Décision CRTC 85-389

Radio Nord-Joli Inc.

Saint-Gabriel-de-Brandon (Québec)
- 850428400

Suite à l'avis public CRTC 1985-76 du 12 avril 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de CFNJ-FM Saint-Gabriel-de-Brandon, visant à supprimer la condition de licence suivante:

La licence est assujettie à la condition que la construction de la station soit terminée et que cette dernière soit en ondes dans les douze mois de la date où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement (4 novembre 1983) ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois. (Une telle prorogation a été accordée jusqu'au 31 mars 1985).

et à substituer ce qui suit:

La licence est assujettie à la condition que la construction de la station soit terminée et que cette dernière soit en ondes au 30 septembre 1985.

Fernand Bélisle
Secrétaire général

Ottawa, 3 June 1985

Decision CRTC 85-390

The Colonial Broadcasting System
Limited

St. John's, Newfoundland - 850075300

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for VPCM-FM St. John's from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current MOR format.

The Commission acknowledges that the licensee has established a recording studio for Newfoundland talent, at a cost of \$120,000, which has been used by more than 30 groups and performers during the last two years. The Commission is pleased to note that the licensee stated at the hearing that this support of local talent would be maintained and that it would continue to integrate these locally-produced recordings into VPCM-FM's musical programming.

The licensee has proposed to reduce the level of Music-Traditional and Special Interest (category 6) programming from 12 hours to 5 hours per week. In accordance with its March 1983 Policy Statement on the Review of Radio, the Commission approves a decrease of category 6 music to 8 hours per week with a commensurate adjustment in the level of Music-General (category 5) programming.

Ottawa, le 3 juin 1985

Décision CRTC 85-390

The Colonial Broadcasting System
Limited

Saint-Jean (Terre-Neuve) - 850075300

A la suite d'une audience publique tenue à Saint-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de VPCM-FM Saint-Jean, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et englobe son format "MOR" actuel.

Le Conseil fait état de ce que la titulaire a établi un studio d'enregistrement à l'intention des artistes de Terre-Neuve, au coût de 120 000 \$, que plus de 30 groupes et artistes ont utilisé au cours des deux dernières années. Le Conseil est heureux de noter que la titulaire a, à l'audience, déclaré que cet appui aux artistes locaux se poursuivrait et qu'elle continuerait à intégrer ces enregistrements produits localement dans les émissions musicales de VPCM-FM.

La titulaire a proposé de ramener de 12 heures à 5 heures par semaine le niveau de programmation de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6). Conformément à son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983, le Conseil approuve une diminution à 8 heures par semaine de musique de la catégorie 6, avec rajustement proportionnel du niveau de la programmation de musique générale (catégorie 5).

In the Review of Radio and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music-Traditional and Special Interest would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. Stations which initially undertook, and were authorized to broadcast less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in that market. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from its policy is not warranted in this case.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with its music format. In this regard, the Commission acknowledges the licensee's ongoing commitment to the broadcast of traditional Newfoundland folk music, and emphasizes that the licensee also has the choice of presenting category 6 musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

The Commission approves the licensee's request to reduce the level of Spoken Word Programming from 33 hours 45 minutes to 22 hours 40 minutes per week.

Dans son Examen de la radio et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Les stations qui se sont engagées, et ont été autorisées, à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient s'engager à maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une dérogation à sa politique n'est pas justifiée dans la présente instance.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et il rappelle à la titulaire qu'elle peut choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. A cet égard, le Conseil prend note de l'engagement que la requérante a déjà pris de diffuser de la musique folklorique traditionnelle de Terre-Neuve, et il souligne que la titulaire peut en outre diffuser des pièces musicales de catégorie 6 par blocs de programmation distincts ou intercalées entre d'autres pièces.

Le Conseil approuve la demande de la titulaire visant à ramener de 33 heures 45 minutes à 22 heures 40 minutes par semaine le niveau des émissions de créations orales.

The Commission notes that the Promise of Performance indicates a commitment to Enrichment material of 4 hours 45 minutes per week. In this regard, as reiterated in Public Notice CRTC 1984-151 on The Review of Radio - Simplification of the FM Policy, the Commission reminds the licensee that provision of high quality Foreground and Mosaic Programming is an integral part of the FM policy and it will wish to be satisfied that the required levels of Foreground and Mosaic Programming set out in the licensee's Promise of Performance are maintained at all times.

The Commission is pleased to note the licensee's plans to develop a public affairs program of interest to the St. John's area and will wish to be advised of any developments in this regard.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 June 1985

Decision CRTC 85-391

CHUM Limited

St. John's, Newfoundland - 850005000

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CKIX-FM St. John's from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group III" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current Country format.

Le Conseil constate que la Promesse de réalisation fait état d'un engagement de 4 heures 45 minutes de matériel d'enrichissement par semaine. A cet égard, comme il est réitéré dans l'avis public CRTC 1984-151 intitulé L'examen de la radio - Simplification de la politique M.F., le Conseil rappelle à la titulaire que la présentation d'émissions de formules premier plan et mosaïque de haute qualité fait partie intégrante de la politique MF et qu'il voudra s'assurer que les niveaux exigés à l'égard des émissions de formules premier plan et mosaïque stipulés dans la Promesse de réalisation de la titulaire sont maintenus en tout temps.

Le Conseil est heureux de noter les plans de la titulaire visant à élaborer une émission d'affaires publiques d'intérêt pour la région de Saint-Jean et il voudra être informé de tout fait nouveau à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 juin 1985

Décision CRTC 85-391

CHUM Limited

Saint-Jean (Terre-Neuve) - 850005000

A la suite d'une audience publique tenue à Saint-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CKIX-FM Saint-Jean, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe III", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et englobe son format country actuel.

The Commission acknowledges CHUM's support of Newfoundland talent through its co-sponsorship of the annual Newfoundland and Labrador Folk Festival in St. John's, which attracts many artists throughout the province. The licensee records performances at the festivals for broadcast in a series of programs on CKIX-FM for a total cost of approximately \$5,000 per year. The Commission encourages the licensee's efforts in this regard and notes CHUM's commitment at the hearing to continue its support of the festival to provide local talent with an opportunity for expression and exposure.

The Commission denies the proposal to reduce the level of Music-Traditional and Special Interest (category 6) programming from 3 hours 30 minutes to 30 minutes per week and, as previously proposed by the licensee and authorized in its present licence, requires the licensee to continue to broadcast a minimum of 3 hours 30 minutes per week of such programming.

In its Policy statement on the Review of Radio in March 1983 and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music-Traditional and Special Interest would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. Stations which initially undertook, and were authorized to broadcast less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in that market. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

Le Conseil fait état de l'appui que la CHUM a accordé aux artistes de Terre-Neuve en coparrainant le festival annuel de folklore de Terre-Neuve et du Labrador à Saint-Jean, qui attire un grand nombre d'artistes de toute la province. La titulaire enregistre des spectacles à des festivals aux fins de radiodiffusion dans le cadre d'une série d'émissions diffusées à CKIX-FM, au coût total d'environ 5 000 \$ l'an. Le Conseil encourage la titulaire à poursuivre ses efforts à cet égard et il note que la CHUM a, à l'audience, pris l'engagement de continuer à appuyer le festival afin de donner aux artistes locaux l'occasion de s'exprimer et de se faire connaître.

Le Conseil refuse la proposition visant à ramener de 3 heures 30 minutes à 30 minutes par semaine le niveau de programmation de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6) et, conformément à la proposition antérieure de la titulaire et à l'autorisation accordée dans la licence actuellement en vigueur, la titulaire est tenue de continuer à diffuser au moins 3 heures 30 minutes par semaine de cette programmation.

Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Les stations qui se sont engagées, et ont été autorisées, à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient s'engager à maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du

The Commission considers that a departure from its policy is not warranted in this case.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with its music format. In this regard, the Commission acknowledges the licensee's statements that, by continuing to broadcast gospel and traditional Newfoundland folk music, CHUM should have little difficulty in maintaining its current level of category 6 music. The licensee also has the choice of presenting category 6 musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 3 June 1985

Decision CRTC 85-392

Newfoundland Broadcasting Company Limited

St. John's, Argentia, Rattling Brook, Stephenville, Marystown, Bonavista, Corner Brook and Red Rocks, Newfoundland - 843372400

Following a Public Hearing in St. John's on 26 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHOZ-FM St. John's and its rebroadcasters: CFOZ-FM Argentia, CHOS-FM Rattling Brook, CIOS-FM Stephenville, CIOZ-FM Marystown, CJOZ-FM Bonavista, CKOZ-FM Corner Brook, and CKSS-FM Red Rocks from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une dérogation à sa politique n'est pas justifiée dans la présente instance.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et il rappelle à la titulaire qu'elle peut choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. A cet égard, le Conseil prend note que la titulaire a déclaré qu'en continuant à diffuser des gospels et de la musique folklorique traditionnelle de Terre-Neuve, la CHUM devrait facilement maintenir son niveau actuel de musique de catégorie 6. La titulaire peut en outre diffuser ces pièces musicales de catégorie 6 par blocs de programmation distincts ou intercalées entre d'autres pièces.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 3 juin 1985

Décision CRTC 85-392

Newfoundland Broadcasting Company Limited

Saint-Jean, Argentia, Rattling Brook, Stephenville, Marystown, Bonavista, Corner Brook et Red Rocks (Terre-Neuve) - 843372400

A la suite d'une audience publique tenue à Saint-Jean le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHOZ-FM Saint-Jean et de ses stations réémettrices, CFOZ-FM Argentia, CHOS-FM Rattling Brook, CIOS-FM Stephenville, CIOZ-FM Marystown, CJOZ-FM Bonavista, CKOZ-FM Corner Brook et CKSS-FM Red Rocks, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The Commission notes that the stations will be operated in the "Group II" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses their current Progressive format.

The licensee has proposed to reduce the level of Music-Traditional and Special Interest (category 6) programming from 8 hours 45 minutes to 2 hours per week. In accordance with its March 1983 Policy Statement on the Review of Radio, the Commission approves a decrease of category 6 music to 8 hours per week with a commensurate adjustment in the level of Music-General (category 5) programming.

In the Review of Radio and in a number of subsequent decisions, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Music-Traditional and Special Interest would generally not be permitted, to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. Stations which initially undertook, and were authorized to broadcast less than 8 hours per week of Music-Traditional and Special Interest would be required to maintain their authorized levels as a minimum commitment. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in that market. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from its policy is not warranted in this case, and that the licensee, as the operator of a province-wide network, has a particular obligation to contribute to musical programming diversity, not

Le Conseil note que les stations seront exploitées selon le format musical qui correspond au "Groupe II", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et englobe leur format progressif actuel.

La titulaire a proposé de ramener de 8 heures 45 minutes à 2 heures par semaine le niveau de programmation de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé (catégorie 6). Conformément à son Énoncé de politique sur l'Examen sur la radio de mars 1983, le Conseil approuve une diminution à 8 heures par semaine de musique de la catégorie 6, avec rajustement proportionnel du niveau de la programmation de musique générale (catégorie 5).

Dans son Examen de la radio et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Les stations qui ont déjà été autorisées à diffuser moins de 8 heures par semaine de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé devaient s'engager à maintenir au moins le niveau auquel elles sont autorisées. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une dérogation à sa politique n'est pas justifiée dans la présente instance et que la titulaire, à titre d'exploitante d'un réseau provincial, a l'obligation particulière de contribuer à la diversité de la programmation musicale, non

only in St. John's but in communities where alternative sources of radio programming are minimal.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the licensee that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is most compatible with its music format. In this regard, the Commission acknowledges the licensee's ongoing commitment to the broadcast of traditional Newfoundland folk music, and emphasizes that the licensee also has the choice of presenting category 6 musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

The Commission approves the licensee's request to reduce the level of Spoken Word Programming from 25 hours 20 minutes to 16 hours 20 minutes.

The Commission notes that the Promise of Performance indicates a commitment to Enrichment material of 7 hours per week. In this regard, as reiterated in Public Notice CRTC 1984-151 on The Review of Radio - Simplification of the FM Policy, the Commission reminds the licensee that provision of high quality Foreground and Mosaic Programming is an integral part of the FM policy and it will wish to be satisfied that the required levels of Foreground and Mosaic programming set out in the licensee's Promise of Performance are maintained at all times.

At the hearing, the licensee stated that the majority of its news programming is local and regional, and that it has access to correspondents throughout the province to cover events and news stories of interest to its listeners. In view of the

seulement à Saint-Jean, mais dans les collectivités où les autres sources de programmation radiophonique sont minimales.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la titulaire qu'elle peut choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le mieux à son format musical. A cet égard, le Conseil prend note de l'engagement que la requérante a déjà pris de diffuser de la musique folklorique traditionnelle de Terre-Neuve, et il souligne que la titulaire peut en outre diffuser des pièces musicales de catégorie 6 par blocs de programmation distincts ou intercalées entre d'autres pièces.

Le Conseil approuve la demande de la titulaire visant à ramener de 25 heures 20 minutes à 16 heures 20 minutes par semaine le niveau des émissions de créations orales.

Le Conseil constate que la promesse de réalisation fait état d'un engagement de 7 heures de matériel d'enrichissement par semaine. A cet égard, comme il a été mentionné dans l'avis public CRTC 1984-151 intitulé L'examen de la radio - Simplification de la politique M.F., le Conseil rappelle à la titulaire que la présentation d'émissions de formules premier plan et mosaïque de haute qualité fait partie intégrante de la politique MF, et qu'il voudra s'assurer que les niveaux exigés à l'égard des émissions de formules premier plan et mosaïque stipulés dans la promesse de réalisation de la titulaire sont maintenus en tout temps.

A l'audience, la titulaire a déclaré que la majorité de ses émissions de nouvelles sont locales et régionales et qu'elle a accès à des correspondants dans toute la province pour couvrir les événements d'intérêt pour ses auditeurs. Compte tenu du nombre

number of rebroadcasting stations operated by the licensee, the Commission considers that the needs and concerns of all parts of Newfoundland should be reflected in CHOZ-FM's news programming and reminds the licensee of its particular obligation in this regard.

The Commission acknowledges the licensee's support of Canadian talent, and Newfoundland artists in particular. Programs are broadcast regularly on CHOZ-FM which include music and spoken word material of local or regional origin, and which reflect Newfoundland's distinctive cultural heritage. The licensee will also continue to allocate some \$3,000 per year to produce live concerts featuring Newfoundland talent and a further \$3,000 per year to record these artists for later broadcast on the station. The Commission encourages the licensee to continue its efforts in this regard.

When the Commission previously renewed the licence of these stations on 9 May 1980, it noted that the service contours of CHOS-FM Rattling Brook and CJOX-FM Bonavista might not enclose a number of small communities, including Middle Brook and Gambo, located between Notre-Dame Bay and Bonavista Bay, and suggested that the licensee explore means of extending radio service to these areas (Decision CRTC 80-341). At the hearing, the licensee stated that it would investigate the situation as soon as possible. It has subsequently advised the Commission that there is no problem in the Middle Brook and Gambo area with respect to the reception quality of its FM signal and that further action is unnecessary.

Fernand Bélisle
Secretary General

de stations réémettrices exploitées par la titulaire, le Conseil estime que les besoins et les préoccupations de toutes les régions de Terre-Neuve devraient être reflétés dans les émissions de nouvelles de CHOZ-FM et il rappelle à la titulaire son obligation particulière à cet égard.

Le Conseil fait état de l'appui que la titulaire accorde aux artistes canadiens et à ceux de Terre-Neuve en particulier. CHOZ-FM diffuse régulièrement des émissions de musique et de créations orales d'origine locale ou régionale et qui reflètent l'héritage culturel propre à Terre-Neuve. La titulaire continuera également à affecter quelque 3 000 \$ par an à la production de concerts en direct mettant en vedette des artistes de Terre-Neuve et consacrera une autre somme de 3 000 \$ par an à l'enregistrement de ces artistes pour fins de diffusion ultérieure à la station. Le Conseil encourage la titulaire à poursuivre ses efforts à cet égard.

Lorsque le Conseil avait renouvelé la licence de ces stations le 9 mai 1980, il avait noté que les périmètres de rayonnement de CHOS-FM Rattling Brook et de CJOX-FM Bonavista pouvaient ne pas comprendre un certain nombre de petites localités, y compris Middle Brook et Gambo, situés entre la baie Notre-Dame et la baie Bonavista, et il avait proposé que la titulaire étudie la possibilité d'offrir le service radiophonique à ces régions (décision CRTC 80-341). A l'audience, la titulaire a déclaré qu'elle étudierait la situation dès que possible. Elle a subséquemment informé le Conseil que la qualité de réception de son signal MF dans la région de Middle Brook et de Gambo ne pose pas de problème et qu'aucune autre mesure ne s'impose à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 4 June 1985

Decision CRTC 85-393

Omni Cablevision Limited

Gander, Newfoundland - 850454000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-42 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Gander by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$10.54 to \$10.96. The Commission considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission acknowledges the interventions submitted by three subscribers raising concerns regarding the technical quality of service provided by the licensee. In its reply the licensee indicated that it had "checked with the people involved and we have not found any problems with our signals to each household." The licensee admitted, however, that it has encountered originating transmission interruptions and poor quality microwave signals from time to time. The Commission expects the licensee to take any steps necessary to ensure that subscribers receive the best possible quality of service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 4 juin 1985

Décision CRTC 85-393

Omni Cablevision Limited

Gander (Terre-Neuve) - 850454000

Suite à l'avis public CRTC 1985-42 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Gander, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 10,54 \$ à 10,96 \$. Le Conseil estime que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil fait état des interventions soumises par trois abonnés qui se disent préoccupés par la qualité technique du service offert par la titulaire. Dans sa réponse, la titulaire indique qu'elle a effectué [TRADUCTION] "des vérifications avec les personnes en cause et qu'elle n'a décelé aucun problème affectant les signaux transmis dans chaque foyer." Toutefois, la titulaire a reconnu qu'elle était parfois confrontée avec des interruptions dans la source de transmission des signaux et avec des signaux micro-ondes de piètre qualité. Le Conseil s'attend à ce que la titulaire prenne les mesures nécessaires afin de faire en sorte que les abonnés reçoivent un service de la meilleure qualité possible.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 4 June 1985

Ottawa, le 4 juin 1985

Decision CRTC 85-394

Maclean-Hunter Limited, operating
under the name of Maclean-Hunter
Cable T.V.

Collingwood, Thornbury, Stayner,
Wasaga Beach and Clarksburg, Ontario
- 842362600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.13 for Collingwood and \$11.00 for the other communities noted above, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$28.94 for Collingwood and \$35.00 for the remaining communities.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIII-TV-22 Uxbridge, CICA-TV, CBLT and CFTO-TV Toronto, WGR-TV, WKBW-TV, WIVB-TV and WNED-TV Buffalo, New York; CBL-FM, CHFI-FM, CHIN-FM, CKFM-FM, CJRT-FM, CHUM-FM, CILQ-FM and CKO-FM-2 Toronto, CKLA-FM Guelph, CKNX-FM Wingham, CFNY-FM Brampton,

Décision CRTC 85-394

Maclean-Hunter Limited, faisant
affaires sous le nom de Maclean-Hunter
Cable T.V.

Collingwood, Thornbury, Stayner,
Wasaga Beach et Clarksburg (Ontario)
- 842362600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,13 \$ pour Collingwood et de 11 \$ pour les autres collectivités susmentionnées, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 28,94 \$ pour Collingwood et de 35 \$ pour les autres collectivités.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIII-TV-22 Uxbridge, CICA-TV, CBLT et CFTO-TV Toronto, WGR-TV, WKBW-TV, WIVB-TV et WNED-TV Buffalo (New-York); CBL-FM, CHFI-FM, CHIN-FM, CKFM-FM, CJRT-FM, CHUM-FM, CILQ-FM et CKO-FM-2 Toronto, CKLA-FM Guelph, CKNX-FM Wingham, CFNY-FM Brampton, CFCA-FM et

CFCA-FM and CKGL-FM Kitchener and
WEBR-FM Buffalo.

CKGL-FM Kitchener et WEBR-FM Buffalo.

Authority for the continued carriage of the signal of WEBR-FM will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and Premier Choix: TVEC Inc.

The licensee is also authorized to continue to distribute Weather Radio Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

L'autorisation de poursuivre la distribution de signal de WEBR-FM ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de la First Choice Canadian Communications Corporation et Premier Choix: TVEC Inc.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution de Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 4 June 1985

Decision CRTC 85-395

Maclean-Hunter Limited, operating under the name of Maclean-Hunter Cable T.V.

Sarnia, Petrolia, Wyoming and surrounding area, Ontario - 842394900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$8.68 for Sarnia and \$12.00 for Petrolia and Wyoming, and maximum installation fee of \$28.94 for Sarnia and \$40.00 for Petrolia and Wyoming.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFPL-TV London, CHCH-TV Hamilton, WDHO-TV Toledo, Ohio, WDIV, WKBD-TV, WXYZ-TV, WJBK-TV, WTVS, WGPR-TV and WXON-TV Detroit, Michigan; CFCA-FM Kitchener, CJOM-FM and CKJY-FM Windsor, WBRB-FM Mount Clemens, Michigan, WDRQ-FM, WMJC-FM, WDLM, WJR, WWJ, WABX, WRIF,

Ottawa, le 4 juin 1985

Décision CRTC 85-395

Maclean-Hunter Limited, faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable T.V.

Sarnia, Petrolia, Wyoming et la région avoisinante (Ontario) - 842394900

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 8,68 \$ pour Sarnia et 12 \$ pour Petrolia et Wyoming, et le tarif d'installation maximal autorisé de 28,94 \$ pour Sarnia et 40 \$ pour Petrolia et Wyoming.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFPL-TV London, CHCH-TV Hamilton, WDHO-TV Toledo (Ohio), WDIV, WKBD-TV, WXYZ-TV, WJBK-TV, WTVS, WGPR-TV et WXON-TV Détroit (Michigan); CFCA-FM Kitchener, CJOM-FM et CKJY-FM Windsor, WBRB-FM Mount Clemens (Michigan), WDRQ-FM, WMJC-FM, WDLM, WJR, WWJ,

WDET-FM and WOMC-FM Detroit.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, The MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signals of the MuchMusic Network, The Nashville Network, The Arts and Entertainment Network and First Choice Canadian Communications Corporation will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

WABX, WRIF, WDET-FM et WOMC-FM
Détroit.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service du MuchMusic Network, The Nashville Network, The Arts and Entertainment Network et de la First Choice Canadian Communications Corporation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network, educational programming, the Broadcast News Service and Canadian Talent Library Taped Music. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 4 June 1985

Decision CRTC 85-396

Maclean-Hunter Limited, operating under the name of Maclean-Hunter Cable T.V.

Wallaceburg, Ontario - 842395600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wallaceburg from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada, des émissions éducatives, du service de la "Broadcast News" et de la musique pré-enregistrée de la Canadian Talent Library. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 4 juin 1985

Décision CRTC 85-396

Maclean-Hunter Limited, faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable T.V.

Wallaceburg (Ontario) - 842395600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wallaceburg, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$9.00, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WDIV, WKBD-TV, WXYZ-TV, WJBK-TV, WTVS, WGPR-TV and WXON-TV Detroit, Michigan, WDHO-TV Toledo, Ohio and WUAB-TV Cleveland, Ohio; and CJOM-FM Windsor, CKO-FM-3 London, WRIF Mount Clemens, Michigan, WMJC Birmingham, Michigan, WDRQ-FM, WCZY-FM, WHYT-FM, WJOI-FM, WLBS-FM, WOMC-FM, WABX-FM and WDET-FM Detroit, Michigan.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

With regard to the distribution of the signal of CBET Windsor on a restricted channel, the Commission is satisfied that the signal provided is of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commis-

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 9 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WDIV, WKBD-TV, WXYZ-TV, WJBK-TV, WTVS, WGPR-TV et WXON-TV Détroit (Michigan), WDHO-TV Toledo (Ohio) et WUAB-TV Cleveland (Ohio); et CJOM-FM Windsor, CKO-FM-3 London, WRIF Mount Clemens (Michigan), WMJC Birmingham (Michigan), WDRQ-FM, WCZY-FM, WHYT-FM, WJOI-FM, WLBS-FM, WOMC-FM, WABX-FM et WDET-FM Détroit (Michigan).

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

Quant à la distribution du signal de CBET Windsor à un canal à usage limité, le Conseil est convaincu que le signal fourni est de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à le distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 9 aux fins de

sion designates channel 9 for the distribution of the signal of CBET. Should the quality of the signal deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signal on another channel.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 4 June 1985

Decision CRTC 85-397

Maclean-Hunter Limited, operating under the name of Maclean-Hunter Cable T.V.

Owen Sound, Meaford and surrounding area, Ontario - 842364200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and

la distribution du signal de CBET. Toutefois, advenant que la qualité du signal se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer le signal à un autre canal.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 4 juin 1985

Décision CRTC 85-397

Maclean-Hunter Limited, faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable T.V.

Owen Sound, Meaford et la région avoisinante (Ontario) - 842364200

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et

operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$9.56, and maximum installation fee of \$28.94.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBLT and CICA-TV Toronto, CIII-TV-22 Uxbridge, CBLFT-8 Penetanguishene, WGR-TV, WKBW-TV, WIVB-TV and WNED-TV Buffalo, New York; CBL-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHUM-FM, CILQ-FM, CJRT-FM and CHIN-FM Toronto, CHAY-FM Barrie, CKGL-FM Kitchener, CJBC-FM-19 Penetanguishene, CFCA-FM Kitchener, CKLA-FM Guelph, CFNY-FM Brampton and WZIR-FM Niagara Falls, New York.

Authority for the continued carriage of the signal of WZIR-FM will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

With regard to the distribution of the signal of CBET Windsor on a restricted channel, the Commission is satisfied that the signal provided is of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channel 9 for the distribution of the signal of CBET.

exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 9,56 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 28,94 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBLT et CICA-TV Toronto, CIII-TV-22 Uxbridge, CBLFT-8 Penetanguishene, WGR-TV, WKBW-TV, WIVB-TV et WNED-TV Buffalo (New-York); CBL-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHUM-FM, CILQ-FM, CJRT-FM et CHIN-FM Toronto, CHAY-FM Barrie, CKGL-FM Kitchener, CJBC-FM-19 Penetanguishene, CFCA-FM Kitchener, CKLA-FM Guelph, CFNY-FM Brampton et WZIR-FM Niagara Falls (New-York).

L'autorisation de poursuivre la distribution de signal de WZIR-FM ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

Quant à la distribution du signal de CBET Windsor à un canal à usage limité, le Conseil est convaincu que le signal fourni est de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à le distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 9 aux fins de la distribution du signal de CBET. Toutefois, advenant que la qualité du

Should the quality of the signal deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signal on another channel.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and Premier Choix: TVEC Inc.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network, educational programming, the Canadian Coast Guard's Continuous Marine Broadcast Service and Weather Radio-Canada. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

signal se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer le signal à un autre canal.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de la First Choice Canadian Communications Corporation et Premier Choix: TVEC Inc.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada, des émissions éducatives, du service permanent de radiodiffusion maritime de la Garde Côtière Canadienne et Radio Météo Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 4 June 1985

Ottawa, le 4 juin 1985

Decision CRTC 85-398

Décision CRTC 85-398

Maclean-Hunter Limited, operating under the name of Maclean-Hunter Cable T.V.

Maclean-Hunter Limited, faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable T.V.

Huntsville, Ontario - 842392300

Huntsville (Ontario) - 842392300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Huntsville from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Huntsville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.47, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,47 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIII-TV-22 Uxbridge, CKVR-TV Barrie, WGR-TV and WIVB-TV Buffalo, New York, received over-the-air, WTVS Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKAT-FM North Bay, CIGM-FM Sudbury, CHAY-FM Barrie, CJBC-FM-3 Penetanguishene, CKDS-FM Hamilton, CJRT-FM, CHFI-FM, CKFM-FM, CHUM-FM and CBL-FM Toronto.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIII-TV-22 Uxbridge, CKVR-TV Barrie, WGR-TV et WIVB-TV Buffalo (New-York), reçus en direct, WTVS Détroit (Michigan), reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKAT-FM North Bay, CIGM-FM Sudbury, CHAY-FM Barrie, CJBC-FM-3 Penetanguishene, CKDS-FM Hamilton, CJRT-FM, CHFI-FM, CKFM-FM, CHUM-FM et CBL-FM Toronto.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network and the House of Commons Question Period. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 4 June 1985

Decision CRTC 85-399

Maclean-Hunter Limited, operating under the name of Maclean-Hunter Cable T.V.

Midland, Penetanguishene and surrounding area, Ontario
- 842363400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, The MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada et de la période de questions de la Chambre des Communes. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 4 juin 1985

Décision CRTC 85-399

Maclean-Hunter Limited, faisant affaires sous le nom de Maclean-Hunter Cable T.V.

Midland, Penetanguishene et la région avoisinante (Ontario)
- 842363400

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$9.84, and maximum installation fee of \$28.94.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIII-TV-22 Uxbridge, CICA-TV, CBLT and CFTO-TV Toronto, WIVB-TV, WKBW-TV, WGR-TV and WNED-TV Buffalo, New York; CFNY-FM Brampton, CKLA-FM Guelph, CKNX-FM Wingham, CFCA-FM and CKGL-FM Kitchener, CJRT-FM, CHFI-FM, CILQ-FM, CKFM-FM, CHUM-FM, CKO-FM-2, CBL-FM and CHIN-FM Toronto.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, The MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network services distributed by First Choice Canadian Communications Corporation and Premier Choix: TVEC Inc.

The licensee is also authorized to continue to distribute Weather Radio-Canada and Radiation Monitoring. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 9,84 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 28,94 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIII-TV-22 Uxbridge, CICA-TV, CBLT et CFTO-TV Toronto, WIVB-TV, WKBW-TV, WGR-TV et WNED-TV Buffalo (New-York); CFNY-FM Brampton, CKLA-FM Guelph, CKNX-FM Wingham, CFCA-FM et CKGL-FM Kitchener, CJRT-FM, CHFI-FM, CILQ-FM, CKFM-FM, CHUM-FM, CKO-FM-2, CBL-FM et CHIN-FM Toronto.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau de télévision payante optionnels de la First Choice Canadian Communications Corporation et Premier Choix: TVEC Inc.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution de Radio Météo Canada et d'un service de contrôle de perte de signaux. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du maté-

messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 5 June 1985

Decision CRTC 85-400

Trillium Cable Communications Limited

Millbrook, Ontario - 842813800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Millbrook from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.50, and maximum installation fee of \$35.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, CJOH-TV-1 Deseronto, WKBW-TV Buffalo, New York, WXXI-TV, WUHF-TV, WROC-TV and WHEC-TV Rochester, New York.

riel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 5 juin 1985

Décision CRTC 85-400

Trillium Cable Communications Limited

Millbrook (Ontario) - 842813800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Millbrook, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,50 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, CJOH-TV-1 Deseronto, WKBW-TV Buffalo (New-York), WXXI-TV, WUHF-TV, WROC-TV et WHEC-TV Rochester (New-York).

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 5 June 1985

Decision CRTC 85-401

Trillium Cable Communications Limited

Bancroft, Ontario - 842809600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Bancroft from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$24.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 5 juin 1985

Décision CRTC 85-401

Trillium Cable Communications Limited

Bancroft (Ontario) - 842809600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Bancroft, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 24 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CJOH-TV-1 Deseronto and CHRO-TV Pembroke, received over-the-air; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 5 June 1985

Decision CRTC 85-402

Trillium Cable Communications Limited

Lakefield, Ontario - 842812000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Lakefield from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CJOH-TV-1 Deseronto et CHRO-TV Pembroke, reçus en direct; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 5 juin 1985

Décision CRTC 85-402

Trillium Cable Communications Limited

Lakefield (Ontario) - 842812000

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Lakefield, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.50, and maximum installation fee of \$35.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CJOH-TV-1 Deseronto, CKVR-TV Barrie, CFMT-TV and CICA-TV Toronto, WKBW-TV Buffalo, New York, WROC-TV, WHEC-TV, WUHF-TV and WXXI-TV Rochester, New York.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 5 June 1985

Decision CRTC 85-403

Trillium Cable Communications Limited

Orillia and surrounding area,
Waubaushene, Fesserton, Coldwater,
Prices Corners, Bass Lake, Bass Lake
Woodlands, Warminster, Marchmount,
Cumberland Beach, Washago, Lake St.
George, Atherley, Fergushill Estates
and Sturgeon Bay, Ontario
- 842814600

Pursuant to Public Notice CRTC

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,50 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CJOH-TV-1 Deseronto, CKVR-TV Barrie, CFMT-TV et CICA-TV Toronto, WKBW-TV Buffalo (New-York), WROC-TV, WHEC-TV, WUHF-TV et WXXI-TV Rochester (New-York).

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 5 juin 1985

Décision CRTC 85-403

Trillium Cable Communications Limited

Orillia et la région avoisinante,
Waubaushene, Fesserton, Coldwater,
Prices Corners, Bass Lake, Bass Lake
Woodlands, Warminster, Marchmount,
Cumberland Beach, Washago, Lake St.
George, Atherley, Fergushill Estates
et Sturgeon Bay (Ontario)
- 842814600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du

1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.60 for Orillia, \$16.00 for Sturgeon Bay and \$12.60 for the remaining communities noted above, and maximum installation fee of \$35.00 for Orillia and \$60.00 for the other communities.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations:

CKCO-TV-2 Warton, CHCH-TV Hamilton, CHEX-TV Peterborough, CFTO-TV, CFMT-TV and CITY-TV Toronto, WGR-TV, WIVB-TV, WKBW-TV and WNED-TV Buffalo, New York; CJRT-FM, CBL-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHIN-FM, CHUM-FM and CILQ-FM Toronto, CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CFMP-FM and CKQM-FM Peterborough, CFNY-FM Brampton, CKLA-FM Guelph, CJQR-FM St. Catharines and CING-FM Burlington.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television

8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,60 \$ pour Orillia, de 16 \$ pour Sturgeon Bay et de 12,60 \$ pour les autres collectivités susmentionnées, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$ pour Orillia et de 60 \$ pour les autres collectivités.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKCO-TV-2 Warton, CHCH-TV Hamilton, CHEX-TV Peterborough, CFTO-TV, CFMT-TV et CITY-TV Toronto, WGR-TV, WIVB-TV, WKBW-TV et WNED-TV Buffalo (New-York); CJRT-FM, CBL-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CHIN-FM, CHUM-FM et CILQ-FM Toronto, CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CFMP-FM et CKQM-FM Peterborough, CFNY-FM Brampton, CKLA-FM Guelph, CJQR-FM St. Catharines et CING-FM Burlington.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel

network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network, a Children's Channel and Digital Programming. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 5 June 1985

Decision CRTC 85-404

Trillium Cable Communications Limited

Whitney, Ontario - 842815300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Whitney from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

de la First Choice Canadian Communications Corporation.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada, d'un canal à l'intention des enfants et de programmation numérique. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 5 juin 1985

Décision CRTC 85-404

Trillium Cable Communications Limited

Whitney (Ontario) - 842815300

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Whitney, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$24.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHNB-TV North Bay, received over-the-air; CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-405

Airland Communications Services
Limited

Strathroy, Ontario - 842409500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Strathroy from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 24 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHNB-TV North Bay, reçu en direct; CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-405

Airland Communications Services
Limited

Strathroy (Ontario) - 842409500

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Strathroy, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.89, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,89 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CBET Windsor, WXYZ-TV, WXON-TV and WKBD-TV Detroit, Michigan, received over-the-air; WTVS, WDIV and WJBK-TV Detroit, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKGL-FM and CFCA-FM Kitchener, CFPL-FM and CIXX-FM London, CJOM-FM Windsor, WRIF-FM, WМУZ-FM and WOMC-FM Detroit.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CBET Windsor, WXYZ-TV, WXON-TV et WKBD-TV Détroit (Michigan), reçus en direct; WTVS, WDIV et WJBK-TV Détroit, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKGL-FM et CFCA-FM Kitchener, CFPL-FM et CIXX-FM London, CJOM-FM Windsor, WRIF-FM, WМУZ-FM et WOMC-FM Détroit.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-406

Cable Cable Inc.

Fenelon Falls and surrounding area,
Ontario - 842380800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Fenelon Falls and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.50, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-406

Cable Cable Inc.

Fenelon Falls et la région avoisinante
(Ontario) - 842380800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Fenelon Falls et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,50 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, received over-the-air; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CHRE-FM St. Catharines, CJRT-FM, CHIN-FM, CHUM-FM, CHFI-FM, CILQ-FM and CKFM-FM Toronto, received over-the-air; CKAC and CITE-FM Montreal, CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via CANCOM.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-407

Gravenhurst Cable System Limited

Bracebridge, Ontario - 842534000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Bracebridge from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, reçu en direct; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CHRE-FM St. Catharines, CJRT-FM, CHIN-FM, CHUM-FM, CHFI-FM, CILQ-FM et CKFM-FM Toronto, reçus en direct, CKAC et CITE-FM Montréal, CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via la CANCOM.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-407

Gravenhurst Cable System Limited

Bracebridge (Ontario) - 842534000

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Bracebridge, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.71, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICA-TV and CFTO-TV Toronto, CHNB-TV North Bay, CHEX-TV Peterborough, WIVB-TV and WGRZ-TV Buffalo, New York, received over-the-air; WTVS and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKQT-FM Oshawa, CKAT-FM North Bay, CHQM-FM Peterborough, CFCA-FM Kitchener, CJRT-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CILQ-FM and CHUM-FM Toronto.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network and the MuchMusic Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,71 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICA-TV et CFTO-TV Toronto, CHNB-TV North Bay, CHEX-TV Peterborough, WIVB-TV et WGRZ-TV Buffalo (New-York), reçus en direct; WTVS et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKQT-FM Oshawa, CKAT-FM North Bay, CHQM-FM Peterborough, CFCA-FM Kitchener, CJRT-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2, CKFM-FM, CILQ-FM et CHUM-FM Toronto.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network et du MuchMusic Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-408

Till Cable T.V. Limited

Tillsonburg, Ontario - 850006800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Tillsonburg from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$6.95, and maximum installation fee of \$23.15.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFTO-TV, CFMT-TV and CITY-TV Toronto, WUTV-TV, WIVB-TV and WKBW-TV Buffalo, New York, WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV and WQLN-TV Erie, Pennsylvania and WUAB-TV Cleveland, Ohio; CHFI-FM, CHUM-FM and CILQ-FM Toronto, CKLA-FM Guelph, WLUV-FM and WCKK-FM Erie, WBUF-FM and WDCX-FM Buffalo.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-408

Till Cable T.V. Limited

Tillsonburg (Ontario) - 850006800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Tillsonburg, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 6,95 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 23,15 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFTO-TV, CFMT-TV et CITY-TV Toronto, WUTV-TV, WIVB-TV et WKBW-TV Buffalo (New-York), WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV et WQLN-TV Erie (Pennsylvanie) et WUAB-TV Cleveland (Ohio); CHFI-FM, CHUM-FM et CILQ-FM Toronto, CKLA-FM Guelph, WLUV-FM et WCKK-FM Erie, WBUF-FM et WDCX-FM Buffalo.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeu-

effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission also authorizes the continued carriage of background audio, subject to the requirement set out in the Commission's Radio (A.M.) Broadcasting Regulations that a minimum of 30% of the music be Canadian in content. This authority, however, will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for the carriage of this service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-409

East Elgin Cable T.V. Limited

Aylmer, Ontario - 843143900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking

rera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil autorise également la poursuite de la distribution d'un service de musique d'ambiance, sous réserve des exigences énoncées dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.A.) voulant que le contenu canadien de cette musique soit d'au moins de 30 %. Toutefois, cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée au canal utilisé pour la distribution de ce service.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-409

East Elgin Cable T.V. Limited

Aylmer (Ontario) - 843143900

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert

serving Aylmer from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$6.95, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WJKW-TV and WEWS-TV Cleveland, Ohio, WJET-TV, WSEE-TV, WICU-TV and WQLN-TV Erie, Pennsylvania; CKGL-FM Kitchener, CKLA-FM Guelph, CKOT-FM Tillsonburg, CKDS-FM Hamilton, WREO-FM Ashtabula, Ohio, WCKK-FM Erie, Pennsylvania, WDOK-FM, WCRF-FM and WDMT-FM Cleveland, Ohio.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

Aylmer, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 6,95 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WJKW-TV et WEWS-TV Cleveland (Ohio), WJET-TV, WSEE-TV, WICU-TV et WQLN-TV Erie (Pennsylvanie); CKGL-FM Kitchener, CKLA-FM Guelph, CKOT-FM Tillsonburg, CKDS-FM Hamilton, WREO-FM Ashtabula (Ohio), WCKK-FM Erie (Pennsylvanie), WDOK-FM, WCRF-FM et WDMT-FM Cleveland (Ohio).

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio stereo signal of the MuchMusic Network will remain in effect only as long as the licensee adheres to the provisions contained in Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, setting out the Commission's revised policy and proposed regulations pertaining to the new cable and subscription television regulations.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network and the Broadcast News Service. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-410

Western Cable TV Limited

Woodstock, Beachville and Ingersoll,
Ontario - 842406100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the

n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service du MuchMusic Network ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les dispositions indiquées dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, qui énonce la politique révisée du Conseil ainsi qu'un projet de règlement relatif à la télédistribution et à la télévision par abonnement.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada et du service de la "Broadcast news". Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-410

Western Cable TV Limited

Woodstock, Beachville et Ingersoll
(Ontario) - 842406100

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de récep-

broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$7.79 (\$8.10 effective 21 July 1985), and maximum installation fee of \$27.83 (\$28.94 effective 21 July 1985).

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHCH-TV Hamilton, CITY-TV, CFTO-TV and CFMT-TV Toronto; WGR-TV, WIVB-TV, WKBW-TV and WUTV-TV Buffalo, New York, WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV and WQLN-TV Erie, Pennsylvania; CHRE-FM St. Catharines, CIXX-FM London, CHFI-FM and CHUM-FM Toronto.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Nashville Network and the Cable News Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

tion de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,79 \$, (8,10 \$ à compter du 21 juillet 1985), et le tarif d'installation maximal autorisé de 27,83 \$, (28,94 \$ à compter du 21 juillet 1985).

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHCH-TV Hamilton, CITY-TV, CFTO-TV et CFMT-TV Toronto; WGR-TV, WIVB-TV, WKBW-TV et WUTV-TV Buffalo (New-York), WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV et WQLN-TV Erie (Pennsylvanie); CHRE-FM St. Catharines, CIXX-FM London, CHFI-FM et CHUM-FM Toronto.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Nashville Network et du Cable News Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

The licensee is also authorized to continue to distribute Ethnic Programs, a News Service, Information on Upcoming Events and Interviews. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channels used for the carriage of these special programming services.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution d'émissions à caractère ethnique, d'un service de nouvelles, des informations portant sur les activités à venir et des entrevues. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée aux canaux utilisés pour la distribution de ces services de programmation spéciaux.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 6 June 1985

Ottawa, le 6 juin 1985

Decision CRTC 85-411

Décision CRTC 85-411

Horseshoe Valley Limited

Horseshoe Valley Limited

Horseshoe Valley Resort, Ontario
- 843002700

Horseshoe Valley Resort (Ontario)
- 843002700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Horseshoe Valley Resort from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Horseshoe Valley Resort, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$6.00, and maximum installation fee of \$175.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CITY-TV Toronto, WKBW-TV and WUTV-TV Buffalo, New York.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-412

Bluewater TV Cable Ltd.

Goderich, Clinton and Holmesville,
Ontario - 842410300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 6 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 175 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CITY-TV Toronto, WKBW-TV et WUTV-TV Buffalo (New-York).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-412

Bluewater TV Cable Ltd.

Goderich, Clinton et Holmesville
(Ontario) - 842410300

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$9.81, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICO-TV-18 and CFPL-TV London, CHCH-TV Hamilton, CBET Windsor, received over-the-air; WDIV, WTVS, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKLW-FM Windsor, CJBX-FM, CKO-FM-3, CJBC-FM and CIXX-FM London, CKLA-FM Guelph, CKGL-FM Kitchener, WMJC-FM Birmingham, Michigan, WWJ-FM, WRIF-FM, WМУZ-FM and WOMC-FM Detroit.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 9,81 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICO-TV-18 et CFPL-TV London, CHCH-TV Hamilton, CBET Windsor, reçus en direct; WDIV, WTVS, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKLW-FM Windsor, CJBX-FM, CKO-FM-3, CJBC-FM et CIXX-FM London, CKLA-FM Guelph, CKGL-FM Kitchener, WMJC-FM Birmingham (Michigan), WWJ-FM, WRIF-FM, WМУZ-FM et WOMC-FM Détroit.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-413

Adelaide Radio & Television Limited

St. Mary's, Ontario - 842500100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving St. Mary's from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$7.79, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKNX-TV

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-413

Adelaide Radio & Television Limited

St. Mary's (Ontario) - 842500100

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert St. Mary's, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,79 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes:

Wingham, CHCH-TV Hamilton, WKBW-TV Buffalo, New York, WSEE-TV, WICU-TV and WJET-TV Erie, Pennsylvania. The licensee is also authorized to continue to distribute the signal of CFCA-FM Kitchener on the community channel when community programming is not being broadcast.

In addition, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-414

Clearview Cable TV Limited

Simcoe, Ontario - 842378200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Simcoe from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber

CKNX-TV Wingham, CHCH-TV Hamilton, WKBW-TV Buffalo (New-York), WSEE-TV, WICU-TV et WJET-TV Erie (Pennsylvanie). La titulaire est aussi autorisée à continuer à distribuer le signal de CFCA-FM Kitchener au canal communautaire lorsque des émissions communautaires n'y sont pas diffusées.

De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-414

Clearview Cable TV Limited

Simcoe (Ontario) - 842378200

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Simcoe, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif

fee of \$7.82, and maximum installation fee of \$20.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFPL-TV London, CFTO-TV Toronto, WIVB-TV, WKBN-TV, WNED-TV, WGR-TV and WUTV Buffalo, New York, WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV and WQLN-TV Erie, Pennsylvania; CHFI-FM, CHUM-FM, CJRT-FM, CKO-FM-2, CHIN-FM and CILQ-FM Toronto, WGRO-FM, WBEN-FM and WCDX-FM Buffalo, WLVU-FM and WCKK-FM Erie.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network service distributed by The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,82 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 20 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFPL-TV London, CFTO-TV Toronto, WIVB-TV, WKBN-TV, WNED-TV, WGR-TV et WUTV Buffalo (New-York), WICU-TV, WJET-TV, WSEE-TV et WQLN-TV Erie (Pennsylvanie); CHFI-FM, CHUM-FM, CJRT-FM, CKO-FM-2, CHIN-FM et CILQ-FM Toronto, WGRO-FM, WBEN-FM et WCDX-FM Buffalo, WLVU-FM et WCKK-FM Erie.

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau spécialisé optionnel The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-415

G. McNamara Communications Ltd.

Warton, Ontario - 843054800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Warton from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.90 (\$20.69 effective 3 August 1985), including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-415

G. McNamara Communications Ltd.

Warton (Ontario) - 843054800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Warton, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,90 \$ (20,69 \$ à compter du 3 août 1985), y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver and CFQM-FM Moncton. All of the signals noted above are received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Approval for the continued carriage of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKCO-TV-2 Warton.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-416

David Joseph Armstrong and Stanley Nelson Armstrong

Markdale, Ontario - 842376600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Markdale from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver et CFQM-FM Moncton. Tous les signaux susmentionnés sont reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à l'exigence que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKCO-TV-2 Warton.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-416

David Joseph Armstrong and Stanley Nelson Armstrong

Markdale (Ontario) - 842376600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Markdale, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$13.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, CHCH-TV Hamilton, CICA-TV and CITY-TV Toronto, received over-the-air; WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-417

Bobcaygeon Cable Inc.

Bobcaygeon and surrounding area,
Ontario - 842381600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Bobcaygeon and surrounding

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que le titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 13 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, CHCH-TV Hamilton, CICA-TV et CITY-TV Toronto, reçus en direct; WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-417

Bobcaygeon Cable Inc.

Bobcaygeon et la région avoisinante
(Ontario) - 842381600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Bobcaygeon et la région avoisinante,

area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.50, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, received over-the-air; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CHRE-FM St. Catharines, CJRT-FM, CHIN-FM, CHUM-FM, CHFI-FM, CILQ-FM and CKFM-FM Toronto, received over-the-air, CFQM-FM Moncton, CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CITE-FM Montreal and CFMI-FM Vancouver, received via CANCOM.

The licensee is also authorized to continue to distribute the CBC Parliamentary Television Network. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is distributed on the channel used for

du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,50 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, reçu en direct; CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CKQT-FM Oshawa, CKDS-FM Hamilton, CHRE-FM St. Catharines, CJRT-FM, CHIN-FM, CHUM-FM, CHFI-FM, CILQ-FM et CKFM-FM Toronto, reçus en direct, CFQM-FM Moncton, CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CITE-FM Montréal et CFMI-FM Vancouver, reçus via la CANCOM.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne sera présentée

the carriage of this special programming service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-418

Télémedia Communications Inc.

Montreal, Amos, Amqui, Chicoutimi, Disraéli, Hull, L'Annonciation, Lac-Mégantic, La Sarre, Mont-Laurier, Plessisville, Port-Cartier, Quebec City, Rimouski, Roberval, Rouyn, Sept-Iles, Sherbrooke, Thetford Mines, Trois-Rivières, Val D'Or, Victoriaville, Asbestos, New Carlisle, Rivière-du-Loup, Cabano, Pohénégamook, La Pocatière, Saint-Pamphile, Chibougamau, Chapais, Gaspé, La Tuque and Maniwaki, Quebec and Edmunston, Moncton and Grand-Falls, New Brunswick - 843163700 - 840984900

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence of the French-language AM radio network (Télémedia Network) comprised of stations CKAC Montreal, CHAD Amos, CFVM Amqui, CJMT Chicoutimi, CJLP Disraéli, CKCH Hull, CKLR L'Annonciation, CKFL Lac-Mégantic, CKLS La Sarre, CKML Mont-Laurier, CKTL Plessisville, CIPC Port-Cartier, CKCV Quebec City, CFLP Rimouski, CHRL Roberval, CKRN Rouyn, KCCN Sept-Iles, CHLT Sherbrooke, CKLD Thetford Mines, CHLN Trois-Rivières, CKVD Val d'Or, CFDA Victoriaville, CJAN Asbestos, CHNC New Carlisle, CJFP Rivière-du-Loup, CJAF Cabano, CHRT Pohénégamook, CHGB La Pocatière, CHAL Saint-Pamphile, CJMD Chibougamau, CFED Chapais, CHGM Gaspé, CFLM La Tuque, CKMG Maniwaki, Quebec, CJEM Edmunston, CHLR Moncton and CKMV Grand-

au canal utilisé pour la distribution de ce service de programmation spécial.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-418

Télémedia Communications Inc.

Montréal, Amos, Amqui, Chicoutimi, Disraéli, Hull, L'Annonciation, Lac-Mégantic, La Sarre, Mont-Laurier, Plessisville, Port-Cartier, Québec, Rimouski, Roberval, Rouyn, Sept-Iles, Sherbrooke, Thetford Mines, Trois-Rivières, Val D'Or, Victoriaville, Asbestos, New Carlisle, Rivière-du-Loup, Cabano, Pohénégamook, La Pocatière, Saint-Pamphile, Chibougamau, Chapais, Gaspé, La Tuque et Maniwaki (Québec) et Edmunston, Moncton et Grand-Sault (Nouveau-Brunswick) - 843163700 - 840984900

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion du réseau radiophonique MA de langue française (Le Réseau Télémedia) constitué des stations CKAC Montréal, CHAD Amos, CFVM Amqui, CJMT Chicoutimi, CJLP Disraéli, CKCH Hull, CKLR L'Annonciation, CKFL Lac-Mégantic, CKLS La Sarre, CKML Mont-Laurier, CKTL Plessisville, CIPC Port-Cartier, CKCV Québec, CFLP Rimouski, CHRL Roberval, CKRN Rouyn, KCCN Sept-Iles, CHLT Sherbrooke, CKLD Thetford Mines, CHLN Trois-Rivières, CKVD Val d'Or, CFDA Victoriaville, CJAN Asbestos, CHNC New Carlisle, CJFP Rivière-du-Loup, CJAF Cabano, CHRT Pohénégamook, CHGB La Pocatière, CHAL Saint-Pamphile, CJMD Chibougamau, CFED Chapais, CHGM Gaspé, CFLM La Tuque, CKMG Maniwaki (Québec), CJEM Edmunston, CHLR Moncton et CKMV Grand-Sault

Falls, New Brunswick from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in the licence to be issued.

This Public Hearing provided the Commission with the opportunity to examine the operation of the Télémédia Network in terms of previous renewal decisions and to discuss with the licensee the conditions that could favour its future development.

In the preamble to Decision CRTC 80-422, dated 8 July 1980, the Commission explained the rationale for a radio network in the private sector. In part it reads as follows:

... the primary goal of radio networks in the private sector is to increase significantly the quality and diversity of programming offered in a particular market and to give private broadcasters access to programs which could not be produced without the pooling of important resources, whether they be financial, human or technical. Network programming is especially intended, therefore, for news and information networks whose main purpose is to provide affiliated stations with a better provincial, national and international news service, and to broadcast major events that are not of a local nature and could not be covered by a single broadcaster.

Private radio networks in the province of Quebec have enjoyed a noteworthy success and both the Télémédia Network and that of Radiomutuel are, in this regard, unique in Canada in terms of the number of communities served and the

(Nouveau Brunswick) du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la licence qui sera émise.

Cette audience publique fut l'occasion pour le Conseil d'examiner le fonctionnement du Réseau Télémédia dans la perspective des dernières décisions renouvelant sa licence et de discuter de son évolution future et des conditions qui pourraient la favoriser.

Dans le préambule à la décision CRTC 80-422 du 8 juillet 1980, le Conseil exposait les raisons d'être d'un réseau radiophonique dans le secteur privé. Il déclarait notamment que:

... le but premier des réseaux radiophoniques dans le secteur privé est d'accroître d'une façon significative la qualité et la diversité de la programmation offerte dans un marché donné et de permettre aux radiodiffuseurs privés d'avoir accès à des émissions qui ne pourraient être produites sans la mise en commun de ressources importantes, tant financières qu'humaines et techniques. La programmation-réseau est donc particulièrement désignée pour des réseaux d'information ayant pour but principal d'assurer un meilleur service de nouvelles provinciales, nationales et internationales aux stations affiliées et aussi pour la retransmission d'événements non locaux d'une certaine envergure que ne pourraient assurer un radiodiffuseur seul.

Le développement des réseaux radiophoniques privés a connu un succès remarquable au Québec et le Réseau Télémédia, ainsi que le Réseau Radiomutuel, représentent même à cet égard un cas unique au Canada, autant par l'ampleur de leur rayonnement que

amount of the programming provided to their affiliated stations. The Commission wishes to congratulate the Télémédia Network for the excellence of its service which extends to virtually every region of Quebec as well as to affiliates in New Brunswick.

At the most recent renewal of the licence of the Télémédia Network, (Decision CRTC 83-118 dated 1 March 1983), the Commission noted that the network concentrated primarily on news and public affairs. The licensee stated at the 25 March 1985 hearing that it plans to maintain the same general direction for the network over the next term of licence and that it intends to continue its efforts to maintain the high quality of news broadcast by the network, as pointed out in Decision CRTC 83-118.

In this context, the Commission notes the licensee's commitments regarding news and public affairs. The licensee has proposed a minimum level of 9 hours 58 minutes per week of news, which is a slight decrease from the previously authorized level of 10 hours 14 minutes. In this respect, the Commission reiterates that it is concerned about the frequent cancellation of newscasts during the broadcasting of sports events at certain times of the year and notes that the licensee has again committed itself to including at least one complete newscast between games when double-header baseball games are broadcast. The Commission has also taken note of the licensee's statement that it will continue to provide regular newscasts to affiliated stations when CKAC Montreal, the parent station, is broadcasting special local programs of special interest to the community.

With respect to public affairs programs, the licensee committed

par l'importance de la programmation qu'ils mettent à la disposition des stations qui leur sont affiliées. Le Conseil désire féliciter le Réseau Télémédia pour l'excellence de son travail, lequel dessert pratiquement toutes les régions du Québec et étend même ses ramifications jusqu'au Nouveau-Brunswick.

Lors du dernier renouvellement de la licence du Réseau Télémédia (décision CRTC 83-118 du 1^{er} mars 1983), le Conseil constatait que la programmation du réseau misait avant tout sur l'information et les affaires publiques. La titulaire a déclaré à l'audience du 25 mars 1985 qu'elle prévoit conserver au réseau la même orientation au cours du prochain terme de la licence et qu'elle entend poursuivre ses efforts afin de maintenir la haute qualité de l'information diffusée par le réseau, comme le soulignait la décision CRTC 83-118.

Dans ce contexte, le Conseil fait état des engagements de la titulaire en matière de nouvelles et d'affaires publiques. Celle-ci a proposé un niveau minimal de 9 heures et 58 minutes par semaine de nouvelles, ce qui constitue une légère diminution par rapport au niveau de 10 heures et 14 minutes autorisé précédemment. Le Conseil réitère à cet égard ses préoccupations concernant les annulations fréquentes de bulletins d'information à certaines périodes de l'année lors de la retransmission de matchs sportifs et note que la titulaire s'est de nouveau engagée à inclure au moins un bulletin complet d'information entre les deux matchs, lors de la diffusion de programmes doubles de baseball. Le Conseil a également pris bonne note de la déclaration de la titulaire qui s'est dite en mesure de continuer à fournir les bulletins de nouvelles réguliers aux stations affiliées lorsque CKAC Montréal, la station mère, diffuse une émission locale à caractère spécial.

En ce qui a trait aux émissions d'affaires publiques, la titulaire s'est

itself to broadcasting a minimum of 4 hours 33 minutes per week, with additional special programs as events happen.

The Commission notes that according to the proposals submitted, total network production would change from 21 hours 49 minutes to 18 hours 25 minutes per week, primarily because of the elimination of an open-line show on sports and the above-noted reduction in news. Besides news and public affairs programs, the Commission notes that the programs to be made available to affiliated stations will be sports information and a humorous Spoken Word program.

During the Public Hearing, the Commission discussed with the licensee the possibility of giving radio networks more operational flexibility to enable them to better meet the needs of their affiliated stations and to be able to respond quickly to events with special programs, by lightening regulatory constraints in certain circumstances. To this end, the Commission will allow the licensee to increase the length of its news and public affairs programs without prior authorization. As well, with respect to program categories other than news and public affairs, the Commission will allow stations to vary by 20% or 2 hours, whichever is greater, the number of hours presently authorized for these types of programs.

The Commission reminds those network stations that are also affiliated to the CBC that they must respect the terms and conditions of their contracts of affiliation with the Corporation and that any change in

engagée à diffuser un minimum de 4 heures et 33 minutes par semaine d'affaires publiques, auxquelles s'ajoutent des émissions spéciales au gré des événements.

Le Conseil note que selon les propositions soumises, le total de la production réseau passerait de 21 heures et 49 minutes à 18 heures et 25 minutes par semaine, les diminutions s'expliquant principalement par l'abandon d'une tribune téléphonique traitant de sport et par la réduction constatée aux nouvelles. Outre les émissions de nouvelles et d'affaires publiques, le Conseil note que les autres émissions mises à la disposition des stations affiliées seront constituées d'émissions d'information sportive et d'une émission humoristique de créations orales.

Lors de l'audience publique, le Conseil a discuté avec la titulaire de la possibilité de doter les réseaux radiophoniques d'une plus grande souplesse de fonctionnement afin de leur permettre de mieux répondre aux besoins des stations qui leur sont affiliées et d'être en mesure de réagir rapidement aux événements lors de la mise en ondes d'émissions spéciales, en allégeant les contraintes réglementaires dans ces circonstances particulières. A cet effet, le Conseil permettra à la titulaire d'augmenter la durée de ses émissions de nouvelles et d'affaires publiques sans qu'une autorisation préalable ne soit requise. De plus, pour ce qui est des catégories d'émissions autres que les nouvelles et les affaires publiques, le Conseil permettra une variation de 20 % du nombre d'heures proposé pour les genres d'émissions présentement autorisés ou de 2 heures par semaine, selon l'éventualité la plus élevée.

Le Conseil rappelle que les stations du réseau, également affiliées à la Société Radio-Canada, doivent s'assurer qu'elles respectent les termes de leur contrat d'affiliation avec la Société et que tout changement

the broadcasting of CBC network programs must be approved by the Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-419

Mutual Broadcasting Canada Limited

Montreal, Sherbrooke, Trois-Rivières, Quebec City, Gatineau, Alma, Dolbeau, Baie-Comeau, Forestville, Sainte-Agathe, Saint-Jérôme, Shawinigan, Matane, Sainte-Anne-des-Monts and Saint-Jovite, Quebec - 843380700

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission renews the broadcasting licence of the French-language AM radio network (Radiomutuel Network) comprised of stations CJMS Montreal, CJRS Sherbrooke, CJTR Trois-Rivières, CJRP Quebec City, CJRC Gatineau, CFGT Alma, CHVD Dolbeau, CHLC Baie-Comeau, CFRP Forestville, CJSA Sainte-Agathe, CJER Saint-Jérôme, CKSM Shawinigan, CHRM Matane, CJMC Sainte-Anne-des-Monts and CKSJ Saint-Jovite, Quebec from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions specified in this decision and in the licence to be issued.

This Public Hearing provided the Commission with the opportunity to examine the operation of the Radiomutuel Network in terms of previous renewal decisions and to discuss with the licensee the conditions that could favour its future development.

In the preamble to Decision CRTC 80-421, dated 8 July 1980, the Commission explained the rationale for a radio network in the private sector as follows:

dans la diffusion des émissions du réseau de Radio-Canada soit accepté par la Société.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-419

Radiodiffusion Mutuelle Canada Limitée

Montréal, Sherbrooke, Trois-Rivières, Québec, Gatineau, Alma, Dolbeau, Baie-Comeau, Forestville, Sainte-Agathe, Saint-Jérôme, Shawinigan, Matane, Sainte-Anne-des-Monts et Saint-Jovite (Québec) - 843380700

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion du réseau radiophonique MA de langue française (Le Réseau Radiomutuel) constitué des stations CJMS Montréal, CJRS Sherbrooke, CJTR Trois-Rivières, CJRP Québec, CJRC Gatineau, CFGT Alma, CHVD Dolbeau, CHLC Baie-Comeau, CFRP Forestville, CJSA Sainte-Agathe, CJER Saint-Jérôme, CKSM Shawinigan, CHRM Matane, CJMC Sainte-Anne-des-Monts et CKSJ Saint-Jovite (Québec), du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Cette audience publique fut l'occasion pour le Conseil d'examiner le fonctionnement du Réseau Radiomutuel dans la perspective des dernières décisions renouvelant sa licence et de discuter de son évolution future et des conditions qui pourraient la favoriser.

Dans le préambule à la décision CRTC 80-421 du 8 juillet 1980, le Conseil exposait de la façon suivante les raisons d'être d'un réseau radiophonique dans le secteur privé:

... the primary goal of radio networks in the private sector is to increase significantly the quality and diversity of programming offered in a particular market and to give private broadcasters access to programs which could not be produced without the pooling of important resources, whether they be financial, human or technical. Network programming is especially intended, therefore, for news and information networks whose main purpose is to provide affiliated stations with a better provincial, national and international news service, and to broadcast major events that are not of a local nature and could not be covered by a single broadcaster. The same criteria apply to musical programs: the Commission encourages the presentation of high-quality programs and especially the broadcasting of music which is not generally offered by radio stations and which, by its very nature, requires treatment and resources that an individual station would have difficulty in providing. This could, for example, be achieved through live coverage of musical events, or the broadcasting of recorded music of a unique and distinctive character.

Private radio networks in the province of Quebec have enjoyed a noteworthy success and both the Radiomutuel Network and that of Télémédia are, in this regard, unique in Canada in terms of the number of communities served and the amount of programming provided to their affiliated stations.

At the 25 March 1985 hearing, the licensee indicated that adaptability

...le but premier des réseaux radiophoniques dans le secteur privé est d'accroître d'une façon significative la qualité et la diversité de la programmation offerte dans un marché donné et de permettre aux radiodiffuseurs privés d'avoir accès à des émissions qui ne pourraient être produites sans la mise en commun de ressources importantes, tant financières qu'humaines et techniques. La programmation-réseau est donc particulièrement désignée pour des réseaux d'information ayant pour but principal d'assurer un meilleur service de nouvelles provinciales, nationales et internationales aux stations affiliées et aussi pour la retransmission d'événements non locaux d'une certaine envergure que ne pourraient assurer un radiodiffuseur seul. Les mêmes critères s'appliquent aux émissions musicales; le Conseil encourage la présentation d'émissions de haute qualité et plus particulièrement la diffusion de musique qui n'est pas généralement offerte par les stations de radio et qui, de par sa nature, exige un traitement et des ressources qu'une station individuelle peut difficilement s'offrir. Ce pourrait être par exemple des reportages en direct d'événements musicaux ou la diffusion de musique enregistrée qui présente un caractère unique et distinctif.

Le développement des réseaux radiophoniques privés a connu un succès remarquable au Québec et le Réseau Radiomutuel, ainsi que le Réseau Télémédia, représentent même à cet égard un cas unique au Canada, autant par l'ampleur de leur rayonnement que par l'importance de la programmation qu'ils mettent à la disposition des stations qui leur sont affiliées.

Lors de l'audience du 25 mars 1985, la titulaire a indiqué que, pour l'ave-

and flexibility were essential components of its future development. The Radiomutuel network is basically a supplier of programs and a distribution mechanism that, while relying on news and public affairs, distributes a variety of programs that respond to the needs and interests of its affiliated stations. In this respect, the licensee described a number of major changes the network has undergone over the past few years.

The network has changed from a unidirectional one, supplied exclusively by the parent station, CJMS Montreal, to a multidirectional network in which each affiliated regional station is a source of network programs; it has also changed from a news and public affairs network to one providing a varied choice of programs. As well, whereas carriage of network programs was mandatory previously, affiliated stations may now select the programs that best meet their needs.

The Commission notes the licensee's commitments regarding news and public affairs. The licensee has proposed a minimum level of 9 hours of news per week, which is a reduction from the previously authorized level of 10 hours 20 minutes. The licensee explained that the reduction was in the length rather than the number of newscasts, and was primarily intended to permit its affiliated stations more time for local information.

With respect to public affairs, the licence currently in effect is subject to the condition that the licensee broadcast a minimum of one hour per week of public affairs programs. The Commission notes that this condi-

nir, elle entrevoyait l'évolution du réseau dans une perspective d'adaptabilité et de flexibilité, celui-ci étant essentiellement un pourvoyeur d'émission et un mécanisme de distribution qui, tout en s'appuyant sur les nouvelles et les affaires publiques, distribuerait une variété d'émissions en fonction des besoins et des intérêts des stations affiliées. A cet égard, elle a fait état des principaux changements qui ont marqué l'évolution du réseau au cours des dernières années.

Ainsi, celui-ci est passé d'un réseau unidirectionnel, alimenté exclusivement par la station mère, CJMS Montréal, à un réseau multidirectionnel où chaque station régionale affiliée représente une source d'émissions réseau; il est également passé d'un réseau de nouvelles et d'affaires publiques seulement à un réseau fournissant un choix d'émissions variées; de plus, ce réseau, dont les émissions étaient obligatoires pour les stations affiliées, est devenu un réseau où les stations affiliées ont le loisir de choisir les émissions qui correspondent le mieux à leurs besoins.

Le Conseil fait état des engagements de la titulaire en matière de nouvelles et d'affaires publiques. Celle-ci a proposé un niveau minimal de 9 heures par semaine de nouvelles, ce qui constitue une diminution par rapport au niveau de 10 heures et 20 minutes autorisé précédemment. La titulaire a précisé que cette diminution se situe dans la durée et non dans le nombre de bulletins de nouvelles et qu'elle vise principalement à laisser plus de place à l'information locale au niveau de chacune des stations affiliées.

La licence présentement en vigueur est assujettie à la condition que la titulaire diffuse un minimum d'une heure par semaine d'émissions d'affaires publiques. Le Conseil constate que cette condition n'a été respectée que

tion has been met only sporadically. The licensee explained at the hearing that it had reorganized its public affairs department and that, instead of scheduling regular programs, it wanted the flexibility to produce special public affairs programs quickly as events happen. In view of the concerns expressed on that subject by the Commission in its previous decisions, the degree of flexibility it favours for radio networks, and the licensee's commitment to broadcast 45 minutes per week of public affairs programs, the Commission makes it a condition of this licence that the licensee produce a minimum of 39 hours of public affairs programs per year. The Commission will follow closely the licensee's efforts in this regard and urges it to spread out its public affairs programs evenly over the course of the year.

According to the licensee's proposals, the Radiomutuel Network will increase significantly its total number of network productions, from 25 hours to 37 hours 55 minutes per week. Besides news and public affairs programs, the Commission notes that the programs to be made available to affiliated stations will be mainly open-line shows dealing with human and interpersonal relations, and sports and health programs, as well as a retrospective three-hour music program of songs and music from the 1940s, 1950s and 1960s.

During the Public Hearing, the Commission discussed with the licensee the possibility of giving radio networks more operational flexibility to enable them to better meet the needs of their affiliated stations and to be able to respond quickly to events with special programs, by lightening regulatory constraints in certain

de façon sporadique. La titulaire a expliqué lors de l'audience qu'elle avait réorganisé son service d'affaires publiques et qu'au lieu de diffuser des émissions régulières, elle s'était dotée de la souplesse nécessaire pour être en mesure de produire rapidement des émissions spéciales d'affaires publiques, au gré des événements. Compte tenu des préoccupations exprimées à ce sujet par le Conseil dans ses décisions précédentes, du degré de flexibilité qu'il favorise à l'égard des réseaux radiophoniques et de l'engagement de la titulaire de diffuser 45 minutes par semaine d'affaires publiques, le Conseil assujettit la présente licence à la condition que la titulaire produise un minimum de 39 heures d'émissions d'affaires publiques par année. Le Conseil suivra de près les efforts de la titulaire à cet égard et l'incite à bien répartir tout au cours de l'année ses émissions d'affaires publiques.

Selon les propositions de la titulaire, le Réseau Radiomutuel augmenterait sensiblement le total de ses productions réseau, lesquelles passeraient de 25 heures à 37 heures et 55 minutes par semaine. Outre les émissions de nouvelles et d'affaires publiques, le Conseil note que les autres émissions mises à la disposition des stations affiliées seront surtout constituées de tribunes téléphoniques traitant de relations humaines et interpersonnelles, de sport et de santé, ainsi que d'une émission musicale d'une durée de trois heures, de genre rétrospective, et composée principalement de souvenirs en chansons et musique allant de 1940 à 1960.

Lors de l'audience publique, le Conseil a discuté avec la titulaire de la possibilité de doter les réseaux radiophoniques d'une plus grande souplesse de fonctionnement afin de leur permettre de mieux répondre aux besoins des stations qui leur sont affiliées et d'être en mesure de réagir rapidement aux événements lors de la mise en ondes d'émissions spéciales,

circumstances. To this end, the Commission will allow the licensee to increase the length of its news and public affairs programs without prior authorization. As well, with respect to program categories other than news and public affairs, the Commission will allow stations to vary by 20% or 2 hours, whichever is greater, the number of hours presently authorized for these types of programs.

With respect to the program on health, the Commission points out that it is an issue that must be dealt with carefully and reminds the licensee of the requirements of section 11 of the Radio (AM) Broadcasting Regulations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-420

Cariboo Broadcasters Ltd.

Quesnel, Williams Lake and 100 Mile House, British Columbia - 842840100 - 842841900 - 842842700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-56 dated 20 March 1985, the Commission denies the applications to amend the broadcasting licences for the FM radio stations serving the communities noted above, authorized in Decision CRTC 82-1022 dated 22 November 1982, by deleting the following condition of licence:

It is a condition of these licences that construction of the stations be completed and

en allégeant les contraintes réglementaires dans ces circonstances spéciales. A cet effet, le Conseil permettra à la titulaire d'augmenter la durée de ses émissions de nouvelles et d'affaires publiques sans qu'une autorisation préalable ne soit requise. De plus, pour ce qui est des catégories d'émissions autres que les nouvelles et les affaires publiques, le Conseil permettra une variation de 20 % du nombre d'heures proposé pour les genres d'émissions présentement autorisés ou de 2 heures par semaine, selon l'éventualité la plus élevée.

Quant à l'émission portant sur la santé, le Conseil souligne qu'il s'agit d'une question qui doit être traitée avec prudence et rappelle à cet égard les exigences de l'article 11 du Règlement sur la radiodiffusion (M.A.).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-420

Cariboo Broadcasters Ltd.

Quesnel, Williams Lake et 100 Mile House (Colombie-Britannique) - 842840100 - 842841900 - 842842700

Suite à l'avis public CRTC 1985-56 du 20 mars 1985, le Conseil refuse les demandes de modification des licences de radiodiffusion des stations radio-phoniques MF desservant les collectivités susmentionnées, autorisées par la décision CRTC 82-1022 du 22 novembre 1982, visant à supprimer la condition de licence suivante:

Les licences sont assujetties à la condition que la construction des stations soit terminée et

that they be in operation within twelve months of the date of receipt of written notification from the Department of Communications that it will issue Technical Construction and Operating Certificates or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances.

and substituting therefor:

It is a condition of these licences that construction of the stations be completed and that they be in operation by 30 November 1985.

The Commission notes that the licensee has already been granted one extension to complete construction of these stations. Based on the evidence submitted by the licensee and after taking into account the interventions received in opposition to these proposals, including one from a competing applicant for the Quesnel station, the Commission has concluded that a further extension is not in the public interest.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-421

CJRS Radio-Média Inc.

Sherbrooke, Quebec - 850554700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application for

que ces dernières soient en ondes dans les douze mois de la date à laquelle le ministère des Communications aura confirmé par écrit la délivrance des certificats techniques de construction et de fonctionnement ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois.

et à y substituer:

Les licences sont assujetties à la condition que la construction des stations soit terminée et que ces dernières soient en exploitation au 30 novembre 1985.

Le Conseil constate que la titulaire s'est déjà vue accorder une prorogation afin de parachever la construction de ces stations. Compte tenu de la preuve présentée par la titulaire et des interventions reçues en opposition à ces demandes, y compris celle présentée par la requérante qui avait soumis une demande concurrente pour la station de Quesnel, le Conseil a conclu qu'une seconde prorogation n'est pas dans l'intérêt public.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-421

CJRS Radio-Média Inc.

Sherbrooke (Québec) - 850554700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande

authority to acquire the assets of CJRS Sherbrooke from Mutual Broadcasting Canada Limited (Mutual Broadcasting), and for a broadcasting licence to continue the operation of that undertaking.

The Commission will issue a licence to CJRS Radio-Média Inc. upon surrender of the current licence. The licence will expire 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

CJRS Radio-Média Inc. is controlled by Mr. Claude Boulard (60%), who also holds the majority of voting shares in Diffusion Magog Inc., licensee of CIMO-FM Magog.

It is a condition of licence that the station continue to be affiliated to the AM radio network operated by Mutual Broadcasting.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 6 June 1985

Decision CRTC 85-422

CFGO Radio Limited and Ottawa Valley
Television Company Limited

Ottawa and Pembroke, Ontario
- 850224700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application by CFGO Radio Limited and Ottawa Valley Television Company Limited for an English-language network licence consisting of CFGO Ottawa and CHRO-TV Pembroke for the purpose of broadcasting "The CFGO-AM Rock Video

visant l'autorisation d'acquérir l'actif de CJRS Sherbrooke, propriété de Radiodiffusion Mutuelle Canada Limitée (Radiodiffusion Mutuelle), et à obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de cette entreprise.

Le Conseil émettra une licence à CJRS Radio-Média Inc. à la rétrocession de la licence actuelle. La licence expirera le 31 mars 1990 et sera assujettie aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

CJRS Radio-Média Inc. est contrôlée par M. Claude Boulard (60 %), lequel détient également la majorité des actions votantes de Diffusion Magog Inc., titulaire de CIMO-FM Magog.

La licence est assujettie à la condition que la station continue à être affiliée au réseau radiophonique MA exploité par Radiodiffusion Mutuelle.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 6 juin 1985

Décision CRTC 85-422

CFGO Radio Limited et Ottawa Valley
Television Company Limited

Ottawa et Pembroke (Ontario)
- 850224700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion présentée par CFGO Radio Limited et Ottawa Valley Television Company Limited visant l'exploitation d'un réseau de langue anglaise constitué de CFGO Ottawa et CHRO-TV Pembroke, pour la

Show", each Friday night from 7:00 to 8:00 p.m.

The Commission will issue a network licence expiring 30 September 1986, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 7 June 1985

Decision CRTC 85-423

Canadian Satellite Communications Inc.

Toronto, Ontario - 850668500

Related documents: "The 1980s: A Decade of Diversity" (Therrien Report), July 1980; Decisions CRTC 81-252 dated 14 April 1981, 83-126 dated 8 March 1983 and 85-14 dated 10 January 1985; "The Costs of Choice" (Klingling Report) dated 25 February 1985; Public Notices CRTC 1985-60 dated 22 March 1985 and 1985-67 dated 27 March 1985.

Following a Public Hearing in the National Capital Region the week of 28 April 1985, the Commission approves the application to renew the licence of Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) to carry on a multiple channel television and radio broadcasting network operation to distribute via satellite, to affiliated broadcasting undertakings, the signals which are set out in the appendix to this decision. The licence will expire on 30 September 1990 and will be subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

diffusion de l'émission "The CFGO-AM Rock Video Show" à chaque Vendredi entre 19 h et 20 h.

Le Conseil émettra une licence de réseau expirant le 30 septembre 1986, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 7 juin 1985

Décision CRTC 85-423

Les Communications Par Satellite Canadien Inc.

Toronto (Ontario) - 850668500

Documents connexes: "Les années 1980: décennie de la pluralité" (le rapport Therrien), juillet 1980; les décisions CRTC 81-252 du 14 avril 1981, 83-126 du 8 mars 1983 et 85-14 du 10 janvier 1985; "Le choix, à quel prix?" (le rapport Klingling), du 25 février 1985; et les avis publics CRTC 1985-60 du 22 mars 1985 et 1985-67 du 27 mars 1985.

A la suite d'une audience publique tenue dans la Région de la Capitale nationale au cours de la semaine du 28 avril 1985, le Conseil approuve la demande de renouvellement de la licence de Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la CANCOM) en vue d'exploiter un réseau de radiodiffusion par satellite de services de radio et de télévision à voies multiples, pour fins de distribution à des entreprises de radiodiffusion affiliées, dont les signaux sont énumérés en annexe à la présente décision. La licence expirera le 30 septembre 1990 et sera assujettie aux conditions stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera attribuée.

I. Background

The extension of public and private Canadian broadcasting services to all parts of Canada is a fundamental objective which the Commission has consistently pursued since its inception. In particular, the CRTC has been concerned with the serious inequalities of service between large urban centres and more remote and isolated communities. This concern has been emphasized in a number of regulatory and procedural initiatives taken by the Commission to facilitate the licensing of broadcasting services to such underserved communities.

Among these initiatives was the 1980 study undertaken by a committee chaired by CRTC Vice-Chairman Réal Therrien, whose mandate was to examine the problems related to the extension of broadcasting services to northern and remote communities.

Some of the major recommendations of the Therrien Report were: that the Commission take immediate action to license the delivery of a range of Canadian satellite television and radio services to remote and underserved communities; that it find ways to simplify licensing and regulatory procedures applicable in northern and remote areas; that it encourage applications from native organizations to promote native-language programming; and that the substitution of native-produced programming for southern-originated programming should be permitted in predominantly native communities. The Committee also noted with concern the proliferation of unauthorized operations providing local delivery of broadcast signals received from U.S. satellites.

I. Historique

L'extension de services de radiodiffusion canadiens publics et privés à toutes les régions du Canada constitue un objectif fondamental que le Conseil a toujours cherché à atteindre depuis ses débuts. En particulier, le CRTC s'est préoccupé des graves disparités de service entre les grands centres urbains et les collectivités éloignées et isolées. Cette préoccupation a fait l'objet de plusieurs mesures de réglementation et de procédure que le Conseil a prises en vue de faciliter l'attribution de licences d'exploitation de services de radiodiffusion à ces collectivités mal desservies.

Au nombre de ces mesures se trouve l'étude entreprise en 1980 par un comité, sous la présidence de M. Réal Therrien, vice-président du CRTC, dont le mandat était d'étudier les problèmes relatifs à l'extension des services de radiodiffusion aux collectivités éloignées et à celles du Nord.

Le rapport Therrien renfermait diverses recommandations importantes, notamment: que le Conseil prenne immédiatement des mesures pour attribuer des licences visant la distribution par satellite, aux collectivités éloignées et mal desservies, d'un ensemble de services canadiens de télévision et de radio; qu'il trouve des moyens de simplifier les procédures d'attribution de licence et de réglementation applicables aux régions isolées et à celles du Nord; qu'il encourage les organismes autochtones à présenter des demandes visant à promouvoir des émissions en langues autochtones; et que la substitution d'émissions réalisées par des autochtones à des émissions en provenance du Sud soit autorisée dans les collectivités à prédominance autochtone. Le Comité a également constaté avec inquiétude la prolifération d'entreprises non autorisées distribuant localement des signaux de radiodiffusion reçus de satellites américains.

In December 1984, a second Task Force headed by Commissioner Paul Klingle was convened to give urgent consideration to the problem of extending broadcasting services at an affordable price to Canadians living in smaller underserved communities throughout Canada. The Task Force report, entitled "The Costs of Choice", indicated that the major obstacle in achieving this goal is the cost involved in satellite-to-cable distribution. The report contained 34 recommendations, each of which was endorsed by the Commission, subject to certain provisions, in Public Notice CRTC 1985-60.

II. Licensing of CANCOM

Following the Commission's call for applications, CANCOM was licensed, over three competing applicants, to deliver a package of Canadian radio and television signals to remote and underserved areas of the country (Decision CRTC 81-252 dated 14 April 1981).

In selecting CANCOM, the Commission gave particular consideration to such factors as the licensee's commitment to implement, within 90 days of receiving a licence, the simultaneous distribution of its service across the country; its target audience of core communities "that presently receive two or less television signals"; its proposal to participate in the development of a low-cost terrestrial distribution system with sufficient flexibility to facilitate the establishment of local broadcasting services in remote communities; its undertaking to provide isolated communities with the same quality of signals as those received in other areas; its commitments to native communities; and, in particular, the broadcasting experience and regional representation of the participating shareholder companies.

En décembre 1984, un deuxième groupe de travail, sous la présidence de M. Paul Klingle, membre du Conseil, a été chargé d'étudier de toute urgence le problème de la distribution de services de radiodiffusion à prix abordable aux Canadiens vivant dans de petites collectivités mal desservies du Canada. Le rapport du groupe de travail, intitulé "Le choix, à quel prix?", indiquait que l'obstacle le plus important à la réalisation de cet objectif tient au coût en cause aux fins de la distribution du satellite au câble. Le rapport renfermait 34 recommandations et le Conseil a souscrit à chacune d'elles, sous réserve de certaines conditions, dans l'avis public CRTC 1985-60.

II. L'attribution d'une licence à la CANCOM

À la suite d'un appel de demandes de licence, le Conseil a autorisé la CANCOM, de préférence à trois autres requérantes concurrentes, à distribuer un ensemble de signaux de radio et de télévision canadiens aux régions éloignées et mal desservies du pays (décision CRTC 81-252 du 14 avril 1981).

En choisissant la CANCOM, le Conseil a tenu particulièrement compte de divers facteurs, notamment de l'engagement que la titulaire avait pris de mettre en oeuvre, dans un délai de 90 jours de l'attribution d'une licence, la distribution simultanée de son service partout au pays; de son auditoire cible de collectivités de base "qui, à l'heure actuelle, reçoivent au plus deux signaux de télévision"; de sa proposition de participer à l'implantation d'un système de distribution terrestre à coût modique suffisamment souple pour permettre la mise en place de services locaux de radiodiffusion dans les collectivités éloignées; de son engagement de dispenser aux collectivités isolées la même qualité de signaux que les autres régions; de son engagement envers les collectivités autochtones; et, en particulier, de l'expérience en radiodiffusion des compagnies actionnaires et de leur représentativité régionale.

Subsequent to a public hearing on 23 November 1982, the Commission further authorized CANCOM to distribute the three commercial and one publicly-supported American network television signals ("3+1 signals") to those core market communities not yet receiving any U.S. signals and to cable licensees who were currently carrying less than the full complement of the 3+1 signals permitted by the CRTC's cable television policy (the "extra-cable" market).

In granting this authority (Decision CRTC 83-126 dated 8 March 1983), the Commission noted the demand expressed by Canadians in all areas of the country for access to the same range of services as is available in urban centres, but reminded CANCOM that its primary responsibility remains the extension of Canadian broadcasting services to the more remote regions of Canada not yet provided with a comprehensive broadcasting service.

In Decision CRTC 1985-14, dated 10 January 1985, the Commission authorized a \$0.20 increase in the total monthly fee CANCOM was permitted to charge for its eight television signal-package, predicated on the unbundling of its rate structure. Again it stressed that CANCOM's primary responsibility remains the extension of Canadian broadcasting services to the more remote and underserved communities and that the CRTC, therefore, expected the company to establish a pricing approach that would not discriminate against these "core market" communities.

III. 30 April 1985 Renewal Hearing

At the hearing, the Commission reviewed with the licensee its performance during its initial term of

A la suite d'une audience publique tenue le 23 novembre 1982, le Conseil a, de plus, autorisé la CANCOM à distribuer les signaux de télévision de trois réseaux commerciaux et d'un réseau public américains (les signaux "3+1") aux collectivités du marché de base qui ne recevaient pas encore de signal américain et aux télédistributeurs autorisés qui dispensaient moins que le bloc complet des signaux 3+1 permis en vertu de la politique du CRTC en matière de télédistribution (le marché "secondaire").

En accordant cette autorisation (décision CRTC 83-126 du 8 mars 1983), le Conseil a fait état de la demande exprimée par les Canadiens de toutes les régions pour ce qui est d'avoir accès à la même gamme de services que les centres urbains, mais il a rappelé à la CANCOM que sa première responsabilité demeure l'extension des services de radiodiffusion canadiens aux collectivités plus éloignées du Canada qui ne jouissent pas encore d'un service de radiodiffusion exhaustif.

Dans la décision CRTC 1985-14 du 10 janvier 1985, le Conseil a autorisé une majoration de 0,20 \$ du tarif total d'abonnement mensuel maximal que la CANCOM était autorisée à exiger pour son bloc de huit signaux de télévision, sous réserve de la mise en oeuvre d'un barème de tarifs dégroupé. Le Conseil a, de nouveau, insisté sur le fait que la principale responsabilité de la CANCOM demeurait l'extension des services de radiodiffusion canadiens aux collectivités plus éloignées et mal desservies et qu'il s'attendait par conséquent à ce que la société élabore une méthode d'établissement des prix qui n'établirait pas de discrimination envers les collectivités du "marché de base".

III. L'audience du 30 avril 1985 concernant le renouvellement de licence

A l'audience, le Conseil a examiné avec la titulaire son rendement au cours de la première période d'appli-

licence. In these four years of operation, CANCOM has assembled an attractive package of 8 television and 8 radio services which it now distributes to more than 200 affiliates serving some 164,000 subscribers in more than 375 core communities from Vancouver Island to Newfoundland.

The Commission acknowledges the leadership and commitment shown by this licensee in developing what it has termed as "a unique Canadian solution for holding the spread of unlicensed broadcasting systems and for surmounting the problems of Canada's rugged geography". In doing so, CANCOM has successfully overcome numerous difficulties and challenges.

The Commission also acknowledges CANCOM's progress towards achieving its goal of establishing a distribution system that combines satellite and conventional broadcast technology. CANCOM's objectives, now largely met, include the following:

- to design and implement the world's first satellite scrambling system;
- to negotiate agreements with affiliates in "core" and "extra-cable" markets and providing them with financial, technical and marketing services;
- to stimulate Canadian manufacturing efforts to produce low-cost signal distribution equipment;
- to convert unlicensed satellite reception operators to CANCOM affiliates;
- to assemble and uplink a French-language television service (known

cation de sa licence. Durant ces quatre années, la CANCOM a assemblé un bloc attrayant de huit services de télévision et de huit services de radio qu'elle distribue actuellement à plus de 200 entreprises affiliées desservant quelque 164 000 abonnés dans plus de 375 collectivités du marché de base, de l'Ile de Vancouver à Terre-Neuve.

Le Conseil fait état du leadership et de l'engagement dont la titulaire a fait preuve dans l'élaboration de ce qu'elle qualifie de (TRADUCTION) "solution canadienne unique pour contenir la prolifération d'entreprises de radiodiffusion non autorisées et surmonter les problèmes de la géographie accidentée du Canada". Ce faisant, la CANCOM est parvenue à surmonter de nombreuses difficultés et à relever de nombreux défis.

Le Conseil fait également état des progrès de la CANCOM ayant trait à son objectif d'établir un réseau de distribution qui fait appel aux satellites et aux techniques conventionnelles de radiodiffusion. Les objectifs de la CANCOM, qui sont maintenant atteints dans une large mesure, comprennent les suivants:

- élaborer et mettre en oeuvre le premier réseau mondial de communications brouillées par satellite;
- négocier des accords avec des entreprises affiliées dans les marchés "de base" et "secondaire" et leur dispenser des services financiers et techniques et des services de marketing;
- stimuler les efforts de l'industrie manufacturière du Canada en vue de fabriquer à coût modique de l'équipement de distribution de signaux;
- transformer les entreprises non autorisées de réception de radiodiffusion par satellite en entreprises affiliées de la CANCOM;
- assembler et retransmettre, par le biais d'une liaison ascendante, un

as TCTV) and uplink a native-language radio signal; and

- to reorient the focus of the company's distribution system from over-the-air to cable technology in order to provide optimal service as more satellite signals became available.

As the primary vehicle for extending private broadcast services to the North and to remote and underserved areas across the country, CANCOM has been responsible for providing thousands of Canadians residing in underserved areas with a variety of radio and television signals.

At the time of CANCOM's original application, the benchmark for a viable cable distribution system was 500 households. By instituting a regional approach, as recommended in the Klingle Report, it is now feasible to extend CANCOM service to communities with as few as 100 households. CANCOM also indicated significant cost efficiencies have been achieved by co-ordinating equipment purchases and administrative services for small communities in any given area. During the coming licence term, CANCOM hopes to achieve a subscriber level of 400,000 in the core market, and to be able to serve communities with as few as 60 to 75 households.

The CRTC supports CANCOM's undertaking to facilitate direct-to-home services for individual farmhouses and rural residences beyond the reach of small community cable systems, and encourages the licensee to pursue its efforts to provide individuals with satellite dishes at a reasonably low cost.

service de télévision de langue française (appelé TCTV) et un signal de radio en langue autochtone; et

- réorienter l'accent du réseau de distribution de la société, soit de la distribution en direct à la télédistribution, de manière à dispenser un service optimal au fur et à mesure que de plus en plus de signaux par satellite devenaient disponibles.

En sa qualité de principal mécanisme d'extension de services privés de radiodiffusion dans le Nord et aux régions isolées et mal desservies du Canada, il incombait à la CANCOM de dispenser à des milliers de Canadiens résidant dans des régions mal desservies toute une gamme de signaux de radio et de télévision.

Au moment où la CANCOM a présenté sa première demande, le point-repère servant à établir le seuil de rentabilité d'une entreprise de télédistribution était de 500 ménages. En établissant une approche régionale, tel qu'il était recommandé dans le rapport Klingle, il est désormais possible d'étendre le service de la CANCOM à des collectivités comptant aussi peu que 100 ménages. La CANCOM a également indiqué qu'elle avait réalisé d'importantes économies en coordonnant les achats d'équipement et les services administratifs pour de petites collectivités dans une région donnée. Au cours de la prochaine période d'application de sa licence, la CANCOM espère atteindre un niveau de 400 000 abonnés dans le marché de base et être en mesure de dispenser le service à des collectivités comptant aussi peu que 60 à 75 ménages.

Le CRTC appuie l'engagement que la CANCOM a pris de faciliter la prestation de services directement au foyer dans le cas de fermes et de résidences rurales que les entreprises de télédistribution de petites collectivités ne peuvent rejoindre et il encourage la titulaire à poursuivre ses efforts en vue de fournir aux particuliers des

antennes paraboliques à un prix raisonnable.

CANCOM stated at the hearing that it currently obtains approximately 55% of its revenue from the core market. The other 45% is derived from its secondary markets, namely the extra-cable market and from those communities where, for reasons of geography, signal quality or other technical problems, CANCOM signals has been permitted to replace signals received over-the-air or via microwave.

In describing the provision of 3+1 service to the extra-cable market, Pierre Morrissette, the President of CANCOM, emphasized:

Without the revenue from this secondary source, the company simply would not have survived. However, I wish to stress here, as I have on other occasions, that these secondary markets do not represent a fundamental change in the CANCOM service organization. We are in business first and foremost to provide signals to small communities lacking basic cable television services.

When questioned about its financial situation, the licensee stated that the company expected to reach a modest level of profitability in the 1985/86 fiscal year and that, over the coming licence term, CANCOM would be able to meet all of its commitments to the Commission.

The licensee also described in detail the steps it had taken to provide technical, regulatory and marketing advice to its affiliates, and committed itself to closer co-operation with its associated cable undertakings to ensure the effective marketing and pricing of the CANCOM service.

La CANCOM a déclaré à l'audience qu'elle tire actuellement environ 55 % de ses revenus du marché de base. L'autre 45 % vient de ses autres marchés, soit du marché secondaire et des collectivités où, pour des motifs reliés à la topographie, à la qualité du signal ou d'autres problèmes d'ordre technique, les signaux de la CANCOM furent autorisés en remplacement de signaux reçus en direct ou par micro-ondes.

Lorsqu'il a décrit la prestation du service 3+1 au marché secondaire, M. Pierre Morrissette, le président de la CANCOM, a souligné [TRADUCTION]:

Sans les revenus de cette source secondaire, la société n'aurait tout simplement pas survécu. Toutefois, je tiens à souligner ici, comme je l'ai déjà fait en d'autres occasions, que ces marchés secondaires ne constituent pas un changement fondamental dans l'organisation du service de la CANCOM. Nous sommes en affaires d'abord et avant tout pour distribuer des signaux aux petites collectivités qui n'ont pas de services de télé-distribution de base.

En réponse à des questions au sujet de sa situation financière, la titulaire a déclaré qu'elle s'attend à atteindre un modeste niveau de rentabilité au cours de l'année financière 1985-1986 et que la CANCOM serait, au cours de la prochaine période d'application de sa licence, en mesure de respecter tous les engagements qu'elle a pris à l'égard du Conseil.

La titulaire a également décrit en détail les mesures qu'elle a prises pour donner à ses entreprises affiliées des conseils d'ordre technique et en matière de réglementation et de marketing et elle s'est engagée à collaborer plus étroitement avec ses entreprises de télé-distribution associées afin de garantir le marketing et la

tarification efficaces du service de la CANCOM.

IV. Issues

CANCOM has appeared before the CRTC on several occasions since the network became operational in January 1982. In Decision CRTC 83-126, the Commission stated that its approval of the 3+1 application was "motivated by the need to equalize access to such signals among all Canadians."

At the same time, the Commission insists that CANCOM take immediate measures to implement all the commitments made at the time it was licensed ... most specifically in the areas of Atlantic-originated programming, programs of assistance to native groups and the provision of all authorized radio services.

By authorizing uplinks from both the Eastern and Pacific time zones, the Commission was responding to concerns expressed by interveners in terms of time zone differences and simultaneous substitution opportunities. Subsequently, CANCOM filed applications with the CRTC for permission to distribute the NBC and ABC signals from Detroit and delay implementation of its western uplink. In approving the carriage of these services (decisions CRTC 83-547 dated 13 July 1983 and CRTC 84-936 dated 2 November 1984), the Commission emphasized that it would review the overall situation with the licensee at the time of CANCOM's renewal hearing.

The Commission has considered CANCOM's position that, to date, the subscriber base in British Columbia is not sufficient to offset the

IV. Les questions

La CANCOM a comparu devant le CRTC à plusieurs reprises depuis qu'elle est entrée en exploitation, en janvier 1982. Dans la décision CRTC 83-126, le Conseil a déclaré qu'il a pris la décision d'approuver la demande de distribution du bloc de signaux 3+1 "en raison du besoin, selon lui, de viser à une égalisation de l'accès à ces signaux pour tous les Canadiens."

Par ailleurs, le Conseil tient à ce que la CANCOM prenne immédiatement des mesures afin de mettre en oeuvre tous les engagements pris au moment où elle a été autorisée ... plus particulièrement en ce qui concerne les émissions provenant de l'Atlantique, les programmes d'aide aux groupes autochtones et la prestation de tous les services radiophoniques autorisés.

Lorsqu'il a autorisé des liaisons ascendantes des fuseaux horaires de l'Est comme du Pacifique, le Conseil réagissait aux préoccupations exprimées par des intervenants pour ce qui est des différences de fuseaux horaires et des occasions de substitution simultanée de signaux. Par la suite, la CANCOM a déposé auprès du CRTC des demandes visant à obtenir l'autorisation de distribuer les signaux des réseaux NBC et ABC de Détroit et de reporter à plus tard la mise en oeuvre de sa liaison ascendante de l'Ouest. Au moment d'approuver la distribution de ces services (décisions CRTC 83-547 du 13 juillet 1983 et CRTC 84-936 du 2 novembre 1984), le Conseil a souligné qu'il examinerait la situation globale avec la titulaire à l'occasion de l'audience sur le renouvellement de la licence de la CANCOM.

Le Conseil a tenu compte de la position de la CANCOM selon laquelle, jusqu'ici, sa base d'abonnés en Colombie-Britannique est insuffisante pour con-

satellite costs of uplinking the Seattle signals. Nevertheless, the Commission reiterates that CANCOM has an obligation to serve its subscribers in the Mountain and Pacific time zones with programming delivered in appropriate time periods and, consequently, expects that CANCOM will meet this obligation as soon as it is financially feasible to do so, within the new licence term.

Concerning its original commitment to provide Atlantic-originated programming, both on an interim and a long-term basis, CANCOM informed the Commission that it is currently inserting into the CHCH and CITV signals 1½ hours per week of Atlantic-originated programming provided by the New Brunswick Broadcasting Company Limited. CANCOM is also providing, on a national basis, two Atlantic-area radio services: VOCM St. John's and CFQM-FM Moncton. The licensee cited problems with rights clearance and program suitability as reasons for not meeting the promised 7½ hours a week of television programming, and committed itself to providing at least 3 hours a week by the fall of 1985. The Commission expects CANCOM to adhere to this commitment and also expects it to continue in its efforts to provide the full 7½ hours of Atlantic-originated programming at the earliest feasible date. The licensee is further reminded of its long-term commitment to provide a full Atlantic service when a suitable signal becomes available.

With respect to the development of native-originated programming, CANCOM's Vice President, Native Relations outlined the licensee's initiatives taken to date, in particular, the ongoing negotiations with representatives from various native

trebalancer les coûts d'établir une liaison ascendante par satellite pour les signaux de Seattle. Néanmoins, le Conseil réitère que la CANCOM a l'obligation d'offrir à ses abonnés des fuseaux horaires des Rocheuses et du Pacifique des émissions diffusées à des périodes appropriées et, par conséquent, il s'attend à ce que la CANCOM remplisse cette obligation dès que ses ressources financières le lui permettront, durant la nouvelle période d'application de sa licence.

Pour ce qui est de l'engagement qu'elle avait pris au départ d'offrir des émissions en provenance de l'Atlantique, tant provisoirement qu'à long terme, la CANCOM a informé le Conseil qu'elle ajoute présentement aux signaux de CHCH et de CITV une heure et demie par semaine d'émissions en provenance de l'Atlantique, fournies par la New Brunswick Broadcasting Company Limited. La CANCOM offre également, sur une base nationale, deux services de radio de la région de l'Atlantique, soit VOCM Saint-Jean (Terre-Neuve) et CFQM-FM Moncton. La titulaire a invoqué des problèmes d'obtention de droits et de pertinence des émissions pour expliquer pourquoi elle n'avait pas atteint le niveau promis de sept heures et demie par semaine d'émissions de télévision, et elle s'est engagée à offrir au moins trois heures par semaine d'ici l'automne de 1985. Le Conseil s'attend à ce que la CANCOM respecte cet engagement et, de plus, qu'elle poursuive ses efforts en vue d'offrir le plus tôt possible le plein niveau de sept heures et demie d'émissions en provenance de l'Atlantique. Il rappelle en outre à la titulaire l'engagement à long terme qu'elle a pris de dispenser un service complet en provenance de l'Atlantique lorsqu'un signal convenable sera disponible.

Quant à l'élaboration d'émissions autochtones, le vice-président (Relations avec les autochtones) de la CANCOM, a exposé les mesures que la titulaire a prises jusqu'ici et, en particulier, les négociations permanentes avec des représentants de di-

groups and federal government departments to facilitate the production of native television and radio programs. With respect to its audio uplinks, CANCOM indicated that 28 hours and 30 minutes per week of native-produced radio programming are now available via CHON-FM Whitehorse. CANCOM also confirmed that agreement has now been reached on the second audio uplink and it will soon be in place.

Inasmuch as the Commission has recently issued a call for comments respecting northern native broadcasting (Public Notice CRTC 1985-67 dated 27 March 1985), the Northern Native Broadcasting Committee, composed of Commissioner Paul McRae and Vice-Chairman Réal Therrien, will soon be discussing a number of native broadcasting issues with CANCOM and other interested parties. Nevertheless, the Commission expects the licensee to fulfill its commitment to provide a video uplink in a northern location, and requires that, by 30 September 1986, CANCOM submit detailed plans and a timetable for substituting 10 hours per week of native-produced television programming in the 47 core communities in which there is a predominantly native population.

V. Interventions

More than 25 written interventions were submitted with regard to this application, including 22 supportive comments from CANCOM affiliates and positive interventions from two native organizations. Rogers Cable-systems Inc. spoke of the benefits to be derived from the potential expanded market for CANCOM services:

As much of the cost of satellite delivery is essentially

vers groupes autochtones et ministères du gouvernement fédéral, en vue de faciliter la réalisation d'émissions de télévision et de radio autochtones. En ce qui a trait à ses liaisons ascendantes audio, la CANCOM a indiqué que 28 heures et 30 minutes par semaine d'émissions de radio autochtones étaient présentement disponibles de CHON-FM Whitehorse. La CANCOM a également confirmé qu'une entente était maintenant conclue à l'égard de la deuxième liaison ascendante audio et que celle-ci serait bientôt en place.

Étant donné que le Conseil a récemment lancé un appel d'observations au sujet de la radiodiffusion autochtone dans le Nord (avis public CRTC 1985-67 du 27 mars 1985), les membres du Comité de la radiotélédiffusion autochtone dans le Nord, soit le conseiller Paul McRae et le vice-président Réal Therrien, discuteront d'ici peu d'un certain nombre de questions reliées à la radiodiffusion autochtone avec la CANCOM et d'autres parties intéressées. Néanmoins, le Conseil s'attend à ce que la titulaire respecte son engagement de fournir une liaison ascendante vidéo dans le Nord et il exige que, d'ici le 30 septembre 1986, la CANCOM lui présente des plans détaillés et un échéancier visant la substitution de 10 heures par semaine d'émissions de télévision autochtones dans les 47 collectivités du marché de base où il y a prédominance de la population autochtone.

V. Les interventions

Le Conseil a reçu plus de 25 interventions écrites relativement à la présente demande, y compris 22 observations d'entreprises affiliées à la CANCOM à l'appui de la demande et des interventions favorables de deux organismes autochtones. La Rogers Cable-systems Inc. a parlé des avantages à tirer du marché élargi possible pour les services de la CANCOM [TRADUCTION]:

Étant donné qu'une grande partie du coût de la distribution par

fixed, this possible increase in market potential provides an opportunity for spreading this fixed cost over a much larger revenue base and thereby reducing the direct cost to individual subscribers ... in remote and underserved communities.

Eastern Cable Limited of St. John's, Newfoundland expressed the opinion that CANCOM was "a partial answer to beating the challenge of ... geography. For the first time ... people in even the smallest centres and most distant outports are able to see and hear a variety of ... television and radio programming."

The Canadian Association of Broadcasters (CAB) and Canadian Motion Picture Distributors Association (CMPDA) both noted that CANCOM has not entered into agreements with broadcasters for the uplinking of their signals.

The Commission has considered the arguments presented by the interveners and the applicant in assessing this application. With respect to the concerns raised by the CAB and the CMPDA, the Commission finds that this issue was already raised in the context of CANCOM's original application as well as the licensee's application for the addition of the 3+1 U.S. signals. It further notes that in Decision CRTC 81-252, it stated that:

the CANCOM proposal is predicated on the consent of the participating broadcasters for the distribution of their signals.

In this regard, the Commission also stated that it expected that the parties involved would take the appropriate steps to make such contractual or other arrangements as may be ne-

satellite est essentiellement fixe, cette augmentation possible du marché donne l'occasion de répartir ce coût fixe sur une base de revenus beaucoup plus vaste et, ainsi, de réduire le coût direct à l'abonné ... dans les collectivités éloignées et mal desservies.

L'Eastern Cable Limited, de Saint-Jean (Terre-Neuve), a exprimé l'opinion que la CANCOM se veut (TRADUCTION) "un moyen partiel de relever le défi ... de la géographie. Pour la première fois ... les gens qui se trouvent même dans les centres les plus petits et les localités les plus éloignées peuvent regarder et écouter toute une gamme ... d'émissions de télévision et de radio."

L'Association canadienne des radiodiffuseurs (l'ACR) et la Canadian Motion Picture Distributors Association (la CMPDA) ont, toutes les deux, fait remarquer que la CANCOM n'a pas conclu d'accord avec les radiodiffuseurs aux fins de l'établissement d'une liaison ascendante pour leurs signaux.

Le Conseil a, dans l'évaluation de la présente demande, tenu compte des arguments présentés par les intervenants et la requérante. Dans le cas des préoccupations exprimées par l'ACR et la CMPDA, le Conseil estime que la question avait déjà été soulevée dans le contexte de la première demande de la CANCOM ainsi que de la demande de la titulaire visant à ajouter les signaux américains 3+1. Il note, de plus, que, dans la décision CRTC 81-252, il a déclaré:

la proposition de la CANCOM est fondée sur le consentement des radiodiffuseurs participants pour la distribution de leurs signaux.

A cet égard, le Conseil a également déclaré qu'il s'attendait à ce que les parties en cause prennent les mesures voulues pour conclure les arrangements contractuels ou autres nécessaires.

cessary. Further, recognizing the problems that may arise in connection with the issue of potential copyright infringement, the Commission notes that these matters are currently under study by Parliament.

De plus, conscient des problèmes qui peuvent se poser relativement à la question des contraventions éventuelles aux droits d'auteur, le Conseil note que le Parlement étudie actuellement ces questions.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

APPENDIX/ANNEXE

Signals Distributed by CANCOM/
Signaux distribués par la CANCOM

Authority/Autorisation

Television:

CHAN-TV Vancouver
CITV-TV Edmonton
CHCH-TV Hamilton
TCTV Montreal *

Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252

WJBK-TV (CBS) Detroit
WTVS (PBS) Detroit
KING-TV (NBC) Seattle **
KOMO-TV (ABC) Seattle **

Decision CRTC 83-126
Decision CRTC 83-126
Decision CRTC 83-126
Decision CRTC 83-126

WDIV (NBC) Detroit
WXYZ-TV (ABC) Detroit

Decision CRTC 83-547
Decision CRTC 84-936

Radio:

CFQM-FM Moncton
CKAC Montreal
CITE-FM Montreal
CKO-FM-2 Toronto
CIRK-FM Edmonton
CFMI-FM Vancouver

Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252
Decision CRTC 81-252

CKRW Whitehorse ***

Decision CRTC 82-58

VOCM St. John's

Decision CRTC 83-126

* The TCTV service presently carried by CANCOM consists of the CFTM-TV signal of Télé-Métropole, the Montreal TVA affiliate.

* Le service de TCTV distribué à l'heure actuelle par la CANCOM se compose du signal de CFTM-TV Télé-Métropole, l'affiliée du réseau TVA à Montréal.

** Unimplemented.

*** In January 1984 (Decision CRTC 84-15), the CRTC authorized Northern Native Broadcasting, Yukon, to establish an English and Native-language FM radio station at Whitehorse, Yukon. This radio station, CHON-FM, is now in operation, broadcasting 28 hours 30 minutes/week, and is uplinked along with the signal of CKRW, Whitehorse.

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-424

CHUM Limited

Ottawa, Arnprior and Renfrew, Ontario
- 850342700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application by CHUM Limited for an English-language AM radio network licence consisting of CFRA Ottawa, CKOA Arnprior and CKOB Renfrew for the purpose of broadcasting all pre-season, regular season and play-off games of the Ottawa Rough Riders during the 1985 Canadian Football League season, excluding the Grey Cup game.

The Commission will issue a network licence expiring at the end of the 1985 season, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

** Non encore en vigueur.

*** En janvier 1984 (décision CRTC 84-15), le CRTC a autorisé la Northern Native Broadcasting, Yukon, à établir une station de radio MF de langues anglaise et autochtone à Whitehorse (Yukon). Cette station de radio, CHON-FM, est actuellement en exploitation, diffusant à raison de 28 heures et 30 minutes par semaine, et elle est retransmise par le biais d'une liaison ascendante avec le signal de CKRW Whitehorse.

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-424

CHUM Limited

Ottawa, Arnprior et Renfrew (Ontario)
- 850342700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion présentée par CHUM Limited visant l'exploitation d'un réseau radiophonique MA de langue anglaise constitué de CFRA Ottawa, CKOA Arnprior et CKOB Renfrew, pour la retransmission de tous les matchs hors-saison, réguliers et les séries éliminatoires des Rough Riders d'Ottawa pendant la saison 1985 de la Ligue Canadienne de Football, à l'exclusion du match de la coupe Grey.

Le Conseil émettra une licence de réseau aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise et expirant à la fin de la saison 1985.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-425

CKCY 920 Limited

Sault Ste. Marie, Ontario
- 850164500

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CJQM-FM Sault Ste. Marie from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission notes that the station will be operated in the "Group III" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio, which encompasses its current Country format.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-426

Telemedia Broadcasting Systems

Toronto, Ontario - 850240300

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application for a licence by Telemedia Broadcasting Systems for an English-language radio network consisting of CJCH and CIOO-FM Halifax, Nova Scotia, CKCW Moncton, CFBC Saint John, CIHI Fredericton, New Brunswick, CHOM-FM Montreal, Quebec, CFRA Ottawa, CILQ-FM Toronto, CKOC Hamilton, CJBK London, CHYM Kit-

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-425

CKCY 920 Limited

Sault Ste. Marie (Ontario)
- 850164500

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CJQM-FM Sault Ste. Marie, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil note que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe III", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio et inclut son format "country". actuel.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-426

Telemedia Broadcasting Systems

Toronto (Ontario) - 850240300

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion présentée par Telemedia Broadcasting Systems visant l'exploitation d'un réseau radiophonique de langue anglaise constitué de CJCH et CIOO-FM Halifax (Nouvelle-Écosse), CKCW Moncton, CFBC Saint-Jean, CIHI Frédéricton (Nouveau-Brunswick), CHOM-FM Montréal (Québec),

chener, CKSO Sudbury, Ontario, CITI-FM Winnipeg, CKX-FM Brandon, Manitoba, CIZL-FM Regina, CKOM Saskatoon, Saskatchewan, CIRK-FM Edmonton, CKIK-FM Calgary, CILA-FM Lethbridge, Alberta, CFOX-FM Vancouver and CHRK-FM Kamloops, British Columbia. This network will distribute live, via satellite, "Rockline", a 90-minute weekly live entertainment program featuring music, commentary, and listeners telephone calls and up to an additional 10 hours per month of special musical programs or events.

The Commission will issue an FM network licence expiring 30 September 1988, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission reminds the stations affiliated to this network that they are responsible for ensuring that they adhere to all the Commission's regulations and policies and to the conditions of their respective licences, including the Canadian content requirements.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-427

Chalk River Cable Company Inc.

Chalk River, Ontario - 850007600

Following a Public Hearing in Hull,

CFRA Ottawa, CILQ-FM Toronto, CKOC Hamilton, CJBK London, CHYM Kitchener, CKSO Sudbury (Ontario), CITI-FM Winnipeg, CKX-FM Brandon (Manitoba), CIZL-FM Regina, CKOM Saskatoon (Saskatchewan), CIRK-FM Edmonton, CKIK-FM Calgary, CILA-FM Lethbridge (Alberta), CFOX-FM Vancouver et CHRK-FM Kamloops (Colombie-Britannique). Ce réseau distribuera en direct, via satellite, une émission hebdomadaire d'une durée de 90 minutes intitulée "Rockline", laquelle comprendra de la musique, des commentaires et des appels téléphoniques d'auditeurs, et jusqu'à dix heures additionnelles par mois composées d'émissions musicales ou d'événements spéciaux.

Le Conseil émettra une licence de réseau MF expirant le 30 septembre 1988, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil rappelle aux stations affiliées à ce réseau qu'elles doivent s'assurer qu'elles respectent les règlements et politiques du Conseil et les conditions se rattachant à leurs licences respectives, y compris les exigences en matière de contenu canadien.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-427

Chalk River Cable Company Inc.

Chalk River (Ontario) - 850007600

A la suite d'une audience publique

Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application for authority to transfer effective control of Chalk River Cable Company Inc., licensee of the broadcasting receiving undertaking serving Chalk River, through the transfer of 85 common shares (100%) as follows: M. Field 20 common shares; W.R. Field and J. Patterson 10 common shares each; and 14 other shareholders each holding less than 10% of the total common shares to Pembroke Cablevision Limited, a company controlled by Ottawa Cablevision Limited.

The Commission is satisfied that this transfer of control is in the public interest.

The Commission notes that Pembroke Cablevision Limited intends to provide the necessary equipment to allow the broadcast of pre-taped programs and digital announcements on the community channel in Chalk River. Portable equipment and staff already operating the community channel of its cable system in Pembroke will also be accessible to the Chalk River system.

It further notes that, upon completion of this transfer of control, Chalk River Cable Company Inc. will add a Chalk River representative to its Board of Directors to ensure that community needs will be satisfied.

Fernand Bélisle
Secretary General

tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande d'autorisation du transfert du contrôle réel de la Chalk River Cable Company Inc., titulaire de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Chalk River, au moyen du transfert de 85 actions ordinaires (100 %) comme suit: M. Field 20 actions ordinaires, W.R. Field et J. Patterson 10 actions ordinaires chacun; et 14 autres actionnaires détenant chacun moins de 10 % du nombre total d'actions ordinaires à la Pembroke Cablevision Limited, une compagnie contrôlée par l'Ottawa Cablevision Limited.

Le Conseil est convaincu que ce transfert de contrôle est dans l'intérêt public.

Le Conseil a pris note que la Pembroke Cablevision Limited fournira l'équipement nécessaire à la diffusion d'émissions pré-enregistrées et de renseignements alphanumériques sur le canal communautaire de l'entreprise desservant Chalk River. L'entreprise de Chalk River pourra en outre utiliser l'équipement portatif et le personnel déjà affecté à l'exploitation du canal communautaire de son entreprise de télédistribution à Pembroke.

Il note en outre que, lorsque ce transfert de contrôle sera complété, la Chalk River Cable Company Inc. ajoutera un représentant de Chalk River au sein de son Conseil d'administration aux fins de s'assurer que les besoins de la collectivité soient satisfaits.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-428

CFCY Limited

Charlottetown, Prince Edward Island
- 850134800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CFCY Charlottetown from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission notes the licensee's commitment to allocate an annual budget of \$5,000 to produce and broadcast two talent shows each year featuring local performers and encourages the licensee to continue its efforts towards the development of local Canadian talent.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Confederation Centre of the Arts supporting the application and noting the licensee's long-time support of the Centre and the Charlottetown Festival.

The Commission also acknowledges the intervention submitted by the National Watch on Images of Women in the Media Inc. (Media Watch) regarding the measures taken by this licensee to implement the recommendations of the CRTC Task Force on Sex-Role Stereotyping, particularly with respect to self-regulation. The Commission has taken note of the licensee's reply, in which it re-affirmed its commitment towards the goals of the Task Force and described the procedures it has established for the elimination of sex stereotyping within its broadcasting operation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-428

CFCY Limited

Charlottetown (Ile-du-Prince-Édouard)
- 850134800

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CFCY Charlottetown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil prend note de l'engagement de la titulaire de consacrer un budget annuel de 5 000 \$ à la production et à la diffusion de deux spectacles par an mettant en vedette des artistes locaux et il encourage la titulaire à poursuivre ses efforts visant à développer les talents canadiens de l'endroit.

Le Conseil fait état de l'intervention du Confederation Centre of the Arts en faveur de la demande et de l'appui que la titulaire accorde depuis longtemps au Centre et au Festival de Charlottetown.

Le Conseil fait également état de l'intervention de la National Watch on Images of Women in the Media Inc. (Media Watch) au sujet des mesures prises par la titulaire pour mettre en oeuvre les recommandations du Groupe de travail du Conseil sur les stéréotypes sexistes, particulièrement en ce qui concerne l'autoréglementation. Le Conseil a pris note de la réplique de la titulaire, qui a réaffirmé son engagement à l'égard des buts du Groupe de travail et décrit les procédures qu'elle a établies pour supprimer les stéréotypes sexistes au sein de son entreprise de radiodiffusion.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 10 June 1985

Decision CRTC 85-429

Northumberland Broadcasting Company
Limited

Charlottetown, Prince Edward Island
- 843413600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-30 dated 18 February 1985, the Commission renews the broadcasting licence for CHTN Charlottetown from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the National Watch on Images of Women in the Media Inc. (Media Watch) regarding the measures taken by this licensee to implement the recommendations of the CRTC Task Force on Sex-Role Stereotyping, particularly with respect to self-regulation. The Commission has taken note of the licensee's reply, in which it reaffirmed its commitment towards the goals of the Task Force and described the procedures it has established for the elimination of sex stereotyping within its broadcasting operation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-430

Connaigre Cable Systems Limited

Hermitage, Newfoundland - 850147000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-80 dated 24 April 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broad-

Ottawa, le 10 juin 1985

Décision CRTC 85-429

Northumberland Broadcasting Company
Limited

Charlottetown (Ile-du-Prince-Édouard)
- 843413600

Suite à l'avis public CRTC 1985-30 du 18 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHTN Charlottetown, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Conseil fait état de l'intervention de la National Watch on Images of Women in the Media Inc. (Media Watch) au sujet des mesures prises par la titulaire pour mettre en oeuvre les recommandations du Groupe de travail du Conseil sur les stéréotypes sexistes, particulièrement en ce qui concerne l'autoréglementation. Le Conseil a pris note de la réplique de la titulaire, qui a réaffirmé son engagement à l'égard des buts du Groupe de travail et décrit les procédures qu'elle a établies pour supprimer les stéréotypes sexistes au sein de son entreprise de radiodiffusion.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-430

Connaigre Cable Systems Limited

Hermitage (Terre-Neuve) - 850147000

Suite à l'avis public CRTC 1985-80 du 24 avril 1985, le Conseil approuve la demande de modification de l'entreprise de réception de radiodiffusion

casting receiving undertaking serving Hermitage by deleting the following condition of licence:

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within four months of the date of receipt of written notification from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate (11 September 1983) or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said four months deem appropriate under the circumstances. (Such an extension was granted until 13 January 1985).

and substituting for it the following condition of licence:

It is a condition of licence that construction of the undertaking be in operation on or before 30 September 1985.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-431

Cablenet Limited

Estevan and Weyburn, Saskatchewan
- 842982100 - 842983900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-29 dated 18 February 1985, the Commission denies the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving Estevan and Weyburn by increasing the maximum monthly subscriber fees from \$8.99 to \$9.35.

qui dessert Hermitage, visant à supprimer la condition de licence suivante:

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les quatre mois de la date où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement (11 septembre 1983) ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de quatre mois. (Une telle prorogation a été accordée jusqu'au 13 janvier 1985).

et à y substituer la condition de licence suivante:

La licence est assujettie à la condition que la construction de l'entreprise soit terminée et que cette dernière soit en exploitation au 30 septembre 1985.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-431

Cablenet Limited

Estevan et Weyburn (Saskatchewan)
- 842982100 - 842983900

Suite à l'avis public CRTC 1985-29 du 18 février 1985, le Conseil refuse les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent Estevan et Weyburn, visant à faire passer les tarifs d'abonnement mensuel maximaux de 8,99 \$ à 9,35 \$.

Based on the criteria addressed by the licensee for assessing rate applications initially outlined by the Commission in its Public Announcement dated 18 September 1974, the Commission has determined that such increases are not justified.

Further, the Commission notes that in Decision CRTC 84-957, dated 20 November 1984, the Commission approved an increase of \$0.91 in the maximum monthly fees for these undertakings from \$8.99 to \$9.90, which was only to be charged to subscribers when the proposed sale of the Estevan and Weyburn cable distribution plants to SaskTel was completed. In view of the subsequent cancellation of the proposed sale, this authority is null and void.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-432

Omni Cablevision Limited

Carmanville and Noggin Cove,
Newfoundland - 843108200

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application by Omni Cablevision Limited for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve Carmanville and Noggin Cove by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. This approval, however, will only take effect at such time as the applicant files with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

Compte tenu des critères énoncés initialement par le Conseil dans son avis public du 18 septembre 1974 aux fins de l'étude de demandes de majoration tarifaire, et des remarques de la titulaire à cet égard, le Conseil estime que ces majorations ne sont pas justifiées.

Le Conseil note de plus que, dans la décision CRTC 84-957 du 20 novembre 1984, il a approuvé une majoration de 91 ¢ des tarifs d'abonnement mensuel maximaux de ces entreprises, soit de 8,99 \$ à 9,90 \$, laquelle ne devait être imposée aux abonnés que lorsque le projet de vente des installations de télédistribution d'Estevan et de Weyburn à la Sasktel serait complété. Étant donné que le projet de vente fut par la suite annulé, cette autorisation est nulle et sans effet.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-432

Omni Cablevision Limited

Carmanville et Noggin Cove (Terre-
Neuve) - 843108200

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Omni Cablevision Limited en vue de desservir Carmanville et Noggin Cove et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Cette approbation, toutefois, n'entrera en vigueur qu'au moment où la requérante déposera auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from the CANCOM network.

The Commission approves the carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCN-TV Grand Falls.

The licensee is also authorized to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language) on a special programming channel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in this special programming service.

The licensee has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the licensee to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the need for this service. Should such interest be expressed, the licensee will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM.

Le Conseil approuve la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, sous réserve de l'exigence que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCN-TV Grand Falls.

La titulaire est également autorisée à distribuer le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise) à un canal de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ce service de programmation spécial.

La titulaire n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision de langue française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la titulaire à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation, afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la titulaire présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

The Commission notes that the licensee proposes to operate a community channel and, to this effect, has allocated \$5,000 to purchase equipment to be used for the production of local programs. The Commission encourages the licensee to promote community interest in, and access to, that channel for the development of local programming.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

The licensee proposes to charge a maximum monthly subscriber fee of \$19.00 during the first year of operation, \$21.50 during the second year, \$24.00 during the third year, and also a maximum installation fee of \$45.00. The Commission approves, as a condition of licence, a maximum monthly subscriber fee of \$19.00, and the proposed maximum installation fee of \$45.00. The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00 includes the pass-through fee of \$6.25 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of six signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In line with the Commission's current practices for new broadcasting receiving undertakings, it denies the proposed subsequent increases in the monthly fee, at this time.

The Commission will issue a licence to the applicant when it is in receipt of written notification from the Department of Communications (DOC), within two months of the date of this decision, that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate. No licence will be

Le Conseil note que la titulaire se propose d'exploiter un canal communautaire et, à cet égard, prévoit consacrer 5 000 \$ pour l'achat de matériel devant servir à la réalisation d'émissions locales. Le Conseil encourage la titulaire à stimuler l'intérêt de la collectivité pour ce canal de même qu'à en favoriser l'accès aux fins de la réalisation d'une programmation locale.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

La titulaire propose d'imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 19 \$ au cours de la première année d'exploitation, de 21,50 \$ pour la deuxième année, de 24 \$ pour la troisième année, ainsi qu'un tarif d'installation maximal de 45 \$. Le Conseil approuve, comme condition de licence, un tarif d'abonnement mensuel maximal de 19 \$ et le tarif d'installation maximal proposé de 45 \$. Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$ inclut des frais de 6,25 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de six signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM peuvent être imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

En conformité avec ses pratiques actuelles concernant de nouvelles entreprises de réception de radiodiffusion, le Conseil refuse pour l'instant les majorations subséquentes proposées du tarif d'abonnement mensuel.

Le Conseil émettra une licence à la requérante une fois que le ministère des Communications (le MDC) lui aura confirmé par écrit, dans les deux mois suivant la date de la présente décision, qu'il émettra un certificat technique de construction et de fonctionnement. Aucune licence ne sera

issued if the Commission does not receive this notification within said period, or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the two months, deem appropriate under the circumstances.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within four months of the date of receipt of written notification from the DOC that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said four months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee does not propose to carry its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region, and expects the licensee to make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-433

Douglas Veinot, representing a
company to be incorporated

New Germany, Nova Scotia
- 842631400

Following a Public Hearing in Hull,
Quebec on 30 April 1985, the Commis-

émise si le Conseil ne reçoit pas cette confirmation au cours du délai requis ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de deux mois.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les quatre mois de la date où le MDC aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de quatre mois.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne propose pas de distribuer le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il s'attend à ce que la titulaire fasse tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-433

Douglas Veinot, représentant une
compagnie devant être constituée

New Germany (Nouvelle-Écosse)
- 842631400

A la suite d'une audience publique
tenue à Hull (Québec) le 30 avril

sion approves the application by Douglas Veinot, representing a company to be incorporated, for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve New Germany by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. This approval, however, will only take effect at such time as the applicant files with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

This authority will also only be effective at such time as the Commission receives the documentation establishing that the company has been incorporated in accordance with the application in all material respects.

The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WTVS (PBS), WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan to be received via satellite from the CANCOM network; and the signal of CBHFT Halifax, received off-air.

The Commission approves the carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver received via CANCOM, subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJCH-TV-6 Caledonia.

1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Douglas Veinot, représentant une compagnie devant être constituée en vue de desservir New Germany et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Cette approbation, toutefois, n'entrera en vigueur qu'au moment où le requérant déposera auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

Cette autorisation n'entrera également en vigueur qu'au moment où le Conseil recevra la documentation établissant que la compagnie a été constituée conformément à la demande à tous égards d'importance.

Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WTVS (PBS), WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan) dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM; et le signal de CBHFT Halifax, reçu en direct.

Le Conseil approuve la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, sous réserve de l'exigence que le titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJCH-TV-6 Caledonia.

The licensee is authorized to distribute the CBC Parliamentary Television Network (English-language) on a special programming channel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in this special programming service.

It is authorized to distribute the programs of the Atlantic Satellite Network (ASN). In line with the licensee's commitment, this approval is subject to the condition that this service be distributed on an unimpaired channel of the basic service.

It is also authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$19.00 and a maximum installation fee of \$35.00. The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within four months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said four

Le titulaire est également autorisé à distribuer le Réseau de télévision parlementaire de Radio-Canada (de langue anglaise) à un canal de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ce service de programmation spécial.

Il est autorisé à distribuer les émissions de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN). Conformément à l'engagement du titulaire, cette approbation est assujettie à la condition que ce service soit distribué à un canal libre du service de base.

Il est également autorisé à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 19 \$ et un tarif d'installation maximal de 35 \$. Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que le titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM peuvent être imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les quatre mois de la date de cette décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande

months, deem appropriate under the circumstances.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-434

Dryden Community T.V. Ltd.

Dryden and surrounding area, Ontario
- 843202300

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Dryden and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fees of \$15.30 for Dryden and \$16.23 for the rural areas, including distant signal delivery costs, and also maximum installation fees of \$25.00 for Dryden, \$50.00 for the rural area authorized by Decision CRTC 79-82, and \$124.00 for the rural area authorized by Decision CRTC 81-517.

de prorogation avant l'expiration du délai de quatre mois.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-434

Dryden Community T.V. Ltd.

Dryden et la région avoisinante
(Ontario) - 843202300

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Dryden et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant les tarifs d'abonnement mensuels maximaux autorisés de 15,30 \$ pour Dryden et 16,23 \$ pour les secteurs ruraux, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, ainsi que les tarifs d'installation maximaux autorisés de 25 \$ pour Dryden, 50 \$ pour le secteur rural autorisé par la décision CRTC 79-82 et 124 \$ pour le secteur rural autorisé par la décision CRTC 81-517.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WTVS (PBS), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) and WXYZ-TV (ABC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CKAC and CITE-FM Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CITI-FM Winnipeg, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and the signals of CICA-TV Toronto, received via satellite and CJSD-FM Thunder Bay, Ontario, CHMM-FM and CBW-FM Winnipeg, Manitoba received over-the-air.

The licensee is authorized to continue to distribute CJSD-FM on the community channel as background music when community programs are not broadcast.

With regard to the distribution of the signal of CBWFT-9 Dryden on a restricted channel, the Commission is satisfied that the signal provided is of good quality and, therefore, considers that such distribution may be maintained. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channel 6 for the distribution of the signal of CBWFT-9. Should the quality of the signal deteriorate significantly, the licensee will be expected to undertake immediate corrective action or to apply to the Commission to distribute the signal on another channel.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WTVS (PBS), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) et WXYZ-TV (ABC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CKAC et CITE-FM Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CITI-FM Winnipeg, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et les signaux de CICA-TV Toronto, reçu via satellite et CJSD-FM Thunder Bay (Ontario), CHMM-FM et CBW-FM Winnipeg (Manitoba), reçus en direct.

La titulaire est autorisée à poursuivre la distribution de CJSD-FM comme musique d'ambiance au canal communautaire, lorsque des émissions communautaires n'y sont pas diffusées.

Quant à la distribution du signal de CBWFT-9 Dryden à un canal à usage limité, le Conseil est convaincu que le signal fourni est de bonne qualité et il estime donc que l'on peut continuer à le distribuer. En conséquence, conformément à l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 6 aux fins de la distribution du signal de CBWFT-9. Toutefois, advenant que la qualité du signal se détériore considérablement, la titulaire devra prendre immédiatement les mesures correctives nécessaires ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer le signal à un autre canal.

The Commission notes that the current annual community programming budget is approximately \$2,000, and encourages the licensee to complete its plans to establish its own studios and promote the availability of this service for community productions.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-435

Radio-Television Dubreuilville Corp.

Dubreuilville, Ontario - 842431900

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Dubreuilville from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$14.05, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

Le Conseil remarque que le budget annuel présentement affecté à la programmation communautaire est d'environ 2 000 \$, et il incite la titulaire à compléter son projet en vue d'établir ses propres studios et à promouvoir la disponibilité de ce service aux fins de la réalisation d'émissions communautaires.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-435

Radio-Television Dubreuilville Corp.

Dubreuilville (Ontario) - 842431900

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Dubreuilville, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 14,05 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$5.75 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of six signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-436

Ear Falls T.V. Committee

Ear Falls, Ontario
- 843122300 - 843123100

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the broadcasting licence for the multi-channel transmitting undertaking and for the television community station (CIER-TV) serving Ear Falls from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in the licences to be issued.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 5,75 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de six signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-436

Ear Falls T.V. Committee

Ear Falls (Ontario)
- 843122300 - 843123100

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de l'entreprise d'émission à canaux multiples et celle de la station de télévision communautaire (CIER-TV) qui dessert Ear Falls, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans les licences qui seront émises.

The licensee is authorized to continue to distribute the signals of the following stations, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network:

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer les signaux des stations suivantes, reçues via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM):

<u>Call sign/ indicatif d'appel</u>	<u>Channel/ canal</u>	<u>Transmitter Power/ puissance émettrice (watts)</u>
CHAN-TV Vancouver	9	10
CHCH-TV Hamilton	11	10
CITV-TV Edmonton	10	10
TCTV Montréal	5	10

The television community station (CIER-TV) will continue to operate on channel 2 with a transmitter power of 10 watts. This station broadcasts approximately 2 hours per week of locally-produced programs, including local events, council and community updates, recreational activities, interviews with local historians, and tournaments.

La station de télévision communautaire (CIER-TV) continuera à être exploitée au canal 2 avec une puissance émettrice de 10 watts. Cette station diffuse environ 2 heures par semaine d'émissions produites localement, comprenant des événements locaux, une mise à jour des activités du conseil municipal et de la collectivité, des loisirs, des entrevues avec des historiens locaux et des tournois.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver, received via CANCOM, is subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CJBN-TV-6 Ear Falls, at such time as this station is on the air.

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à l'exigence que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CJBN-TV-6 Ear Falls, lorsque cette station est en ondes.

The Commission reminds the licensee that the channels noted above are unprotected channels. Accordingly, the licensee would have to select other channels for the operation of these stations, should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

Le Conseil rappelle à la titulaire que les canaux approuvés dans la présente décision sont des canaux non protégés. Par conséquent, la titulaire devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 12 June 1985

Decision CRTC 85-437

Marcel Boisvert, doing business under the name and style of "Labatt Grand Prix of Canada"

Ile Notre-Dame (Montreal), Quebec - 851184200

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 4 June 1985, the Commission approves the application for a broadcasting licence for an FM radio station at Ile Notre-Dame on the frequency 95.1 MHz (channel 236) with an effective radiated power of 3 watts to broadcast general and technical information (non-commercial) on the Labatt Grand Prix of Canada.

The Commission will issue a licence from 14 to 16 June 1985, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 June 1985

Decision CRTC 85-438

Western Canadian Communications Inc.

Gleichen, Alberta - 842439200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for a licence to carry on a broadcasting undertaking to receive and distribute signals received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network using four low-power television transmitters to serve Gleichen. This subscription

Ottawa, le 12 juin 1985

Décision CRTC 85-437

Marcel Boisvert, faisant affaires sous le nom et la raison sociale du "Grand Prix Labatt du Canada"

Ile Notre-Dame (Montréal) (Québec) - 851184200

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 4 juin 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion visant l'exploitation à l'Ile Notre-Dame, à la fréquence 95,1 MHz (canal 236), d'une station radiophonique MF d'une puissance apparente rayonnée de 3 watts, qui diffusera de l'information générale et technique (non commerciale) sur le Grand Prix Labatt du Canada.

Le Conseil émettra une licence du 14 au 16 juin 1985, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera émise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 juin 1985

Décision CRTC 85-438

Western Canadian Communications Inc.

Gleichen (Alberta) - 842439200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence visant l'exploitation d'une entreprise de radiodiffusion qui recevra et distribuera des signaux reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la CANCOM), au moyen de quatre émetteurs de télévision de faible puissance. Cette

television (STV) operation will distribute, in scrambled form, the programs of WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC), WTVS (PBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington.

The operation described in the application for licence has the essential characteristics of a cable television system in that it will locally distribute broadcasting services originating from others and will provide such services exclusively to paying subscribers for a monthly fee. Consequently, the Commission considers that this undertaking should be licensed and regulated as are cable television systems receiving and distributing the CANCOM service in other locations. It will, therefore, issue a licence to Western Canadian Communications Inc., expiring 30 September 1989, to carry on a broadcasting receiving undertaking in respect of the STV operation described in the application. Issuance of the licence, and the licence itself, will be subject to the conditions specified in this decision and in the licence to be issued.

The community to be served by the applicant currently receives, over-the-air, the CBC, CTV and a third Canadian television service (CFAC-TV Calgary), and thus, is not considered to be a core market community. At the same time, the Commission has taken into account the size of this small rural town of 160 households, the subscriber potential and the very low density of its population.

In Public Notice CRTC 1985-60 entitled CRTC Response to the Report of the Task Force on Access to Television in Underserved Communities, the Commission stated that, while it remained convinced that cable televi-

entreprise de télévision par abonnement desservira Gleichen et distribuera, sous la forme d'un signal codé, les émissions de WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC), WTVS (PBS) Détroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington).

L'entreprise décrite dans la demande de licence possède les caractéristiques essentielles d'une entreprise de télévision par câble, étant donné qu'elle distribuera localement des services de radiodiffusion en provenance d'autres sources et qu'elle ne fournira ces services qu'aux abonnés qui lui paieront un tarif mensuel. En conséquence, le Conseil estime que cette entreprise devrait être autorisée et réglementée à la manière des entreprises de télévision par câble qui reçoivent et distribuent le service de la CANCOM à d'autres endroits. Il émettra donc à la Western Canadian Communications Inc. une licence expirant le 30 septembre 1989, l'autorisant à exploiter une entreprise de réception de radiodiffusion en ce qui concerne l'entreprise de télévision par abonnement décrite dans la demande. L'émission de la licence, et la licence même, seront assujetties aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

La collectivité qui sera desservie par la requérante reçoit actuellement des services en direct provenant de la Société Radio-Canada, du réseau CTV et d'un troisième service de télévision canadienne (CFAC-TV Calgary) et, de ce fait, n'est pas considérée comme un marché de base. De plus, le Conseil a tenu compte de la taille de cette petite ville rurale de 160 ménages, du potentiel d'abonnés et de la très faible densité de sa population.

Dans l'avis public CRTC 1985-60 intitulé Réponse du Conseil au Rapport du Groupe de travail sur l'accès aux services de télévision dans les collectivités mal desservies, le Conseil a déclaré qu'il restait con-

sion technology represents the preferred method of extending service, due to its ability to deliver a large number of services and to meet future service needs, it would continue to licence over-the-air systems in core market communities. In that notice, the Commission also recognized that "in certain circumstances, for reasons of very limited population size and/or low density, over-the-air transmitters represent the only viable means of providing service to a particular area."

Based on the particular circumstances of this community, including the small size and dispersed nature of its population and the estimated cost of establishing a cable system to serve Gleichen, the Commission is satisfied that an STV system represents the only viable means of providing additional services to its residents at reasonable cost. The Commission notes further that, under this proposal, the CANCOM services would also be receivable by farm residents and others located within reach of the television signals.

It is a condition of the licence to be issued that the authority granted herein be implemented within nine months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said nine months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$20.00. Although the applicant has not proposed to charge an installation fee, the Commission notes that it will lease decoders to subscribers at a charge of \$100.00 for the first two years of a subscription, \$50.00 for

vaincu que la méthode à utiliser de préférence pour l'extension du service est la télédistribution, du fait de sa capacité de dispenser un grand nombre de services et de satisfaire aux besoins de services futurs. Toutefois, il a confirmé qu'il continuerait d'émettre des licences à des entreprises diffusant en direct dans les collectivités du marché de base, étant donné "que, dans certaines circonstances, en raison de la très petite taille ou faible densité de la population, les émetteurs en direct constituent le seul moyen viable de dispenser le service dans une région donnée."

Compte tenu des circonstances particulières de cette collectivité, y compris la taille restreinte et la faible densité de sa population et les coûts prévus relatifs à l'établissement d'une entreprise de télédistribution à Gleichen, le Conseil est convaincu qu'une entreprise de télévision par abonnement constitue le seul moyen viable de dispenser des services supplémentaires aux résidents à un coût raisonnable. Le Conseil note en outre, qu'en vertu de cette proposition, les services de la CANCOM pourront également être reçus par des fermiers et les autres personnes pouvant capter ces signaux de télévision.

La licence devant être émise sera assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les neuf mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de neuf mois.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal proposé de 20 \$. Bien que la requérante n'ait pas proposé d'imposer un tarif d'installation, le Conseil note qu'elle louera des décodeurs aux abonnés à un tarif de 100 \$ pour les deux premières années d'abonnement, de 50 \$ pour les troisième et

the third and fourth years, and \$25.00 for each two year period thereafter.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$4.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of four signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission reminds the applicant that the licence to be issued is for low-power, unprotected channels. Accordingly, the applicant would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The Commission notes that residents of Gleichen do not currently have access to any over-the-air French-language television service. Accordingly, the Commission requires the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine if there is any interest in the provision of such service. Should interest be expressed, the Commission expects the applicant to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

The Commission acknowledges the interventions submitted by CBS Inc. (CBS), National Broadcasting Company Inc. (NBC) and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

quatrième années et de 25 \$ pour chaque période de deux ans par la suite.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 4 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de quatre signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la requérante que la licence qu'il émettra vise des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la requérante devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Conseil note que les résidents de Gleichen n'ont actuellement accès à aucun service de télévision en direct de langue française. En conséquence, le Conseil exige que la requérante fasse une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation afin d'établir s'il existe un intérêt quelconque pour la prestation d'un tel service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, le Conseil s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

Le Conseil fait état des interventions de la CBS Inc. (la CBS), de la National Broadcasting Company Inc. (la NBC) et de l'American Broadcasting Companies Inc. (l'ABC) concernant l'importation par satellite canadien de signaux de télévision américains éloignés et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenantes dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

The Commission also acknowledges the intervention by Allarcom Ltd., licensee of CITV-TV Edmonton, requesting that the applicant distribute the Edmonton signal via CANCOM. At the hearing the applicant indicated that it would have no objection to adding the carriage of this signal in the future. The Commission, reminds the applicant, however, that any subsequent application to add CITV-TV Edmonton should take into account the criteria set out in Public Notice CRTC 1985-61 entitled Distant Canadian Television Signals.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 June 1985

Decision CRTC 85-439

5440 Cable Ltd.

Chetwynd, Dawson Creek, Fort St. John and Mackenzie, British Columbia
- 841069800 - 841070600 - 841071400
- 841072200 - 851622100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-53 dated 15 March 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving Chetwynd, Dawson Creek, Fort St. John and Mackenzie by increasing the maximum monthly subscriber fees from \$17.00 to \$17.68. The Commission considers that the fee increases are justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission acknowledges the interventions submitted by the Council of the District of Mackenzie, I.B.E.W. Local 213 and several subscribers regarding the quality of

Le Conseil fait également état de l'intervention de l'Allarcom Ltd., titulaire de CITV-TV Edmonton, qui demandait que la requérante distribue le signal d'Edmonton via la CANCOM. A l'audience, la requérante a indiqué qu'elle n'aurait aucune objection à ajouter la distribution de ce signal à l'avenir. Toutefois, le Conseil rappelle à la requérante que toute demande subséquente en vue d'ajouter CITV-TV Edmonton devrait être conforme aux critères énoncés dans l'avis public CRTC 1985-61 intitulé Les signaux de télévision canadiens éloignés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 juin 1985

Décision CRTC 85-439

5440 Cable Ltd.

Chetwynd, Dawson Creek, Fort St. John et Mackenzie (Colombie-Britannique)
- 841069800 - 841070600 - 841071400
- 841072200 - 851622100

Suite à l'avis public CRTC 1985-53 du 15 mars 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radio-diffusion qui desservent Chetwynd, Dawson Creek, Fort St. John et Mackenzie, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 17 \$ à 17,68 \$. Le Conseil estime que les majorations sont justifiées en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil fait état des interventions du Conseil du district de Mackenzie, du local 213 de la Fraternité internationale des ouvriers en électricité et de plusieurs abonnés concernant la

service provided by the licensee in Mackenzie.

In its replies to the interventions, the licensee acknowledged that the reception quality of the local CBC and CTV television signals was poor but pointed out that the problems originated with the local transmitters and, as such, were beyond its control. The Commission notes that the problems with the local transmitters are due to the fact that they rebroadcast programming received over-the-air from Prince George which is approximately 100 miles from Mackenzie. This distance, as well as the local terrain, accounts for the somewhat unreliable technical quality of the signals of the local rebroadcasters.

The Commission encourages the licensee to co-operate with local rebroadcasters in order to improve the quality of the over-the-air signals received on the cable system.

The Commission has received a request dated 2 April 1985 for authority to add the carriage of the signal of CHAN-TV (CTV) Vancouver to be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. Authority for such carriage is granted herewith.

With regard to the closure of its local office in Mackenzie, the licensee noted that it has established a toll-free telephone number for Mackenzie subscribers to reach its Dawson Creek office and that it will continue to employ a full-time technical person in Mackenzie to respond to service problems. The Commission considers that the licensee has adequately responded to the concerns raised by the interveners and expects it to continue to be sensitive to the needs of its subscribers.

qualité du service de la titulaire à Mackenzie.

Dans ses répliques aux interventions, la titulaire a reconnu la faible qualité de la réception des signaux de télévision locaux de la Société Radio-Canada et du réseau CTV, mais elle a signalé que les problèmes venaient des émetteurs locaux et, qu'à ce titre, ils étaient indépendants de sa volonté. Le Conseil constate que les problèmes provenant des réémetteurs locaux sont liés au fait qu'ils retransmettent des émissions reçues en direct de Prince George, à quelques 100 milles de Mackenzie. Cette distance ainsi que la topographie de la région occasionnent les irrégularités techniques au niveau de la qualité des signaux des réémetteurs locaux.

Le Conseil invite la titulaire à co-opérer avec les radiodiffuseurs locaux dans le but d'améliorer la qualité des signaux reçus en direct par l'entreprise de télédistribution.

La titulaire a soumis une demande en date du 2 avril 1985 visant à obtenir l'autorisation d'ajouter la distribution du signal de CHAN-TV (CTV) Vancouver reçu par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). L'autorisation visant à ajouter la distribution d'un tel signal est accordée par la présente.

En ce qui concerne la fermeture du bureau local à Mackenzie, la titulaire a fait remarquer qu'elle avait établi un numéro de téléphone sans frais d'interurbain à l'intention des abonnés de Mackenzie qui voulaient communiquer avec son bureau de Dawson Creek et qu'elle continuera d'employer à Mackenzie un technicien à temps plein pour résoudre les problèmes de service. Le Conseil estime que la titulaire a répondu convenablement aux préoccupations soulevées par les intervenantes et il s'attend à ce

qu'elle demeure sensible aux besoins de ses abonnés.

Further, the Commission reminds the licensee that, in accordance with Decision CRTC 83-430, it is a condition of its licence for Fort St. John that service be extended to the communities of Taylor and Charlie Lake during its current licence term which expires 30 September 1986.

De plus, le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément à la décision CRTC 83-430, la licence de l'entreprise de Fort St. John est assujettie à la condition que le service soit dispensé aux collectivités de Taylor et Charlie Lake au cours de la période d'application de la présente licence qui expire le 30 septembre 1986.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 13 June 1985

Ottawa, le 13 juin 1985

Decision CRTC 85-440

Décision CRTC 85-440

Small Community T.V. Inc. (formerly Ronald Theaker, representing a company to be incorporated)

Small Community T.V. Inc. (auparavant Ronald Theaker, représentant une société devant être constituée)

Spirit River, Alberta - 841954100

Spirit River (Alberta) - 841954100

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve Spirit River by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. The Commission will, therefore, issue a licence to Small Community T.V. Inc. expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion en vue de desservir Spirit River et de distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Le Conseil attribuera donc une licence à la Small Community T.V. Inc., expirant le 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera attribuée.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribu-

of the following optional services: CBXFT-8 Grande Prairie received over-the-air; and CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WTVS (PBS), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington, to be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

This applicant has not applied to distribute the French-language television service (TCTV) available from CANCOM. The Commission encourages the applicant to undertake a survey of the community during the first year of operation to determine the need for this service. Should such interest be expressed, the applicant will be expected to apply accordingly. Members of the community may also wish to advise the Commission of their interest.

The applicant proposed to charge a maximum monthly subscriber fee of \$19.50, increasing to \$20.00 in the second year of operation. It also proposed to charge an installation fee of \$50.00, increasing to \$58.00 in the fourth year of operation.

The Commission approves, as a condition of licence, a maximum monthly subscriber fee of \$19.50 and a maximum installation fee of \$50.00. In line with the Commission's current practices for new broadcasting receiving undertakings, it denies the proposed subsequent increases at this time.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$6.25 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of six signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

tion des services facultatifs suivants: CBXFT-8 Grande Prairie, reçu en direct; et CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WTVS (PBS), WDIV (NBC), WJBK-TV (CBS) Detroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La requérante n'a pas demandé l'autorisation de distribuer le service de télévision française (TCTV) offert par la CANCOM. Le Conseil encourage la requérante à faire une étude au sein de la collectivité durant la première année d'exploitation, afin d'établir la nécessité de ce service. S'il devait en résulter un intérêt pour un tel service, on s'attend à ce que la requérante présente une demande en ce sens. Les membres de la collectivité peuvent également faire part de leur intérêt au Conseil.

La requérante a proposé d'imposer un tarif d'abonnement mensuel maximal de 19,50 \$, qui passerait à 20 \$ au cours de la deuxième année d'exploitation. Elle a également proposé d'imposer un tarif d'installation de 50 \$, qui passerait à 58 \$ au cours de la quatrième année d'exploitation.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, un tarif d'abonnement mensuel maximal de 19,50 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$. Conformément aux pratiques courantes du Conseil en ce qui concerne les nouvelles entreprises de réception de radiodiffusion, il refuse pour le moment les majorations subséquentes proposées.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 6,25 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de six signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

Further, it is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within 18 months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said 18 months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Access Network which notes that the applicant has not proposed to distribute the Access Network signal available via satellite. The Commission reminds the applicant that it is required to carry Access programming in accordance with subsection 6(3) of the Cable Television Regulations.

The Commission also acknowledges the intervention by Sunwapta Broadcasting Ltd. opposing the cable carriage of CHCH-TV Hamilton at Spirit River, based on the concern that such carriage would fragment the audience of the intervener's station CFRN-TV-1 Grand Prairie. The Commission notes that Spirit River is a "core market" community and, in accordance with Commission policy, is eligible to receive this Canadian television service distributed by CANCOM.

With respect to interventions submitted by CBS Inc. (CBS), National Broadcasting Company Inc. (NBC) and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S signals, the Commission notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed in Decision CRTC 83-126 which authorized

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

En outre, la licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les 18 mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de 18 mois.

Le Conseil fait état de l'intervention de l'Access Network qui fait remarquer que la requérante n'a pas proposé de distribuer son signal disponible via satellite. Le Conseil rappelle à la titulaire que, conformément au paragraphe 6(3) du Règlement sur la télévision par câble, elle doit distribuer la programmation de l'Access.

Le Conseil fait également état de l'intervention de la Sunwapta Broadcasting Ltd. qui s'oppose à la télédistribution de CHCH-TV Hamilton à Spirit River, du fait qu'une telle distribution fragmenterait l'auditoire de la station de l'intervenante, CFRN-TV-1 Grand Prairie. Le Conseil note que Spirit River constitue une collectivité du "marché de base" et que, selon la politique du Conseil, elle est admissible à recevoir ce service de télévision canadien distribué par la CANCOM.

En ce qui concerne les interventions de la CBS Inc. (la CBS), de la National Broadcasting Company Inc. (la NBC) et de l'American Broadcasting Companies Inc. (l'ABC) concernant l'importation par satellite canadien de signaux de télévision américains éloignés, le Conseil fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenantes dans la

CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

With respect to the intervention by Mr. Gary Christopherson of Fairview, Alberta opposing the application, the Commission notes that the current proposal was the only one submitted in response to its call for applications dated 6 July 1984, and considers that its approval is the best means of providing Spirit River with a licensed service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 June 1985

Decision CRTC 85-441

Small Community T.V. Inc. (formerly Ronald Theaker, representing a company to be incorporated)

Rycroft, Alberta - 841955800

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application for a licence to carry on a broadcasting undertaking to receive and distribute signals received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, using four low-power television transmitters to serve Rycroft. This subscription television (STV) operation will distribute, in scrambled form, the programs of CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington.

The operation described in the application for licence has the essential characteristics of a cable television system in that it will locally dis-

décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Quant à l'intervention de M. Gary Christopherson, de Fairview (Alberta) qui s'oppose à la demande, le Conseil note que la proposition en instance a été la seule présentée en réponse à son appel de demandes du 6 juillet 1984 et il juge que son approbation constitue la meilleur façon d'assurer un service autorisé à Spirit River.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 juin 1985

Décision CRTC 85-441

Small Community T.V. Inc. (auparavant Ronald Theaker, représentant une société devant être constituée)

Rycroft (Alberta) - 841955800

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'exploitation d'une entreprise de radiodiffusion qui recevra et distribuera les signaux reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la CANCOM), au moyen de quatre émetteurs de télévision de faible puissance. Cette entreprise de télévision par abonnement (TPA) desservira Rycroft et distribuera, sous la forme d'un signal codé, les émissions de CITV-TV Edmonton, WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) Detroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington).

L'entreprise décrite dans la demande de licence possède les caractéristiques essentielles d'une entreprise de télévision par câble, étant donné

tribute broadcasting services originating from others and will provide such services exclusively to paying subscribers for a monthly fee. Consequently, the Commission considers that this undertaking should be licensed and regulated as are cable television systems receiving and distributing the CANCOM service in other locations. The Commission will, therefore, issue a licence to Small Community T.V. Inc., expiring 30 September 1989, to carry on a broadcasting receiving undertaking in respect of the STV operation described in the application. Issuance of the licence, and the licence itself, shall be subject to the conditions specified in this decision and in the licence to be issued.

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission reminds the applicant that the licence to be issued is for low-power, unprotected channels. Accordingly, the applicant would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$19.50. Although the applicant has not proposed to charge an installation fee, the Commission notes that it will lease decoders to subscribers at a charge of \$100.00 for the first two years of a subscription, \$50.00 for the third and fourth years, and \$25.00 for each two-year period thereafter.

qu'elle distribuera localement des services de radiodiffusion en provenance d'autres sources et qu'elle ne fournira ces services qu'aux abonnés qui lui paieront un tarif mensuel. En conséquence, le Conseil estime que cette entreprise devrait être autorisée et réglementée à la manière des entreprises de télévision par câble qui reçoivent et distribuent le service de la CANCOM à d'autres endroits. Le Conseil attribuera donc à la Small Community T.V. Inc. une licence expirant le 30 septembre 1989, l'autorisant à exploiter une entreprise de réception de radiodiffusion en ce qui concerne le service de TPA décrit dans la demande. L'attribution de la licence et la licence elle-même seront assujetties aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera attribuée.

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Conseil rappelle à la requérante que la licence à être émise vise des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la requérante devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal proposé de 19,50 \$. Bien que la requérante n'ait pas proposé d'imposer un tarif d'installation, le Conseil note qu'elle louera des décodeurs à ses abonnés à un tarif de 100 \$ pour les deux premières années d'abonnement, de 50 \$ pour les troisième et quatrième années et de 25 \$ pour chaque période de deux ans par la suite.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$5.10 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of four signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission acknowledges the interventions submitted by CBS Inc. (CBS), National Broadcasting Company Inc. (NBC) and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

The Commission also acknowledges the intervention by Mr. Gary Christopherson of Fairview, Alberta in opposition to the current proposal, but considers that approval of the application is the best means of providing Rycroft with a licensed service.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 June 1985

Decision CRTC 85-442

Cablotem Inc.

Saint-Bruno-de-Guigues, Quebec
- 841428600

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commis-

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 5,10 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de quatre signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil fait état des interventions de la CBS Inc. (la CBS), de la National Broadcasting Company Inc. (la NBC) et de l'American Broadcasting Companies Inc. (l'ABC) concernant l'importation par satellite canadien de signaux de télévision éloignés et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenantes dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Le Conseil fait également état de l'intervention de M. Gary Christopherson, de Fairview (Alberta) qui s'oppose à la proposition en instance, mais il estime que l'approbation de la demande constitue la meilleure façon d'assurer un service autorisé à Rycroft.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 juin 1985

Décision CRTC 85-442

Cablotem Inc.

Saint-Bruno-de-Guigues (Québec)
- 841428600

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril

sion approves the application by Cablotem Inc. for a licence to carry on a broadcasting receiving undertaking to serve Saint-Bruno-de-Guigues by distributing the signals of the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and other broadcasting services. This approval, however, will only take effect at such time as the applicant files with the Commission an executed copy of its affiliation agreement with CANCOM.

The Commission will issue a licence expiring 31 March 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the area to be served will be specified in a schedule which will be appended to the licence.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the Commission approves the carriage of the following optional services: WJBK-TV (CBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, to be received via satellite from the CANCOM network; CFTI-FM Timmins, CIGM-FM and CJMX-FM Sudbury, CKAT-FM North Bay, Ontario, CIRC-FM and CHLM-FM Rouyn-Noranda, Quebec.

The licensee is also authorized to distribute French Television Programming (TVFQ-99) on a special programming channel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in this special programming service.

With regard to the proposal to carry TV Ontario programming (CICA-TV Toronto) via satellite, the Commission has noted TV Ontario's intervention which indicates that it is not prepared to authorize the licensee to carry its signal and, consequently, it denies this proposal.

1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de réception de radiodiffusion présentée par Cablotem Inc. en vue de desservir Saint-Bruno-de-Guigues et distribuer les signaux du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et d'autres services de radiodiffusion. Cette approbation, toutefois, n'entrera en vigueur qu'au moment où la requérante déposera auprès du Conseil une copie signée de son contrat d'affiliation avec la CANCOM.

Le Conseil émettra une licence expirant le 31 mars 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de l'aire de desserte autorisée seront décrites dans une annexe qui sera jointe à la licence.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le Conseil approuve la distribution des services facultatifs suivants: WJBK-TV (CBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), dont les signaux seront reçus via satellite du réseau de la CANCOM; CFTI-FM Timmins, CIGM-FM et CJMX-FM Sudbury, CKAT-FM North Bay (Ontario), CIRC-FM et CHLM-FM Rouyn-Noranda (Québec).

La titulaire est également autorisée à distribuer la Programmation de la télévision française (TVFQ-99) à un canal de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ce service de programmation spécial.

Pour ce qui est de la proposition en vue de distribuer le service de TV Ontario (CICA-TV Toronto) par satellite, le Conseil a pris note de l'intervention de TV Ontario qui souligne qu'il n'est pas disposé à autoriser la titulaire à distribuer son signal et, en conséquence, il refuse cette proposition.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$13.71 and maximum installation fee of \$35.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$0.78 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of two signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission has taken note of the licensee's commitment to complete construction and begin operation of the undertaking by September 1985. Accordingly, it is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within six months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said six months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission received an intervention from Câblevision du Nord de Québec Inc. which opposed this application on the grounds that it was also interested in operating a cable undertaking in Saint-Bruno-de-Guigues and had filed an application to this effect. The Commission reminds the intervenor that its application was not filed prior to the deadline set out in the call for applications dated 7 August 1984 (Public Notice CRTC 1984-211) and that, consequently, the Commission could not take into account its application at this hearing and returned it for possible resubmission, if applicable, after the Commission has completed its

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal projeté de 13,71 \$ et un tarif d'installation maximal de 35 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 78 ¢ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de deux signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil a pris note de l'engagement de la titulaire de compléter la construction et d'exploiter cette entreprise d'ici septembre 1985. En conséquence, la licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les six mois de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de six mois.

Le Conseil a reçu une intervention de Câblevision du Nord de Québec Inc. qui s'oppose à la présente demande en raison de son intérêt à exploiter également une entreprise de télédistribution à Saint-Bruno-de-Guigues et du fait qu'elle a déposé une demande en ce sens. Le Conseil rappelle à l'intervenante que celle-ci n'a pas soumis sa demande dans les délais prescrits dans l'appel de demandes de licences du 7 août 1984 (avis public CRTC 1984-211) et, en conséquence, le Conseil n'a pu tenir compte de sa demande lors de la présente audience et il a dû la lui retourner pour qu'elle puisse être resoumise, le cas échéant, après que le Conseil eût

deliberations on Cablotem Inc.'s application.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 13 June 1985

Decision CRTC 85-443

Cablotem Inc.

Ville-Marie, Lorrainville and Lac
Laperrière, Quebec - 843183500

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$9.68, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$0.78 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of two

complété ses délibérations au sujet de la demande de Cablotem Inc.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 13 juin 1985

Décision CRTC 85-443

Cablotem Inc.

Ville-Marie, Lorrainville et Lac
Laperrière (Québec) - 843183500

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 9,68 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 78 ¢ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de deux signaux. L'appro-

signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: WJBK-TV (CBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and the signals of CBCQ-TV-1 Temagami, Ontario, CIRC-FM Rouyn-Noranda, Quebec, CFTI-FM Timmins, CBON-FM and CBCS-FM Sudbury and CHAY-FM Barrie, Ontario, received over-the-air.

The licensee is authorized to continue to distribute French Television Programming (TVFQ-99) on a special programming channel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in this special programming service.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by Premier Choix: TVEC Inc.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-444

CKMW Radio Ltd.

Brampton, Ontario - 842614000

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the application by CKMW Radio Ltd., the licensee of CKMW

bation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: WJBK-TV (CBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et les signaux de CBCQ-TV-1 Temagami (Ontario), CIRC-FM Rouyn-Noranda (Québec), CFTI-FM Timmins, CBON-FM et CBCS-FM Sudbury et CHAY-FM Barrie (Ontario), reçus en direct.

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer la Programmation de la télévision française (TVFQ-99) à un canal de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ce service de programmation spécial.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par Premier Choix: TVEC Inc.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-444

CKMW Radio Ltd.

Brampton (Ontario) - 842614000

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve la demande présentée par la CKMW Radio Ltd.,

Brampton, for relief from the direction contained in Public Notice CRTC 1984-197 which required the licensee "to reinstate English-language programming during daytime hours until 5 p.m. on weekdays". Accordingly, the licensee is now authorized to reschedule the broadcasting of third-language programming to begin at 1 p.m. instead of 5 p.m. on weekdays, continuing through to 9 p.m.

This application was considered at the April hearing following determination by the Commission that CKMW was operating in compliance with the requirements of Public Notice CRTC 1984-197. At the hearing, the licensee submitted documentation in support of its claim that the station's current financial losses were directly attributable to its inability to compete effectively with other stations in the area offering third-language programming.

The Commission received an intervention from Radio 1540 Limited, licensee of CHIN and CHIN-FM Toronto, opposing the application on various grounds, including concerns related to the antenna pattern of CKMW. The Commission notes that the technical parameters of CKMW are currently the subject of negotiations between the licensee and the Department of Communications. As for the intervenor's concerns regarding CKMW's past scheduling commitments and other matters, the Commission is satisfied, based on the financial and other evidence submitted by the licensee, that the scheduling changes outlined in the application are justified.

The Commission notes in this regard that, in Decision CRTC 85-445 of today's date, it has approved an

titulaire de CKMW Brampton, en vue d'être exemptée de l'application de la directive contenue dans l'avis public CRTC 1984-197, qui ordonnait à la titulaire "de procéder immédiatement au rétablissement de la programmation en langue anglaise le jour jusqu'à 17 h en semaine". La titulaire est donc maintenant autorisée à modifier l'horaire de diffusion des émissions en une troisième langue afin que celles-ci débutent à 13 heures au lieu de 17 heures en semaine, et se terminent à 21 heures.

La présente demande a été étudiée lors de l'audience d'avril, après que le Conseil eut jugé que CKMW était exploitée conformément aux exigences de l'avis public CRTC 1984-197. A l'audience, la titulaire a présenté des documents à l'appui de ses prétentions selon lesquelles les pertes financières actuelles de la station étaient directement attribuables à son incapacité de concurrencer efficacement les autres stations de la région qui offrent des émissions en une troisième langue.

Le Conseil a reçu une intervention de la Radio 1540 Limited, titulaire des licences de CHIN et de CHIN-FM Toronto, qui s'oppose à la demande pour diverses raisons, dont des préoccupations concernant le diagramme de rayonnement de l'antenne de CKMW. Le Conseil prend note que les paramètres techniques de CKMW font actuellement l'objet de négociations entre la titulaire et le ministère des Communications. Pour ce qui est des préoccupations de l'intervenante concernant les engagements pris par le passé par CKMW concernant ses horaires et d'autres questions, le Conseil est convaincu, d'après les états financiers et les autres éléments de preuve présentés par la titulaire, que les modifications d'horaire exposées dans la demande sont justifiées.

Le Conseil fait remarquer à cet égard que, dans la décision CRTC 85-445 d'aujourd'hui, il a approuvé une de-

application by Radio 1540 Limited to expand the hours of operation of CHIN Toronto to 24 hours per day, and to increase the amount of third-language programming broadcast by that station.

In reaching its decision to approve the CKMW application, the Commission has also taken into account the absence of any interventions opposing the scheduling changes from listeners in the Brampton area.

As emphasized in Decision CRTC 83-673, the Commission expects the licensee to maintain the station's Brampton orientation, and to provide all segments of the community with a truly local service in accordance with its mandate, particularly in terms of news and information programming. With specific reference to the programming directed to the various ethnic groups in its service area, the Commission expects the licensee to ensure that such programming is broadly-based and that it addresses the needs and interests of these groups in a balanced and equitable manner. In this regard, the Commission directs the licensee to the following statement contained in Public Notice CRTC 1984-237 entitled A Proposal for an Ethnic Broadcasting Policy for Canada:

Since all licensees are expected to reflect the diverse broadcasting needs of their communities, the Commission will wish to be reassured that the needs of smaller ethnic communities and those of visible minority groups, as well as the needs of the larger ethnic groups, are met.

Fernand Bélisle
Secretary General

mande présentée par la Radio 1540 Limited en vue d'étendre les heures d'exploitation de CHIN Toronto à 24 heures par jour et à augmenter le niveau de la programmation en une troisième langue diffusée par cette station.

En décidant d'approuver la demande de CKMW, le Conseil a également tenu compte de l'absence de toute intervention d'auditeurs de la région de Brampton contre les modifications d'horaire.

Tel que souligné dans la décision CRTC 83-673, le Conseil s'attend à ce que la titulaire conserve l'orientation de la station de Brampton et fournisse à tous les groupes de la collectivité un service véritablement local conformément à son mandat, particulièrement en ce qui concerne les émissions de nouvelles et d'information. Plus particulièrement en ce qui concerne les émissions diffusées à l'intention des divers groupes ethniques se trouvant dans l'aire de desserte de la station, le Conseil s'attend à ce que la titulaire fasse en sorte que ces émissions soient d'intérêt général et satisfassent aux besoins et aux intérêts de ces groupes, d'une manière équilibrée et équitable. A cet égard, le Conseil porte à l'attention de la titulaire la déclaration suivante, contenue dans l'avis public CRTC 1984-237 intitulé Projet de politique de radiodiffusion à caractère ethnique pour le Canada:

Étant donné que le Conseil s'attend à ce que toutes les titulaires de licence tiennent compte des besoins variés des communautés en matière d'émissions, il compte obtenir l'assurance que les besoins des collectivités ethniques moins nombreuses et ceux des groupes minoritaires visibles, ainsi que ceux des groupes ethniques plus nombreux, soient satisfaits.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-445

Radio 1540 Limited

Toronto, Ontario - 840188700

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-282, the Commission approves the application by Radio 1540 Limited to change the hours of operation of CHIN Toronto from day-time only to 24 hours per day. Under this proposal, CHIN's programming service will increase by an average of 84 hours per week, including approximately 44 hours in Chinese, 19 hours in Italian, 17 hours in Greek, and small amounts of programming in Ukrainian, Hungarian, Spanish, Japanese, Arabic, Macedonian, Slovenian, Serbian, Maltese and Persian.

The application was submitted following the removal of certain technical restrictions on CHIN's transmitting operation, pursuant to the terms of a bilateral agreement between Canada and the United States. As a result CHIN may now broadcast during night-time hours at a power of 15,000 watts.

With regard to the proposed night-time coverage, the applicant has stated that while the night-time service area does not cover all of Metropolitan Toronto, the 15mV/m night-time service contour should provide a satisfactory signal to the area, and this service would be free from interference at least 50% of the time.

The Commission considers that approval of the CHIN proposal will enable the applicant to take advantage of the Canada - U.S. bilateral agreement, will permit better use of the frequency, and will increase the level of service provided to Toronto's ethnic communities in response to the clear demand for a greater amount of

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-445

Radio 1540 Limited

Toronto (Ontario) - 840188700

Suite à l'avis public CRTC 1984-282, le Conseil approuve la demande présentée par la Radio 1540 Limited en vue de modifier les heures d'exploitation de CHIN Toronto du jour seulement à 24 heures par jour. Aux termes de cette proposition, le service de programmation de CHIN augmentera en moyenne de 84 heures par semaine, y compris environ 44 heures en chinois, 19 heures en italien, 17 heures en grec et de faibles niveaux de programmation en ukrainien, en hongrois, en espagnol, en japonais, en arabe, en macédonien, en slovène, en serbe, en maltais et en persan.

La demande a été présentée à la suite de la levée de certaines restrictions techniques concernant l'exploitation de l'émetteur de CHIN, en vertu des modalités d'un accord bilatéral conclu entre le Canada et les États-Unis. En conséquence, CHIN peut maintenant diffuser pendant la nuit, à une puissance de 15 000 watts.

Pour ce qui est du rayonnement de nuit proposé, la requérante a déclaré que même si l'aire de desserte de nuit ne couvre pas toute l'agglomération de Toronto, le périmètre de rayonnement de nuit de 15mV/m devrait fournir un signal satisfaisant à la région, et que ce service serait sans interférence au moins la moitié du temps.

Le Conseil estime que l'approbation de la proposition de CHIN permettra à la requérante de tirer avantage de l'accord bilatéral conclu entre le Canada et les États-Unis, permettra un meilleur usage de la fréquence et augmentera le niveau des services fournis aux collectivités ethniques de Toronto, ceci en réponse à une demande ex-

such programming expressed during the recent hearings on ethnic broadcasting policy.

The Commission received five interventions with respect to this application, including an intervention from Rogers Telecommunications Limited in support of the proposal. The remaining interventions from CKMW Radio Ltd. of Brampton (CKMW), Burlington Broadcasting Inc. (CING-FM), the Toronto Chinese Progressive Conservative Association and the Portuguese Progressive Conservative Liaison Committee opposed the application. CKMW and CING-FM expressed concerns related to the level and linguistic diversity of the programming broadcast by CHIN. The other interveners were concerned that approval of the CHIN application might compromise the review of ethnic broadcasting services in the Toronto area.

In response, the applicant noted that its proposal would make programming available in 11 languages not currently broadcast on CHIN, which would expand considerably the number of different ethnic communities served by the station.

The Commission notes that some of the views expressed in the interventions in relation to ethnic broadcasting will be addressed within the Commission's ethnic broadcasting policy which should be released in the near future. In the meantime, the Commission directs the licensee to the following statement contained in Public Notice CRTC 1984-237 entitled A Proposal for an Ethnic Broadcasting Policy for Canada:

Since all licensees are expected to reflect the diverse broadcasting needs of their communities, the Commission will wish to be reassured that the needs of smaller ethnic communities and those of visi-

primée clairement lors des audiences récentes portant sur une politique de radiodiffusion à caractère ethnique, afin d'obtenir davantage d'émissions de ce genre.

Le Conseil a reçu cinq interventions concernant cette demande, y compris une intervention de la Rogers Telecommunications Limited à l'appui de la proposition. Les autres interventions, soit celles de la CKMW Radio Ltd., de Brampton (CKMW), de la Burlington Broadcasting Inc. (CING-FM), de la Toronto Chinese Progressive Conservative Association et du Portuguese Progressive Conservative Liaison Committee, se sont opposées à la demande. CKMW et CING-FM ont fait part de leurs préoccupations au sujet du niveau et de la diversité linguistique de la programmation de CHIN. Les autres intervenants s'inquiétaient de ce que l'approbation de la demande de CHIN puisse nuire à l'examen des services de radiodiffusion à caractère ethnique dans la région de Toronto.

Dans sa réplique, la requérante a fait remarquer que sa proposition offrirait une programmation en 11 langues non actuellement diffusées à CHIN, ce qui augmenterait considérablement le nombre des diverses collectivités ethniques desservies par la station.

Le Conseil constate que certaines des vues exprimées dans les interventions par rapport à la radiodiffusion à caractère ethnique seront traitées dans le cadre de la politique de radiodiffusion à caractère ethnique du Conseil, qui devrait être publiée sous peu. Entre-temps, le Conseil porte à l'attention de la titulaire la déclaration suivante, contenue dans l'avis public CRTC 1984-237 intitulé Projet de politique de radiodiffusion à caractère ethnique pour le Canada:

Étant donné que le Conseil s'attend à ce que toutes les titulaires de licence tiennent compte des besoins variés des communautés en matière d'émissions, il compte obtenir l'assurance que les besoins des collectivités ethniques moins

ble minority groups, as well as the needs of the larger ethnic groups, are met.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-446

Sakitowak Broadcasting Association
Inc.

Ile-à-la-Crosse, Saskatchewan
- 842233900

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licence for the multi-channel broadcasting transmitting undertaking serving Ile-à-la-Crosse from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued.

The licensee is currently authorized to distribute the programs of CHAN-TV Vancouver and CITV-TV Edmonton, received via satellite from the CANCOM network, using two low-power television stations on unprotected channels. Accordingly, the licensee is reminded that it would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

In accordance with the terms of its CANCOM affiliation agreement, the licensee may delete programming content from the services delivered by CANCOM and substitute locally-produced programming.

The Commission expects the licensee to operate its undertaking in com-

nombreuses et ceux des groupes minoritaires visibles, ainsi que ceux des groupes ethniques plus nombreux, soient satisfaits.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-446

Sakitowak Broadcasting Association
Inc.

Ile-à-la-Crosse (Saskatchewan)
- 842233900

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise d'émission de radiodiffusion à canaux multiples desservant Ile-à-la-Crosse, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licences stipulées dans la licence qui sera émise.

La titulaire est présentement autorisée à distribuer les émissions de CHAN-TV Vancouver et CITV-TV Edmonton, reçues via satellite du réseau de la CANCOM, au moyen de deux émetteurs de télévision de faible puissance utilisant des canaux non-protégés. En conséquence, le Conseil rappelle à la titulaire qu'elle devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Conformément aux modalités de son contrat d'affiliation avec la CANCOM, la titulaire peut supprimer le contenu des émissions en provenance de la CANCOM et le remplacer par des émissions produites localement.

Le Conseil s'attend à ce que la titulaire exploite son entreprise confor-

pliance with its licence by distributing only the services it is authorized to distribute. In this regard, the Commission notes that the licensee has applied for the distribution of WXYZ-TV (ABC) Detroit, delivered by CANCOM. This application will be considered by the Commission as soon as possible. In addition, should the licensee wish to provide an FM radio service to this community, it must submit an appropriate application to operate a low-power FM radio transmitter without delay.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-447

Relay Communications Ltd.
Brandon and Dauphin, Manitoba
- 841314800 - 841316300

CanWest Broadcasting Ltd.
Winnipeg, Manitoba - 840389100

Moffat Communications Limited
Winnipeg, Manitoba - 840310700

CFCN Communications Limited
Calgary and Lethbridge, Alberta
- 841338700 - 841343700

Sunwapta Broadcasting Limited
Edmonton, Alberta - 841166200

Calgary Television Limited
Calgary, Alberta - 850809500

Lethbridge Television Limited
Lethbridge, Alberta - 850992900

mément à sa licence en ne distribuant que des services autorisés. A cet égard, le Conseil note que la titulaire a soumis une demande visant à distribuer WXYZ-TV (ABC) Détroit, reçu via la CANCOM. Cette demande sera traitée le plus rapidement possible par le Conseil. De plus, si la titulaire désire offrir un service radiophonique MF à cette collectivité, elle doit soumettre une demande afin exploiter un émetteur radiophonique MF de faible puissance dans les plus brefs délais.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-447

Relay Communications Ltd.
Brandon et Dauphin (Manitoba)
- 841314800 - 841316300

CanWest Broadcasting Ltd.
Winnipeg (Manitoba) - 840389100

Moffat Communications Limited
Winnipeg (Manitoba) - 840310700

CFCN Communications Limited
Calgary et Lethbridge (Alberta)
- 841338700 - 841343700

Sunwapta Broadcasting Limited
Edmonton (Alberta) - 841166200

Calgary Television Limited
Calgary (Alberta) - 850809500

Lethbridge Television Limited
Lethbridge (Alberta) - 850992900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-85 dated 25 April 1985, the Commission approves the applications by the licensees noted above to amend the broadcasting licences for the

Suite à l'avis public CRTC 1985-85 du 25 avril 1985, le Conseil approuve les demandes présentées par les titulaires susmentionnées visant à modifier les licences de radiodiffusion des sta-

television stations listed below by adding, in the vertical blanking interval, closed captioning for persons with impaired hearing.

The licensees are expected to adhere to the applicable guidelines specified in Public Notice CRTC 1984-117 dated 17 May 1984 entitled "Services using the Vertical Blanking Interval (Television) or Subsidiary Communications Multiplex Operation (FM)."

tions de télévision décrites ci-dessous en ajoutant, dans l'intervalle de suppression de trame, du sous-titrage invisible à l'intention des malentendants.

Les titulaires devront respecter les lignes directrices appropriées contenues dans l'avis public CRTC 1984-117 du 17 mai 1984 intitulé "Services utilisant l'intervalle de suppression de trame (télévision) ou le système d'exploitation multiplexe de communications secondaires (MF)."

Call sign/Indicatif d'appel

Location/Endroit

CKYB-TV	Brandon, Manitoba and its rebroadcaster/ et son réémetteur
CKYD-TV	Dauphin, Manitoba
CKND-TV	Winnipeg, Manitoba and its rebroadcaster/ et son réémetteur
CKY-TV	Winnipeg, Manitoba
CFCN-TV	Calgary, Alberta and its rebroadcasters/ et ses réémetteurs
CFCN-TV-5	Lethbridge, Alberta and its rebroad- casters/et ses réémetteurs
CFRN-TV	Edmonton, Alberta and its rebroadcasters/ et ses réémetteurs
CFAC-TV	Calgary, Alberta and its rebroadcasters/ et ses réémetteurs
CFAC-TV-7	Lethbridge, Alberta and its rebroad- casters/et ses réémetteurs

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 14 June 1985

Ottawa, le 14 juin 1985

Decision CRTC 85-448

Décision CRTC 85-448

Banff Community Antenna Ltd.

Banff Community Antenna Ltd.

Kananaskis Provincial Park, Alberta
- 850490400 - 850491200

Parc Provincial Kananaskis (Alberta)
- 850490400 - 850491200

Pursuant to Public Notice 1985-81 dated 24 April 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting undertakings authorized to serve Kananaskis Provincial Park, by deleting the following condition of licence:

Suite à l'avis public CRTC 1985-81 du 24 avril 1985, le Conseil approuve la demande de modification des licences des entreprises de radiodiffusion autorisées à desservir le Parc Provincial Kananaskis, visant à supprimer la condition de licence suivante:

It is a condition of licence that the authority granted herein be implemented within twelve months of the date of receipt of written notification from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate (16 February 1983) or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months deem appropriate under the circumstances. (Such an extension was granted until 16 February 1985).

La licence est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les douze mois de la date où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'émission d'un certificat technique de construction et de fonctionnement (16 février 1983) ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois. (Une telle prorogation a été accordée jusqu'au 16 février 1985).

and substituting for it the following condition of licence:

et à y substituer la condition de licence suivante:

It is a condition of licence that construction of the undertakings be completed and the undertaking be in operation on or before 31 August 1985.

La licence est assujettie à la condition que la construction des entreprises soit terminée et que ces dernières soient en exploitation au 31 août 1985.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-449

William W. Armstrong, representing a company to be incorporated

Hardisty, Alberta - 842444200

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the application by William W. Armstrong, representing a company to be incorporated, for a licence to carry on a broadcasting undertaking to serve Hardisty. The applicant will use four low-power television transmitters to distribute, in scrambled form, the following signals received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network: WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC), WTVS (PBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington.

The Commission notes that, although the services of the CBC and CTV television networks are receivable over-the-air in Hardisty, local residents do not currently have access to the signal of a third Canadian television service. In accordance with the Commission's guidelines for such core market communities, and as discussed with the applicant at the hearing, approval of this application is conditional upon the applicant's adherence to its commitment to distribute CITV-TV Edmonton received via satellite from CANCOM. The Commission reminds the applicant that this authority will only be in effect, and a licence will only be issued, at such time as the applicant complies with this requirement.

The operation described in the application for licence has the essential characteristics of a cable television system in that it will locally distribute broadcasting services originating from others and will provide

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-449

William W. Armstrong, représentant une société devant être constituée

Hardisty (Alberta) - 842444200

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence d'entreprise de radiodiffusion présentée par William W. Armstrong, représentant une société devant être constituée, en vue de desservir Hardisty. La requérante utilisera quatre émetteurs de télévision de faible puissance en vue de distribuer, sous la forme d'un signal codé, les signaux suivants qui seront reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la CANCOM): WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC), WTVS (PBS) Detroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington).

Le Conseil note que, bien que les services de télévision de la Société Radio-Canada et du réseau CTV sont recevables en direct à Hardisty, les résidents locaux n'ont pas actuellement accès au signal d'un troisième service de télévision canadien. Conformément aux lignes directrices du Conseil portant sur de telles collectivités du marché de base et comme il en a été question avec la requérante à l'audience, l'approbation de la présente demande est assujettie à la condition que la requérante respecte son engagement de distribuer CITV-TV Edmonton, reçu via satellite de la CANCOM. Le Conseil rappelle à la requérante que la présente autorisation n'entrera en vigueur et la licence ne sera attribuée qu'au moment où la requérante se conformera à cette exigence.

L'entreprise décrite dans la demande de licence possède les caractéristiques essentielles d'une entreprise de télévision par câble, étant donné qu'elle distribuera localement des services de radiodiffusion en prove-

such services exclusively to paying subscribers for a monthly fee. Consequently, the Commission considers that this subscription television (STV) operation should be licensed and regulated as are cable television systems receiving and distributing the CANCOM service in other locations. It will, therefore, issue a licence to the company to be incorporated, expiring 30 September 1989, to carry on a broadcasting receiving undertaking in respect of the STV operation described in the application. Issuance of the licence, and the licence itself, shall be subject to the conditions specified in this decision.

This authority will only be effective, and the licence will only be issued, at such time as the Commission receives documentation establishing that the company has been incorporated in accordance with the application in all material respects.

It is a condition of the licence to be issued that the authority granted herein be implemented within nine months of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said nine months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$20.00. Although the applicant has not proposed to charge an installation fee, the Commission notes that it will lease decoders to subscribers at a charge of \$100.00 for the first two years of a subscription, \$50.00 for the third and fourth years, and \$25.00 for each two-year period thereafter.

nance d'autres sources et qu'elle ne fournira ses services qu'aux abonnés qui lui paieront un tarif mensuel. En conséquence, le Conseil estime que cette entreprise de télévision par abonnement (TPA) devrait être autorisée et réglementée à la manière des entreprises de télévision par câble qui reçoivent et distribuent le service de la CANCOM à d'autres endroits. Il attribuera donc à la société devant être constituée une licence expirant le 30 septembre 1989, l'autorisant à exploiter une entreprise de réception de radiodiffusion en ce qui concerne les services de TPA décrits dans la demande. L'attribution de la licence et la licence elle-même seront assujetties aux conditions de licence stipulées dans la présente décision.

Cette autorisation n'entrera en vigueur et la licence ne sera émise qu'au moment où le Conseil recevra la documentation établissant que la société a été constituée conformément à la demande à tous égards d'importance.

La licence à être émise est assujettie à la condition que l'autorisation accordée aux présentes soit mise en oeuvre dans les neuf mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de neuf mois.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal proposé de 20 \$. Bien que la requérante n'ait pas proposé d'imposer un tarif d'installation, le Conseil note qu'elle louera des décodeurs aux abonnés au tarif de 100 \$ pour les deux premières années d'abonnement, de 50 \$ pour les troisième et quatrième années et de 25 \$ pour chaque période de deux ans par la suite.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$5.10 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of four signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission reminds the applicant that the licence to be issued is for low-power, unprotected channels. Accordingly, the applicant would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum so require.

The Commission acknowledges the interventions submitted by CBS Inc. (CBS), National Broadcasting Company Inc. (NBC) and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

The Commission also acknowledges the intervention by Allarcom Ltd., licensee of CITV-TV Edmonton, requesting that the applicant distribute the Edmonton signal via CANCOM, which matter is addressed above.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 5,10 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de quatre signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la requérante que la licence qu'il attribuera vise des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la requérante devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige.

Le Conseil fait état des interventions de la CBS Inc. (la CBS), de la National Broadcasting Company Inc. (la NBC) et de l'American Broadcasting Companies Inc. (l'ABC) concernant l'importation par satellite canadien de signaux de télévision américains éloignés et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenantes dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Le Conseil fait également état de l'intervention de l'Allarcom Ltd., titulaire de CITV-TV Edmonton, qui demandait que la requérante distribue le signal d'Edmonton via la CANCOM, question discutée plus haut.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-450

William W. Armstrong, representing a company to be incorporated

Andrew, Breton, Mundare, Onoway and Alberta Beach, Ryley and Holden, Wabamun and Warburg, Alberta

- 842447500 - 842440000 - 842445900
- 842441800 - 842443400 - 842442600
- 842446700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission approves the applications by William W. Armstrong, representing a company to be incorporated for licences to carry on broadcasting undertakings to serve the communities noted above. The applicant will use four low-power television transmitters in respect of each undertaking to distribute, in scrambled form, the following signals received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network: WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan and KOMO-TV (ABC) Seattle, Washington.

The subscription television (STV) operations described in the applications have the essential characteristics of cable television systems in that they will locally distribute broadcasting services originating from others and will provide such services exclusively to paying subscribers for a monthly fee. Consequently, the Commission considers that the undertakings should be licensed and regulated as are cable television systems receiving and distributing the CANCOM service in other locations. It will, therefore, issue licences to the company to be incorporated, expiring 30 September 1989, to carry on broadcasting receiving undertakings in respect of the STV operations described in the applications, subject to the conditions specified in this decision and in the licences to be issued.

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-450

William W. Armstrong, représentant une société devant être constituée

Andrew, Breton, Mundare, Onoway et Alberta Beach, Ryley et Holden, Wabamun et Warburg (Alberta)

- 842447500 - 842440000 - 842445900
- 842441800 - 842443400 - 842442600
- 842446700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil approuve les demandes de licences d'entreprises de radiodiffusion présentées par William W. Armstrong, représentant une société devant être constituée, en vue de desservir les collectivités susmentionnées. La requérante utilisera quatre émetteurs de télévision de faible puissance, pour chaque entreprise, en vue de distribuer, sous la forme d'un signal codé, les signaux suivants reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la CANCOM): WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WTVS (PBS) Detroit (Michigan) et KOMO-TV (ABC) Seattle (Washington).

Les entreprises de télévision par abonnement (TPA) décrites dans les demandes possèdent les caractéristiques essentielles des entreprises de télévision par câble, étant donné qu'elles distribueront localement des services de radiodiffusion en provenance d'autres sources et qu'elles ne fourniront ces services qu'aux abonnés qui leur paieront un tarif mensuel. En conséquence, le Conseil estime que ces entreprises devraient être autorisées et réglementées à la manière des entreprises de télévision par câble qui reçoivent et distribuent le service de la CANCOM à d'autres endroits. Il attribuera donc à la société devant être constituée des licences expirant le 30 septembre 1989, l'autorisant à exploiter des entreprises de réception de radiodiffusion en ce qui concerne les services de TPA décrits dans les demandes, aux conditions stipulées

Moreover, the authorities granted in this decision will only be effective, and the licences will only be issued, at such time as the Commission receives the documentation establishing that the company has been incorporated in accordance with the applications in all material respects.

The communities to be served by the applicant currently receive, over the air, the CBC, CTV and a third Canadian television service (CITV-TV Edmonton), and thus, are not considered to be core market communities.

At the same time, the Commission has taken into account the size of these small rural towns ranging between 135 and 219 households, the limited subscriber potential and the very low density of their population.

In Public Notice CRTC 1985-60 entitled CRTC Response to the Report of the Task Force on Access to Television in Underserved Communities, the Commission stated that, while it remained convinced that cable television technology represents the preferred method of extending service, due to its ability to deliver a large number of services and to meet future service needs, it would continue to licence over-the-air systems in core market communities. In that notice, the Commission also recognized that "in certain circumstances, for reasons of very limited population size and/or low density, over-the-air transmitters represent the only viable means of providing service to a particular area."

Based on the particular circumstances of these communities, including the small size and dispersed nature of their populations and the estimated costs of establishing cable systems

dans la présente décision et dans les licences qui seront attribuées.

De plus, les autorisations accordées par la présente décision n'entreront en vigueur et les licences ne seront émises qu'au moment où le Conseil recevra la documentation établissant que la société a été constituée conformément aux demandes à tous égards d'importance.

Les collectivités qui seront desservies par la requérante reçoivent actuellement en direct les services de la Société Radio-Canada et de CTV ainsi qu'un troisième service de télévision canadien (CITV-TV Edmonton), et ne sont donc pas considérées comme des collectivités du marché de base.

Parallèlement, le Conseil a pris en considération la dimension de ces petites villes rurales de 135 à 219 ménages, leur capacité d'abonnement limitée et leur population très dispersée.

Dans l'avis public CRTC 1985-60 intitulé Réponse du Conseil au Rapport du Groupe de travail sur l'accès aux services de télévision dans les collectivités mal desservies, le Conseil a déclaré que, bien qu'il restait convaincu que la méthode à utiliser de préférence pour l'extension du service est la technique de télédistribution, du fait de sa capacité de dispenser un grand nombre de services et de satisfaire aux besoins de services futurs, il continuerait d'attribuer des licences à des entreprises diffusant en direct dans les collectivités du marché de base. Dans ce même avis, le Conseil se disait aussi conscient que, "dans certaines circonstances, en raison de la très petite taille ou faible densité de la population, les émetteurs en direct constituent le seul moyen viable de dispenser le service dans une région donnée."

Compte tenu des circonstances particulières de ces collectivités, y compris la dimension restreinte et la faible densité de leurs populations ainsi que les coûts prévus pour y établir des

to serve them, the Commission is satisfied that STV systems represent the only viable means of providing additional services to their residents at reasonable cost. The Commission notes further that, under this proposal, the CANCOM services would also be receivable by farm residents and others located within reach of the television signals.

It is a condition of the licences to be issued that the authorities granted herein be implemented within nine months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said nine months, deem appropriate under the circumstances.

The Commission approves, as a condition of licence, the proposed maximum monthly subscriber fee of \$20.00. Although the applicant has not proposed to charge an installation fee, the Commission notes that it will lease decoders to subscribers at a charge of \$100.00 for the first two years of a subscription, \$50.00 for the third and fourth years, and \$25.00 for each two-year period thereafter.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$4.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of four signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission reminds the applicant that the licences to be issued are for low-power, unprotected channels. Accordingly, the applicant would have to select other channels for the operation of these stations should optimum utilization of the broadcasting spectrum at any location so require.

entreprises de télédistribution, le Conseil est convaincu que des entreprises de TPA constituent le seul moyen viable de dispenser des services supplémentaires à leurs résidents à un coût raisonnable. En outre, le Conseil note qu'en vertu de cette proposition, les services de la CANCOM pourraient également être reçus par les résidents fermiers et les autres personnes se trouvant à portée des signaux de télévision.

Les licences à être émises sont assujetties à la condition que les autorisations accordées aux présentes soient mises en oeuvre dans les neuf mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espace, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de neuf mois.

Le Conseil approuve, comme condition de licence, le tarif d'abonnement mensuel maximal proposé de 20 \$. Bien que la requérante n'ait pas proposé d'imposer un tarif d'installation, le Conseil note qu'elle louera des décodeurs aux abonnés à un tarif de 100 \$ pour les deux premières années d'abonnement, de 50 \$ pour les troisième et quatrième années et de 25 \$ pour chaque période de deux ans par la suite.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 4 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de quatre signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la requérante que les licences qu'il attribuera visent des canaux de faible puissance et non protégés. Par conséquent, la requérante devra choisir d'autres canaux pour l'exploitation de ces stations si l'utilisation optimale du spectre des fréquences de radiodiffusion l'exige en un endroit quelconque.

The Commission acknowledges the interventions submitted by CBS Inc. (CBS), National Broadcasting Company Inc. (NBC) and American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-451

John Stratton Emmans

Longlac, Ontario - 842379000

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Longlac from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant

Le Conseil fait état des interventions de la CBS Inc. (la CBS), de la National Broadcasting Company Inc. (la NBC) et de l'American Broadcasting Companies Inc. (l'ABC) concernant l'importation par satellite canadien de signaux de télévision américains éloignés et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenantes dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-451

John Stratton Emmans

Longlac (Ontario) - 842379000

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Longlac, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que le titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y

signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WDIV (NBC), WTVS (PBS) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan; CFQM-FM Moncton, CITE-FM Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 14 June 1985

Decision CRTC 85-452

Lakeshore Community Television
Limited

Manitowadge, Ontario - 842876500

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Manitowadge from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to

compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le titulaire est autorisé à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CHCH-TV Hamilton, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WDIV (NBC), WTVS (PBS) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan); CFQM-FM Moncton, CITE-FM Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 14 juin 1985

Décision CRTC 85-452

Lakeshore Community Television
Limited

Manitowadge (Ontario) - 842876500

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Manitowadge du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre

the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.35, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite; and the signals of CHFD-TV, CJSD-FM Thunder Bay, and CFNO-FM Marathon, Ontario, received over-the-air.

1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,35 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM peuvent être imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite; et les signaux de CHFD-TV, CJSD-FM Thunder Bay et CFNO-FM Marathon (Ontario), reçus en direct.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority, as soon as its financial resources enable it to do so.

Decision CRTC 85-453

Lakeshore Community Television Limited

Marathon, Ontario - 842880700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Marathon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.56, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'attendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettent.

Décision CRTC 85-453

Lakeshore Community Television Limited

Marathon (Ontario) - 842880700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Marathon du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,56 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite; and the signals of CHFD-TV and CJSD-FM Thunder Bay, Ontario, received over-the-air.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority, as soon as its financial resources enable it to do so.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite; et les signaux de CHFD-TV et CJSD-FM Thunder Bay (Ontario), reçus en direct.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'attendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Lakeshore Community Television
Limited

Red Rock and Nipigon, Ontario
- 842881500

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Red Rock and Nipigon from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.19, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and

Lakeshore Community Television
Limited

Red Rock et Nipigon (Ontario)
- 842881500

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Red Rock et Nipigon du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et

WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority, as soon as its financial resources enable it to do so.

Decision CRTC 85-455

Lakeshore Community Television Limited

Terrace Bay, Ontario - 842879900

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Terrace Bay from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local

WDIV (NBC) D etroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, re us via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'attendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Décision CRTC 85-455

Lakeshore Community Television Limited

Terrace Bay (Ontario) - 842879900

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert Terrace Bay du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne lo-

head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.44, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite; and the signals of CHFD-TV, CKPR-TV and CJSD-FM Thunder Bay, Ontario, received over-the-air.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority

cale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,44 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite; et les signaux de CHFD-TV, CKPR-TV et CJSD-FM Thunder Bay (Ontario), reçus en direct.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'at-

to carry these signals, as soon as its financial resources enable it to do so.

The Commission acknowledges the intervention from Mr. Benoit Rioux on behalf of the Comité Projet Radio-Canada requesting the licensee to carry the CBC French-language Television Service (CBLFT Toronto) via satellite. The Commission encourages the licensee to investigate the feasibility of carrying this signal and expects to be informed of the licensee's intentions in this regard, within three months of the date of this decision.

Decision CRTC 85-456

Lakeshore Community Television Limited

Wawa, Ontario - 842877300

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wawa from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.68, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

tendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Conseil a pris note de l'intervention de M. Benoit Rioux au nom du Comité Projet Radio-Canada, qui demande à la titulaire de retransmettre le service de télévision de langue française de la Société Radio-Canada, soit CBLFT Toronto, par l'intermédiaire du satellite. Le Conseil incite la titulaire à étudier la possibilité de distribuer ce signal et s'attend à ce qu'elle lui fasse part de ses intentions à cet égard dans les trois mois suivant la date de la présente décision.

Décision CRTC 85-456

Lakeshore Community Television Limited

Wawa (Ontario) - 842877300

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wawa du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,68 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite; and the signal of CKCY-TV Sault Ste. Marie, Ontario, received via microwave.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority, as soon as its financial resources enable it to do so.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et WDIV (NBC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite; et le signal de CKCY-TV Sault Ste. Marie (Ontario), reçu par l'intermédiaire de micro-ondes.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'attendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettent.

Lakeshore Community Television
Limited

White River, Ontario - 842878100

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving White River from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.00, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$60.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) and

Lakeshore Community Television
Limited

White River (Ontario) - 842878100

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion qui dessert White River du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 60 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WTVS (PBS) et

WDIV (NBC) Detroit, Michigan, CFQM-FM Moncton, CITE-FM and CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and the signal of CICA-TV Toronto, received via satellite.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

The Commission notes that, because of the high costs required to purchase the equipment necessary to carry the FM radio signals from the CANCOM network, the licensee has indicated that it is has not yet been able to implement this authority. The Commission reminds the licensee that it is still expected to implement this authority, as soon as its financial resources enable it to do so.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 17 June 1985

Decision CRTC 85-458

Radio Centre-Ville Saint-Louis

Montreal, Quebec - 842340200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CINQ-FM Montreal by increasing the effective radiated power from 36 watts to 50 watts and relocating the transmitter approximately 2 kilometers from the actual site.

The licensee has indicated that these changes will improve the quality of

WDIV (NBC) Détroit (Michigan), CFQM-FM Moncton, CITE-FM et CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et le signal de CICA-TV Toronto, reçu via satellite.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Conseil a pris note, qu'en raison des coûts élevés relatifs à l'achat de l'équipement nécessaire à la distribution des signaux radiophoniques MF en provenance du réseau de la CANCOM, la titulaire a indiqué qu'elle n'a pu mettre en oeuvre cette autorisation jusqu'à présent. Le Conseil rappelle à la titulaire qu'il continue à s'attendre à ce qu'elle mette en oeuvre cette autorisation, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 17 juin 1985

Décision CRTC 85-458

Radio Centre-Ville Saint-Louis

Montréal (Québec) - 842340200

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CINQ-FM Montréal, visant à augmenter la puissance apparente rayonnée de 36 watts à 50 watts et à déplacer l'émetteur à environ 2 kilomètres du site actuel.

La titulaire a indiqué que ces changements amélioreront la qualité de

its signal within its authorized service area and extend it slightly.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 18 June 1985

Decision CRTC 85-459

Hay River Broadcasting Society

Hay River, Northwest Territories
- 840611800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-36 dated 22 February 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CKHR-FM Hay River by adding the broadcast of the programs of CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network, when local programs are not broadcast (approximately 44 hours per week). CFMI-FM's programs will replace pre-recorded music.

This approval, however, is subject to the requirement that the new programming does not duplicate any other local service, and that the licensee continue to broadcast 82 hours per week of local programs and retain control over the programs broadcast.

The Commission has taken into account the intervention from CJCD Radio Ltd., licensee of CJCD Yellowknife, which expressed concern about the possible format duplication which may occur should the intervener's proposal to establish an FM rebroadcaster in Hay River be approved.

Fernand Bélisle
Secretary General

son signal à l'intérieur de son rayonnement actuel et agrandiront légèrement son aire de rayonnement.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 18 juin 1985

Décision CRTC 85-459

Hay River Broadcasting Society

Hay River (Territoires du nord-ouest)
- 840611800

Suite à l'avis public CRTC 1985-36 du 22 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CKHR-FM Hay River, visant à ajouter la diffusion des émissions de CFMI-FM Vancouver, reçues via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM), lorsque les émissions locales ne sont pas diffusées (environ 44 heures par semaine). La programmation de CFMI-FM remplacera de la musique pré-enregistrée.

Cette autorisation est toutefois assujettie à l'exigence que la nouvelle programmation ne soit pas identique à aucun autre service local, et que la titulaire continue à diffuser 82 heures par semaine d'émissions locales et demeure responsable de toutes les émissions diffusées.

Le Conseil a tenu compte de l'intervention de CJCD Radio Ltd., titulaire de CJCD Yellowknife, qui s'est dite préoccupée du dédoublement de formule de programmation qui pourrait se produire advenant que sa proposition visant à exploiter un réémetteur MF à Hay River soit approuvée.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 18 June 1985

Decision CRTC 85-460

Telemedia Communications Inc.
Sault Ste. Marie, Ontario
843369000 - 843370800

Gilder Broadcasting Limited
Sault Ste. Marie, Ontario
- 850380700

Following a Public Hearing in Hull on 30 April 1985, the Commission approves the applications for authority to acquire the assets of CFYN and CHAS-FM Sault Ste. Marie from Gilder Broadcasting Limited and for broadcasting licences to continue the operation of these undertakings. The Commission will issue an AM and a joint FM licence to Telemedia Communications Inc. (Telemedia) upon surrender of the current licences. The licences will expire 31 March 1990 and will be subject to the conditions specified in the licences to be issued.

Telemedia is the licensee of 19 radio stations located in both small and large markets across Quebec and Ontario, including AM and FM stations in each of North Bay and Timmins. Based on the applicant's performance in the operation and management of its existing radio holdings, its proven financial resources and marketing experience, as well as its programming plans and commitments to enhance the programming services offered by the two Sault Ste. Marie stations, the Commission is satisfied that approval of the applications is in the public interest.

Among the applicant's programming plans is a proposed increase of more than 3½ hours per week in the amount of news broadcast on CHAS-FM. Telemedia indicated that primary emphasis will be given to the coverage of

Ottawa, le 18 juin 1985

Décision CRTC 85-460

Télémedia Communications Inc.
Sault Ste. Marie (Ontario) - 843369000
- 843370800

Gilder Broadcasting Limited
Sault Ste. Marie (Ontario)
- 850380700

A la suite d'une audience publique tenue à Hull le 30 avril 1985, le Conseil approuve les demandes visant l'autorisation d'acquérir les actifs de CFYN et CHAS-FM Sault Ste. Marie, propriétés de la Gilder Broadcasting Limited, et à obtenir des licences de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de ces entreprises. Le Conseil attribuera une licence MA et une licence MF jumelée à la Télémedia Communications Inc. (Télémedia) à la rétrocession des licences actuelles. Les licences expireront le 31 mars 1990 et seront assujetties aux conditions stipulées dans les licences qui seront attribuées.

Télémedia est titulaire de 19 stations radiophoniques situées dans de petits et grands marchés du Québec et de l'Ontario, y compris des stations MA et MF à North Bay et à Timmins. Compte tenu du rendement de la titulaire dans l'exploitation et la gestion de ses entreprises de radio actuelles, de ses ressources financières établies et de son expérience en marketing, ainsi que de ses plans de programmation et de ses engagements d'améliorer les services de programmation offerts par les deux stations de Sault Ste. Marie, le Conseil est convaincu que l'approbation des demandes sert l'intérêt public.

Les plans de programmation de la requérante comportent, entre autres choses, une augmentation de plus de trois heures et demie par semaine de la quantité de nouvelles diffusées à CHAS-FM. Télémedia a indiqué qu'elle

local news, supplemented by regional news stories obtained from its other stations in Northern Ontario. In order to further inform the area's residents on issues of common interest and concern, the applicant intends to establish an editorial exchange between its stations in Sault Ste. Marie, North Bay and Timmins, with possible participation by other private broadcasters in Sudbury and Thunder Bay. Through CFYN, listeners at Sault Ste. Marie will also have access to news programming originating with Telemedia's Toronto station CJCL.

The applicant indicated that it would conduct ongoing market research as a means to ensure that its radio services adapt and respond to the needs and preferences of Sault Ste. Marie residents. Telemedia also stated that it would establish a program advisory committee composed of local citizens to assist in this regard.

The applicant gave its commitment to provide continuing support to emerging Canadian talent through its participation in FACTOR and its "Ontario Discovery" program. Under this program, annual talent contests are conducted in each of the Ontario communities served by Telemedia, and recording contracts are awarded to the winners. ~~Tapes and records~~ produced under this initiative are circulated for regular broadcast on all Telemedia stations.

The Commission notes that the applicant will operate CHAS-FM within musical Group I, which encompasses the current format of the station as defined in Public Notice CRTC 1984-151. Under the Promise of

mettrait d'abord l'accent sur la couverture des nouvelles locales, auxquelles viendraient s'ajouter des nouvelles régionales obtenues de ses autres stations du nord de l'Ontario. Pour mieux informer les résidents de la région sur des questions de préoccupation et d'intérêt communs, la requérante a l'intention d'établir un programme d'échange d'information entre ses stations de Sault Ste. Marie, de North Bay et de Timmins, avec la participation possible d'autres radiodiffuseurs privés de Sudbury et de Thunder Bay. La station CFYN permettra aux auditeurs de Sault Ste. Marie d'avoir également accès à des bulletins de nouvelles provenant de CJCL, la station torontoise de Télémedia.

La requérante a indiqué qu'elle mènerait une étude de marché permanente afin de s'assurer que ses services radiophoniques s'adaptent et satisfont aux besoins et aux préférences des résidents de Sault Ste. Marie. Télémedia a également déclaré qu'elle établirait un comité consultatif en matière de programmation, composé de citoyens locaux, en vue d'apporter une aide à cet égard.

La requérante s'est engagée à accorder un appui continu à la découverte de nouveaux talents canadiens grâce à sa participation à FACTOR et à son programme "Ontario Discovery". En vertu de ce programme, des concours annuels sont tenus dans chacune des collectivités ontariennes desservies par Télémedia et des contrats d'enregistrement sont décernés aux gagnants. Les bandes magnétiques et les enregistrements réalisés dans le cadre de cette initiative sont transmis à toutes les stations de Télémedia pour fins de diffusion régulière.

Le Conseil note que la requérante exploitera CHAS-FM selon un format musical qui correspond au Groupe I, qui englobe le format actuel de la station et est défini dans l'avis public CRTC 1984-151. En vertu de la

Performance submitted by Telemedia, the musical programming of CHAS-FM will feature predominantly Pop and Rock-Softer music, and the number of instrumental selections will increase to 50% from the 25% currently broadcast on CHAS-FM.

In its application, Telemedia proposed a reduction in category 6 music (Music-Traditional and Special Interest) from the 12 hours and 52 minutes currently broadcast by CHAS-FM each week to 6 hours per week. In its March 1983 Policy statement on the Review of Radio and in a number of subsequent decisions, however, the Commission reaffirmed that FM stations authorized to broadcast Traditional and Special Interest music would generally not be permitted to reduce this programming to a level less than 8 hours per week. In doing so, the Commission emphasized the importance of providing an adequate level of specialized music in order to ensure that varied and comprehensive listening fare is available in each market. At the same time, it offered greater flexibility to FM licensees in the scheduling and selection of category 6 music.

The Commission considers that a departure from the policy is not warranted in this case. Accordingly, and as agreed to by Telemedia at the hearing, the applicant's proposal to reduce the amount of Traditional and Special interest music is approved in part; the Commission approves a minimum of 8 hours per week of music from category 6, and expects the applicant to decrease the amount of category 5 music proportionately.

The Commission recognizes that certain types of traditional and special interest music are not compatible with some forms of popular music and reminds the applicant that it has the freedom to choose the type of category 6 music which is more compatible

promesse de réalisation présentée par Télémédia, la programmation musicale de CHAS-FM comprendra surtout de la musique populaire et rock - légère, et le nombre de pièces instrumentales diffusées à CHAS-FM passera de 25 % à 50 %.

Dans sa demande, Télémédia a proposé de ramener de 12 heures 52 minutes à 6 heures par semaine la musique de catégorie 6 (musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé) diffusée par CHAS-FM. Dans son Énoncé de politique sur l'Examen de la radio de mars 1983 et dans plusieurs décisions subséquentes, le Conseil a réitéré qu'il ne serait généralement pas permis aux stations MF autorisées à diffuser de la musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé de réduire cette programmation à moins de 8 heures par semaine. Ce faisant, le Conseil soulignait l'importance de la présentation d'un niveau adéquat de musique spécialisée pour assurer qu'une programmation variée et complète est offerte dans le marché desservi. En même temps, il donnait aux titulaires de stations MF plus de flexibilité dans le choix de la période et du genre de musique de catégorie 6 diffusée.

Le Conseil estime qu'une exception à sa politique n'est pas justifiée dans la présente instance. En conséquence, et tel que Télémédia en a convenu à l'audience, la proposition de la requérante visant à réduire la quantité de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé est approuvée en partie; le Conseil approuve une réduction de la musique de catégorie 6 à 8 heures par semaine, et s'attend à ce que la requérante réduise la quantité de musique de catégorie 5 en conséquence.

Le Conseil reconnaît que certains genres de musique traditionnelle et pour auditoire spécialisé ne cadrent pas avec certaines formes de musique populaire et rappelle à la requérante qu'elle peut choisir le genre de musique de catégorie 6 qui correspond le

with its music format. The applicant also has the choice of presenting these musical selections in identifiable blocks of programming, or interspersed with other selections.

With respect to spoken word content, Telemedia proposed to offer a combined level of 50% Mosaic and Foreground programming on CHAS-FM. The Commission notes, however, that the applicant's Promise of Performance indicates a low commitment to Enrichment material.

As stated in Public Notice CRTC 1984-151 entitled The Review of Radio - Simplification of the FM Policy, the provision of high quality Foreground and Mosaic Programming is an integral part of the FM policy.

The Commission has some concern over the minimum level of Enrichment material proposed, and will wish to be satisfied that the applicant is able to achieve its commitment, confirmed at the hearing, to provide a minimum of 50% of high quality Mosaic and Foreground Programming. The Commission will monitor Telemedia's performance and expects it to take whatever measures are necessary to fulfill its commitment in this regard.

The Commission will also give particular consideration to this matter when it next considers the licence renewal of CHAS-FM and may, as noted in Public Notice CRTC 1984-151, after discussion with the licensee, impose conditions of licence requiring higher levels of Enrichment to ensure that the required levels of Foreground and Mosaic Programming are maintained at all times.

An application by Gilder Broadcasting Limited for renewal of the licence of CHAS-FM was scheduled for consideration at the 30 April hearing as a non-appearing item (850380700). The

mieux à son format musical. La requérante peut en outre diffuser ces pièces musicales par blocs de programmation distincts ou les intercaler entre d'autres pièces.

En ce qui concerne le contenu de créations orales, Télémédia a proposé d'offrir à CHAS-FM un niveau conjoint de 50 % d'émissions de formules mosaïque et premier plan. Le Conseil note toutefois que la promesse de réalisation de la requérante comprend un engagement minimal concernant la diffusion de matériel d'enrichissement.

Comme il est rappelé dans l'avis public CRTC 1984-151 intitulé L'examen de la radio - Simplification de la politique M.F., la présentation d'émissions de formules premier plan et mosaïque de haute qualité fait partie intégrante de la politique MF.

Le Conseil se préoccupe du niveau minimal de matériel d'enrichissement proposé et il voudra s'assurer que la requérante peut respecter ses engagements, lesquels ont été réitérés lors de l'audience, à présenter au moins 50 % d'émissions de formules premier plan et mosaïque de haute qualité. Le Conseil suivra de près le rendement de Télémédia et il s'attend à ce qu'elle prenne les mesures nécessaires pour respecter son engagement à cet égard.

Le Conseil accordera une attention particulière à cette question lorsqu'il étudiera le prochain renouvellement de la licence de CHAS-FM et il pourra, comme il est mentionné dans l'avis public CRTC 1984-151 et après discussion avec la titulaire, imposer des conditions de licence exigeant des niveaux de matériel d'enrichissement plus élevés pour assurer que les niveaux exigés à l'égard des émissions de formules premier plan et mosaïque sont maintenus en tout temps.

Une demande de la Gilder Broadcasting Limited en vue de renouveler la licence de CHAS-FM était inscrite à l'audience du 30 avril à titre d'article non-comparant (850380700).

Commission notes that approval of Telemedia's application to acquire the assets of CHAS-FM renders further action on the renewal application unnecessary.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 19 June 1985

Decision CRTC 85-461

Canadian Broadcasting Corporation

Cranberry Portage, Manitoba
- 840978100

Following a Public Hearing in Regina on 6 November 1984, the Commission approves the application for a broadcasting licence for an English-language FM radio station at Cranberry Portage on the frequency 88.9 MHz, channel 205A, with an effective radiated power of 40.4 watts to rebroadcast the programs of CBW Winnipeg received from CBWF-FM Flin Flon, Manitoba.

The Commission will issue a licence expiring 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in the licence to be issued. This term will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as that of CBWF-FM.

In Public Notice CRTC 1983-22 dated 7 February 1983 on the Long Range Radio Plan of the CBC, the Commission determined that, wherever possible, the CBC basic AM service should be provided on the AM band and the use of FM channels should only be considered in those areas where no

Le Conseil note que l'approbation de la demande de Télémédia concernant le transfert de l'actif de CHAS-FM rend inutile toute autre mesure relative à la demande de renouvellement.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 19 juin 1985

Décision CRTC 85-461

Société Radio-Canada

Cranberry Portage (Manitoba)
- 840978100

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 6 novembre 1984, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion visant l'exploitation à Cranberry Portage, à la fréquence 88,9 MHz, canal 205A, d'une station radiophonique MF de langue anglaise d'une puissance apparente rayonnée de 40,4 watts, qui retransmettra les émissions de CBW Winnipeg reçues de CBWF-FM Flin Flon (Manitoba).

Le Conseil attribuera une licence expirant le 30 septembre 1989, aux conditions de licence stipulées dans la licence qui sera attribuée. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de la licence de CBWF-FM.

Dans l'avis public CRTC 1983-22 du 7 février 1983 relatif au Plan radiophonique à long terme de la Société Radio-Canada, le Conseil a conclu que, dans toute la mesure du possible, le service MA de base de la Société devait être dispensé sur la bande MA et que l'utilisation des voies MF ne de-

suitable AM channels are available.

Notwithstanding the above, in Public Notice CRTC 1985-86 dated 2 May 1985, Review of CBC Long Range Radio Plan, the Commission noted the CBC's arguments that the use of FM channels for the extension of its basic service may be preferable because of the much higher costs of establishing AM facilities. The Commission stated:

It has become apparent that a rigid application of this policy would not only increase significantly the costs of extending the CBC basic services but might even delay their extension to underserved communities. Therefore, the Commission requested the Tripartite Committee (a committee with representatives from the CBC, DOC and the Commission) to recommend guidelines, which would assist the Commission in determining whether, and under what circumstances, an exception to this policy is warranted.

The Commission accepts the Tripartite Committee recommendation that exceptions to the policy of using AM frequencies for the extension of the basic services be considered only outside the areas of Vancouver/Victoria, Montreal and surrounding area, Southern Ontario and outside major urban centres, and not in areas where FM channels are in short supply.

If the Corporation accepts this recommendation, and with a view to reducing extension of service costs, the Commission would be prepared to consider favourably the use of FM

voit être envisagée que dans les régions où il n'existe pas de voie MA convenable.

Indépendamment de ce qui précède, dans l'avis public CRTC 1985-86 du 2 mai 1985, intitulé "Examen du Plan radio-phonique à long terme de la Société Radio-Canada", le Conseil a pris note des arguments de la Société selon lesquels il serait préférable d'utiliser les voies MF pour étendre son service de base, à cause des coûts beaucoup plus élevés qu'entraînerait l'établissement d'installations MA. Le Conseil a déclaré:

Il est devenu évident qu'une application stricte de cette politique non seulement augmenterait considérablement les coûts d'expansion des services de base de la Société, mais retarderait même leur implantation dans les collectivités mal desservies. Par conséquent, le Conseil a demandé au Comité tripartite (un comité composé de représentants de la Société, du MDC et du Conseil) de recommander des lignes directrices qui aideraient le Conseil à déterminer si une exception à cette politique était justifiée et, le cas échéant, dans quelles circonstances.

Le Conseil accepte la recommandation du Comité tripartite selon laquelle toute exception à la politique relative à l'utilisation des fréquences MA pour l'expansion des services de base ne soit envisagée qu'à l'extérieur des régions de Vancouver/Victoria, de Montréal et ses environs et du sud de l'Ontario, qu'à l'extérieur des grands centres urbains et uniquement dans les régions où les voies MF ne sont pas rares.

Si la Société acceptait cette recommandation, le Conseil serait alors disposé, afin de diminuer les coûts de l'expansion du service, à accueillir favorablement l'utilisation des voies MF en vue

channels for the extension of basic services in all areas other than these noted above.

de l'expansion des services de base dans toutes les régions, sauf celles susmentionnées.

Since the CBC's proposal for a new FM station at Cranberry Portage meets these criteria, and will be considerably less costly than an AM facility, the Commission has concluded that an approval of the application noted above is warranted, and is in the public interest.

Comme la proposition de la Société relative à une nouvelle station MF à Cranberry Portage satisfait à ces critères et qu'elle sera beaucoup moins coûteuse qu'une installation MA, le Conseil a conclu que l'approbation de la demande susmentionnée est justifiée et sert l'intérêt public.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 19 June 1985

Ottawa, le 19 juin 1985

Decision CRTC 85-462

Décision CRTC 85-462

Kirkland Lake Broadcasting Limited

Kirkland Lake Broadcasting Limited

Kirkland Lake and New Liskeard,
Ontario - 843195900 - 843196700

Kirkland Lake et New Liskeard
(Ontario) - 843195900 - 843196700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-73 dated 9 April 1985, the Commission approves the application for authority to transfer effective control of Kirkland Lake Broadcasting Limited, licensee of CJKL Kirkland Lake and CJTT New Liskeard, through the transfer of 6,061 of the common voting shares (50.1%) from Ancell Communications Management Limited to Goldburst Investment Ltd., a company controlled (100%) by Clifford O. Connelly.

Suite à l'avis public CRTC 1985-73 du 9 avril 1985, le Conseil approuve la demande d'autorisation du transfert du contrôle réel de la Kirkland Lake Broadcasting Limited, titulaire de la licence de CJKL Kirkland Lake et de CJTT New Liskeard, au moyen du transfert de 6 061 des actions ordinaires avec droit de vote (50,1 %), de Ancell Communications Management Limited à la Goldburst Investment Ltd., une compagnie contrôlée (100 %) par Clifford O. Connelly.

The ownership structure of Kirkland Lake Broadcasting Limited will now consist of Goldburst Investment Ltd. (50.1%) and Clifford O. Connelly (49.9%). Mr. Connelly will therefore control all of the voting shares of the licensee company.

La structure de la propriété de la Kirkland Lake Broadcasting Limited sera ainsi constituée de la Goldburst Investment Ltd. (50,1 %) et Clifford O. Connelly (49,9 %). M. Connelly contrôlera maintenant toutes les actions votantes de la compagnie titulaire.

The Commission notes that Mr. Connelly is a resident of Kirkland Lake and has already been managing these stations since December 1983 and, accordingly, is satisfied that this transfer of control is in the public interest.

The Commission also notes that the applications do not propose any changes to the programming of CJKL Kirkland Lake and CJTT New Liskeard.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 19 June 1985

Decision CRTC 85-463

Country Cable Limited

Wingham, Ontario - 833571300

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-268 dated 22 October 1984, the Commission approves the application to change the method of reception of the signal of CHCH-TV Hamilton from over-the-air to satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission acknowledges the intervention submitted by CKVR Television opposing the proposed distribution of a Canadian CANCOM signal in this extra-cable market but notes that the signal of CHCH-TV is already authorized for carriage on the Wingham system, and that the proposal only represents a change in the method of reception of CHCH-TV to improve the poor and unreliable quality of the over-the-air signal received by subscribers.

The Commission also approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum

Le Conseil constate que M. Connelly réside à Kirkland Lake et qu'il gère les stations susmentionnées depuis décembre 1983 et, en conséquence, le Conseil est convaincu que ce transfert de contrôle est dans l'intérêt public.

Le Conseil note en outre que les demandes ne proposent aucune modification à la programmation de CJKL Kirkland Lake et CJTT New Liskeard.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 19 juin 1985

Décision CRTC 85-463

Country Cable Limited

Wingham (Ontario) - 833571300

Suite à l'avis public CRTC 1984-268 du 22 octobre 1984, le Conseil approuve la demande visant à changer le mode de réception du signal de CHCH-TV Hamilton d'une réception en direct à une réception via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil a pris note de l'intervention présentée par CKVR Television en opposition à la distribution proposée d'un signal canadien de la CANCOM dans ce marché secondaire mais il constate que le signal de CHCH-TV est déjà autorisé aux fins de distribution par l'entreprise de Wingham et que la proposition ne constitue qu'un changement du mode de réception de CHCH-TV visant à améliorer la piètre qualité et l'irrégularité du signal en direct offert aux abonnés.

Le Conseil approuve également une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif

monthly subscriber fee from \$11.02 to \$11.57 to cover the costs associated with the provision of the signal of CHCH-TV via CANCOM. Accordingly, this \$0.55 increase may only be charged to subscribers at such time as the licensee receives the CHCH-TV signal via CANCOM.

The Commission reminds the licensee that its authorized maximum monthly fee will be reduced by \$0.25 to \$11.32 upon the addition of the ABC and PBS signals via CANCOM which were authorized in Decision CRTC 83-993. This reduction is a result of a decrease in the actual "pass-through" charge paid by the licensee to CANCOM which will occur when it commences the distribution of the ABC and PBS signals.

The Commission reminds the licensee that only the actual "pass-through" costs may be charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 19 June 1985

Decision CRTC 85-464

South Cariboo Communications Inc.

Lillooet, British Columbia
- 832325500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-71 dated 10 April 1985, the Commission approves the application to add the carriage of the signals of WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS), WDIV (NBC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan on the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Lillooet. These signals will be received via satellite from the

d'abonnement mensuel maximal de 11,02 \$ à 11,57 \$ afin de couvrir les coûts liés à la prestation du signal de CHCH-TV via la CANCOM. En conséquence, cette majoration tarifaire de 55 ¢ ne peut être imposée aux abonnés qu'au moment où la titulaire recevra le signal de CHCH-TV de la CANCOM.

Le Conseil rappelle à la titulaire qu'elle devra réduire son tarif mensuel maximal autorisé de 25 ¢ à 11,32 \$ au moment où elle distribuera les signaux de l'ABC et de la PBS en provenance de la CANCOM, autorisés par la décision CRTC 83-993. Cette réduction résulte d'une diminution des frais que la titulaire doit verser effectivement à la CANCOM et qui aura lieu lorsque celle-ci commencera à distribuer les signaux de l'ABC et de la PBS.

Le Conseil rappelle à la titulaire que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM doivent être imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 19 juin 1985

Décision CRTC 85-464

South Cariboo Communications Inc.

Lillooet (Colombie-Britannique)
- 832325500

Suite à l'avis public CRTC 1985-71 du 10 avril 1985, le Conseil approuve la demande visant à ajouter la distribution des signaux de WXYZ-TV (ABC), WTVS (PBS), WDIV (NBC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) par l'entreprise de réception de radiodiffusion (télévision par abonnement) qui dessert Lillooet. Ces signaux seront reçus via satellite du réseau Les

Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and distributed, in scrambled form, on channels 14, 51, 57 and 63 respectively, with transmitter powers of 20 watts each.

The Commission also approves an amendment to the licence for this undertaking by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$16.00 to \$20.00. This increase is justified based on the charge to be paid by the licensee to CANCOM for these new services and to cover the direct incremental costs related to the exhibition of the CANCOM signals. Approval of this pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

The Commission acknowledges the interventions submitted by the National Broadcasting Company Inc. (NBC), CBS Inc. (CBS) and the American Broadcasting Companies Inc. (ABC) regarding the importation by Canadian satellite of distant U.S. signals and notes that the concerns raised by the interveners have already been addressed by the Commission in Decision CRTC 83-126 which authorized CANCOM to distribute the 3+1 U.S. signals.

Fernand Bélisle
Secretary General

Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et distribués, sous la forme d'un signal codé, aux canaux 14, 51, 57 et 63 respectivement et avec des puissances d'émission de 20 watts chacun.

Le Conseil approuve également une modification de la licence de cette entreprise en faisant passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 16 \$ à 20 \$. Cette majoration est justifiée en fonction des frais que doit verser la titulaire à la CANCOM pour les nouveaux services et afin de couvrir les coûts directs marginaux relatifs à la distribution des signaux de la CANCOM. L'approbation de ce tarif est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil prend note des interventions reçues de la National Broadcasting Company Inc. (NBC), CBS Inc. (CBS) et l'American Broadcasting Companies Inc. (ABC) concernant l'importation de signaux de télévision américains éloignés par satellite canadien et il fait remarquer qu'il a déjà traité des préoccupations soulevées par les intervenants dans la décision CRTC 83-126, qui a autorisé la CANCOM à distribuer les signaux américains 3+1.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 19 June 1985

Ottawa, le 19 juin 1985

Decision CRTC 85-465

Décision CRTC 85-465

Skeena Broadcasters Ltd.

Skeena Broadcasters Ltd.

Houston, Kitimat, Prince Rupert,
Smithers and Terrace, British
Columbia - 841420300 - 841417900
- 841418700 - 841419500 - 841416100

Houston, Kitimat, Prince Rupert,
Smithers et Terrace (Colombie-Britan-
nique) - 841420300 - 841417900
- 841418700 - 841419500 - 841416100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-24 dated 8 February 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fees from \$15.60 to \$17.47 for Houston and Smithers and from \$15.43 to \$17.28 for Kitimat, Prince Rupert and Terrace.

Suite à l'avis public CRTC 1985-24 du 8 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, visant à faire passer les tarifs d'abonnement mensuel maximaux de 15,60 \$ à 17,47 \$ pour Houston et Smithers et de 15,43 \$ à 17,28 \$ pour Kitimat, Prince Rupert et Terrace.

The Commission acknowledges the interventions submitted by the City of Prince Rupert, the District of Kitimat, the Canadian Association of Smelter and Allied Workers and several subscribers opposing the proposed increases for reasons of quality of service and the depressed economy in the region.

Le Conseil fait état des interventions de la ville de Prince Rupert, du District de Kitimat et de la Canadian Association of Smelter and Allied Workers et de plusieurs abonnés qui s'opposent aux majorations proposées en raison de la qualité du service et la conjoncture économique de la région.

In assessing these applications, the Commission has taken into account the difficult economic situation in this area of British Columbia, and has determined, on the basis of the increased operating costs of these undertakings and the large capital expenditures related to the rebuilding of the Terrace, Prince Rupert and Kitimat systems that these increases are fully justified on economic grounds and will enable the licensee to complete its rebuilding program and to continue to improve the quality of service provided to its subscribers.

Lors de l'étude de ces demandes, le Conseil a tenu compte de la situation économique précaire de cette région de la Colombie-Britannique, et il a conclu, en se basant sur les coûts d'exploitation plus élevés de ces entreprises et sur les dépenses en immobilisation considérables liées à la reconstruction des entreprises de Terrace, Prince Rupert et Kitimat, que ces majorations sont pleinement justifiées sur le plan financier et qu'elles permettront à la titulaire de compléter son projet de reconstruction et continuer d'améliorer la qualité du service offert à ses abonnés.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 19 June 1985

Decision CRTC 85-465
(as corrected 1 August 1985)

Skeena Broadcasters Ltd.

Houston, Kitimat, Prince Rupert,
Smithers and Terrace, British
Columbia - 841420300 - 841417900
- 841418700 - 841419500 - 841416100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-24 dated 8 February 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fees from *\$15.69 to *\$17.56 for Houston and Smithers and from *\$15.58 to *\$17.43 for Kitimat, Prince Rupert and Terrace.

* denotes correction

The Commission acknowledges the interventions submitted by the City of Prince Rupert, the District of Kitimat, the Canadian Association of Smelter and Allied Workers and several subscribers opposing the proposed increases for reasons of quality of service and the depressed economy in the region.

In assessing these applications, the Commission has taken into account the difficult economic situation in this area of British Columbia, and has determined, on the basis of the increased operating costs of these undertakings and the large capital expenditures related to the rebuilding of the Terrace, Prince Rupert and Kitimat systems that these increases are fully justified on economic grounds and will enable the licensee to complete its rebuilding program and to continue to improve

Ottawa, le 19 juin 1985

Décision CRTC 85-465
(telle que corrigée le 1^{er} août 1985)

Skeena Broadcasters Ltd.

Houston, Kitimat, Prince Rupert,
Smithers et Terrace (Colombie-Britan-
nique) - 841420300 - 841417900
- 841418700 - 841419500 - 841416100

Suite à l'avis public CRTC 1985-24 du 8 février 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent les collectivités susmentionnées, visant à faire passer les tarifs d'abonnement mensuel maximaux de *15,69 \$ à *17,56 \$ pour Houston et Smithers et de *15,58 \$ à *17,43 \$ pour Kitimat, Prince Rupert et Terrace.

* indique une correction

Le Conseil fait état des interventions de la ville de Prince Rupert, du District de Kitimat et de la Canadian Association of Smelter and Allied Workers et de plusieurs abonnés qui s'opposent aux majorations proposées en raison de la qualité du service et la conjoncture économique de la région.

Lors de l'étude de ces demandes, le Conseil a tenu compte de la situation économique précaire de cette région de la Colombie-Britannique, et il a conclu, en se basant sur les coûts d'exploitation plus élevés de ces entreprises et sur les dépenses en immobilisation considérables liées à la reconstruction des entreprises de Terrace, Prince Rupert et Kitimat, que ces majorations sont pleinement justifiées sur le plan financier et qu'elles permettront à la titulaire de compléter son projet de reconstruction

the quality of service provided to its subscribers.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 19 June 1985

Decision CRTC 85-466

Oar Cablevision Limited (formerly Owen Combden)

Fogo and Joe Batt's Arm, Newfoundland - 850193400 - 850179300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-71 dated 10 April 1985, the Commission approves the applications to add the carriage of the signals of WXYZ-TV (ABC) and WJBK-TV (CBS) Detroit, Michigan on the broadcasting receiving undertakings serving Fogo and Joe Batt's Arm. These signals will be received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The Commission also approves the deletion of the signals of CHAN-TV (CTV) Vancouver and TCTV Montreal, received via satellite from the CANCOM network. In approving these proposals, the Commission has taken into consideration the fact that CTV network service is already provided to subscribers through the distribution of the local CTV affiliate, CJCN-TV Grand Falls and that the licensee has indicated that there are no French speaking residents in Fogo and Joe Batt's Arm and no interest has been expressed by its subscribers for the TCTV service.

In addition, the Commission approves an amendment to the licences for these undertakings by increasing the

et continuer d'améliorer la qualité du service offert à ses abonnés.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 19 juin 1985

Décision CRTC 85-466

Oar Cablevision Limited (auparavant Owen Combden)

Fogo et Joe Batt's Arm (Terre-Neuve) - 850193400 - 850179300

Suite à l'avis public CRTC 1985-71 du 10 avril 1985, le Conseil approuve les demandes visant à ajouter la distribution des signaux de WXYZ-TV (ABC) et WJBK-TV (CBS) Détroit (Michigan) par les entreprises de réception de radio-diffusion qui desservent Fogo et Joe Batt's Arm. Ces signaux seront reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Conseil approuve également la suppression des signaux de CHAN-TV (CTV) Vancouver et TCTV Montréal, reçus via satellite du réseau de la CANCOM. En approuvant ces propositions, le Conseil a tenu compte du fait que le service du réseau de la CTV est déjà offert aux abonnés au moyen de la distribution de la station locale CJCN-TV Grand Falls, et que la titulaire a indiqué qu'il n'y a pas de résidents francophones à Fogo ni à Joe Batt's Arm et qu'il n'y a aucun intérêt des abonnés pour le service de TCTV.

De plus, le Conseil approuve une modification des licences de ces entreprises en faisant passer les tarifs

maximum monthly subscriber fees from \$21.00 to \$22.10. This increase is justified to cover a change in the direct "pass-through" charge paid by the licensee to CANCOM. The Commission reminds the licensee that only the actual "pass-through" fee may be charged to subscribers, and only at such time as the CANCOM signals are provided to them.

The Commission acknowledges the intervention submitted by the Atlantic Television System (ASN) which notes that the licensee is not carrying its ASN network signal. The Commission recognizes the importance of this alternative Canadian regional programming service to viewers in the Atlantic region and notes that, in its reply, the licensee has given assurance that it will make every effort to apply for the carriage of this service, as soon as financial resources permit.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 20 June 1985

Decision CRTC 85-467

Cablecasting Limited

St. Thomas and surrounding area,
Ontario - 842366700

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving St. Thomas and surrounding area from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

d'abonnement mensuels maximaux de 21 \$ à 22,10 \$. Cette majoration est justifiée afin de couvrir une modification des frais que la titulaire doit verser directement à la CANCOM. Le Conseil rappelle à la titulaire que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM doivent être imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Le Conseil fait état de l'intervention présentée par l'Atlantic Television System (ASN), qui note que la titulaire ne distribue pas le signal du réseau de l'ASN. Le Conseil reconnaît l'importance de ce service différent de programmation canadienne régionale pour les téléspectateurs de la région de l'Atlantique et il a pris note que, dans sa réponse, la titulaire a déclaré qu'elle ferait tout en son pouvoir afin de présenter une demande visant à distribuer ce service, dès que ses ressources financières le lui permettront.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 20 juin 1985

Décision CRTC 85-467

Cablecasting Limited

St. Thomas et la région avoisinante
(Ontario) - 842366700

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert St. Thomas et la région avoisinante, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$7.52, and maximum installation fee of \$35.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,52 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHCH-TV Hamilton, WSEE-TV, WQLN-TV, WICU-TV and WJET-TV Erie, Pennsylvania, WENS-TV, WKYC-TV, WJKW-TV, WVAB-TV and WCLQ-TV Cleveland, Ohio; CJFI-FM Sarnia, CKGL-FM Kitchener, CKDS-FM Hamilton, CKLW-FM Windsor and CIXX-FM London.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHCH-TV Hamilton, WSEE-TV, WQLN-TV, WICU-TV et WJET-TV Erie (Pennsylvanie), WENS-TV, WKYC-TV, WJKW-TV, WVAB-TV et WCLQ-TV Cleveland (Ohio); CJFI-FM Sarnia, CKGL-FM Kitchener, CKDS-FM Hamilton, CKLW-FM Windsor et CIXX-FM London.

The licensee is also authorized to continue to distribute a Digital News Service and educational programming, on special programming channels. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in these special programming services.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution d'un service de nouvelles alphanumériques et des émissions éducatives, à des canaux de programmation spéciaux. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ces services de programmation spéciaux.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network, Financial News Network, Cable News Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation. Authority for the distribution of the audio

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, The Arts and Entertainment Network, Financial News Network, Cable News Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation. L'autorisation visant la distribution du signal sonore en stéréo du service

stereo signal of First Choice Canadian Communications Corporation will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305).

The licensee is authorized to continue to distribute pay television promotional material as a special programming service. Such authority will remain in effect only as long as the licensee adheres to the requirements set out in Decision CRTC 83-635 dated 1 August 1983.

It is a condition of licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material in place of such messages upon receipt of notice in writing from the Commission.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 20 June 1985

Decision CRTC 85-468

Kincardine Cable TV Ltd.

Kincardine, Ontario - 850043100

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Kincardine from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

de la First Choice Canadian Communications Corporation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305).

La titulaire est autorisée à continuer à distribuer du matériel d'auto-publicité portant sur la télévision payante en tant que service de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les exigences énoncées dans la décision CRTC 83-635 du 1^{er} août 1983.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire supprime les annonces publicitaires des signaux de télévision reçus de stations de radio-diffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitue du matériel de remplacement adéquat, dès la réception d'un avis écrit du Conseil.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 20 juin 1985

Décision CRTC 85-468

Kincardine Cable TV Ltd.

Kincardine (Ontario) - 850043100

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Kincardine, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$12.92, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$40.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$0.58 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of one signal. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFPL-TV London and CIII-TV-28 Uxbridge, received over-the-air; CBFT Montreal, received via satellite; CHCH-TV Hamilton, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; WGRZ-TV, WKBW-TV and WIVB-TV Buffalo, New York; CKLA-FM Guelph, CKGL-FM and CFCA-FM Kitchener, CFPL-FM, CKO-FM-3, CJBC-FM and CJBX-FM London, WLEW-FM Badaxe, Michigan, WHNN-FM and WGER-FM Bay City, Michigan.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 12,92 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 40 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 58 ¢ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation d'un signal. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFPL-TV London et CIII-TV-28 Uxbridge, reçus en direct; CBFT Montréal, reçu via satellite; CHCH-TV Hamilton, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); WGRZ-TV, WKBW-TV et WIVB-TV Buffalo (New-York); CKLA-FM Guelph, CKGL-FM et CFCA-FM Kitchener, CFPL-FM, CKO-FM-3, CJBC-FM et CJBX-FM London, WLEW-FM Badaxe (Michigan), WHNN-FM et WGER-FM Bay City (Michigan).

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution

services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network, Cable News Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 20 June 1985

Decision CRTC 85-469

Country Cable Limited

Listowel, Palmerston, Arthur, Mount Forest, Harriston and surrounding area, Ontario - 842497000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the

par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network, Cable News Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 20 juin 1985

Décision CRTC 85-469

Country Cable Limited

Listowel, Palmerston, Arthur, Mount Forest, Harriston et la région avoisinante (Ontario) - 842497000

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'an-

schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.71, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$2.15 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of four signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHCH-TV Hamilton, CITY-TV, CFTO-TV and CFMT-TV Toronto, received over-the-air; WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network service distributed by The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network ser-

nexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,71 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 2,15 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de quatre signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHCH-TV Hamilton, CITY-TV, CFTO-TV et CFMT-TV Toronto, reçus en direct; WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau spécialisé optionnel The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la

vice distributed by First Choice
Canadian Communications Corporation.

First Choice Canadian Communications
Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 20 June 1985

Ottawa, le 20 juin 1985

Decision CRTC 85-470

Décision CRTC 85-470

Country Cable Limited

Country Cable Limited

Wingham, Ontario - 842510000

Wingham (Ontario) - 842510000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Wingham from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Wingham, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.57, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$30.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,57 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$3.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of five signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKGN-TV Paris, CKCO-TV Kitchener and CFPL-TV London, received over-the-air; CHCH-TV Hamilton, WDIV, WTVS, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network service distributed by The Sports Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 3 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de cinq signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKGN-TV Paris, CKCO-TV Kitchener et CFPL-TV London, reçus en direct; CHCH-TV Hamilton, WDIV, WTVS, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau spécialisé optionnel The Sports Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 20 June 1985

Decision CRTC 85-471

Mackenzie Media Ltd.

Yellowknife, Northwest Territories
- 831038500

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-87 dated 6 April 1984, the Commission approves in part the application to change the authorized distribution of the radio service of the broadcasting receiving undertaking serving Yellowknife. The licensee proposed to add the signals of CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CKRW Whitehorse, CKAC and CITE-FM Montreal, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

CJCD Radio Ltd., licensee of AM radio station CJCD Yellowknife, intervened in opposition to the proposed addition of the CANCOM radio signals on the grounds that the carriage of these signals could have a negative impact on the revenues of CJCD due to audience fragmentation.

In assessing this application, the Commission has considered the evidence provided by the applicant and the intervener, including the fact that none of the CANCOM FM signals duplicate the format of CJCD and that these signals will only be available to cable subscribers. Under these circumstances, the Commission is satisfied that the proposed addition of the CANCOM FM signals noted above will have a minimal impact on the revenues of CJCD and, accordingly, it approves the addition of the signals of CFQM-FM, CKO-FM-2, CIRK-FM, CFMI-FM and CITE-FM via CANCOM.

The Commission, however, denies the proposed addition of the signals of

Ottawa, le 20 juin 1985

Décision CRTC 85-471

Mackenzie Media Ltd.

Yellowknife (Territoires du Nord-Ouest) - 831038500

Suite à l'avis public CRTC 1984-87 du 6 avril 1984, le Conseil approuve en partie la demande visant à modifier le service radiophonique de la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Yellowknife. La titulaire a proposé d'ajouter les signaux de CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CKRW Whitehorse, CKAC et CITE-FM Montréal, reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

CJCD Radio Ltd., titulaire de la station de radio MA CJCD Yellowknife, a soumis une intervention dans laquelle elle s'oppose à l'ajout proposé des signaux radiophoniques de la CANCOM en raison du fait que la distribution de ces signaux aurait des répercussions néfastes sur les recettes de CJCD en fragmentant son auditoire.

En évaluant la présente demande, le Conseil a tenu compte de la preuve fournie par la requérante et l'intervenante, y compris le fait qu'aucun des signaux MF de la CANCOM ne possède le même format que CJCD et que ces signaux ne seront offerts qu'aux abonnés du câble. Étant donné ces circonstances, le Conseil est convaincu que l'ajout proposé des signaux MF de la CANCOM susmentionnés aura un impact très limité sur les recettes de CJCD et, en conséquence, il approuve l'ajout des signaux de CFQM-FM, CKO-FM-2, CIRK-FM, CFMI-FM et CITE-FM, via la CANCOM.

Toutefois, le Conseil refuse l'ajout proposé des signaux des stations

AM radio stations CKRW and CKAC. In Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, the Commission published proposed New Cable and Subscription Television Regulations, including proposed amendments regarding the cable carriage of signals of local AM radio services. These proposed regulations were subsequently the subject of a public hearing held in Hull on 30 April 1985. Until these new regulations are enacted, the Commission is not prepared to authorize the addition of the carriage of distant AM radio signals in any market served by a local AM station.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 20 June 1985

Decision CRTC 85-472

Sun Valley Radio Inc.

Winkler-Morden, Manitoba - 841055700
- 842754400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-87 dated 2 May 1985, the Commission approves the application for authority to transfer effective control of Sun Valley Radio Inc., licensee of CISV Winkler-Morden, through the transfer of a majority of common voting shares from the existing shareholders to Triple E. Canada Ltd. (36.114%) and Phillip R. Ens Ltd. (13.893%) and an accompanying issuance of 15,214 common voting shares and 463,330 non-voting preferred shares from the licensee's treasury.

As a result of the transactions noted above, Phillip R. Ens indirectly acquires effective control of Sun Valley Radio Inc. by virtue of the

radiophoniques MA CKRW et CKAC. Dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, le Conseil a publié un Projet de nouveau Règlement sur la télédistribution et la télévision par abonnement, lequel comprenait des modifications proposées relativement à la distribution par câble de signaux de services radiophoniques MA locaux. Ces règlements proposés ont par la suite fait l'objet d'une audience publique tenue à Hull le 30 avril 1985. Jusqu'à ce que le nouveau règlement ait été promulgué, le Conseil n'est pas disposé à autoriser l'ajout de la distribution de signaux radiophoniques MA éloignés dans un marché desservi par une station MA locale.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 20 juin 1985

Décision CRTC 85-472

Sun Valley Radio Inc.

Winkler-Morden (Manitoba) - 841055700
- 842754400

Suite à l'avis public CRTC 1985-87 du 2 mai 1985, le Conseil approuve la demande d'autorisation du transfert du contrôle réel de la Sun Valley Radio Inc., titulaire de la licence de CISV Winkler-Morden, au moyen du transfert de la majorité des actions ordinaires avec droit de vote des actionnaires actuels à la Triple E. Canada Ltd. (36,114 %) et la Phillip R. Ens Ltd. (13,893 %), ainsi que par une émission simultanée de 15 214 actions ordinaires avec droit de vote et de 463 330 actions privilégiées sans droit de vote provenant du trésor de la titulaire.

A la suite des transactions susmentionnées, Phillip R. Ens détient indirectement le contrôle réel de la Sun Valley Radio Inc. du fait qu'il

fact that he effectively controls both Philipp R. Ens Ltd. and Triple E. Canada Ltd. which together represent over 50% of the licensee's voting stock.

The Commission considers that this transaction is in the public interest and will allow the licensee company to acquire the necessary capital to reduce its indebtedness and provide it with additional operating funds.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-473

Nor Co-Ax Limited

Englehart, Ontario - 842928400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Englehart from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.55, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

détient de contrôle réel de la Phillip R. Ens Ltd. et de la Triple E. Canada Ltd., lesquelles mises ensembles comptent pour plus de 50 % du capital-actions avec droit de vote de la titulaire.

Le Conseil estime que la présente transaction sert l'intérêt public et qu'elle permettra à la compagnie titulaire d'acquérir le capital nécessaire pour réduire sa dette et pour lui fournir des fonds d'exploitation additionnels.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-473

Nor Co-Ax Limited

Englehart (Ontario) - 842928400

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Englehart, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,55 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$5.60 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CIVN-TV Rouyn, received over-the-air; CHCH-TV Hamilton, CHAN-TV Vancouver, TCTV Montreal, CITV-TV Edmonton, KOMO-TV Seattle, Washington, WDIV, WTVS and WJBK-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; CFTI-FM Timmins, CJMX-FM and CIGM-FM Sudbury, received over-the-air; CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CKAC and CITE-FM Montreal, received via CANCOM.

Approval for the continued carriage of the signal of CHAN-TV Vancouver via CANCOM is subject to the requirement that the licensee delete the CTV network programming and other programming obtained from CTV and broadcast by the local affiliate CKSO-TV-3 Kearns.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 5,60 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CIVN-TV Rouyn, reçu en direct; CHCH-TV Hamilton, CHAN-TV Vancouver, TCTV Montréal, CITV-TV Edmonton, KOMO-TV Seattle (Washington), WDIV, WTVS et WJBK-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); CFTI-FM Timmins, CJMX-FM et CIGM-FM Sudbury, reçus en direct; CFQM-FM Moncton, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CKAC et CITE-FM Montréal, reçus via la CANCOM.

L'approbation visant à poursuivre la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, en provenance de la CANCOM, est assujettie à l'exigence que la titulaire supprime la programmation du réseau CTV et les autres émissions obtenues de CTV et diffusées par la station locale affiliée au réseau CTV, soit CKSO-TV-3 Kearns.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 21 June 1985

Ottawa, le 21 juin 1985

Decision CRTC 85-474

Décision CRTC 85-474

Chalk River Cable Company Inc.

Chalk River Cable Company Inc.

Chalk River and the Mountview area,
Ontario - 842360000

Chalk River et la région de Mountview
(Ontario) - 842360000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$19.97, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$35.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 19,97 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 35 \$.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$5,60 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 5,60 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

In addition to the priority services required to be carried by regulation,

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règle-

the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, TCTV Montreal, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-475

Nor-Del Cablevision Limited

Norwich, Otterville and Delhi,
Ontario - 842511800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$7.79, and maximum installation fee of \$27.83.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to con-

ment, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, TCTV Montréal, CHCH-TV Hamilton, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-475

Nor-Del Cablevision Limited

Norwich, Otterville et Delhi
(Ontario) - 842511800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 7,79 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 27,83 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à

tinue to carry the signals of the following optional stations: CFTO-TV and CITY-TV Toronto, WICU-TV, WSEE-TV, WJET-TV and WQLN-TV Erie, Pennsylvania; CKO-FM-3 London, CHFI-FM and CHUM-FM Toronto, WLVU Erie, WGRO-FM and WCKK-FM Buffalo, New York.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is also authorized to continue to distribute the Broadcast News Service on a special programming channel. Such authority will remain in effect only as long as no advertising material is included in this special programming service.

The licensee is also authorized to continue to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFTO-TV et CITY-TV Toronto, WICU-TV, WSEE-TV, WJET-TV et WQLN-TV Erie (Pennsylvanie); CKO-FM-3 London, CHFI-FM et CHUM-FM Toronto, WLVU Erie, WGRO-FM et WCKK-FM Buffalo (New-York).

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est également autorisée à poursuivre la distribution du service de la "Broadcast News", à un canal de programmation spécial. Cette autorisation ne demeurera en vigueur que tant qu'aucune annonce publicitaire ne fera partie de ce service de programmation spécial.

La titulaire est également autorisée à continuer à diffuser le service de réseau de télévision payante optionnel distribué par la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-476

George Edward Young

Chapleau, Ontario - 842397200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Chapleau from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$18.41, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$45.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$7.00 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of eight signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to con-

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-476

George Edward Young

Chapleau (Ontario) - 842397200

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Chapleau, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que le titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 18,41 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 45 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 7 \$ que le titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de huit signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, le titulaire est autorisé à

tinue to carry the signals of the following optional stations: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montreal, WTVS, WDIV, WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network; and CICA-TV Toronto and WTBS-TV Atlanta, Georgia, received via satellite.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-477

Redden's Cable TV Limited

Campbellford, Ontario - 842398000

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Campbellford from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the

continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CHAN-TV Vancouver, CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, TCTV Montréal, WTVS, WDIV, WJBK-TV et WXYZ-TV Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM); et CICA-TV Toronto et WTBS-TV Atlanta (Georgie), reçus via satellite.

Le titulaire est autorisé à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-477

Redden's Cable TV Limited

Campbellford (Ontario) - 842398000

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Campbellford, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un

authorized maximum monthly subscriber fee of \$6.95, and maximum installation fee of \$23.15.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFTO-TV Toronto, CKWS-TV Kingston, WKBW-TV Buffalo, New York, WXXI-TV, WROC-TV, WHEC-TV, WOKR-TV and WUHF-TV Rochester, New York; CIGL-FM Belleville, CKQS-FM Oshawa, CFMK-FM Kingston, CHSC-FM St. Catharines, CHUM-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2 and CKFM-FM Toronto, WNYZ-FM, WEZO-FM, WROC-FM, WHFM-FM and WVOR-FM Rochester, and WHLD-FM Niagara Falls, New York.

Authority for the continued carriage of the signals of the U.S. FM stations noted above will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 6,95 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 23,15 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFTO-TV Toronto, CKWS-TV Kingston, WKBW-TV Buffalo (New-York), WXXI-TV, WROC-TV, WHEC-TV, WOKR-TV et WUHF-TV Rochester (New-York); CIGL-FM Belleville, CKQS-FM Oshawa, CFMK-FM Kingston, CHSC-FM St. Catharines, CHUM-FM, CHFI-FM, CKO-FM-2 et CKFM-FM Toronto, WNYZ-FM, WEZO-FM, WROC-FM, WHFM-FM et WVOR-FM Rochester, et WHLD-FM Niagara Falls (New-York).

L'autorisation de poursuivre la distribution des signaux des stations MF américaines susmentionnées ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-478

Clear Crest Cable T.V. Limited

Cobalt, Ontario - 842927600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Cobalt from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$11.50, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$25.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CFEM-TV and CIVN-TV Rouyn, received over-the-air; CKGN-TV-22 Uxbridge, CICO-TV-19 Sudbury, WOKR-TV Rochester, New York, WGR-TV and WIVB-TV Buffalo, New York, received via microwave; CIGM-FM and CJMX-FM Sudbury, CBON-FM-17, CBCN-FM and CKAT-FM North Bay, CFTI-FM Timmins, CHLM-FM and CIRC-FM Rouyn, received over-the-air; CIMF-FM Hull, CFMO-FM and CHEZ-FM Ottawa, received via microwave.

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-478

Clear Crest Cable T.V. Limited

Cobalt (Ontario) - 842927600

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Cobalt, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 11,50 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 25 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CFEM-TV et CIVN-TV Rouyn, reçus en direct; CKGN-TV-22 Uxbridge, CICO-TV-19 Sudbury, WOKR-TV Rochester (New-York), WGR-TV et WIVB-TV Buffalo (New-York), reçus via micro-ondes; CIGM-FM et CJMX-FM Sudbury, CBON-FM-17, CBCN-FM et CKAT-FM North Bay, CFTI-FM Timmins, CHLM-FM et CIRC-FM Rouyn, reçus en direct; CIMF-FM Hull, CFMO-FM et CHEZ-FM Ottawa, reçus via micro-ondes.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary specialty network services distributed by The Sports Network, the MuchMusic Network and The Nashville Network. Furthermore, the licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-479

Saugeen Telecable Limited

Hanover and Walkerton, Ontario
- 842377400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Hanover and Walkerton from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.50, and maximum installation fee of \$30.00.

La titulaire est autorisée à distribuer les services de réseau spécialisés optionnels The Sports Network, du MuchMusic Network et The Nashville Network. De plus, la titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-479

Saugeen Telecable Limited

Hanover et Walkerton (Ontario)
- 842377400

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Hanover et Walkerton, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,50 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CICA-TV Toronto, CFPL-TV London, CKVR-TV Barrie, CHCH-TV Hamilton, WKBW-TV, WIVB-TV and WGRZ-TV Buffalo, New York; CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM, CBL-FM and CJRT-FM Toronto, CKGL-FM and CFCA-FM Kitchener, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph and WBEN-FM Buffalo.

Authority for the continued carriage of the signal of WBEN-FM will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 21 June 1985

Decision CRTC 85-480

Saugeen Telecable Limited

Chesley, Ontario - 842498800

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CICA-TV Toronto, CFPL-TV London, CKVR-TV Barrie, CHCH-TV Hamilton, WKBW-TV, WIVB-TV et WGRZ-TV Buffalo (New-York); CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM, CBL-FM et CJRT-FM Toronto, CKGL-FM et CFCA-FM Kitchener, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph et WBEN-FM Buffalo.

L'autorisation de poursuivre la distribution du signal de WBEN-FM ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 21 juin 1985

Décision CRTC 85-480

Saugeen Telecable Limited

Chesley (Ontario) - 842498800

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle

Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Chesley from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.50, and maximum installation fee of \$30.00.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, WGRZ-TV, WIVB-TV and WKBW-TV Buffalo, New York; CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM, and CJRT-FM Toronto, CFCA-FM and CKGL-FM Kitchener, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph and WBEN-FM Buffalo.

Authority for the continued carriage of the signal of WBEN-FM will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Chesley, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,50 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, WGRZ-TV, WIVB-TV et WKBW-TV Buffalo (New-York); CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM et CJRT-FM Toronto, CFCA-FM et CKGL-FM Kitchener, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph et WBEN-FM Buffalo.

L'autorisation de poursuivre la distribution du signal de WBEN-FM ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédiffusion de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de

licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 21 June 1985

Ottawa, le 21 juin 1985

Decision CRTC 85-481

Décision CRTC 85-481

Saugeen Telecable Limited

Saugeen Telecable Limited

Durham, Ontario - 842499600

Durham (Ontario) - 842499600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-25 dated 8 February 1985, the Commission renews the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Durham from 1 October 1985 to 30 September 1990, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

Suite à l'avis public CRTC 1985-25 du 8 février 1985, le Conseil renouvelle la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Durham, du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

The boundaries of the authorized service area will be specified in the schedule which will be appended to the licence.

Les limites de la zone de desserte autorisée seront décrites dans l'annexe qui sera jointe à la licence.

The licence is subject to the condition that the licensee own and operate, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the subscriber service drops. It is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$10.50, and maximum installation fee of \$30.00.

La licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises de service aux abonnés. Elle est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 10,50 \$, et le tarif d'installation maximal autorisé de 30 \$.

In addition to the priority services required to be carried by regulation, the licensee is authorized to continue to carry the signals of the following optional stations: CKVR-TV Barrie, WGRZ-TV, WIVB-TV and WKBW-TV Buffalo, New York; CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM and CJRT-FM Toronto, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph, CFCA-FM and CKGL-FM Kitchener and WBEN-FM Buffalo.

Authority for the continued carriage of the signal of WBEN-FM will remain in effect only as long as the licensee adheres to the priorities outlined in the Commission's policy statements regarding the cable carriage of audio services (Public Notices CRTC 1984-124 and 1984-305). Furthermore, it is a condition of licence that, upon receipt of notice in writing from the Commission, the licensee cease the distribution of any FM radio signal received from a broadcasting station not licensed by the CRTC that solicits advertising in Canada.

The licensee is authorized to exhibit the discretionary pay television network service distributed by First Choice Canadian Communications Corporation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-482

Radio & T.V. Distribution Limited

Parry Sound and Badger's Corner,
Ontario - 840972400

Pursuant to Public Notice CRTC
1984-267 dated 19 October 1984, the

Outre les services prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à continuer la distribution des signaux des stations facultatives suivantes: CKVR-TV Barrie, WGRZ-TV, WIVB-TV et WKBW-TV Buffalo (New-York); CILQ-FM, CJBC-FM, CKFM-FM, CHUM-FM et CJRT-FM Toronto, CHAY-FM Barrie, CKDS-FM Hamilton, CKLA-FM Guelph, CFCA-FM et CKGL-FM Kitchener et WBEN-FM Buffalo.

L'autorisation de poursuivre la distribution du signal de WBEN-FM ne demeurera en vigueur que tant que la titulaire respectera les priorités exposées dans les énoncés de politique du Conseil relativement à la distribution par des entreprises de télédistribution de services audio (avis publics CRTC 1984-124 et 1984-305). En outre, la licence est assujettie à la condition que, à la réception d'un avis écrit du Conseil, la titulaire cesse la distribution du signal de toute station radiophonique MF reçue d'une entreprise de radiodiffusion pour laquelle le CRTC n'a pas émis de licence et qui sollicite de la publicité au Canada.

La titulaire est autorisée à distribuer le service de réseau de télévision payante optionnel de la First Choice Canadian Communications Corporation.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1985

Décision CRTC 85-482

Radio & T.V. Distribution Limited

Parry Sound et Badger's Corner
(Ontario) - 840972400

Suite à l'avis public CRTC 1984-267 du
19 octobre 1984, le Conseil approuve

Commission approves in part the application to change the authorized distribution of the broadcasting receiving undertaking serving Parry Sound and Badger's Corner, as set out below.

The Commission approves the addition of the signals of WXYZ-TV (ABC) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network and the deletion of the signal of CFTO-TV Toronto. The Commission notes that CFTO-TV is an optional signal for this system and that the licensee has requested its deletion due to the poor and unreliable quality of the over-the-air signal receivable at Parry Sound and Badger's Corner.

The licensee had also originally applied to delete the carriage of CIII-TV Uxbridge (Global) due to the poor quality of the signal received. However, in response to opposing interventions and after examining with officials of Global Television Network Inc. possible solutions to the reception problems, the licensee subsequently withdrew its proposal to delete CIII-TV. The Commission encourages the licensee to continue its negotiations with Global towards correcting these problems so that subscribers are provided with a quality Global signal.

The licensee also applied to add the carriage of the signals of CITV-TV Edmonton and CHCH-TV Hamilton via CANCOM. In Public Notice CRTC 1985-61 dated 22 March 1985, the Commission announced a revised policy regarding the carriage of distant Canadian television signals and set out the criteria it would use in assessing such proposals. As the licensee's application was submitted prior to the announcement of the Commission's revised policy, the licensee did not take these guidelines into account in formulating its application. Accordingly, the

en partie la demande en vue de changer la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Parry Sound et Badger's Corner, tel que décrit ci-dessous.

Le Conseil approuve l'ajout des signaux de WXYZ-TV (ABC) et WTVS (PBS) Détroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM) et la suppression du signal de CFTO-TV Toronto. Le Conseil note que CFTO-TV est un signal facultatif pour cette entreprise et que la titulaire a demandé sa suppression en raison de la piètre qualité et de l'irrégularité du signal reçu en direct à Parry Sound et Badger's Corner.

La titulaire avait également demandé à l'origine de supprimer la distribution de CIII-TV Uxbridge (Global) à cause de la piètre qualité du signal reçu. Toutefois, en réponse aux interventions en opposition et après avoir étudié avec les représentants de la Global Television Network Inc. les solutions possibles aux problèmes de réception, la titulaire a retiré par la suite sa proposition visant à supprimer CIII-TV. Le Conseil encourage la titulaire à poursuivre ses négociations avec la Global en vue de rectifier ces problèmes et d'assurer aux abonnés la distribution d'un signal de qualité de la Global.

La titulaire a également demandé d'ajouter la distribution des signaux de CITV-TV Edmonton et de CHCH-TV Hamilton via la CANCOM. Dans l'avis public CRTC 1985-61 du 22 mars 1985, le Conseil a annoncé une politique révisée concernant la distribution des signaux de télévision canadiens éloignés et a exposé les critères qu'il utiliserait pour évaluer de telles propositions. Étant donné que la demande de la titulaire a été présentée avant l'annonce de la politique révisée du Conseil, la titulaire n'a pas tenu compte de ces lignes directrices en formulant sa demande. En

Commission denies the proposal to add the distribution of CITV-TV and CHCH-TV, and expects the licensee to address these guidelines in any future application for the carriage of distant Canadian signals.

conséquence, le Conseil refuse la proposition visant à ajouter la distribution de CITV-TV et CHCH-TV, et il s'attend à ce que la titulaire tienne compte de ces lignes directrices dans toute demande ultérieure concernant la distribution de signaux canadiens éloignés.

The Commission approves an amendment to the licence by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$7.79 to \$9.79. One dollar and fifty-three (\$1.53) of this increase is justified based on the charge to be paid by the licensee to CANCOM for the new services and to cover the direct incremental costs related to the exhibition of the CANCOM signals. The Commission reminds the licensee, however, that the pass-through fee for the carriage of CANCOM services is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

Le Conseil approuve une modification de la licence visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,79 \$ à 9,79 \$. Un montant d'un dollar et cinquante-trois cents (1,53 \$) de cette augmentation est justifié en fonction des frais que doit verser la titulaire à la CANCOM pour les nouveaux services et afin de couvrir les coûts directs marginaux relatifs à la distribution des signaux de la CANCOM. Toutefois, le Conseil rappelle à la titulaire que le tarif relatif à la distribution des services de la CANCOM est assujéti à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

The remaining \$0.47 of the increase authorized herein is justified on economic grounds to enable the licensee to upgrade the channel capacity of the system from 12 to 30 channels.

Le reste de l'augmentation autorisée par les présentes, soit 0,47 \$, est justifié sur le plan financier, car il permettra à la titulaire de faire passer la capacité des canaux de l'entreprise de 12 à 30 canaux.

In Decision CRTC 85-372 dated 24 May 1985 renewing the licence for this undertaking from 1 October 1985 to 30 September 1990, the Commission omitted to indicate that the licensee was authorized to continue to charge separate fees for the Badger's Corner area, as shown in its current licence. Accordingly, the Commission hereby confirms that the licensee is authorized to continue to charge, during its new term of licence, a maximum monthly subscriber fee of \$17.95 and maximum installation fee of \$50.00 for Badger's Corner which remain unchanged.

Dans la décision CRTC 85-372 du 24 mai 1985 qui renouvelait la licence de cette entreprise du 1^{er} octobre 1985 au 30 septembre 1990, le Conseil n'avait pas indiqué que la titulaire était autorisée à continuer d'exiger des tarifs distincts pour la région de Badger's Corner, comme il est indiqué dans la licence actuelle. En conséquence, le Conseil confirme par les présentes que la titulaire est autorisée à continuer d'exiger, pendant la nouvelle période d'application de sa licence, un tarif d'abonnement mensuel maximal de 17,95 \$ et un tarif d'installation maximal de 50 \$ pour Badger's Corner, lesquels demeurent inchangés.

The Commission acknowledges the interventions submitted by the Global Television Network Inc., CKVR Television, CFTO-TV Limited, the Town of Parry Sound, Stan Darling M.P. Parry Sound-Muskoka and Ernie Eves, M.P.P. Parry Sound.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-483

Cross Country T.V. Limited

Canning and surrounding area, Nova Scotia - 850418500

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-63 dated 25 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking (subscription television) serving Canning and surrounding area by deleting the distribution of the signal of CHAN-TV Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. This authority, however, will only taken effect at such time as the licensee submits an application and is authorized to reduce its maximum monthly subscriber fee to reflect the deletion of that signal.

The Commission also approves the addition, in scrambled form, of the Atlantic Satellite Network (ASN) service to be distributed on channel 63 with a transmitter power of 16 watts. In approving this proposal, the Commission has taken into consideration the fact that this is a subscription television undertaking which provides all of its services in scrambled form and the licensee's statement that it would not be feasible to provide the ASN signal in

Le Conseil prend note des interventions de la Global Television Network Inc., de CKVR Television, de la CFTO-TV Limited, de la ville de Parry Sound, de M. Stan Darling, député fédéral de Parry Sound-Muskoka et de M. Ernie Eves, député provincial de Parry Sound.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1985

Décision CRTC 85-483

Cross Country T.V. Limited

Canning et la région avoisinante (Nouvelle-Écosse) - 850418500

Suite à l'avis public CRTC 1985-63 du 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radio-diffusion (télévision par abonnement) qui dessert Canning et la région avoisinante, visant à supprimer la distribution du signal de CHAN-TV Vancouver, reçu via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). Toutefois, cette autorisation n'entrera en vigueur qu'au moment où la titulaire présentera une demande et sera autorisée à diminuer son tarif d'abonnement mensuel maximal pour refléter la suppression de ce signal.

Le Conseil approuve également l'ajout, sous la forme d'un signal codé, du service de l'Atlantic Satellite Network (l'ASN) qui sera distribué au canal 63 avec une puissance émettrice de 16 watts. En approuvant cette proposition, le Conseil a tenu compte du fait que cette entreprise de télévision par abonnement fournit tous ses services sous la forme d'un signal codé et que la titulaire a déclaré qu'il ne serait pas possible de distribuer le signal de l'ASN sous une forme non-

unscrambled form. It has also noted that no additional fee has been requested for this service. Under these particular circumstances, the Commission has determined that approval of the addition of the ASN service, in scrambled form, is warranted in this case.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-484

CHUM Limited

Halifax and Sydney, Nova Scotia
- 850994500 - 851172700

Moncton and Saint John, New Brunswick
- 851173500 - 841174300

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-89 dated 13 May 1985, the Commission approves the applications to amend the broadcasting licences for CJCH-TV Halifax, CJCB-TV Sydney, CKCW-TV Moncton, CKLT-TV Saint John and their rebroadcasting stations by making available in the vertical blanking interval, closed-captioning of programs for hearing-impaired persons.

The licensee is expected to adhere to the applicable guidelines specified in Public Notice CRTC 1984-117 dated 17 May 1984 entitled "Services using the Vertical Blanking Interval (Television) or Subsidiary Communications Multiplex Operation (FM)."

The Commission acknowledges the interventions submitted by the Canadian Co-ordination Council on Deaf-

codée. Il a également noté qu'aucun tarif supplémentaire n'a été demandé pour ce service. Étant donné ces circonstances particulières, le Conseil a conclu que l'approbation de l'ajout du service de l'ASN, sous la forme d'un signal codé, est justifiée en la présente instance.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1986

Décision CRTC 85-484

CHUM Limited

Halifax et Sydney (Nouvelle-Écosse)
- 850994500 - 851172700

Moncton et Saint-Jean (Nouveau-
Brunswick) - 851173500 - 841174300

Suite à l'avis public CRTC 1985-89 du 13 mai 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences de radiodiffusion de CJCH-TV Halifax, CJCB-TV Sydney, CKCW-TV Moncton, CKLT-TV Saint-Jean et leurs stations réémettrices, visant à ajouter, dans l'intervalle de suppression de trame, du sous-tirage d'émission à l'intention des malentendants.

La titulaire devra respecter les lignes directrices appropriées contenues dans l'avis public CRTC 1984-117 du 17 mai 1984 intitulé "Services utilisant l'intervalle de suppression de trame (télévision) ou le système d'exploitation multiplexe de communications secondaires (MF)."

Le Conseil a pris note des interventions présentées par le Conseil canadien de coordination de la déficience

ness and the Minister of Transportation of the Province of Nova Scotia in support of these applications.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-485

David J. Armstrong and Stanley N. Armstrong

Markdale, Ontario - 831868500

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-208 dated 7 August 1984, the Commission approves the application to change the method of reception of the signal of CHCH-TV Hamilton from over-the-air to via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

In approving this application, the Commission has taken into consideration the fact that the signal of CHCH-TV is already authorized for carriage on the Markdale system, and that the proposal only represents a change in the method of reception of CHCH-TV to improve the poor and unreliable quality of the over-the-air signal distributed to subscribers.

The licensee originally applied to amend its licence by increasing the maximum monthly subscriber fee by \$1.00 to cover the costs associated with the reception of the CHCH-TV signal from CANCOM. However, it subsequently advised the Commission that, as a result of CANCOM's new rate structure effective April 1985, it now only requires a \$0.30 increase.

auditive et du ministre des Transports de la province de la Nouvelle-Écosse à l'appui de ces demandes.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1985

Décision CRTC 85-485

David J. Armstrong et Stanley N. Armstrong

Markdale (Ontario) - 831868500

Suite à l'avis public CRTC 1984-208 du 7 août 1984, le Conseil approuve la demande visant à changer le mode de réception du signal de CHCH-TV Hamilton d'une réception en direct à une réception via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

En approuvant la présente demande, le Conseil a tenu compte du fait que le signal de CHCH-TV est déjà autorisé aux fins de distribution par l'entreprise de Markdale, et que la proposition ne constitue qu'un changement du mode de réception de CHCH-TV visant à améliorer la piètre qualité et l'irrégularité du signal en direct offert aux abonnés.

La titulaire avait originalement soumis une demande visant à modifier sa licence en majorant de 1 \$ son tarif d'abonnement mensuel maximal afin de couvrir les coûts liés à la réception du signal de CHCH-TV en provenance de la CANCOM. Cependant, elle a ultérieurement informé le Conseil que, suite à la nouvelle structure tarifaire de la CANCOM en vigueur depuis avril 1985, elle ne demande maintenant qu'une majoration de 30 ¢.

In accordance with the licensee's revised proposal, the Commission approves an increase in the maximum monthly fee from \$13.00 to \$13.30 which it considers justified to cover the costs associated with the addition of CHCH-TV via CANCOM. The Commission reminds the licensee, however, that the pass-through fee for the carriage of CANCOM services is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the authorized CANCOM signals.

The Commission also approves the proposed carriage of the signals of CKAC Montreal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CITE-FM Montreal, CKRW Whitehorse and VOXM St. John's via CANCOM. In approving the carriage of the distant radio signals noted above, the Commission has taken into consideration the fact that Markdale is not served by a local AM service and that none of the CANCOM FM signals duplicate the format of any local FM service. Approval for the carriage of the radio services from CANCOM is subject to the requirement that the licensee distribute all priority radio signals, as defined in the Cable Television Regulations.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-486

City and Country Radio Ltd.

Langley, British Columbia
- 850715400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-97 dated 17 May 1985, the

Conformément à la proposition révisée de la titulaire, le Conseil approuve une majoration du tarif mensuel maximal de 13 \$ à 13,30 \$ qu'il estime justifiée afin de couvrir les coûts liés à la prestation du signal de CHCH-TV via la CANCOM. Le Conseil rappelle toutefois à la titulaire que les frais relatifs à la distribution des services de la CANCOM sont assujettis à la condition que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM autorisés.

Le Conseil approuve également la distribution proposée des signaux de CKAC Montréal, CKO-FM-2 Toronto, CIRK-FM Edmonton, CFMI-FM Vancouver, CFQM-FM Moncton, CITE-FM Montréal, CKRW Whitehorse et VOXM St-Jean, via la CANCOM. En approuvant la distribution des signaux radiophoniques éloignés susmentionnés, le Conseil a tenu compte du fait que Markdale n'est pas desservie par un service MA local et qu'aucun des services MF de la CANCOM n'est du même format qu'un service MF local. L'approbation visant la distribution des services radiophoniques de la CANCOM est assujettie à l'exigence que la titulaire distribue, tel que définit par le Règlement sur la télévision par câble, tous les signaux radiophoniques prioritaires.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1985

Décision CRTC 85-486

City and Country Radio Ltd.

Langley (Colombie-Britannique)
- 850715400

Suite à l'avis public CRTC 1985-97 du 17 mai 1985, le Conseil approuve la

Commission approves the application for authority to transfer effective control of City and Country Radio Ltd., licensee of CJJC Langley, through the transfer of 1,350 common voting shares (90%) from CJJC Radio Ltd. to Saskatoon Telecable Limited (72%) and Mr. Sam Folstad (18%).

The ownership structure of City and Country Radio Ltd. will now consist of Saskatoon Telecable Limited (72%), Mr. Sam Folstad (18%) and L.M. McDonald (10%).

The Commission is satisfied that this transaction is in the public interest and notes that the applicant intends to invest significant capital to improve the technical quality of the station, to develop a professional news and information service and to promote CJJC throughout the area.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 26 June 1985

Decision CRTC 85-487

Saskatoon Telecable Ltd.

Allan, Bruno, Cudworth, Cupar,
Dalmeny, Delisle, Hague, Macklin,
Strasbourg and Waldheim, Saskatchewan
- 842281800 - 842282600 - 842286700
- 842287500 - 842284200 - 842285900
- 842283400 - 842288300 - 842290900
- 842291700

Following a Public Hearing in Regina on 26 March 1985, the Commission renews the licences for the broadcasting receiving undertakings authorized to serve the communities noted above from 1 October 1985 to 30 September 1989, subject to the conditions of licence specified in

demande d'autorisation du transfert du contrôle réel de la City and Country Radio Ltd., titulaire de la licence de CJJC Langley, au moyen du transfert de 1 350 actions ordinaires avec droit de vote (90 %), de CJJC Radio Ltd. à Saskatoon Telecable Limited (72 %) et M. Sam Folstad (18 %).

La structure de la propriété de la City and Country Radio Ltd. sera composée de la Saskatoon Telecable Limited (72 %), M. Sam Folstad (18 %) et L.M. McDonald (10 %).

Le Conseil est d'avis que ce transfert sert l'intérêt public et il note que la requérante prévoit investir des sommes importantes aux fins d'améliorer la qualité du signal de la station, d'élaborer un service de nouvelles et d'information professionnel et de promouvoir CJJC dans la région.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 26 juin 1985

Décision CRTC 85-487

Saskatoon Telecable Ltd.

Allan, Bruno, Cudworth, Cupar,
Dalmeny, Delisle, Hague, Macklin,
Strasbourg et Waldheim (Saskatchewan)
- 842281800 - 842282600 - 842286700 -
842287500 - 842284200 - 842285900 -
842283400 - 842288300 - 842290900 -
842291700

A la suite d'une audience publique tenue à Regina le 26 mars 1985, le Conseil renouvelle les licences des entreprises de réception de radiodiffusion autorisées à desservir les collectivités susmentionnées, du 1er octobre 1985 au 30 septembre 1989, aux conditions de licence

this decision and in the licences to be issued.

The boundaries of the authorized service areas will be specified in the schedules which will be appended to the licences.

Saskatoon Telecable Ltd. was authorized to provide cable television service to these ten communities in Decision 83-470 dated 7 June 1983. At the Regina hearing, however, the licensee advised that only the system at Delisle had been constructed and was in operation. In response to questioning regarding its plans to implement its remaining authorities, the licensee assured the Commission that all but the systems at Hague and Waldheim were under construction, and would be ready for service by the end of June 1985. Accordingly, it is a condition of licence for each of Allan, Bruno, Cudworth, Cupar, Dalmeny, Macklin and Strasbourg that construction of the undertaking be completed and that it be in operation by 31 October 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before that date, deem appropriate under the circumstances.

With regard to Hague and Waldheim, the licensee stated that it was canvassing each community to determine if the level of interest among residents was sufficient to support the operation of a cable system: "If there is not sufficient support in those communities, we will not implement." In light of the above, approval of the applications for renewal of the licences to serve Hague and Waldheim is conditional upon the licensee ensuring that each system is constructed and in operation by 31 October 1985 or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before that date, deem appropriate under the circumstances. The licensee is reminded that, should it

stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront émises.

Les limites des aires de desserte autorisées seront décrites dans les annexes qui seront jointes aux licences.

La Saskatoon Telecable Ltd. a été autorisée à fournir un service de télédistribution à ces dix collectivités dans la décision 83-470 du 7 juin 1983. Toutefois, à l'audience de Regina, la titulaire a informé le Conseil que seule l'entreprise de Delisle avait été construite et était en exploitation. En réponse à des questions sur ses plans concernant la mise en oeuvre des autres autorisations, la titulaire a assuré le Conseil que toutes les entreprises sauf celles de Hague et de Waldheim étaient en voie de construction et seraient en état d'être exploitées d'ici la fin de juin 1985. En conséquence, les licences ayant trait à Allan, à Bruno, à Cudworth, à Cupar, à Dalmeny, à Macklin et à Strasbourg sont assujetties à la condition que la construction des entreprises soit terminée et que ces dernières soient en exploitation d'ici le 31 octobre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant cette date.

En ce qui concerne Hague et Waldheim, la titulaire a déclaré qu'elle menait une étude auprès de chaque collectivité afin d'établir si le niveau d'intérêt des résidents était suffisamment élevé pour justifier l'exploitation d'une entreprise de télédistribution: (TRADUCTION) "Si ces collectivités ne font pas preuve d'un appui suffisant, nous ne procéderons pas à la mise en oeuvre." Compte tenu de ce qui précède, l'approbation des demandes de renouvellement des licences ayant trait à Hague et à Waldheim est assujettie à la condition que la titulaire veille à ce que chaque entreprise soit construite et en exploitation d'ici le 31 octobre 1985 ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu

fail to implement its authority for Hague or Waldheim, and in the absence of any extensions requested of and granted by the Commission, the authority will lapse and no licence will be issued.

It is a condition of each licence that the licensee own and operate the local head-end, signal modification and studio equipment, channel modulators, antennas and inside wiring portion of the subscriber service drops. Each licence is also subject to the condition that the licensee not charge more than the authorized maximum monthly subscriber fee of \$17.55, including distant signal delivery costs, and maximum installation fee of \$50.00.

The Commission notes that the authorized maximum monthly subscriber fee includes the pass-through fee of \$6.25 to be paid by the licensee to CANCOM for the provision of six signals. Approval of the pass-through fee, however, is subject to the requirement that only the actual pass-through fee is charged to subscribers, and only at such time as they receive the CANCOM signals.

In addition to the priority signals required to be carried by regulation, the licensee is authorized to carry the signals of the following optional stations received over the air: CKBI-TV Prince Albert at Bruno, Cudworth, Dalmeny, Hague and Waldheim; CITL-TV-2 Provost and CKRD-TV-1 Coronation at Macklin; and CKMJ-TV Marquis at Strasbourg. The licensee is also authorized to carry, at each location, the signals of CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) and WTVS (PBS) Detroit, Michigan received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

une demande de prorogation avant cette date. Il est rappelé à la titulaire que si la mise en oeuvre des autorisations relatives à Hague ou à Waldheim ne devait pas s'affectuer, et faute de toute prorogation sollicitée auprès du Conseil et accordée par ce dernier, l'autorisation ne vaudrait plus et aucune licence ne serait attribuée.

Chaque licence est assujettie à la condition que la titulaire possède et exploite la tête de ligne locale, le modificateur de signal, le matériel de studio, les modulateurs de canaux, les antennes et le câblage intérieur des prises de service aux abonnés. Chaque licence est en outre assujettie à la condition que la titulaire n'exige pas d'un abonné un tarif excédant le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé de 17,55 \$, y compris les frais d'acheminement de signaux éloignés, et le tarif d'installation maximal autorisé de 50 \$.

Le Conseil note que le tarif d'abonnement mensuel maximal autorisé inclut des frais de 6,25 \$ que la titulaire doit verser à la CANCOM pour la prestation de six signaux. L'approbation de ces frais est toutefois assujettie à l'exigence que seuls les frais effectivement versés à la CANCOM soient imposés aux abonnés, et seulement lorsque ceux-ci reçoivent les signaux de la CANCOM.

Outre les signaux prioritaires dont la distribution est exigée par règlement, la titulaire est autorisée à distribuer les signaux reçus en direct des stations facultatives suivantes: CKBI-TV Prince Albert à Bruno, Cudworth, Dalmeny, Hague et Waldheim; CITL-TV-2 Provost et CKRD-TV-1 Coronation à Macklin; et CKMJ-TV Marquis à Strasbourg. La titulaire est également autorisée à distribuer, à chaque endroit, les signaux suivants: CITV-TV Edmonton, CHCH-TV Hamilton, WXYZ-TV (ABC), WJBK-TV (CBS), WDIV (NBC) et WTVS (PBS) Detroit (Michigan), reçus via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

At the hearing, the Commission discussed with the licensee its plans to distribute priority signals on restricted channels at certain locations. The licensee stated that it expected no signal impairment or degradation to result from such distribution and indicated that the matter had been discussed with the Department of Communications. Accordingly, pursuant to paragraph 10(a) of the Cable Television Regulations, the Commission designates channel 8 for the distribution of CFQC-TV Saskatoon at Allan, Cudworth and Delisle, channel 11 for CBKST Saskatoon at Allan, Bruno, Cudworth and Delisle, and channel 13 for CBKFT-1 Saskatoon at Delisle. Should the quality of the signals deteriorate significantly, the licensee is expected to undertake immediate corrective action or apply to the Commission to distribute the signals on other channels.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 27 June 1985

Decision CRTC 85-488

John C. Ward

Hensall and Blyth, Ontario
- 843233800 - 843234600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-95 dated 17 May 1985, the Commission approves the applications to amend the licences for the broadcasting receiving undertakings serving Hensall and Blyth by changing the method of reception of the signal of

A l'audience, le Conseil a discuté avec la titulaire de ses plans visant à distribuer à certains endroits des signaux prioritaires à des canaux à usage limité. La titulaire a déclaré qu'elle ne prévoyait ni affaiblissement ni détérioration des signaux en raison d'une telle distribution et que la question avait fait l'objet de discussions avec le ministère des Communications. En conséquence, en vertu de l'alinéa 10a) du Règlement sur la télévision par câble, le Conseil désigne le canal 8 aux fins de la distribution de CFQC-TV Saskatoon à Allan, à Cudworth et à Delisle, le canal 11 aux fins de la distribution de CBKST Saskatoon à Allan, à Bruno, à Cudworth et à Delisle et le canal 13 aux fins de la distribution de CBKFT-1 Saskatoon à Delisle. Si la qualité des signaux devait se détériorer de façon importante, la titulaire devra prendre immédiatement des mesures correctives ou demander au Conseil l'autorisation de distribuer les signaux à d'autres canaux.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 27 juin 1985

Décision CRTC 85-488

John C. Ward

Hensall et Blyth (Ontario) - 843233800
- 843234600

Suite à l'avis public CRTC 1985-95 du 17 mai 1985, le Conseil approuve les demandes de modification des licences des entreprises de réception de radiodiffusion qui desservent Hensall et Blyth, visant à changer le mode de réception du signal de CHCH-TV

CHCH-TV Hamilton from over-the-air to via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network. This change will improve the technical quality of this signal distributed on the Hensall and Blyth systems.

In the original application, the licensee also proposed to increase the authorized maximum monthly subscriber fee from \$17.00 to \$17.70. However, subsequent to the issuance of Public Notice CRTC 1985-95, the licensee withdrew this request.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 27 June 1985

Decision CRTC 85-489

Rogers Radio Broadcasting Limited

Toronto, Ontario - 850553900

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-94 dated 14 May 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CHFI-FM Toronto, by using the Subsidiary Communications Multiplex Operations channel (SCMO) channel for an emergency back-up monaural program feed to CFTR Toronto.

The licensee is expected to adhere to the applicable guidelines specified in Public Notice CRTC 1984-117 dated 17 May 1984 entitled "Services using the Vertical Blanking Interval (Television) or Subsidiary Communications Multiplex Operation (FM)."

Fernand Bélisle
Secretary General

Hamilton d'une réception en direct à une réception via satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM). Ce changement améliorera la qualité technique de ce signal qui est distribué par les entreprises à Hensall et Blyth.

Dans la demande initiale, le titulaire avait également proposé de majorer les tarifs d'abonnement mensuels maximaux de 17 \$ à 17,70 \$. Toutefois, suite à la parution de l'avis public CRTC 1985-95, le titulaire a retiré cette requête.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 27 juin 1985

Décision CRTC 85-489

Rogers Radio Broadcasting Limited

Toronto (Ontario) - 850553900

Suite à l'avis public CRTC 1985-94 du 14 mai 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de radiodiffusion de CHFI-FM Toronto, visant à utiliser un canal d'exploitation multiplexe de communications secondaires (EMCS), lequel servirait de canal d'urgence nonaural pour alimenter CFTR Toronto.

La titulaire devra respecter les lignes directrices appropriées contenues dans l'avis public CRTC 1984-117 du 17 mai 1984 intitulé "Services utilisant l'intervalle de suppression de trame (télévision) ou le système d'exploitation multiplexe de communications secondaires (MF)."

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 27 June 1985

Ottawa, le 27 juin 1985

Decision CRTC 85-490

Décision CRTC 85-490

Viking Cable T.V. Limited

Viking Cable T.V. Limited

Yarmouth, Rockville, Milton Heights,
Wellington, South Ohio, Arcadia,
Pleasant Lake, Wedgeport, Lower
Wedgeport, Upper Wedgeport, Chebogue
and Brooklyn, Nova Scotia
- 840144000

Yarmouth, Rockville, Milton Heights,
Wellington, South Ohio, Arcadia,
Pleasant Lake, Wedgeport, Lower
Wedgeport, Upper Wedgeport, Chebogue
et Brooklyn (Nouvelle-Écosse)
- 840144000

Pursuant to Public Notice CRTC 1984-61 dated 6 March 1984, the Commission approves in part the application to change the authorized distribution of the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above. It approves the proposal to add the carriage of the signals of CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton and CFMI-FM Vancouver, received via satellite from the Canadian Satellite Communications Inc. (CANCOM) network.

Suite à l'avis public CRTC 1984-61 du 6 mars 1984, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la distribution autorisée de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées. Il approuve la proposition visant à ajouter la distribution des signaux de CFQM-FM Moncton, CIRK-FM Edmonton et CFMI-FM Vancouver, reçus par satellite du réseau Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (CANCOM).

The Commission, however, denies the proposed addition of the signal of AM radio station CKRW Whitehorse, received via satellite from the CANCOM network. In Public Notice CRTC 1984-305 dated 12 December 1984, the Commission published proposed New Cable and Subscription Television Regulations, including proposed changes to the cable carriage of audio signals. These proposed regulations were subsequently the subject of a public hearing held in Hull on 30 April 1985. Until new regulations are enacted, the Commission is not prepared to approve the distribution of distant AM radio signals in markets served by local AM stations, not authorized for carriage on cable.

Toutefois, le Conseil refuse l'ajout proposé du signal de la station radiophonique MA CKRW Whitehorse, reçu par satellite du réseau de la CANCOM. Dans l'avis public CRTC 1984-305 du 12 décembre 1984, le Conseil a publié un Projet de nouveau Règlement sur la télédistribution et la télévision par abonnement, lequel comprenait des modifications proposées relativement à la distribution par câble de signaux sonores. Ces règlements proposés ont par la suite fait l'objet d'une audience publique tenue à Hull le 30 avril 1985. Jusqu'à ce que le nouveau règlement ait été promulgué, le Conseil n'est pas disposé à approuver la distribution de signaux radiophoniques MA éloignés dans des marchés desservis par des stations MA locales dont la distribution par câble n'est pas autorisée.

The Commission acknowledges the intervention from Radio CJLS Limited, licensee of the local AM station CJLS Yarmouth concerning the potential adverse effect that distant Canadian

Le Conseil fait état de l'intervention de Radio CJLS Limited, la titulaire de CJLS, la station radiophonique MA locale à Yarmouth, au sujet de l'impact défavorable possible que des

radio signals could have on local stations.

signaux radiophoniques canadiens éloignés pourraient avoir sur des stations locales.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 28 June 1985

Ottawa, le 28 juin 1985

Decision CRTC 85-491

Décision CRTC 85-491

Radio Cornwall-Hawkesbury Inc.

Radio Cornwall-Hawkesbury Inc.

Hawkesbury, Ontario - 850459900
- 850460700

Hawkesbury (Ontario) - 850459900
- 850460700

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 30 April 1985, the Commission approves the applications for the renewal of the broadcasting licences for CHPR from 1 July 1985 to 30 September 1988, and for the low-power FM station licensed to provide service to Hawkesbury from 1 July 1985 to 30 June 1986, subject to the conditions specified in this decision and in the licences to be issued.

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 30 avril 1985, le Conseil approuve les demandes de renouvellement des licences de radiodiffusion de CHPR, du 1^{er} juillet 1985 au 30 septembre 1988, et de la station MF de faible puissance autorisée à desservir Hawkesbury, du 1^{er} juillet 1985 au 30 juin 1986, aux conditions stipulées dans la présente décision et dans les licences qui seront attribuées.

CHPR is a 250 watt day-time only French-language AM radio station; it was first licensed by the Commission in 1976 to rebroadcast CFIX Cornwall. In Decision CRTC 83-499 dated 30 June 1983, the Commission approved the transfer of the assets of CFIX and CHPR to Radio Cornwall-Hawkesbury Inc., owned by Mr. Guy Vaillancourt of Lachute, Quebec. Mr. Vaillancourt also owns Radio Lachute (1980) Inc., which is the licensee of CJLA Lachute.

CHPR est une station radiophonique MA de langue française de 250 watts exploitée le jour seulement; le Conseil lui a attribué une première licence en 1976 en vue de retransmettre CFIX Cornwall. Dans la décision CRTC 83-499 du 30 juin 1983, le Conseil a approuvé le transfert de l'actif de CFIX et de CHPR à Radio Cornwall-Hawkesbury Inc., propriété de M. Guy Vaillancourt, de Lachute (Québec). M. Vaillancourt est également propriétaire de Radio Lachute (1980) Inc., qui détient la licence de CJLA Lachute.

AM frequencies in the Cornwall-Hawkesbury area are subject to serious technical constraints, particularly after nightfall, due primari-

Les fréquences MA de la région de Cornwall-Hawkesbury font l'objet de contraintes techniques sérieuses, particulièrement après la tombée du

ly to the proximity of these communities to the American border and the need to provide adequate signal protection to stations operating in the U.S. in accordance with the Canada/United States of America Bilateral Agreement for AM Broadcasting.

In view of these technical restrictions, in Decision CRTC 83-499 the Commission also approved the applicant's proposal to establish low-power FM stations in Cornwall and Hawkesbury which would simulcast the programming of CFIX during the day, and provide listeners in this area with a local French-language nighttime service.

Taking into account the technical constraints on available frequencies and the cultural characteristics of this region, the Commission authorized the licensee of CFIX Cornwall and CHPR Hawkesbury to continue the operation of these stations for an interim period of two years, subject to the condition that both AM stations simulcast the programming of the Cornwall FM station once it commenced operation. The Commission also approved the licensee's proposal to broadcast on the Cornwall and Hawkesbury FM stations part of the programming originating from CJLA Lachute (Decision CRTC 83-499).

Prior to the 30 April 1985 Public Hearing, the applicant advised the Commission that, for economic reasons, it would not seek renewal of the licences for CFIX and the low-power FM station in Cornwall. In this regard, the Commission notes that the applicant's authority to establish the two low-power FM services was not implemented, and that the CFIX transmitter has not been operational since December 1983.

In considering whether to renew the AM and FM stations in Hawkesbury,

jour et en raison de leur proximité de la frontière américaine et de la nécessité d'assurer la protection appropriée aux signaux des stations exploitées aux États-Unis, conformément à l'accord bilatéral entre le Canada et les États-Unis concernant la radiodiffusion en modulation d'amplitude.

Compte tenu de ces restrictions techniques, le Conseil, dans la décision CRTC 83-499, a également approuvé la proposition de la requérante visant à établir à Cornwall et à Hawkesbury des stations MF de faible puissance qui diffuseraient simultanément les émissions de CFIX au cours de la journée et assureraient aux auditeurs de cette région un service local de langue française la nuit.

Compte tenu des contraintes techniques se rattachant aux fréquences disponibles et des caractéristiques culturelles de cette région, le Conseil a autorisé la titulaire de CFIX Cornwall et de CHPR Hawkesbury à continuer l'exploitation de ces stations pour une période temporaire de 2 ans, à la condition que les deux stations MA diffusent simultanément les émissions de la station MF de Cornwall, une fois l'exploitation commencée. Le Conseil a également approuvé la proposition de la titulaire en vue de diffuser sur les ondes des stations MF de Cornwall et de Hawkesbury une partie de la programmation provenant de CJLA Lachute (décision CRTC 83-499).

Avant l'audience publique du 30 avril 1985, la requérante a informé le Conseil que, pour des raisons d'ordre financier, elle ne demanderait pas le renouvellement des licences de CFIX et de la station MF de faible puissance de Cornwall. A cet égard, le Conseil note que l'autorisation accordée à la requérante en vue d'établir les deux services MF de faible puissance n'a pas été mise en oeuvre, et que l'émetteur de CFIX n'est plus exploité depuis décembre 1983.

En considérant s'il devait renouveler les licences des stations MA et MF de

the Commission has taken into account the special circumstances of the licensee, the economic and linguistic situation of this market and the financial resources and efforts expended by the applicant to ensure the continued availability of a private radio service for the French-speaking population of the Eastern Ontario counties of Stormont-Glen-garry and Prescott-Russell. The Commission has further taken into consideration the benefits to the community to be derived from the early implementation of the FM station in Hawkesbury and the consequent phasing out of the day-time only AM radio station.

The applicant also applied to change the program source of CHPR and the FM station serving Hawkesbury from studios located in Cornwall and Lachute to new studios to be located in Hawkesbury and Lachute. In support of its position that French-language radio service in Hawkesbury would not be feasible without the program feed from Lachute, the applicant spoke of the natural affinity between the two communities despite the fact that they are located in different provinces.

The Commission notes the licensee's commitment to provide 20 hours a week of local programming on CHPR during peak listening hours and 32 hours a week of local programming on the new FM station when it will be operational.

The Commission approves the requested changes of program source and notes that in Decision CRTC 85-492, of today's date, the Commission has approved an application by Radio Lachute (1980) Inc. for a new French-language FM station in Lachute to replace CJLA, the existing AM station.

Hawkesbury, le Conseil a tenu compte des circonstances spéciales de la titulaire, de la situation économique et linguistique de ce marché ainsi que des ressources financières et des efforts consacrés par la requérante pour assurer l'accessibilité continue d'un service radiophonique privé à la population francophone des comtés de Stormont-Glengarry et de Prescott-Russell de l'est de l'Ontario. Le Conseil a tenu compte en outre des bénéfices que la collectivité pourrait retirer d'une mise en oeuvre rapide de la station MF à Hawkesbury et la disparition progressive de la station radiophonique MA exploitée seulement le jour qui s'en suivrait.

La requérante a également demandé de transférer la source des émissions de CHPR et de la station MF desservant Hawkesbury des studios situés à Cornwall et à Lachute à de nouveaux studios qui seront situés à Hawkesbury et à Lachute. A l'appui de sa position selon laquelle le service radiophonique de langue française à Hawkesbury ne serait pas possible sans émissions provenant de Lachute, la requérante a parlé de l'affinité naturelle entre ces deux collectivités, malgré le fait qu'elles se trouvent dans deux provinces différentes.

Le Conseil note l'engagement de la titulaire de diffuser à CHPR 20 heures par semaine d'émissions locales durant les heures de grande écoute et 32 heures par semaine d'émissions locales à la station MF lorsque celle-ci sera en ondes.

Le Conseil approuve les changements de source d'émission proposés et note, à cet égard, que, dans la décision CRTC 85-492 d'aujourd'hui, le Conseil a approuvé une demande présentée par Radio Lachute (1980) Inc. visant l'exploitation, à Lachute, d'une nouvelle station MF de langue française pour remplacer CJLA, la station MA existante.

The Commission notes the decision of the Canadian Broadcasting Corporation's not to allow CHPR Hawkesbury to have access to the CBC's weekly half-hour program "Ontario 30" on the grounds that this program is already available to listeners in the Hawkesbury area. Nevertheless, the licensee is reminded that it has a continuing obligation to serve the varied information needs of the region's francophone community.

The Commission denies the applicant's proposal to reduce the broadcast of French-language vocal music from 65% to 60%. In accordance with the Commission's policy, French-language radio stations are generally required to broadcast a minimum of 65% of all vocal music selections in the French language.

The Commission acknowledges, however, the concerns raised by some French-language radio broadcasters during the 25 March 1985 Montreal public hearing regarding their difficulties in meeting this 65% level due to the limited availability of quality French-language vocal music, particularly in some categories. In this regard, the Commission has stated in Public Notice 1985-100 dated 22 May 1985, that it is setting up a Task Force that will examine the most effective ways in which francophone broadcasters can stimulate and promote new French-language music talent.

Under the circumstances, the Commission has decided not to authorize changes in the minimum levels of French-language vocal music now in effect, and requires the applicant to comply with the 65% level.

Le Conseil note que la Société Radio-Canada a décidé de ne pas permettre à CHPR Hawkesbury d'accéder à son émission hebdomadaire d'une demi-heure intitulée "Ontario 30" parce que cette émission est déjà disponible aux auditeurs de la région d'Hawkesbury. Toutefois, il est rappelé à la titulaire qu'elle a une obligation continue de servir les divers besoins en information de la collectivité francophone de la région.

Le Conseil refuse la proposition de la requérante en vue de ramener de 65 % à 60 % la diffusion de musique vocale de langue française. Conformément à la politique du Conseil, les stations radiophoniques de langue française sont généralement tenues de diffuser au moins 65 % de musique vocale de langue française.

Le Conseil est toutefois conscient des préoccupations soulevées par quelques titulaires de stations radiophoniques de langue française, lors de l'audience publique qui s'est tenue à Montréal le 25 mars 1985, relativement à leur difficulté de respecter ce niveau de 65 % à cause de la quantité restreinte de musique vocale de langue française de qualité disponible, notamment dans certaines catégories. A cet égard, le Conseil a déclaré, dans l'avis public 1985-100 du 22 mai 1985, qu'il entend mettre sur pied un groupe de travail qui aura comme mandat d'examiner la façon la plus efficace pour les radiodiffuseurs francophones de contribuer à la stimulation et à la mise en valeur de nouveaux talents musicaux d'expression française.

Dans les circonstances, le Conseil a décidé de ne pas autoriser de modification aux niveaux minimaux de musique vocale de langue française actuellement en vigueur et il exige que la requérante respecte le niveau de 65 %.

With respect to the Hawkesbury FM station, the Commission notes that the licensee proposes to operate the station within the "Group I" music format, defined in Public Notice 1984-151 on the Review of Radio.

As discussed at the hearing, the licensee is expected to submit a detailed plan and timetable for the implementation of the Hawkesbury FM station as soon as possible, before expiry of its renewed term of licence. This plan will be an important factor in the Commission's determination on whether a further renewal of this licence beyond 30 June 1986 is warranted.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-492

Radio Lachute (1980) Inc.

Lachute, Quebec - 840969000

Following a Public Hearing in Montreal on 25 March 1985, the Commission approves the application for a broadcasting licence for a French-language FM radio station at Lachute on the frequency 104.9 MHz, channel 285A, with an effective radiated power of 3,000 watts. The Commission will issue a licence expiring 30 September 1988, subject to the conditions of licence specified in this decision and in the licence to be issued.

In accordance with the applicant's proposal, this authority will only take effect upon surrender of the licence held by the applicant to

En ce qui concerne la station MF de Hawkesbury, le Conseil note que la titulaire propose d'exploiter cette station selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio.

Tel que discuté lors de l'audience, la titulaire devra soumettre un plan et un échéancier détaillés relativement à la mise en oeuvre dans les meilleurs délais de la station MF à Hawkesbury et ce, avant l'expiration de sa nouvelle licence. Ce plan jouera un rôle important lorsque le Conseil aura à déterminer si un renouvellement de cette licence au-delà du 30 juin 1986 est justifié.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-492

Radio Lachute (1980) Inc.

Lachute (Québec) - 840969000

A la suite d'une audience publique tenue à Montréal le 25 mars 1985, le Conseil approuve la demande de licence de radiodiffusion visant l'exploitation à Lachute, à la fréquence 104,9 MHz, canal 285A, d'une station radiophonique MF de langue française d'une puissance apparente rayonnée de 3 000 watts. Le Conseil émettra une licence expirant le 30 septembre 1988, aux conditions de licence stipulées dans la présente décision et dans la licence qui sera émise.

Conformément à la proposition de la requérante, la présente autorisation n'entrera en vigueur qu'à la rétrocession de la licence détenue par la

operate CJLA, the French-language AM radio station at Lachute.

The Commission notes that the licensee intends to broadcast 32 hours per week of programs originating from CHPR Hawkesbury, Ontario, and that the station will be operated in the "Group I" music format, defined in Public Notice CRTC 1984-151 on the Review of Radio.

The Commission denies the applicant's proposal to broadcast only 50% French-language vocal music. In accordance with the Commission's policy, French-language FM radio stations are generally required to broadcast a minimum of 65% of all vocal music selections in the French-language.

The Commission acknowledges, however, the concerns raised by some French-language radio broadcasters during the 25 March 1985 Montreal public hearing regarding their difficulties in meeting this 65% level due to the limited availability of quality French-language vocal music, particularly in some categories. In this regard, the Commission has stated in Public Notice CRTC 1985-100 dated 22 May 1985, that it is setting up a Task Force that will examine the most effective ways in which francophone broadcasters can stimulate and promote new French-language music talent.

It is a condition of licence that construction of the station be completed and that it be in operation within twelve months of the date of this decision or such further period as the Commission may, upon receipt of a request for extension before the expiry of the said twelve months, deem appropriate under the circumstances.

requérante et l'autorisant à exploiter CJLA, la station radiophonique MA de langue française à Lachute.

Le Conseil note que la titulaire entend diffuser 32 heures par semaine d'émissions en provenance de CHPR Hawkesbury (Ontario), et que la station sera exploitée selon un format musical qui correspond au "Groupe I", lequel est défini dans l'avis public CRTC 1984-151 portant sur l'Examen de la radio.

Le Conseil refuse la proposition de la titulaire visant à diffuser seulement 50 % de musique vocale de langue française. Conformément à la politique du Conseil, les stations radiophoniques MF de langue française doivent diffuser, en règle générale, au moins 65 % de musique vocale en français.

Le Conseil est toutefois conscient des préoccupations soulevées par quelques titulaires de stations radiophoniques de langue française lors de l'audience publique qui s'est tenue à Montréal le 25 mars 1985, relativement à leur difficulté de respecter ce niveau de 65 % à cause de la quantité restreinte de musique vocale de langue française de qualité disponible, notamment dans certaines catégories. A cet égard, le Conseil a déclaré dans son avis public CRTC 1985-100 du 22 mai 1985, qu'il entend mettre sur pied un groupe de travail qui aura comme mandat d'examiner la façon la plus efficace pour les radiodiffuseurs francophones de contribuer à la stimulation et à la mise en valeur de nouveaux talents musicaux d'expression française.

La licence est assujettie à la condition que la construction de la station soit terminée et que cette dernière soit en ondes dans les douze mois de la date de la présente décision ou dans le délai additionnel que le Conseil peut juger approprié en l'espèce, après avoir reçu une demande de prorogation avant l'expiration du délai de douze mois.

The Commission acknowledges the numerous interventions received in support of this application.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-493

Télécâble Laurentien Inc.

Hull, Aylmer and Gatineau, Quebec
- 841838600

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Hull, Aylmer and Gatineau by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.68 (Hull and Aylmer) and \$8.23 (Gatineau) to a uniform maximum rate of \$8.80. The Commission considers that the fee increases are justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

The Commission also approves an increase in the maximum installation fee from \$22.26 (Hull and Aylmer) and \$20.00 (Gatineau) to \$25.00. In approving these increases, the Commission has taken into consideration the fact that they only cover a portion of the actual costs of installation and has determined that such increases are justified on economic grounds.

As the basis for the filing of future annual returns and the preparation of any future rate increase applications, the Commission reminds the licensee of its policy of judging

Le Conseil a tenu compte des nombreuses interventions reçues à l'appui de cette demande.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-493

Télécâble Laurentien Inc.

Hull, Aylmer et Gatineau (Québec)
- 841838600

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Hull, Aylmer et Gatineau, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,68 \$ (Hull et Aylmer) et 8,23 \$ (Gatineau) à un tarif maximal uniforme de 8,80 \$. Le Conseil estime que les majorations sont justifiées en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Conseil approuve également une majoration du tarif d'installation maximal de 22,26 \$ (Hull et Aylmer) et 20 \$ (Gatineau) à 25 \$. En approuvant ces majorations, le Conseil a tenu compte du fait que les augmentations ne couvrent qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé que les majorations sont justifiées du point de vue financier.

À l'avenir, comme base de dépôt des rapports annuels de rendement et de la préparation de toute demande de majoration tarifaire, le Conseil rappelle à la titulaire sa politique

applications for rate increases on a case-by-case basis and, as such, requires that separate historical operating financial summaries and where applicable, financial projections, be filed for each licensed system.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-494

Télé câble Laurentien Inc.

Buckingham, Masson and Angers, Quebec
- 841839400

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-40 dated 4 March 1985, the Commission approves in part the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Buckingham, Masson and Angers by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.00 to \$8.80. The Commission considers that the licensee has justified an increase of \$0.32 on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation. Accordingly, it approves an increase in the maximum monthly subscriber fee to \$8.32.

In addition, the Commission approves an increase in the maximum installation fee from \$15.00 to \$25.00. In approving this increase, the Commission has taken into consideration the fact that the increase only covers a portion of the actual costs of installation and has determined that such an increase is justified on economic grounds.

relative à l'évaluation de demandes de majorations tarifaires sur une base individuelle et il exige, à cette fin, que des rapports financiers d'exploitation à l'origine séparés et, si nécessaire, des projections financières soient déposés pour chaque entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-494

Télé câble Laurentien Inc.

Buckingham, Masson et Angers (Québec)
- 841839400

Suite à l'avis public CRTC 1985-40 du 4 mars 1985, le Conseil approuve en partie la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Buckingham, Masson et Angers, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8 \$ à 8,80 \$. Le Conseil estime que la titulaire a justifiée une majoration de 32 ¢ en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs. En conséquence, le Conseil approuve une majoration du tarif d'abonnement mensuel maximal à 8,32 \$.

De plus, le Conseil approuve une majoration du tarif d'installation maximal de 15 \$ à 25 \$. En approuvant cette hausse, le Conseil a tenu compte du fait que l'augmentation ne couvre qu'une partie des coûts réels d'installation et a jugé qu'une telle majoration est justifiée du point de vue financier.

As the basis for the filing of future annual returns and the preparation of any future rate increase applications, the Commission reminds the licensee of its policy of judging applications for rate increases on a case-by-case basis and, as such, requires that separate historical operating financial summaries and where applicable, financial projections, be filed for each licensed system.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-495

Radio MF Charlevoix

Baie Saint-Paul, Quebec - 851495200

Pursuant to Public Notice CRTC 1985-116 dated 7 June 1985, the Commission approves the application to amend the broadcasting licence for CIHO-FM Baie Saint-Paul, on a temporary basis until 11 August 1985, by decreasing the effective radiated power from 7,520 watts to a power not greater than 7 watts and relocating the transmitter from its authorized site to a number of sites all located within the coverage area already authorized.

This temporary authority will enable the licensee to broadcast local events during the summer from mobile facilities until the station officially goes on-air.

In accordance with paragraph 22(1)(b) of the Broadcasting Act, the Commission will only issue the licence amendment, and the authority granted herein may only be implemented, at

A l'avenir, comme base de dépôt des rapports annuels de rendement et de la préparation de toute demande de majoration tarifaire, le Conseil rappelle à la titulaire sa politique relative à l'évaluation de demandes de majorations tarifaires sur une base individuelle et il exige, à cette fin, que des rapports financiers d'exploitation à l'origine séparés et, si nécessaire, des projections financières soient déposés pour chaque entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-495

Radio MF Charlevoix

Baie Saint-Paul (Québec) - 851495200

Suite à l'avis public CRTC 1985-116 du 7 juin 1985, le Conseil approuve la demande visant à modifier la licence de radiodiffusion de CIHO-FM Baie Saint-Paul, de façon temporaire jusqu'au 11 août 1985, en diminuant la puissance apparente rayonnée de 7 520 watts à une puissance n'excédant pas 7 watts et en déplaçant l'émetteur du site actuellement autorisée à plusieurs sites tous situés à l'intérieur de la zone de rayonnement déjà autorisée.

Cette autorisation temporaire permettra à la titulaire de diffuser à partir d'installations mobiles des événements locaux au cours de l'été en attendant la mise en ondes officielle de la station.

Conformément à l'alinéa 22(1)b) de la Loi sur la radiodiffusion, le Conseil n'émettra la licence modifiée et l'autorisation accordée par la présente ne pourra être mise en oeuvre, qu'au

such time as written notification is received from the Department of Communications that it will issue an amendment to the Technical Construction and Operating Certificate.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-496

Rogers Cable TV Limited

Part of Metropolitan Toronto, Ontario
- 842803900

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves in part an application by Rogers Cable TV Limited (Rogers) to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving part of Metropolitan Toronto by increasing the maximum monthly subscriber fee.

Rogers proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.39 to \$9.89. Based on the financial information provided by the licensee, and the evidence presented at the hearing, the Commission considers that the licensee has justified an increase of \$1.21, on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, for the reasons set out below. Accordingly, the Commission approves an increase in the maximum monthly subscriber fee to \$9.60.

In 1982, Rogers submitted an application for a two-stage increase of \$2.00 upon approval, and a further \$1.00 to become effective 1 September 1983 in its maximum monthly subscriber fee of \$7.25, based on economic need. In support of the application,

moment où le ministère des Communications aura confirmé par écrit l'attribution d'une modification au certificat technique de construction et de fonctionnement.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-496

Rogers Cable TV Limited

Secteur du Toronto métropolitain
(Ontario) - 842803900

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve en partie une demande présentée par la Rogers Cable TV Limited (la Rogers), visant à modifier la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert un secteur du Toronto métropolitain, en majorant le tarif d'abonnement mensuel maximal.

La Rogers a proposé de faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,39 \$ à 9,89 \$. En se basant sur les renseignements d'ordre financier fournis par la titulaire et de la preuve soumise lors de l'audience, le Conseil estime que la titulaire a justifié une majoration de 1,21 \$, en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs, pour les motifs exposés ci-dessous. En conséquence, le Conseil approuve une majoration du tarif d'abonnement mensuel maximal à 9,60 \$.

En 1982, la Rogers avait présenté une demande de majoration en deux étapes de son tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,25 \$, soit 2 \$ lors de l'approbation et un montant additionnel de 1 \$ à compter du 1^{er} septembre 1983, pour des raisons d'ordre

the licensee cited low rates of return and operating margins, and projected high capital expenditures to replace aging equipment and enhance the quality of service provided to subscribers.

Prior to the issuance of the Commission's decision on this application, however, Rogers requested, in response to the Government's price restraint program announced on 28 June 1982, that its rate application be amended to limit its fee increases to 6% and 5% respectively. Decision CRTC 82-781 authorizing the proposed 6% and 5% increases to \$7.69 and \$8.07 was issued on 1 September 1982. A further application for an increase of 4% to \$8.39, effective 1 July 1984, was subsequently approved in Decision CRTC 84-543.

In its current application, Rogers emphasized that the reasons for the initial 1982 rate application are now more valid than ever. Rogers indicated that, despite considerable restraints on its operation, it has continued to experience an unacceptable operating margin. Rogers further emphasized that costly capital expenditure programs for plant upgrading and replacement had placed it "in a significant cash deficiency situation." "The magnitude of this requested increase," it noted, "is necessitated by the need for this company to curb the continuing expected cash flow deficiencies and return the company to a reasonable degree of profitability."

Rogers' Toronto cable system is the largest and one of the most technically sophisticated systems in

financières. A l'appui de cette demande, la titulaire avait fait état de faibles taux de rendement et marges d'exploitation, et de dépenses en immobilisation considérables pour remplacer l'équipement vieillissant et améliorer la qualité du service dispensé aux abonnés.

Toutefois, avant la publication de la décision du Conseil relativement à cette demande, la Rogers a demandé, en réponse au programme de restriction des prix du gouvernement annoncé le 28 juin 1982, que sa demande soit modifiée de façon à limiter ses majorations tarifaires à 6 % et à 5 %, respectivement. La décision CRTC 82-781 autorisant les majorations proposées de 6 % et de 5 % à 7,69 \$ et à 8,07 \$ a été publiée le 1^{er} septembre 1982. Une autre demande de majoration de 4 %, soit à 8,39 \$, à compter du 1^{er} juillet 1984, a été approuvée par la suite dans la décision CRTC 84-543.

Dans la demande en instance, la Rogers a insisté sur le fait que les raisons invoquées dans la demande de majoration tarifaire soumise originalement en 1982 sont valables aujourd'hui plus que jamais. Malgré des restrictions considérables imposées à ses activités, la Rogers a fait remarquer qu'elle a continué à enregistrer une marge d'exploitation inacceptable. La Rogers a réaffirmé des dépenses en immobilisation considérables liées à l'amélioration et au remplacement d'installations qui, ne pouvant être différées l'avaient placée (TRADUCTION) "dans une grave situation de déficit de caisse." Elle ajouté que (TRADUCTION) "l'ampleur de la majoration demandée est justifiée par la nécessité pour la compagnie de remédier à ce déficit de caisse et de rendre la compagnie raisonnablement rentable."

L'entreprise de télédistribution de la Rogers à Toronto est la plus importante et l'une des plus avancée, du

Canada, providing some 361,000 subscribers in the Metropolitan Toronto area with a wide choice of broadcast signals and community programming services. Rogers noted that, in cooperation with Canadian Cablestems Limited (CCL), its parent company, it had developed an advanced computer system which will significantly improve many aspects of customer service. Given the limited potential for basic subscriber growth within the Toronto area, however, Rogers argued that it must rely on cost efficiencies and rate increases to achieve a reasonable operating margin in order to continue to provide the traditional high level of service that its subscribers have come to expect.

Some of the factors which distinguish this system from others in the area in terms of a low rate of return were summarized by Rogers as follows:

... lower revenue due primarily to a relatively high proportion of bulk subscribers who receive service at low monthly rates in the Toronto system ... higher operating costs due primarily to commitments such as our programming and research funds and due to higher levels of service than is generally available in other systems in Ontario ... higher levels of capital invested in fixed assets as a result of continued rebuilds.

Rogers indicated that, to rebuild portions of the system and improve the quality of service, capital expenditures between 1982 and 1984 for the Toronto system were \$24.9 million. These significant capital

point de vue technique, au Canada. Elle fournit à environ 361 000 abonnés de la région métropolitaine de Toronto un vaste choix de signaux de radiodiffusion et de services de programmation communautaire. La Rogers a souligné qu'elle a élaboré de concert avec sa compagnie mère, la Canadian Cablesystems Limited (la CCL), un système informatique perfectionné qui apportera des améliorations notables à plusieurs aspects du service aux abonnés. Toutefois, étant donné les possibilités limitées de croissance de la base d'abonnés à l'intérieur de la région de Toronto, la Rogers a soutenu qu'elle doit compter sur l'efficacité des coûts et sur des majorations tarifaires pour atteindre une marge d'exploitation raisonnable et continuer à dispenser le service de qualité supérieure que ses abonnés s'attendent désormais à recevoir.

La Rogers a résumé comme suit certains facteurs qui la distinguent des autres entreprises de la région en fait de faible taux de rendement:

(TRADUCTION)

... revenus moins élevés à cause surtout d'une proportion relativement élevée d'abonnés en bloc qui reçoivent le service de l'entreprise de Toronto à des tarifs mensuels moins élevés ... coûts d'exploitation plus élevés, attribuables principalement à des engagements tels nos fonds de programmation et de recherche et à des niveaux de service plus élevés que ceux qui sont généralement offerts par les autres entreprises de l'Ontario ... niveaux plus élevés des capitaux investis par suite des reconstructions continues.

La Rogers a souligné qu'aux fins de reconstruire des secteurs de l'entreprise et d'améliorer la qualité du service, les dépenses en immobilisation entre 1982 et 1984, pour l'entreprise de Toronto se sont

expenditures have resulted in cash deficiencies of \$1 million in 1982, \$7 million in 1983 and \$6 million in 1984. Further the licensee estimates that another \$30 million will be spent during the next three years to rebuild the remaining 60% of the system's aging plant and to further improve the quality of service. An extensive apartment rewiring program has also been undertaken, which, Rogers states, will continue into 1986 at a total cost exceeding \$1 million. These capital expenditures can only continue to be justified if an appropriate return and favourable cash flow can be achieved and maintained.

As noted by the licensee, in 1980 CCL committed 2½% of the regulated revenues of its licensee subsidiaries, including Rogers, for research and development (R and D). In the past five years, CCL has contributed approximately \$18 million to R and D projects, including more than \$7 million on the computer software system for improved billing and accounting procedures, marketing and other customer service-related activities. Other R and D priorities have included the development of new technologies to improve the capability of cable hardware and, in cooperation with manufacturers, to develop "addressable systems and status monitoring of signals for the basic subscriber." More effective methods of planning and implementing cable plant rebuilds have also been developed, and made available to the Canadian cable industry. At the hearing, Rogers stated that, in the future, its 2½% commitment to R and D would be reduced to 1%, which it stated would now be sufficient for this purpose. The Commission will wish to explore all aspects of the Rogers' R & D fund when it considers the renewal of this licence.

élevées à 24,9 millions de dollars. Ces importantes dépenses en immobilisation ont entraîné des déficits de caisse d'un million de dollars en 1982, de 7 millions de dollars en 1983 et de 6 millions de dollars en 1984. De plus, la titulaire estime que 30 millions de dollars supplémentaires seront dépensés au cours des trois prochaines années pour reconstruire l'autre 60 % des installations vieillissantes et pour améliorer davantage la qualité du service. La Rogers a également entrepris un vaste programme de recâblage des appartements, qui, selon elle, se poursuivra jusqu'en 1986 et coûtera au total plus d'un million de dollars. Ces dépenses en immobilisation ne continueront à être justifiées que si des revenus et des flux monétaires adéquats peuvent être obtenus et maintenus.

Tel qu'indiqué par la titulaire, la CCL s'était engagée, en 1980, à consacrer 2,5 % des recettes réglementées de ses filiales titulaires, y compris la Rogers, à la Recherche et au Développement (R et D). Au cours des cinq dernières années, la CCL a consacré environ 18 millions de dollars à la R et D, dont plus de 7 millions de dollars pour un système informatisé permettant d'améliorer les méthodes de facturation et de comptabilité, de commercialisation et d'autres tâches liées au service aux abonnés. D'autres projets en matière de R et D incluent l'élaboration de nouvelles technologies visant à améliorer le rendement du matériel informatique et, en collaboration avec des manufacturiers, à élaborer (TRADUCTION) "des systèmes adressables et de contrôle de l'état des signaux pour les abonnés du service de base." Des méthodes plus efficaces relatives à la planification et à la mise en oeuvre de la reconstruction d'installation de câble ont été établies et mises à la disposition de l'industrie canadienne de la câblodistribution. A l'audience, la Rogers a déclaré, qu'à l'avenir, son engagement d'affecter 2,5 % à la R et D serait ramené à 1 %, qu'il estime justifiée à cette fin. Le Conseil désirera revoir tous les

aspects du fond de la R et D de la Rogers lorsqu'il étudiera le renouvellement de cette licence.

Rogers has also contributed 1% of its gross revenues to CCL's "Something for Something" Canadian program production fund, initiated in 1978. Since that time, \$5 million has been invested in this fund, of which some \$4 million was spent on such worthwhile co-productions as the "Galaxie" children's service. The licensee advised that it has recently "had some difficulty trying to fund certain projects with broadcasters to be able to utilize the fund and produce programming efforts that would be of benefit to our basic subscribers." The Commission will also wish to review this matter further in the context of Rogers' next licence renewal.

Based on a thorough examination of the financial information submitted by Rogers, the evidence at the hearing, and taking into account the system's low level of profitability, and the special characteristics of this complex cable system, including its many bulk subscribers, the Commission is satisfied that the licensee has demonstrated that a fee increase to \$9.60 is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, including economic need. The Commission does not consider, however, that the full requested fee increase to \$9.89 is warranted.

The Commission expects that, with this increase, the licensee will undertake the necessary capital expenditures to meet its objectives as stated at the hearing in regard to "the provision of high quality and reliable signals to our subscribers; the provision of responsive customer service; the provision of service to new residential areas; and, finally,

La Rogers a aussi contribué 1 % de ces recettes brutes au fond de programmation canadien de la CCL "Something for Something", établi en 1978. Depuis ce temps, 5 millions de dollars ont été versés à ce fond, à partir duquel environ 4 millions de dollars à été affecté à des productions conjointes valables, tel le service d'émissions pour enfants "Galaxie". La titulaire a fait savoir qu'elle a récemment (TRADUCTION) "éprouvé des difficultés à trouver certains projets qui lui permettraient, en collaboration avec d'autres radiodiffuseurs, d'utiliser le fond et de réaliser des émissions dont nos abonnés du service de base pourraient bénéficier." Le Conseil désire aussi revoir cette question lors du prochain renouvellement de la licence de la Rogers.

Après une étude approfondie des renseignements financiers présentés par la Rogers, de la preuve soumise à l'audience, et en tenant compte de la faible rentabilité de l'entreprise, et des caractéristiques spéciales de cette entreprise de télédistribution complexe, y compris ses nombreux abonnés en bloc, le Conseil est convaincu que la titulaire a démontré qu'une majoration tarifaire à 9,60 \$ est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs, y compris le besoin financier. Le Conseil est d'avis que la majoration tarifaire totale demandée à 9,89 \$ n'est pas justifiée.

Le Conseil s'attend à ce qu'avec cette majoration, la titulaire procédera aux dépenses en immobilisation nécessaires pour atteindre les objectifs qu'elle a exposés à l'audience, soit (TRADUCTION) "la prestation à nos abonnés de signaux de qualité supérieure et fiables; la prestation d'un service aux abonnés efficace; la prestation du service aux nouveaux secteurs résiden-

the unification of system design and upgrading within the Metropolitan Toronto area." The Commission also notes that, with the exception which is addressed below, no interventions were received to this application.

An opposing intervention was presented at the hearing by controller Barbara Greene, City Council Member of North York, in connection with the regularly-featured community channel open-line program, "Straight Talk" hosted by Mr. Mel Lastman, Mayor of North York.

The intervenor expressed serious concern about the host's treatment of controversial and public issues. She characterized his presentation as biased, arguing that "the Mayor chooses to use his show for personal abuse and partisan political purposes, not community discussion of civic issues".

The intervenor claimed that Rogers has not exercised its responsibility under the Broadcasting Act and the Cable Television Regulations and, in particular, referred the Commission to paragraph 3(d) of the Broadcasting Act and subsection 13(1) and section 14 of the Cable Television Regulations.

In response to this intervention, Rogers said it recognized that this live open-line public affairs program sometimes deals with highly controversial and sensitive issues and that the host's attitude has been known at times to be provocative. At the hearing Rogers advised that this popular show has been running for eleven years and assured the Commission that, during that time, the licensee has made every reasonable effort to provide the community of North York, and particularly City

tiels; et, enfin, l'unification de la conception et de l'amélioration de l'entreprise à l'intérieur de la région métropolitaine de Toronto." Le Conseil note en outre, qu'aucune intervention, à l'exception de celle décrite ci-dessous, n'a été reçue concernant cette demande.

A l'audience, une intervention défavorable a été présentée par Mme Barbara Greene, contrôleur du Conseil municipal de North York, concernant la tribune téléphonique "Straight Talk", animée par M. Mel Lastman, maire de North York, et diffusée régulièrement au canal communautaire.

L'intervenante a exprimé une grande préoccupation concernant le traitement par l'animateur de questions controversées et d'intérêt public. D'après elle, M. Lastman présente un point de vue partisan, faisant remarquer que (TRADUCTION) "le maire choisit d'utiliser son émission pour injurier les gens et faire de la politique partisane, et non pour discuter de questions municipales avec la collectivité".

L'intervenante soutient que la Rogers ne s'est pas acquittée de ses responsabilités en vertu de la Loi sur la radiodiffusion et du Règlement sur la télévision par câble et, à cet égard, elle s'est appuyée sur le paragraphe 3d) de la Loi sur la radiodiffusion ainsi que le paragraphe 13(1) et l'article 14 du Règlement sur la télévision par câble.

En réponse à cette intervention, la Rogers a déclaré que cette tribune téléphonique d'affaires publiques en direct porte quelquefois sur des questions très controversées et délicates et que l'attitude de l'animateur, à certains moments, a été considérée comme étant provocante. Toutefois, à l'audience, la Rogers a assuré le Conseil que pendant les onze ans d'existence de cette très populaire émission, elle a déployé tous les efforts raisonnables pour fournir à la collectivité de North York, particu-

Council members, with an opportunity for rebuttal, to ensure presentation of a balanced viewpoint.

In this regard, the Commission considers that controversial issues which are debated on an open-line program demand exceptionally careful treatment on the part of the licensee to ensure fairness, balance and high standard of programming in accordance with paragraph 3(d) of the Broadcasting Act.

With respect to balance, the Commission notes that the licensee has undertaken to allow broadcasting inserts within the period devoted to the "Straight Talk" feature to ensure the airing of alternate viewpoints whenever necessary. With regard to high-standard programming, the Commission has a continuing expectation that high editorial standards are carefully adhered to by the licensee, and emphasizes the licensee's responsibility for the programs that it broadcasts.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-497

Rogers Cable TV Limited

Brantford and Paris, Ontario
- 842830200

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving Brantford and Paris by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.68 to \$8.98. The Commission considers that

lièrement aux membres du Conseil municipal, des chances égales de réplique, afin de présenter un point de vue équilibré.

A cet égard, le Conseil estime que les questions controversées qui sont débattues au cours d'une tribune téléphonique, exigent une prudence exceptionnelle de la part de la titulaire aux fins d'assurer l'équité, l'équilibre et la haute qualité de cette programmation et ce, conformément aux dispositions du paragraphe 3d) de la Loi sur la Radiodiffusion.

Pour ce qui est de l'équilibre, le Conseil note que la titulaire s'est engagée à permettre la diffusion d'insertions au cours de la période consacrée à l'émission "Straight Talk", pour garantir l'expression de points de vue différents, lorsque cela se révèle nécessaire. Quant à la haute qualité de l'émission, le Conseil s'attend toujours à ce que des normes de rédaction élevées et un code d'éthique soient bien respectés par la titulaire, et soulignent la responsabilité de la titulaire à l'égard des émissions qu'elle diffuse.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-497

Rogers Cable TV Limited

Brantford et Paris (Ontario)
- 842830200

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert Brantford et Paris, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,68 \$ à 8,98 \$.

the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, and should enable the licensee to continue the rebuild of the system's aging cable plant facilities and maintain its high quality of service. The licensee advised that some \$300,000 will be spent this year on system improvements.

In response to questioning at the hearing regarding households in outlying areas which do not receive service, the licensee promised "to continue to investigate methods of providing service to rural and outlying areas." The Commission expects the licensee to make every effort in this regard.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-498

Rogers Cable TV Limited

Part of London, Ontario - 842870800

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving part of London by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$7.52 to \$8.98.

At the hearing, the licensee provided evidence to support its request for the rate increase based on serious economic need, due primarily to "unacceptable operating margins,

Le Conseil estime que cette majoration tarifaire est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs et qu'elle devrait permettre à la titulaire de continuer à reconstruire ses installations de télédistribution vieillissantes et de maintenir la qualité supérieure de son service. La titulaire a déclaré qu'environ 300 000 \$ seront consacrés à des améliorations de l'entreprise, cette année.

En réponse à des questions posées au cours de l'audience concernant des ménages situés dans les secteurs isolés qui ne reçoivent pas encore le service, la titulaire a promis (TRADUCTION) "de continuer à étudier des méthodes visant à assurer le service aux régions rurales et isolées." Le Conseil s'attend à ce que la titulaire prenne les mesures nécessaires à cet égard.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-498

Rogers Cable TV Limited

Secteur de London (Ontario)
- 842870800

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert un secteur de London, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 7,52 \$ à 8,98 \$.

A l'audience, la titulaire a fourni des preuves afin d'appuyer le fait que sa demande de majoration tarifaire était fondée sur d'importants besoins financiers découlant principalement de

negative cash flows, the need to defer required capital projects, and low returns on average net fixed assets."

The licensee proposes a five-year system rebuilding and upgrading program, including plant, installation and signal reception improvements, which will cost in excess of \$4 million and possibly as much as \$6 million. These capital expenditures can only continue to be justified, in the licensee's view, if an appropriate return and favourable cashflow can be achieved and maintained. With the rate increase noted above, the licensee estimated that an average of \$600,000 more per year will be allocated to the overall improvement of its system. With the necessary improvements to the quality of its established system, the licensee considers that it may then be in a better position to extend service to other areas.

Based on the financial information submitted, the Commission is satisfied that the reasons for the requested fee increase are valid. The Commission notes in particular that, during the Government's price restraint program announced on 28 June 1982, the licensee had capital expenditures in excess of \$1 million per year for 1982, 1983 and 1984, which resulted in low operating margins, negative cashflows and a low rate of return. The Commission considers, therefore, that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, and expects that it will enable the licensee to rebuild and upgrade the technical quality of the system.

(TRANSLATION) "marges d'exploitation inacceptables, d'un flux monétaire négatif, de la nécessité de reporter des projets d'immobilisations nécessaires et du faible rendement des immobilisations moyennes."

La titulaire propose un programme de reconstruction et d'amélioration d'une durée de cinq ans, comprenant des améliorations à l'entreprise, aux installations et à la réception des signaux, qui pourrait coûter plus de 4 million de dollar et possiblement jusqu'à 6 millions de dollars. Ces dépenses en immobilisation ne pourront continuer à être justifiées, selon la titulaire, que si elle obtient et maintient un rendement et un flux monétaire favorables. En tenant compte de la majoration tarifaire susmentionnée, la titulaire a estimé qu'elle pourra consacrer en moyenne 600 000 \$ de plus par année à l'amélioration générale de son entreprise. La titulaire estime que les améliorations nécessaires à son entreprise déjà établie lui permettront peut-être une fois apportées, d'être plus en mesure d'étendre le service à d'autres secteurs.

En se basant sur les renseignements d'ordre financier soumis, le Conseil est d'avis que les raisons à l'appui de la majoration tarifaire demandée sont valides. Le Conseil note plus particulièrement que lors du programme de restrictions des prix du gouvernement annoncé le 28 juin 1982, la titulaire avait effectué des dépenses en immobilisation d'un million de dollars par année en 1982, 1983 et 1984, lesquelles ont occasionnées des faibles marges d'exploitation, un flux monétaire négatif et des faibles taux de rendement. En conséquence, le Conseil estime que la majoration tarifaire est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs et il s'attend à ce qu'elle permette à la titulaire de recons-

truire et d'améliorer la qualité technique de l'entreprise.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 28 June 1985

Ottawa, le 28 juin 1985

Decision CRTC 85-499

Décision CRTC 85-499

Rogers Cable TV Limited

Rogers Cable TV Limited

Oshawa, Bowmanville and Whitby,
Ontario - 842691800

Oshawa, Bowmanville et Whitby
(Ontario) - 842691800

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.68 to \$9.89.

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,68 \$ à 9,89 \$.

At the hearing, the licensee provided evidence to demonstrate that low rates of return, declining operating margins, losses, negative cash flows and substantial capital expenditures necessitated the proposed increase in its monthly subscriber fee.

A l'audience, la titulaire a fourni des preuves démontrant que les faibles taux de rendement, les marges d'exploitation à la baisse, les pertes, le flux monétaire négatif et les importantes dépenses en immobilisation ont justifié la majoration proposée de son tarif d'abonnement mensuel.

The licensee serves a large, low density region, and continues to extend service to many of the more rural areas. Its recent extension of service to Orono required capital expenditures of some \$250,000. With the approved rate increase, the licensee said it would allocate capital expenditures of \$518,000 in 1986 and \$544,000 in 1987 to install plant in rural parts of its service area. The licensee also stated it must meet projected costs of \$350,000 in 1986 and \$368,000 in 1987 for the replacement and improvement of existing plant facilities. The licensee stated that, without the

La titulaire dessert une vaste région de faible densité et continue d'étendre le service à un grand nombre des secteurs les plus ruraux. La récente extension du service à Orono a nécessité des dépenses en immobilisation d'environ 250 000 \$. En tenant compte de la majoration tarifaire accordée, la titulaire a déclaré qu'elle consacrera des dépenses en immobilisation de 518 000 \$ en 1986 et 544 000 \$ en 1987 aux fins d'installer des infrastructures à des secteurs ruraux de sa zone de desserte. La titulaire a déclaré qu'elle doit en outre absorber des coûts projetés de 350 000 \$ en 1986 et 368 000 \$ en 1987

requested increase, its ability to maintain its quality of service, and to serve additional communities within its service area, could be jeopardized.

Based on the financial information submitted, the Commission is satisfied that the reasons for the requested fee increase are valid, and considers that the increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-500

Rogers Cable TV Limited

Newmarket, Bradford, Holland Landing,
River Drive Park and Sharon, Ontario
- 842827800

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves the application to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving the communities noted above by increasing the maximum monthly subscriber fee from \$8.68 to \$9.89.

The licensee informed the Commission that the aging plant of its cable system must soon be replaced so that its high quality of service can be maintained. With low operating margins, negative cash flows and low rates of return, the licensee argued that the rate increase was necessary

aux fins du remplacement et de l'amélioration des installations déjà en place. Toutefois, la titulaire a déclaré que, sans la majoration demandée, sa capacité de maintenir la qualité du service et de desservir d'autres collectivités de sa zone de desserte pourrait être compromise.

En se basant sur les renseignements d'ordre financier soumis, le Conseil estime que les raisons à l'appui de la majoration tarifaire demandée sont valides et que la majoration est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-500

Rogers Cable TV Limited

Newmarket, Bradford, Holland Landing,
River Drive Park et Sharon (Ontario)
- 842827800

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve la demande de modification de la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert les collectivités susmentionnées, visant à faire passer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,68 \$ à 9,89 \$.

La titulaire a informé le Conseil que les installations vieillissantes de son entreprise de télédistribution devront bientôt être remplacées pour que la qualité supérieure de son service soit maintenue. Compte tenu des faibles marges d'exploitation, du flux monétaire négatif et des faibles

to meet these capital expenditures for plant replacement which, the licensee estimates, will be approximately \$65,000 in both 1985 and 1986. It will also spend some \$133,000 in 1986 and \$196,000 in 1987 on major plant rebuild projects. In the licensee's view, these capital expenditures can only continue to be justified if an appropriate return and favourable cash flow can be achieved and maintained. Based on the financial information submitted, the Commission is satisfied that the reasons for the requested fee increase are valid. The Commission, therefore, considers that the fee increase is justified on the basis of the Commission's current criteria for rate regulation, and expects that it will enable the licensee to complete the rebuild and upgrade the technical quality of the system more quickly.

In reaching its decision, the Commission has considered the opposing intervention by Mr. A. Wood of Newmarket.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-501

Trillium Cable Communications Limited

Part of Metropolitan Toronto (Scarborough), Ontario - 842886400

Following a Public Hearing in Windsor on 12 February 1985, the Commission approves in part an application by Trillium Cable Communications Limited (Trillium) to amend the licence for

taux de rendement, la titulaire a soutenu que la majoration tarifaire était nécessaire pour absorber ces dépenses en immobilisation que la titulaire estime à environ 65 000 \$ en 1985 ainsi qu'en 1986. Elle défraiera en outre environ 133 000 \$ en 1986 et 196 000 \$ en 1987 aux fins de reconstruire une grande partie de ses installations. Selon la titulaire, ces dépenses en immobilisation ne pourront continuer à être justifiées que si elle obtient et maintient un rendement et un flux monétaire favorables. En se basant sur les renseignements d'ordre financier soumis, le Conseil est d'avis que les raisons à l'appui de la majoration tarifaire demandée sont valides. Le Conseil estime donc que la majoration tarifaire est justifiée en fonction des critères actuels établis par le Conseil aux fins de la réglementation des tarifs et qu'elle permettra à la titulaire de compléter la reconstruction et d'améliorer plus rapidement la qualité technique de l'entreprise.

En rendant sa décision, le Conseil a pris note de l'intervention défavorable de M. A. Wood, de Newmarket.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-501

Trillium Cable Communications Limited

Secteur du Toronto métropolitain (Scarborough) (Ontario) - 842886400

A la suite d'une audience publique tenue à Windsor le 12 février 1985, le Conseil approuve en partie la demande, présentée par la Trillium Cable Communications Limited (la Trillium),

the broadcasting receiving undertaking serving part of Metropolitan Toronto by increasing the maximum monthly subscriber fee.

Trillium proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.10 to \$9.60. The Commission approves an increase in this fee to \$8.55. Based on the financial information submitted, the Commission considers that the licensee has justified an increase of \$0.45 on the basis of the Commission's overall criteria for assessing rate increase applications.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 28 June 1985

Decision CRTC 85-502

Cablecasting Limited

Part of Metropolitan Toronto, Ontario
- 841309800

Following a Public Hearing in Hull, Quebec on 27 November 1984, the Commission approves in part the application by Cablecasting Limited to amend the licence for the broadcasting receiving undertaking serving part of Metropolitan Toronto by increasing the maximum monthly subscriber fee.

The licensee proposed to increase the maximum monthly subscriber fee from \$8.10 to \$8.49. The Commission approves an increase in this fee to \$8.40. Based on the financial information submitted, the Commission considers that the licensee has justified an increase of \$0.30 on the basis of the Commission's overall

visant à modifier la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert un secteur du Toronto métropolitain en majorant le tarif d'abonnement mensuel maximal.

La Trillium a proposé de majorer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,10 \$ à 9,60 \$. Le Conseil approuve une majoration de ce tarif à 8,55 \$. En se basant sur les renseignements d'ordre financier soumis, le Conseil est d'avis que la titulaire a justifiée une majoration de 45 ¢ en fonction de l'ensemble des critères établis par le Conseil aux fins de l'évaluation de demandes de majoration tarifaire.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 28 juin 1985

Décision CRTC 85-502

Cablecasting Limited

Secteur du Toronto métropolitain
(Ontario) - 841309800

A la suite d'une audience publique tenue à Hull (Québec) le 27 novembre 1984, le Conseil approuve en partie la demande, présentée par la Cablecasting Limited, visant à modifier la licence de l'entreprise de réception de radiodiffusion qui dessert un secteur du Toronto métropolitain en majorant le tarif d'abonnement mensuel maximal.

La titulaire a proposé de majorer le tarif d'abonnement mensuel maximal de 8,10 \$ à 8,49 \$. Le Conseil approuve une majoration de ce tarif à 8,40 \$. En se basant sur les renseignements d'ordre financier soumis, le Conseil est d'avis que la titulaire a justifié une majoration de 30 ¢ en fonction de l'ensemble des critères établis par le

criteria for assessing rate increase applications.

This increase will permit the licensee to complete the major system rebuild program with a view to improving the technical quality and expanding the channel capacity of the entire system.

Fernand Bélisle
Secretary General

Conseil aux fins de l'évaluation de demandes de majoration tarifaire.

Cette majoration permettra à la titulaire de compléter l'important programme de reconstruction de son entreprise, lequel vise à améliorer la qualité technique et à accroître la capacité de canaux de toute l'entreprise.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Telecom Decision CRTC 85-6

Décision Télécom CRTC 85-6

TARIFFS FOR RADIO AND TELEVISION
PROGRAM CHANNELSTARIFS DES VOIES TÉLÉPHONIQUES POUR LA
RADIODIFFUSION ET LA T L DIFFUSIONBACKGROUND

For purposes of this decision, the radio and television program channels provided by the federally-regulated terrestrial telecommunications common carriers (the carriers) have been characterized by the Commission as comprising three types of components: local loops, interface equipment and other types of transmission facilities (hereafter transmission facilities).

At present, the carriers use both general and special tariffs for the provision of radio program channels. All the carriers have general tariffs for full-time local radio program channels and for occasional-use local and interexchange radio program channels. Bell Canada (Bell), CNCP Telecommunications (CNCP), Northwestel Inc. (Northwestel) and Terra Nova Telecommunications Inc. (Terra Nova) have general tariffs for full-time interexchange radio program channels. In Bell's case, the tariffs are applicable to channels provided wholly within its territory. For those local and interexchange radio program channels provided under fixed-term contracts, special tariffs are also used by all the carriers.

With regard to television program channels, all the carriers except British Columbia Telephone Company (B.C. Tel) provide occasional-use channels using rates specified in their general tariffs. Full-time

HISTORIQUE

Aux fins de la présente décision, le Conseil a réparti en trois types de composantes les voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion fournies par les transporteurs publics de télécommunications terrestres réglementés par le gouvernement fédéral (les transporteurs): lignes locales, équipement d'interface et autres types d'installations de transmission (ci-après les installations de transmission).

  l'heure actuelle, les transporteurs utilisent des tarifs généraux et des tarifs spéciaux pour la prestation de voies téléphoniques pour la radiodiffusion. Tous les transporteurs ont des tarifs généraux applicables aux voies téléphoniques locales utilisées à plein temps pour la radiodiffusion et aux voies téléphoniques locales et intercirconscriptions utilisées occasionnellement pour la radiodiffusion. Bell Canada (Bell), les Télécommunications CNCP (le CNCP), la Norouestel Inc. (la Norouestel) et les Télécommunications Terra Nova Inc. (la Terra Nova) ont des tarifs généraux applicables aux voies téléphoniques intercirconscriptions utilisées à plein temps pour la radiodiffusion. Dans le cas de Bell, les tarifs s'appliquent aux voies fournies entièrement dans son territoire. Pour ce qui est des voies téléphoniques locales et intercirconscriptions pour la radiodiffusion fournies en vertu de contrats à terme, tous les transporteurs utilisent aussi des tarifs spéciaux.

Quant aux voies téléphoniques pour la télédiffusion, tous les transporteurs, à l'exception de la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique (la B.C. Tel), fournissent des voies téléphoniques destinées à une utilisation

channels are leased under special tariffs.

In Bell Canada, British Columbia Telephone Company and Telesat Canada: Increases and Decreases in Rates for Services and Facilities Furnished on a Canada-Wide Basis by Members of the TransCanada Telephone System, and Related Matters, Telecom Decision CRTC 81-13, 7 July 1981 (Decision 81-13), at page 157, the Commission directed Bell and B.C. Tel to file general tariffs for inter-provincial radio and television program channels.

In response to this directive, Bell and B.C. Tel filed tariff revisions for inter-provincial (or inter-company) occasional-use radio and television program channels, which were approved by the Commission to be effective 22 February 1982. In a letter dated 25 February 1982, the Commission also directed Bell to file tariffs for full-time inter-company radio and television program channels.

By letter dated 15 April 1982, Bell responded by stating:

... if the Commission considers that Bell Canada's tariff filing has not met the requirements of its directive at page 157 of Telecom Decision 81-13, the Company is requesting the Commission to reconsider its order and to make such modifications as the Commission may deem appropriate.

In support of its request for reconsideration, Bell submitted that there was substantial doubt as to the correctness of the directive at page 157 of Decision 81-13. Bell also requested that the Commission regard its letter of 15 April 1982 as an

occasionnelle, en vertu de tarifs prescrits dans leurs tarifs généraux. Les voies téléphoniques utilisées à plein temps sont louées en vertu de tarifs spéciaux.

Dans la décision Télécom CRTC 81-13 du 7 juillet 1981, intitulée Bell Canada, la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique et Télésat Canada: Augmentations et diminutions tarifaires pour les services et installations fournis dans l'ensemble du Canada, par les membres du Réseau téléphonique transcanadien, et questions connexes (la décision 81-13), aux pages 172 et 173, le Conseil a ordonné à Bell et à la B.C. Tel de déposer des tarifs généraux applicables aux voies téléphoniques interprovinciales pour la radiodiffusion et la télédiffusion.

En réponse à cette directive, Bell et la B.C. Tel ont déposé des révisions tarifaires applicables aux voies téléphoniques interprovinciales (ou inter-compagnies) pour la radiodiffusion et la télédiffusion, destinées à une utilisation occasionnelle, que le Conseil a approuvées à partir du 22 février 1982. Dans une lettre datée du 25 février 1982, le Conseil a également ordonné à Bell de déposer des tarifs applicables aux voies téléphoniques intercompagnies utilisées à plein temps pour la radiodiffusion et la télédiffusion.

Dans une lettre datée du 15 avril 1982, Bell a répondu:

[TRADUCTION]

... si le Conseil estime que le dépôt tarifaire de Bell Canada ne respecte pas les exigences de sa directive aux pages 172 et 173 de la décision Télécom 81-13, la compagnie demande au Conseil de revoir son ordonnance et d'apporter les modifications qu'il jugera appropriées.

A l'appui de sa demande de réexamen, Bell a fait valoir qu'il y avait un doute sérieux quant à la rectitude de la directive aux pages 172 et 173 de la décision 81-13. Bell a aussi demandé que le Conseil considère sa lettre du 15 avril 1982 comme une requête en

application for review under section 63 of the National Transportation Act in the event that such an approach was deemed necessary. In a letter dated 23 April 1982, B.C. Tel supported Bell's position.

In a letter dated 10 January 1983, the Commission advised Bell that its occasional use tariffs did not fully comply with the requirements of Decision 81-13. The Commission further stated:

Before making a determination on the Company's request for reconsideration, the Commission considers it useful to obtain certain additional information from the Company in light of the points raised in your letter of 15 April 1982. The relevant information requests are set out in an attachment to this letter. In addition to information on inter-Company channels, the Commission also considers it appropriate to examine the Company's use of the Special Facility Tariff for channels provided on an intra-Company basis.

Similar requests for information were subsequently sent to B.C. Tel, CNCP, Northwestel and Terra Nova.

In CRTC Telecom Public Notice 1984-41, dated 15 August 1984 (Public Notice 1984-41), the Commission decided, on the basis of the additional information provided by Bell and B.C. Tel, to review the directive at page 157 of Decision 81-13.

The Commission went on to note that the use of special tariffs for radio and television program channels gives rise to the potential for undue discrimination among various customers using similar services, due to the aggregate nature of such tariffs and their varying levels of profitability. The Commission was of the view that undue discrimination could also arise from the fact that Bell's general

révision en vertu de l'article 63 de la Loi nationale sur les transports, dans l'éventualité où il jugerait nécessaire de procéder ainsi. Dans une lettre datée du 23 avril 1982, la B.C. Tel a appuyé la position de Bell.

Dans une lettre en date du 10 janvier 1983, le Conseil a informé Bell que ses tarifs relatifs aux voies à utilisation occasionnelle n'étaient pas entièrement conformes aux exigences de la décision 81-13. Le Conseil a, de plus, déclaré:

[TRADUCTION]

Avant de trancher la demande de réexamen de la compagnie, le Conseil estime qu'il est essentiel d'obtenir certains renseignements additionnels de la compagnie en raison des points soulevés dans votre lettre du 15 avril 1982. Les renseignements demandés figurent dans une pièce jointe à la présente lettre. En plus de l'information sur les voies intercompagnies, le Conseil estime aussi qu'il y a lieu d'examiner le recours au Tarif des montages spéciaux pour les voies intra-compagnies.

Pareilles demandes de renseignements ont par la suite été adressées à la B.C. Tel, au CNCP, à la Norouestel et à la Terra Nova.

Dans l'avis public Télécom CRTC 1984-41 du 15 août 1984 (l'avis public 1984-41), le Conseil a décidé, compte tenu de renseignements complémentaires reçus de Bell et de la B.C. Tel, de réviser la directive donnée aux pages 172 et 173 de la décision 81-13.

Le Conseil a ensuite constaté que le fait d'appliquer des tarifs spéciaux aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion présente, pour divers clients utilisant des services semblables, des risques de discrimination induite attribuables au regroupement de ces tarifs et à leurs différents degrés de rentabilité. De l'avis du Conseil, il y a également risque de discrimination induite du fait

tariff item for full-time radio program channels is used only for short-term applications and is subject to general rate increases, while the longer term applications are covered by special tariffs, often on the basis of fixed-price contracts which are unaffected by general rate increases. The Commission also noted that, because such tariffs are often exempted from general rate increases, there is a risk that subscribers to other services may be cross-subsidizing special tariff customers.

Reference was made to CNCP Telecommunications, General Increase in Rates, Telecom Decision CRTC 81-26, 16 December 1981 (Decision 81-26) and CNCP Telecommunications - Special Tariffs Covering the Provision of Interconnected Private Line Voice Services, Telecom Decision CRTC 82-9, 29 September 1982 (Decision 82-9).

These decisions established fungibility as the criterion for determining the appropriateness of fixed-price, fixed-term contracts for transmission services. Under this fungibility criterion, fixed-price, fixed-term contracts such as those covered by special tariffs are appropriate for transmission services only where it can be shown that, due to the nature of the facilities or customer requirements, it is reasonably ascertainable that the facilities will not be commercially reusable after the contract period ends.

The Commission stated that, based on the record to date, it was persuaded that inter-company radio program channels are not essentially different from long-haul interexchange channels offered on an intra-company basis and that the market for these services is sufficiently large and the components used are sufficiently fungible to warrant the use of general tariffs. The Commission proposed, therefore, that all radio program channels should

que Bell n'utilise l'article de son tarif général applicable aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion à plein temps que pour des applications à court terme et qu'il est assujéti à des majorations tarifaires générales, tandis que les applications à long terme sont visées par des tarifs spéciaux, souvent par contrats à tarifs fixes qui ne sont pas assujétiés à des majorations tarifaires générales. Le Conseil a également noté qu'étant donné que ces tarifs sont souvent exemptés des majorations tarifaires générales, il y a risque que les abonnés d'autres services interfinancent les services assujétiés à des tarifs spéciaux.

On s'est référé à la décision Télécom CRTC 81-26 du 16 décembre 1981, intitulée Les Télécommunications CNCP, majoration tarifaire générale (la décision 81-26), et à la décision Télécom CRTC 82-9 du 29 septembre 1982, intitulée Télécommunications CNCP - Tarifs spéciaux applicables à la prestation de services téléphoniques de ligne directe interconnectés (la décision 82-9). Ces décisions établissent la fungibilité comme critère d'établissement de l'à-propos de contrats à prix et à terme fixes pour la prestation de services de transmission. En vertu de ce critère de fungibilité, des contrats à prix et à terme fixes comme ceux que visent des tarifs spéciaux ne sont appropriées pour la prestation de services de transmission que dans les cas où il peut être démontré, en raison de la nature des installations ou des besoins des clients desservis, qu'il existe une réelle possibilité qu'à l'expiration du contrat, les installations ne soient pas réutilisables commercialement.

Le Conseil a déclaré que, d'après les renseignements dont il disposait, il était convaincu que, pour la radiodiffusion, les voies téléphoniques intercompagnies ne sont pas essentiellement différentes des voies intercircrcription de longue distance qui sont offertes sur une base intra-compagnie et que le marché de ces services est suffisamment vaste et les installations, suffisamment fungibles, pour justifier le recours aux tarifs

be offered under general tariffs.
(The radio program channel proposal)

Public Notice 1984-41 also invited comment regarding ways to improve the terms and conditions contained in existing radio program channel general tariffs. More specifically, comment was invited on whether channel conditioning up to 15 KHz might be an appropriate addition to the present general tariffs. At present, Bell's General Tariff provides for up to 15 KHz conditioning for local radio program channels but only up to 8 KHz for interexchange channels.

Finally, with respect to television program channels, the Commission noted that only occasional-use channels are included in the carriers' general tariffs. The Commission further noted the evidence of the limited commercial reusability of certain television program channel components and indicated that such a limitation, taken together with the limited size of the television program channel market, particularly the inter-company market, might warrant the alteration of the directive at page 157 of Decision 81-13. Accordingly, the Commission proposed that, while the transmission facility component of television program channels should be offered under general tariffs, special tariffs should continue to apply to those components of television program channels which can be demonstrated to be non-fungible (the television program channel proposal).

The Commission advised that it would continue its practice, begun on 7 January 1983, of granting interim

généraux. Le Conseil a donc proposé que toutes les voies téléphoniques pour la radiodiffusion soient régies par les tarifs généraux (proposition concernant les voies téléphoniques pour la radiodiffusion).

Dans l'avis public 1984-41, le Conseil a également invité les parties intéressées à proposer des moyens d'améliorer les conditions contenues dans les tarifs généraux existants applicables aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion. Plus particulièrement, il a invité les parties intéressées à se prononcer sur la question de savoir s'il serait bon d'ajouter aux tarifs généraux actuels le conditionnement à 15 kHz des voies. A l'heure actuelle, le Tarif général de Bell prévoit le conditionnement à 15 kHz des voies téléphoniques locales pour la radiodiffusion, mais à 8 kHz seulement dans le cas des voies téléphoniques intercirconscriptions.

Enfin, pour ce qui est des voies téléphoniques pour la télédiffusion, le Conseil a noté que seules les voies destinées à une utilisation occasionnelle sont régies par les tarifs généraux des transporteurs. Le Conseil a, de plus, noté la preuve du faible degré de réutilisabilité commerciale de certaines composantes des voies téléphoniques pour la télédiffusion et il a signalé que cette limite, ajoutée au marché restreint des voies téléphoniques pour la télédiffusion, en particulier le marché intercompagnies, pouvait justifier une modification de la directive donnée aux pages 172 et 173 de la décision 81-13. En conséquence, le Conseil a proposé que, bien que les composantes "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion doivent être offertes en vertu des tarifs généraux, des tarifs spéciaux continuent de s'appliquer aux composantes prouvées non fungibles des voies téléphoniques pour la télédiffusion (proposition concernant les voies téléphoniques pour la télédiffusion).

Le Conseil a ajouté qu'il continuerait, comme il le faisait depuis le 7 janvier 1983, d'accorder son approbation

approval to special tariffs covering radio and television program channels, for which proposed rates are compensatory, until the issues raised in Public Notice 1984-41 were resolved.

In response to Public Notice 1984-41, the Commission received comment from Bell, B.C. Tel, Canadian Broadcasting Corporation (CBC), CNCP, CTV Television Network Ltd. (CTV), Northwestel, Government of Ontario (Ontario), Radiodiffusion Mutuelle Canada Ltée (Radiomutuel), Selkirk Communications Ltd. (Selkirk), Télémedia Communications Inc. (Télémedia) and Terra Nova.

THE RADIO PROGRAM CHANNEL PROPOSAL

1) Positions of Parties

Bell and B.C. Tel did not support the provision of full-time interexchange radio program channels under general tariffs. Bell submitted that the market for long-haul interexchange radio program channels is not sufficiently large and the components are not sufficiently fungible to warrant the use of general tariffs. While Bell indicated that the local loops and transmission facilities components would generally be reusable, it stated that a large portion of its investment in these channels, consisting of the audio-interface equipment component and modifications to meet required transmission specifications, would not generally be considered reusable. Bell argued that the latter point is particularly true when the size of the potential market is considered. In this regard, Bell noted that it has only six customers for such channels, one of which accounts for over 95% of its total revenues in this market. Moreover, Bell noted that the size of the market is likely to diminish with time due to increased use of satellite transmission and advances in digital technology which are rapidly rendering in-place analogue components obsolete.

provisoire à des tarifs spéciaux visant des voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion dont les taux proposés sont compensatoires, tant que les questions soulevées dans l'avis public 1984-41 n'auraient pas été réglées.

En réponse à son avis public 1984-41, le Conseil a reçu des observations de Bell, de la B.C. Tel, de la Société Radio-Canada (Radio-Canada), du CNCP, de la CTV Television Network Ltd. (la CTV), de la Norouestel, du Gouvernement de l'Ontario (l'Ontario), de Radiodiffusion Mutuelle Canada Ltée (Radiomutuel), de la Selkirk Communications Ltd. (la Selkirk), de la Télémedia Communications Inc. (la Télémedia) et de la Terra Nova.

PROPOSITION CONCERNANT LES VOIES TÉLÉPHONIQUES POUR LA RADIODIFFUSION

1) Positions des parties

Bell et la B.C. Tel n'appuient pas la proposition voulant que les voies téléphoniques intercirconscriptions utilisées à plein temps pour la radiodiffusion soient offertes en vertu des tarifs généraux. Bell a soutenu que le marché des voies téléphoniques intercirconscriptions à longue distance pour la radiodiffusion n'est pas suffisamment vaste et que les composantes n'en sont pas suffisamment fungibles pour justifier le recours aux tarifs généraux. Bell a indiqué que les lignes locales et les installations de transmission seraient des composantes généralement réutilisables, mais elle a déclaré qu'une grande partie de ses immobilisations dans ces voies, soit la composante équipement d'interface audio et les modifications pour satisfaire aux caractéristiques techniques de transmission voulues, ne seraient généralement pas considérées comme étant réutilisables. Bell a soutenu que ce dernier point est particulièrement vrai lorsque l'on tient compte de l'amplitude du marché possible. A cet égard, Bell a noté qu'elle ne compte que six abonnés à ces voies, dont l'un compte pour plus de 95 % de ses recettes totales dans ce marché. De plus, Bell a constaté que l'étendue du marché était susceptible de diminuer avec le

temps, à cause de l'utilisation de la transmission par satellite et des progrès marqués dans les techniques numériques, qui sont rapidement en voie de supplanter les composantes analogiques en place.

B.C. Tel argued that the interexchange radio program channel market is not sufficiently large to warrant the use of general tariffs. In this regard, B.C. Tel noted that, in its operating territory, it is very unusual to find more than one radio program channel being carried over any specific interexchange transmission facility cross-section. Noting as well that most radio program channels are one-way, B.C. Tel argued that the conversion of these channels to two-way voice channels would require additional expenditures which may or may not be warranted by demand levels for two-way voice traffic. B.C. Tel also noted that radio program channels use analogue components whereas the company is moving towards the use of digital technology.

La B.C. Tel a soutenu que le marché des voies téléphoniques intercirconscriptions pour la radiodiffusion n'est pas suffisamment vaste pour justifier le recours aux tarifs généraux. A cet égard, la B.C. Tel a noté que, dans son territoire d'exploitation, il est très rare que plus d'une voie téléphonique pour la radiodiffusion soit portée par une section particulière des installations de transmission intercirconscriptions. La B.C. Tel, notant également que la plupart des voies téléphoniques pour la radiodiffusion sont unidirectionnelles, a soutenu que la conversion de ces voies en voies téléphoniques bidirectionnelles entraînerait des dépenses supplémentaires qui pourraient être ou ne pas être justifiées par la demande de trafic téléphonique bidirectionnel. La B.C. Tel a aussi signalé que les voies téléphoniques pour la radiodiffusion utilisent des composantes analogiques, tandis que la compagnie s'oriente vers l'utilisation des techniques numériques.

Both Bell and B.C. Tel submitted that potential customers may acquire transmission facilities from several different suppliers, namely, other terrestrial carriers or, in the case of satellite transmission, Telesat Canada or Canadian Satellite Communications Inc. (Cancom). In addition, potential customers may build their own transmission facilities, subject to microwave licensing requirements.

Bell et la B.C. Tel ont toutes les deux fait état de ce que les abonnés éventuels peuvent acquérir des installations de transmission de plusieurs fournisseurs différents, notamment d'autres transporteurs terrestres ou, dans le cas de la transmission par satellite, de Télésat Canada ou de Les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la Cancom). En outre, les abonnés éventuels peuvent construire leurs propres installations de transmission, sous réserve des conditions d'attribution de licences d'exploitation de systèmes hertziens.

With regard to the issue of potential undue discrimination between general tariff and special tariff customers for similar services, Bell argued that, while the use of special tariffs may result in different rates for similar services, the rates reflect the costs of providing the individual services. B.C. Tel argued that the services are not "similar services"

Pour ce qui est de la question de la possibilité de discrimination induite entre les abonnés de services régis par des tarifs généraux et les abonnés de services semblables régis par des tarifs spéciaux, Bell a soutenu que l'utilisation de tarifs spéciaux peut se traduire par des tarifs différents pour des services semblables, mais que les tarifs sont fonction des coûts de

since the cost of providing custom built or designed services varies widely from customer to customer. In addition, B.C. Tel submitted that the concept of undue discrimination should not be applied to a competitive market.

With regard to the issue of cross-subsidization of special tariff customers, Bell and B.C. Tel submitted that, since rates under special tariffs are designed to be compensatory, the risk of such cross-subsidization from subscribers to other services is minimal.

CNCP, NorthwEstel and Terra Nova supported the use of general tariffs for full-time radio program channels.

Noting that it served only a small share of the market CNCP stated that, in its view, the components it uses are less likely to be reusable than would be the case for the carriers with larger market shares. CNCP proposed that the Commission establish a general principle that radio program channels be included in general tariffs. CNCP also stated that special tariffs should only be approved by the Commission when the carrier has demonstrated that the components utilized are not commercially and economically reusable.

NorthwEstel and Terra Nova took the position that they should be permitted to continue to offer both full-time and occasional-use radio program channels at existing general tariff rates, while retaining the option to price unique or non-standard radio program channels on a special tariff basis. They also argued that they should be able to offer discounts for long-term contracts through special tariffs. In support of their position, NorthwEstel and Terra Nova

prestation de ces services. La B.C. Tel a, pour sa part, soutenu que les services ne sont pas des "services semblables", étant donné que le coût de prestation de services personnalisés ou spécifiques varie énormément d'un abonné à l'autre. En outre, la B.C. Tel a déclaré que la notion de discrimination induite ne devrait pas s'appliquer à un marché concurrentiel.

Quant à la question de l'interfinancement des abonnés de services régis par des tarifs spéciaux, Bell et la B.C. Tel ont fait valoir qu'étant donné que les tarifs spéciaux ont pour objet d'être compensatoires, le risque d'un tel interfinancement par les abonnés d'autres services est minime.

Le CNCP, la Norouestel et la Terra Nova sont en faveur de l'application des tarifs généraux aux voies téléphoniques utilisées à plein temps pour la radiodiffusion.

Le CNCP, notant qu'il ne dessert qu'une faible partie du marché, a déclaré qu'à son avis, les composantes qu'il utilise sont moins susceptibles d'être réutilisables que ce ne serait le cas des transporteurs dont la part du marché est plus importante. Le CNCP a proposé que le Conseil établisse un principe général selon lequel les voies téléphoniques pour la radiodiffusion doivent être visées par les tarifs généraux. Le CNCP a également déclaré que le Conseil ne devrait approuver les tarifs spéciaux que dans le cas où le transporteur a prouvé que les composantes utilisées ne sont ni commercialement ni économiquement réutilisables.

La Norouestel et la Terra Nova ont adopté comme position qu'elles devraient être autorisées à continuer d'offrir des voies téléphoniques utilisées à plein temps et occasionnellement pour la radiodiffusion aux tarifs généraux existants, tout en conservant l'option d'établir des tarifs spéciaux pour des voies téléphoniques uniques ou non courantes. Elles ont également soutenu qu'elles devraient pouvoir offrir, au moyen de tarifs spéciaux, des rabais dans le cas de contrats à

stated that it is sometimes necessary to offer discounts for long-term contracts in competitive situations and that special tariffs are appropriate where it is necessary to incur extraordinary costs to supply and condition a channel.

CBC, Radiomutuel, Selkirk and Télémedia opposed the Commission's proposal concerning the use of general tariffs for radio program channels. Noting the specific requirements of broadcasters, including technical specifications and general quality considerations, CBC argued that the provision of radio program channels cannot be thought of in terms of standard service offerings. Radiomutuel and Télémedia were concerned with the potential increases in their rates in the event that radio program channels were provided under general tariffs. Both argued that they would be subjected to large increases.

Ontario took the position that special tariffs are appropriate only where a carrier can clearly demonstrate that the components involved are not reusable. In the particular case of radio program channels, Ontario supported the Commission's proposal to include them in general tariffs.

With regard to the possible addition to the general tariffs of channel conditioning up to 15 KHz, NorthwTel and Terra Nova both agreed that it would be an appropriate addition. NorthwTel noted that it would prefer to file unbundled rates for the conditioning equipment required so that it could provide customers with the option of supplying their own approved conditioning equipment.

long terme. A l'appui de leur position, la Norouestel et la Terra Nova ont déclaré qu'il est parfois nécessaire, dans des situations de concurrence, d'offrir des rabais dans le cas de contrats à long terme et que des tarifs spéciaux sont tout indiqués lorsqu'il faut engager des coûts extraordinaires pour fournir et conditionner une voie téléphonique.

Radio-Canada, Radiomutuel, la Selkirk et la Télémedia se sont opposés à la proposition du Conseil concernant l'application des tarifs généraux aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion. Radio-Canada, faisant état des besoins propres aux radiodiffuseurs et de considérations d'ordre général en matière de qualité et de caractéristiques techniques, a soutenu que la prestation de voies téléphoniques pour la radiodiffusion ne saurait être envisagée au même titre que l'offre de services courants. Radiomutuel et la Télémedia s'inquiètent de majorations possibles de leurs tarifs si les voies téléphoniques pour la radiodiffusion étaient fournies en vertu des tarifs généraux. Les deux ont soutenu qu'ils seraient assujettis à de fortes augmentations.

L'Ontario a adopté comme position que des tarifs spéciaux sont appropriés uniquement lorsqu'un transporteur peut clairement prouver que les composantes en cause ne sont pas réutilisables. Dans le cas particulier des voies téléphoniques pour la radiodiffusion, l'Ontario appuie la proposition du Conseil de les assujettir aux tarifs généraux.

Pour ce qui est de l'ajout possible aux tarifs généraux du conditionnement des voies téléphoniques à 15 kHz, la Norouestel et la Terra Nova ont toutes les deux convenu que la chose était appropriée. La Norouestel a fait valoir qu'elle préférerait déposer des tarifs dégroupés applicables à l'équipement de conditionnement requis, de sorte qu'elle puisse donner à ses abonnés le choix de fournir leur propre équipement de conditionnement approuvé.

2) Conclusion

The Commission considers that, as a general principle, services should be offered under general tariffs whenever feasible, since the use of these tariffs ensures that customers of comparable services will be treated uniformly.

In assessing whether it is feasible for radio program channels to be offered under general tariffs, the Commission has decided that it is appropriate to apply the fungibility criterion enunciated in Decisions 81-26 and 82-9 to each component of these channels. Accordingly, the Commission has concluded that general tariffs are appropriate for fungible components of radio program channels and that it is appropriate to offer non-fungible components under long-term contracts, such as those covered by special tariffs, in order that the carrier may be better assured of recovery of the capital-related costs involved.

Having considered the positions of the parties, the Commission is of the view that the likelihood that the audio-interface equipment component of radio program channels will not be fungible is sufficiently large to warrant the offering of this component through special tariffs. Consistent with the rating approach in Decision 82-9, the Commission considers that these special tariffs should comprise a fixed rate for the capital-related costs of the offering and a variable rate to recover costs which are not capital-related, such as ongoing maintenance and administration costs. This latter rate, similar to the Tier 'B' rate of a PBX offering, would be subject to revision to reflect changes in costs.

With regard to radio program channel local loops and transmission

2) Conclusion

Le Conseil estime que, comme principe général, les services devraient être offerts en vertu des tarifs généraux chaque fois que la chose est possible, étant donné que l'utilisation de ces tarifs garantit que les abonnés de services comparables jouiront du même traitement.

Dans son évaluation de la question de savoir s'il est possible d'offrir les voies téléphoniques pour la radiodiffusion en vertu des tarifs généraux, le Conseil a décidé qu'il convenait d'appliquer le critère de fongibilité énoncé dans les décisions 81-26 et 82-9 à chaque composante de ces voies. En conséquence, le Conseil en est venu à la conclusion que les tarifs généraux sont appropriés pour les composantes fongibles des voies téléphoniques pour la radiodiffusion et qu'il est approprié d'offrir des composantes non fongibles en vertu de contrats à long terme, comme ceux qui sont visés par les tarifs spéciaux, de manière que le transporteur soit mieux assuré du recouvrement des dépenses d'immobilisations engagées.

Après examen des positions des parties, le Conseil estime que la probabilité que la composante "équipement d'interface audio" des voies téléphoniques pour la radiodiffusion soit non fongible est suffisamment grande pour justifier que cette composante soit offerte en vertu de tarifs spéciaux. En conformité avec les principes de tarification exposés dans la décision 82-9, le Conseil estime que ces tarifs spéciaux devraient se composer d'un tarif fixe pour les dépenses d'immobilisations engagées dans le service en cause et d'un tarif variable pour recouvrer les coûts autres que les dépenses d'immobilisations, par exemple, les coûts permanents d'entretien et d'administration. Ce dernier tarif, semblable au tarif de la partie "B" applicable à un service de PBX, pourrait être révisé de manière à tenir compte de changements dans les coûts.

Quant aux lignes locales et aux installations de transmission des voies

facilities, the Commission has concluded that they are fungible and accordingly finds that general tariffs are appropriate for these components. Since each carrier currently has a general tariff for local radio program channels for the most commonly used frequency ranges, the main effect of this finding will be to require additions to the tariffs for interexchange radio program channels. Accordingly, the Commission directs that general tariffs be filed by the carriers within ninety days as follows:

- 1) General tariffs are to be filed for the local loop and transmission facility components necessary to provide full-time interexchange radio program channels, at the frequency ranges for which the carrier currently provides service.
- 2) At the option of each carrier, general tariffs for the local loop and transmission facility components necessary to provide full-time radio program channels may be filed for frequency ranges for which the carrier does not currently provide service.
- 3) Rates filed for the transmission facility component are to be based on voice-grade analogue channel rates, reflecting differences in the transmission facilities necessary to provide radio program channels and voice-grade analogue channels. In addition, differences in value of service are to be taken into account.

téléphoniques pour la radiodiffusion, le Conseil en est venu à la conclusion que ces composantes sont fungibles et que, par conséquent, il convient d'y appliquer les tarifs généraux. Étant donné que chaque transporteur possède à l'heure actuelle un tarif général applicable aux voies téléphoniques locales pour la radiodiffusion, pour ce qui est des gammes de fréquences les plus couramment utilisées, cette constatation aura comme effet principal de nécessiter des ajouts aux tarifs tenant compte des voies téléphoniques intercirconscriptions pour la radiodiffusion. En conséquence, le Conseil ordonne que les transporteurs déposent, dans les 90 jours, des tarifs généraux comme suit:

- 1) Il faut déposer des tarifs généraux pour les composantes "lignes locales" et "installations de transmission" nécessaires pour fournir des voies téléphoniques intercirconscriptions utilisées à plein temps pour la radiodiffusion, dans les gammes de fréquences pour lesquelles le transporteur dispense actuellement le service.
- 2) Chaque transporteur pourra, à sa discrétion, déposer pour les composantes "lignes locales" et "installations de transmission" nécessaires pour fournir des voies téléphoniques utilisées à plein temps pour la radiodiffusion des tarifs généraux applicables aux gammes de fréquences pour lesquelles il ne dispense pas actuellement le service.
- 3) Les tarifs déposés pour la composante "installations de transmission" doivent être fondés sur les tarifs applicables aux voies téléphoniques analogiques et refléter les différences dans les installations de transmission nécessaires pour fournir des voies téléphoniques pour la radiodiffusion et des voies téléphoniques analogiques. En outre, les différences dans la valeur du service devront être prises en ligne de compte.

In the case of Bell and B.C. Tel, the above requirements apply to channels provided both on an intra-company and inter-company basis. Further, in the case of Bell, since its current practice is to apply its general tariffs only to short-term applications, general tariffs for longer term use of the transmission facility component are to be filed for use in conjunction with audio-interface equipment components leased under special tariffs.

In its comments regarding terms and conditions which might be improved in existing radio program channel tariffs, NorthwesTel raised the issue of permitting customers the option of providing their own approved conditioning equipment or renting it from NorthwesTel. The Commission is prepared to consider this issue if, in the future, there exists a demand for such arrangements which is not being accommodated by the carriers.

THE TELEVISION PROGRAM CHANNEL PROPOSAL

1) Positions of Parties

Bell, B.C. Tel, NorthwesTel and Terra Nova opposed the provision of the transmission facility component of television program channels under general tariffs. They argued that all components of television program channels should be offered under special tariffs.

In support of this position, Bell and B.C. Tel noted that the market for television program channels is very small and that the likelihood of being able to reuse the components is remote. Both noted that, whereas television program channels are currently provided using analogue transmission, each company is moving towards the use of digital transmission. B.C. Tel added that few localities in its operating territory

Dans le cas de Bell et de la B.C. Tel, les exigences susmentionnées s'appliquent aux voies téléphoniques intracompanies comme intercompagnies. De plus, dans le cas de Bell, compte tenu qu'elle a actuellement pour pratique de n'appliquer ses tarifs généraux qu'aux applications à court terme, elle devra déposer des tarifs généraux applicables à l'utilisation à long terme de la composante "installations de transmission", pour fins d'utilisation de concert avec des composantes "équipement d'interface audio" louées en vertu de tarifs spéciaux.

Dans ses observations au sujet des conditions qui pourraient être améliorées dans les tarifs applicables, à l'heure actuelle, aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion, la Norouestel a soulevé la question de donner aux abonnés le choix de fournir leur propre équipement de conditionnement approuvé ou de le louer de la Norouestel. Le Conseil est disposé à étudier cette question s'il existe, éventuellement, une demande pour de telles dispositions à laquelle les transporteurs ne satisfont pas.

PROPOSITION CONCERNANT LES VOIES TÉLÉPHONIQUES POUR LA TÉLÉDIFFUSION

1) Positions des parties

Bell, la B.C. Tel, la Norouestel et la Terra Nova se sont opposées à la prestation de la composante "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion en vertu des tarifs généraux. Elles ont soutenu que toutes les composantes des voies téléphoniques pour la télédiffusion devraient être offertes en vertu de tarifs spéciaux.

A l'appui de cette position, Bell et la B.C. Tel ont fait valoir que le marché de ces voies téléphoniques pour la télédiffusion est très restreint et qu'il est très peu probable que l'on puisse réutiliser les composantes. Les deux ont signalé que les voies téléphoniques pour la télédiffusion sont fournies à l'heure actuelle au moyen de la transmission analogique, mais que chacune s'oriente vers l'utilisation de la transmission numérique. La B.C. Tel

could absorb the additional capacity which would result if one-way television program channels were converted to two-way voice channels.

Terra Nova noted that the provisioning costs could vary dramatically depending upon location and the quality of service specifications required by a customer. NorthwEstel noted that its provision of television program channels is limited to one short video link and that it does not forecast an additional requirement for this service.

Consistent with its position regarding radio program channels, CNCP proposed that the Commission establish a general principle that television program channels be included in general tariffs and that special tariffs only be approved in cases where the carrier has demonstrated that the components utilized are not commercially and economically reusable.

Ontario supported the Commission's proposal that the transmission facility component of television program channels be offered under general tariffs.

CBC and CTV opposed the provision of the transmission facility component of television program channels under general tariffs. CTV stated that special tariffs had worked well and had been both effective and fair. More specifically, CTV argued that the transmission facility components of its national microwave network should not be considered fungible given the limited size of the Canadian market for television program channels. CTV indicated that, in its view, the imposition of general tariffs would likely result in a significant increase in the cost to it for the distribution of its program services.

a ajouté que peu de localités dans son territoire d'exploitation pourraient absorber la capacité supplémentaire qui en résulterait si des voies téléphoniques unidirectionnelles pour la télédiffusion étaient converties en des voies téléphoniques bidirectionnelles.

La Terra Nova a noté que les coûts de fourniture pourraient varier sensiblement en fonction de l'emplacement et des critères de qualité de service imposés par l'abonné. La Norouestel a fait valoir que sa prestation de voies téléphoniques pour la télédiffusion se limite à une seule liaison vidéo à courte distance et qu'elle ne prévoit pas d'autre besoin de ce service.

En conformité avec sa position concernant les voies téléphoniques pour la radiodiffusion, le CNCP a proposé que le Conseil établisse un principe général selon lequel les voies téléphoniques pour la télédiffusion doivent être incluses dans les tarifs généraux et que des tarifs spéciaux ne doivent être approuvés que dans le cas où le transporteur a prouvé que les composantes utilisées ne sont ni commercialement ni économiquement réutilisables.

L'Ontario a appuyé la proposition du Conseil que la composante "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion soit offerte en vertu des tarifs généraux.

Radio-Canada et la CTV se sont opposés à la prestation de la composante "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion en vertu des tarifs généraux. La CTV a déclaré que les tarifs spéciaux avaient bien fonctionné et qu'ils avaient été efficaces et justes. Plus particulièrement, la CTV a soutenu que les composantes "installations de transmission" de son réseau national hertzien ne devraient pas être considérées comme étant fungibles, compte tenu de l'amplitude restreinte du marché canadien des voies téléphoniques pour la télédiffusion. La CTV a signalé qu'à son avis, l'imposition de tarifs généraux se traduirait probablement par une majoration sensible de ce qu'il lui en coûte pour la distribution de ses services de programmation.

2) Conclusion

In assessing the feasibility of offering the transmission facility component of television program channels under general tariffs, the Commission has again utilized the criterion of fungibility. Based on the record of this proceeding, the Commission has concluded that the transmission facility component of television program channels is not, in general, likely to be fungible. Accordingly, the Commission finds the use of special tariffs to be justified for all components of television program channels.

However, the Commission is of the view that, in future filings, rates for television program channels should be unbundled into two rate elements; namely, a fixed rate for the capital-related costs of the offering and a variable rate to recover costs which are not capital-related. This unbundling would facilitate the application of changes to the latter rate element reflecting changes in costs.

OTHER MATTERS

1) Variation of Decision 81-13

Consistent with its conclusions concerning the applicability of special tariffs for components of radio and television program channels, the Commission hereby varies Decision 81-13 so as to remove the requirement to file general tariffs for full-time television program channels and the audio-interface equipment component of full-time radio program channels.

2) Conclusion

Dans son évaluation de la possibilité d'offrir la composante "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion en vertu de tarifs généraux, le Conseil a, de nouveau, eu recours au critère de fungibilité. D'après le dossier dans la présente instance, le Conseil en est venu à la conclusion que la composante "installations de transmission" des voies téléphoniques pour la télédiffusion n'est généralement pas susceptible d'être fungible. En conséquence, le Conseil juge que l'utilisation de tarifs spéciaux pour toutes les composantes des voies téléphoniques pour la télédiffusion est justifiée.

Toutefois, le Conseil estime qu'à l'avenir, dans les dépôts tarifaires, les tarifs applicables aux voies téléphoniques pour la télédiffusion devraient être dégroupés en deux volets: un tarif fixe pour les dépenses d'immobilisations reliées à la prestation du service et un tarif variable pour recouvrer les coûts autres que les dépenses d'immobilisations. Ce dégroupement faciliterait l'application de modifications à ce dernier tarif, de manière à tenir compte de changements dans les coûts.

AUTRES QUESTIONS

1) Modification de la décision 81-13

En conformité avec ses conclusions concernant l'applicabilité de tarifs spéciaux aux composantes des voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion, le Conseil modifie par les présentes la décision 81-13 de manière à supprimer l'obligation de déposer des tarifs généraux pour les voies téléphoniques utilisées à plein temps pour la télédiffusion et la composante "équipement d'interface audio" des voies téléphoniques utilisées à plein temps pour la radiodiffusion.

2) Disposition of Tariffs for Radio and Television Program Channels Approved on an Interim Basis

During the course of this proceeding, the Commission has granted interim approval to a number of applications involving the use of special tariffs for the provision of radio and television program channels. The Commission has concluded that the requirements of this decision should not be applied to these applications and accordingly has decided to grant them final approval. More specifically, the applications filed under the Tariff Notices listed in the Appendix to this decision are hereby approved.

Fernand Bélisle
Secretary General

2) Règlement du cas des tarifs applicables aux voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion approuvés provisoirement

Le Conseil a, tout au cours de la présente instance, approuvé provisoirement un certain nombre de requêtes visant l'application de tarifs spéciaux à la prestation de voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion. Le Conseil en est venu à la conclusion qu'il n'y a pas lieu d'appliquer les conditions exposées dans la présente décision à ces requêtes et, en conséquence, il a décidé de leur accorder son approbation définitive. Plus particulièrement, les requêtes déposées en vertu des avis de modification tarifaire figurant en annexe à la présente décision sont approuvées par les présentes.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Appendix/Annexe

BELL CANADA

TARIFF NOTICE/ AVIS DE MODIFICATION TARIFAIRE	DATE	TELECOM ORDER/ ORDONNANCE TÉLÉCOM	DATE
374	02-04-81	83-1	07-01-83
396	13-05-81	83-2	07-01-83
416	19-06-81	83-3	07-01-83
544	23-12-81	83-4	07-01-83
560-A	29-03-83	83-256	22-04-83
631-A	29-03-83	84-535	31-08-84
663	01-06-82	83-7	07-01-83
720	16-08-82	83-4	07-01-83
727	25-08-82	83-8	07-01-83
745	15-09-82	83-9	07-01-83
811	19-11-82	83-23	19-01-83
925	14-04-83	83-312	24-05-83
929	19-04-83	83-522	13-09-83
1025	31-08-83	84-8	17-01-84
1059	12-10-83	84-59	10-02-84
1116	06-12-83	84-9	17-01-84
1117	07-12-83	84-60	10-02-84
1190	06-03-84	84-201	12-04-84

1262	22-05-84	84-360	12-06-84
1351	22-08-84	84-717	14-11-84
1516	06-02-85	85-123	04-03-85
1537	21-02-85	85-142	25-03-85

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY/
COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE

TARIFF NOTICE/ AVIS DE MODIFICATION TARIFAIRE	DATE	TELECOM ORDER/ ORDONNANCE TÉLÉCOM	DATE
451	18-03-82	83-230	13-04-83
478	20-05-82	83-529	13-09-83
588	05-11-82	83-11	07-01-83
686	22-04-83	83-530	13-09-83
712	20-06-83	83-435	25-07-83
779-A	22-03-84	84-232	13-04-84
786-A	01-03-84	84-212	12-04-84
826	21-12-83	84-42	24-01-84
881	23-03-84	84-234	13-04-84
918	28-05-84	84-396	19-06-84
969	15-08-84	84-561	05-09-84
980	30-08-84	84-598	21-09-84
1024	30-10-84	84-779	03-12-84

Ottawa, 4 April 1985

Ottawa, le 4 avril 1985

Telecom Decision CRTC 85-7

Décision Télécom CRTC 85-7

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY -
APPLICATIONS REGARDING ACCESS TO U.S.
DISCOUNT LONG DISTANCE TELEPHONE
SERVICES AND RATE RESTRUCTURING

COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE DE LA COLOMBIE-
BRITANNIQUE - REQUÊTES CONCERNANT
L'ACCÈS AUX SERVICES TÉLÉPHONIQUES
INTERURBAINS ÉTASUNIENS A RABAIS ET LA
RESTRUCTURATION TARIFAIRE

For related documents see: CRTC
Telecom Public Notices 1984-24,
1984-71 and 1984-74

Documents connexes: avis publics
Télécom CRTC 1984-24, 1984-71 et
1984-74

Background

On 17 April 1984, under Tariff Notice 899, British Columbia Telephone Company (B.C. Tel, the Company) applied to the Commission for orders approving an amendment to the Company's General Regulations which would prohibit B.C. Tel from granting its subscribers access to certain

Historique

Le 17 avril 1984, en vertu de l'avis de modification tarifaire 899, la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique (la B.C. Tel, la Compagnie) a demandé au Conseil d'émettre des ordonnances approuvant une modification aux Règlements généraux de la Compagnie qui interdirait à la B.C. Tel d'accor-

discount long distance services in the United States of America.

In the letter supporting its application, B.C. Tel indicated that approval of its application for authority to "block" certain calls was necessary to prevent potential revenue erosion as a result of plans by several companies (discount service providers) to offer B.C. Tel's subscribers discount long distance service, initially for Canada-U.S. traffic and, later, for Canada-Canada traffic routed through the U.S. According to the Company, customers of discount service providers use the Company's Message Toll Service (MTS) network, which interconnects with AT&T's network, for transmission of traffic in a normal manner to a point just beyond the British Columbia-State of Washington border. From that point, the discount service providers use either AT&T bulk rated facilities or the facilities of other U.S. carriers.

On 20 July 1984, under Tariff Notice 959, B.C. Tel filed an application to restructure the rate schedule set out in its General Tariff for MTS calls to the continental U.S. and the "through rate" portion of MTS calls to Mexico.

B.C. Tel indicated that, under the proposed restructuring, short-haul rates would be increased to eliminate anomalies with comparable U.S. interstate rates and Telecom Canada members' intra, adjacent and Trans-Canada rates, while long-haul rates would be decreased to have prices more closely related to costs. Further, the proposed rate restructuring would address the current situation in which B.C. Tel loses money on each short-haul call to the U.S. owing to the fact that the per minute rate is less than the amount paid under the

der l'accès par ses abonnés à certains services interurbains à rabais aux États-Unis d'Amérique.

Dans la lettre à l'appui de sa requête, la B.C. Tel a indiqué qu'il lui fallait obtenir l'approbation de sa requête en autorisation de "bloquer" certains appels pour prévenir une érosion possible des revenus à la suite des projets de plusieurs compagnies (fournisseurs de services à rabais) d'offrir le service interurbain à rabais aux abonnés de la B.C. Tel, d'abord pour les communications Canada-É.-U. et ensuite, pour les communications Canada-Canada acheminées par les É.-U. D'après la Compagnie, les abonnés des fournisseurs de services à rabais utilisent le réseau du service interurbain à communications tarifées (SICT) de la B.C. Tel, qui est interconnecté au réseau de l'AT&T, pour acheminer le trafic de façon normale jusqu'à un point situé juste au-delà de la frontière Colombie-Britannique-État de Washington. De ce point, les fournisseurs de services à rabais utilisent, soit les installations tarifées en vrac de l'AT&T, soit celles d'autres transporteurs américains.

Le 20 juillet 1984, en vertu de l'avis de modification tarifaire 959, la B.C. Tel a déposé une requête visant la restructuration de l'annexe tarifaire énoncée dans son Tarif général pour les appels par le SICT à destination de la partie continentale des États-Unis et la partie "tarif direct" des appels par le SICT à destination du Mexique.

La B.C. Tel a indiqué qu'en vertu de la restructuration proposée, les tarifs de courte distance seraient haussés, de manière à éliminer des anomalies entre ses tarifs et les tarifs interétats américains et les tarifs intérieurs, frontaliers et transcanadiens comparables des membres de Telecom Canada, tandis que les tarifs de longue distance seraient réduits, afin de rapprocher les prix des coûts. De plus, la restructuration tarifaire proposée permettrait de redresser la situation actuelle selon laquelle la B.C. Tel perd de l'argent à chaque appel de

revenue settlement agreement between AT&T and Telecom Canada.

B.C. Tel estimated that the proposed rate revisions would result in an average price decrease to users of 4%. According to the Company, there would be no net change, after subscriber response, in 1985 revenues.

In CRTC Telecom Public Notice 1984-71, dated 5 December 1984 (Public Notice 1984-71), the Commission noted that rate restructuring may be seen as an alternative to granting B.C. Tel the authority to block calls. Accordingly, the Commission initiated a single proceeding to consider the two applications, which would take place independently of the ongoing proceeding on interexchange competition announced in CRTC Telecom Public Notice 1984-6, dated 11 January 1984. The Commission invited comments on the rate restructuring application and on the application for a final order authorizing B.C. Tel to block certain calls. The Commission also denied a request by B.C. Tel for an interim order to block certain calls to the U.S. and a related application from the Telecommunications Workers Union (TWU) which would have obliged B.C. Tel to block these calls.

On 21 December 1984, the Commission received further information from B.C. Tel regarding the activities of providers of discount Canada-U.S. long distance services and the Company's evaluation of the resultant loss of traffic. First, B.C. Tel argued that the number of known service providers had increased to seven, although it

courte distance à destination des É.-U., du fait que le tarif à la minute est moins élevé que le montant versé en vertu de l'accord de partage des revenus conclu entre l'AT&T et Telecom Canada.

La B.C. Tel estime que les révisions tarifaires proposées entraîneraient une diminution de 4 % du prix moyen aux utilisateurs. D'après la Compagnie, il ne devrait pas y avoir de changement net dans les revenus de 1985, compte tenu de la réaction des abonnés.

Dans l'avis public Télécom CRTC 1984-71 du 5 décembre 1984 (l'avis public 1984-71), le Conseil a fait remarquer que la restructuration tarifaire peut être considérée comme une solution de rechange au fait de donner à la B.C. Tel l'autorisation de bloquer des appels. Par conséquent, le Conseil a amorcé une instance unique pour étudier les deux requêtes, qui devait se dérouler indépendamment de l'instance actuellement en cours concernant la concurrence intercirconscription laquelle fut annoncée dans l'avis public Télécom CRTC 1984-6 du 11 janvier 1984. Le Conseil a invité les parties intéressées à se prononcer sur la requête en restructuration tarifaire de même que sur la requête en vue d'obtenir une ordonnance définitive autorisant la B.C. Tel à bloquer certains appels. Le Conseil a aussi rejeté une requête présentée par la B.C. Tel en vue d'obtenir une ordonnance provisoire aux fins de bloquer certains appels à destination des É.-U. et une requête connexe présentée par le Syndicat des travailleurs en télécommunications (le STT), qui aurait obligé la B.C. Tel à bloquer ces appels.

Le 21 décembre 1984, le Conseil a reçu de la B.C. Tel des renseignements complémentaires sur les activités des fournisseurs de services Canada-É.-U. de longue distance à rabais et sur l'évaluation par la Compagnie de la perte de trafic qui s'ensuivrait. Tout d'abord, la B.C. Tel a soutenu que le nombre de fournisseurs connus de ser-

acknowledged some might still be in the start-up phase of their operations. Second, B.C. Tel pointed out that, although Cam-Net Communications Inc. (Cam-Net) and Longnet Telecommunications Inc. (Longnet) have provided assurances that they would, at this time, not carry Canada-Canada traffic, one company, Long Distance Access Corporation, is promoting discount calling from Vancouver to Toronto and Montreal. Finally, B.C. Tel provided data showing that the number of messages and minutes of traffic lost as a result of the operation of discount service providers had accelerated over the last 6 months.

Positions of Parties

In response to Public Notice 1984-71, the Commission received comments from several persons including: Bell Canada (Bell); Cam-Net; Canadian Business Telecommunications Alliance, Association of Competitive Telecommunications Suppliers, Canadian Bankers' Association, Canadian Business Equipment Manufacturers Association and Telephone Answering Association of Canada (CBTA et al); Canadian Federation of Communications Workers (CFCW); Director of Investigation and Research, Combines Investigation Act (the Director); Federated Anti-Poverty Groups of British Columbia, B.C. Old Age Pensioners' Organization, Kennedy House Senior Recreation Centre and United Elders Association of B.C. (FAPG et al); Carlyle Gilmour; Government of Ontario (Ontario); Longnet; Northwastel Inc. (Northwastel); Terra Nova Telecommunications Inc. (Terra Nova); and TWU. Their comments dealt with B.C. Tel's two applications, including its further evidence regarding the activities of discount service providers.

vices était passé à sept, mais elle a reconnu que certains pouvaient en être encore au stade de l'établissement de leur exploitation. En second lieu, la B.C. Tel a signalé que, même si la Cam-Net Communications Inc. (la Cam-Net) et la Longnet Telecommunications Inc. (la Longnet) avaient fourni l'assurance qu'elles ne se livreraient pas, pour le moment, à du trafic Canada-Canada, une compagnie, la Long Distance Access Corporation, fait la promotion d'appels à rabais de Vancouver à Toronto et à Montréal. Enfin, la B.C. Tel a fourni des données montrant que le nombre de messages et de minutes de trafic perdus par suite de l'exploitation de fournisseurs de services à rabais ont augmenté au cours des six derniers mois.

Positions des parties

En réponse à son avis public 1984-71, le Conseil a reçu des observations de plusieurs personnes, notamment: Bell Canada (Bell); la Cam-Net; la Canadian Business Telecommunications Alliance, l'Association of Competitive Telecommunications Suppliers, l'Association des banquiers canadiens, l'Association canadienne des fabricants d'équipement de bureau et la Telephone Answering Association of Canada (la CBTA et autres); la Fédération canadienne des travailleurs en communications (la FCTC); le Directeur des enquêtes et recherches, Loi relative aux enquêtes sur les coalitions (le Directeur); les Federated Anti-Poverty Groups de la Colombie-Britannique, la B.C. Old Age Pensioners' Organization, le Kennedy House Senior Recreation Centre et la United Elders Association of B.C. (les FAPG et autres); M. Carlyle Gilmour; le Gouvernement de l'Ontario (l'Ontario); la Longnet; la Norouestel Inc. (la Norouestel); les Télécommunications Terra Nova Inc. (la Terra Nova); et le STT. Leurs observations ont porté sur les deux requêtes de la B.C. Tel, y compris ses éléments de preuve complémentaires concernant les activités des fournisseurs de services à rabais.

1. B.C. Tel's Further Evidence Regarding the Activities of Discount Service Providers

Both Cam-Net and Longnet took issue with B.C. Tel's allegation that the number of discount service providers had significantly increased. According to Longnet, the only new entrant is North American Network Inc. and its operations are minimal. In reply, B.C. Tel asserted that Tri-Com Systems Inc. was also active and that, regardless of the number of entrants to date, the expressions of interest in the market show the strong incentives for entry under the existing artificially high pricing structure for long distance services.

With regard to Canada-Canada traffic, Longnet claimed it is unlikely that Canada-Canada service through the U.S. would ever be offered by discount service providers given existing tariffs and the distance of major eastern Canadian cities to the U.S. border. Cam-Net and Longnet referred to their undertakings not to provide Canada-Canada service. Further, Longnet noted that Long Distance Access Corporation, the company that B.C. Tel alleged was promoting such service, is not presently operating. In reply, B.C. Tel argued that Canada-Canada service must be financially viable given the promotional literature issued by Long Distance Access Corporation and the need for Cam-Net and Longnet to agree to forbear from carrying Canada-Canada traffic.

Cam-Net, CBTA et al, the Director and Longnet argued that the loss of traffic to B.C. Tel does not establish that there has been or will be significant revenue erosion or economic harm to B.C. Tel. CBTA et al attempted to estimate the revenue loss

1. Les éléments de preuve complémentaires de la B.C. Tel concernant les activités des fournisseurs de services à rabais

La Cam-Net et la Longnet ont contesté l'allégation de la B.C. Tel voulant que le nombre de fournisseurs de services à rabais ait sensiblement augmenté. Selon la Longnet, le seul nouveau fournisseur est la North American Network Inc., et son exploitation est minime. Dans sa réplique, la B.C. Tel a affirmé que la Tri-Com Systems Inc. était, elle aussi, à l'oeuvre et qu'indépendamment du nombre de fournisseurs jusqu'ici, l'intérêt manifesté pour le marché témoigne des fortes incitations qu'il y a à y accéder à cause de la structure de tarification artificiellement élevée des services interurbains qui existe à l'heure actuelle.

Pour ce qui est du trafic Canada-Canada, la Longnet a soutenu qu'il est peu probable que le service Canada-Canada par les É.-U. soit jamais offert par les fournisseurs de services à rabais, compte tenu des tarifs actuels et de la distance entre les grandes villes de l'Est du Canada et la frontière américaine. La Cam-Net et la Longnet ont fait état de l'engagement qu'elles ont pris de ne pas offrir de service Canada-Canada. De plus, la Longnet a fait remarquer que la Long Distance Access Corporation, la compagnie qui, d'après la B.C. Tel, aurait fait la promotion d'un tel service, n'est pas en exploitation à l'heure actuelle. En réplique, la B.C. Tel a soutenu que le service Canada-Canada doit être financièrement viable, à en juger par la documentation promotionnelle publiée par la Long Distance Access Corporation et par la nécessité, pour la Cam-Net et la Longnet, de convenir de s'abstenir d'offrir du trafic Canada-Canada.

La Cam-Net, la CBTA et autres, le Directeur et la Longnet ont soutenu que la perte de trafic pour la B.C. Tel ne prouve pas qu'il s'est produit ou se produira pour elle une érosion des revenus ou un préjudice économique important. La CBTA et autres ont tenté

associated with the estimates of traffic loss provided by B.C. Tel. According to CBTA et al, the actual revenues of discount service providers would be less than \$1.1 million per year. In addition, B.C. Tel customers would be paying \$400,000 to B.C. Tel for the calls to the switches of the discount service providers just beyond the border. Further, CBTA et al argued that much of the traffic generated by discount service providers represents additional traffic rather than diversion of existing traffic from B.C. Tel.

In reply, B.C. Tel argued that the assumptions used by CBTA et al to produce its estimate of discount service provider revenue were inaccurate and, accordingly, that the estimate should be disregarded. Further, B.C. Tel argued that the market penetration of discount service providers has been significant and rapid. According to B.C. Tel, if their traffic volumes continue to grow at one-half the rate experienced to date, the discount service providers will account for approximately 12% of B.C. Tel's total Canada-U.S. messages by June 1985.

2. B.C. Tel's Application for a Final Order Authorizing it to Block Calls

A number of parties continued to favour the blocking of calls to discount long distance service providers. Three of these parties, CFCW, FAPG et al and TWU, argued that the Commission should block calls rather than approve rate restructuring.

Other parties favouring the blocking of calls were Carlyle Gilmour, Bell, Northwestel and Terra Nova. The latter three argued that both rate restructuring and blocking of calls were required to prevent erosion of

d'estimer la perte de revenus reliée aux estimations de la perte de trafic fournies par la B.C. Tel. Selon la CBTA et autres, les revenus réels des fournisseurs de services à rabais seraient inférieurs à 1,1 million de dollars par année. En outre, les abonnés de la B.C. Tel lui paieraient 400 000 \$ pour les appels aux centres de commutation des fournisseurs de services à rabais juste au-delà de la frontière. De plus, la CBTA et autres ont soutenu qu'une grande partie du trafic généré par les fournisseurs de services à rabais vient de nouveau trafic plutôt que d'un détournement du trafic existant de la B.C. Tel.

En réplique, la B.C. Tel a soutenu que les hypothèses sur lesquelles la CBTA et autres se fondent pour produire leur estimation des revenus des fournisseurs de services à rabais sont inexactes et que, par conséquent, il ne faut pas tenir compte de cette estimation. De plus, la B.C. Tel a fait valoir que la pénétration du marché par les fournisseurs de services à rabais a été importante et rapide. Selon la B.C. Tel, si le volume de trafic des fournisseurs de services à rabais continue d'augmenter à la moitié du rythme qu'ils ont connu jusqu'ici, ce volume comptera, d'ici juin 1985, pour environ 12 % du total des messages Canada-É.-U. de la B.C. Tel.

2. La requête de la B.C. Tel en vue d'obtenir une ordonnance définitive l'autorisant à bloquer des appels

Un certain nombre de parties continuent de favoriser le blocage d'appels aux fournisseurs de services interurbains à rabais. Trois de ces parties, soit la FCTC, les FAPG et autres et le STT, ont soutenu que le Conseil devrait autoriser le blocage des appels plutôt que d'approuver la restructuration tarifaire.

D'autres parties ont favorisé le blocage des appels, soit M. Carlyle Gilmour, Bell, la Norouestel et la Terra Nova. Les trois dernières ont fait valoir que la restructuration tarifaire et le blocage des appels

B.C. Tel's revenues. In support of their position, these parties referred in particular to B.C. Tel's further evidence regarding the activities of discount service providers.

Parties opposed to the blocking of calls were Cam-Net, CBTA et al, the Director, Longnet and Ontario. These parties argued essentially that B.C. Tel does not require the relief requested because the evidence provided by B.C. Tel, including its further evidence, does not demonstrate financial harm as a result of the activities of discount service providers. A number of these parties also argued that, whatever the weight to be attached to the evidence of financial harm, the Commission lacks jurisdiction to grant this relief. Ontario took the position that the Commission should not interfere with the ability of a subscriber to connect with any other subscriber absent compelling evidence and that such evidence had not been provided in this case. In reply, B.C. Tel reiterated that its customers would only be prevented from routing calls to the switches of alternative service providers that do not establish revenue sharing and interconnection arrangements with it.

3. B.C. Tel's Rate Restructuring Application

Parties in favour of rate restructuring were Bell, NorthwesTel, Terra Nova, and, for the most part, CBTA et al. CBTA et al expressed concern about one aspect of the rate restructuring application, namely, the proposed increase to short-haul Canada-U.S. rates. According to CBTA et al, these rates should be held constant to prevent the curtailment of revenues that would occur if these rates were increased.

s'imposaient tous les deux pour empêcher l'érosion des revenus de la B.C. Tel. A l'appui de leur position ces parties ont fait état en particulier des éléments de preuve complémentaires de la B.C. Tel concernant les activités des fournisseurs de services à rabais.

La Cam-Net, la CBTA et autres, le Directeur, la Longnet et l'Ontario se sont opposés au blocage des appels. Ces parties ont soutenu essentiellement que la B.C. Tel n'a pas besoin de l'exemption demandée parce que la preuve présentée par la B.C. Tel, y compris les éléments de preuve complémentaires, n'établit pas qu'un préjudice financier résulte des activités des fournisseurs de services à rabais. Un certain nombre de ces parties ont également fait valoir qu'indépendamment du poids accordé à la preuve de préjudice financier, le Conseil n'a pas la compétence voulue pour accorder l'exemption demandée. L'Ontario a adopté pour position que le Conseil ne devrait pas nuire à la capacité d'un abonné de se raccorder à tout autre abonné faute de preuve contraignante, et cette preuve n'a pas été produite dans la cause en instance. En réplique, la B.C. Tel a répété que ses abonnés ne seraient empêchés que d'acheminer des appels aux centres de commutation des fournisseurs de services de rechange qui ne concluent pas d'accords de partage des revenus et d'interconnexion avec elle.

3. La requête en restructuration tarifaire de la B.C. Tel

Les parties en faveur de la restructuration tarifaire étaient Bell, la Norouestel, la Terra Nova et, pour la plus grande partie, la CBTA et autres. La CBTA et autres se sont déclarées préoccupées par un aspect de la requête en restructuration tarifaire, soit la majoration proposée des tarifs Canada-É.-U. de courte distance. Selon la CBTA et autres, ces tarifs devraient rester constants afin d'empêcher la réduction des revenus qui se produirait si ces tarifs étaient majorés.

Parties opposed to rate restructuring were Cam-Net, the Director, FAPG et al Longnet, Ontario and TWU. Both FAPG et al and TWU took the position that the rate restructuring application raises a number of broader policy issues that should not be dealt with on an ad hoc basis but, rather, should be considered after a decision in the interexchange competition proceeding. Similarly, Ontario argued that it would be premature to approve a specific application to restructure rates prior to a full public hearing on the issue and a determination that rate restructuring was required.

Cam-Net argued that rate restructuring should not be approved until B.C. Tel provides evidence that it is necessary to curb substantial economic harm.

Both the Director and Longnet argued that B.C. Tel has not demonstrated that its proposed rates are cost justified. The Director took the position that the proposed long-haul rates were competitive but was concerned that the proposed increases in short-haul rates were designed to allow B.C. Tel to control access to discount service providers and thereby eliminate competition. Longnet argued that the dramatic decreases in the long-haul rates were designed to discriminate against resellers and amounted to predatory pricing.

In reply, B.C. Tel disagreed with Cam-Net that approval of its rate restructuring application is contingent on a showing of necessity to curb a substantial financial impact. Regarding the criticisms of its proposed rates, B.C. Tel argued that the proposed decreases in its long-haul rates would not be predatory but, rather, would reflect changing

La Cam-Net, le Directeur, les FAPG et autres, la Longnet, l'Ontario et le STT se sont opposés à la restructuration tarifaire. Les FAPG et autres et le STT ont tous les deux adopté pour position que la requête en restructuration tarifaire soulève un certain nombre de questions de politique plus générales qu'il n'y a pas lieu de traiter sur une base spéciale, mais dont l'étude devrait plutôt être reportée jusqu'à ce qu'une décision ait été rendue dans l'instance concernant la concurrence intercirconscription. De même, l'Ontario a soutenu qu'il serait prématuré d'approuver une requête particulière en restructuration tarifaire avant qu'une audience publique en bonne et due forme ait été tenue et qu'il ait été établi qu'une restructuration tarifaire s'impose.

La Cam-Net a fait valoir qu'une restructuration tarifaire ne devrait pas être approuvée tant que la B.C. Tel n'aura pas soumis la preuve qu'elle est nécessaire pour prévenir un important préjudice économique.

Le Directeur et la Longnet ont tous les deux soutenu que la B.C. Tel n'a pas prouvé que ses tarifs proposés sont financièrement justifiés. Le Directeur est d'avis que les tarifs de longue distance proposés sont concurrentiels, mais il s'inquiète de ce que les majorations de tarifs de courte distance puissent avoir pour objet de permettre à la B.C. Tel de contrôler l'accès aux fournisseurs de services à rabais et, ainsi, de supprimer la concurrence. La Longnet a soutenu que les réductions draconiennes des tarifs de longue distance ont pour objet d'user de discrimination à l'égard des revendeurs et équivalent à du bradage.

En réplique, la B.C. Tel a déclaré qu'elle n'était pas d'accord avec l'allégation de la Cam-Net selon laquelle l'approbation de sa requête en restructuration tarifaire dépend de sa capacité de prouver qu'elle s'avère nécessaire pour contrer d'importantes répercussions financières. Pour ce qui est des critiques à l'égard de ses tarifs proposés, la B.C. Tel a soutenu

market conditions and changes in the relationship between the rates of AT&T and those of B.C. Tel. The Company noted that the long-haul rates would be competitive with the rates charged by discount service providers. Regarding short-haul rates, B.C. Tel pointed out that the proposed rate increases would result in short-haul rates for Canada-U.S. traffic being comparable to those for intra-B.C. and B.C.-Alberta traffic.

Conclusions

The Commission continues to be of the view that it is appropriate to deal with B.C. Tel's rate restructuring application separately from the ongoing interexchange competition proceeding. The Commission considers that, since B.C. Tel's proposed restructured rates are designed to maintain the same overall revenues on Canada-U.S. traffic, prior resolution of the issues raised in the interexchange competition proceeding, such as the impact on the carriers' MTS/WATS revenues, is not necessary. Moreover, the Commission is satisfied that it has sufficient information before it regarding the restructuring application and that no further public process is required.

The Commission is persuaded that, under B.C. Tel's current long distance rate structure for Canada-U.S. traffic, there is an increasing potential for revenue erosion, as evidenced by the accelerating traffic volumes being achieved by discount service providers. The Commission is further persuaded that approval of the rate restructuring application would reduce this erosion, thereby avoiding

que les réductions proposées de ses tarifs de longue distance ne constitueraient pas du bradage, mais qu'elles refléteraient plutôt l'évolution de la conjoncture du marché et des changements dans le rapport entre les tarifs de l'AT&T et ceux de la B.C. Tel. Cette dernière a fait remarquer que les tarifs de longue distance concurrenceraient les tarifs exigés par les fournisseurs de services à rabais. Quant aux tarifs de courte distance, la B.C. Tel a signalé que les majorations tarifaires proposées feraient en sorte que les tarifs de courte distance applicables au trafic Canada-É.-U. soient comparables à ceux du trafic intra-C.-B. et C.-B.-Alberta.

Conclusions

Le Conseil continue d'estimer qu'il convient d'étudier la requête en restructuration tarifaire de la B.C. Tel séparément de l'instance actuellement en cours concernant la concurrence intercirconscription. Le Conseil est d'avis qu'étant donné que la restructuration tarifaire proposée par la B.C. Tel a pour objet de maintenir le même niveau global de revenus provenant du trafic Canada-É.-U., le règlement préalable des questions soulevées dans le cadre de l'instance concernant la concurrence intercirconscription, par exemple, les répercussions sur les revenus des transporteurs provenant des services SICT/WATS, n'est pas nécessaire. De plus le Conseil est convaincu qu'il dispose de suffisamment de renseignements sur la requête en restructuration tarifaire et qu'il n'y a pas lieu de poursuivre le processus d'examen public.

Le Conseil est convaincu que, dans le cadre de la structure tarifaire actuelle de la B.C. Tel pour le trafic Canada-É.-U. de longue distance, la possibilité d'érosion des revenus est de plus en plus forte, comme en témoignent les volumes croissants de trafic des fournisseurs de services à rabais. Le Conseil est, de plus, convaincu que l'approbation de la requête en restructuration tarifaire réduirait

consequent possible rate increases to B.C. Tel subscribers.

With regard to the impact of the proposed rate restructuring on short-haul rates, the Commission notes that the rates proposed by B.C. Tel would align Canada-U.S. long distance rates with those for intra-B.C. calls and would alleviate the current situation in which B.C. Tel loses money on each short-haul call to the U.S. Finally, with regard to long-haul rates, the Commission notes that there is no evidence to substantiate the claim by Longnet that B.C. Tel's proposed rates are predatory.

In light of the foregoing, the Commission has decided to approve B.C. Tel's rate restructuring application. More specifically, the application filed under Tariff Notice 959 is approved and the Company is directed to issue the necessary revised tariff pages forthwith, with an effective date not later than 12 April 1985.

With regard to B.C. Tel's application filed under Tariff Notice 899 for a final order to block certain calls, the Commission has not been persuaded that such an order is necessary. In the Commission's view, there is not sufficient evidence that, once restructured rates are implemented, significant financial harm will occur to B.C. Tel from the activities of discount service providers. Accordingly, the Commission denies the application for a final order authorizing the blocking of calls.

Fernand Bélisle
Secretary General

cette érosion, ce qui éviterait des majorations tarifaires possibles pour les abonnés de la B.C. Tel.

Quant aux répercussions de la restructuration tarifaire proposée sur les tarifs de courte distance, le Conseil note que les tarifs proposés par la B.C. Tel aligneraient les tarifs Canada-É.-U. de longue distance sur ceux des appels intra-C.-B. et redresseraient la situation actuelle selon laquelle la B.C. Tel perd de l'argent à chaque appel de courte distance à destination des É.-U. Enfin, au sujet des tarifs de longue distance, le Conseil note que rien dans la preuve ne vient étayer l'allégation de la Longnet selon laquelle les tarifs proposés par la B.C. Tel équivalent à du bradage.

Compte tenu de ce qui précède, le Conseil a décidé d'approuver la requête en restructuration tarifaire de la B.C. Tel. Plus précisément, la requête déposée en vertu de l'avis de modification tarifaire 959 est approuvée, et la Compagnie est tenue de publier les pages de tarif révisées nécessaires sans délai, dont la date d'entrée en vigueur sera le 12 avril 1985 au plus tard.

Pour ce qui est de la requête déposée par la B.C. Tel en vertu de l'avis de modification tarifaire 899 en vue d'obtenir une ordonnance définitive l'autorisant à bloquer certains appels, le Conseil n'a pas été persuadé qu'une telle ordonnance soit nécessaire. Le Conseil estime qu'il n'y a pas suffisamment de preuve qu'une fois les tarifs restructurés mis en oeuvre, la B.C. Tel subira un important préjudice financier du fait des activités des fournisseurs de services à rabais. En conséquence, le Conseil rejette la requête visant à obtenir une ordonnance définitive autorisant le blocage d'appels.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 30 April 1985

Ottawa, le 30 avril 1985

Telecom Decision CRTC 85-8

Décision Télécom CRTC 85-8

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY -
GENERAL INCREASE IN RATES

COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE DE LA
COLOMBIE-BRITANNIQUE - MAJORATION
TARIFAIRE GÉNÉRALE

Table of Contents

Table des matières

	<u>Page</u>	
I INTRODUCTION	3	I INTRODUCTION
II ACCESS TO AND QUALITY OF SERVICE	6	II ACCÈS AU SERVICE ET QUALITÉ DU SERVICE
1. Quality of Service	6	1. Qualité du service
2. Multi-Party Service	12	2. Service de ligne à plusieurs abonnés
3. Local Service Elasticity	13	3. Élasticité du service local
4. Services for the Handicapped	15	4. Services aux handicapés
5. Extended Area Service	20	5. Service régional
6. Repair Service Procedures for Interconnect Customers	21	6. Méthodes relatives au service de réparations pour les abonnés interconnectés
7. Switching Centre Isolation Reports	21	7. Rapports de pannes complètes de centres de commutation
8. Provision of Service to Residents of the Upper Squamish Valley	22	8. Prestation du service aux résidents de la Vallée de Upper Squamish
III CONSTRUCTION PROGRAM	22	III PROGRAMME DE CONSTRUCTION
1. Construction Program Review	22	1. Examen du programme de construction
2. Capital Plan, 1985-1989	23	2. Plan d'immobilisations, 1985-1989
3. Capital Program Management System	26	3. Système de gestion du programme d'immobilisations
4. Significant Changes to the Capital Plan	27	4. Changements importants dans le Plan d'immobilisations
5. Materials and Supplies Account	28	5. Compte des matériaux et des fournitures
6. Conclusion	29	6. Conclusion
IV REVENUES AND EXPENSES	30	IV REVENUS ET DÉPENSES
1. Revenues	30	1. Revenues
2. Expenses	34	2. Dépenses
V RATE OF RETURN	39	V TAUX DE RENDEMENT
1. Introduction	39	1. Introduction
2. The Company's Position	40	2. Position de la Compagnie
3. Interveners' Positions	47	3. Positions des intervenants

4. The Company's Reply	49	4. Réplique de la Compagnie
5. Conclusion	49	5. Conclusion
VI REVENUE REQUIREMENT	51	VI BESOINS EN MATIÈRE DE REVENUS
VII TARIFF REVISIONS	52	VII RÉVISIONS TARIFAIRES
1. Introduction	52	1. Introduction
2. Local Exchange Rates and Single-Line Telephone Set Rentals	52	2. Tarifs du service local et location de postes unilignes
3. Information System Access (ISA) Lines	54	3. Ligne d'accès à un système informatique (ASI)
4. Service Charges	55	4. Frais de service
5. Message Toll	56	5. Service interurbain à communications tarifées
6. Premises Visit Charge	57	6. Frais de visite sur place
7. Paging Systems	58	7. Téléavertisseurs
8. Not Sufficient Funds (NSF) Charge	58	8. Frais de chèque sans provision
9. Leased Network Services	58	9. Services de réseau loués
10. Direct-In-Dial (DID)	60	10. Numérotation directe
11. Unbundling of Rates for Interexchange Facilities	60	11. Dégrouper des tarifs applicables aux installations intercirconscriptions
12. Services Offered Without Approved Tariffs	61	12. Services offerts sans tarifs approuvés
13. Other Services	62	13. Autres services
14. Tariff Filings	64	14. Dépôts de tarifs
VIII OTHER MATTERS	64	VIII AUTRES QUESTIONS
1. Customer Records Information System	64	1. Système de renseignements sur les dossiers des abonnés (SRDA)
2. Liaison Committee	65	2. Comité de liaison
3. Costs	65	3. Frais
IX FOLLOW-UP ITEMS	66	IX DONNÉES COMPLÉMENTAIRES
1. Status of Items Identified in Previous Decisions	66	1. Etat des données identifiées dans des décisions antérieures
2. Summary of Items Identified in this Decision	66	2. Sommaire des données identifiées dans la présente décision
3. Follow-up Procedure	67	3. Procédure relative aux compléments de données

I INTRODUCTION

On 6 October 1983, British Columbia Telephone Company (B.C. Tel, the Company) advised the Commission of its intention to file an application for a general rate increase on 30 December 1983, anticipating a hearing in April 1984 with rates to be effective 1 July 1984. The Commission advised B.C. Tel that, due to its schedule of hearings during 1984, it would be unable to hold a hearing for the Company until February 1985. On 28 December 1983, B.C. Tel announced that it intended to file an application on 26 October 1984 requesting a general increase in rates to come into effect on 1 May 1985. At the same time, the Company applied to the Commission for interim increases in rates of approximately 6% to come into effect on 1 July 1984.

In British Columbia Telephone Company - General Increase in Rates, Interim Rate Increase, Telecom Decision CRTC 84-16, 20 June 1984 (Decision 84-16), the Commission accepted a rate of return on average common equity for 1984 of 13.43% and approved interim rate increases of 4% effective 1 July 1984 in respect of most of the services for which increases had been sought as well as for certain intra-provincial interexchange services.

B.C. Tel filed its application for a general increase in rates on 26 October 1984. Under the application, residence and business basic exchange services rates would be increased by approximately 15% and rates for certain other services such as exchange line mileage, directory assistance and various special listings would be increased by approximately 20.5%. Rate increases for service charges ranging from 5% to 24% were also proposed.

I INTRODUCTION

Le 6 octobre 1983, la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique (la B.C. Tel, la Compagnie) a prévenu le Conseil de son intention de déposer une requête en majoration tarifaire générale le 30 décembre 1983, en prévision d'une audience devant avoir lieu en avril 1984 et dont la date d'entrée en vigueur des tarifs serait le 1^{er} juillet 1984. Le Conseil a avisé la B.C. Tel que, compte tenu de son calendrier d'audiences pour 1984, il lui serait impossible de tenir une audience avant février 1985. Le 28 décembre 1983, la B.C. Tel a annoncé qu'elle entendait déposer une requête en majoration tarifaire générale le 26 octobre 1984, dont la date d'entrée en vigueur des tarifs serait le 1^{er} mai 1985. La Compagnie a, en même temps, demandé au Conseil des majorations provisoires d'environ 6 % devant prendre effet le 1^{er} juillet 1984.

Dans la décision Télécom CRTC 84-16 du 20 juin 1984, intitulée Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique - Majoration tarifaire générale, Majoration tarifaire provisoire (la décision 84-16), le Conseil a accepté un taux de rendement de 13,43 % de l'avoir moyen des détenteurs d'actions ordinaires et a approuvé des majorations provisoires de l'ordre de 4 %, à compter du 1^{er} juillet 1984, des tarifs applicables à la plupart des services à l'égard desquels des majorations avaient été demandées ainsi qu'à certains services intercirconscriptions intraprovinciaux.

La B.C. Tel a déposé sa requête en majoration tarifaire générale le 26 octobre 1984. En vertu de la requête, les tarifs applicables au service local de base résidentiel et d'affaires seraient majorés d'environ 15 % et les tarifs applicables à certains autres services, par exemple, les services de ligne intercirconscription de distance, les services d'assistance-annuaire et les services de diverses inscriptions spéciales, seraient majorés d'environ 20,5 %. La

Compagnie a également proposé des majorations tarifaires de 5 % à 24 % applicables aux frais de service.

Charges for an average daytime customer dialed intra-provincial long distance call of under 30 miles would be increased between 2% and 3% above the approved interim rates and charges for a similar call of over 30 miles would be decreased between 2% and 3%. Reflecting these proposed changes in rates for long distance service, intra-provincial WATS prices would be reduced between 2% and 5%.

Les frais applicables à un appel de jour interurbain intraprovincial direct de moins de 30 milles seraient majorés entre 2 % et 3 % en sus des tarifs provisoirement approuvés et les frais applicables à un appel semblable de plus de 30 milles seraient réduits entre 2 % et 3 %. Compte tenu de ces changements proposés aux tarifs du service interurbain, les tarifs du service WATS intraprovincial seraient réduits entre 2 % et 5 %.

If the proposed rate increases were approved effective 1 May 1985, B.C. Tel estimated that it would receive additional revenues of \$38.1 million from 1 May to the end of 1985.

La B.C. Tel estime que si les majorations tarifaires proposées étaient approuvées et prenaient effet le 1^{er} mai 1985, elle en retirerait des revenus supplémentaires de 38,1 millions de dollars pour la période du 1^{er} mai jusqu'à la fin de 1985.

The Commission received a total of 696 interventions in this proceeding. Two regional hearings were held: the first in Vancouver on 5 February 1985 and the second in Victoria on 7 February 1985.

Le Conseil a, au total, reçu 696 interventions dans le cadre de cette instance. Il a tenu deux audiences régionales: la première à Vancouver, le 5 février 1985, et la seconde à Victoria, le 7 février 1985.

A pre-hearing conference was held in Vancouver on 4 and 5 February 1985 to deal with the adequacy of answers to interrogatories, to consider certain issues of confidentiality and to make final arrangements for the organization and conduct of the central hearing.

Une conférence préparatoire a eu lieu à Vancouver, les 4 et 5 février 1985, pour établir si les réponses aux questions écrites étaient adéquates, étudier certaines questions de confidentialité et prendre des dispositions définitives relatives à l'organisation et au déroulement de l'audience centrale.

The central hearing was held from 12 February to 22 February 1985 and from 4 March to 12 March 1985 before Commissioners Jean-Pierre Mongeau (Chairman), Rosalie A. Gower and Paul H. Klinge. Commissioner Klinge's term on the Commission expired 31 March 1985 and, accordingly, this decision has been taken by Commissioners Mongeau and Gower.

L'audience centrale a eu lieu du 12 au 22 février 1985, puis du 4 au 12 mars 1985 en présence des membres du Conseil suivants: Jean-Pierre Mongeau (président), Rosalie A. Gower et Paul H. Klinge. Le mandat de monsieur Klinge a expiré le 31 mars 1985 et, par conséquent, la présente décision a été prise par M. Mongeau et Mme Gower, membres du Conseil.

The following appeared or were represented: Association of Competitive

Ont comparu ou ont été représentés: l'Association of Competitive Tele-

Telecommunications Suppliers (ACTS); Canadian Cable Television Association (CCTA); Canadian Federation of Communications Workers (CFCW); City of Vancouver (Vancouver); CNCP Telecommunications (CNCP); Consumers' Association of Canada (CAC); Council of Forest Industries of British Columbia, Mining Association of British Columbia and Canadian Business Telecommunications Alliance (collectively COFI et al); Federated Anti-Poverty Groups of British Columbia, British Columbia Old Age Pensioners' Organization, Lower Mainland Alliance of Information and Referral Services, West End Seniors' Network, Council of Senior Citizens Organization, Kennedy House Seniors Recreation Centre, and New Westminster Council of Women (collectively FAPG et al); Government of Ontario (Ontario); Fellowes M. Hewett; North Delta Ratepayers Association (NDRA); Radio Service Engineers Ltd. (RSEL); Western Institute for the Deaf and Greater Vancouver Association of the Deaf (collectively WID et al).

II ACCESS TO AND QUALITY OF SERVICE

1. Quality of Service

The Commission continues to be of the view that a proper determination of just and reasonable telephone rates involves an assessment of the service quality provided by telephone companies to their subscribers. It is important to note that while the quality of telephone service provided by B.C. Tel was a subject of concern and discussion in this proceeding, it was not as contentious an issue as it had been prior to 1983.

The Company provided service quality results for each quarter of 1983 and the first three quarters of 1984 for 30 separate indicators dealing with installation, repair, local and long

communications Suppliers (l'ACTS); l'Association canadienne de télévision par câble (l'ACTC); la Fédération canadienne des communications (la FCC); la ville de Vancouver (Vancouver); les Télécommunications CNCP (le CNCP); l'Association des consommateurs du Canada (l'ACC); le Council of Forest Industries of British Columbia, la Mining Association of British Columbia et la Canadian Business Telecommunications Alliance (collectivement appelés le COFI et autres); les Federated Anti-Poverty Groups of British Columbia, la British Columbia Old Age Pensioners' Organization, la Lower Mainland Alliance of Information and Referral Services, le West End Seniors' Network, le Council of Senior Citizens Organization, le Kennedy House Seniors Recreation Centre et le New Westminster Council of Women (collectivement appelés les FAPG et autres); le Gouvernement de l'Ontario (l'Ontario); Fellowes M. Hewett; la North Delta Ratepayers Association (la NDRA); la Radio Service Engineers Ltd. (la RSEL); le Western Institute for the Deaf et la Greater Vancouver Association of the Deaf (collectivement appelés le WID et autres).

II ACCÈS AU SERVICE ET QUALITÉ DU SERVICE

1. Qualité du service

Le Conseil continue d'estimer que, pour être en mesure d'établir des tarifs téléphoniques justes et raisonnables, il est nécessaire d'évaluer la qualité des services offerts par les compagnies de téléphone à leurs abonnés. Il est important de noter que, bien que la qualité du service téléphonique de la B.C. Tel ait fait l'objet de préoccupations et de discussions dans la présente instance, la question n'était pas aussi litigieuse qu'avant 1983.

La Compagnie a fourni des résultats sur la qualité du service pour chaque trimestre de 1983 et pour les trois premiers trimestres de 1984, à l'égard de 30 indicateurs distincts portant

distance network performance, operator services, directory and billing accuracy and complaints. Performance data for most indicators were reported both at company and at each of five area levels (Burrard, Columbia, Fraser, Island and Mackenzie). Where results were below the interim standard established for an indicator in Quality of Service Indicators for Use in Telephone Company Regulation, Telecom Decision CRTC 82-13, 9 November 1982 (Decision 82-13), explanations and action plans were provided.

In addition, the Company provided results for 1982, 1983 and 1984 for several proposed indicators of customer satisfaction regarding provision of service, repair, billing and local and long distance service. The Commission notes that these are among the proposed indicators and standards filed by B.C. Tel on 9 February 1984 as a follow-up to Decision 82-13. The Commission expects to make a final decision on this proposal in due course.

At the pre-hearing conference, B.C. Tel filed quality of service results for the fourth quarter of 1984.

The Commission notes the views expressed by CAC and FAPG et al during the proceeding that service quality has improved. The Commission considers that the service quality provided by the Company is generally satisfactory and, with some minor exceptions, performance has been maintained or improved over 1983. However, the Commission has certain concerns, described below, regarding the performance results for several current and proposed indicators which

sur l'installation, les réparations, le rendement des réseaux local et interurbain, les services de téléphonistes, l'exactitude de l'annuaire et de la facturation et les plaintes. Les données sur le rendement à l'égard de la plupart des indicateurs ont été fournies pour l'ensemble de la Compagnie et pour chacune de ses cinq régions (Burrard, Columbia, Fraser, Island et Mackenzie). Dans les cas où les résultats étaient inférieurs à la norme provisoire établie pour un indicateur dans la décision Télécom CRTC 82-13 du 9 novembre 1982, intitulée L'utilisation d'indicateurs de la qualité du service pour la réglementation des compagnies de téléphone (la décision 82-13), la Compagnie a fourni des explications et des plans d'action.

En outre, la Compagnie a fourni des résultats pour 1982, 1983 et 1984 à l'égard de plusieurs indicateurs proposés de la satisfaction des abonnés, qui portaient sur la prestation du service, les réparations, la facturation et le service local et interurbain. Le Conseil note que ces indicateurs sont au nombre des indicateurs et normes proposés que la B.C. Tel a déposés le 9 février 1984 comme article de suivi à la décision 82-13. Le Conseil compte rendre, en temps et lieu, une décision définitive concernant cette proposition.

Lors de la conférence préparatoire à l'audience, la B.C. Tel a déposé les résultats concernant la qualité du service pour le quatrième trimestre de 1984.

Le Conseil fait état des points de vue exprimés par l'ACC et les FAPG et autres au cours de l'instance, selon lesquels la qualité du service s'est améliorée. Le Conseil estime que la qualité du service dispensé par la Compagnie est généralement satisfaisante et qu'à de rares exceptions près, le rendement a été le même qu'en 1983 ou s'est amélioré. Le Conseil est toutefois préoccupé, comme il l'expose ci-dessous, par les résultats du rendement à l'égard de plusieurs indicateurs

were either below standard or below the Company's normal operating ranges.

(a) Provision of Service

In Mackenzie Area, appointment interval results for fielded orders were below the normal operating range for the Company as a whole during the fourth quarter of 1984 and, for complex business orders, were well below those for all other areas. Further, in Island Area, results for non-fielded orders were below the normal operating range for the Company as a whole during the last three quarters of 1984.

Mr. D.M. Carter, the Company's General Operations Director, stated under cross-examination that Mackenzie Area's large territory caused these difficulties but he emphasized that the delays were in completing the fielded orders and not in providing connection to the telephone network. With respect to Island Area, Mr. Carter stated that heavy workloads necessitated the use of quotas for appointment dates and that it is preferable to give customers later appointment dates as opposed to earlier ones which cannot be met.

The Commission notes that results for the indicator of the percent of customers satisfied with installation service in B.C. Tel's territory in the last two quarters of 1984 remained below the normal operating range. B.C. Tel stated that this was due to unusually heavy order volumes as a result of unbundling of set and line rates and that internal measures of

actuels et proposés, qui étaient soit inférieurs à la norme, soit inférieurs aux barèmes normaux d'exploitation de la Compagnie.

a) Prestation du service

Dans la région de Mackenzie, les résultats concernant les délais de rendez-vous d'installation pour des demandes de service avec visite étaient inférieurs au barème normal d'exploitation de la Compagnie pour le quatrième trimestre de 1984 et, dans le cas des demandes de service d'affaires complexes, ils étaient inférieurs à ceux de toutes les autres régions. De plus, dans la région d'Island, les résultats concernant les demandes d'installation de service sans visite étaient inférieurs au barème normal d'exploitation pour l'ensemble de la Compagnie, au cours des trois derniers trimestres de 1984.

Le directeur des Opérations générales de la Compagnie, M. D.M. Carter, a déclaré en contre-interrogatoire que les difficultés étaient attribuables à l'étendue du territoire de la région de Mackenzie, mais il a insisté sur le fait que les retards se trouvaient dans l'installation du service avec visite, non pas dans le raccordement au réseau téléphonique. Pour ce qui est de la région d'Island, M. Carter a déclaré que les lourdes charges de travail avaient nécessité le contingentement des dates de rendez-vous d'installation et qu'il était préférable de fixer aux abonnés des rendezvous plus éloignés que de leur en fixer à des dates plus rapprochées qu'il est impossible de respecter.

Le Conseil constate que les résultats pour l'indicateur concernant le pourcentage d'abonnés satisfaits du service d'installation dans le territoire de la B.C. Tel, au cours des deux derniers trimestres de 1984, est resté inférieur au barème normal d'exploitation. La B.C. Tel a déclaré que ces résultats étaient attribuables à des commandes exceptionnellement nombreuses à la

installation were above the standard established by the Commission.

The Commission is of the view that it would not be appropriate to require any further action in respect of this indicator or the appointment interval indicator until it has made its final decision on the Company's set of proposed indicators and standards of 9 February 1984.

(b) Repair Service

The number of subsequent repair reports in Island Area from both residence and business customers is far higher than for the Company as a whole or for other areas during the fourth quarter of 1984. Further, the percentage of out-of-service trouble reports cleared within 24 hours for Island Area, while within the interim standard, was far lower than the normal operating range for other areas during this period. During cross-examination, Mr. Carter explained that these results were due to the extensive deployment of employees away from repair service to the conversion of central offices to Electronic Stored Program Control (ESPC) switching systems. Mr. Carter stated that, with the number of repair service employees having returned to usual levels, results could now be expected to return to normal. The Commission will continue to monitor the results for these two indicators in Island Area and may require further explanations and action plans once the final standards have been established.

During the proceeding, RSEL expressed its concern over the accuracy of the results for two other repair indicators, initial trouble reports

suite du dégroupement des tarifs applicables aux appareils et aux lignes téléphoniques et que les mesures internes d'installation étaient supérieures à la norme établie par le Conseil.

Le Conseil estime qu'il ne conviendrait pas d'exiger d'autres mesures à l'égard de cet indicateur ou pour l'indicateur concernant les délais de rendez-vous d'installation tant qu'il n'aura pas rendu sa décision définitive sur le jeu d'indicateurs et de normes que la Compagnie a proposés le 9 février 1984.

b) Service de réparations

Le nombre de rapports de dérangements subséquents dans la région d'Island, pour les abonnés tant du service de résidence que du service d'affaires, était beaucoup plus élevé que pour l'ensemble de la Compagnie ou que pour les autres régions, au cours du quatrième trimestre de 1984. De plus, le pourcentage de rapports de dérangements réglés en moins de 24 heures pour la région d'Island, tout en respectant la norme provisoire, était sensiblement inférieur au barème normal d'exploitation au cours de cette période. En contre-interrogatoire, M. Carter a expliqué que ces résultats étaient attribuables à la réaffectation massive d'employés du service de réparations au service de conversion des centraux aux systèmes de commutation à commande électronique par programme enregistré (CEPE). M. Carter a déclaré qu'à présent que le nombre d'employés du service de réparations était revenu à la normale, on pouvait s'attendre à ce que les résultats en fassent autant. Le Conseil continuera de contrôler les résultats pour ces deux indicateurs dans la région d'Island et il se pourrait qu'il exige des explications et des plans d'action supplémentaires, une fois que les normes définitives auront été établies.

Au cours de l'instance, la RSEL s'est déclarée préoccupée par l'exactitude des résultats de deux autres indicateurs concernant les réparations, soit

per 100 stations and repeated repair reports, referring to the many types of trouble reports excluded by B.C. Tel. RSEL argued that all legitimate trouble reports should be included in the results for these indicators. The Commission directs the Company to respond to the concerns raised by RSEL during the proceeding. Specifically, the Company is directed to comment within 30 days on the frequency of these exclusions and on whether all the exclusions are in conformity with the definitions established for these two indicators in Decision 82-13.

(c) Local and Long Distance Service

The results for the local and long distance transmission quality indicators in Mackenzie Area were below those for the Company's other areas in the fourth quarter of 1984. During cross-examination, Mr. Carter explained that this was due to the cutover of three large toll centres, all of which serve as both local and toll offices. The Commission considers this explanation to be reasonable but will continue to monitor the results for these two indicators for the first two quarters of 1985 and will require further action where appropriate.

(d) Operator Service

The results for three indicators regarding operator service failed to meet interim standards in the following instances:

- 1) the speed of answer of outward toll and assistance operators at the Vancouver Traffic Service Position System (TSPS) in the fourth quarter of 1984;
- ii) the speed of answer of directory assistance and intercept

les rapports de dérangements initiaux par 100 postes et les rapports de dérangements répétés, en faisant état des nombreux genres de rapports de dérangements exclus par la B.C. Tel. La RSEL a soutenu que tous les rapports de dérangements légitimes devraient être inclus dans les résultats pour ces indicateurs. Le Conseil ordonne à la Compagnie de répondre aux préoccupations soulevées par la RSEL au cours de l'instance. Plus particulièrement, il lui ordonne de formuler, dans les 30 jours, des observations sur la fréquence de ces exclusions et sur la question de savoir si, oui ou non, toutes les exclusions sont conformes aux définitions établies pour ces deux indicateurs dans la décision 82-13.

c) Service local et interurbain

Les résultats pour les indicateurs de la qualité de la transmission du service local et interurbain dans la région de Mackenzie étaient inférieurs à ceux des autres régions de la Compagnie au cours du quatrième trimestre de 1984. En contre-interrogatoire, M. Carter a expliqué que ces résultats étaient attribuables à la conversion de trois importants centraux interurbains qui desservent tous des centraux locaux et interurbains. Le Conseil estime que cette explication est raisonnable, mais il continuera de contrôler les résultats pour ces deux indicateurs au cours des deux premiers trimestres de 1985 et il exigera des mesures supplémentaires, le cas échéant.

d) Service du téléphoniste

Les résultats pour trois indicateurs concernant le service du téléphoniste étaient inférieurs aux normes provisoires, soit:

- 1) le délai de réponse des téléphonistes de l'interurbain et de l'assistance au Faisceau de circuits abonné de Vancouver, au cours du quatrième trimestre de 1984;
- ii) le délai de réponse des téléphonistes de l'assistance-

operators for the Company as a whole in the third and fourth quarters of 1984; and

- iii) the percentage of errors of outward toll and assistance operators in Kamloops in the fourth quarter of 1984.

Under cross-examination, Mr. Carter testified that delays at the Vancouver TSPS were primarily due to the increased traffic during the Christmas and Boxing Day holidays. According to Mr. Carter, the deterioration in the average speed of answer for directory assistance and intercept operators was due to a staffing problem arising from a restriction, imposed by the collective agreement, which limits the number of temporary operators to 15% of the total. He noted, however, that an extension to this limit had been negotiated and that, in any event, customer satisfaction had been maintained.

The Commission finds the Company's explanations reasonable for the first two indicators and, further, with respect to the third, notes that the results for Kamloops toll and assistance operators improved in November as a result of further training. However, the Commission will continue to monitor the results for these indicators, beginning with the first quarter of 1985, and will require the Company to undertake further action where necessary.

(e) Billing

The Company-wide results for accuracy of directory assistance charges and timeliness of cash processing were far below those for the other aspects of billing accuracy and timeliness in the fourth quarter of 1984. Mr. Carter attributed the cause of the problem

annuaire et de l'interception pour l'ensemble de la Compagnie, au cours des troisième et quatrième trimestres de 1984; et

- iii) le pourcentage d'erreurs des téléphonistes de l'interurbain et de l'assistance à Kamloops, au cours du quatrième trimestre de 1984.

En contre-interrogatoire, M. Carter a déclaré que les retards au Faisceau de circuits abonné de Vancouver étaient principalement attribuables au trafic accru le jour de Noël et le lendemain de Noël. Selon M. Carter, la détérioration du délai moyen de réponse des téléphonistes de l'assistance-annuaire et de l'interception était attribuable à un problème d'affectation résultant d'une restriction imposée par la convention collective, qui limite le nombre de téléphonistes temporaires à 15 % du nombre total de téléphonistes. Il a toutefois fait valoir qu'un élargissement de cette limite avait été négocié et que, quoi qu'il en soit, la Compagnie avait continué de donner satisfaction aux abonnés.

Le Conseil estime que les explications de la Compagnie sont raisonnables pour les deux premiers indicateurs et, de plus, dans le cas du troisième indicateur, il constate que les résultats pour les téléphonistes de l'interurbain et de l'assistance à Kamloops se sont améliorés en novembre, par suite d'un complément de formation. Toutefois, le Conseil continuera de contrôler les résultats pour ces indicateurs, à compter du premier trimestre de 1985, et il exigera que la Compagnie prenne des mesures supplémentaires, le cas échéant.

e) Facturation

Les résultats, pour l'ensemble de la Compagnie, concernant l'exactitude des frais d'assistance-annuaire et du délai de traitement des paiements en espèces étaient de beaucoup inférieurs à ceux des autres aspects de vérification de l'exactitude et du délai de la

with timeliness of cash processing to a staff scheduling problem related to unexpectedly quick mail delivery at Christmas. He stated that accuracy of directory assistance charges will improve once automatic number identification forwarding has been installed by the Company. The Commission finds these explanations adequate and is of the view that no further action is required concerning these matters at this time.

2. Multi-Party Service

The Commission notes the progress made by the Company in reducing the number of upgrade orders held over 30 days. It also notes, however, that there are approximately 7,500 subscribers situated outside base rate areas who are still on multi-party lines, and approximately 7,400 subscribers situated inside base rate areas who are still on multi-party or four-party lines. The Commission is concerned with the slow progress being made in this area and will review the projects associated with the rural and urban upgrading programs during the next Construction Program Review (CPR).

3. Local Service Elasticity

Several interveners expressed the view that the proposed increases in local exchange service and installation charges would result in significant numbers of customers discontinuing their service.

CAC criticized the Company for its failure to undertake a careful examination of this question. FAPG et al stated that the Company, in ignoring one of its normal pricing objectives of recognizing and recon-

facturation au cours du quatrième trimestre de 1984. M. Carter a attribué le problème de délai de traitement des paiements en espèces à un problème d'affectation d'employés relié à la livraison inopinément rapide du courrier à Noël. Il a déclaré que l'exactitude des frais d'assistance-annuaire s'améliorera une fois que la Compagnie aura installé son système d'enregistrement automatique des numéros (EAN). Le Conseil estime que ces explications sont valables et qu'il n'y a pas lieu de prendre d'autres mesures relativement à ces questions pour le moment.

2. Service de ligne à plusieurs abonnés

Le Conseil fait état des progrès que la Compagnie a marqués pour ce qui est de réduire le nombre de demandes d'amélioration non remplies dans les 30 jours. Il prend aussi note, toutefois, du fait qu'environ 7 500 abonnés situés à l'extérieur des secteurs à tarif de base ont encore des lignes à plusieurs abonnés et que quelque 7 400 abonnés situés à l'intérieur des secteurs à tarif de base ont encore des lignes à plusieurs abonnés ou à quatre abonnés. Le Conseil est préoccupé par le peu de progrès marqué dans ce domaine et il examinera les projets reliés aux programmes d'amélioration des services ruraux et urbains dans le cadre du prochain examen du programme de construction (EPC).

3. Élasticité du service local

Plusieurs intervenants ont fait valoir que les majorations proposées des tarifs du service local et des frais d'installation se traduiraient par la résiliation du service par un grand nombre d'abonnés.

L'ACC a critiqué la Compagnie de ne pas avoir procédé à un examen approfondi de la question. Les FAPG et autres ont déclaré que la Compagnie, en ne tenant pas compte d'un de ses objectifs normaux d'établissement du prix de

ciling the socio-economic implications of price changes, had clearly indicated its lack of concern with potential subscriber drop-off. FAPG et al argued that the installment payment plan and two-party service are inadequate as solutions to potential drop-off because the installment payment plan is not widely used, the use of two-party service is not encouraged by the Company and a service charge to switch to this service is imposed on subscribers. Vancouver, in its final argument, maintained that the consequences of the proposed rate increases on those unable to pay would be serious.

B.C. Tel submitted that any potential subscriber drop-off from the proposed 15% increase in individual line service would be negligible and that two-party service and the installment payment plan were adequate alternatives. Further, the Company emphasized that universality of basic telephone service remains a cornerstone of its business philosophy.

The Commission shares the concerns of the parties to this proceeding regarding the desirability of maintaining affordable telephone service and considers that the tariff revisions with regard to local exchange rates, single-line sets and service charges approved in Part VII Sections 2 and 4 of this decision obviate the need for any examination of local price elasticity by the Company as a consequence of this proceeding.

In order to better inform subscribers of the measures available to them to reduce the costs of telephone service, the Commission directs the Company to undertake further specific measures to publicize the installment payment

revient, soit la prise en compte et la conciliation des répercussions socio-économiques de changements de prix, avait clairement prouvé qu'elle se souciait peu du nombre d'abonnés qu'elle pouvait perdre. Les FAPG et autres ont soutenu que le plan de paiement par versements et le service de ligne à deux abonnés sont des solutions inadéquates aux résiliations du service possibles, étant donné que le plan de paiement par versements est peu utilisé, que la Compagnie n'encourage pas l'utilisation du service à deux abonnés et que des frais de service sont exigés des abonnés qui désirent passer à ce service. Vancouver, dans son plaidoyer final, a soutenu que les conséquences des majorations tarifaires proposées pour ceux qui sont incapables de payer seraient graves.

La B.C. Tel a fait valoir que toute proportion de résiliation possible du service par les abonnés par suite de la majoration proposée de 15 % des tarifs applicables au service de ligne individuelle serait négligeable et que le service de ligne à deux abonnés et le plan de paiement par versements constituaient des solutions convenables. De plus, la Compagnie a insisté sur le fait que l'universalité du service téléphonique de base reste la pierre angulaire de sa politique générale.

Le Conseil partage les préoccupations des parties à l'instance quant au fait qu'il soit souhaitable de maintenir le service téléphonique à prix abordable et il estime que les révisions tarifaires relatives au service local, aux appareils téléphoniques unilignes et aux frais de service, qui sont approuvées aux sections 2 et 4 de la partie VII de la présente décision, rend inutile tout examen de l'élasticité du service local par la Compagnie par suite de la présente instance.

Afin de mieux informer les abonnés des mesures qui s'offrent à eux pour réduire les coûts du service téléphonique, le Conseil ordonne à la Compagnie de prendre d'autres mesures précises pour publiciser le plan de

plan, two-party service and, as directed in Part VII Section 4, the elimination of the service charge for converting from individual line to two-party service. Such measures should include the renotification of appropriate social agencies, the posting of clearly visible signs in its Phone Marts and, if feasible, notations with customers' initial bills. The Company is requested to advise the Commission of its action in this regard within 60 days.

4. Services for the Handicapped

(a) Message Relay Centre for the Deaf

In British Columbia Telephone Company, General Increase in Rates, Telecom Decision CRTC 83-8, 22 June 1983, (Decision 83-8), the Commission expressed its desire to review a study made by the Company regarding the establishment of a 24-hour voice relay service for the deaf. Following a review of this study and the associated material submitted under Follow-Up Item 83-08:02, on 14 March 1984 the Commission directed that a Message Relay Centre (MRC) begin operation in Vancouver effective 28 May 1984 on a one-year trial basis, and that the interim measure of charging users of Telecommunications Devices for the Deaf (TDD) on the basis of rate group 2 rates be terminated, also on 28 May 1984. During the period of its compliance with the directive described above, the Company filed three quarterly reports on the operation of the MRC as well as a survey of registered customers' use of, and reaction to, the MRC.

In this proceeding, WID et al sought an order from the Commission

palement par versements et le service de ligne à deux abonnés et, tel qu'ordonné à la section 4 de la partie VII, supprimer les frais de service exigés pour passer du service de ligne individuelle au service de ligne à deux abonnés. Au nombre de ces mesures doivent se trouver l'envoi de nouveaux avis aux organismes sociaux compétents, l'affichage d'avis bien visibles dans les Phone Marts et, si possible, un encart avec le premier état de compte de l'abonné. Le Conseil demande à la Compagnie de l'informer, dans les 60 jours, des mesures prises à cet égard.

4. Services aux handicapés

a) Service de relais téléphonique pour les malentendants

Dans la décision Télécom CRTC 83-8 du 22 juin 1983, intitulée Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique, majoration tarifaire générale (la décision 83-8), le Conseil a fait part de son désir d'examiner une étude menée par la Compagnie au sujet de l'établissement d'un service de relais téléphonique de 24 heures pour les malentendants. Après examen de cette étude et des documents connexes déposés en vertu des données complémentaires 83-08:02, le Conseil a, le 14 mars 1984, ordonné qu'un service de relais téléphonique (SRT) soit offert à Vancouver à compter du 28 mai 1984, pour une période d'essai d'un an, et que l'on mette fin, également à compter du 28 mai 1984, à la mesure provisoire consistant à exiger des utilisateurs de dispositifs de télécommunications pour les malentendants (DTM) des frais basés sur les tarifs du groupe tarifaire 2. Au cours de la période de mise en oeuvre par la Compagnie de la directive susmentionnée, la Compagnie a déposé trois rapports trimestriels sur l'exploitation du SRT, ainsi qu'un sondage portant sur l'utilisation du SRT par les abonnés inscrits et leur réaction à ce service.

Dans la présente instance, le WID et autres ont demandé au Conseil de pu-

establishing the MRC as a permanent service by 28 May 1985. Alternatively, WID et al requested an order extending the interim status of the service until a final decision could be reached. FAPG et al supported the position of WID et al.

B.C. Tel argued that the process which established the MRC for a one year trial period should be completed to ensure the availability of more reliable information on the frequency and patterns of MRC use. The Company stated that it would be prepared to submit its recommendations on the terms and conditions of future MRC operations to the Commission by 1 May 1985. Both the Company and WID et al supported a joint analysis of call usage and associated characteristics in the three-week period from 13 March to 3 April 1985, the results of which would be used by B.C. Tel in establishing its final MRC recommendations. B.C. Tel agreed with WID et al's suggestion that there should be additional directory listings of the MRC telephone numbers, and stated that it would place the numbers in the introductory pages of its Vancouver Metro telephone directory.

The Commission commends B.C. Tel and WID et al for their cooperation in implementing the MRC experiment. In the Commission's view, the full MRC trial period should be completed and the Company should be allowed to make its recommendations before a final decision is reached. Pending its final decision in this matter, the Commission requires B.C. Tel to continue supporting the operation of the MRC on the same basis as during the trial. With respect to its recommendations, the Company is requested to express, for each option, the costs to be borne by the general

blier une ordonnance établissant que le SRT doit devenir un service permanent d'ici le 28 mai 1985. Comme solution de rechange, le WID et autres ont demandé une ordonnance prolongeant l'exploitation provisoire du service jusqu'à ce qu'une décision définitive ait été prise à cet égard. Les FAPG et autres ont appuyé la position du WID et autres.

La B.C. Tel a fait valoir que le processus ayant permis d'établir le SRT pour une période d'un an devait être achevé afin de garantir la disponibilité de renseignements plus fiables sur la fréquence et les courbes d'utilisation du SRT. La Compagnie a déclaré qu'elle serait disposée à présenter au Conseil, d'ici le 1^{er} mai 1985, ses recommandations sur les modalités et conditions d'exploitation du SRT à l'avenir. La Compagnie et le WID et autres ont appuyé une analyse conjointe du recours au service et des caractéristiques connexes au cours d'une période de trois semaines, soit du 13 mars au 3 avril 1985, dont les résultats seraient utilisés par la B.C. Tel pour établir ses recommandations définitives concernant le SRT. La B.C. Tel s'est rangée à la suggestion du WID et autres selon laquelle les numéros de téléphone du SRT devraient également être inscrits à l'annuaire, et a déclaré qu'elle les inscrirait dans les premières pages de son annuaire téléphonique de Vancouver métropolitain.

Le Conseil félicite la B.C. Tel et le WID et autres de leur collaboration dans la mise en oeuvre du projet pilote de SRT. Il estime que la période d'essai du SRT devrait se poursuivre intégralement et que la Compagnie devrait être autorisée à présenter ses recommandations avant qu'une décision définitive ne soit prise. D'ici à ce qu'il ait rendu une décision définitive à cet égard, le Conseil exige que la B.C. Tel continue d'appuyer l'exploitation du SRT de la même manière qu'au cours de la période d'essai. Pour ce qui est de ses recommandations, la Compagnie est tenue

body of subscribers on a per subscriber basis.

With respect to B.C. Tel's agreement to place the MRC telephone numbers in the front of its Vancouver Metro telephone directory, the Commission directs the Company to do so in all of its directories and to include with the telephone numbers, an explanation for people who may wish to contact deaf subscribers through the MRC.

(b) Rates for Specialized Telephone Equipment for the Disabled and Handicapped

In Decision 83-8, the Commission stated that it intended to review this matter with the Company and other interested persons to obtain accurate data on the number of disabled and handicapped persons requiring special equipment. On 31 December 1984, B.C. Tel filed the results of a study indicating the levels of demand and the revenue loss which would be incurred if such equipment were to be provided at no charge. On 4 March 1985, the Company submitted revised study results and a series of recommendations.

B.C. Tel calculated its current annual revenue loss for the lease and sale of special equipment items at approximately \$0.6 million and its potential annual revenue loss if all such items were provided at no charge to the customer at about \$5.6 million. Further, the Company recommended that:

- 1) it be allowed to continue to request medical certificates from special needs customers;
- ii) the costs of its provision of information and advice on the special equipment through Phone

d'exposer ce qu'il en coûterait par abonné, à la masse des abonnés, pour mettre en oeuvre chaque option.

Quant à l'acceptation, par la B.C. Tel, d'inscrire les numéros de téléphone du SRT dans les premières pages de son annuaire de Vancouver métropolitain, le Conseil ordonne à la Compagnie de faire de la sorte pour tous ses annuaires et d'ajouter aux numéros de téléphone une explication à l'intention des personnes qui voudraient communiquer avec des abonnés malentendants par l'intermédiaire du SRT.

b) Tarifs applicables au matériel téléphonique spécialisé destiné aux invalides et aux handicapés

Dans la décision 83-8, le Conseil a déclaré qu'il entendait examiner cette question avec la Compagnie et d'autres parties intéressées afin d'obtenir des renseignements précis sur le nombre d'invalides et de handicapés ayant besoin de matériel spécialisé. Le 31 décembre 1984, la B.C. Tel a déposé les résultats d'une étude qui révèlent les niveaux de la demande et la perte de revenus qui s'ensuivraient si ce matériel était fourni sans frais. Le 4 mars 1985, la Compagnie a présenté des résultats révisés de cette étude et une série de recommandations.

Selon la B.C. Tel, ses pertes annuelles de revenus pour la location et la vente de matériel spécialisé s'élèvent à environ 0,6 million de dollars à l'heure actuelle et pourraient atteindre quelque 5,6 millions de dollars si tout ce matériel était fourni sans frais à l'abonné. De plus, la Compagnie a recommandé ce qui suit:

- 1) qu'elle soit autorisée à continuer d'exiger des certificats médicaux des abonnés ayant des besoins spéciaux;
- ii) que les coûts de prestation de renseignements et de conseils sur le matériel spécialisé, par

Marts and the Special Needs Centre be reflected in its revenue requirement; and

iii) if the Commission decides that special needs equipment should be available at no charge to disabled and handicapped subscribers, funding from sources other than the general body of subscribers or shareholders would be appropriate.

In the present proceeding, WID et al argued that the equipment necessary for access to telephone service by hearing-impaired persons should be provided free of charge.

The Commission is of the view that the current distribution of the costs of special equipment among the users, the general body of subscribers and the shareholders is acceptable and should not be changed at this time.

(c) Accessibility of Coin Telephones

In Decision 83-8, the Commission directed the Company to install all new coin telephones at the 54-inch height save for exceptional circumstances. The Company reported that, since that time, all but 3% of 1,830 new coin telephones had been installed at the 54-inch height. The Commission finds the Company's progress in this matter acceptable.

WID et al expressed its concern over the inability of the hearing-impaired to use post-pay type coin telephones and encouraged B.C. Tel to convert its telephones to the pre-pay type. Further, WID et al requested B.C. Tel to establish public TDDs as coin telephone stations in several strategic public locations. B.C. Tel indicated that it had no current tracking system for the number of pre-pay and post-pay coin telephones.

l'intermédiaire des Phone Marts et du Centre pour personnes handicapées, soient inclus dans ses besoins en matière de revenus; et

iii) que, si le Conseil décide que la matériel doit être fourni sans frais aux abonnés invalides et handicapés, le financement provenant de sources autres que la masse des abonnés ou les actionnaires soit autorisé.

Dans la présente instance, le WID et autres ont fait valoir que le matériel nécessaire pour que les malentendants aient accès au service téléphonique devrait être fourni sans frais.

Le Conseil estime que la répartition actuelle des coûts du matériel spécialisé entre les utilisateurs, la masse des abonnés et les actionnaires est acceptable et ne devrait pas changer pour le moment.

c) Accessibilité des téléphones publics

Dans la décision 83-8, le Conseil a ordonné à la Compagnie d'installer tous les nouveaux téléphones publics à la hauteur de 54 pouces, sauf dans des circonstances exceptionnelles. La Compagnie a signalé que, depuis ce temps, tous les 1 830 nouveaux téléphones publics, à l'exception de 3 %, avaient été installés à la hauteur de 54 pouces. Le Conseil estime que les progrès de la Compagnie à cet égard sont acceptables.

Le WID et autres ont fait part de leur préoccupation au sujet de l'incapacité des malentendants d'utiliser les téléphones publics à postpaiement. Ils ont encouragé la B.C. Tel à convertir ses téléphones en téléphones à prépaiement. De plus, le WID et autres ont demandé à la B.C. Tel d'installer des DTM comme téléphones publics dans des endroits stratégiques. La B.C. Tel a indiqué qu'elle ne disposait pas, à l'heure actuelle, de système de contrôle du

nombre de téléphones publics à postpaiement et à prépaiement.

The Commission notes the other concerns raised by WID et al and directs the Company to provide the Commission, by 30 September 1985, a progress report on the installation of pre-pay coin telephones and a feasibility statement on the establishment of public TDD coin telephone stations.

(d) Point of Contact for Those with Special Needs

In Decision 83-8, B.C. Tel was directed to identify one or more points of contact, with toll free access, to assist the disabled and the handicapped with the choice and provision of specialized equipment. The Company was further directed to submit proposed instructions to be placed in the telephone directory and a proposed billing insert related to these matters.

The Commission notes B.C. Tel's evidence that a Special Needs Centre began operation at the B.C. Tel Headquarters Building on 6 February 1984, that appropriate instructions were included in the telephone directory and that a billing insert was circulated. The Commission acknowledges the significant effort made by the Company in this regard.

5. Extended Area Service (EAS)

In Decision 83-8, the Company was directed to provide further information on long-distance calling patterns in the Slocan Valley and to file a study showing the potential requirements for EAS in other comparable groups of exchanges in its territory. Subsequently, B.C. Tel was asked to provide cost and revenue

Le Conseil prend note des autres préoccupations soulevées par le WID et autres et il ordonne à la Compagnie de lui fournir, d'ici le 30 septembre 1985, un rapport sur l'état d'avancement de l'installation des téléphones publics en téléphones à prépaiement, ainsi qu'une estimation de la possibilité d'établir des DTM comme téléphones publics.

d) Point de contact pour les personnes ayant des besoins spéciaux

Dans la décision 83-8, le Conseil a ordonné à la B.C. Tel d'identifier un ou plusieurs points de contact, accessibles sans frais d'interurbain, aux fins d'aider les invalides et les handicapés à choisir et à obtenir le matériel spécialisé voulu. Il lui a, de plus, ordonné de lui présenter des projets de directives à publier dans l'annuaire téléphonique ainsi qu'un projet d'encart à envoyer avec les états de compte.

Le Conseil prend note du fait que, d'après la preuve de la B.C. Tel, l'exploitation d'un centre pour personnes handicapées a débuté au siège social de la B.C. Tel, le 6 février 1984, que les directives appropriées ont été publiées dans l'annuaire téléphonique et qu'un encart a été envoyé avec les états de compte. Le Conseil fait état des grands efforts que la Compagnie a déployés à cet égard.

5. Service régional

En conformité avec la décision 83-8, la Compagnie a fourni des renseignements complémentaires sur les courbes des appels interurbains dans la Vallée de Slocan et a déposé une étude faisant état des besoins éventuels de services régionaux dans d'autres circonscriptions comparables de sa zone de desserte. En réponse à une demande

information associated with such similar groups of exchanges.

During cross-examination in the present proceeding, Mr. R. Osing, the Company's Director of Network Business Development, described the decision-making process with regard to the provision of EAS. He stated that a survey of community dependence is completed by local managers and that the degree of interexchange calling is measured. Mr. Osing indicated that factor analysis is then used to determine whether the proposed link would qualify for the provision of one-way EAS. The Company agreed to provide a clear and precise explanation as to how it arrives at a determination as to which exchanges will be provided with one-way EAS, including the role of such factors as the results of the community dependence survey, the degree of inter-exchange calling and the availability of capital funds.

The Commission is of the opinion that the Company has not provided an adequate explanation of the basis for determining whether EAS will be provided. It is of the view that clear and precise criteria are desirable in order that all B.C. Tel subscribers may be treated in a fair and equitable manner. The Company is therefore directed to provide the information referred to above for the next CPR which is scheduled for the Fall of 1985. In the interim, the Commission will defer its decision on the provision of EAS in the Slokan Valley.

6. Repair Service Procedures for Interconnect Customers

RSEL argued that procedures for receiving and dealing with trouble reports should be standardized for both subscribers who own their terminal equipment and those who lease it from the Company. B.C. Tel

subséquente du Conseil, la B.C. Tel a fourni des renseignements sur les coûts et les revenus concernant ces groupes de circonscriptions.

Dans la présente instance, M. R. Osing, directeur du Développement commercial du réseau de la Compagnie, a, en contre-interrogatoire, décrit le processus décisionnel applicable à la prestation du service régional. Il a déclaré que les gestionnaires locaux procèdent à une enquête sur la dépendance de la collectivité et que le nombre d'appels intercirconscriptions est mesuré. Il a signalé que l'analyse des facteurs sert ensuite à établir l'admissibilité au service régional unidirectionnel. La Compagnie a convenu de fournir une explication claire et précise de la manière dont elle en vient à établir quelles circonscriptions seront dotées du service régional unidirectionnel, y compris le rôle de divers facteurs, notamment les résultats de l'enquête sur la dépendance de la collectivité, le nombre d'appels intercirconscriptions et la disponibilité de capitaux.

Le Conseil estime que la Compagnie n'a pas fourni d'explication adéquate de la base servant à établir s'il y a lieu ou non de dispenser le service régional. A son avis, des critères clairs et précis sont souhaitables pour que tous les abonnés de la B.C. Tel soient traités de manière juste et équitable. Il ordonne donc à la Compagnie de fournir les renseignements susmentionnés à temps pour le prochain EPC lequel est prévu pour l'automne de 1985. D'ici là, le Conseil réservera sa décision sur la prestation du service régional à la Vallée de Slokan.

6. Méthodes relatives au service de réparations pour les abonnés interconnectés

La RSEL a fait valoir que les méthodes de réception et de traitement des rapports de dérangements devraient être normalisées tant pour les abonnés qui possèdent leur propre équipement terminal que pour ceux qui le louent

replied that the written instructions used by its service representatives exist in the form of a decision tree and that they do not distinguish between trouble reports received from customers who lease and those who own their terminal equipment. The Commission finds the Company's response satisfactory and is of the view that no further action is required in this matter.

7. Switching Centre Isolation Reports

In British Columbia Telephone Company, General Increase in Rates, Telecom Decision CRTC 81-3, 29 January 1981 (Decision 81-3), the Company was directed to report all switching centre isolations to the Commission along with their cause, duration and the number of customers affected. In its evidence in this proceeding, B.C. Tel noted that, on an annualized basis, its outage time per 1,000 working lines in centres equipped with ESPC switching systems had declined from 4.6 minutes in 1982 to 1.5 minutes in July of 1984. CAC argued that the Commission should continue to require monthly reports of major outages and their cause. In view of the substantial reductions in outage time, however, the Commission is of the view that the Company should no longer be required to report such outages.

8. Provision of Service to Residents of the Upper Squamish Valley

At the regional hearing in Vancouver, Mr. R.D. Cumming of the Squamish-Lillooet Regional District and two residents from the Upper Squamish Valley requested that the Commission consider eliminating the construction charge which would be applied in order to provide service to their community. B.C. Tel took the position that the costs were too prohibitive to provide

de la Compagnie. La B.C. Tel a répliqué que les instructions écrites sur lesquelles se fondent ses représentants de service existent sous la forme d'un arbre de décision et qu'elles n'établissent pas de distinction entre les rapports de dérangements reçus d'abonnés locataires et ceux d'abonnés propriétaires d'équipement terminal. Le Conseil estime que la réponse de la Compagnie est satisfaisante et qu'il n'y a pas lieu de prendre d'autres mesures à cet égard.

7. Rapports de pannes complètes de centres de commutation

Dans la décision Télécom CRTC 81-3 du 29 janvier 1981, intitulée Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique - Majoration tarifaire générale (la décision 81-3), le Conseil a ordonné à la Compagnie de lui signaler toutes les pannes complètes de centres de commutation et d'indiquer leur durée, leurs causes et le nombre d'abonnés touchés. Dans sa preuve dans la présente instance, la B.C. Tel a noté que, sur une base annuelle, le temps de panne par 1 000 lignes utilisées dans les centres dotés de systèmes à CEPE était passé de 4,6 minutes en 1982, à 1,5 minute en juillet 1984. L'ACC a fait valoir que le Conseil devrait continuer à exiger des rapports mensuels de pannes importantes, avec leurs causes. Compte tenu des réductions importantes du temps de panne, toutefois, le Conseil estime que la Compagnie ne devrait plus être tenue de signaler ces pannes.

8. Prestation du service aux résidents de la Vallée de Upper Squamish

Lors de l'audience régionale à Vancouver, deux résidents de la Vallée de Upper Squamish et M. R.D. Cumming du district régional de Squamish-Lillooet ont demandé au Conseil d'envisager l'abolition des frais de construction qui seraient imposés pour fournir le service à leur collectivité. La B.C. Tel a adopté pour position que les coûts de

service to that area other than at the rates prescribed by the Tariff.

The Commission notes that this matter has been the subject of an earlier complaint and that this community, if it were in a remote location, would qualify as a candidate for service in the Service to Remote Communities Program. Accordingly, the Commission directs the Company to investigate alternative ways of providing telephone service to this area, in consultation with the residents involved, and to report to the Commission within 90 days on the costs and revenues associated with each alternative.

III CONSTRUCTION PROGRAM

1. Construction Program Review

Consistent with the process announced in CRTC Telecom Public Notice 1984-37 dated 31 July 1984 and amended, in terms of scheduling, in CRTC Telecom Public Notice 1984-59 dated 26 October 1984, the Commission conducted a review of B.C. Tel's construction program. The Capital Plan was submitted to the Commission on 1 October 1984, reflecting the September 1984 view of the Company's construction program. The CPR meeting was held on 28 and 29 November 1984 and focused on a detailed review of the Company's 1985-1989 Capital Plan. Several interveners attended the meeting, including British Columbia Old Age Pensioners' Organization, CAC, Council of Forest Industries of British Columbia, CFCW, the Director of Investigation and Research, Combines Investigation Act, Federated Anti-Poverty Groups of British Columbia and RSEL.

2. Capital Plan, 1985-1989

B.C. Tel's Capital Plan is divided

prestation du service à cette région étaient trop exorbitants pour que ce service soit offert autrement qu'aux taux prescrits dans le Tarif.

Le Conseil note que cette question avait déjà fait l'objet d'une plainte et que cette collectivité, si elle était située dans un endroit éloigné, pourrait être admissible au service dans le cadre du Programme de prestation du service aux collectivités éloignées. En conséquence, le Conseil ordonne à la Compagnie d'étudier des solutions de rechange à la prestation du service téléphonique à cette région, en consultation avec les résidents en cause, et de rendre compte au Conseil, dans les 90 jours, des coûts et revenus reliés à chaque option.

III PROGRAMME DE CONSTRUCTION

1. Examen du Programme de construction

Conformément au processus annoncé dans l'avis public Télécom CRTC 1984-37 du 31 juillet 1984, et des modifications qui y ont été apportées, pour ce qui est du calendrier, dans l'avis public Télécom CRTC 1984-59 du 26 octobre 1984, le Conseil a effectué un examen du programme de construction de la B.C. Tel. Le Plan d'immobilisations a été présenté au Conseil le 1^{er} octobre 1984 et reflétait le point de vue de septembre 1984 du Programme de construction de la Compagnie. La réunion d'EPC a eu lieu les 28 et 29 novembre 1984 et a porté sur un examen approfondi du Plan d'immobilisations de la Compagnie pour 1985-1989. Plusieurs intervenants ont assisté à la réunion, notamment la British Columbia Old Age Pensioners' Organization, l'ACC, le Council of Forest Industries of British Columbia, la FCC, le Directeur des enquêtes et recherches, Loi relative aux enquêtes sur les coalitions, la Federated Anti-Poverty Groups of British Columbia et la RSEL.

2. Plan d'immobilisations, 1985-1989

Le Plan d'immobilisations de la

into five categories. These categories are described briefly below.

Primary Telephone Service

The primary telephone service category includes all capital expenditures related to growth in subscriber requirements for existing telecommunications services. Major programs in this category relate to local growth, station activity, toll growth and special services. Some 60% of total expenditures was expected to be spent on this category from 1985 to 1989 while, in 1985 and 1986, it was expected that this category would account for 52.4% of expenditures.

Modernization

The modernization category includes all capital expenditures for the replacement of obsolete plant with modern technology. The major program in this category is the replacement of step-by-step switches with ESPC switches. Some 17.1% of total expenditures was expected to be spent on this category from 1985 to 1989 while, in 1985 and 1986, it was expected that this category would account for 23.0% of expenditures.

Service Improvement

The service improvement category includes capital expenditures undertaken to provide new or improved customer services. The major programs in this category relate to local value added services, satellite services, rural service, rural upgrading and regrading, local measured service and radio-telephone automation. Some 6.1% of total expenditures was expected to be spent on this category from 1985 to 1989 while, in 1985 and 1986, it was expected that this category would account for 5.6% of expenditures.

B.C. Tel est divisé en cinq catégories, lesquelles sont décrites brièvement ci-dessous.

Service téléphonique de base

La catégorie Service téléphonique de base comprend toutes les dépenses en immobilisations se rapportant à la croissance de la demande des abonnés pour des services de télécommunications existants. Parmi les principaux programmes, cette catégorie compte la croissance locale, les postes téléphoniques, l'augmentation des communications interurbaines ainsi que les services spéciaux. La Compagnie prévoit qu'environ 60 % de ses dépenses totales seront attribuées à cette catégorie entre 1985 et 1989, tandis qu'en 1985 et 1986, elle prévoyait que cette catégorie compterait pour 52,4 % des dépenses.

Modernisation

La catégorie Modernisation renferme toutes les dépenses en immobilisations pour le remplacement des installations désuètes par de la technologie moderne. Le remplacement des commutateurs pas à pas par des commutateurs à CEPE est le principal programme de cette catégorie. La Compagnie compte consacrer quelque 17,1 % de ses dépenses totales à cette catégorie de 1985 à 1989, tandis qu'en 1985 et 1986, elle prévoyait que cette catégorie compterait pour 23,0 % des dépenses.

Amélioration du service

La catégorie Amélioration du service comprend les immobilisations entreprises pour fournir des services nouveaux ou améliorés aux abonnés. Les principaux programmes de cette catégorie sont les services locaux de valeur ajoutée, les services de communications par satellite, le service rural, le service rural perfectionné et recyclé, le service local tarifé à l'utilisation et l'automatisation des radiotéléphones. La Compagnie compte engager quelque 6,1 % des dépenses totales dans cette catégorie de 1985 à

1989, tandis qu'en 1985 et 1986, elle prévoyait que cette catégorie compterait pour 5,6 % des dépenses.

Operating Improvements

The operating improvements category includes all capital expenditures undertaken to improve the operating efficiency of the Company. The major programs in this category are the expansion of the serving area concept, automatic remote line testing, network support systems, fire protection, air conditioning, and regional network control centres. Some 8.5% of total expenditures was expected to be spent on this category from 1985 to 1989 while, in 1985 and 1986, it was expected that this category would account for 8.3% of expenditures.

Administrative Support

The administrative support category includes all capital expenditures required to support operational needs. The major programs in this category relate to motor vehicles, administrative buildings, land, tools, computer equipment, furniture and office equipment. Some 8.4% of total expenditures was expected to be spent on this category from 1985 to 1989 while, in 1985 and 1986, it was expected that this category would account for 10.6% of expenditures.

At the CPR meeting, and in its evidence submitted in support of its application for a general rate increase, B.C. Tel modified its 5-year Capital Plan by reducing its capital expenditures forecasts for 1985 from \$433.7 million to \$400.0 million. During the central hearing, Mr. D.M. Carter stated that he anticipates these expenditures to be further reduced by as much as \$40 million. The Company stated that this reduction is mainly due to lower growth forecasts in customer lines and toll

Améliorations opérationnelles

La catégorie Améliorations opérationnelles inclut toutes les immobilisations entreprises pour améliorer l'efficacité opérationnelle de la Compagnie. Les principaux programmes de cette catégorie sont l'extension du concept de zone de desserte, les essais de lignes télécommandés automatiques, les systèmes de soutien du réseau, la protection contre les incendies, la climatisation et les centres régionaux de contrôle du réseau. La Compagnie prévoyait consacrer quelque 8,5 % de ses dépenses totales à cette catégorie de 1985 à 1989, tandis qu'en 1985 et 1986, elle prévoyait que cette catégorie compterait pour 8,3 % des dépenses.

Soutien administratif

La catégorie Soutien administratif englobe toutes les immobilisations requises pour satisfaire aux besoins opérationnels. Les principaux programmes de cette catégorie ont trait aux véhicules motorisés, aux immeubles administratifs, aux terrains, aux outils, à l'équipement informatique, aux meubles et à l'équipement de bureau. La Compagnie prévoyait consacrer quelque 8,4 % de ses dépenses totales à cette catégorie de 1985 à 1989, tandis qu'en 1985 et 1986, elle prévoyait que cette catégorie compterait pour 10,6 % des dépenses.

A la réunion d'EPC, et dans ses éléments de preuve présentés à l'appui de sa requête en majoration tarifaire générale, la B.C. Tel a modifié son Plan d'immobilisations quinquennal en réduisant de 433,7 millions de dollars à 400,0 millions de dollars ses prévisions d'immobilisations pour 1985. Au cours de l'audience principale, M. D.M. Carter a déclaré qu'il prévoyait que ces dépenses seraient réduites d'une autre somme de 40 millions de dollars. La Compagnie a déclaré que cette réduction est attribuable prin-

messages. As a result of this change, the Company's forecast of expenditures totals approximately \$1,869 million for the period 1985 to 1989, with the forecast expenditures for 1986 remaining at \$401.3 million.

3. Capital Program Management System

In Decision 84-16, the Commission noted that B.C. Tel's document entitled Capital Plan Planning and Methods identifies the economic evaluation of alternatives as a fundamental component of short and long term planning in relation to the Company's provisioning process. It was the Commission's view that the Company should carry out such studies for all major capital projects before making final selections.

In this regard, the Commission notes that, at the time of the CPR meeting, while five new plant centres were proposed for construction during 1985 and 1986, an economic study had been completed only for the proposed centre at Dawson Creek and another study was in progress for Surrey. At the central hearing, B.C. Tel stated that the economic study for Surrey had been completed and that the proposed plant centres at two of the three other locations had been deferred. The Company acknowledged that, because forecast expenditures for the third proposed plant centre at Pitt Meadows amounted to \$400,000, it is not considered a major capital project and therefore an economic study is not required.

With respect to its Local Value Added Services program, at the CPR meeting B.C. Tel stated that, although a \$5.7 million expenditure is planned in

cipalement à la croissance plus faible que prévue des lignes d'abonnés et des appels interurbains. Par suite de ce changement, les prévisions de dépenses de la Compagnie pour la période de 1985 à 1989 se totalisent à 1 869 millions de dollars, tandis que ses dépenses prévues pour 1986 restent à 401,3 millions de dollars.

3. Système de gestion du programme d'immobilisations

Dans la décision 84-16, le Conseil a noté que le document de la B.C. Tel intitulé Capital Plan Planning and Methods identifie l'évaluation économique des solutions de rechange comme étant une composante fondamentale de la planification à court et à long terme en relation avec le processus d'approvisionnement de la Compagnie. De l'avis du Conseil, celle-ci devrait s'assurer que de telles études sont effectuées pour tous les grands projets d'immobilisations avant de faire des sélections définitives.

A cet égard, le Conseil note qu'au moment de la réunion d'EPC, bien que la construction de cinq nouveaux centres de réseau fût proposée en 1985 et 1986, une étude économique n'avait été achevée que pour le projet de centre à Dawson Creek et qu'une autre étude était en cours pour le centre de Surrey. A l'audience principale, la B.C. Tel a déclaré que l'étude économique pour le centre de Surrey était achevée et que la construction de centres de réseau proposée à deux des trois autres endroits avait été reportée. La Compagnie a convenu qu'étant donné que les prévisions d'immobilisations pour le troisième projet de centre de réseau à Pitt Meadows ne s'élèvent qu'à 400 000 \$, cette construction n'est pas considérée comme étant un important projet d'immobilisations et que, par conséquent, une étude économique ne s'impose pas.

Quant à son programme de services locaux de valeur ajoutée, la B.C. Tel a, à la réunion d'EPC, déclaré que, même si des dépenses de 5,7 millions

1986, the services have not been fully defined.

The Company is reminded that a primary purpose of the CPR is to review, in detail, the expenditures planned for the first two years of the Five-year Capital Plan. Accordingly, in future, the Commission will expect all expenditures planned for these two years to be fully defined and all economic studies for all major capital projects proposed for construction during this interval to be complete.

4. Significant Changes To The Capital Plan

In this proceeding, several interveners commented on Phase II of the B.C. Tel Headquarters Building project. In their view, this project has not been reviewed in accordance with the usual CPR process, and its costs have not been approved by the Commission. Several suggestions were made regarding ways of removing certain costs from the Company's revenue requirements as a punitive measure.

The Company stated that it was merely a replacement project for two building projects that had been reviewed as part of the 1983 CPR and, as such, should not be open to dispute. The Company indicated that the change was included in the 1985-1989 Capital Plan which was filed on 1 October 1984. The Company also stated that it was not under any formal obligation to identify changes in the Capital Plan to the Commission between CPR's.

With respect to the question of approval of construction projects, the Commission does not take upon itself the management function of approving specific projects. Rather, the

de dollars sont prévues à ce chapitre en 1986, les services ne sont pas encore parfaitement définis.

Le Conseil rappelle à la Compagnie que l'un des principaux objectifs de l'EPC est d'examiner, en détail, les dépenses prévues pour les deux premières années du Plan d'immobilisations quinquennal. En conséquence, à l'avenir, le Conseil s'attendra à ce que toutes les dépenses prévues pour ces deux années soient parfaitement définies et à ce que toutes les études économiques relatives à tous les grands projets d'immobilisations proposés au cours de cette période soient achevées.

4. Changements importants dans le Plan d'immobilisations

Dans la présente instance, plusieurs intervenants ont formulé des observations sur la Phase II du projet d'immeuble central de la B.C. Tel. Ils estiment que ce projet n'a pas été examiné dans le cadre du processus habituel d'EPC et que ses coûts n'ont pas été approuvés par le Conseil. Plusieurs suggestions ont été formulées au sujet de moyens de supprimer certains coûts des besoins de la Compagnie en matière de revenus, comme mesure de répression.

La Compagnie a déclaré qu'il s'agissait simplement d'un projet de remplacement de deux projets de construction qui avaient été examinés dans le cadre de l'EPC de 1983 et qu'ainsi il ne devrait pas faire l'objet de litige. La Compagnie a signalé que le changement était inclus dans le Plan d'immobilisations pour 1985-1989 qui a été déposé le 1^{er} octobre 1984. Elle a ajouté que rien ne l'obligeait officiellement à signaler au Conseil des changements dans le Plan d'immobilisations dans l'intervalle entre les EPC.

Pour ce qui est de la question de l'approbation des projets de construction, le Conseil ne se charge pas de la fonction administrative d'approuver des projets spécifiques. Il évalue plutôt

Commission assesses the reasonableness of construction program expenditures as part of the process of ensuring just and reasonable rates.

The Commission regards the CPR as an effective and worthwhile process and considers it important that its integrity be maintained. In this regard, in light of the evidence in this proceeding, the Commission considers that, at the 1983 CPR meeting in January 1984, the Company should have informed the parties of its plans with respect to the Phase II project. While the Commission does not regard the proposed expenditures for this project as unreasonable, it is concerned that B.C. Tel's failure to disclose this information to the 1983 CPR meeting prevented timely consideration of the reasonableness of the Phase II project and indicates a lack of regard for the CPR process. The Commission is of the view that such lack of timely disclosure could undermine the process by weakening the confidence of the Commission and interveners in B.C. Tel's candour with respect to its construction program. Although it is satisfied that punitive measures are not warranted at this time the Commission emphasizes that, in future, it expects B.C. Tel to act in accordance with the spirit of the objectives of the process.

5. Materials and Supplies Account

CAC expressed concern that the year-end inventory in the Materials and Supplies Account was forecast to increase by 38% from 1984 to 1985 while the construction program was forecast to increase by only 18%.

B.C. Tel replied that while this account consists mainly of items for use in the construction program, a

le caractère raisonnable des dépenses relatives au programme de construction comme partie intégrante du processus visant à assurer des tarifs justes et raisonnables.

Le Conseil considère l'EPC comme étant un processus efficace et valable et il estime qu'il est important que son intégrité soit préservée. A cet égard, compte tenu des éléments de preuve dans la présente instance, le Conseil est d'avis qu'à la réunion d'EPC pour 1983, en janvier 1984, la Compagnie aurait dû informer les parties intéressées de ses plans relatifs au projet de la Phase II. Le Conseil n'estime pas que les dépenses proposées relativement à ce projet sont déraisonnables, mais il s'inquiète de ce que le fait que la B.C. Tel n'ait pas divulgué ces renseignements à la réunion de l'EPC de 1983 ait empêché de faire l'étude du bien-fondé du projet de la Phase II en temps opportun et témoigne d'un manque de considération à l'égard du processus d'EPC. Le Conseil estime que le fait de ne pas avoir fourni ces renseignements en temps opportun pourrait saper les fondements du processus en diminuant la confiance qu'ont le Conseil et les intervenants en la bonne foi de la B.C. Tel pour ce qui est de son programme de construction. Bien qu'il soit convaincu que des mesures de répression ne s'imposent pas pour le moment, le Conseil tient à signaler qu'à l'avenir il s'attend à ce que la B.C. Tel agisse en conformité avec les objectifs de cet exercice.

5. Compte des matériaux et des fournitures

L'ACC s'est déclaré préoccupé du fait que l'inventaire de fin d'année du compte des matériaux et des fournitures doive, selon les prévisions, augmenter de 38 % de 1984 à 1985, tandis que le programme de construction n'augmente que de 18 %.

La B.C. Tel a répliqué que, bien que ce compte se compose principalement d'articles servant au programme de

large portion consists of items dealing with maintenance. Also, the account balances presented in the evidence represent the year-end inventory and not the expenditures for the year.

CAC suggested that it would be appropriate for B.C. Tel to modify its accounting system to record and accumulate, in a separate account, expenditures on materials and supplies.

The Commission, having considered the views of CAC and the details presented, does not feel that it is necessary, at this time, for the Company to modify its Materials and Supplies accounting practices.

6. Conclusion

Having reviewed the evidence concerning the Company's construction program, and having noted the anticipated further reduction in 1985 expenditures of \$40 million, and having taken into account the concerns expressed by interveners, the Commission has concluded that for the purposes of this proceeding, the capital expenditures proposed for the years 1985 to 1989 are reasonable.

IV REVENUES AND EXPENSES

1. Revenues

(a) General

In its application, B.C. Tel estimated that its operating revenues for 1985 would be \$1,290.8 million, with interim and proposed rates. The proposed rates were estimated to generate additional revenues of \$38.1 million in 1985.

construction, une grande partie des articles sert à l'entretien. En outre, les soldes de compte présentés en preuve visent l'inventaire de fin d'année et non pas les dépenses pour l'année.

L'ACC a fait valoir qu'il conviendrait que la B.C. Tel modifie son système de comptabilité de manière à consigner et à accumuler, dans un compte distinct, les dépenses consacrées aux matériaux et aux fournitures.

Le Conseil, après examen des points de vue de l'ACC et des détails présentés, estime qu'il n'est pas nécessaire, pour le moment, que la Compagnie modifie ses pratiques comptables concernant les matériaux et les fournitures.

6. Conclusion

Après avoir examiné les éléments de preuve concernant le Programme de construction de la Compagnie, pris note de la réduction supplémentaire prévue de 40 millions de dollars dans les dépenses pour 1985 et pris en compte les préoccupations exprimées par les intervenants, le Conseil a conclu qu'aux fins de la présente instance, les dépenses en immobilisations proposées pour les années 1985 à 1989 sont raisonnables.

IV REVENUS ET DÉPENSES

1. Revenus

a) Généralités

Dans sa requête, la B.C. Tel a estimé que ses revenus d'exploitation pour 1985 s'élèveraient à 1 290,8 millions de dollars, compte tenu des tarifs provisoires et proposés. Elle estime que les tarifs proposés généreront des revenus supplémentaires de 38,1 millions de dollars en 1985.

At the central hearing, B.C. Tel filed Exhibit BCT-10 to show that its toll revenue forecast for 1985 may have been overstated by \$28.6 million. This was based on the lower than expected demand for its message toll service which had been experienced in the last quarter of 1984 and in January 1985. However, the Company stated that the purpose of this Exhibit was not to amend its evidence but merely to illustrate the down-side risk in message toll revenues. The Commission has not considered the information contained in Exhibit BCT-10 in determining the Company's revenue requirement for 1985.

During the central hearing, Commission counsel cross-examined at length the Company's revenue forecasting panel of Mr. Pilgrim, Director of Budgets and Results, and Mr. Osing on the Company's revenue forecasting process and the economic assumptions underlying its 1985 forecast of operating revenues. The Commission found the answers provided by this panel often to be less than satisfactory. The Commission has nevertheless concluded that, subject to the considerations described in Part VII Section 2 of this decision, the revenue forecasts produced by the Company will suffice for the purposes of this proceeding.

(b) Intra-B.C. Toll Demand Elasticities

In past general rate increase proceedings, the Company has filed evidence on the subject of intra-B.C. toll demand elasticity. The revenue weighted price elasticity was estimated to be around minus one in the Piekaar (1980) and the Johnston (1982) reports. In particular, these studies suggested that intra-B.C. toll demand for the long-haul markets were price elastic. These results were

A l'audience principale, la B.C. Tel a déposé la pièce justificative BCT-10 selon laquelle elle pourrait avoir surestimé de 28,6 millions de dollars ses prévisions de revenus de l'interurbain pour 1985. Cela serait attribuable à une demande plus faible que prévu pour son service interurbain à communications tarifées (SICT) au cours du dernier trimestre de 1984 et en janvier 1985. Toutefois, la Compagnie a déclaré que cette pièce justificative n'avait pas pour objet de modifier ses éléments de preuve, mais simplement d'illustrer le danger d'une baisse de revenus du SICT. Le Conseil n'a pas tenu compte des renseignements fournis dans la pièce justificative BCT-10 dans l'établissement des besoins de la Compagnie en matière de revenus pour 1985.

Au cours de l'audience principale, l'avocat du Conseil a contre-interrogé longuement les membres du groupe chargé de la prévision des revenus de la Compagnie, composé de M. Pilgrim, directeur des Budgets et des Résultats, et de M. Osing, au sujet du processus de prévision des revenus de la Compagnie et des hypothèses économiques sous-jacentes à la prévision des revenus d'exploitation pour 1985. Le Conseil estime que les réponses fournies par les membres de ce groupe étaient souvent loin d'être satisfaisantes. Il n'en conclut pas moins que, sous réserve des considérations exposées à la section 2 de la Partie VII de la présente décision, les prévisions de revenus produites par la Compagnie suffiront aux fins de la présente instance.

b) Élasticité de la demande de l'interurbain intraprovincial

Dans le cadre d'instances antérieures portant sur des requêtes en majoration tarifaire générale, la B.C. Tel a déposé des éléments de preuve concernant l'élasticité de la demande de l'interurbain intraprovincial. Le coefficient d'élasticité des prix en fonction des revenus a été estimé à moins un dans les rapports Piekaar (1980) et Johnston (1982). Plus particulièrement, ces études ont donné à

used to support the Company's rating strategy of increasing short-haul intra-B.C. toll rates and decreasing long-haul rates in the 1981 and 1983 rate cases respectively.

In the present proceeding, the Company provided a new study by Easton and Scott (1984) which includes two models. The elasticities of the extensive model were used to determine the revenue impact of the interim and final rate applications and to support its strategy of decreasing long-haul rates. The intensive model was referred to as "experimental" in nature. However, in response to interrogatory B.C. Tel (CRTC) 31Jan85-2501 (CRTC 2501), B.C. Tel stated that the intensive model is now the preferred model of the Company. The aggregate price elasticity on the same revenue weighted basis as previous studies is around -0.3 for each of the models. The significant difference between the new and previous studies was the treatment of the "market size" variable in the model specification.

CNCP called on Dr. J. Breslaw of Concordia University and Mr. D. Watt, Director of Economics for CNCP, who testified that the model specifications used by Easton and Scott and the price elasticities derived from them should be rejected. This was based on their assessment that the main stations elasticities for both models are so high that they are implausible. CNCP suggested two possible reasons for the implausible results. First, there is evidence of harmful multicollinearity in some thirty percent of market segments, even in the intensive model, for which there is "no problem of collinearity with

entendre que la demande de l'interurbain intraprovincial dans les marchés de longue distance était élastique pour ce qui est des prix. La Compagnie a utilisé ces résultats pour étayer sa stratégie de tarification visant à majorer les tarifs de l'interurbain intraprovincial de courte distance et à réduire les tarifs de longue distance, lors des instances de 1981 et de 1983, respectivement.

Dans la présente instance, la Compagnie a fourni une nouvelle étude menée par Easton et Scott (1984), qui renferme deux modèles. Les élasticités du modèle extensif ont servi à établir les répercussions, sur les revenus, des requêtes en majorations tarifaires provisoires et définitives, ainsi qu'à étayer sa stratégie visant à réduire les tarifs de longue distance. Le modèle intensif a été qualifié d'"expérimental". Toutefois, en réponse à la question écrite B.C. Tel (CRTC) 31janv.85-2501 (la question CRTC 2501), la B.C. Tel a déclaré que le modèle intensif est, à l'heure actuelle, celui que la Compagnie préfère. Le coefficient global d'élasticité des prix, toujours en fonction des revenus comme c'était le cas dans les études antérieures, est d'environ -0,3 pour chacun des modèles. La principale différence entre la nouvelle étude et les précédentes vient du traitement de la variable "taille du marché" dans les caractéristiques techniques des modèles.

Le CNCP a fait témoigner MM. J. Breslaw de l'université Concordia et D. Watt, directeur des Questions économiques du CNCP, qui ont déclaré que les caractéristiques techniques des modèles, utilisées par Easton et Scott, et les élasticités de prix qui en sont tirées devraient être rejetées. Ils s'appuient, à cet égard, sur leur évaluation selon laquelle les élasticités des stations principales pour les deux modèles sont si élevées qu'elles en deviennent peu plausibles. Le CNCP a fait valoir deux raisons possibles pour le peu de plausibilité des résultats. Tout d'abord, il existe des preuves de multicollinéarité préjudiciable dans

B.C. Tel's contribution to the cost of the Telecom Canada Pavilion at Expo 86 was challenged by CAC, FAPG et al, and RSEL. They argued that from 50% to 100% of the cost should be borne by the shareholders. B.C. Tel replied that the pavilion will provide maximum exposure for minimal investment and will stimulate demand for Canadian telecommunications products and services worldwide in a way that will benefit everyone, including subscribers. B.C. Tel argued further that, as a member of Telecom Canada and as a corporate citizen of British Columbia, it has an obligation to be part of Expo 86. The Commission considers that B.C. Tel's level of participation in the pavilion is reasonable, particularly since communications is one of the two major themes of Expo 86, and accordingly does not consider it appropriate to disallow any portion of the related expenses.

With respect to B.C. Tel's operating expenses generally, FAPG et al argued that because year-end actual 1984 operating expenses were \$2.6 million below forecast, a similar reduction should carry through to 1985. B.C. Tel replied that it would be reasonable to expect such a reduction in expenses only if the trend of reduced toll revenues indicated by the Company continues. In analysing 1984 actual versus forecast expenses, the Commission noted a \$1.8 million difference within the traffic expense category which was not explained by the Company as being related to either volume or inflation. In the Commission's view, some of this difference could be expected to carry through to 1985, independent of demand levels.

In the category of commercial expenses, B.C. Tel described what it characterized as a fairly straightforward transfer of 109 people

L'ACC, les FAPG et autres et la RSEL ont contesté la contribution de la B.C. Tel au titre des coûts du pavillon de Telecom Canada à Expo 86. Ils ont soutenu que les actionnaires devraient absorber de 50 % à 100 % des coûts. La B.C. Tel a répliqué que le pavillon assurera le maximum d'exposition contre un investissement minime et qu'il stimulera, au palier mondial, la demande de biens et services canadiens de télécommunications d'une manière qui permettra à tous, y compris les abonnés, d'en profiter. La B.C. Tel a ajouté qu'en sa qualité de membre de Telecom Canada et de société de la Colombie-Britannique, elle a l'obligation de participer à Expo 86. Le Conseil estime que le degré de participation de la B.C. Tel au pavillon est raisonnable, en particulier du fait que les communications sont les deux principaux thèmes d'Expo 86, et, en conséquence, il juge qu'il n'y a pas lieu de rejeter quelque partie que ce soit des dépenses afférentes.

Pour ce qui est des dépenses d'exploitation de la B.C. Tel en général, les FAPG et autres ont fait valoir qu'étant donné que les dépenses d'exploitation réelles pour 1984 étaient, en fin d'année, de 2,6 millions de dollars inférieures aux prévisions, une réduction correspondante devrait s'imposer pour 1985. La B.C. Tel a répliqué qu'il serait raisonnable de s'attendre à une telle réduction des dépenses uniquement si la tendance à la baisse des revenus de l'interurbain dont la Compagnie a fait état se maintient. Dans son analyse des dépenses réelles de 1984 par rapport aux prévisions, le Conseil a constaté un écart de 1,8 million de dollars dans la catégorie des dépenses de trafic, écart que la Compagnie n'a pas expliqué comme étant attribuable au volume ou à l'inflation. De l'avis du Conseil, une certaine partie de cet écart pourrait, indépendamment des niveaux de la demande, s'appliquer à 1985.

Dans la catégorie des dépenses commerciales, la B.C. Tel a fait état de ce qu'elle a caractérisé de mutation relativement simple de 109 employés du

from commercial to marketing. This, in the Commission's view, should result in a decrease of \$3.3 million in commercial expenses, whereas the Company identified a specific reduction of only \$1.9 million. In the Commission's view, the remaining \$1.4 million has not been sufficiently justified by the Company.

With respect to the engineering sub-category, the Company indicated that Research and Development (R&D) write-offs had increased by \$4.2 million (60%), in 1984. This increase was \$2.4 million (133%) above the level forecasted at the time of the application for interim rate increases in December 1983. The Commission notes that R&D write-offs have increased over 500% since 1980 and, while it does not wish to question the expenditure level for R&D projects planned for 1985 at this time, it is of the view that the Company should have more clearly identified and explained the reasons for the dramatic increase in write-offs relating to cancelled projects. Without having been provided with acceptable justification, the Commission is not satisfied that all of the forecast write-offs should be included in the revenue requirement for the test year.

Taking the matters described above into consideration, it is the Commission's judgement that the Company's allowable operations expense should be reduced by \$4 million.

With respect to the areas of expense where reductions have been made, the Commission is of the view that the Company did not help its case by submitting vague and incomplete responses to some interrogatories. The Commission raises as a case in point, interrogatory B.C. Tel (CRTC) 10Dec84-1601 (revision dated 12Feb1985) in which one explanatory

secteur commercial au secteur marketing. Cette mutation devrait, de l'avis du Conseil, se traduire par une diminution des dépenses commerciales de l'ordre de 3,3 millions de dollars, tandis que la Compagnie n'a signalé une réduction précise que de 1,9 million de dollars à ce chapitre. Le Conseil estime que la Compagnie n'a pas suffisamment justifié la somme de 1,4 million de dollars qui reste.

Quant à la sous-catégorie technique, la Compagnie a indiqué que les amortissements au titre de la recherche et du développement avaient augmenté de 4,2 millions de dollars (60 %) en 1984. Ce chiffre est de 2,4 millions de dollars (133 %) supérieur au niveau prévu au moment du dépôt de la requête en majorations tarifaires provisoires, en décembre 1983. Le Conseil constate que les amortissements au titre de la recherche et du développement ont augmenté de plus de 500 % depuis 1980 et, bien qu'il n'ait pas l'intention de mettre en doute pour le moment le niveau des dépenses prévues pour 1985 au titre des projets de recherche et de développement, il estime que la Compagnie aurait dû cerner et expliquer plus clairement les raisons de la hausse énorme des amortissements relatifs à des projets annulés. Faute de justification acceptable, le Conseil n'est pas convaincu que tous les amortissements prévus devraient être inclus dans les besoins en matière de revenus pour l'année témoin.

Compte tenu des questions exposées ci-dessus, le Conseil juge que les dépenses d'exploitation permises de la Compagnie devraient être réduites de 4 millions de dollars.

Pour ce qui est des secteurs de dépenses où des réductions ont été apportées, le Conseil estime que la Compagnie n'a pas aidé sa propre cause en donnant des réponses vagues et incomplètes à certaines questions écrites. Le Conseil en veut comme exemple la question écrite B.C. Tel (CRTC) 10Dec84-1601 (révisée le 12 février 1985), dans laquelle se

note was included to support 20 individual changes in expenses which later turned out to contain many significant changes totally outside the context of the original explanation.

The Company is reminded that it carries the burden of proof during a rate case, and it should endeavour, therefore, to present details in a clear, concise, timely and correct manner, and to avoid presentation of ambiguous evidence.

V RATE OF RETURN

1. Introduction

In Decision 84-16, the Commission directed the Company to file its 26 October 1984 general rate increase application on the basis of two one-year test periods comprising 1984 and 1985.

With the interim rate increase approved in Decision 84-16, the Company achieved in 1984 a rate of return on average common equity (ROE) of 12.9% on a regulated basis. B.C. Tel estimated that, assuming the rates requested in its general rate increase application were approved, its ROE would be 14.9% for regulatory purposes in 1985. With the approved interim rates only, B.C. Tel estimated that the 1985 ROE figure would be at the 1984 level of 12.9%. The 1984 and 1985 ROE estimates included an imputed 15% after-tax return on B.C. Tel's average investment in Microtel Ltd.

2. The Company's Position

The Company indicated that an adequate ROE in 1984 would have been in the range of 15.5% to 16.5%. For the year 1985, B.C. Tel has estimated an ROE requirement in the range of 15.0% to

trouvait une note explicative à l'appui de 20 changements individuels dans les dépenses qui, on s'en est rendu compte par la suite, contenaient de nombreux changements importants qui n'avaient absolument rien à voir avec l'explication originale.

Le Conseil rappelle à la Compagnie que le fardeau de la preuve lui incombe dans une instance tarifaire et qu'elle doit, par conséquent, s'efforcer de donner des détails clairs, concis, opportuns et exacts et éviter de présenter des éléments de preuve ambigus.

V TAUX DE RENDEMENT

1. Introduction

Dans la décision 84-16, le Conseil a ordonné à la Compagnie de déposer sa requête en majoration tarifaire générale du 26 octobre 1984 sur la base de deux périodes d'essai d'un an comprenant 1984 et 1985.

Compte tenu de la majoration tarifaire provisoire approuvée dans la décision 84-16, la Compagnie a obtenu pour 1984 un taux de rendement de l'avoir moyen des détenteurs d'actions ordinaires (RAM) de 12,9 % sur une base réglementée. La B.C. Tel a estimé que, sous réserve que les tarifs proposés dans sa requête en majoration tarifaire générale soient approuvés, le taux de RAM serait de 14,9 % à des fins de réglementation, en 1985. La B.C. Tel a estimé qu'avec les tarifs provisoirement approuvés seulement, son taux de RAM pour 1985 resterait au niveau de 1984, soit 12,9 %. Les estimations de taux de RAM pour 1984 et 1985 incluaient un rendement imputé, après impôt, de 15 % à l'investissement moyen de la B.C. Tel dans la Microtel Ltd.

2. Position de la Compagnie

La Compagnie a indiqué qu'un taux de RAM adéquat en 1984 aurait été de l'ordre de 15,5 % à 16,5 %. Pour 1985, la B.C. Tel a estimé que le taux de RAM devrait se situer entre 15,0 %

16.5%. B.C. Tel stated that it required the requested increase in rates in order to provide common equity investors with an ROE commensurate with the risk to which they are exposed and to be able to attract permanent capital. The Company argued that its business risk as perceived by investors has increased considerably in the past 18 months. In addition, B.C. Tel stated that its access to debt capital at a reasonable cost will require an improvement in interest coverage and that its bond rating could be downgraded unless financial performance improves. The Company noted that the proposed rate increase in 1985 would enable the Company to reach only the low end of the proposed ROE range.

Mr. D.B. McNeil, Vice-President, Corporate Finance and Treasurer and Chief Financial Officer of B.C. Tel, and the Company's external financial witnesses, Mr. D.R. Bolster of Foster Associates Inc. and Messrs. T.E. Kierans and D.A. Carmichael, both of McLeod Young & Weir Limited, employed a variety of methodologies in arriving at their respective recommendations. Their evidence is summarized as follows:

(a) Mr. D.B. McNeil

Mr. McNeil, in his first analysis, used a variant of the discounted cash flow (DCF) formula in estimating an ROE required to provide for sustainable growth sufficient to maintain the purchasing power of the Company's common dividend. Based on this method, Mr. McNeil estimated the required ROE to be 14.0% for 1984 and 15.0% for 1985.

In his second analysis, Mr. McNeil used the equity risk premium method. Utilizing the bond yields as measured

et 16,5 %. La B.C. Tel a déclaré qu'elle avait besoin de la majoration tarifaire demandée pour garantir à ses détenteurs d'actions ordinaires un RAM correspondant au risque auquel ils s'exposent et pour être en mesure d'attirer des capitaux permanents. La Compagnie a soutenu que son risque commercial, tel que le perçoivent les investisseurs, a sensiblement augmenté au cours des 18 derniers mois. En outre, la B.C. Tel a déclaré que son accès à du capital d'emprunt à un coût raisonnable exigera une amélioration de la couverture de l'intérêt et que la cote de ses obligations pourrait baisser à moins que son rendement financier ne s'améliore. La Compagnie a noté que la majoration tarifaire proposée pour 1985 ne lui permettrait d'atteindre que l'échelon le moins élevé de la marge de RAM proposée.

M. D.B. McNeil, vice-président (Finances générales) et trésorier et agent financier principal de la B.C. Tel, ainsi que les experts extérieurs de la Compagnie en matière financière, M. D.R. Bolster, de la Foster Associates Inc., et MM. T.E. Kierans et D.A. Carmichael, tous les deux de la McLeod Young & Weir Limited, ont utilisé toute une gamme de méthodes pour en arriver à formuler leurs recommandations respectives. Voici un résumé de leurs témoignages:

a) M. D.B. McNeil

M. McNeil, dans sa première analyse, a utilisé une variante de la technique d'actualisation du flux monétaire (AFM) pour estimer le taux de RAM nécessaire en vue d'assurer une croissance suffisamment soutenue pour conserver le pouvoir d'achat des dividendes ordinaires de la Compagnie. D'après cette méthode, M. McNeil a estimé que le taux de RAM nécessaire serait de 14,0 % pour 1984 et de 15,0 % pour 1985.

Dans sa seconde analyse, M. McNeil a eu recours à la méthode de la prime de risque des actions. A l'aide des

by the McLeod Young & Weir Overall Long Bond Index and the total return on the TSE 300, he derived a market risk premium over various holding periods ending December 1983. He arrived at a prospective risk premium of 300 basis points for B.C. Tel common equity after adjusting downward the derived market risk premium to reflect the lower risk of telephone utility shares relative to the other shares comprising the market index. This premium was then added to the expected bond yield. He deduced from this approach that the cost of common equity, after adjusting for flotation costs, would be 16.5% for 1984 and between 15.0% and 16.5% for 1985.

Based on the above analyses, the recent regulatory decisions for other utilities, and the evidence of the Company's external financial witnesses, Mr. McNeil concluded that a fair ROE on common equity for 1985 is in the range of 15.0% to 16.5%.

(b) Mr. D.R. Bolster

Mr. Bolster based his recommendation of an ROE range of 15.3% to 16.1% upon a series of analyses using the comparable earnings, DCF and equity risk premium methods, the last of which incorporates the Capital Asset Pricing Model.

The first analysis applied the comparable earnings method to a group of sixteen competitive Canadian industrial companies, which are generally of equivalent risk to B.C. Tel, selected from a subset of the companies included in the TSE 300 Index. The selections were made based

rendements des obligations mesurés d'après l'Indice global de rendement des obligations à long terme de McLeod Young & Weir et le rendement total de l'Indice TSE 300, il est arrivé à une prime de risque du marché pour diverses périodes se terminant en décembre 1983. Il a abouti à une prime de risque prospective de 300 points de base pour les actions ordinaires de la B.C. Tel, après rajustement à la baisse de la prime de risque du marché dérivée pour tenir compte du risque plus faible des actions de services téléphoniques publics par comparaison avec des actions d'autres entreprises composant l'Indice du marché. Cette prime a ensuite été ajoutée au rendement escompté des obligations. D'après cette méthode, il a conclu que le coût de l'avoir des détenteurs d'actions ordinaires, après rajustement pour tenir compte des coûts d'émission, serait de 16,5 % pour 1984 et entre 15,0 % et 16,5 % pour 1985.

Compte tenu des analyses susmentionnées, des décisions rendues récemment dans le cas d'autres services publics et des témoignages des experts de l'extérieur de la Compagnie en matière financière, M. McNeil a conclu qu'un taux équitable de RAM des détenteurs d'actions ordinaires pour 1985 serait de l'ordre de 15,0 % à 16,5 %.

b) M. D.R. Bolster

M. Bolster fait reposer sa recommandation d'un taux de RAM de l'ordre de 15,3 % à 16,1 % sur une série d'analyses faisant appel aux méthodes des revenus comparables, d'AFM et de la prime de risque des actions, cette dernière étant renforcée par le Modèle de valorisation des immobilisations.

La première analyse appliquait la méthode des revenus comparables à un groupe de 16 entreprises canadiennes compétitives, dont le risque est, de manière générale, équivalent à celui de la B.C. Tel, choisies à partir du sous-groupe d'entreprises incluses dans l'Indice TSE 300. Les choix

on bond and stock ratings, variability of the achieved ROE, and the beta coefficients. According to Mr. Bolster, the experienced rates of return of this group of companies, derived from his selection of various periods during 1975 to 1983, are an acceptable proxy for the investors' expected future returns on B.C. Tel's ROE.

After translating the comparable earnings finding to an earning rate which, theoretically, would produce a prospective market-to-book ratio of 110 percent, Mr. Bolster concluded the cost of common equity for B.C. Tel to be 15.3%.

In his second analysis, he applied the DCF technique by using, as the yield component, the median dividend yields for the twenty-one month and twelve month period ending 30 September 1984. For the growth component, Mr. Bolster used, as a proxy, the average historical growth rates in earnings, dividends, book value, and retained earnings per share for the 5-year and 10-year periods ending in years 1979 to 1983. By applying this technique to the group of sixteen companies, B.C. Tel, and a group of four other Canadian telephone companies, he concluded that an ROE of 14.45% to 15.20% would enable B.C. Tel to maintain its common share price at approximately book value.

In his third analysis, Mr. Bolster derived an historical market risk premium of the experienced rates of return on common stocks for the TSE 300 Index over long-term Canadian government bond yields for various holding periods over the years 1956 to 1983. He applied an adjusted beta coefficient of 0.6 to the average of the above indicated risk premiums to arrive at a risk-adjusted market risk premium for B.C. Tel of approximately 300 basis points. As a comparison,

reposaient sur les cotes des obligations et des actions, la variabilité des taux réels de RAM et les coefficients beta. Selon M. Bolster, les taux de rendement de ce groupe d'entreprises, pour diverses périodes entre 1975 et 1983 choisies par lui, sont un indice acceptable des rendements prévus du RAM des actionnaires de la B.C. Tel pour l'avenir.

Après avoir transposé la conclusion de la méthode des revenus comparables en un taux de revenus qui, en théorie, donnerait un ratio valeur marchande à valeur comptable de 110 %, M. Bolster a conclu que le coût de l'avoir des détenteurs d'actions ordinaires de la B.C. Tel serait de 15,3 %.

Dans sa deuxième analyse, il a appliqué la technique d'AFM en utilisant, comme composante de rendement, les rendements médians des dividendes pour la période de vingt et un mois et de douze mois prenant fin le 30 septembre 1984. Pour la composante de croissance, M. Bolster a utilisé, en remplacement, les taux moyens de croissance historique des revenus, des dividendes, de la valeur comptable et des revenus conservés par action pour les périodes de cinq ans et de dix ans prenant fin avec les années 1979 à 1983. En appliquant cette technique au groupe de 16 entreprises, à la B.C. Tel et à un groupe de quatre autres compagnies de téléphone canadiennes, il a conclu qu'un taux de RAM de 14,45 % à 15,20 % permettrait à la B.C. Tel de maintenir le coût de ses actions ordinaires sensiblement au niveau de la valeur comptable.

Dans sa troisième analyse, M. Bolster a tiré une prime de risque du marché historique des taux de rendement des actions ordinaires pour l'Indice TSE 300 par rapport aux taux de rendement des obligations à long terme du gouvernement canadien pour diverses périodes entre 1956 et 1983. Il a appliqué et rajusté un coefficient beta de 0,6 à la moyenne des primes de risque susmentionnées pour en arriver à une prime de risque du marché rajustée en fonction du risque d'environ

Mr. Bolster supplemented the above with an ex-ante DCF-determined equity risk premium between the telephone company stock returns and long-term Canadian government bond yields which substantiated his ex-post market risk premium analysis. Having verified his risk premium, he added it to the estimated yield on long-term Canadian government bonds to arrive at an ROE of 14.8% which would enable B.C. Tel to maintain its common share price at approximately book value.

To allow the Company to receive the equivalent of book value on new equity issues after providing for a discount and issue cost, Mr. Bolster adjusted upwards his DCF and equity risk premium estimates to arrive at a cost of equity of 15.3% to 16.1%.

(c) Messrs. T.E. Kierans
& D.A. Carmichael

The Company's other external financial witnesses, Messrs. T.E. Kierans and D.A. Carmichael, based their recommendation on a series of analyses using the comparable earnings, DCF and equity risk premium methods.

In their first analysis, the comparable earnings method was based on two selected samples of unregulated companies. The first sample was a judgemental selection by the two witnesses of companies with similar risk to B.C. Tel based on their market experience, and the second was a selection based on the coefficients of variation of experienced return on book equity.

300 points de base pour la B.C. Tel. En guise de comparaison, M. Bolster a appuyé la prime susmentionnée d'une prime ex ante de risque des actions établie par AFM entre les rendements des actions des compagnies de téléphone et les rendements des obligations à long terme du gouvernement canadien, qui est venue étayer son analyse de prime ex post de risque du marché. Après avoir vérifié sa prime de risque, il y a ajouté le rendement estimatif des obligations à long terme du gouvernement canadien pour en arriver à un RAM de 14,8 % qui permettrait à la B.C. Tel de maintenir le coût de ses actions ordinaires sensiblement au niveau de la valeur comptable.

Pour permettre à la Compagnie de recevoir l'équivalent de la valeur comptable pour les nouvelles émissions d'actions après avoir prévu un escompte et un coût d'émission, M. Bolster a rajusté à la hausse ses estimations d'AFM et de prime de risque des actions pour en arriver à un coût des actions de 15,3 % à 16,1 %.

c) MM. T.E. Kierans
et D.A. Carmichael

Les autres experts de l'extérieur de la Compagnie en matière financière, MM. T.E. Kierans et D.A. Carmichael, ont fait reposer leur recommandation sur une série d'analyses utilisant les méthodes des revenus comparables, de l'AFM et de la prime de risque des actions.

Dans leur première analyse, la méthode des revenus comparables se fondait sur deux échantillons choisis d'entreprises non réglementées. Le premier échantillon était une sélection arbitraire, par les deux témoins, d'entreprises dont le risque est semblable à celui de la B.C. Tel d'après leur expérience du marché, tandis que le deuxième était une sélection fondée sur les coefficients de variation du rendement des actions à la valeur comptable.

Messrs. Kierans and Carmichael chose three overlapping periods during the years 1975 to 1983 as a proxy for investors' future expectations. However, they stated that the achieved returns of the comparable companies over this period "understate the level which would have been achieved under more normal circumstances".

Based on the achieved rate of return on book equity for the two samples, and after allowing for both the downward bias in the estimation period, and the adjustment of the achieved market-to-book ratio of approximately 135 to a level of 110, the witnesses concluded that B.C. Tel's allowed ROE should fall in the range of 15.75% to 16.25%.

In their second analysis, Messrs. Kierans and Carmichael applied the DCF technique by using, as the yield component, the range of dividend yields during 1984 and the current yield as of 11 October 1984. The growth component was determined by an assessment of:

i) medium historical growth rate in earnings, dividends, and book value per share over various periods during 1975 to 1983; and

ii) the outlook for corporate profits.

They applied the above approach to the two samples of companies and, after adjusting for the provision of flotation costs, market pressure and random market fluctuations, they estimated a cost of equity for B.C. Tel of 15.74% to 16.04%.

In their third analysis, Messrs. Kierans and Carmichael derived a market risk premium of 6% to 7% using the achieved pre-tax equity risk premium of the returns on the TSE 300

MM. Kierans et Carmichael ont choisi trois périodes chevauchantes entre 1975 et 1983 en remplacement des attentes des investisseurs pour l'avenir. Toutefois, ils ont déclaré que les rendements des entreprises comparables pour cette période [TRADUCTION] "sous-estiment le niveau qui aurait été atteint dans des circonstances plus normales".

D'après le taux réel de rendement des actions à la valeur comptable pour les deux échantillons, et compte tenu à la fois de la distorsion à la baisse de la période d'estimation et d'un rajustement d'environ 135 à 110 du ratio entre la valeur réelle du marché et la valeur comptable, les témoins ont conclu que le RAM autorisé pour la B.C. Tel devrait être de l'ordre de 15,75 % à 16,25 %.

Dans leur deuxième analyse, MM. Kierans et Carmichael ont appliqué la technique d'AFM en utilisant pour composante de rendement la gamme des rendements de dividendes en 1984 et le rendement actuel au 11 octobre 1984. La composante croissance a été établie par une évaluation de deux facteurs:

i) le taux moyen de croissance historique des revenus, des dividendes et de la valeur comptable par action pour diverses périodes de 1975 à 1983; et

ii) les perspectives de profits de l'entreprise.

Ils ont appliqué la méthode sus-mentionnée à deux échantillons d'entreprises et, après rajustement afin de tenir compte des coûts d'émission, des pressions du marché et des fluctuations imprévues du marché, ils ont estimé que le coût des actions pour la B.C. Tel est de 15,74 % à 16,04 %.

Dans leur troisième analyse, MM. Kierans et Carmichael ont tiré une prime de risque du marché de l'ordre de 6 % à 7 %, en utilisant la prime réelle de risque des actions, avant impôt, des

over the returns on the McLeod Young & Weir long-term utility bonds spanning various holding periods during the period December 1960 to March 1968. They reduced the above estimate by 200 basis points due to the inflation expectation for the test year which is estimated to be lower than that which was recognized in the chosen historical period. They then estimated a risk-adjustment factor of 0.6 to reflect the lower risk to B.C. Tel relative to the market. This assessment was based on:

- i) McLeod Young & Weir studies of betas of high quality utilities; and
- ii) comparison of investment risks of B.C. Tel's regulated activities relative to those of other high quality utilities in Canada.

The estimated risk-adjusted market risk premium for B.C. Tel was added to the level of long-term debt which the witnesses believed B.C. Tel could issue, to arrive at an ROE range of 16.0% to 16.6%.

In their original evidence, Messrs. Kierans and Carmichael concluded that, based on their analyses, "a fair and reasonable return on book equity for B.C. Tel during both its 1984 and 1985 test years falls in the range of 15.75% to 16.25%". During the proceeding, Mr. Kierans provided an updated estimate of the fair and reasonable ROE for B.C. Tel for the 1985 test year. After taking into consideration certain factors which included a lower general interest rate environment than that envisaged in the original evidence, he reduced his recommendation for a fair ROE to a range of 15.0% to 15.5%.

rendements de l'Indice TSE 300 par rapport aux rendements des obligations à long terme des services publics de la McLeod Young & Weir pour diverses périodes entre décembre 1960 et mars 1968. Ils ont réduit l'estimation susmentionnée de 200 points de base, de manière à tenir compte du taux d'inflation prévu pour l'année témoin qui, d'après les estimations, est inférieur à celui qui a été établi pour la période historique choisie. Ils ont ensuite estimé un facteur de rajustement du risque de 0,6 pour tenir compte du fait que la B.C. Tel présente un risque plus faible que le marché. Cette évaluation reposait sur deux facteurs:

- i) les études de la McLeod Young & Weir des coefficients beta des services publics de haute qualité; et
- ii) une comparaison entre les risques des investissements dans les activités réglementées de la B.C. Tel et ceux d'autres services publics de haute qualité au Canada.

La prime estimative de risque du marché rajustée en fonction du risque pour la B.C. Tel a été ajoutée au niveau des obligations à long terme que, d'après les témoins, la B.C. Tel pourrait émettre, pour en arriver à un RAM de l'ordre de 16,0 % à 16,6 %.

Dans leurs premiers éléments de preuve, MM. Kierans et Carmichael ont conclu que, d'après leurs analyses [TRADUCTION] "un rendement juste et raisonnable des actions à la valeur comptable de la B.C. Tel pour ses années témoins 1984 et 1985 est de l'ordre de 15,75 % à 16,25 %". Au cours de l'instance, M. Kierans a fourni une estimation à jour pour ce qui est d'un RAM juste et raisonnable pour la B.C. Tel pour l'année témoin 1985. Compte tenu de certains facteurs, notamment des taux généraux d'intérêt moins élevés que ceux qui étaient prévus dans les premiers éléments de preuve, il a ramené le RAM juste recommandé entre 15,0 % et 15,5 %.

3. Intervenors' Positions

CAC called on Dr. M.J. Gordon of the University of Toronto and Dr. L.I. Gould of McMaster University to testify on the appropriate ROE for B.C. Tel. The witnesses applied the DCF method to the data for B.C. Tel. The "sustainable growth" rate, measured as the return on book equity times the proportion of earnings that is retained within the firm instead of being paid out as dividends, was used as a proxy for the dividend growth component. This growth component was estimated based on a combination of both the achieved and allowed ROE for B.C. Tel times the average of selected historical retention ratios. The current dividend yield as of 21 February 1985 was used for the dividend component. Drs. Gordon and Gould estimated that, based on this DCF application, B.C. Tel's ROE should be 12.0% for 1985. Instead of adjusting their DCF determined rate of return for new stock financing, the witnesses recommended including any estimated flotation costs in the revenue requirement and making no allowance for market pressure.

Drs. Gordon and Gould stated that their recommended ROE would provide taxable investors with a spread on an after-tax basis of at least 250 basis points over the Company's then current long-term bond yield of 12.5%.

The CAC witnesses noted that the comparable earnings method "has declined considerably in popularity over the past decade because its logical defects produce estimates that are subject to a wide margin of error" and, for this reason, they have not attempted to use this method in arriving at another estimate of B.C. Tel's cost of common equity capital.

3. Positions des intervenants

L'ACC a fait témoigner M. M.J. Gordon, de l'Université de Toronto, et M. L.I. Gould, de l'Université McMaster, relativement à la question d'un RAM approprié pour la B.C. Tel. Les témoins ont appliqué la méthode d'AFM aux données pour la B.C. Tel. Le taux de "croissance soutenable", soit le rendement des actions à la valeur comptable multiplié par le pourcentage de revenus conservés dans l'entreprise par opposition aux revenus versés en dividendes, a servi de remplacement à la composante croissance des dividendes. Cette composante de croissance a été estimée en fonction d'une combinaison des RAM réel et admissible pour la B.C. Tel, multipliée par la moyenne des ratios de conservation historiques. Le rendement actuel des dividendes au 21 février 1985 a été utilisé comme composante dividendes. MM. Gordon et Gould ont estimé que, d'après l'application de cette méthode d'AFM, le RAM de la B.C. Tel devrait être de 12,0 % pour 1985. Au lieu de rajuster leur taux de rendement établi par AFM en fonction du financement de nouvelles actions, les témoins ont recommandé d'inclure les coûts d'émission estimatifs dans les besoins en matière de revenus et de ne pas tenir compte des pressions du marché.

MM. Gordon et Gould ont déclaré que le RAM qu'ils recommandent permettrait aux investisseurs assujettis à l'impôt de toucher un revenu, après impôt, d'environ 250 points de base supérieur au rendement des obligations à long terme de la Compagnie, qui était à ce moment-là de 12,5 %.

Les témoins de l'ACC ont noté que la méthode des revenus comparables [TRADUCTION] "jouit de moins en moins de popularité depuis une décennie, du fait que ses déficiences logiques produisent des estimations susceptibles d'une forte marge d'erreur"; c'est pourquoi ils n'ont pas tenté d'utiliser cette méthode pour en arriver à une autre estimation du coût des actions ordinaires de la B.C. Tel.

Based on Drs. Gordon's and Gould's evidence, CAC recommended an ROE of 12.0% for B.C. Tel.

Both CAC and COFI et al stated that the selections by B.C. Tel witnesses of comparable companies were highly judgemental and the risk measures used by these witnesses indicate the selected groups of companies to be riskier than B.C. Tel.

CAC questioned whether one could reasonably assume that informed investors would use the complicated averaging of the least squares growth rates over various historical periods, employed by Mr. Bolster, as the basis for their pricing decisions.

Only CAC provided direct evidence on the appropriate ROE for B.C. Tel. However, COFI et al submitted that the evidence did not support an increase in the allowed ROE range of 12.75% to 13.75% set in Decision 83-8. CNCP stated that the level of B.C. Tel's requested ROE is exaggerated and not supported by the evidence. FAPG et al stated that it supported the submission of CAC on the rate of return.

4. The Company's Reply

B.C. Tel expressed concerns regarding Drs. Gordon's and Gould's ROE evidence arguing that CAC's 12% recommendation was based solely on a narrowly defined application of the DCF method with an assessment of the results being based on the equity risk premium method. B.C. Tel argued further that the results from this approach would not apply to non-taxable institutional investors who form a large segment of the investment community. The Company added that Drs. Gordon's and Gould's method provides a wide range of risk premiums when one compares the

D'après les témoignages de MM. Gordon et Gould, l'ACC a recommandé un RAM de 12,0 % pour la B.C. Tel.

L'ACC et le COFI et autres ont déclaré que les sélections, par les témoins de la B.C. Tel, d'entreprises comparables étaient fort arbitraires et que les calculs du risque utilisés par ces témoins révèlent que les groupes choisis d'entreprises présentent un risque plus élevé que la B.C. Tel.

L'ACC s'est demandée s'il est raisonnable de poser par hypothèse que des investisseurs avertis utiliseraient, comme base de leurs décisions relatives à l'établissement des prix, le calcul compliqué de la moyenne des moindres carrés pour les taux de croissance sur diverses périodes historiques, que M. Bolster a employée.

Seule l'ACC a présenté des éléments de preuve directe au sujet d'un RAM approprié pour la B.C. Tel. Toutefois, le COFI et autres ont fait valoir que les éléments de preuve n'appuyaient pas une majoration du RAM de l'ordre de 12,75 % à 13,75 % qui avait été autorisé dans la décision 83-8. Le CNCP a déclaré que le niveau de RAM demandé par la B.C. Tel est excessif et qu'il n'est pas étayé par les éléments de preuve. Les FAPG et autres ont déclaré qu'ils souscrivaient à la présentation de l'ACC concernant le taux de rendement.

4. Réplique de la Compagnie

La B.C. Tel s'est déclarée préoccupée par les témoignages de MM. Gordon et Gould, faisant valoir que la recommandation de 12 % de l'ACC reposait exclusivement sur une application étroitement définie de la méthode d'AFM, avec une évaluation des résultats fondée sur la méthode de la prime de risque des actions. La B.C. Tel a soutenu, de plus, que les résultats de cette méthode ne s'appliqueraient pas aux investisseurs institutionnels non assujettis à l'impôt, qui comptent pour un vaste segment de la collectivité des investisseurs. La Compagnie a ajouté

after-tax premium risk resulting from their testimony in this proceeding with a recent application of the similar DCF method by Dr. Gould in another utility proceeding which resulted in a significantly higher after-tax risk premium.

5. Conclusion

The Commission favours no single method on which to base its determination as to an appropriate ROE for B.C. Tel. While the various methodologies utilized by both the Company's and CAC's witnesses are useful, they are not without inherent deficiencies and their application usually involves a large degree of judgement based on the witnesses' impressions of investors' expectations.

With respect to the comparable earnings approach, the Commission recognizes that this approach necessarily relies heavily on the use of judgement in the selection of data. In reviewing the risk measures employed by the Company's external financial witnesses, the Commission notes that selected groups of companies appeared to be more risky than B.C. Tel. Also, the subjectivity inherent in this method seemed more prevalent in this proceeding than is usually the case. Finally, the Commission was not convinced by the evidence that the historical periods chosen by the Company's witnesses were appropriate proxies for investors' future expectations.

With regard to the DCF methods employed by Mr. Bolster, the Commission accepts his first and principal method as being a more reasonable approach than his DCF method used to estimate his ex-ante equity risk premium for the telephone

que la méthode de MM. Gordon et Gould fournit une vaste gamme de primes de risque, lorsqu'on compare la prime de risque, après impôt, résultant de leur témoignage dans la présente instance et une application récente, par M. Gould, de la même méthode d'AFM dans le cas d'une autre instance concernant un service public, où il en est arrivé à une prime de risque, après impôt, beaucoup plus élevée.

5. Conclusion

Le Conseil ne favorise aucune méthode en particulier sur laquelle fonder sa décision relative à l'établissement d'un RAM approprié pour la B.C. Tel. Les diverses méthodes utilisées par les témoins de la Compagnie comme de l'ACC sont utiles, mais elles ne sont pas sans comporter des lacunes inhérentes et leur application exige habituellement une bonne part de jugement fondé sur les impressions que les témoins ont des attentes des investisseurs.

Dans le cas de la méthode des revenus comparables, le Conseil reconnaît qu'elle s'en remet, de toute nécessité, à une très grande part de jugement dans la sélection des données. Dans son examen du calcul du risque que les experts de l'extérieur de la Compagnie en matière financière ont fait, le Conseil a constaté que les groupes choisis d'entreprises semblaient présenter un plus grand risque que la B.C. Tel. En outre, la subjectivité inhérente à cette méthode semblait plus évidente, dans la présente instance, que ce n'est habituellement le cas. Enfin, le Conseil n'est pas convaincu, d'après les éléments de preuve, que les périodes historiques choisies par les témoins de la Compagnie sont une substitution appropriée aux attentes des investisseurs pour l'avenir.

Pour ce qui est des méthodes d'AFM utilisées par M. Bolster, le Conseil trouve que sa première et principale méthode est plus raisonnable que la méthode d'AFM qu'il a employée pour en arriver à sa prime ex ante de risque pour les actions des compagnies de

company stocks. This latter method involved multi-period compound growth rates that were extensively averaged.

With regard to the results generated by the Company's witnesses, the Commission is of the view that the recommended ROE ranges are overstated given prevailing and prospective financial market conditions.

With respect to the 12% ROE recommended by CAC's witnesses, the Commission considers that it is too low, having regard to the current cost of long-term debt. The Commission notes that, for the non-taxable investors, this return will be lower than the prevailing yields on B.C. Tel long-term bonds.

Taking all the evidence before it into account, and having regard to the economic environment and financial market conditions, particularly in British Columbia, the Commission has concluded that, for the 1985 test year, the permissible ROE range for B.C. Tel should be between 13.75% and 14.75%. The Commission has used the mid-range, which is 14.25%, for the purpose of determining the Company's revenue requirement for 1985.

In Decision 84-16, the Commission stated that, for the year 1984, a 13.4% ROE after regulatory adjustments was acceptable for purposes of determining the appropriate interim rate increases. The achieved ROE on a regulated basis for 1984 was 12.9%. Given the general level of interest rates which prevailed during 1984, the Commission has concluded that the interim rates approved in Decision 84-16 for the 1984 test year are reasonable.

Finally, the Commission notes that, generally, the financial witnesses presented by the Company were not adequately prepared for cross-examination. The Commission also

téléphone. Cette dernière méthode fait appel à des taux de croissance composés pour des périodes multiples qui reposaient excessivement sur des moyennes.

Quant aux résultats produits par les témoins de la Compagnie, le Conseil estime que les marges de RAM recommandées sont surestimées, compte tenu de la conjoncture actuelle et prospective du marché financier.

Dans le cas du RAM de 12 % recommandé par les témoins de l'ACC, le Conseil estime qu'il est trop faible, compte tenu du coût actuel de l'endettement à long terme. Le Conseil note que, pour les investisseurs non assujettis à l'impôt, ce rendement sera plus faible que les rendements actuels pour les obligations à long terme de la B.C. Tel.

Compte tenu de tous les éléments de preuve dont il est saisi, ainsi que de la conjoncture de l'économie, particulièrement en Colombie-Britannique, et du marché financier, le Conseil a conclu que, pour l'année témoin 1985, la marge admissible du RAM de la B.C. Tel devrait être de 13,75 % à 14,75 %. Le Conseil a utilisé la médiane de cette marge, soit 14,25 %, aux fins de l'établissement des besoins de la Compagnie en matière de revenus pour 1985.

Dans la décision 84-16, le Conseil a déclaré que, pour l'année 1984, un RAM de 13,4 %, après des ajustements de réglementation, était acceptable aux fins de l'établissement des majorations tarifaires provisoires appropriées. Le taux réel de RAM, sur une base réglementée, a été de 12,9 % pour 1984. Compte tenu du niveau général des taux d'intérêt qui a prévalu en 1984, le Conseil a conclu que les tarifs provisoires approuvés dans la décision 84-16 pour l'année témoin 1984 sont raisonnables.

Enfin, le Conseil note qu'en règle générale, les experts en matière financière que la Compagnie a fait témoigner n'étaient pas convenablement préparés pour le contre-interroga-

expresses its displeasure with respect to the Company's tardiness in introducing Mr. Kierans' updated information.

VI REVENUE REQUIREMENT

After making the adjustments set out in the foregoing Sections in respect of operating expenses, together with adjustments to reflect the operation of the MRC, the Commission's regulatory treatment of the Company's investment in Microtel Ltd., the net income of Dominion Directory Ltd. and the multi-plan leasing contracts for certain terminal equipment, the Commission has estimated the additional revenue required to provide the Company with a 14.25% return on average common equity in 1985 at some \$21 million. This compares with the \$38 million requested by B.C. Tel. In making this determination, the Commission has imputed a 15% after tax return on B.C. Tel's average investment in Microtel Ltd.

VII TARIFF REVISIONS

1. Introduction

To meet the revenue requirement identified in Part VI of this decision, the Commission approves, except as specified below, increases of 4% for all services in respect of which rate increases were requested in the Company's application.

2. Local Exchange Rates and Single-Line Set Rentals

In its application, B.C. Tel proposed an increase of 15% on local exchange rates. In an application filed under Tariff Notice 1040, dated 6 December 1984, B.C. Tel proposed increases of \$0.30 and \$0.40 per month for residence and business leased single-line rotary dial telephone sets

toire. Le Conseil est en outre mécontent que la Compagnie ait tardé à déposer les renseignements mis à jour de M. Kierans.

VI BESOINS EN MATIÈRE DE REVENUS

Une fois effectués les rajustements énoncés dans les sections précédentes concernant les dépenses d'exploitation, ainsi que d'autres rajustements pour tenir compte de l'exploitation du SRT, de la décision du Conseil au sujet de l'investissement de la Compagnie dans la Microtel Ltd., du revenu net de la Dominion Directory Ltd. et des contrats de location à options multiples de certains équipements terminaux, le Conseil a estimé à quelque 21 millions de dollars les revenus supplémentaires nécessaires pour que la Compagnie obtienne, en 1985, un taux de rendement de 14,25% sur l'avoir moyen des détenteurs d'actions ordinaires. Dans sa requête, la B.C. Tel avait, quant à elle, estimé à 38 millions de dollars ses besoins en matière de revenus. Dans ses calculs, le Conseil a imputé un rendement, après impôt, de 15 % à l'investissement moyen de la B.C. Tel dans la Microtel Ltd.

VII RÉVISIONS TARIFAIRES

1. Introduction

Pour permettre de satisfaire aux besoins en matière de revenus énoncés à la Partie VI de la présente décision, le Conseil, à l'exception de ce qui est précisé ci-dessous, approuve des majorations de 4 % de tous les services à l'égard desquels des majorations tarifaires ont été demandées dans la requête de la Compagnie.

2. Tarifs du service local et location de postes unilignes

Dans sa requête, la B.C. Tel a proposé une majoration de 15 % de ses tarifs du service local. Dans une requête déposée en vertu de l'avis de modification tarifaire 1040, en date du 6 décembre 1984, la B.C. Tel a proposé des majorations de 0,30 \$ et de 0,40 \$ par mois pour les postes téléphoniques unilignes

respectively and up to \$0.65 per month for other single-line telephone sets. In CRTC Telecom Public Notice 1985-10, dated 30 January 1985, the Commission announced that it would dispose of Tariff Notice 1040 within the context of this proceeding.

Many of the interveners were concerned with the magnitude of the proposed increases in local exchange services. As discussed in Part II Section 3 of this decision, CAC and FAPG et al were of the view that the Company had not properly addressed the potential for subscriber drop-off. CAC, FAPG et al and Ontario characterized the Company's proposed rate changes as, for 1985, being rate rebalancing inasmuch as only \$1.2 million of additional revenues were being sought from message toll service, whereas \$26.3 million were being sought from local exchange services.

Having considered the positions of the parties and B.C. Tel's revenue requirement, the Commission approves an increase of 3% to be applied to rates for basic residence and business individual and party-line exchange services and an increase of 4.7% for business overline service and PBX trunks.

The Commission considers single-line telephone sets to be competitive when not provided in conjunction with party-line service since only party-line subscribers are required to lease their telephone sets from the Company. The Commission therefore considers it reasonable for the rates for telephone sets provided with individual line service to be set at levels which will maximize contribution from this offering. Accordingly, the rates for leased

à cadran rotatif loués du service de résidence et du service d'affaires, respectivement, ainsi que des majorations jusqu'à concurrence de 0,65 \$ par mois pour d'autres postes téléphoniques unilignes. Dans l'avis public Télécom CRTC 1985-10 du 30 janvier 1985, le Conseil a annoncé qu'il réglerait la question de l'avis de modification tarifaire 1040 dans le cadre de la présente instance.

Un grand nombre des intervenants - étaient préoccupés par l'ampleur des majorations proposées aux tarifs du service local. Tel qu'il en était question à la section 3 de la Partie II de la présente décision, l'ACC et les FAPG et autres sont d'avis que la Compagnie n'a pas convenablement tenu compte de la possibilité de résiliation du service par les abonnés. L'ACC, les FAPG et autres et l'Ontario ont qualifié les modifications tarifaires proposées par la Compagnie de mesures de rééquilibrage des tarifs, du fait qu'en 1985, elles ne visent à obtenir que 1,2 million de dollars de revenus supplémentaires du service SICT, par rapport à 26,3 millions de dollars du service local.

Après examen des positions des parties et des besoins de la B.C. Tel en matière de revenus, le Conseil approuve une majoration de 3 % des tarifs applicables aux services de résidence et d'affaires de base de ligne individuelle et de ligne à plusieurs abonnés, ainsi qu'une majoration de 4,7 % des tarifs applicables au service de lignes groupées d'affaires et aux lignes principales de PBX.

Le Conseil estime que les postes téléphoniques unilignes sont compétitifs lorsqu'ils ne sont pas offerts de concert avec le service de ligne à plusieurs abonnés, étant donné que seuls les abonnés du service de ligne à plusieurs abonnés sont tenus de louer leurs postes téléphoniques de la Compagnie. Le Conseil juge donc qu'il est raisonnable que les tarifs applicables aux postes téléphoniques fournis de concert avec le service de ligne individuelle soient fixés à des niveaux qui

single-line telephone sets proposed under Tariff Notice 1040 are approved, with the addition of a monthly set credit of \$0.25 for residence and \$0.35 for business party-line subscriber. Applying these set credits, the rates for the first basic telephone sets leased by party-line subscribers are increased by 3%.

For residence single-line subscribers who continue to lease a basic telephone set, the increase in their monthly charge for local exchange access plus a telephone set falls in the range of 4.4% to 6.3%. Subscribers who do not lease a set from B.C. Tel will experience an increase of 3% in their monthly charge.

With respect to the amount of additional revenue projected in Tariff Notice 1040 to result from the increases in single-line set rates, the Commission has not been persuaded that this amount was included in the Company's official revenue forecast scenarios showing forecast increases "without proposed rate increases" and "with proposed rate increases". In this regard, the Commission notes that, after the filing of Tariff Notice 1040, B.C. Tel reduced its initial estimate of single-line set revenues as shown in the Hummer Report. In future general rate increase proceedings, the Commission will expect the Company to provide a better reconciliation of revenues by service with total Company estimated revenues.

maximisent la contribution de ce service. En conséquence, les tarifs applicables aux postes téléphoniques loués, proposés en vertu de l'avis de modification tarifaire 1040, sont approuvés, avec l'ajout d'un crédit mensuel par poste de 0,25 \$ pour les abonnés du service résidentiel de ligne à plusieurs abonnés et de 0,35 \$ pour ces mêmes abonnés du service d'affaires, et ce pour le premier poste téléphonique de base loué par chacun de ces abonnés. Sous réserve de l'application de ces crédits par poste, les tarifs pour le premier poste téléphonique de base loué par les abonnés du service de ligne à plusieurs abonnés sont majorés de 3 %.

Dans le cas des abonnés du service résidentiel de ligne individuelle qui continuent de louer un poste téléphonique de base, la majoration de leurs frais mensuels d'accès au service local et de location d'un poste téléphonique est de l'ordre de 4,4 % à 6,3 %. Les abonnés qui ne louent pas de poste de la B.C. Tel subiront une majoration de 3 % de leurs frais mensuels.

Pour ce qui est du montant de revenus supplémentaires qui, selon l'avis de modification tarifaire 1040, devrait résulter de la majoration des tarifs applicables aux postes unilignes, le Conseil n'est pas convaincu que ce montant était inclus dans les scénarios officiels de prévision des revenus de la Compagnie qui font état des revenus "sans majorations tarifaires proposées" et "avec majorations tarifaires proposées". A cet égard, le Conseil constate qu'après le dépôt de l'avis de modification tarifaire 1040, la B.C. Tel a réduit son estimation initiale des revenus provenant des postes unilignes, comme il était signalé dans le rapport Hummer. A l'avenir, lors d'instances portant sur des majorations tarifaires générales, le Conseil s'attendra à ce que la Compagnie fournisse une meilleure conciliation des revenus estimatifs par service et de ses revenus estimatifs totaux.

3. Information System Access (ISA) Lines

B.C. Tel proposed to set individual ISA line rates equal to the proposed PBX trunk rates and to adjust the ISA overline rates to reflect their present rate relationship to the individual ISA line rates.

COFI et al and RSEL were of the view that it is inappropriate for ISA overline rates to be higher than PBX trunk rates since there is no additional charge for the overline feature on PBX trunks.

The Commission agrees with the position of COFI et al and RSEL and approves ISA overline rates equal to the approved PBX trunk rates, which results in an average 6.7% increase for ISA overline service. To maintain the current relationship between ISA individual line rates and ISA overline rates, the Commission approves a 6.7% increase in ISA individual line rates.

4. Service Charges

B.C. Tel proposed that its Multi-Element Plan standard service charges be increased by 5% for any installations not requiring a premises visit and by 24% for residential installations requiring a premises visit.

The Commission considers that the additional revenue from the standard service charges should be based on an average price increase of approximately 4%. It considers further that in recognition of the relative costs, the increases should be higher for service charge components for work done on the subscribers' premises, which requires travel to and from the subscribers'

3. Lignes d'accès à un système informatique (ASI)

La B.C. Tel a proposé d'établir des tarifs de lignes d'ASI individuelles égaux aux tarifs proposés pour les lignes principales de PBX et de rajuster les tarifs de lignes d'ASI groupées de manière à tenir compte de leur rapport actuel avec les tarifs de lignes d'ASI individuelles.

Le COFI et autres et la RSEL estimaient qu'il ne convient pas que les tarifs de lignes d'ASI groupées soient supérieurs aux tarifs de lignes principales de PBX, étant donné qu'il n'existe pas de frais supplémentaires pour le dispositif de groupement des lignes principales de PBX.

Le Conseil est d'accord avec la position adoptée par le COFI et autres et la RSEL et il approuve des tarifs de lignes d'ASI groupées égaux aux tarifs de lignes principales de PBX approuvés, lesquels résultent en une augmentation moyenne de l'ordre de 6,7 % pour les lignes d'ASI groupées. Afin de maintenir le rapport actuel entre les tarifs de lignes d'ASI individuelles et les tarifs de lignes d'ASI groupées, le Conseil approuve une hausse de 6,7 % relative aux tarifs de lignes d'ASI individuelles.

4. Frais de service

La B.C. Tel a proposé de majorer de 5 % ses frais normalisés de service multiples pour toutes les installations sans visite sur place et de 24 % pour les installations du service de résidence avec visite sur place.

Le Conseil estime que les revenus supplémentaires devant provenir des frais normalisés de service devraient être fondés sur une majoration moyenne des prix d'environ 4 %. Il estime de plus que, compte tenu des coûts relatifs, les majorations devraient être plus élevées pour les composantes des frais de service dans le cas de travail exécuté sur les lieux de l'abonné, ce qui exige que l'on s'y

premises, than for central office work. Accordingly, the Commission approves for both residence and business service, increases of 3% for order processing and line connection charges and 6% for premises visit and premises work charges.

With respect to disconnection of service and subsequent restoral, the Commission approves the charging of one Action Order charge and one Line Connection charge regardless of whether restoral is before or after the termination of the service contract.

Further to interveners' concerns regarding possible drop-offs of subscribers from individual line service, B.C. Tel argued that significant savings would be realized by subscribers if they downgraded to two-party service. However, because of the current method of applying service charges, subscribers down-grading from individual service to two-party service would not realize savings for several months. To ensure that subscribers who downgrade telephone service realize savings right away, the Commission approves the elimination of service charges for performing such downgrades except with respect to downgrades associated with multiline subscribers.

5. Message Toll

The Company proposed increases and decreases, under various conditions, for message charges and operator assistance charges. As well, it proposed that the per minute usage rates for calls of 30 miles and less would remain unchanged while the usage rates for calls greater than 30 miles would be subject to various decreases. These changes would generate

rende et que l'on en revienne, que dans le cas de travail exécuté au central. En conséquence, le Conseil approuve, tant pour le service de résidence que pour le service d'affaires, des majorations de 3 % applicables aux frais de traitement des demandes de service et de raccordement de ligne et de 6 % pour les frais de visite et de travail sur les lieux.

Pour ce qui est du débranchement du service et de son rétablissement subséquent, le Conseil approuve l'imposition de frais de demande de service et de frais de raccordement de ligne, indépendamment du fait que le rétablissement se fasse avant ou après la résiliation du contrat de service.

Quant aux préoccupations exprimées par les intervenants au sujet de la possibilité de résiliation du service par les abonnés du service de ligne individuelle, la B.C. Tel a fait valoir que les abonnés réaliseraient des économies sensibles s'ils décidaient de passer au service de ligne à deux abonnés. Toutefois, compte tenu de la pratique actuelle d'appliquer des frais de service, les abonnés passant du service de ligne individuelle au service de ligne à deux abonnés ne pourraient réaliser d'économies avant plusieurs mois. Afin de garantir que les abonnés passant à un service téléphonique inférieur réalisent des économies sur-le-champ, le Conseil approuve l'abolition des frais de service applicables à l'exécution de ces déclassements de service sauf dans les cas d'abonnés au service multiligne.

5. Service interurbain à communications tarifées

La Compagnie a proposé des majorations et des réductions, dans diverses conditions, des frais d'établissement de la communication et d'assistance du téléphoniste. De même, elle a proposé que les tarifs à la minute pour les appels de 30 milles et moins restent les mêmes et que les tarifs applicables aux appels de plus de 30 milles soient assujettis à diverses réductions. Ces

additional revenues to B.C. Tel of \$1.2 million in 1985, representing an average rate increase of less than 1%.

The Commission approves the message charges and the various operator assistance charges as proposed but denies the proposed changes in usage rates. With these changes, the rates for message toll service will increase on average by approximately 4%.

In order to maintain rate relationships with message toll, the Commission approves rate increases of 4% for the Residence Optional Calling Plan.

6. Premises Visit Charge

B.C. Tel proposed a new standard service charge of \$25.00 for delivery, repair or pick-up of rented single-line telephone equipment when the subscriber is located within 32 kilometres of a Company location.

When the Company was questioned at the central hearing on specifics regarding the application of this charge, it became apparent that no guidelines or procedures had been prepared. FAPG et al and RSEL took the position that the set recovery charge should be denied.

The Commission is not satisfied that B.C. Tel has adequately justified the introduction of the proposed charge. Accordingly, the \$25.00 Premises Visit Charge is denied.

7. Paging Systems

B.C. Tel proposed an increase in service charges for the interconnection of competing paging services to the public switched

changements g n reraient des revenus supplémentaires de 1,2 million de dollars pour la B.C. Tel en 1985, représentant une hausse moyenne de moins de 1 %.

Le Conseil approuve les frais d'établissement de la communication et les divers frais d'assistance du téléphoniste qui ont été proposés, mais il rejette les changements proposés aux tarifs d'utilisation. Compte tenu de ces changements, les tarifs du SICT augmenteront en moyenne d'environ 4 %.

Afin de maintenir les rapports tarifaires avec le SICT le Conseil approuve une hausse de 4 % des tarifs applicables au programme d'appels de résidence facultatifs.

6. Frais de visite sur place

La B.C. Tel a proposé de nouveaux frais normalisés de service de l'ordre de 25 \$ pour la livraison, la réparation ou la cueillette de matériel téléphonique uniligne loué, lorsque l'abonné se trouve dans un rayon de 32 kilomètres d'un emplacement de la Compagnie.

Lorsque l'on a,   l'audience centrale, posé à la Compagnie des questions précises concernant l'application de ces frais, il est devenu manifeste qu'elle n'avait préparé ni lignes directrices ni procédures. Les FAPG et autres ont adopté pour position que les frais de recouvrement des appareils devraient être rejetés.

Le Conseil n'est pas convaincu que la B.C. Tel ait convenablement justifié l'introduction des frais proposés. En conséquence, il rejette la proposition de frais de visite sur place de 25 \$.

7. Téléavertisseurs

La B.C. Tel a proposé de majorer les frais de service applicables à l'interconnexion de services de téléavertisseurs concurrents au réseau

network while proposing no increases for its own paging service. COFI et al suggested that this proposed rate treatment was discriminatory. Further, B.C. Tel's proposed increases in rates for certain paging systems offered under the Special Assembly Tariff.

The Commission agrees with the position of COFI et al and denies the increase in service charges for competing paging services. Further, to ensure that all B.C. Tel paging system subscribers receive consistent treatment, increases in rates for those paging systems offered under the Special Facilities Tariff are denied.

8. Not Sufficient Funds (NSF) Charge

B.C. Tel proposed that the charge for NSF cheques be increased from the current \$6.45 to \$10.00. FAPG et al argued that since the revenues from this service were small, the proposed charge should be denied. Based on the supporting cost information supplied by the Company, the Commission considers \$10.00 to be a reasonable rate and accordingly approves the proposed rate.

9. Leased Network Services

B.C. Tel proposed the adjustment of rates for Intra-B.C. WATS and IX services in view of the proposed changes in rates for Intra-B.C. Message Toll Service so that the rate relationship among these services would be maintained. The Company also proposed minor adjustments to Private Line Service rates.

public commuté, mais elle n'a pas proposé de majoration de son propre service de téléavertisseurs. Le COFI et autres ont soutenu que ce projet de traitement tarifaire était discriminatoire. De plus, la B.C. Tel a proposé des majorations tarifaires applicables à certains systèmes de téléavertisseurs offerts en vertu du Tarif des montages spéciaux.

Le Conseil est d'accord avec la position de la COFI et autres et il rejette la majoration des frais de service applicables aux services de téléavertisseurs concurrents. De plus, afin de garantir que tous les abonnés de services de téléavertisseurs de la B.C. Tel bénéficient d'un traitement uniforme, les majorations tarifaires dans le cas des systèmes de téléavertisseurs offerts en vertu du Tarif des montages spéciaux sont rejetées.

8. Frais de chèques sans provision

La B.C. Tel a proposé que les frais de chèques sans provision soient majorés de 6,45 \$, à l'heure actuelle, à 10 \$. Les FAPG et autres ont fait valoir qu'étant donné que les revenus provenant de ce service sont peu élevés, les frais proposés devraient être rejetés. Compte tenu des renseignements à l'appui concernant le prix de revient que la Compagnie a fournis, le Conseil estime que des frais de 10 \$ sont raisonnables et, en conséquence, il approuve la proposition à cet égard.

9. Services de réseau loués

La B.C. Tel a proposé le rajustement des tarifs des services WATS et intercirconscriptions intraprovinciaux, compte tenu des changements proposés aux tarifs applicables au SICT intraprovincial, de sorte que le rapport tarifaire entre ces services reste le même. La Compagnie a également proposé de légers rajustements aux tarifs applicables au service de ligne privée.

CNCP argued that the proposed rate treatment for local loops and interexchange facilities is unequal and would provide B.C. Tel with an undue advantage in that while CNCP's costs for local facilities required to offer IX service would be increased, its ability to pass on these costs would be limited by competitive considerations because of the very slight changes in rates proposed for B.C. Tel's competing IX services which include local loops. Further, CNCP was of the view that rates for Telpak and Telecom Canada services should be increased.

B.C. Tel replied that rates for local loops are not compensatory and that because CNCP has a price advantage for its IX services, it is in a position to pass on higher costs.

The Commission has decided not to consider rates for Telecom Canada services in the context of this proceeding. However, the Commission considers that Intra-B.C. network services should make an increased contribution to the Company's revenue requirement. Accordingly, the Commission approves rate increases of 4% for Intra-B.C. WATS, 800 Service, IX, Private Line and Telpak. As well, the Commission approves increases of 4% for Data Services (network components) and Data Access Systems.

10. Direct-In-Dial (D.I.D)

B.C. Tel proposed no increases in rates for D.I.D. indicating that it was its intention to revise rates in a separate filing. COFI et al argued that the current rate of \$2.45 per line is too high compared with the rate for outpulsed telephone numbers.

Le CNCP a fait valoir que le traitement tarifaire proposé pour les lignes locales et les installations intercirconscriptions est injuste et qu'il assurerait à la B.C. Tel un avantage indu du fait que les coûts du CNCP pour les installations locales nécessaires pour offrir le service intercirconscription seraient augmentés, mais que sa capacité d'imputer ces coûts serait limitée à cause de très légers changements dans les tarifs proposés pour les services intercirconscriptions concurrents de la B.C. Tel qui comprennent les lignes locales. De plus, le CNCP était d'avis que les tarifs applicables aux services Telpak et de Telecom Canada devraient être majorés.

La B.C. Tel a répliqué que les tarifs des lignes locales ne sont pas compensatoires et qu'étant donné que le CNCP jouit, au chapitre des prix, d'un avantage pour ses services intercirconscriptions, il se trouve en position d'imputer des coûts plus élevés.

Le Conseil a décidé de ne pas étudier les tarifs applicables aux services de Telecom Canada dans le cadre de la présente instance. Toutefois, le Conseil estime que les services de réseau intraprovinciaux devraient faire un apport accru aux besoins de la Compagnie en matière de revenus. Le Conseil approuve donc des majorations de 4 % applicables au service WATS, au service 800, au service intercirconscription, au service de ligne privée et au service Telpak intraprovinciaux. De même, le Conseil approuve une hausse de 4 % des tarifs applicables aux services de données (composantes de réseau) et aux systèmes d'accès de données.

10. Numérotation directe

La B.C. Tel n'a pas proposé de majoration des tarifs de numérotation directe, indiquant qu'elle comptait déposer des révisions tarifaires séparément à cet égard. Le COFI et autres ont fait valoir que le tarif actuel de 2,45 \$ par ligne est trop élevé, en comparaison du tarif

The Commission considers that B.C. Tel D.I.D. service should also be subject to rate increase and accordingly approves an increase of 4% for this service.

11. Unbundling of Rates for Interexchange Facilities

CNCP argued that B.C. Tel's rates for interexchange facilities should be unbundled into a local and an interexchange component to prevent B.C. Tel from obtaining an undue advantage through its rating strategies. Further, with respect to local loops, CNCP and ACTS argued that since B.C. Tel's policy regarding the provision of inside wire varies, depending on whether the subscriber has B.C. Tel telecommunications equipment, the rate for local loops should be unbundled to reflect inside wire and outside plant separately.

The Commission agrees that B.C. Tel's existing interexchange and local rates should be unbundled. Accordingly, B.C. Tel is directed to file proposed tariff revisions within 60 days, a proposal unbundling Intra-B.C. Telpak, IX and Private Line Services rates into an interexchange component and a local loop component. Further, with respect to the local loop component specifically, the rates should be unbundled in such a way as to reflect whether or not inside wire is provided by the Company. The revised rate structure should yield the same revenues as would be generated with the 4% increase approved in this decision for these services, without unbundling.

applicable aux numéros de téléphone à impulsions.

Le Conseil estime que le service de numérotation directe de la B.C. Tel devrait, lui aussi, faire l'objet d'une majoration tarifaire et, en conséquence, approuve une hausse de 4 % pour ce service.

11. Dégroupement des tarifs applicables aux installations intercirconscriptions

Le CNCP a soutenu que les tarifs de la B.C. Tel applicables aux installations intercirconscriptions devraient être dégroupés en composantes service local et service intercirconscription afin d'empêcher que la B.C. Tel jouisse d'un avantage indu grâce à ses stratégies de tarification. De plus, dans le cas des lignes locales, le CNCP et l'ACTS ont fait valoir qu'étant donné que la politique de la B.C. Tel concernant la prestation de câblage intérieur varie selon que l'abonné a ou non de l'équipement de télécommunications de la B.C. Tel, le tarif applicable aux lignes locales devrait être dégroupé de manière à refléter séparément le câblage intérieur et les installations extérieures.

Le Conseil convient que les tarifs actuels de la B.C. Tel applicables aux services intercirconscriptions et locaux devraient être dégroupés. En conséquence, il ordonne à la B.C. Tel de déposer, dans les 60 jours, un projet de révisions tarifaires prévoyant le dégroupement des tarifs applicables au service Telpak, au service intercirconscription et au service de ligne privée intraprovinciaux en une composante intercirconscription et en une composante ligne locale. De plus, pour ce qui est expressément de la composante ligne locale, les tarifs devraient être dégroupés de manière à tenir compte du fait que le câblage intérieur est fourni ou non par la Compagnie. La structure tarifaire révisée devrait générer les mêmes revenus que les majorations de 4 % approuvées dans la présente décision pour ces services, sans dégroupement.

12. Services Offered Without Approved Tariffs

In response to a Commission interrogatory, B.C. Tel identified instances during 1984 in which it had provided service in the absence of an approved tariff, otherwise than in accordance with an approved tariff, or without prior certification of the equipment in question. Moreover, at the central hearing, Mr. Osing acknowledged that this interrogatory response did not include all instances of non-compliance.

B.C. Tel is reminded that it must not charge tolls which have not been approved by the Commission and that the Company is not free to deviate from approved tariffs of tolls or to provide service involving uncertified equipment where certification is required.

The Commission reminds the Company of its obligation to take all steps necessary to ensure full adherence to the applicable regulatory requirements. The Commission will monitor the situation and, if necessary, will take appropriate action. The National Transportation Act provides mechanisms for the enforcement of Commission decisions and orders, and the Railway Act creates various offences with regard to non-compliance.

13. Other Services

B.C. Tel proposed to exempt a number of services from rate increases primarily because they are competitive. ACTS was of the view that there was an onus on the Company to demonstrate why these competitive services should be exempt from rate increases.

Mr. Osing was questioned by Commission counsel regarding the lack of additional contribution which would be made by terminal products under the

12. Services offerts sans tarifs approuvés

En réponse à une question écrite du Conseil, la B.C. Tel a cerné des cas où, depuis 1984, elle a dispensé le service sans tarif approuvé, autrement qu'en conformité avec un tarif approuvé ou sans homologation préalable de l'équipement en cause. De plus, lors de l'audience centrale, M. Osing a reconnu que la réponse à cette question écrite ne faisait pas état de tous les cas de non-conformité.

Le Conseil rappelle à la B.C. Tel qu'elle ne doit pas imputer de taux que le Conseil n'a pas approuvés et qu'elle n'a pas le loisir de s'écarter des tarifs ou taux approuvés ou de dispenser un service mettant en cause de l'équipement non homologué dans les cas où cette homologation est exigée.

Le Conseil rappelle à la Compagnie son obligation de prendre toutes les mesures voulues pour garantir le respect intégral de toutes les exigences réglementaires applicables. Le Conseil contrôlera la situation et, le cas échéant, il prendra les mesures qui s'imposent. La Loi nationale sur les transports prévoit des mécanismes d'exécution des décisions et ordonnances du Conseil et la Loi sur les chemins de fer définit divers délits de non-conformité.

13. Autres services

La B.C. Tel a proposé d'exempter un certain nombre de services des majorations tarifaires, principalement parce qu'ils sont compétitifs. L'ACTS était d'avis qu'il incombe à la Compagnie de prouver pourquoi ces services compétitifs devraient être exemptés des majorations tarifaires.

L'avocat du Conseil a interrogé M. Osing au sujet du manque de contribution supplémentaire qu'apporteraient les équipements terminaux en vertu de

Company's application. Mr. Osing acknowledged that he did not have direct pricing responsibility for terminals offered by Business Terminal Equipment division (BTE), but he was prepared to accept the judgement of the BTE managers involved in pricing of the terminals. Under further questioning by Commission counsel, Mr. Osing indicated that he did not know if the Company currently offered terminal equipment under 1984 vintage rates or if B.C. Tel planned to file new Tier 'A' vintage rates. Subsequently, B.C. Tel indicated in Exhibit BCT-42 that it currently provides terminal equipment under 1984 vintage rates and that the Company has no plans to file new Tier 'A' vintages because it considers its current rates to be compensatory.

Having considered B.C. Tel's evidence, including the testimony of Mr. Osing, the Commission does not consider its proposed exemptions for competitive terminal and optional services to be justified. Exercising its best judgement, the Commission has concluded that such services should make an increased contribution to the Company's revenue requirement in the amount of at least \$0.75 million for the year 1985 and, accordingly, directs B.C. Tel to file proposed rate increases to this end within 10 days.

To maintain rate relationships with PBX trunk rates, central-office based Centrex extension lines are to be increased by a minimum of 1.5%. In addition, B.C. Tel is directed to file, within 30 days, proposed 1985 vintage rates for terminal equipment which the Company continues to offer under two-tier vintage pricing. Supporting information is to be filed to demonstrate that the proposed 1985 vintage rates are compensatory and maximize contribution. Further, the Company is to provide information

la requête de la Compagnie. M. Osing a reconnu qu'il n'assumait pas la responsabilité directe de l'établissement des prix des terminaux offerts par la division de l'Équipement terminal d'affaires (l'ETA), mais il était disposé à accepter le jugement des gestionnaires de l'ETA chargés de l'établissement des prix des terminaux. En réponse à des questions supplémentaires posées par l'avocat du Conseil, M. Osing a révélé qu'il ne savait pas si la Compagnie offrait actuellement de l'équipement terminal en vertu des tarifs millésimés de 1984 ou si la B.C. Tel envisageait de déposer de nouveaux tarifs millésimés de la partie "A". Par la suite, la B.C. Tel a indiqué dans la pièce justificative BCT-42, qu'à l'heure actuelle, elle fournit de l'équipement terminal en vertu des tarifs millésimés de 1984 et qu'elle n'envisage pas déposer de nouveaux tarifs millésimés de la partie "A" puisqu'elle estime que les tarifs actuels sont compensatoires.

Après examen des éléments de preuve de la B.C. Tel, y compris le témoignage de M. Osing, le Conseil estime que l'exemption proposée des services de terminaux optionnels et compétitifs n'est pas justifiée. Au meilleur de son jugement, le Conseil a conclu que ces services devraient apporter une contribution accrue aux besoins de la Compagnie en matière de revenus, de l'ordre de 0,75 million de dollars pour l'année 1985, et, en conséquence, il ordonne à la B.C. Tel de lui présenter, d'ici 10 jours, un projet de majorations tarifaires à cette fin.

Afin de maintenir les rapports tarifaires avec les tarifs applicables aux lignes principales de PBX, les tarifs des lignes supplémentaires Centrex de centraux doivent être majorées d'au moins 1,5 %. En outre, la B.C. Tel est tenue de déposer, d'ici 30 jours, un projet de tarifs millésimés pour 1985 applicables à l'équipement terminal que la Compagnie continue d'offrir en vertu de tarifs millésimés à deux parties. Elle devra déposer des renseignements à l'appui afin de prouver que les tarifs millésimés pour 1985 sont compensa-

regarding the cost/revenue relationship for Tier 'B' rates. In future, new vintages of Tier 'A' rates are to be filed by 30 November of each year, to be effective 1 January of the following year.

B.C. Tel made proposals regarding rate changes for several services to establish consistency with the rates for other similar services. These included: setting Interexchange (IX) line mileage rates for additional terminations equal to rates for additional terminations for other local private services; adjusting Conference 100 rates to be more consistent with toll rates and setting the service charge for Program Transmission equal to the private line service charge.

The Commission considers the rating principles used to justify these changes to be appropriate and, accordingly, approves rates that reflect these principles adjusted to incorporate other changes approved in this decision.

14. Tariff Filings

The Company is directed to file proposed tariff revisions within 10 days, with an effective date of 1 May 1985, to give effect to the rate changes approved in this decision.

VIII OTHER MATTERS

1. Customer Records Information System (CRIS)

B.C. Tel stated that all residential service order activity had been mechanized primarily on CRIS since

toires et maximisent la contribution. De plus, la Compagnie fournira des renseignements concernant les rapports prix de revient/revenus des tarifs de la partie "B". A l'avenir, de nouveaux tarifs de la partie "A" devront être déposés avant le 30 novembre de chaque année, pour fins d'entrée en vigueur le 1^{er} janvier de l'année suivante.

La B.C. Tel a formulé des propositions concernant des changements tarifaires relatifs à plusieurs services afin d'établir l'uniformité avec les tarifs applicables à d'autres services semblables. Il s'agit de ce qui suit: établir des tarifs de lignes intercirconscriptions de distance pour des raccordements supplémentaires égaux aux tarifs applicables aux raccordements supplémentaires dans le cas d'autres services privés locaux; rajuster les tarifs du service Conference 100 de manière qu'ils correspondent mieux aux tarifs de l'interurbain; et établir pour la transmission de programme des frais de service égaux aux frais de service applicables aux lignes privées.

Le Conseil estime que les principes de tarification utilisés pour justifier ces changements sont appropriés et, en conséquence, il approuve des tarifs qui reflètent ces principes rajustés de manière à tenir compte d'autres changements approuvés dans la présente décision.

14. Dépôts de tarifs

La Compagnie devra déposer sans tarder auprès du Conseil, d'ici 10 jours, des tarifs révisés prenant effet le 1^{er} mai 1985, afin de mettre en oeuvre les modifications tarifaires approuvées dans la présente décision.

VIII AUTRES QUESTIONS

1. Système de renseignements sur les dossiers des abonnés (SRDA)

La B.C. Tel a déclaré que toutes les activités de demandes reliées au service de résidence ont été informati-

March 1984 and that business service order activity would be similarly mechanized by the third quarter of 1985.

Mr. Carter, under cross-examination, stated that access to CRIS is controlled by passwords but that employees of BTE could access the telecommunications operations (telops) portion of CRIS if in possession of a telops password.

ACTS submitted that access by BTE to the telops portion of CRIS could permit BTE to obtain confidential information pertaining directly to its competitors and its competitors' customers. ACTS argued that B.C. Tel should be directed to implement a policy, including specific procedures and instructions to employees, relative to the proper use of CRIS, and to set out examples of unauthorized and improper use of the system.

In the Commission's view, the security measures presently incorporated in CRIS could be improved. Accordingly, the Commission encourages the Company to review its procedures in this regard and take the action necessary to prohibit unauthorized access of the CRIS data base.

2. Liaison Committee

ACTS submitted that in the interest of providing the highest level of service to the public, commensurate with the reality of a competitive environment, B.C. Tel should be directed to meet with representatives of ACTS for the purpose of establishing a joint working committee.

The Commission notes that this matter is under consideration by the two parties involved and is of the view, that it should not intervene in the negotiations at this time. In the

sées, principalement dans le SRDA, depuis mars 1984 et que les activités de demandes reliées au service d'affaires le seront d'ici le troisième trimestre de 1985.

M. Carter, en contre-interrogatoire, a déclaré que l'accès au SRDA est contrôlé par des mots de passe, mais que les employés de l'ETA peuvent avoir accès à la partie opérations de télécommunications (telops) du SRDA s'ils détiennent un mot de passe telops.

L'ACTS a fait valoir que l'accès de l'ETA à la partie telops du SRDA pourrait permettre à cette dernière d'obtenir des renseignements confidentiels concernant directement ses concurrents et les abonnés de ses concurrents. Elle a soutenu que la B.C. Tel devrait être tenue de mettre en oeuvre une politique, y compris des procédures et des instructions précises pour les employés, visant l'utilisation appropriée du SRDA et de donner des exemples d'utilisation non autorisée et inappropriée du système.

De l'avis du Conseil, on pourrait améliorer les mesures de sécurité enchâssées à l'heure actuelle dans le SRDA. En conséquence, le Conseil encourage la Compagnie à examiner ses procédures à cet égard et à prendre les mesures voulues pour interdire l'accès non autorisé à la base de données du SRDA.

2. Comité de liaison

L'ACTS a fait valoir qu'en vue de dispenser au public un service de la plus haute qualité, correspondant aux réalités d'un contexte compétitif, la B.C. Tel devrait être tenue de rencontrer les représentants de l'ACTS aux fins d'établir un comité mixte de travail.

Le Conseil prend note du fait que la question est à l'étude par les deux parties en cause et il estime qu'il n'y a pas lieu d'intervenir dans les négociations pour le moment. De l'avis du

Commission's view, such matters have no relevance to the determination of just and reasonable rates. However, if it becomes necessary, ACTS could bring the matter before the Commission using the procedure for complaints as described in Part VI of the CRTC Telecommunications Rules of Procedure.

3. Costs

At the central hearing, CAC, FAPG et al, Mr. Hewett and WID et al applied for awards of costs in this proceeding. At the close of final argument, the Commission announced that CAC, FAPG et al and WID et al were entitled to costs to be paid to them by the Company, and named the taxing officer who will determine the amount of costs to be awarded. The Commission reserved judgement on Mr. Hewett's application. On 30 April 1985, by Telecom Costs Order CRTC 85-1, the application of Mr. Hewett for an award of costs was denied.

IX FOLLOW-UP ITEMS

1. Status of Items Identified in Previous Decisions

The Commission has reviewed the follow-up items from previous general rate application decisions and has determined that either action has been completed or the activity has been subsumed by another proceeding for all except the following:

83-8:02 Voice Relay Centre for the Deaf

83-8:06 Slovan Valley EAS

83-8:08 Quarterly Financial Statements for BTE

Conseil, ces questions n'ont rien à voir avec l'établissement de tarifs justes et raisonnables. Toutefois, si la chose devenait nécessaire, l'ACTS pourrait saisir le Conseil de la question en ayant recours à la procédure de règlement des plaintes exposée à la Partie VI des Règles de procédure du CRTC en matière de télécommunications.

3. Frais

Lors de l'audience principale, l'ACC, les FAPG et autres, M. Hewett et le WID et autres ont présenté des requêtes en ordonnances de frais dans la présente instance. A la fin du plaidoyer final, le Conseil a annoncé que l'ACC, les FAPG et autres et le WID et autres avaient droit à un remboursement des frais par la Compagnie et il a désigné l'agent taxateur qui établira le montant des frais qui seront adjugés. Le Conseil a réservé sa décision dans le cas de la requête de M. Hewett. Le 30 avril 1985, en vertu de l'ordonnance de frais Télécom CRTC 85-1, le Conseil a rejeté la requête en ordonnance de frais de M. Hewett.

IX DONNÉES COMPLÉMENTAIRES

1. État des données identifiées dans des décisions antérieures

Le Conseil a étudié les données complémentaires identifiées dans des décisions antérieures visant des requêtes en majoration tarifaire générale et il a établi que les questions étaient réglées ou que l'activité a été remplacée par une autre instance, sauf pour ce qui est des données ci-après:

83-8:02 Centre de relais téléphonique pour les malentendants

83-8:06 Service régional dans la Vallée de la Slovan

83-8:08 États financiers trimestriels pour les services de l'ETA

2. Summary of Items Identified in This Decision

The Commission has identified the following items in this decision on which it requires further submissions:

- 85-8:01 Excluded Trouble Reports (page 9)
- 85-8:02 Publicity re Two-Party Service and Service Charge Installment Payment Plan (page 13)
- 85-8:03 Pre-pay and TDD Coin Telephone Stations (page 18)
- 85-8:04 Provision of Service to Squamish-Lillooet (page 22)
- 85-8:05 Message Toll Elasticity Models (page 31)

3. Follow-up Procedure

The Commission intends to deal with the foregoing follow-up items in accordance with the following procedure:

- (a) Any intervener who wishes to receive copies of documents relating to follow-up items should register with the Commission by letter specifying the follow-up items of interest by 31 May 1985.
- (b) The Commission will compile a list of parties who have registered noting the follow-up items of interest to each party and will provide a copy of this list to each registered party.
- (c) Subject to subparagraph (f), a copy of each document filed with the Commission shall be sent to each party registered for the particular follow-up item.

2. Sommaire des données identifiées dans la présente décision

Le Conseil a déterminé que les questions ci-après doivent faire l'objet d'un complément d'information:

- 85-8:01 Rapports de dérangements exclus (page 9)
- 85-8:02 Publicité concernant le service de ligne à deux abonnés et le plan de paiement de frais de service par versements (page 13)
- 85-8:03 Téléphones publics à prépaiement et à DTM (page 18)
- 85-8:04 Prestation du service à Squamish-Lillooet (page 22)
- 85-8:05 Modèles d'élasticité du service interurbain à communications tarifées (page 31)

3. Procédure relative aux compléments de données

Le Conseil compte appliquer la procédure suivante au traitement de ces compléments de données:

- a) L'intervenant qui souhaite recevoir copie des documents se rapportant aux données complémentaires doit s'inscrire par écrit auprès du Conseil, au plus tard le 31 mai 1985, en précisant les compléments de données qui l'intéressent.
- b) Le Conseil dressera une liste des parties qui se sont inscrites, en précisant les compléments de données que chacune souhaite obtenir, et il fournira une copie de cette liste à toutes les parties intéressées.
- c) Sous réserve de l'alinéa f), une copie de chaque document déposé auprès du Conseil devra être envoyée à toutes les parties qui se sont inscrites afin d'obtenir ce complément de données en particulier.

- (d) Parties may comment on any document within thirty days from the date of filing. A copy of comments shall be sent to the Commission and to each party registered for the follow-up item.
- (e) B.C. Tel may reply to comments within ten days from the date of their receipt.
- (f) The provisions of section 19 of CRTC Telecommunications Rules of Procedure apply to any claim of confidentiality. In addition, a party asserting such a claim shall send to each party registered for the particular follow-up item a copy of the claim and supporting reasons.

Please note that interveners who do not register pursuant to these procedures will nevertheless have access to all documents by consulting the public files of the Commission in its public examination rooms located in Room 561 of the Central Building, Les Terrasses de la Chaudière, Hull, Quebec and Suite 1130, 700 West Georgia Street, Vancouver, British Columbia.

Fernand Bélisle
Secretary General

- d) Les parties peuvent communiquer leurs observations concernant un document dans les 30 jours de la date du dépôt. Une copie de leurs observations devra être envoyée au Conseil et à chacune des parties qui se sont inscrites relativement à ce complément de données.
- e) La B.C. Tel pourra répliquer aux observations dans les 10 jours de leur réception.
- f) Les dispositions de l'article 19 des Règles de procédure du CRTC en matière de télécommunications s'appliquent à toute demande relative au caractère confidentiel. En outre, toute partie qui dépose une telle demande devra envoyer à chacune des parties inscrites relativement à ce complément de données une copie de la demande et des motifs à l'appui de cette demande.

Veillez noter que les intervenants qui ne s'inscrivent pas conformément à cette procédure pourraient néanmoins avoir accès à tous les documents en consultant les dossiers publics du Conseil, dans ses salles d'examen situées à la pièce 561 de l'Édifice Central, Les Terrasses de la Chaudière, Hull (Québec), et à la pièce 1 130, 700, rue West Georgia, Vancouver (Colombie-Britannique).

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Telecom Decision CRTC 85-9

Décision Télécom CRTC 85-9

TERMINAL ATTACHMENT - CHANGES IN CERTIFICATION AND LABELLING REQUIREMENTSRACCORDEMENT DE TERMINAUX - MODIFICATIONS DES EXIGENCES D'HOMOLOGATION ET D' TIQUETAGEI INTRODUCTIONI INTRODUCTION

In Attachment of Subscriber-Provided Terminal Equipment, Telecom Decision CRTC 82-14, 23 November 1982 (Decision 82-14), the Commission directed that no items of single-line or multiline terminal equipment manufactured after the dates specified in the decision may be attached to the networks of the federally regulated terrestrial telecommunications common carriers unless they have been appropriately certified and labelled. The Commission further directed, however, that items of terminal equipment manufactured before the dates specified in the decision need not be certified and labelled if they are of a type that had already been permitted to be attached and have not been subsequently modified.

Dans la décision Télécom CRTC 82-14 du 23 novembre 1982 intitulée Raccordement d'équipements terminaux fournis par l'abonné (la décision 82-14), le Conseil a statué qu'une pièce d'équipement terminal uniligne ou multiligne fabriquée après les dates précisées dans la décision ne pouvait être raccordée aux réseaux des transporteurs publics de télécommunications terrestres réglementés par le gouvernement fédéral que si elle était homologuée et étiquetée de façon appropriée. Le Conseil a en outre statué, cependant, qu'il n'était pas nécessaire que les pièces d'équipement terminal fabriquées avant les dates stipulées dans la décision soient homologuées et étiquetées si elles étaient d'un genre dont le raccordement avait déjà été permis et qu'elles n'avaient pas été modifiées par la suite.

On 9 May 1984, the Commission issued CRTC Telecom Public Notice 1984-25 (Public Notice 1984-25) in which it related concerns that, in light of the "grandfathering" provisions and the difficulty in determining equipment manufacturing dates, it is often not possible to determine whether a given item of terminal equipment, which is not labelled, meets the requirements for attachment. To help ensure full compliance with these requirements, the Commission requested comment on a proposed further requirement that all terminal equipment, purchased after 31 December 1984 for attachment to the federally regulated terrestrial telecommunications carriers' networks, must be certified and labelled.

Le 9 mai 1984, le Conseil a publié l'avis public Télécom CRTC 1984-25 (l'avis public 1984-25) dans lequel il soulignait le fait que, compte tenu des clauses "d'ancienneté" et de la difficulté de déterminer les dates de fabrication de l'équipement, il était souvent impossible de déterminer si une pièce donnée d'équipement terminal qui n'était pas étiquetée répondait aux exigences de raccordement. Pour aider à assurer le respect total de ces exigences, le Conseil a demandé aux parties intéressées de se prononcer sur une autre exigence proposée selon laquelle tout équipement terminal, acheté après le 31 décembre 1984 aux fins de raccordement aux réseaux des transporteurs publics de télécommunications terrestres réglementés par le gouvernement fédéral, devait être homologué et étiqueté.

In response to Public Notice 1984-25, the Commission received comments from: Advanced Communications International Inc; Association of Competitive Telecommunications Suppliers; Bell Canada (Bell); British Columbia Telephone Company (B.C. Tel); Canadian Business Equipment Manufacturers Association; Canadian Federation of Communications Workers; Consumers' Association of Canada; CTG, Inc.; Emergency Coalition for Accessible Telephones; National Telephone Corporation; Ontario Ministry of Transportation and Communications; and, The Phone Source.

II POSITIONS OF PARTIES

Generally, the parties were of the view that the problem of attachment of uncertified terminal equipment does not exist in the multiline market due to the attestation procedures of the federally regulated telephone companies and the care taken by suppliers in ensuring that their products meet the requirements of Decision 82-14. In the case of single-line terminal equipment, they considered that the placing on the market of uncertified equipment, coupled with ignorance of certification and labelling requirements by both consumers and retailers, has resulted in the attachment of such equipment to the networks of the federally regulated telephone companies.

The parties were, however, divided as to what should be done in the case of single-line equipment. Some supported the proposed requirement without reservation. Others were clearly opposed. Still others expressed concern regarding the serious adverse effect which they believed the implementation of the proposed requirement would have on the market for both new and used grandfathered single-line equipment. These parties considered that it would be unreasonable to require grandfathered

En réponse à l'avis public 1984-25, le Conseil a reçu des observations des parties ci-après: l'Advanced Communications International Inc.; l'Association of Competitive Telecommunications Suppliers; Bell Canada (Bell); la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique (la B.C. Tel); l'Association des fabricants d'équipements de bureau; la Fédération canadienne des communications; l'Association des consommateurs du Canada; le CTG, Inc.; l'Emergency Coalition for Accessible Telephones; la National Telephone Corporation; l'Ontario, ministère des Transports et Communications; et, The Phone Source.

II POSITIONS DES PARTIES

En général, les parties estimaient que le problème de raccordement de l'équipement terminal non homologué n'existe pas dans le marché des services de ligne multiple en raison des procédures d'attestation des compagnies de téléphone relevant du Conseil et du soin que mettent les fournisseurs à veiller à ce que leurs produits satisfassent aux exigences de la décision 82-14. Dans le cas de l'équipement terminal uniligne, elles considéraient que la mise sur le marché d'équipement non homologué ainsi que l'ignorance des exigences d'homologation et d'étiquetage de la part des consommateurs et des détaillants ont entraîné le raccord d'un tel équipement aux réseaux des compagnies de téléphone relevant du Conseil.

Cependant, les parties ne s'entendaient pas sur ce qui devrait être fait dans le cas de l'équipement uniligne. Certaines appuyaient l'exigence proposée sans réserve tandis que d'autres y étaient nettement opposées. D'autres encore ont exprimé des inquiétudes au sujet de l'effet négatif sérieux que la mise en oeuvre de l'exigence proposée aurait sur le marché pour l'équipement uniligne nouveau et usagé faisant l'objet d'une clause d'ancienneté. Ces parties estimaient qu'il serait déraisonnable d'exiger que l'équipement

single-line equipment to be certified and labelled before being purchased.

Several parties supported telephone company sponsored consumer awareness programs to inform consumers of the existing requirements and one party suggested such programs for promoting the proposed amended requirements. Finally, two of the parties argued that revising the requirements for attachment of terminal equipment would have little effect and that the problem of non-compliance with the certification provisions could not be entirely solved without additional control mechanisms provided by new legislation.

III CONSUMER AWARENESS PROGRAMS

In a letter to the federally regulated telephone companies dated 6 September 1984, the Commission noted the extensive support by some parties for consumer awareness programs and sought comment on the appropriateness, likely effectiveness and costs of their implementing such programs by means of billing inserts, telephone directory notices or other methods which they might suggest.

In its reply, Bell stated that lack of consumer awareness has contributed to the problem concerning the availability of ungrandfathered uncertified single-line equipment and that, in an effort to rectify the situation, it has undertaken billing inserts to subscribers and mailings to manufacturers, retailers and distributors. Bell expressed the view, however, that such consumer awareness programs have had limited effect due to difficulties in reaching all consumers, skepticism on their part regarding a message from a telephone company on rules of attachment, and the low prices of some

uniligne faisant l'objet d'une clause d'ancienneté soit homologuée et étiquetée avant son achat.

Plusieurs parties ont appuyé les programmes de sensibilisation des consommateurs parrainés par les compagnies de téléphone en vue d'informer ceux-ci des exigences actuelles et une partie a proposé de tels programmes pour promouvoir les exigences modifiées proposées. Enfin, deux des parties ont fait valoir que la révision des exigences en matière de raccordement d'équipement terminal aurait peu d'effet et que le problème de non-conformité aux dispositions d'homologation ne pourrait pas être entièrement résolu sans les mécanismes de contrôle additionnels prévus dans une nouvelle mesure législative.

III PROGRAMMES DE SENSIBILISATION DES CONSOMMATEURS

Dans une lettre du 6 septembre 1984 adressée aux compagnies de téléphone relevant du Conseil, celui-ci a noté l'appui important donné par certaines parties aux programmes de sensibilisation des consommateurs et a invité celles-ci à se prononcer sur l'opportunité, l'efficacité probable et les coûts de la mise en oeuvre de tels programmes par voie d'encarts aux états de compte, d'avis dans les annuaires de téléphone et d'autres méthodes qu'elles pourraient proposer.

Dans sa réplique, Bell a déclaré que le manque d'information des consommateurs a aggravé le problème de disponibilité de l'équipement uniligne non homologué et ne faisant pas l'objet d'une clause d'ancienneté, et que, dans un effort pour corriger la situation, elle a prévu des encarts pour les abonnés et des publi-informations aux fabricants, aux détaillants et aux distributeurs. Toutefois, Bell s'est dit d'avis, que de tels programmes de sensibilisation des consommateurs ont eu un effet limité en raison des difficultés à atteindre tous les consommateurs, du scepticisme de ceux-ci face à un message de la part d'une compagnie de

uncertified equipment. Bell suggested that consumer awareness programs undertaken by groups other than telephone companies, such as government agencies, might be more effective.

B.C. Tel stated that while it too has undertaken actions to increase consumer awareness, it views their effect as minimal.

Northwestel Inc. stated its intention to place consumer awareness notices in its telephone directories, because it believed them to be both the most effective and least costly of consumer awareness programs. Terra Nova Telecommunications Inc. indicated its willingness to undertake billing inserts, if requested to do so by the Commission.

IV CONCLUSIONS

Based on the record of this proceeding, the Commission has concluded that attachment of ungrandfathered uncertified equipment is not a problem in the case of multiline terminal equipment.

In the case of single-line terminal equipment, the Commission notes that there is some evidence of non-compliance with the relevant provisions of Decision 82-14. However, the Commission has concluded that implementation of the proposed additional certification and labelling requirement would provide only minimal improvement regarding compliance and could be detrimental to the legitimate market in grandfathered equipment. Accordingly, no change is proposed to the provisions of Decision 82-14 at this time.

With respect to consumer awareness programs undertaken by the federally regulated telephone companies, the

téléphone sur les règles de raccordement ainsi que des bas prix de certains équipements non homologués. Bell a affirmé que des programmes de sensibilisation des consommateurs entrepris par des groupes autres que les compagnies de téléphone, comme les organismes gouvernementaux, seraient plus efficaces.

La B.C. Tel a déclaré que même si elle aussi a pris des mesures pour sensibiliser davantage les consommateurs, elle considère leurs effets minimes.

La Norouestel Inc. a indiqué son intention de mettre des avis aux consommateurs dans ses annuaires téléphoniques, car, selon elle, ce sont les programmes de sensibilisation des consommateurs les plus efficaces et les plus économiques. Les Télécommunications Terra Nova Inc. se sont dit disposées à faire des encarts si le Conseil le leur demandait.

IV CONCLUSIONS

D'après le dossier de la présente instance, le Conseil a conclu que le raccordement de l'équipement non homologué ne faisant pas l'objet d'une clause d'ancienneté ne constitue pas un problème dans le cas de l'équipement terminal multiligne.

Dans le cas de l'équipement terminal uniligne, le Conseil note qu'il y a certaines indications de non-conformité aux dispositions pertinentes de la décision 82-14. Toutefois, il a conclu que la mise en oeuvre de l'exigence additionnelle proposée d'homologation et d'étiquetage ne permettrait qu'une légère amélioration au chapitre de la conformité et que cela pourrait être préjudiciable au marché légitime de l'équipement faisant l'objet d'une clause d'ancienneté. En conséquence, aucun changement n'est proposé aux dispositions de la décision 82-14 pour l'instant.

Pour ce qui est des programmes de sensibilisation des consommateurs entrepris par les compagnies de téléphone

Commission is not persuaded of the effectiveness of such programs and does not intend to take any action in this regard at this time.

Should further concerns arise in the evolving terminal equipment market, considerations will have to be given to other courses of action, including the possibility of legislation.

Fernand BÉlisle
Secretary General

Ottawa, 25 June 1985

Telecom Decision CRTC 85-10

INQUIRY INTO TELECOMMUNICATIONS
CARRIERS' COSTING AND ACCOUNTING
PROCÉDURES: PHASE III - COSTING OF
EXISTING SERVICES

For related documents see: CRTC Telecom Public Notices 1981-41, 15 December 1981; 1982-4, 22 January 1982; 1982-5, 28 January 1982; 1982-25, 19 May 1982; 1982-38, 3 September 1982; 1984-22, 30 April 1984; 1984-42, 23 August 1984; and Telecom Decisions CRTC 82-2, 26 February 1982; 82-8, 17 September 1982 as well as the Reports of the Inquiry Officer of 30 April 1984 and 14 August 1984.

Table of Contents

	<u>Page</u>
I Background	2
II The Commission's Determinations Regarding Certain Recommendations and Conclusions set out in the Report	5
A. Introduction	5
B. General Matters	6

relevant du Conseil, celui-ci n'est pas convaincu de l'efficacité de ces programmes et n'entend prendre aucune mesure à cet égard pour l'instant.

Si d'autres préoccupations relatives au développement du marché de l'équipement terminal survenaient, il faudrait prendre d'autres mesures, y compris la possibilité d'une mesure législative.

Le Secrétaire général
Fernand BÉlisle

Ottawa, le 25 juin 1985

Décision Télécom CRTC 85-10

ENQUÊTE SUR LES MÉTHODES COMPTABLES ET
ANALYTIQUES DES SOCIÉTÉS EXPLOITANTES
DE TÉLÉCOMMUNICATIONS: PHASE III - LE
PRIX DE REVIENT DES SERVICES EXISTANTS

Documents connexes: avis publics Télécom CRTC 1981-41 du 15 décembre 1981, 1982-4 du 22 janvier 1982, 1982-5 du 28 janvier 1982, 1982-25 du 19 mai 1982, 1982-38 du 3 septembre 1982, 1984-22 du 30 avril 1984 et 1984-42 du 23 août 1984; décisions Télécom CRTC 82-2 du 26 février 1982 et 82-8 du 17 septembre 1982; et rapports du responsable de l'Enquête, en date des 30 avril 1984 et 14 août 1984.

Table des matières

I Historique
II Jugements du Conseil concernant certaines recommandations et conclusions exposées dans le rapport
A. Introduction
B. Questions d'ordre général

1. Special Costing Studies	6	1. Études spéciales d'établissement du prix de revient
2. Minimum Revenue Requirement Tests	8	2. Tests des besoins en revenus minimums
3. Fixed Common Costs	9	3. Coûts communs fixes
4. Access Category Costs	10	4. Catégorie des coûts d'accès
5. Prescription of Service Categories	12	5. Prescription des catégories de services
6. Recovery of Access Costs	15	6. Recouvrement des coûts d'accès
7. Prescription of Telesat's Service Categories	17	7. Prescription des catégories de services pour Télésat
8. Modifications to Phase II Information Requirements	17	8. Modifications aux exigences en matière de renseignements prescrites dans le cadre de la Phase II
C. Specific Phase III Costing Methods	18	C. Méthodes d'établissement du prix de revient propres à la Phase III
1. Bell and B.C. Tel	18	1. Bell et la B.C. Tel
2. NWT and TNT	30	2. La Norouestel et la Terra Nova
3. CNCP	30	3. Le CNCP
4. Telesat	31	4. Télésat
III The Commission's Decisions Regarding the Recommendations and Conclusions set out in the Report	35	III Décisions du Conseil concernant les recommandations et les conclusions exposées dans le rapport
IV Implementation	41	IV Mise en oeuvre
A. Submission of Documents	41	A. Présentation de documents
1. Bell and B.C. Tel	41	1. Bell et la B.C. Tel
2. NWT and TNT	42	2. La Norouestel et la Terra Nova
3. Telesat	44	3. Télésat
B. Submission of Reports	44	B. Présentation de rapports
1. Bell and B.C. Tel	44	1. Bell et la B.C. Tel
2. NWT and TNT	45	2. La Norouestel et la Terra Nova
3. CNCP	46	3. Le CNCP
4. Telesat	47	4. Télésat
C. Submission of Costing Manuals	47	C. Présentation des guides d'établissement du prix de revient
V Conclusion of the Cost Inquiry	48	V Fin de l'Enquête sur le prix de revient

I BACKGROUND

In CRTC Telecom Public Notice 1984-22, 30 April 1984 (Public Notice 1984-22),

I HISTORIQUE

Dans l'avis public 1984-22 du 30 avril 1984 (l'avis public 1984-22), le Con-

the Commission announced that the Report of the Inquiry Officer with respect to the Inquiry into Telecommunications Carriers' Costing and Accounting Procedures: Phase III - Costing of Existing Services (the Report) had been submitted to it by Mr. Kenneth L. Wyman, the CRTC's Senior Executive Director, Operations (the Inquiry Officer), and, at the same time, released to the public.

Public Notice 1984-22 also set out the procedures to be followed for the balance of the Phase III proceeding. Parties of record were invited to file written comments on the Report with the Commission and serve them on all other parties on or before 14 June 1984. Reply comments were to be filed by 6 July 1984 and, on 17 July 1984, a public hearing was to be held to hear oral argument.

In its written comments of 14 June 1984, British Columbia Telephone Company (B.C. Tel) requested that, should the Commission not accept its preferred Five-Way Split costing method, the company not be required to adopt the modified Revenue Settlement Plan (RSP) costing method as recommended in the Report until the Commission had fully satisfied itself as to the adequacy of B.C. Tel's Management Information and Cost Accounting System (MICA). B.C. Tel proposed MICA as an alternative method suitable for regulatory service costing purposes.

Subsequently, on 10 July 1984, the Commission advised all parties of record that it had decided to postpone the public hearing announced in Public Notice 1984-22 and referred the question of whether the Commission should re-open the fact finding stage of Phase III of the Cost Inquiry for a full investigation into the merits of

seil a annoncé que le Rapport du responsable de l'Enquête sur les méthodes comptables et analytiques des sociétés exploitantes de télécommunications: Phase III - Le prix de revient des services existants (le rapport) avait été déposé par M. Kenneth L. Wyman, le directeur exécutif principal à l'Exploitation du CRTC (le responsable de l'Enquête), et, par la même occasion, rendu public.

L'avis public 1984-22 exposait également la procédure qui devait être suivie pour le reste de la Phase III. Les parties au dossier ont été invitées à présenter au Conseil des observations écrites sur le rapport et à les signifier à toutes les autres parties au dossier au plus tard le 14 juin 1984. Les réponses aux observations devaient être déposées au plus tard le 6 juillet 1984 et une audience publique devait être tenue le 17 juillet 1984 aux fins d'entendre les plaidoyers.

Dans ses observations écrites du 14 juin 1984, la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique (la B.C. Tel) a demandé, si le Conseil décidait de ne pas adopter la méthode d'établissement du prix de revient qu'elle préférerait, soit l'étude du partage des coûts en cinq, de ne pas être tenue d'adopter une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur un régime de partage des revenus (RPR) modifié, tel qu'il était recommandé dans le rapport, jusqu'à ce que le Conseil soit pleinement convaincu de la pertinence du système d'information de gestion et de comptabilité analytique (le MICA) proposé par la B.C. Tel. La B.C. Tel a proposé le MICA comme autre méthode convenable d'établissement du prix de revient aux fins de la réglementation des services.

Par la suite, soit le 10 juillet 1984, le Conseil a informé toutes les parties au dossier qu'il avait décidé de remettre à plus tard l'audience publique annoncée dans l'avis public 1984-22 et de saisir le responsable de l'Enquête de la question d'établir la nécessité de reprendre l'étape de l'établissement des faits de la Phase III en vue de

MICA to the Inquiry Officer. The Report of the Inquiry Officer with respect to British Columbia Telephone Company's Management Information and Cost Accounting System was submitted to the Commission on 14 August 1984. It recommended that the Commission not re-open the fact finding stage of the Phase III proceeding.

In CRTC Telecom Public Notice 1984-42, 23 August 1984 (Public Notice 1984-42), the Commission announced its decision to accept this recommendation and rescheduled the public hearing to commence 18 September 1984. Parties of record were invited to make oral submissions in the form of argument on the Report before the Executive Committee of the Commission. These submissions were to be based on the matters raised in their written comments filed on 14 June and 6 July 1984 respectively. Parties were also permitted to make oral submissions on MICA.

The hearing of oral argument, which lasted two days, was held before Commissioners John E. Lawrence (Chairman), André Bureau, Monique Coupal, Rosalie A. Gower, Paul H. Klingle and Jean-Pierre Mongeau. Commissioner Klingle's term on the Commission expired 31 March 1985 and, accordingly, this decision has been taken by Commissioners Lawrence, Bureau, Coupal, Gower and Mongeau.

The following appeared or were represented at the hearing: Bell Canada (Bell); B.C. Tel; Canadian Business Telecommunications Alliance, Canadian Business Equipment Manufacturers' Association, the Canadian Manufacturers' Association, the Ontario Hospital Association, the Telephone Answering Association of Canada, the Association of Competitive Telecommunications Suppliers (collectively CBTA et al); Consumers' Association of Canada (CAC); CNCP Telecommunications (CNCP); Director of Investigation and Research, Combines Investigation Act (the Director);

compléter l'examen du bien-fondé du système MICA. Le Rapport du responsable de l'Enquête sur le système d'information de gestion et de comptabilité analytique de la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique a été déposé auprès du Conseil le 14 août 1984. Il y était recommandé au Conseil de ne pas reprendre l'étape de l'établissement des faits de la Phase III.

Dans l'avis public Télécom CRTC 1984-42 du 23 août 1984 (l'avis public 1984-42), le Conseil a annoncé qu'il avait décidé d'accepter cette recommandation et a fixé au 18 septembre 1984 le début de l'audience publique prévue. Il a invité les parties au dossier à faire des présentations orales au comité de direction du Conseil, sous la forme de plaidoyers, au sujet du rapport. Ces présentations devaient porter sur les questions soulevées dans leurs observations écrites déposées les 14 juin et 6 juillet 1984, respectivement. Les parties ont également été autorisées à faire des exposés oraux sur le MICA.

L'audition des plaidoyers oraux qui a duré deux jours a eu lieu en présence des membres du Conseil suivants: John E. Lawrence (président), André Bureau, Monique Coupal, Rosalie A. Gower, Paul H. Klingle et Jean-Pierre Mongeau. Le mandat de monsieur Klingle a expiré le 31 mars 1985 et, par conséquent, la présente décision a été prise par MM. Lawrence, Bureau et Mongeau et Mmes Coupal et Gower.

Ont comparu ou ont été représentés à l'audience: Bell Canada (Bell); la B.C. Tel; la Canadian Business Telecommunications Alliance, l'Association canadienne des fabricants d'équipement de bureau, l'Association des manufacturiers canadiens, l'Ontario Hospital Association, la Telephone Answering Association of Canada et l'Association of Competitive Telecommunications Suppliers (collectivement appelés les CBTA et autres); l'Association des consommateurs du Canada (l'ACC); les Télécommunications CNCP (le CNCP); le Directeur des enquêtes et recherches, Loi relative aux enquêtes sur les

Government of Ontario (Ontario); National Anti-Poverty Organization (NAPO); New Brunswick Telephone Company Ltd (N.B. Tel); NorthwesTel Inc. (NWT); Telesat Canada (Telesat); and Terra Nova Telecommunications Inc. (TNT).

Written submissions were also received from three parties, Canadian Federation of Communications Workers (CFCW), Mr. Carlyle Gilmour and Government of Quebec (Quebec), who did not make oral arguments.

II THE COMMISSION'S DETERMINATIONS REGARDING CERTAIN RECOMMENDATIONS AND CONCLUSIONS SET OUT IN THE REPORT

A. Introduction

In their written submissions and oral arguments on the Report, parties commented on the recommendations of the Inquiry Officer, which were consolidated in Chapter XIII, at pages 210-217 of the Report, as well as on certain conclusions contained in the Report. These conclusions related to the eventual need to establish minimum revenue requirement tests for broad categories of existing competitive services (Report, pages 75-76), the selection of a suitable approach to recover the costs assigned to the access category (Report, page 92), the suitability of developing costs of usage-sensitive facilities based only on peak period demand information (Report, pages 116-119 and 165), the need for additional submissions before determining the method to assign financial expenses and income taxes among the prescribed categories (Report, pages 167-168) and how the Commission should proceed with its consideration of the carriers' Phase II costing manuals (Report, pages 206-207).

coalitions (le Directeur); le Gouvernement de l'Ontario (l'Ontario); l'Organisation nationale anti-pauvreté (l'ONAP); la New Brunswick Telephone Company Ltd (la N.B. Tel); la Norouestel Inc. (la Norouestel); Télésat Canada (Télésat); et les Télécommunications Terra Nova Inc. (la Terra Nova).

Trois parties ont également présenté des exposés écrits, ce sont: la Fédération canadienne des communications (la FCC), M. Carlyle Gilmour et le Gouvernement du Québec (le Québec). Ces trois parties n'ont pas présenté de plaidoyers oraux.

II JUGEMENTS DU CONSEIL CONCERNANT CERTAINES RECOMMANDATIONS ET CONCLUSIONS EXPOSÉES DANS LE RAPPORT

A. Introduction

Dans leurs présentations écrites et leurs plaidoyers oraux sur le rapport, les parties ont formulé des observations au sujet des recommandations du responsable de l'Enquête, dont le sommaire se trouvait au chapitre XIII du rapport, pages 232 à 239, ainsi que de certaines conclusions contenues dans le rapport. Ces conclusions portaient sur la nécessité éventuelle d'établir des tests des besoins en revenus minimums pour les grandes catégories de services concurrentiels existants (rapport, pages 80-81), le choix d'une méthode appropriée de recouvrement des coûts attribués à la catégorie des coûts d'accès (rapport, pages 99-100), l'à-propos de calculer les coûts des installations tributaires du degré d'utilisation du trafic en période de pointe (rapport, pages 126-130 et 181-182), la nécessité d'obtenir des renseignements supplémentaires avant d'établir la méthode d'attribution des frais financiers et des impôts sur le revenu entre les catégories de services prescrites (rapport, pages 183-184) et la manière dont le Conseil devrait procéder à l'étude des guides d'établissement du prix de revient présentés par les sociétés exploitantes conformément à la décision de la Phase II (rapport, pages 227-228).

The Commission has reviewed and considered the Report, its recommendations and the conclusions noted above in the light of the parties' written comments and oral arguments. The Commission has decided to modify or elaborate on a number of the recommendations and conclusions contained in the Report. The Commission's determinations with respect to such matters are set out in Sections B and C of this Part of the decision. Otherwise, the Commission has accepted the Report's recommendations and conclusions. Part III sets out the Commission's decisions with respect to all of the Report's recommendations and the conclusions noted above.

B. General Matters

1. Special Costing Studies

The Inquiry Officer recommended at page 35 of his Report that the Commission, in arriving at its Phase III decision, should not require that the costing method prescribed for Phase III be adaptable, in the future, to studies of revenue/cost relationships at a more disaggregated level than for a small number of broad categories.

However, the Inquiry Officer noted that this recommendation did not preclude the Commission from requesting special studies of the revenue/cost relationships of individual or small groups of existing services if warranted by particular circumstances. In this regard, he recommended that such special studies should be kept to a small number and be generally limited to individual existing services or small groupings of existing services which do not make extensive use of common facilities and personnel. Further, he recommended that the costing methodology for any special studies should be prescribed by the Commission depending upon the circumstances of the particular case,

Le Conseil a examiné et étudié le rapport, ses recommandations et les conclusions susmentionnées d'après les observations écrites et les plaidoyers oraux des parties. Il a décidé de modifier un certain nombre de recommandations et de conclusions formulées dans le rapport ou d'y apporter des précisions. Les jugements du Conseil concernant ces questions sont exposés aux sections B et C de la présente Partie de la décision. Pour ce qui est du reste, le Conseil a accepté les recommandations et les conclusions formulées dans le rapport. Le Conseil formule, à la Partie III, ses décisions concernant toutes les recommandations et les conclusions du rapport susmentionnées.

B. Questions d'ordre général

1. Études spéciales d'établissement du prix de revient

Le responsable de l'Enquête a, à la page 36 de son rapport, recommandé que le Conseil, lorsqu'il rendra sa décision relative à la Phase III, n'exige pas que la méthode d'établissement du prix de revient prescrite pour la Phase III puisse être adaptable, à l'avenir, à des études de rapports entre les coûts et les revenus à un degré de ventilation plus poussé qu'avec un petit nombre de grandes catégories de services.

Toutefois, le responsable de l'Enquête a noté que cette recommandation n'empêcherait pas le Conseil de demander des études spéciales des rapports entre les coûts et les revenus de services particuliers existants ou de petits groupes de services existants, dans des circonstances où de telles études pourraient s'imposer. À cet égard, il a recommandé que de telles études spéciales soient peu nombreuses et généralement limitées à des services particuliers existants ou à de petits groupes de services existants qui ne font pas appel dans une large mesure à des installations et à du personnel communs. De plus, il a recommandé que la méthode d'établissement du prix de revient aux fins de telles études

consistent with the principle of cost causation.

With the exception of CNCP, parties generally accepted these recommendations. Bell specifically recommended that any required special studies of either smaller groupings of services or individual services should be based on current and prospective rather than embedded costs. Likewise, B.C. Tel argued that current costs are the only relevant costs for those services offered in a truly competitive environment. CNCP argued that, should special studies of small groupings of existing services be limited to those services which do not make extensive use of common facilities and personnel, there would be no regulatory check on predatory pricing of individual network services such as, for example, Telpak and Datapac services.

Having considered this matter, the Commission accepts the recommendation that requires Phase III costing methods to be adaptable, in the future, to permit regular studies and reports on the revenue/cost relationships for only a small number of broad categories. In this regard, the Commission notes that these regular reports could not be expected to identify the costs of individual services but rather would be a means of identifying the extent, if any, to which broad categories of competitive services are being cross-subsidized by other broad categories as well as a means of identifying what contribution is being made by each broad service category towards the recovery of any common costs.

The Commission finds the Report's recommendations regarding special studies to be acceptable, except for

spéciales soit prescrites par le Conseil, en fonction des circonstances qui peuvent prévaloir en l'espèce, et qu'elle soit conforme au principe de la causalité des coûts.

A l'exception du CNCP, les parties ont, en règle générale, accepté ces recommandations. Bell a expressément recommandé que toute étude spéciale requise relativement à de petits groupes de services ou à des services particuliers soit fondée sur les coûts actuels et prospectifs plutôt que sur les coûts historiques. De même, la B.C. Tel a fait valoir que les coûts actuels sont les seuls coûts pertinents pour les services offerts dans un milieu vraiment concurrentiel. Le CNCP a soutenu que, si les études spéciales relatives à de petits groupes de services existants étaient limitées aux services qui ne font pas appel dans une large mesure à des installations et à du personnel communs, il n'existerait pas de contrôle réglementaire des pratiques de bradage dans le cas de services réseau particuliers, notamment les services Telpak et Datapac.

Après examen de la question, le Conseil accepte la recommandation exigeant que les méthodes d'établissement du prix de revient pour la Phase III soient adaptables, à l'avenir, de manière à ne permettre des études et rapports réguliers concernant les rapports entre les coûts et les revenus que pour un petit nombre de grandes catégories. A cet égard, le Conseil note que l'on ne saurait s'attendre à ce que ces rapports réguliers cernent les coûts de services particuliers, mais qu'ils constitueraient plutôt un moyen d'établir dans quelle mesure, le cas échéant, de grandes catégories de services concurrentiels sont interfinancées par d'autres grandes catégories de services, ainsi que de calculer la contribution de chaque grande catégorie de services au recouvrement des coûts communs.

Le Conseil considère comme étant acceptables les recommandations formulées dans le rapport au sujet des études

the recommended limitation of such studies to those services which do not make extensive use of common facilities and personnel. In the Commission's view, this limitation, as a prescribed feature of all special studies, is too restrictive in that its application would generally permit special studies only for competitive terminal services. Consequently, the Commission has omitted this limitation in its decision with respect to the appropriate features of special studies.

2. Minimum Revenue Requirement Tests

In support of the recommendation that the Phase III costing approach should prescribe the use of embedded costs alone, the Inquiry Officer concluded, at pages 75 and 76 of his Report, that such information could assist the Commission in establishing minimum revenue requirement tests for broad categories of existing competitive services. Further, it was stated that the purpose of these tests would be to ensure that the carriers' shareholders rather than its monopoly service subscribers are held accountable for any shortfalls between the revenues and the embedded costs of the competitive categories.

Bell and B.C. Tel argued that, should such tests be used, the shareholders should also be allowed to retain any competitive revenues in excess of embedded costs.

The Commission has decided that determinations as to whether minimum revenue requirement tests for broad categories of existing competitive services should be established and used are not necessary at this time and would be more appropriately made in the context of general rate proceedings after Phase III costing information becomes available.

spéciales, sauf pour ce qui est de leur limitation recommandée aux services qui ne font pas appel dans une large mesure à des installations et à du personnel communs. De l'avis du Conseil, cette limitation, qui serait d'application obligatoire à toutes les études spéciales, est trop restrictive, dans ce sens que son application ne permettrait généralement des études spéciales que pour des services d'équipement terminal concurrentiels. En conséquence, le Conseil a omis cette limitation dans sa décision relative aux caractéristiques appropriées des études spéciales.

2. Tests des besoins en revenus minimums

A l'appui de la recommandation selon laquelle la méthode d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III devrait prescrire l'utilisation des seuls coûts historiques, le responsable de l'Enquête a, en pages 80 et 81 de son rapport, conclu que ces renseignements pourraient aider le Conseil à établir des tests des besoins en revenus minimums pour les grandes catégories de services concurrentiels existants. De plus, il a déclaré que ces tests auraient pour objet de garantir que les actionnaires de la société exploitante, plutôt que les abonnés de ses services monopolistiques, se voient imputer tout écart entre les revenus des catégories de services concurrentiels et leurs coûts historiques.

Bell et la B.C. Tel ont fait valoir que, si ces tests étaient utilisés, les actionnaires devraient également être autorisés à conserver tous les revenus provenant des services concurrentiels en sus des coûts historiques.

Le Conseil a décidé qu'il n'est pas nécessaire, pour le moment, de se prononcer sur la nécessité d'établir et d'utiliser des tests des besoins en revenus minimums pour les grandes catégories de services concurrentiels existants et qu'il conviendrait mieux que de telles décisions soient prises dans le cadre d'instances tarifaires générales, une fois que des renseigne-

ments sur le prix de revient aux fins de la Phase III seront disponibles.

3. Fixed Common Costs

At page 81 of the Report, the Inquiry Officer recommended that the Commission should accept an assignment of costs to a terrestrial carrier's common category only if it is satisfied that the carrier has provided adequate empirical evidence demonstrating that such costs are fixed. At page 202 of the Report, a similar requirement was noted for Telesat.

Bell agreed that a justification of the assignment of costs to the common category is required and indicated a willingness to work with the Commission to demonstrate that such costs are not causally related to a particular broad category. B.C. Tel argued that a remainder test should be applied whereby those costs not amenable to rational assignment on the basis of causality are defined as fixed common costs. The Director argued that the Commission, in its decision, should place a stringent onus on the carriers to demonstrate that the common category costs are fixed and should establish specific criteria to test whether this onus is being met.

The Commission has concluded that the carriers must provide adequate empirical evidence that costs assigned to the common category are fixed. Accordingly, in the Commission's view, the type of remainder test proposed by B.C. Tel would not be adequate. The Commission considers that there is not sufficient information available, at this time, to define an appropriate empirical test with related criteria. Therefore, as specified in Part IV of this decision, each carrier will be required to submit a report to the Commission which identifies a proposed empirical approach to be used in demonstrating that those costs

3. Coûts communs fixes

A la page 87 de son rapport, le responsable de l'Enquête a recommandé que le Conseil n'accepte l'attribution de coûts à la catégorie des coûts communs que s'il est convaincu que la société exploitante de télécommunications terrestres a fourni la preuve empirique que ces coûts communs sont fixes. A la page 222 du rapport, il fait état d'une exigence semblable pour Télésat.

Bell a convenu que l'attribution de coûts à la catégorie des coûts communs doit être justifiée et elle s'est déclarée disposée à travailler de concert avec le Conseil pour prouver que ces coûts n'ont pas de lien causal avec une grande catégorie de services en particulier. La B.C. Tel a fait valoir qu'il faudrait appliquer un test des coûts restants en vertu duquel les coûts qui ne se prêtent pas à une attribution rationnelle en fonction de la causalité soient définis comme étant des coûts communs fixes. Le Directeur a soutenu que le Conseil, dans sa décision, devrait imposer aux sociétés exploitantes la stricte obligation de prouver que les coûts de la catégorie des coûts communs sont fixes et devrait établir des critères précis en vue de déterminer si cette obligation est remplie ou non.

Le Conseil a conclu que les sociétés exploitantes doivent fournir une preuve empirique convenable que les coûts attribués à la catégorie des coûts communs sont fixes. En conséquence, de l'avis du Conseil, le type de test des coûts restants que la B.C. Tel a proposé ne conviendrait pas. Le Conseil estime qu'il ne dispose pas, à l'heure actuelle, de suffisamment de renseignements pour définir un test empirique approprié, accompagné de critères pertinents. C'est pourquoi, tel qu'il est précisé à la Partie IV de la présente décision, chaque société exploitante sera tenue de présenter au Conseil un rapport exposant un projet de méthode

assigned to its common category are fixed.

4. Access Category Costs

The Report's three recommendations with respect to the access category were "that the appropriate treatment of network access costs should be to include them in a separate access cost category" (page 92); that "this access cost category should include all non-usage sensitive common costs associated with the provision of loop and other facilities to provide network access to local, toll, and certain competitive network services" (page 93); and that "the access cost category should be defined to include the costs of definition (2) loops provided by the telephone companies to their competitors, as well as the costs of such dedicated loops used by the telephone companies for their own competitive services when the rates for such dedicated loops have been unbundled [but] where the rates for dedicated loops used by the telephone companies solely to provide their own competitive network services have not been unbundled, ... the costs of such dedicated loop facilities should be assigned to their competitive network services category" (page 96).

Parties generally agreed with the first two recommendations, although Bell suggested that the access category should also include the costs of non-traffic sensitive central office equipment and associated non-capital costs. The Commission agrees that such costs should be included and, noting that there was no objection to Bell's suggestion, has decided to modify the recommendations accordingly.

empirique devant servir à prouver que les coûts attribués à sa catégorie des coûts communs sont fixes.

4. Catégorie des coûts d'accès

Les trois recommandations du rapport concernant la catégorie des coûts d'accès sont "que les coûts d'accès au réseau devraient être inclus dans une catégorie distincte de coûts d'accès, ce qui constitue la méthode la plus appropriée pour les comptabiliser" (page 99), que "cette catégorie des coûts d'accès devrait ... englober tous les coûts communs non tributaires du degré d'utilisation et correspondant à la fourniture de lignes locales et d'autres installations nécessaires pour assurer l'accès au réseau des services locaux et interurbains et de certains services réseau concurrentiels" (page 100) et que "la catégorie des coûts d'accès devrait être définie de manière à intégrer les coûts des lignes locales de deuxième définition fournies par les compagnies de téléphone à leurs concurrents, ainsi que les coûts des lignes locales spécialisées utilisées par les compagnies de téléphone pour leurs propres services concurrentiels, lorsque les tarifs de ces lignes locales spécialisées ont été dégroupés. Dans les cas où les tarifs des lignes locales spécialisées utilisées par les compagnies de téléphone strictement pour la fourniture de leurs propres services réseau concurrentiels n'ont pas été dégroupés ... ils devraient être intégrés à leur catégorie de services réseau concurrentiels" (page 103).

Les parties étaient généralement d'accord avec les deux premières recommandations, mais Bell a avancé que la catégorie des coûts d'accès devrait aussi inclure les coûts de l'équipement de central non tributaires du degré d'utilisation et les coûts connexes autres que les coûts d'immobilisations. Le Conseil estime, lui aussi, que ces coûts devraient être inclus et, compte tenu du fait qu'il n'y a pas eu d'opposition à la suggestion de Bell, il a décidé de modifier les recommandations en conséquence.

With reference to the third recommendation, CNCP argued that including the costs of dedicated loops used by the telephone companies in their respective access categories would understate those companies' competitive network service costs in relation to CNCP's comparable costs. CNCP therefore recommended that the costs of providing dedicated loops to telephone company subscribers should be removed from the access category regardless of whether the rates are bundled or unbundled under existing tariff arrangements. During oral argument, Bell agreed with this proposition. However, CNCP recommended that the costs of such dedicated loops, once removed from the access category, should be assigned to the telephone company's other services category whereas Bell suggested that these costs be assigned to its competitive network services category. In related comments, the Director argued that the concept of non-usage sensitive costs should be developed in the Commission's decision with a recognition that not all access costs may be so characterized and that, if access costs may be associated directly with the provision of competitive network services, they should be so assigned.

The Commission agrees that the assignment of costs associated with dedicated loops should not be contingent on whether carriers' tariffs are bundled or unbundled. At the same time, the Commission considers that all such costs are appropriately included in the access category because dedicated loops, whether used by subscribers or competitors of the telephone companies, or whether used in connection with monopoly or competitive network services, are provided on a monopoly basis by the telephone companies. Accordingly, the

Pour ce qui est de la troisième recommandation, le CNCP a fait valoir que l'inclusion des coûts des lignes locales spécialisées utilisées par les compagnies de téléphone dans leurs catégories respectives des coûts d'accès sous-estimerait les coûts des services réseau concurrentiels de ces compagnies par rapport au coûts comparables du CNCP. Ce dernier a, par conséquent, recommandé que les coûts de prestation des lignes locales spécialisées aux abonnés des compagnies de téléphone soient supprimés de la catégorie des coûts d'accès, peu importe que les tarifs soient groupés ou dégroupés en vertu des arrangements tarifaires existants. Dans son plaidoyer oral, Bell a souscrit à cette proposition. Toutefois, le CNCP a recommandé que les coûts de ces lignes locales spécialisées, une fois supprimés de la catégorie des coûts d'accès, soient attribués à la catégorie des autres services de la compagnie de téléphone, tandis que Bell a proposé que ces coûts soient attribués à sa catégorie des services réseau concurrentiels. Dans ses observations à cet égard, le Directeur a fait valoir que le Conseil devrait, dans sa décision, élaborer le concept des coûts non tributaires du degré d'utilisation, en tenant compte du fait que ce ne sont pas tous les coûts d'accès qui peuvent être ainsi caractérisés, et que, si les coûts d'accès peuvent être reliés directement à la prestation de services réseau concurrentiels, ils doivent y être attribués en conséquence.

Le Conseil convient que l'attribution des coûts reliés aux lignes locales spécialisées ne devrait pas être fonction du fait que les tarifs des sociétés exploitantes sont groupés ou dégroupés. Parallèlement, le Conseil estime qu'il est approprié d'inclure tous ces coûts dans la catégorie des coûts d'accès, parce que les lignes locales spécialisées, qu'elles soient utilisées par des abonnés ou des concurrents des compagnies de téléphone ou qu'elles soient utilisées dans le cadre de services réseau monopolistiques ou concurrentiels, sont fournies sur une base monopolistique par les compagnies

Commission has concluded that all access arrangements provided by the telephone companies should be costed and included in the access category of each company. As a result, the third recommendation referred to above is not accepted.

The Commission considers that it would nevertheless be desirable to identify those revenues and costs associated with the provision of dedicated loops by Bell and B.C. Tel to their respective subscribers and competitors. As specified in Part IV of this decision, Bell and B.C. Tel are required to submit a report to the Commission describing a proposed methodology to identify such revenues and costs.

5. Prescription of Service Categories

At pages 99 and 100 of the Report, certain categories for the submission of Phase III revenue/cost information are prescribed for Bell, B.C. Tel, NWT and TNT.

Four matters relating to these categories were dealt with by the parties in their comments. First, with respect to the necessity of adding an access revenue category, Bell submitted that, to establish meaningful revenue/cost comparisons, it would be necessary to unbundle the local rate and then match the access service costs to the corresponding access service revenues. Noting that the Commission had already required unbundled tariffs for the access components of certain competitive network services, B.C. Tel argued that it would be appropriate to add an access revenue category to the prescribed Phase III categories, notwithstanding that the question of whether such unbundling should be done for other services was a matter for the Commission to determine in the future. Likewise, both CBTA et al and Quebec considered the establishment of

de téléphone. En conséquence, le Conseil a conclu que le prix de revient de tous les arrangements d'accès offerts par les compagnies de téléphone doit être établi et inclus dans la catégorie des coûts d'accès de chaque compagnie. Ainsi, la troisième recommandation susmentionnée est rejetée.

Le Conseil estime qu'il serait néanmoins souhaitable de cerner les revenus et les coûts reliés à la prestation de lignes locales spécialisées par Bell et la B.C. Tel à leurs abonnés et concurrents respectifs. Tel qu'il est précisé à la Partie IV de la présente décision, Bell et la B.C. Tel sont tenues de présenter au Conseil un rapport exposant un projet de méthode d'identification de ces revenus et coûts.

5. Prescription des catégories de services

Aux pages 107 et 108 du rapport, certaines catégories de revenus et de coûts aux fins de la présentation de renseignements dans le cadre de la Phase III sont prescrites pour Bell, la B.C. Tel, la Norouestel et la Terra Nova.

Les parties ont, dans leurs observations, soulevé quatre questions relatives à ces catégories. Tout d'abord, pour ce qui est de la nécessité d'ajouter une catégorie des revenus d'accès, Bell a soutenu que, pour établir des comparaisons utiles entre les revenus et les coûts, il faudrait dégroupier les tarifs du service local, puis marier les coûts d'accès aux revenus d'accès correspondants. La B.C. Tel, faisant remarquer que le Conseil a déjà exigé des tarifs dégroupés pour les composantes accès de certains services réseau concurrentiels, a fait valoir qu'il conviendrait d'ajouter une catégorie des revenus d'accès aux catégories prescrites aux fins de la Phase III, peu importe que la question de savoir si un tel dégroupement devrait s'appliquer à d'autres services doive ou non être tranchée ultérieurement par le Conseil. De même, les CBTA et autres et le Québec estiment qu'il

an access revenue category to be appropriate.

Second, with respect to the relationship between the access category and the other categories, Bell observed that the Report, by placing access costs in the monopoly category, had identified such costs as causal to the provision of local and toll services. In contrast, CAC argued that the access costs should be a subset of the common category in recognition that competitive services also utilize such access facilities and to prevent participants in future rate cases from arguing that Phase III of the Cost Inquiry had concluded that monopoly services should recover all access costs.

Third, with respect to the recommended category for other services, Bell stated that it anticipated some difficulty in establishing the costs for such a category and that, in its view, the advantages of separately identifying the revenues and costs for such services would not justify the effort required. However, B.C. Tel accepted the recommendation for a category for other services and stated that the company foresaw little difficulty in segregating its revenues and costs.

Fourth, with respect to the recommended nomenclature for the broad categories, CBTA et al suggested that the terms monopoly and competitive not be used because they may not be fitting in the future and meanwhile could be seen as a prejudgment by the Commission of the extent to which competition may or may not be permitted in regard to any of the broad categories of services. Similarly, the Director noted the difficulty of classifying services as either monopoly or competitive and

convient d'établir une catégorie des revenus d'accès.

Deuxièmement, pour ce qui est du rapport entre la catégorie des coûts d'accès et les autres catégories, Bell a fait observer que le responsable de l'Enquête, en plaçant dans son rapport les coûts d'accès dans la catégorie des services monopolistiques, a considéré ces coûts comme ayant un lien causal avec la prestation des services locaux et interurbains. Par contraste, l'ACC a fait valoir que les coûts d'accès devraient constituer une sous-catégorie de la catégorie des coûts communs, du fait que les services concurrentiels utilisent, eux aussi, ces installations d'accès et pour empêcher que les participants à des instances tarifaires ultérieures soutiennent que la Phase III de l'Enquête sur le prix de revient ait abouti à la conclusion que les services monopolistiques doivent recouvrer tous les coûts d'accès.

Troisièmement, pour ce qui est de la catégorie des autres services recommandée, Bell a déclaré qu'elle aura probablement de la difficulté à établir les coûts d'une telle catégorie et qu'à son avis, les avantages de cerner séparément les revenus et les coûts de ces services n'en vaudraient pas l'effort. Toutefois, la B.C. Tel a accepté la recommandation d'une catégorie pour les autres services et a déclaré qu'elle aura probablement peu de difficulté à séparer ses revenus et ses coûts.

Quatrièmement, pour ce qui est de la nomenclature des grandes catégories recommandée, les CBTA et autres ont proposé que les qualificatifs monopolistique et concurrentiel ne soient pas utilisés, parce qu'il se pourrait éventuellement qu'ils ne conviennent plus et que, dans l'entre-temps, ils pourraient être considérés comme étant, de la part du Conseil, un jugement prématuré de la mesure dans laquelle la concurrence peut ou ne peut être permise relativement à l'une ou l'autre des grandes catégories de services. De

suggested a definition for competitive services which recognized not only the existence of, but also the potential for, competition.

With respect to the first matter, the Commission has concluded that it is appropriate that the Phase III costing methodology contain a category for access revenues notwithstanding that, based on current tariff arrangements, the amount of assignable revenues will be small.

With respect to the relationship between the access category and other categories, the Commission notes its earlier determination to include the costs of all access facilities in the access category. In light of that determination, it follows that the access category prescribed for purposes of Phase III should be kept separate and distinct from all other categories.

With regard to the other services category, the Commission considers that it would be desirable to have such costs separately identified rather than mixed with those in the common category. Accordingly, the Commission has decided to accept the Inquiry Officer's recommendation on this matter.

Finally, with regard to the nomenclature for the Phase III categories, the Commission considers that the terms monopoly and competitive continue to be apt in light of the basic concerns underlying the Phase III proceeding.

6. Recovery of Access Costs

The Inquiry Officer concluded at page 92 of his Report that the recovery of the costs associated with the recommended access category was beyond his terms of reference. Moreover, he

même, le Directeur a fait état de la difficulté qu'il y a de classer les services comme étant monopolistiques ou concurrentiels et il a proposé, pour les services concurrentiels, une définition qui tienne compte non seulement de l'existence de la concurrence, mais aussi de la possibilité qu'elle existe.

Dans le cas de la première question, le Conseil a conclu qu'il convient que la méthode d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III contienne une catégorie des revenus d'accès, indépendamment du fait que, compte tenu des arrangements tarifaires actuels, la quantité de revenus pouvant y être attribués sera peu élevée.

Pour ce qui est du rapport entre la catégorie des coûts d'accès et les autres catégories, le Conseil fait état de sa décision antérieure d'inclure les coûts de toutes les installations d'accès dans la catégorie des coûts d'accès. Compte tenu de cette décision, il s'ensuit que la catégorie des coûts d'accès prescrite aux fins de la Phase III doit rester séparée et distincte de toutes les autres catégories.

Dans le cas de la catégorie des autres services, le Conseil estime qu'il serait souhaitable de cerner séparément ces coûts plutôt que de les mêler à ceux de la catégorie des coûts communs. En conséquence, le Conseil a décidé d'accepter la recommandation du responsable de l'Enquête à cet égard.

Enfin, quant à la nomenclature des catégories aux fins de la Phase III, le Conseil estime que les qualificatifs monopolistique et concurrentiel continuent de s'appliquer compte tenu des préoccupations sous-jacentes à l'instance de la Phase III.

6. Recouvrement des coûts d'accès

Le responsable de l'Enquête a, aux pages 99 et 100 de son rapport, conclu que le recouvrement des coûts reliés à la catégorie des coûts d'accès recommandée débordait le cadre de son man-

concluded that to employ a method to allocate such costs among other broad service categories, as suggested by certain parties, would be inconsistent with his prior recommendation that the Phase III methodology should not include the development of rules to allocate fixed common costs. Therefore, the Report concluded that the appropriate recovery of access costs was a matter to be determined by the Commission in rate proceedings based on regulatory rating objectives and market conditions rather than in the regulatory costing process.

Bell contended in this connection that it would be necessary to unbundle the local service rate to generate revenues that match the access category costs. CBTA et al stated it was essential in the long run to unbundle all tariffs for those services using the access facilities and submitted that the only approach to the recovery of access costs which meets the principle of cost causation is to develop an average loop cost to be paid by the subscriber who orders such facilities and thus causes them to be put in service.

CAC argued that the recovery of access costs associated with non-dedicated local loops was the single most critical problem in telephone costing. However, CAC argued against the creation of an access service charge, characterizing it as the first step towards local measured service which, in CAC's view, should be considered on its own merits. In addition, CAC recommended rejection of CBTA et al's proposal for an average loop cost which, in its view, assumes inappropriately that residential subscribers should bear a share of the

dat. De plus, il a conclu que le fait d'utiliser une méthode de répartition de ces coûts entre les autres grandes catégories de services, comme l'avaient proposé certaines parties, serait incompatible avec la recommandation qu'il avait déjà formulée, à savoir, que la méthode d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III ne doit pas inclure l'élaboration de règles pour la répartition des coûts communs fixes. En conséquence, il a conclu dans son rapport que la question du recouvrement des coûts d'accès ressortissait des attributions du Conseil dans le cadre d'instances tarifaires, eu égard à ses objectifs en matière de réglementation et à la conjoncture du marché, plutôt que du processus d'établissement du prix de revient aux fins de la réglementation.

Bell a, à cet égard, soutenu qu'il serait nécessaire de dégroupier les tarifs applicables au service local pour générer des revenus correspondants aux coûts de la catégorie des coûts d'accès. Les CBTA et autres ont déclaré qu'il est indispensable, à longue échéance, de dégroupier tous les tarifs applicables aux services qui font appel aux installations d'accès et ils ont fait valoir que la seule méthode de recouvrement des coûts d'accès qui satisfait au principe de la causalité des coûts est l'établissement d'un coût moyen des lignes locales devant être imputé à l'abonné qui commande de telles installations et qui en occasionne ainsi la mise en service.

L'ACC a soutenu que le recouvrement des coûts d'accès reliés aux lignes locales non spécialisées constituait le problème particulier le plus crucial de l'établissement du prix de revient des services téléphoniques. Toutefois, elle s'est prononcée contre l'établissement de frais de service d'accès, considérant cette mesure comme étant le premier pas vers le service local tarifé à l'utilisation, question qui, d'après l'ACC, devrait être examinée selon ses propres mérites. En outre, l'ACC a recommandé le rejet de la proposition des CBTA et autres visant

cost of upgrading access facilities to meet the needs of those requiring a blend of voice, data, text and image communication services.

The Commission agrees with the Inquiry Officer that, as in the case of costs assigned to the common category, the recovery of access costs is not a costing issue and it is not appropriate to develop costing rules to allocate such costs among other broad service categories. However, as discussed above in subsection 5, the Commission has decided that it is appropriate for the telephone companies to establish a category for access revenues. To the extent that unbundled rates for access facilities now exist, the resultant revenues will go towards the recovery of the access costs. Whether the unbundling of existing tariffs should be developed as a general method for the recovery of all or a major portion of the access costs is a matter for the Commission's determination in the future. Meanwhile, costs in excess of revenues associated with the access category will be recovered by appropriate contributions from the other prescribed categories as may be determined by the Commission from time to time.

7. Prescription of Telesat's Service Categories

At page 201 of his Report, the Inquiry Officer recommended the prescription of certain broad categories for the submission of Phase III revenue/cost information by Telesat.

L'établissement du coût moyen des lignes locales, proposition qui, à son avis, pose à tort par hypothèse que les abonnés du service résidentiel doivent absorber une partie du coût de perfectionnement des installations d'accès pour satisfaire aux besoins de ceux qui requièrent un mélange de services de communication téléphonique, de transmission de données et de communications textuelles et visuelles.

Le Conseil est d'accord avec le responsable de l'Enquête que, tout comme dans le cas des coûts attribués à la catégorie des coûts communs, le recouvrement des coûts d'accès n'a rien à voir avec l'établissement du prix de revient et qu'il ne convient pas d'élaborer des règles d'établissement du prix de revient visant à répartir ces coûts entre d'autres grandes catégories de services. Toutefois, tel qu'il en a été question au point 5 ci-dessus, le Conseil a décidé qu'il convenait que les compagnies de téléphone établissent une catégorie des revenus d'accès. Dans la mesure où des tarifs dégroupés pour les installations d'accès existent à l'heure actuelle, les revenus qui en proviendront serviront à recouvrer les coûts d'accès. Le Conseil se prononcera éventuellement sur la question de savoir si le dégroupement des tarifs actuels doit ou non devenir une méthode générale de recouvrement de la totalité ou d'une partie importante des coûts d'accès. D'ici là, les coûts en sus des revenus reliés aux coûts de la catégorie des coûts d'accès seront recouverts au moyen de contributions appropriées des autres catégories prescrites, selon que le Conseil pourra le déterminer de temps à autre.

7. Prescription des catégories de services pour Télésat

A la page 222 de son rapport, le responsable de l'Enquête a recommandé la prescription de certaines grandes catégories de coûts et de revenus pour la présentation par Télésat de renseignements sur les revenus et les coûts aux fins de la Phase III.

The Commission notes that no party to the proceeding objected to this recommendation. However, the Commission has reviewed the recommendation in light of Telesat Canada - Final Rates for 14/12 GHz Satellite Service and General Review of Revenue Requirements, Telecom Decision CRTC 84-9, 20 February 1984 and decided that the proposed categories for Telesat should be changed to permit identification of space segment revenues and costs for 14/12 GHz service and 6/4 GHz service separately.

8. Modifications to Phase II Information Requirements

At pages 206 and 207 of his Report, the Inquiry Officer concluded that there was insufficient evidence on the record to make any recommendations regarding possible changes to the information requirements prescribed by the Commission in Inquiry into Telecommunications Carriers' Costing and Accounting Procedures Phase II: Information Requirements for New Service Tariff Filings, Telecom Decision CRTC 79-16, 28 August 1979 (Decision 79-16). Therefore, the Report suggested that the Commission should proceed with its consideration of the Phase II manuals submitted by the carriers.

The Commission agrees with these conclusions, while recognizing that certain of the directives specified in Decision 79-16 may warrant review.

C. Specific Phase III Costing Methods

1. Bell and B.C. Tel

In Chapters VIII and IX of the Report, two costing methods proposed for Phase

Le Conseil constate qu'aucune partie au dossier ne s'est opposée à cette recommandation. Toutefois, le Conseil a examiné cette recommandation selon la décision Télécom CRTC 84-9 du 20 février 1984, intitulée Télesat Canada - Taux définitifs du service de communication par satellite de 14/12 GHz et examen général des besoins en matière de revenu, et il a décidé qu'il y avait lieu de modifier les catégories proposées pour Télésat de manière qu'il soit possible de cerner les revenus et les coûts du segment spatial séparément pour le service de 14/12 GHz et le service de 6/4 GHz.

8. Modifications aux exigences en matière de renseignements prescrites dans le cadre de la Phase II

A la page 228 de son rapport, le responsable de l'Enquête a conclu que les éléments de preuve dans l'instance étaient insuffisants pour lui permettre de formuler des recommandations au sujet des changements qu'il pourrait convenir d'apporter aux exigences en matière de renseignements prescrites par le Conseil dans la décision Télécom CRTC 79-16 du 28 août 1979, intitulée Enquête sur les méthodes comptables et analytiques des sociétés exploitantes de télécommunications - Phase II: Renseignements exigés pour les dépôts de tarifs relatifs à de nouveaux services (la décision 79-16). En conséquence, le responsable de l'Enquête a, dans son rapport, proposé que le Conseil continue d'examiner les guides présentés par les sociétés exploitantes dans le cadre de la Phase II.

Le Conseil est d'accord avec ces conclusions, tout en étant conscient qu'il se pourrait qu'un examen de certaines des directives données dans la décision 79-16 s'impose.

C. Méthodes d'établissement du prix de revient propres à la Phase III

1. Bell et la B.C. Tel

Aux chapitres VIII et IX du rapport, le responsable de l'Enquête décrit et

III purposes with respect to Bell and B.C. Tel were described and assessed by the Inquiry Officer. One was the Five-Way Split Study method and the other was the method used to determine these carriers' recoverable assigned costs under the RSP.

The two methods were assessed on the basis of the objectives and criteria established by the Commission in CRTC Telecom Public Notice 1981-41, dated 15 December 1981 (Public Notice 1981-41), in which the Commission announced the commencement of the Phase III proceeding. Proposed Phase III costing approaches and related information requirements were to meet the objectives of assisting the Commission:

(1) to assess whether rates for competitive services are compensatory in the sense that revenues resulting from the provision of such services cover the costs of providing them; and

(2) to determine the extent to which the contributions made to the overall revenue requirement of carriers by monopoly services as a whole and by certain categories of competitive services are above or below cost.

In addition to achieving these objectives, the Commission considered that a costing method suitable for its regulatory purposes should meet the following criteria:

(1) it should be sufficiently flexible to take into account the introduction of new services and the unbundling or other restructuring of the tariffs for existing services;

(2) it should be adaptable in the future to permit studies to be made, upon request by the Commis-

évalue deux méthodes d'établissement du prix de revient proposées aux fins de la Phase III pour Bell et la B.C. Tel. Il s'agit, d'une part, de l'étude du partage des coûts en cinq et, d'autre part, de la méthode servant à établir les coûts attribués recouvrables de ces sociétés exploitantes en vertu du RPR.

Le responsable de l'Enquête a évalué les deux méthodes en fonction des objectifs et des critères établis par le Conseil dans l'avis public Télécom CRTC 1981-41 du 15 décembre 1981 (l'avis public 1981-41), dans lequel le Conseil avait annoncé le début de l'instance de la Phase III. Les méthodes d'établissement du prix de revient ainsi que les exigences en matière de renseignements connexes avaient pour objet d'aider le Conseil:

(1) à évaluer si les tarifs demandés à l'égard des services concurrentiels sont compensatoires, c'est-à-dire si les revenus tirés de ces services en couvrent le coût; et

(2) à déterminer dans quelle mesure les contributions apportées aux revenus globaux nécessaires aux entreprises par l'ensemble des services monopolistiques et par certaines catégories de services concurrentiels se situent au-dessus ou au-dessous du seuil des coûts de ces services.

Le Conseil estimait qu'en plus d'aider à atteindre ces objectifs, une méthode d'établissement du prix de revient appropriée à ses fins de réglementation devrait satisfaire aux critères suivants:

(1) être suffisamment souple pour tenir compte de l'introduction de nouveaux services et de la séparation ou d'une autre restructuration des tarifs des services existants;

(2) être suffisamment souple pour permettre par la suite d'étudier, à la demande du Conseil, les rapports

sion, of revenue/cost relationships on a more disaggregated level than the broad categories of services proposed in this Public Notice;

(3) it should be auditable by the Commission in the sense that the costs attributed by the method to various service categories can be verified on an ongoing basis against a reliable source of data such as the carriers' accounting records; and

(4) it should be as simple and economical as possible to implement, maintain and monitor, consistent with these criteria and the objectives stated above.

Based on the Inquiry Officer's conclusion that an RSP based costing method would meet both of the objectives and all four of the criteria, whereas the Five-Way Split method would not likely satisfy the important criterion of auditability, the Report recommended at page 177 that the Commission should direct Bell and B.C. Tel to develop an RSP based costing method.

Several parties including CBTA et al, CFCW, CNCP, the Director, Ontario and Quebec supported the Report's recommendation.

The Director argued that the procedures used in the existing RSP to derive costs provide a superior starting point for developing a Phase III costing method. In this regard, the Director noted that these procedures are auditable in that the investment costs are derived from and are traceable to actual plant records.

CNCP agreed with the Report's conclusion that the cross-checking of RSP procedures by member companies of

entre les revenus et les coûts à un degré de ventilation beaucoup plus poussé qu'avec les catégories générales de services proposées dans le présent avis public;

(3) être vérifiable, c'est-à-dire permettre au Conseil de comparer de façon continue les coûts attribués d'après la méthode aux diverses catégories de services avec une source fiable de données comme les registres de comptabilité des entreprises; et

(4) être aussi simple et économique que possible à implanter, à adapter et à contrôler à l'intérieur des critères et des objectifs susmentionnés.

Compte tenu de la conclusion du responsable de l'Enquête qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR satisferait aux deux objectifs et aux quatre critères, tandis que la méthode du partage des coûts en cinq ne satisferait probablement pas à l'important critère de vérifiabilité, il est recommandé, à la page 194 du rapport, que le Conseil ordonne à Bell et à la B.C. Tel d'élaborer une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR.

Plusieurs parties, y compris les CBTA et autres, la FCC, le CNCP, le Directeur, l'Ontario et le Québec, ont appuyé la recommandation formulée dans le rapport.

Le Directeur a fait valoir que les procédures utilisées dans le RPR actuel pour en tirer les coûts fournissent un meilleur moyen de départ pour élaborer une méthode d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III. À cet égard, il a noté que ces procédures sont vérifiables, dans ce sens que les coûts d'immobilisations sont tirés des registres actuels des installations et qu'il est possible de les y retracer.

Le CNCP s'est déclaré d'accord avec la conclusion du rapport selon laquelle la contre-vérification des procédures du

Telecom Canada would facilitate the auditability of that approach and submitted that its use for service costing was consistent with the Commission's view, as expressed in Bell Canada, British Columbia Telephone Company and Telesat Canada: Increases and Decreases in Rates for Services and Facilities Furnished on a Canada-Wide Basis by Members of the TransCanada Telephone System, and Related Matters, Telecom Decision CRTC 81-13, 7 July 1981 (Decision 81-13), regarding the desirability of developing service cost information that was congruent with that used for revenue settlement purposes. CNCP also noted that neither Bell nor B.C. Tel disputed the Report's conclusion that it was unlikely the costs of modifying the RSP would be excessive. Further, CNCP argued that no objection as to the cost of implementing a modified RSP based method is justified simply on the basis that both Bell and B.C. Tel have incurred considerable expense in developing and implementing the Five-Way Split method.

With respect to adoption of the Five-Way Split method, CBTA et al and the Director argued that its particular use of the underlying Planning Systems disqualify it as an acceptable category costing method. CBTA et al submitted that it is virtually impossible to derive the factors used in the Planning Systems from the companies' accounting systems and suggested this was a critical flaw given the Commission's criterion of auditability. CBTA et al also argued that verification of the judgements used in the Planning Systems would be beyond the field of competence of auditors.

RPR par les compagnies membres de Telecom Canada faciliterait la vérifiabilité de cette méthode et il a soutenu que son utilisation aux fins de l'établissement du prix de revient des services est compatible avec le point de vue du Conseil, exprimé dans la décision Télécom CRTC 81-13 du 7 juillet 1981, intitulée Bell Canada, la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique et TéléSAT Canada: Augmentations et diminutions tarifaires pour les services et installations fournis dans l'ensemble du Canada, par les membres du Réseau téléphonique transcanadien, et questions connexes (la décision 81-13), concernant l'avantage d'élaborer des renseignements sur le prix de revient des services qui soient harmonisés avec ceux qui sont utilisés à des fins de partage des revenus. Le CNCP a également noté que ni Bell ni la B.C. Tel n'ont mis en doute la conclusion du rapport selon laquelle il est peu probable que les coûts nécessaires pour modifier le RPR soient excessifs. De plus, le CNCP a fait valoir qu'aucune objection au coût de mise en oeuvre d'une méthode fondée sur un RPR modifié ne saurait être justifiée du simple fait que Bell comme la B.C. Tel ont engagé des dépenses importantes dans l'élaboration et la mise en oeuvre de la méthode du partage des coûts en cinq.

Pour ce qui est de l'adoption de la méthode du partage des coûts en cinq, les CBTA et autres et le Directeur ont soutenu que l'utilisation particulière que cette méthode fait des systèmes de planification sous-jacents fait qu'elle ne saurait être considérée comme étant une méthode acceptable d'établissement du prix de revient des catégories de services. Les CBTA et autres ont fait valoir qu'il est pour ainsi dire impossible d'extraire les facteurs utilisés dans les systèmes de planification des systèmes de comptabilité des compagnies et ils ont soutenu qu'il s'agissait là d'une grave lacune, compte tenu du critère de vérifiabilité du Conseil. Les CBTA et autres ont aussi déclaré que la vérification des jugements portés dans les systèmes de

planification déborderait le cadre de compétence des vérificateurs.

The Director argued that the critical deficiency in the Five-Way Split method was the derivation of assignment factors. The Director maintained that no empirical evidence was presented to demonstrate that derivation of these factors using models designed for planning purposes bore any relationship with the actual use of the network facilities and other resources.

In their written comments, Bell, B.C. Tel and N.B. Tel rejected the Report's recommendation and argued in favour of the Five-Way Split method, pointing out that it was operational and that the Report had endorsed the major principles and concepts which underlie it. In particular, Bell and B.C. Tel noted the Report's conclusion that the Five-Way Split method had a number of positive features which made it suitable for the costing of existing services, such as its level and scope of cost inclusions and its peak period costing approach.

Bell and B.C. Tel maintained that the Five-Way Split method is auditable. While acknowledging that there are more engineering judgements required in the Five-Way Split method than in an RSP based method, Bell asserted that there is no significant difference between the two in terms of assessing the reasonableness of these judgements. In this regard, Bell argued that the Report had significantly underestimated the complexity of the engineering judgements as well as the extent of computer expertise that would be required in connection with an RSP based approach. Further, N.B. Tel argued that the required modifications

Le Directeur a fait valoir que la lacune cruciale de la méthode du partage des coûts en cinq venait de la dérivation des facteurs d'attribution. Le Directeur a soutenu que l'on n'avait pas fait la preuve empirique que la dérivation de ces facteurs à partir de modèles conçus aux fins des systèmes de planification avait un rapport avec l'utilisation réelle des installations de réseau et d'autres ressources.

Dans leurs observations écrites, Bell, la B.C. Tel et la N.B. Tel ont rejeté la recommandation formulée dans le rapport et se sont prononcées en faveur de la méthode du partage des coûts en cinq, soulignant qu'elle était opérationnelle et que le responsable de l'Enquête avait, dans son rapport, souscrit aux principaux principes et concepts qui la sous-tendent. Plus particulièrement, Bell et la B.C. Tel ont fait état de la conclusion formulée dans le rapport selon laquelle la méthode du partage des coûts en cinq comptait un certain nombre de caractéristiques positives qui la rendaient convenable pour l'établissement du prix de revient des services existants, par exemple, le niveau et l'étendue des coûts inclus et son utilisation des périodes de pointe pour l'établissement du prix de revient.

Bell et la B.C. Tel ont soutenu que la méthode du partage des coûts en cinq est vérifiable. Tout en reconnaissant que la méthode du partage des coûts en cinq exige un plus grand nombre de jugements techniques qu'une méthode fondée sur le RPR, Bell a affirmé qu'il n'existe pas de différence marquée entre les deux pour ce qui est d'évaluer la validité de ces jugements. A cet égard, Bell a fait valoir que le responsable de l'Enquête a, dans son rapport, grandement sous-estimé la complexité des jugements techniques ainsi que l'étendue de l'expertise en informatique que nécessiterait une méthode fondée sur le RPR. De plus, la N.B. Tel a soutenu que les modifica-

to the RSP would cause the existing RSP audit procedures to be ineffective. Both Bell and B.C. Tel suggested that the Commission conduct further investigations to resolve the question of whether the Five-Way Split method is auditable before reaching its decision on which of the two methods is more suitable for Phase III regulatory purposes.

Bell also argued that its Five-Way Split method is better suited than an RSP based method to performing category cost studies on a forward test year basis in that it can be readily adjusted to changes in the telecommunications environment. Bell suggested that changes in telecommunications technology, rate structure and the method of offering services could make the historical RSP usage ratios inapplicable and the absence of a systematic way of translating these changes in demand into changes in usage ratios in the RSP could hamper the estimation of cost/revenue information in a forward test year.

Finally, Bell and B.C. Tel pointed to a number of significant areas in which the existing RSP method would require modification in order to develop a costing methodology consistent with the general costing principles recommended in the Report. Bell observed that adoption of the Five-Way Split method by the Commission would eliminate the need for additional submissions and further discussions, possibly in the context of a technical committee, regarding the modifications required to the existing RSP costing method.

tions qu'il faudrait apporter au RPR rendraient inefficaces les procédures existantes de vérification du RPR. Bell et la B.C. Tel ont proposé que le Conseil procède à des enquêtes complémentaires pour régler la question de savoir si la méthode du partage des coûts en cinq est vérifiable ou non, avant de rendre sa décision sur laquelle des deux méthodes convient le mieux dans le cadre de la Phase III aux fins de la réglementation.

Bell a également fait valoir que sa méthode du partage des coûts en cinq convient mieux qu'une méthode fondée sur le RPR pour exécuter des études d'établissement du prix de revient des catégories de services pour une année témoin future, du fait qu'il est possible de l'adapter facilement aux changements qui surviennent dans le milieu des télécommunications. Bell a fait valoir que les changements dans les techniques de télécommunications, la structure tarifaire et la méthode de prestation des services pouvaient rendre inapplicables les ratios d'utilisation historiques du RPR et que l'absence d'un moyen systématique permettant de transporter des changements de la demande en changements dans les ratios d'utilisation du RPR pouvait nuire à l'estimation des renseignements sur les coûts et les revenus pour une année témoin future.

Enfin, Bell et la B.C. Tel ont souligné un certain nombre de points importants de la méthode existante du RPR qu'il faudrait modifier pour élaborer une méthode d'établissement du prix de revient qui soit compatible avec les principes généraux d'établissement du prix de revient recommandés dans le rapport. Bell a fait observer que l'adoption de la méthode du partage des coûts en cinq par le Conseil éliminerait la nécessité de présentations supplémentaires et de discussions subséquentes, peut-être dans le cadre d'un comité technique, au sujet des modifications qui s'imposent à la méthode existante d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR.

In considering the relative merits of the two costing methods, the Commission took into account the Inquiry Officer's finding that an RSP based costing method would meet both of the objectives and all four of the criteria, whereas the Five-Way Split method, while meeting both objectives and three of the criteria, would not likely satisfy the criterion of auditability. As well, it took into account the suggestion by Bell and B.C. Tel that the Commission conduct further investigations to resolve the question of whether the Five-Way Split method is auditable before reaching its decision on which of the two methods is more suitable for Phase III regulatory purposes. In view of the fact that further investigation of the auditability of the Five-Way Split method would be costly and time-consuming, the Commission was of the view that it would be preferable to first assess the relative merits of the two methods on the basis that both meet the auditability criterion. In taking this approach, the Commission recognized that, should the Five-Way Split method be found to be the more suitable, it would be necessary to complete the further investigations regarding auditability before a final determination could be made.

In the course of its deliberations as to which of the two methods would be the more suitable, the Commission elaborated a number of factors based on the objectives and criteria established in Public Notice 1981-41 which, in its view, would provide an appropriate framework for this assessment. As indicated below, the Commission considered the relative importance of each of these factors and how, based on the record of the proceeding, the two methods compare with respect to each. In light of these considerations, the Commission concludes that the more suitable Phase

Dans son examen des mérites relatifs des deux méthodes d'établissement du prix de revient, le Conseil a tenu compte de la constatation du responsable de l'Enquête qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR satisferait aux deux objectifs et aux quatre critères, tandis que la méthode du partage des coûts en cinq, même si elle satisfait aux deux objectifs et à trois des critères, ne satisferait probablement pas au critère de vérifiabilité. De même, il a tenu compte de la proposition de Bell et de la B.C. Tel que le Conseil procède à des enquêtes complémentaires pour régler la question de savoir si la méthode du partage des coûts en cinq est vérifiable ou non, avant de rendre sa décision sur laquelle des deux méthodes convient le mieux dans le cadre de la Phase III aux fins de la réglementation. Étant donné que le fait de procéder à un complément d'enquête sur la vérifiabilité de la méthode du partage des coûts en cinq serait coûteux et long, le Conseil a estimé qu'il était préférable d'évaluer d'abord les mérites relatifs des deux méthodes en posant par hypothèse qu'elles satisfont toutes les deux au critère de vérifiabilité. En adoptant une telle démarche, le Conseil a reconnu que s'il en venait à juger que la méthode du partage des coûts en cinq était celle qui convenait le mieux, il faudrait procéder aux enquêtes complémentaires concernant la vérifiabilité avant de rendre une décision définitive sur la question.

Dans le cadre de ses délibérations visant à établir laquelle des deux méthodes convenait le mieux, le Conseil a, en fonction des objectifs et critères établis dans l'avis public 1981-41, cerné un certain nombre de facteurs qui, à son avis, assureraient un cadre approprié à cette évaluation. Tel qu'il est signalé ci-dessous, le Conseil a examiné l'importance relative de ces facteurs et a, d'après les éléments de preuve dans la présente instance, comparé les deux méthodes par rapport à chacun d'eux. Compte tenu de ces considérations, le Conseil conclut que la méthode d'établissement du prix

III costing method for use by Bell and B.C. Tel is an RSP based costing method.

The three most significant factors identified by the Commission in the course of its deliberations, and its considerations with respect to each, are as follows:

- (1) **The relative reliance of the two costing methods on empirical rather than computer simulated data in the development of apportioning factors**

The Commission notes that both costing methods develop their respective apportioning factors starting with similar company source documents. As noted in the Report, the RSP costing method generally uses this empirical information directly in the development of its apportioning factors. The Five-Way Split method, on the other hand, makes extensive use of computer simulation models which incorporate information taken from these documents to develop its apportioning factors. The Commission considers that a costing method which is designed to rely more extensively and directly on empirical information from source documents in the development of its apportioning factors is more suitable for regulatory costing purposes. Accordingly, with respect to this factor, the Commission considers that an RSP based costing method would be the more suitable method for its regulatory purposes.

- (2) **The complexity of the two costing methods and their relative ease of comprehension**

de revient aux fins de la Phase III qui convient le mieux pour Bell et la B.C. Tel est une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR.

Voici les trois facteurs les plus importants que le Conseil a cernés dans le cadre de ses délibérations et les considérations du Conseil à l'égard de chacun d'eux:

- (1) **Le fondement relatif des deux méthodes d'établissement du prix de revient sur des données empiriques plutôt que sur des modèles informatisés pour l'élaboration des facteurs d'attribution**

Le Conseil constate que les deux méthodes d'établissement du prix de revient élaborent leurs facteurs respectifs d'attribution à partir de documents de base internes semblables. Tel qu'il est signalé dans le rapport, la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR utilise généralement ces renseignements empiriques directement aux fins de l'élaboration de ses facteurs d'attribution. La méthode du partage des coûts en cinq, pour sa part, élabore ses facteurs d'attribution en ayant dans une large mesure recours à des modèles informatisés qui renferment des renseignements tirés de ces documents de base. Le Conseil estime qu'une méthode d'établissement du prix de revient conçue de manière à utiliser dans une plus large mesure et plus directement des renseignements empiriques tirés de documents de base pour l'élaboration de ses facteurs d'attribution convient mieux à l'établissement du prix de revient aux fins de la réglementation. En conséquence, pour ce qui est de ce facteur, le Conseil estime qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR conviendrait mieux à ses fins de réglementation.

- (2) **La complexité des deux méthodes d'établissement du prix de revient et leur facilité relative**

by interested and informed parties

Five-Way Split method involves a larger number of engineering judgements and a more extensive use of computer modelling processes than is the case with an RSP based costing method. The Five-Way Split method is, therefore relatively more complex and more difficult to comprehend. In the Commission's view, it is desirable to adopt the costing method which is comparatively less complex and less likely to arouse continuing concerns among interested and informed parties regarding the appropriateness of both the procedures used and the results obtained. Accordingly, with respect to this factor, the Commission considers that an RSP based costing method would be the more suitable method for its regulatory purposes.

(3) The relative ease and expense of performing ongoing regular audits of the two costing methods

As noted earlier, the Commission has proceeded with its assessment of the two costing methods on the basis that both meet the auditability criterion. The Commission considers, however, that, owing to its greater use of information taken directly from source documents and the smaller number of engineering judgements it requires to develop apportioning factors, the RSP costing method would likely be easier to audit on a regular basis. With regard to the expense of regular audits performed for regulatory purposes, the Commission notes that the RSP costing processes have been subject to regular audits performed by the member companies of Telecom Canada for a number of years. Many of those processes could be used without being changed in the modified RSP costing method for Phase III purposes. As

d'être comprises par les parties intéressées et averties

Le Conseil estime que la méthode du partage des coûts en cinq fait appel à un plus grand nombre de jugements techniques et de modèles informatisés qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR. La méthode du partage des coûts en cinq est, par conséquent, relativement plus complexe et plus difficile à comprendre. De l'avis du Conseil, il est souhaitable d'adopter la méthode d'établissement du prix de revient qui est comparativement moins complexe et moins susceptible de susciter une inquiétude continuelle chez les parties intéressées et averties au sujet de l'à-propos des procédures utilisées et des résultats obtenus. En conséquence, pour ce qui est de ce facteur, le Conseil estime qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR conviendrait mieux à ses fins de réglementation.

(3) La facilité relative de procéder à peu de frais à des vérifications à intervalles réguliers, sur une base permanente, des deux méthodes d'établissement du prix de revient

Nous le répétons, le Conseil a, dans son évaluation des deux méthodes d'établissement du prix de revient, posé par hypothèse que les deux satisfont au critère de vérifiabilité. Le Conseil estime, toutefois, qu'il serait probablement plus facile de vérifier à intervalles réguliers la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR, du fait qu'elle a davantage recours à des renseignements tirés directement de documents de base et qu'elle nécessite un moins grand nombre de jugements techniques pour élaborer ses facteurs d'attribution. Pour ce qui est des frais relatifs à des vérifications à intervalles réguliers et effectuées aux fins de la réglementation, le Conseil constate que les procédés d'établissement du prix de revient fondés sur le RPR font déjà l'objet de vérifications à intervalles

well, many of the associated audit procedures could be used without modification. Finally, the Commission notes that there was no indication that the RSP costing method would become more difficult to audit as a result of modifications made for Phase III purposes. All of these considerations favour the adoption of the RSP costing method.

In addition to the above factors, the Commission identified an additional four factors which, while of somewhat less importance, were also taken into account by it in reaching its decision. They are as follows:

- (1) **The desirability of adopting a costing method congruent with the costing processes used for revenue settlement purposes**

As cited in the Report, parties such as CBTA et al and Ontario supported the Commission's conclusions in Decision 81-13 which indicated a preference for a costing method which could be used for both service costing and revenue settlement purposes. The Commission reaffirms that, in its view, it would be desirable to use similar costing procedures for both service costing and revenue settlement purposes. Using similar procedures to derive both these sets of costs would contribute, in the Commission's view, to a saving of both expense and effort as well as to more consistent regulatory decisions. Therefore, with respect to this factor the Commission considers that an RSP based costing method would be the more suitable

réguliers, lesquelles sont effectuées par les compagnies membres de Telecom Canada depuis un certain nombre d'années. Un grand nombre de ces procédés pourraient être utilisés tels quels dans le cadre d'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR aux fins de la Phase III. De même, un grand nombre des procédures de vérification connexes pourraient être utilisées sans modification. Enfin, le Conseil constate que rien n'indique que la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR, une fois modifiée aux fins de la Phase III, deviendrait plus difficile à vérifier. Toutes ces considérations favorisent l'adoption d'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR.

Outre les facteurs susmentionnés, le Conseil a cerné quatre autres facteurs quelque peu moins importants, mais dont il a également tenu compte dans sa décision. Les voici:

- (1) **L'à-propos d'adopter une méthode d'établissement du prix de revient qui soit compatible avec les procédés d'établissement du prix de revient utilisés aux fins du partage des revenus**

Tel qu'il est signalé dans le rapport, diverses parties, notamment la CBTA et autres et l'Ontario, ont appuyé les conclusions du Conseil dans la décision 81-13, pour ce qui était d'accorder la préférence à une méthode d'établissement du prix de revient qui puisse servir aux fins de l'établissement du prix de revient des services comme du partage des revenus. Le Conseil réaffirme qu'à son avis, il serait préférable d'utiliser des procédures d'établissement du prix de revient semblables pour l'établissement du prix de revient des services et le partage des revenus. Le Conseil estime que le fait d'utiliser des procédures semblables pour calculer ces deux séries de coûts contribuerait à économiser de l'argent et des efforts et à rendre des

method for its regulatory purposes.

(2) The flexibility of the two costing methods to take into account the introduction of new services or the restructuring of existing services

The Inquiry Officer noted in his Report that there would be certain limitations on the extent to which the RSP costing method would be able to take into account the introduction of new services or major changes in the structure of tariffs. In particular, the Inquiry Officer first noted the limitation of the RSP costing method to take into account the introduction of new services on a forward-looking basis because of its use of historically based apportioning ratios. Second, the Inquiry Officer noted that the use of such ratios would severely limit the ability to identify forward test year results using the RSP costing method should major and rapid changes in the mix of demand for the carriers' services occur.

With respect to the first limitation, the Commission agrees with the Inquiry Officer's observation that, with the adoption of a Phase III costing method which is limited to the costing of a small number of broad categories, the introduction of new services would not likely have a substantial impact on the reliability of the forward-looking cost information for those few categories. Moreover, the impact, year by year, of such new services would be taken into account in the

décisions plus cohérentes en matière de réglementation. En conséquence, pour ce qui est de ce facteur, le Conseil estime qu'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR convient mieux à ses fins de réglementation.

(2) La souplesse des deux méthodes d'établissement du prix de revient pour ce qui est de tenir compte de l'introduction de nouveaux services ou de la restructuration de services existants

Le responsable de l'Enquête a, dans son rapport, noté qu'il y aurait certaines limitations à la mesure dans laquelle la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR pourrait tenir compte de l'introduction de nouveaux services ou de modifications importantes à la structure des tarifs. Plus particulièrement, il a d'abord constaté la limitation de la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR pour ce qui est de tenir compte de l'introduction de nouveaux services pour une année future, du fait qu'elle a recours à des ratios d'attribution fondés sur les coûts historiques. Deuxièmement, le responsable de l'Enquête a fait remarquer que l'utilisation de ces ratios limiterait gravement la capacité de cerner les résultats pour une année témoin future à l'aide de la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR, s'il se produisait des changements importants et rapides à l'amalgame de la demande de services des sociétés exploitantes.

Pour ce qui est de la première limitation, le Conseil est d'accord avec l'observation du responsable de l'Enquête selon laquelle avec l'adoption d'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR qui soit limitée à l'établissement du prix de revient d'un petit nombre de grandes catégories, l'introduction de nouveaux services n'aurait probablement pas de répercussions importantes sur la fiabilité des renseignements sur le prix de revient pour une année future dans le

regular revisions of the historically based RSP apportioning ratios. Regarding the second limitation, the Commission accepts the Inquiry Officer's conclusion that the evidence in the proceeding has not demonstrated a strong likelihood of major and rapid changes in the mix of demand for the carriers' services.

As indicated earlier, the Commission has taken into account the Inquiry Officer's finding that both the Five-Way Split and RSP based costing methods would satisfy the requirement for flexibility. However, with respect to this factor, the Commission considers that the Five-Way Split method would be a more suitable method for its regulatory purposes.

(3) The adaptability of the two methods to produce results on a forward test year basis

The Commission considers that the Five-Way Split method is inherently better suited to producing results on a forward test year basis and notes that, as cited in the Report, Bell has already developed a methodology to produce Five-Way Split results on that basis. Therefore, while noting that Bell has outlined an approach whereby the RSP costing method could be adapted to produce forward test year results, with respect to this factor the Commission considers that the Five-Way Split method would be the more suitable method for its regulatory purposes.

(4) The extent and costs of the required one-time modifications to the two costing methods

cas de ces quelques catégories. De plus, il serait tenu compte des répercussions, d'une année à l'autre, de ces nouveaux services dans les révisions régulières des ratios d'attribution du RPR fondés sur les coûts historiques. Quant à la seconde limitation, le Conseil accepte la conclusion du responsable de l'Enquête que les éléments de preuve dans l'instance n'ont pas prouvé qu'il est fort probable que se produisent des changements importants et rapides dans l'amalgame de la demande de services des sociétés exploitantes.

Comme il a déjà été indiqué, le Conseil a tenu compte de la constatation du responsable de l'Enquête selon laquelle la méthode du partage des coûts en cinq et la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR satisferaient toutes les deux au critère de souplesse. Toutefois, pour ce qui est de ce facteur, le Conseil estime que la méthode du partage des coûts en cinq conviendrait mieux à ses fins de réglementation.

(3) L'adaptabilité des deux méthodes afin de donner des résultats pour une année témoin future

Le Conseil estime que la méthode du partage des coûts en cinq est intrinsèquement mieux apte à donner des résultats pour une année témoin future et il fait remarquer que, tel qu'il est signalé dans le rapport, Bell a déjà élaboré une méthode visant à produire les résultats du partage des coûts en cinq sur cette base. En conséquence, tout en notant que Bell a exposé une démarche qui permettrait d'adapter la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR de manière à produire des résultats pour une année témoin future, le Conseil estime que, pour ce qui est de ce facteur, la méthode du partage des coûts en cinq conviendrait mieux à ses fins de réglementation.

(4) L'ampleur et le coût des modifications non périodiques qui s'imposeraient aux deux méthodes d'établissement du prix de revient

Although both methods would require modifications to be consistent with the methodological framework approved in this decision, the Commission considers that the necessary modifications would be both more extensive and more costly for the RSP than for the Five-Way Split costing method. Therefore, while it considers that the necessary one-time costs of modifying the RSP costing method would not constitute an unreasonable regulatory expense given the significance of the Phase III methodology, with respect to this factor the Commission considers that the Five-Way Split method would be the more suitable for regulatory purposes.

2. NWT and TNT

At pages 183 and 184 of the Report, the Inquiry Officer recommended adoption of the costing approach proposed by NWT and TNT as a suitable starting point for their respective development of a Phase III category costing method. The Report also recommended that NWT and TNT provide a number of further submissions regarding certain aspects of their proposed approach.

No parties other than NWT and TNT commented on these recommendations. These carriers accepted the Report's recommendations and provided, in their comments, an initial response to the need for further submissions identified in the Report.

The Commission has decided to accept the Report's recommendation with respect to the costing method to be developed by NWT and TNT, in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision.

Les deux méthodes devraient être modifiées de manière à être conformes au cadre méthodologique approuvé dans la présente décision, mais le Conseil estime que les modifications nécessaires seraient à la fois plus étendues et plus coûteuses dans le cas de la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR que dans le cas de la méthode du partage des coûts en cinq. C'est pourquoi, tout en étant d'avis que le coût des modifications non périodiques qui s'imposeraient à la méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR ne constituerait pas une dépense réglementaire déraisonnable compte tenu de l'importance de la méthode de la Phase III, le Conseil estime que, pour ce qui est de ce facteur, la méthode du partage des coûts en cinq conviendrait mieux à ses fins de réglementation.

2. La Norouestel et la Terra Nova

Aux pages 201 et 202 du rapport, le responsable de l'Enquête a recommandé l'adoption de la méthode d'établissement du prix de revient proposée par la Norouestel et la Terra Nova comme point de départ acceptable aux fins de l'élaboration d'une méthode d'établissement du prix de revient des catégories de services pour ces sociétés exploitantes aux fins de la Phase III. Il a également, dans son rapport, recommandé que la Norouestel et la Terra Nova fournissent des compléments d'information sur certains aspects de leur méthode proposée.

Seules la Norouestel et la Terra Nova ont formulé des observations sur ces recommandations. Elles ont accepté les recommandations du rapport et donné, dans leurs observations, une première réponse aux compléments d'information jugés nécessaires dans le rapport.

Le Conseil a décidé d'accepter la recommandation formulée dans le rapport au sujet de la méthode d'établissement du prix de revient à être élaborée par la Norouestel et la Terra Nova, conformément au processus de mise en oeuvre et aux directives exposés à la Partie

3. CNCP

At pages 188 and 198 of the Report, the Inquiry Officer found certain positive features in CNCP's proposed costing method. However, specific deficiencies in the proposed methodology were identified by the Inquiry Officer, including an inadequate description of how CNCP's proposed blended cost approach could be used to derive forward test year results, the proposed development of rules to assign fixed common costs to the service categories in the costing process, the proposed assignment of the costs of usage-sensitive facilities to off-peak demand, and a lack of specificity with regard to CNCP's proposed assignment factors. Therefore, the Inquiry Officer recommended that, while the Commission should acknowledge the positive features in CNCP's proposed costing methodology, it should direct CNCP to submit a revised costing methodology proposal setting out its approach to correct the noted deficiencies.

CNCP did not specifically address the recommendation and conclusions pertaining to its proposed method. N.B. Tel commented simply that the principles of CNCP's costing method should be the same as those for the major telephone carriers.

The Commission has decided to accept the Report's recommendations with respect to the development by CNCP of a suitable Phase III category costing method, in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision.

4. Telesat

At page 205 of the Report, the Inquiry Officer recommended that the

3. Le CNCP

Aux pages 207 et 208 du rapport, le responsable de l'Enquête a trouvé certains avantages à la méthode d'établissement du prix de revient proposée par le CNCP. Toutefois, il lui a également trouvé certaines lacunes, notamment une description inadéquate de la manière dont la méthode des coûts mixtes proposée par le CNCP pourrait servir à obtenir des résultats pour une année témoin future, l'élaboration proposée de règles d'attribution des coûts communs fixes aux catégories de services aux fins de l'établissement du prix de revient, l'attribution proposée des coûts des installations tributaires de l'utilisation à la demande de services en période normale et un manque de spécificité pour ce qui est des facteurs d'attribution proposés par le CNCP. C'est pourquoi le responsable de l'Enquête a recommandé que le Conseil, tout en reconnaissant les avantages de la méthode d'établissement du prix de revient proposée par le CNCP, ordonne à ce dernier de lui proposer une méthode révisée d'établissement du prix de revient contenant ses correctifs envisagés à l'endroit des lacunes décelées.

Le CNCP ne s'est pas expressément penché sur la recommandation et les conclusions relatives à la méthode qu'il a proposée. La N.B. Tel a simplement fait observer que les principes sous-jacents à la méthode d'établissement du prix de revient du CNCP devraient être les mêmes que pour les autres grandes compagnies de téléphone.

Le Conseil a décidé d'accepter les recommandations du rapport concernant l'élaboration par le CNCP d'une méthode convenable d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III, en conformité avec le processus de mise en oeuvre et les directives exposés à la Partie IV de la présente décision.

4. TéléSAT

A la page 226 du rapport, le responsable de l'Enquête a recommandé que le

Commission adopt Telesat's proposed costing approach as generally acceptable in relation to the development of a suitable Phase III category costing method. However, the Report rejected Telesat's proposed inclusion of revenues and costs for an historic period in its multi-year test period. Rather, the Report found it appropriate to include a value to be assigned to any previous investment which continued to be used to provide service. The Report also proposed that revenue/cost information should be submitted by Telesat, at least every three years, or whenever it applies for a general adjustment to its space segment rates, a general adjustment to its earth station rates, or a combination of these adjustments.

Other than Telesat itself, only CBTA et al and CNCP commented on these recommendations. CBTA et al found the method acceptable whereas CNCP argued that Telesat's costing method should be similar in principle to that proposed for terrestrial carriers. CNCP seriously questioned the auditability of Telesat's method, noting that the Commission will have to wait for the expiration of the multi-year period to ascertain whether Telesat's current forecasts of costs are accurate.

Telesat argued that CNCP's concern was unfounded and noted that the evidence had substantiated that its rate base is more volatile than that of other carriers under the Commission's jurisdiction and that the Report had consequently recommended the use of a multi-year test period in contrast to the single-year test period recommended for terrestrial carriers. Telesat also stressed the Report's observation that regulation of its rates since 1976 has not involved the

Conseil adopte la méthode d'établissement du prix de revient proposée par Télésat comme généralement acceptable dans le contexte de l'élaboration d'une méthode appropriée du prix de revient des catégories de services dans le cadre de la Phase III. Il a, dans son rapport, rejeté l'inclusion proposée par Télésat des revenus et des coûts historiques dans sa période témoin de plusieurs années, mais il a jugé qu'il convenait d'inclure une valeur à attribuer à tout investissement antérieurement engagé et destiné à continuer à servir à la prestation de services. Il a aussi, dans son rapport, proposé que Télésat présente des renseignements sur les revenus et les coûts au moins tous les trois ans, ou chaque fois qu'elle dépose un redressement tarifaire général relatif à son segment spatial ou à ses stations terriennes, ou toute combinaison des deux.

Outre Télésat elle-même, seuls les CBTA et autres et le CNCP ont formulé des observations sur ces recommandations. Les CBTA et autres ont jugé la méthode acceptable, tandis que le CNCP a fait valoir que la méthode d'établissement du prix de revient proposée par Télésat devrait être semblable, en principe, à celle qui est proposée pour les sociétés exploitantes de télécommunications terrestres. Le CNCP a sérieusement mis en doute la vérifiabilité de la méthode de Télésat, notant que le Conseil devra attendre l'expiration de la période de plusieurs années pour établir si les prévisions actuelles des coûts de Télésat sont exactes.

Télésat a soutenu que l'inquiétude du CNCP n'était pas fondée et elle a noté que la preuve a confirmé que sa base tarifaire est plus volatile que celle d'autres sociétés exploitantes relevant du Conseil et que le responsable de l'Enquête, avait, dans son rapport, recommandé en conséquence l'utilisation d'une période témoin de plusieurs années par contraste à la période témoin portant sur une seule année recommandée pour les sociétés exploitantes de télécommunications terres-

determination of a corporate revenue requirement but rather the approval of rates for specific services supported by multi-year economic evaluation studies and that this approach was confirmed as being acceptable for rate-making purposes by the Commission in Decision 84-9.

Telesat supported the costing methodology proposed in the Report subject to the clarification of the appropriate reporting requirements, the treatment of previous investments which continue to be used to provide service and the term of the multi-year test period. With respect to the appropriate reporting requirements, Telesat proposed that information be submitted only every three years rather than at least every three years and whenever it applies for a general adjustment to its space segment rates, a general adjustment to its earth station rates, or a combination of these adjustments. Regarding the treatment of previous investments which continue to be used to provide service, Telesat proposed that the value assigned to such investment in any new economic study should equal the asset value established for the corresponding time period in the rating proposal to which it originally pertained. Finally, with regard to the multi-year test period, Telesat proposed that the Commission should clearly define the multi-year test period to be equivalent to the period for which the original rates were established.

Having considered these submissions, the Commission has decided to accept the Report's recommendation which found Telesat's proposed costing approach generally acceptable in

tres. Télésat a également insisté sur l'observation formulée dans le rapport, à savoir, que la réglementation de ses tarifs depuis 1976 ne s'est pas faite dans le contexte de la détermination de ses besoins globaux en revenus, mais plutôt que les tarifs applicables à des services particuliers sont approuvés en se fondant sur des études économiques pour une période témoin de plusieurs années, et que le Conseil a, dans la décision 84-9, confirmé que cette démarche était acceptable aux fins de la tarification.

Télésat a appuyé la méthode d'établissement du prix de revient proposée dans le rapport, sous réserve de précisions quant aux exigences de rapport appropriées, du traitement des investissements antérieurement engagés qui continuent de servir à la prestation de services et à la durée de la période témoin de plusieurs années. Pour ce qui est des exigences de rapport appropriées, Télésat a proposé que les renseignements soient présentés seulement tous les trois ans plutôt qu'au moins tous les trois ans ou chaque fois qu'elle dépose un redressement tarifaire général relatif à son segment spatial ou à ses stations terriennes, ou toute combinaison des deux. Pour ce qui est du traitement des investissements antérieurement engagés qui continuent de servir à la prestation de services, Télésat a proposé que la valeur attribuée à ces investissements dans toute nouvelle étude économique corresponde à la valeur qui leur avait été calculée pour la période correspondante dans le cadre de l'instance tarifaire pertinente auxquels ils avaient trait au départ. Enfin, dans le cas de la période témoin de plusieurs années, Télésat a proposé que le Conseil définisse clairement que la période témoin de plusieurs années correspond à la période pour laquelle les tarifs ont été établis au départ.

Après examen de ces présentations, le Conseil a décidé d'accepter la recommandation formulée dans le rapport selon laquelle la méthode d'établissement du prix de revient proposée par

relation to the development of a suitable Phase III category costing method, subject to the exclusion of historic cash flows from the multi-year test period.

The Commission also reviewed Telesat's proposed clarifications. With regard to the appropriate reporting requirements, the Commission has determined that, rather than require regular reports, it will be sufficient if Telesat submits Phase III revenue/cost information in support of any general adjustments in its space or earth segment rates, in support of any major investments in new facilities and otherwise upon the Commission's request.

With regard to the method by which a value will be assigned to any previous investment which continues to be used to provide service for inclusion in its multi-year studies, the Commission considers this matter can be more appropriately determined in the context of Telesat's pending application for approval of rate increases for 6/4 GHz space services under Tariff Notice 69.

However, with regard to the definition of a suitable multi-year test period, the Commission considers that further information is required. In addition, the Commission considers that additional information is necessary concerning the appropriate methodology to be used in combining the results of non-coincidental multi-year test period studies to ensure comparability of the revenue/cost information among the prescribed broad categories and the empirical approach to be used in substantiating that any costs assigned to the common category are fixed. Submissions to be made by Telesat concerning these matters are specified in Part IV of this decision.

Télesat est généralement acceptable dans le contexte de l'élaboration d'une méthode appropriée du prix de revient des catégories de services dans le cadre de la Phase III, sous réserve que les mouvements de fonds historiques soient exclus de la période témoin de plusieurs années.

Le Conseil a aussi examiné les demandes d'éclaircissements présentées par Télesat. Pour ce qui est des exigences appropriées en matière de rapport, le Conseil a établi que, plutôt que d'exiger des rapports réguliers, il suffira que Télesat dépose, aux fins de la Phase III, des renseignements sur les coûts et les revenus à l'appui de tout rajustement général des tarifs applicables à ses services spatiaux ou terrestres, à l'appui de tout investissement important dans de nouvelles installations et, dans les autres cas, à la demande du Conseil.

Quant à la méthode devant servir à attribuer une valeur à tout investissement antérieur qui continue à être utilisé pour dispenser le service pour fins d'inclusion dans les études de plusieurs années, le Conseil estime que cette question pourrait être mieux tranchée dans le contexte de la requête en suspens de Télesat visant à faire approuver des majorations tarifaires applicables à ses services spatiaux de 6/4 GHz, présentée en vertu de l'avis de modification tarifaire 69.

Toutefois, pour ce qui est de la définition d'une période témoin de plusieurs années convenable, le Conseil estime que des renseignements complémentaires s'imposent. En outre, le Conseil juge que des renseignements supplémentaires sont nécessaires au sujet de la méthode qu'il convient d'utiliser pour combiner les résultats d'études sans coïncidence portant sur une période témoin de plusieurs années afin de garantir que les renseignements sur les revenus et les coûts des grandes catégories de services prescrites soient comparables et de la méthode empirique à utiliser pour étayer que les coûts attribués à la catégorie des coûts communs sont fixes.

Les documents que TéléSAT doit présenter au sujet de ces questions sont prescrits à la Partie IV de la présente décision.

III THE COMMISSION'S DECISIONS REGARDING THE RECOMMENDATIONS AND CONCLUSIONS SET OUT IN THE REPORT

The Commission's decisions with respect to all the recommendations and certain conclusions set out in the Report are as follows.

Decision 1

The objectives for the Phase III methodology are limited to the identification of service costs in an empirical sense, based on the principle of cost causation and do not include the development of rules to allocate any fixed common costs based on concepts of fairness. (Report, page 29)

Decision 2

The Phase III costing method prescribed for each carrier should be adaptable to regular studies of cost/revenue relationships for only a small number of broad categories which are, at this time, the categories identified in Decisions 7, 11 and 13 below. (Report, page 35)

Decision 3

Special studies of the cost/revenue relationships of individual or small groups of existing services may be required by the Commission from time to time. The costing methodology for any such studies will be prescribed by the Commission depending upon the particular circumstances in which the study is required and will be consistent with the principle of cost causation. (Report, page 35)

III DÉCISIONS DU CONSEIL CONCERNANT LES RECOMMANDATIONS ET LES CONCLUSIONS EXPOSÉES DANS LE RAPPORT

Voici les décisions du Conseil concernant toutes les recommandations et certaines conclusions exposées dans le rapport.

Décision n° 1

Les objectifs de la méthode aux fins de la Phase III sont limités à l'identification du prix de revient des services dans un sens empirique, en fonction du principe de la causalité des coûts, et ne comprennent pas l'élaboration de règles visant l'attribution des coûts communs fixes en fonction des notions d'équité (rapport, page 29).

Décision n° 2

La méthode d'établissement du prix de revient prescrite pour la Phase III n'est adaptable à des études à intervalles réguliers des rapports entre les coûts et les revenus que pour un petit nombre de grandes catégories de services qui sont, pour le moment, exposées aux décisions n°s 7, 11 et 13 ci-dessous (rapport, page 36).

Décision n° 3

Le Conseil peut, de temps à autre, exiger des études spéciales des rapports entre les coûts et les revenus de services existants particuliers ou de petits groupes de services existants. La méthode d'établissement du prix de revient aux fins de ces études spéciales sera prescrite par le Conseil, en fonction des circonstances qui peuvent prévaloir en l'espèce, et sera conforme au principe de la causalité des coûts (rapport, page 36).

Decision 4

To satisfy the Phase III objectives and criteria, the regulatory costing of broad categories of existing monopoly and competitive services provided by each of the terrestrial carriers under the jurisdiction of the Commission will be based on an incremental embedded approach. Under this approach:

- 4.1 The terrestrial carriers shall provide information to the Commission which identifies the embedded costs due to, or causally related to, the provision of the service categories prescribed for regulatory purposes.
- 4.2 A separate common category shall be established to which any fixed common costs of the regulated terrestrial carrier shall be assigned.
- 4.3 The assignment of costs to the separate common cost category will be acceptable only if the Commission is satisfied that the terrestrial carrier has provided adequate empirical evidence to demonstrate that such common costs are fixed.
- 4.4 The development of the costs associated with usage sensitive facilities shall be based upon demand information which measures usage in the peak period as employed in the terrestrial carrier's ongoing network provisioning processes.
- 4.5 The terrestrial carriers shall provide the Commission annually with information on the

Décision n° 4

Pour satisfaire aux objectifs et aux critères de la Phase III, une méthode des coûts historiques différentiels sera adoptée pour l'établissement, aux fins de la réglementation, du prix de revient des grandes catégories de services monopolistiques et concurrentiels existants fournis par chacune des sociétés exploitantes de télécommunications terrestres relevant de la compétence du Conseil. En vertu de cette méthode:

- 4.1 Les sociétés exploitantes de télécommunications terrestres doivent fournir au Conseil des renseignements dégageant les coûts historiques attribuables, ou rattachés par un lien causal, à la prestation des catégories de services prescrites aux fins de la réglementation.
- 4.2 On prescrira une catégorie distincte des coûts communs à laquelle sera attribué tout coût commun fixe de la société exploitante de télécommunications terrestres réglementée.
- 4.3 L'attribution des coûts à la catégorie distincte des coûts communs ne sera acceptable que si le Conseil est convaincu que la société exploitante de télécommunications terrestres a fourni la preuve empirique que ces coûts communs sont fixes.
- 4.4 La détermination des coûts des installations tributaires du degré d'utilisation est fondée, en ce qui concerne la demande, sur des renseignements mesurant l'intensité du trafic en période de pointe, comme l'utilisent les sociétés exploitantes de télécommunications terrestres dans leurs processus permanents de fourniture des services réseau.
- 4.5 Les sociétés exploitantes de télécommunications terrestres doivent fournir au Conseil, tous les ans,

cost/revenue relationships for broad categories of existing monopoly and competitive services, based on the use of embedded cost information, for the most recent calendar year. For general rate proceedings, such information shall also be provided on a forward test year basis. (Report, page 81 for 4.1, 4.2, 4.3, and 4.5 and page 119 for 4.4).

Decision 5

For the purpose of the Phase III costing methodology, the identification of cost/revenue relationships for certain services within the monopoly services category is an appropriate regulatory concern and therefore, the monopoly services category, as proposed in Public Notice 1981-41, shall be broken into separate revenue and cost categories for toll and local services. In addition, separate revenue and cost categories shall be established for all services and facilities used to provide access to monopoly and competitive network services. (Report, pages 12, 91 and 92)

Decision 6

The access category shall include all costs associated with the provision of protective devices at the subscriber's premises, the drop and block wires, the loops connecting each subscriber to a central office, the non-traffic sensitive costs associated with the termination of those loops at the central office main distribution frame and all costs associated with any station apparatus plant and related connection which are being provided on a monopoly basis. (Report, page 93)

des renseignements sur les rapports entre les coûts et les revenus des grandes catégories de services monopolistiques et concurrentiels existants, fondés sur les coûts historiques, pour l'année civile la plus récente. Lors des instances tarifaires générales, ces renseignements doivent également être fournis pour une année témoin future (rapport, pages 86-87 pour les points 4.1, 4.2, 4.3 et 4.5 et pages 129-130 pour le point 4.4).

Décision n° 5

Aux fins de la méthode d'établissement du prix de revient dans le cadre de la Phase III, l'identification des rapports entre les coûts et les revenus de certains services de la catégorie des services monopolistiques est une préoccupation légitime et, par conséquent, la catégorie des services monopolistiques proposée dans l'avis public 1981-41 est subdivisée en des catégories distinctes de revenus et de coûts pour le service local et le service interurbain. De plus, une catégorie distincte de revenus et de coûts est établie pour tous les services et installations nécessaires à assurer l'accès au réseau des services monopolistiques comme concurrentiels (rapport, pages 12, 98, 99 et 100).

Décision n° 6

La catégorie des coûts d'accès englobe tous les coûts reliés à la prestation des dispositifs de protection chez l'abonné, aux prises de service, aux branchements extérieurs, aux lignes locales raccordant chaque abonné à un central, les coûts non tributaires du degré d'utilisation reliés au raccordement de ces lignes locales au répartiteur principal du central, ainsi que tous les coûts reliés à l'équipement d'abonné et aux raccordements connexes qui continuent de faire partie des services monopolistiques (rapport, page 100).

Decision 7

The categories for which Bell, B.C. Tel, NWT and TNT shall submit revenue and cost information are as follows:

<u>Revenue Categories</u>	
I	Access
II	Monopoly Local
III	Monopoly Toll
IV	Competitive Network
V	Competitive Terminal
VI	Other

<u>Cost Categories</u>	
I	Access
II	Monopoly Local
III	Monopoly Toll
IV	Competitive Network
V	Competitive Terminal
VI	Other
VII	Common

(Report, pages 99 and 100)

Decision 8

Costs in excess of revenues associated with the access category will be recovered by appropriate contributions from the other prescribed categories as may be determined by the Commission from time to time in general rate proceedings or otherwise. Access costs may in the future be recovered, in whole or in part, by a separate set of tariffs designed for that purpose. (Report, page 92)

Décision n° 7

Les catégories pour lesquelles Bell, la B.C. Tel, la Norouestel et la Terra Nova doivent présenter des renseignements sur les revenus et les coûts sont:

<u>Catégories de revenus</u>	
I	Revenus d'accès
II	Services locaux monopolistiques
III	Services interurbains monopolistiques
IV	Services réseau concurrentiels
V	Services de terminaux concurrentiels
VI	Autres revenus

<u>Catégories de coûts</u>	
I	Coûts d'accès
II	Services locaux monopolistiques
III	Services interurbains monopolistiques
IV	Services réseau concurrentiels
V	Services de terminaux concurrentiels
VI	Autres coûts
VII	Coûts communs

(rapport, pages 107 et 108)

Décision n° 8

Les coûts en sus des revenus reliés à la catégorie des coûts d'accès seront recouverts au moyen de contributions appropriées des autres catégories prescrites, selon que le Conseil pourra l'établir de temps à autre dans le cadre d'instances tarifaires générales ou autrement. Les coûts d'accès pourront, à l'avenir, être recouverts en totalité ou en partie au moyen d'un jeu distinct de tarifs élaborés à cette fin (rapport, pages 99 et 100).

Decision 9

A Phase III costing method based on the costing processes contained in Telecom Canada's RSP shall be developed by Bell and B.C. Tel for regulatory purposes in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision. (Report, page 177)

Decision 10

A Phase III costing method based on the approach proposed by NWT and TNT shall be developed by them for regulatory purposes in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision. (Report, page 183)

Decision 11

The categories for which CNCP shall, submit revenue and cost information are as follows:

Revenue Categories

- I Monopoly
- II Competitive Network
- III Competitive Terminal

- IV Other

Cost Categories

- I Monopoly
- II Competitive Network
- III Competitive Terminal

- IV Other
- V Common

(Report, page 100)

Décision n° 9

Bell et la B.C. Tel doivent, à des fins de réglementation, élaborer, dans le cadre de la Phase III, une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur les procédés d'établissement du prix de revient qui font partie intégrante du RPR de Telecom Canada conformément au processus de mise en oeuvre et aux directives exposés à la Partie IV de la présente décision (rapport, page 194).

Décision n° 10

La Norouestel et la Terra Nova doivent, à des fins de réglementation, élaborer, dans le cadre de la Phase III, une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur la méthode proposée par elles, conformément au processus de mise en oeuvre et aux directives exposés à la Partie IV de la présente décision (rapport, page 200).

Décision n° 11

Les catégories pour lesquelles le CNCP doit présenter des renseignements sur les revenus et les coûts sont:

Catégories de revenus

- I Services monopolistiques
- II Services réseau concurrentiels
- III Services de terminaux concurrentiels

- IV Autres revenus

Catégories de coûts

- I Services monopolistiques
- II Services réseau concurrentiels
- III Services de terminaux concurrentiels

- IV Autres coûts
- V Coûts communs

(rapport, page 108)

Decision 12

A revised Phase III costing proposal shall be developed by CNCP for regulatory purposes in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision. (Report, page 189)

Decision 13

The categories for which Telesat shall submit revenue and cost information are as follows:

<u>Revenue Categories</u>	
I	6/4 GHz Space Segment
II	14/12 GHz Space Segment
III	Earth Segment
IV	Other
<u>Cost Categories</u>	
I	6/4 GHz Space Segment
II	14/12 GHz Space Segment
III	Earth Segment
IV	Other
V	Common

(Report, page 201)

Decision 14

A Phase III costing method for Telesat based on the approach proposed by it is accepted with a requirement that revenue/cost information be submitted, in support of any general adjustments in Telesat's space or earth segment rates, in support of any major investments in new facilities and otherwise upon the Commission's request. This costing method shall be developed by Telesat for regulatory purposes in accordance with the implementation process and directives set out in Part IV of this decision. (Report, page 205)

Décision n° 12

Le CNCP doit, aux fins de la réglementation, élaborer dans le cadre de la Phase III, une méthode d'établissement du prix de revient modifiée en conformité du processus de mise en oeuvre et des directives exposés à la Partie IV de la présente décision (rapport, page 208).

Décision n° 13

Les catégories pour lesquelles Télésat doit présenter des renseignements sur les revenus et les coûts sont:

<u>Catégories de revenus</u>	
I	Segment spatial de 6/4 GHz
II	Segment spatial de 14/12 GHz
III	Segment terrestre
IV	Autres revenus
<u>Catégories de coûts</u>	
I	Segment spatial de 6/4 GHz
II	Segment spatial de 14/12 GHz
III	Segment terrestre
IV	Autres coûts
V	Coûts communs

(rapport, page 222)

Décision n° 14

Une méthode d'établissement du prix de revient prescrite pour Télésat aux fins de la Phase III, fondée sur la méthode qu'elle a proposée, est acceptée, sous réserve que des renseignements sur les revenus et les coûts soient présentés à l'appui de tout rajustement tarifaire général relatif à ses services spatiaux ou terrestres, à l'appui de tout investissement important dans de nouvelles installations et autrement, à la demande du Conseil. Cette méthode d'établissement du prix de revient doit être élaborée par Télésat, aux fins de la réglementation, conformément au processus de mise en oeuvre et aux directives exposés à la Partie IV de la présente décision (rapport, page 226).

IV IMPLEMENTATION

The Commission has concluded that a more detailed implementation process than was recommended in the Report is required. The details of the implementation process for each carrier are set out below.

The Commission notes that there will necessarily be differences in the particular implementation of an RSP based category costing method by Bell and B.C. Tel. However, in order to minimize the number of differences, the Commission encourages Bell and B.C. Tel to establish suitable joint working arrangements during this implementation process. Likewise, NWT and TNT are encouraged to make similar arrangements between themselves.

A. Submission of Documents

Each carrier shall file with the Commission on or before 25 July 1985, the documents specified below. At the same time, the Commission requests each carrier to identify a representative who may be contacted should additional documents or clarifications be required during the implementation process.

1. Bell and B.C. Tel

The following documents are directed to be filed by Bell and B.C. Tel respectively.

- (1) The most recent version of the Telecom Canada Administrative Practices (TCAPs), with an identification of all major changes to the version of the TCAPs filed during the Phase III proceeding on 4 January 1982.

IV MISE EN OEUVRE

Le Conseil a conclu qu'un processus de mise en oeuvre plus détaillé que celui qui a été recommandé dans le rapport s'impose. Les détails du processus de mise en oeuvre relatifs à chaque société exploitante sont exposés ci-dessous.

Le Conseil constate qu'il y aura, de toute nécessité, des différences dans la mise en oeuvre particulière d'une méthode d'établissement du prix de revient des catégories fondée sur le RPR par Bell et la B.C. Tel. Toutefois, afin de réduire au minimum le nombre de différences, le Conseil encourage Bell et la B.C. Tel à établir des dispositions conjointes convenables au cours de ce processus de mise en oeuvre. De même, il encourage la Norouestel et la Terra Nova à adopter des dispositions semblables entre elles.

A. Présentation de documents

Chaque société exploitante doit, au plus tard le 25 juillet 1985, déposer auprès du Conseil les documents précisés ci-dessous. Parallèlement, le Conseil exige que chaque société exploitante désigne un représentant à qui l'on pourra s'adresser pour obtenir des documents complémentaires ou des éclaircissements, le cas échéant, au cours du processus de mise en oeuvre.

1. Bell et la B.C. Tel

Il est ordonné à Bell et à la B.C. Tel, respectivement, de déposer les documents ci-après:

- (1) La version la plus récente des Pratiques administratives de Telecom Canada (PATC), où seront identifiées toutes les modifications importantes apportées depuis cette date à la version des PATC déposée le 4 janvier 1982 au cours de l'instance de la Phase III.

- | | |
|--|--|
| <p>(2) A schedule of all basic studies done by it in support of the current TCAPs identifying for each basic study the frequency of update and the latest revision date.</p> <p>(3) A copy of its flowcharts and worksheets including an identification of all necessary source documents relating to each basic study identified in the schedule above.</p> <p>(4) In the case of Bell, a copy of its current General Circulars 101.15, 101.16 and 301.2, and in the case of B.C. Tel, a copy of its current accounting manual.</p> <p>(5) In the case of Bell, an index of all analysis, report and budgetary control forms and supplements, as presented in Bell(ONT)03Mar81-904, 905 and 906, with a brief description of each item, and in the case of B.C. Tel, an index of all monthly, quarterly or annual reports relating to its investments or expenses, similar in nature to those identified in Bell(ONT)03Mar81-904, 905 and 906, with a brief description of each item.</p> <p>(6) An index of all other periodic reports, methods and procedure guidelines used by it in connection with its budgetary, accounting or monthly settlement information systems, with a brief description of each item.</p> | <p>(2) Une liste de toutes les études fondamentales menées par elles à l'appui des PATC actuelles, où seront indiquées pour chacune la fréquence de mise à jour et la date de la plus récente révision.</p> <p>(3) Une copie de leurs graphiques et feuilles de travail, où seront indiqués tous les documents de base nécessaires à chacune des études fondamentales figurant sur la liste ci-dessus.</p> <p>(4) Dans le cas de Bell, une copie de ses circulaires générales courantes 101.15, 101.16 et 301.2 et, dans le cas de la B.C. Tel, une copie de son guide de comptabilité en vigueur.</p> <p>(5) Dans le cas de Bell, un index de tous les formulaires et suppléments d'analyse, de rapport et de contrôle budgétaire, présentés en réponse aux questions écrites Bell(ONT)03mar81-904, 905 et 906, accompagné d'une brève description de chaque article, et, dans le cas de la B.C. Tel, un index de tous les rapports mensuels, trimestriels et annuels ayant trait à ses investissements ou à ses dépenses, semblables à ceux qui ont été cernés en réponse aux questions écrites Bell(ONT)03mar81-904, 905 et 906, accompagné d'une brève description de chaque article.</p> <p>(6) Un index de tous les autres rapports périodiques, méthodes et lignes directrices concernant les procédures utilisées par elles dans le cadre de leurs systèmes d'information budgétaire ou comptable ou de leur système mensuel de partage des revenus, accompagné d'une brève description de chaque article.</p> |
|--|--|

2. NWT and TNT

The following documents are directed to be filed by NWT and TNT respectively.

- (1) A copy of its current Accounting Manuals, including:

2. La Norouestel et la Terra Nova

Il est ordonné à la Norouestel et à la Terra Nova, respectivement, de déposer les documents ci-après:

- (1) Une copie de leurs guides de comptabilité, y compris:

- | | |
|--|---|
| <p>a) a complete Accounting Procedures Manual with any existing flowcharts of its systems and sub-systems;</p> <p>b) a listing of all balance sheet, revenue, expense and income accounts including sub-accounts and cost codes;</p> <p>c) a listing of all plant asset codes; and</p> <p>d) a content definition of each revenue, expense, income and plant asset account, sub-account and cost code.</p> | <p>a) un guide exhaustif des méthodes comptables, accompagné, le cas échéant, des graphiques de leurs systèmes et sous-systèmes;</p> <p>b) une liste de tous les bilans, états des recettes et dépenses et comptes de revenus, y compris les sous-comptes et les codes d'éléments de coût;</p> <p>c) une liste de tous les codes d'installations; et</p> <p>d) une définition de chaque compte, sous-compte et code d'éléments de coûts des recettes, dépenses, revenus et installations.</p> |
| <p>(2) The General Ledger trial balance showing the pre-closing balance of each account and sub-account by cost code, as at 31 December 1984.</p> | <p>(2) La balance de vérification du Grand livre, donnant la balance avant inventaire de chaque compte et sous-compte par code d'élément de coût, au 31 décembre 1984.</p> |
| <p>(3) The schedule of plant assets indicating, as at 31 December 1984, the following:</p> <p>a) asset code;</p> <p>b) class of plant descriptions;</p> <p>c) gross plant value;</p> <p>d) accumulated depreciation;</p> <p>e) net plant value;</p> <p>f) depreciation rate for 1984;</p> <p>g) depreciation expense for 1984.</p> | <p>(3) Le barème des installations indiquant, au 31 décembre 1984, ce qui suit:</p> <p>a) le code d'élément d'actif;</p> <p>b) les descriptions des catégories d'installations;</p> <p>c) la valeur brute des installations;</p> <p>d) l'amortissement cumulé;</p> <p>e) la valeur nette des installations;</p> <p>f) le taux d'amortissement pour 1984;</p> <p>g) l'amortissement de l'exercice pour 1984.</p> |
| <p>(4) A copy of each output report produced by its accounting/financial systems package, for year-end 1984.</p> | <p>(4) Une copie de chaque rapport d'ex-trant produit par leurs systèmes comptables/financiers, pour la fin de l'année 1984.</p> |
| <p>(5) A copy of each statistical data report which it intends to use in its proposed costing processes, for year-end 1984.</p> | <p>(5) Une copie de chaque rapport de données statistiques qu'elles comptent utiliser dans leurs procédés proposés d'établissement du prix de revient, pour la fin de l'année 1984.</p> |
| <p>(6) An organization chart indicating its present administrative and line management structure.</p> | <p>(6) Un organigramme donnant la structure à jour des rapports administratifs et hiérarchiques.</p> |

3. Telesat

The following documents are directed to be filed by Telesat:

- (1) A copy of its Accounting Policy Manual.
- (2) A copy of its code of accounts including those sections which identify cost centres, locations, projects, customers and services.
- (3) An index of all periodic reports, methods and procedure guidelines which it intends to use in its proposed Phase III costing method, with a brief description of each item.

B. Submission of Reports

Each carrier shall file with the Commission, on or before 25 October 1985, the reports specified below.

1. Bell and B.C. Tel

Bell and B.C. Tel are each directed to file a report on:

- (1) the implementation of an RSP based costing method including those modifications to the existing RSP costing processes identified in the Report at pages 161 to 170, identifying consequent revisions and changes that are required to existing RSP procedures and practices, outlining the approach to be followed in making such revisions and changes, and identifying them in relation to the relevant TCAP procedures and accounts;
- (2) its approach to substantiate, on an empirical basis, the fixed or non-causal nature of those costs

3. TéléSAT

Il est ordonné à TéléSAT de présenter les documents ci-après:

- (1) Une copie de son guide de la politique en matière de comptabilité.
- (2) Une copie de son code de comptes, y compris les sections qui identifient les centres de coûts, les emplacements, les projets, les abonnés et les services.
- (3) Un index de tous les rapports périodiques, méthodes et lignes directrices concernant les procédures qu'elle compte utiliser dans le cadre de sa méthode proposée d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III, accompagné d'une brève description de chaque article.

B. Présentation de rapports

Il est ordonné à chaque société exploitante de déposer auprès du Conseil, au plus tard le 25 octobre 1985, les rapports précisés ci-dessous.

1. Bell et la B.C. Tel

Il est ordonné à Bell et à la B.C. Tel, respectivement, de déposer un rapport sur:

- (1) la mise en oeuvre d'une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR, y compris les modifications aux procédés d'établissement du prix de revient faisant partie du RPR existant qui sont exposées aux pages 177 à 187 du rapport, en identifiant les révisions et les changements conséquents qui s'imposent aux procédures et pratiques actuelles du RPR, indiquant la marche à suivre pour apporter ces révisions et ces changements et en les concernant par rapport aux procédures et comptes pertinents des PATC;
- (2) la méthode visant à faire la preuve empirique du caractère fixe ou non causal des coûts attribués à la

assigned to the common category;

- (3) its method to identify those revenues and costs associated with dedicated loops provided by it both to its competitive services' subscribers and to its competitors;
- (4) the basis on which its financial expenses and income taxes should be assigned among the prescribed Phase III categories using a RSP based costing method; and
- (5) its method for determining a distinctive risk-adjusted cost of capital for each of the prescribed Phase III categories.

2. NWT and TNT

NWT and TNT are each directed to file a report on:

- (1) modifications to its costing method to take into account: the prescribed categories in Decision 7, the need to assign financial expenses and income taxes to the prescribed service categories, the need to provide information on revenue/cost relationships on a forward test year basis, and the need to ensure compatibility with Decision 4.4 with respect to the development of costs associated with usage sensitive facilities;
- (2) its approach to substantiate, on an empirical basis, the fixed or non-causal nature of those costs assigned to the common category;
- (3) its method for determining a distinctive risk-adjusted cost of capital for each of the prescribed Phase III categories;

catégorie des coûts communs;

- (3) la méthode visant à cerner les revenus et les coûts reliés aux lignes locales spécialisées que chacune fournit tant à ses abonnés de services concurrentiels qu'à ses concurrents;
- (4) la base visant à répartir les dépenses financières et les impôts entre les catégories prescrites aux fins de la Phase III, en ayant recours à une méthode d'établissement du prix de revient fondée sur le RPR; et
- (5) la méthode visant à calculer le coût du capital, compte tenu du risque, propre à chacune des catégories prescrites aux fins de la Phase III.

2. La Norouestel et la Terra Nova

Il est ordonné à la Norouestel et à la Terra Nova, respectivement, de déposer un rapport sur:

- (1) les modifications apportées à leur méthode d'établissement du prix de revient de manière à tenir compte: des catégories prescrites à la décision n° 7, de la nécessité d'attribuer les dépenses financières et les impôts aux catégories de services prescrites, de la nécessité de fournir des renseignements sur les rapports entre les revenus et les coûts pour une année témoin future et de la nécessité d'assurer la compatibilité avec la décision n° 4.4 pour ce qui est de l'élaboration de coûts reliés aux installations tributaires du degré d'utilisation;
- (2) leur méthode visant à faire la preuve empirique du caractère fixe ou non causal des coûts attribués à la catégorie des coûts communs;
- (3) leur méthode visant à calculer le coût du capital, compte tenu du risque, propre à chacune des catégories prescrites aux fins de la Phase III;

- (4) its method for identifying and assigning spare capacity costs among the prescribed Phase III categories; and
- (5) in the case of TNT, the feasibility of adopting allocation procedures which correspond more closely with those proposed by NWT.

- (4) leur méthode visant à cerner et à répartir les coûts de la capacité de réserve entre les catégories prescrites aux fins de la Phase III; et
- (5) dans le cas de la Terra Nova, la possibilité d'adopter des procédures d'attribution correspondant plus étroitement à celles que la Norouestel a proposées.

3. CNCP

CNCP is directed to file a revised Phase III costing method proposal which shall include:

- (1) an adequate description of how its blended cost approach would be adapted to a forward test year;
- (2) the assignment of fixed common costs to a separate common cost category;
- (3) the development of the costs of usage-sensitive facilities, based upon the utilization of demand data which represents usage in the peak period only; and
- (4) a comprehensive description of the assignment factors proposed for use in relation to the relevant accounts, together with a rationale for them.

3. Le CNCP

Il est ordonné au CNCP de proposer aux fins de la Phase III une méthode révisée d'établissement du prix de revient comprenant:

- (1) une description convenant exactement à la façon dont la méthode des coûts mixtes serait adaptée à une année témoin future;
- (2) l'attribution des coûts communs fixes à une catégorie distincte de coûts communs;
- (3) l'élaboration des coûts des installations tributaires du degré d'utilisation, en fonction de l'utilisation des renseignements sur la demande en période de pointe seulement; et
- (4) une description exhaustive des facteurs d'attribution proposés à l'égard des comptes pertinents de même que leur raison d'être.

4. Telesat

Telesat is directed to file a report on:

- (1) the criteria considered appropriate for the selection of the commencement date for and duration of multi-year test periods having regard to, among any other matters, the estimated service life of assets used to

4. TéléSAT

Il est ordonné à TéléSAT de déposer un rapport sur:

- (1) les critères qu'elle juge appropriés pour le choix de la date du début et de la durée des périodes témoins de plusieurs années pour ce qui est, entre autres choses, du cycle estimatif de vie utile des immobilisations utilisées pour dis-

provide service and the inclusion of the cost of major additional investments required for the continuation of a service;

- (2) the appropriate methodology to be used in combining the results of non-coincidental multi-year test periods to ensure comparability of revenue/cost information among the categories prescribed in Decision 13; and
- (3) its approach to substantiate, on an empirical basis, that any costs assigned to the common category are fixed.

C. Submission of Costing Manuals

Following its assessment of the documents and reports directed to be filed, including any further information that may be required, the Commission intends to issue orders regarding the preparation of Phase III costing manuals. At this time, the Commission intends that these orders will require each carrier to file complete Phase III costing manuals and an initial set of results for the most recent calendar year within six months from the date of the order.

V CONCLUSION OF THE COST INQUIRY

The terms of reference for the Cost Inquiry were published by the Canadian Transport Commission (CTC) on 21 September 1972. These terms of reference related to a number of matters, including determination of an appropriate rate base, treatment of deferred income taxes, methods of computing depreciation, accounting and reporting practices, as well as the development of an appropriate methodology for regulatory service

penser le service et l'inclusion du coût d'importants investissements supplémentaires pour continuer la prestation d'un service;

- (2) la méthode qu'il convient d'utiliser pour combiner les résultats de périodes témoins de plusieurs années sans coïncidence de manière à assurer que les renseignements sur les revenus et les coûts des catégories prescrites à la décision n° 13 sont comparables; et
- (3) la méthode qu'elle propose pour faire la preuve empirique que les coûts attribués à la catégorie des coûts communs sont fixes.

C. Présentation des guides d'établissement du prix de revient

Après son évaluation des documents et rapports dont le dépôt a été ordonné, y compris des renseignements complémentaires qui pourraient s'imposer, le Conseil entend publier des ordonnances concernant la préparation de guides d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III. Pour le moment, le Conseil a l'intention, dans ces ordonnances, d'exiger que chaque société exploitante lui présente, dans les six mois suivant la date de l'ordonnance, des guides exhaustifs d'établissement du prix de revient aux fins de la Phase III et un premier jeu de résultats pour la plus récente année civile.

V FIN DE L'ENQUÊTE SUR LE PRIX DE REVIENT

Le mandat de l'Enquête sur le prix de revient, publié par la Commission canadienne des transports (la CCT) le 21 septembre 1972, portait sur divers sujets, y compris l'établissement d'une base tarifaire appropriée, le traitement des impôts différés, les méthodes de calcul de l'amortissement, les pratiques comptables et les méthodes de rapport, ainsi que l'élaboration d'une méthode appropriée d'établissement du prix de revient des services aux fins

costing. Consultants were retained by the CTC to assist it in the inquiry and a Technical Group was established to work with the consultants. During 1973 and 1974, nine volumes of reports were submitted by the consultants to the CTC. While the consultants made recommendations on the development of an appropriate service costing methodology for regulatory purposes, they also noted that the Technical Group had not reached a consensus on the major service costing issues.

The jurisdiction exercised by the CTC over federally regulated telecommunications carriers was transferred to the Commission on 1 April 1976. Specific responsibility for the Cost Inquiry was transferred by Orders in Council P.C. 1150 and P.C. 1443 on 18 May 1976 and 15 June 1976 respectively. Later, the Commission decided to deal with these matters in a multi-phase program of public hearings and decisions.

Phase I of the Cost Inquiry culminated in Inquiry into Telecommunications Carriers' Costing and Accounting Procedures Phase I: Accounting and Financial Matters, Telecom Decision CRTC 78-1, 13 January 1978 (Decision 78-1), as amended by Revision to Certain Directives Contained in Telecom Decision CRTC 78-1, Telecom Decision CRTC 79-4, 8 May 1979. In these decisions, the Commission set out its conclusions with regard to certain issues which it believed had to be settled before the complex problems of service costing could be resolved. These issues related to depreciation, the treatment of deferred taxes, the appropriate method of calculating the rate base and certain accounting procedures.

de la réglementation. La CCT a retenu les services d'experts-conseils pour l'aider dans l'Enquête et a constitué un groupe technique afin de travailler de concert avec les experts-conseils. Au cours de 1973 et 1974, les experts-conseils ont déposé un rapport en neuf volumes contenant des recommandations sur l'élaboration d'une méthode appropriée d'établissement du prix de revient des services aux fins de la réglementation, mais ils ont aussi souligné que le groupe technique n'avait pu atteindre un consensus sur les principales questions touchant l'établissement du prix de revient des services.

Le 1^{er} avril 1976, la compétence de la CCT sur les sociétés exploitantes de télécommunications assujetties à la réglementation fédérale est passée au Conseil. La responsabilité de résoudre les questions relatives à l'Enquête sur le prix de revient a été transmise au Conseil par les décrets C.P. 1150 et C.P. 1443, en date du 18 mai 1976 et du 15 juin 1976, respectivement. Par la suite, le Conseil a décidé de traiter ces questions dans le cadre d'un programme multiphasés d'audiences publiques et de décisions.

La Phase I de l'Enquête sur le prix de revient a donné lieu à la décision Télécom CRTC 78-1 du 13 janvier 1978, intitulée Enquête sur les méthodes comptables et analytiques des sociétés exploitantes de télécommunications - Phase I: Questions financières et comptables (la décision 78-1), modifiée par la décision Télécom CRTC 79-9 du 8 mai 1979, intitulée Modification de certaines directives exposées dans la décision Télécom CRTC 78-1. Dans ces décisions, le Conseil présentait ses conclusions à l'égard de certaines questions fondamentales qui, à son avis, devaient être réglées avant que ne puissent être résolus les problèmes complexes de l'établissement du prix de revient des services. Ces questions avaient trait à l'amortissement, au traitement des impôts différés, à la méthode appropriée de détermination de la base tarifaire et à certaines méthodes comptables.

In Decision 78-1, at pages 21-22, the Commission also announced that it intended to schedule five phases of the Cost Inquiry as follows:

Phase II will deal with the establishment of the cost and related information that the Commission will require to be filed in future by carriers under its jurisdiction in support of new tariffs.

Phase III will establish the cost and related information to be required in support of rates for competitive services in general rate applications. The Commission notes that the completion of the first three phases will resolve a number of the problems that have been of the greatest concern to many participants in the Cost Inquiry. It is intended that all three phases will be completed by the end of 1978.

Phase IV will establish the information requirements to be filed in support of a carrier's general rate increases and for rate structure changes.

Phase V will attempt to clear up miscellaneous issues such as rate of return and capital structure as well as issues arising but remaining unresolved from earlier phases of the Inquiry.

Phase VI will establish reporting systems for the information to be filed with the Commission by the carriers on an ongoing basis. These will include information relating to such areas as quality of service and construction programmes as well as that arising out of the various phases of the Inquiry.

Dans la décision 78-1, le Conseil a également annoncé, aux pages 21 et 22, les cinq phases de l'Enquête sur le prix de revient qui suivraient:

La phase II portera sur l'établissement du prix de revient et sur les renseignements connexes que le Conseil demandera de déposer à l'avenir aux sociétés exploitantes qui relèvent de sa juridiction, à l'appui des nouveaux tarifs.

La phase III établira le prix de revient et les renseignements connexes qui devront être fournis à l'appui des tarifs visant à assurer un service concurrentiel, indiqués dans les demandes générales d'augmentation tarifaire. Le Conseil constate que l'achèvement des trois premières phases résoudra de nombreux problèmes qui inquiètent fortement bien des gens qui ont participé à l'enquête sur le prix de revient. Il est prévu que les trois phases précitées seront terminées avant la fin de 1978.

La phase IV cernera les besoins relatifs aux renseignements à fournir à l'appui des demandes générales d'augmentation tarifaire ou de modification de la structure tarifaire d'une société exploitante.

La phase V tentera de clarifier diverses questions telles que le taux de rendement et la structure du capital ainsi que des questions découlant des phases antérieures de l'enquête qui seraient demeurées sans solution.

La phase VI déterminera les systèmes de rapport visant les renseignements que les sociétés exploitantes devront fournir régulièrement au Conseil. Ces renseignements comprennent des données concernant des domaines tels que la qualité du service et les programmes de construction ainsi que les renseignements

provenant des diverses phases de l'enquête.

Phase II of the Cost Inquiry, as announced, dealt with the cost and related information the Commission would require in support of the carriers' tariffs for new services and resulted in Decision 79-16. In that decision, the Commission approved a costing approach for new services.

Phase III of the Inquiry commenced on 15 December 1981 with the release of Public Notice 1981-41. In that notice, at page 6, the Commission indicated that the issues raised by Phase III were sufficiently complex that further work might be required following the proceeding to establish an operational costing method for each carrier. Nevertheless, the Commission indicated that it expected to be in a position to determine an appropriate course for the future of the Cost Inquiry and to reassess the six-phase program announced in Decision 78-1.

The six-phase program has been reviewed in light of the determinations and implementation process set out in this decision. The Commission has concluded that it is no longer necessary to continue the Cost Inquiry, or the remaining phases of it, as originally envisaged, in order to deal with any outstanding matters associated with the Inquiry. Such matters have either been dealt with in this decision or in other proceedings in the intervening years, or can be appropriately dealt with in separate proceedings in the future. Accordingly, while considerable work remains to be done to establish the carriers' operational Phase III costing methods, the Commission considers it appropriate at this time

La Phase II de l'Enquête sur le prix de revient, tel qu'annoncé, a porté sur l'établissement du prix de revient et les renseignements connexes que le Conseil exigerait à l'appui des tarifs déposés par les sociétés exploitantes relativement à de nouveaux services et elle a abouti à la décision 79-16. Dans cette décision, le Conseil a approuvé une méthode d'établissement du prix de revient des nouveaux services.

La Phase III de l'Enquête a débuté le 15 décembre 1981 par la publication de l'avis public 1981-41. Dans cet avis, le Conseil a, en page 6, indiqué que les questions abordées dans le cadre de la Phase III étaient suffisamment complexes pour exiger, après cette instance, l'exécution de travaux supplémentaires destinés à élaborer une méthode opérationnelle d'établissement du prix de revient pour chaque société exploitante. Le Conseil espérait toutefois être en mesure de déterminer la démarche appropriée aux étapes à venir de l'Enquête sur le prix de revient et de réévaluer le programme en six phases annoncé dans la décision 78-1.

Le Conseil a examiné ce programme en six phases selon les décisions prises et le processus de mise en oeuvre exposé dans la présente décision. Le Conseil en est venu à la conclusion qu'il n'y a pas lieu de poursuivre l'Enquête sur le prix de revient ni les autres phases qu'il avait d'abord envisagées, aux fins de traiter les questions en suspens reliées à l'Enquête, celles-ci ayant été réglées dans la présente décision ou dans d'autres instances antérieures ou le seront de manière appropriée, lors d'instances ultérieures distinctes. En conséquence, même s'il reste encore beaucoup de travail à exécuter pour établir les méthodes opérationnelles d'établissement du prix de revient des services des sociétés exploitantes aux

to announce that the Cost Inquiry initiated in 1972 by the CTC, together with the six-phase program announced in Decision 78-1, are hereby concluded.

Fernand Bélisle
Secretary General

Ottawa, 27 June 1985

Telecom Decision CRTC 85-11

TELESAT CANADA - FINAL RATES FOR
6/4 GHz SATELLITE SERVICE AND
VALUATION OF PLANT INVESTMENT FOR
ECONOMIC EVALUATION STUDIES

For related documents see: Telecom Decision CRTC 84-9; CRTC Telecom Public Notices 1984-39, 1985-19 and 1985-20; and Telecom Orders CRTC 84-494, 84-548, 85-217 and 85-218.

I BACKGROUND

In Telecom Decision CRTC 84-9, Telesat Canada - Final Rates for 14/12 GHz Satellite Service and General Review of Revenue Requirements, 20 February 1984 (Decision 84-9), the Commission established a regulatory framework for rate-setting for all the services provided by Telesat Canada (Telesat) as well as disposing of the company's application for increases in rates with regard to its 14/12 GHz space services (14/12 GHz service).

On 30 May 1984, the Commission received an application from Telesat, under Tariff Notice 68, for approval of rate increases for 14/12 GHz service based on the cost of purchasing in-orbit insurance for

fins de la Phase III, le Conseil estime qu'il convient aujourd'hui d'annoncer que l'Enquête sur le prix de revient amorcée en 1972 par la CCT et le programme en six phases annoncé dans la décision 78-1 s'achèvent par la présente décision.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, le 27 juin 1985

Décision Télécom CRTC 85-11

TÉLÉSAT CANADA - TAUX DÉFINITIFS DU
SERVICE DE COMMUNICATION PAR SATELLITE
DE 6/4 GHz ET ÉVALUATION DES
IMMOBILISATIONS AUX FINS D'ÉTUDES
D'ÉVALUATION ÉCONOMIQUE

Documents connexes: décision Télécom CRTC 84-9; avis publics Télécom CRTC 1984-39, 1985-19 et 1985-20; et ordonnances Télécom CRTC 84-494, 84-548, 85-217 et 85-218.

I HISTORIQUE

Dans la décision Télécom CRTC 84-9 du 20 février 1984, intitulée Télesat Canada - Taux définitifs du service de communication par satellite de 14/12 GHz et examen général des besoins en matière de revenu (la décision 84-9), le Conseil établissait un cadre de réglementation aux fins de la tarification de tous les services fournis par Télesat Canada (Télesat), et se prononçait sur la requête de la compagnie concernant les majorations tarifaires de ses services spatiaux 14/12 GHz (le service 14/12 GHz).

Le 30 mai 1984, le Conseil recevait une requête de Télesat, en vertu de l'avis de modification tarifaire 68, en vue de faire approuver des majorations tarifaires du service 14/12 GHz fondées sur le coût d'acquisition

Anik C satellites.

d'assurance des satellites Anik C en orbite.

On the same day, Telesat also filed an application under Tariff Notice 69 for approval of revisions to its Tariff CRTC 8001, which would increase rates for its 6/4 GHz space services (6/4 GHz service) by 6% effective 1 September 1984, 7.46% effective 1 July 1985 and 7.46% effective 1 January of each of the years 1986 to 1990, inclusive.

Le même jour, Télésat a également présenté une requête, en vertu de l'avis de modification tarifaire 69, en vue de faire approuver des révisions à son tarif CRTC 8001 qui majoreraient les tarifs de ses services spatiaux 6/4 GHz (le service 6/4 GHz) de 6 % à compter du 1^{er} septembre 1984, de 7,46 % à compter du 1^{er} juillet 1985 et de 7,46 % à compter du 1^{er} janvier de chacune des années 1986 à 1990 inclusivement.

Telesat stated that, in February of 1982, it had contemplated a 44% increase in 6/4 GHz service rates, but that the federal government's administered prices program had artificially constrained the rate increases to 6% and 5%, effective 1 September 1982 and 1 September 1983, respectively. The company indicated that, based on its May 1984 utilization forecast, approval of the proposed rate increases would result in a return on equity of 15.5% for 6/4 GHz service over the proposed rate period, that is, from 1 October 1982 to 30 September 1990. In support of its application, Telesat filed an economic evaluation study.

Télésat a déclaré qu'en février 1982, elle avait envisagé de majorer de 44 % les tarifs du service 6/4 GHz, mais que le programme de contrôle des prix appliqué par le Gouvernement fédéral avait artificiellement ramené les majorations tarifaires à 6 % et à 5 % à compter du 1^{er} septembre 1982 et du 1^{er} septembre 1983, respectivement. La compagnie a indiqué que, d'après ses prévisions d'utilisation de mai 1984, l'approbation des majorations tarifaires proposées produirait un taux de rendement des capitaux propres de 15,5 % pour le service 6/4 GHz au cours de la période de tarification proposée, c'est-à-dire du 1^{er} octobre 1982 au 30 septembre 1990. A l'appui de sa requête, Télésat a déposé une étude d'évaluation économique.

Telesat also advised that the proposed rate increases for 6/4 GHz service included the recovery of in-orbit insurance costs of \$7.1 million for Anik D satellites for the period 1 September 1984 to 31 December 1990.

Télésat a également déclaré que les majorations tarifaires proposées du service 6/4 GHz incluent le recouvrement des coûts d'assurance de 7,1 millions de dollars ayant trait aux satellites Anik D en orbite pour la période du 1^{er} septembre 1984 au 31 décembre 1990.

On 7 August 1984, by Telecom Order CRTC 84-494, the Commission gave interim approval to a rate increase of 4% for 6/4 GHz service, effective 1 September 1984. In that order, the Commission indicated that it intended to deal with the question of costs appropriately attributable to in-orbit satellite insurance in the context of

Le 7 août 1984, dans l'ordonnance Télécom CRTC 84-494, le Conseil a approuvé provisoirement une majoration tarifaire de 4 % du service 6/4 GHz, à compter du 1^{er} septembre 1984. Dans cette ordonnance, le Conseil a indiqué qu'il avait l'intention de régler la question des coûts imputables à juste titre à l'assurance des

its consideration of Tariff Notice 68, and to apply its findings in that proceeding to both 14/12 GHz and 6/4 GHz services.

On 7 August 1984, the Commission also issued CRTC Telecom Public Notice 1984-39 announcing that it had addressed interrogatories to the company in respect of its 6/4 GHz rate application, and inviting comments on the application.

Comments were received from the following interveners: Canadian Broadcasting Corporation (CBC), Canadian Satellite Communications Inc. (Cancom), Director of Investigation and Research, Combines Investigation Act (the Director), Government of Ontario, Ministry of Transportation and Communications, (Ontario), MuchMusic Network (MuchMusic) and The Sports Network (TSN). On 19 October 1984, Telesat filed its reply.

In addition to its comments, Cancom applied for an oral public hearing on Telesat's application. CBC, MuchMusic and TSN also suggested that an oral hearing be held. By letter dated 1 November 1984, the Commission denied Cancom's application for a public hearing. However, in its letter the Commission indicated that in its view further information was required and further public participation was warranted. Accordingly, the Commission announced that it would address further interrogatories to Telesat, that interested parties could also pose interrogatories, and that there would be a second round of comments and reply.

Several parties addressed interrogatories to Telesat, and CBC, Cancom, MuchMusic and TSN filed comments. Telesat filed a reply on 25 January 1985.

satellites en orbite dans le contexte de son examen de l'avis de modification tarifaire 68 et d'appliquer ses conclusions dans cette instance aux deux services 14/12 GHz et 6/4 GHz.

Le 7 août 1984, le Conseil a également publié l'avis public Télécom CRTC 1984-39 dans lequel il annonçait qu'il avait posé des questions écrites à la compagnie concernant sa requête en majoration tarifaire de son service spatial 6/4 GHz, et invitait le public à présenter des observations sur la requête.

Des observations ont été présentées par les intervenantes ci-après: la Société Radio-Canada (la SRC), les Communications Par Satellite Canadien Inc. (la Cancom), le Directeur des enquêtes et recherches, Loi relative aux enquêtes sur les coalitions (le Directeur), le Gouvernement de l'Ontario, ministère des Transports et des Communications (l'Ontario), le réseau MuchMusic (MuchMusic) et The Sports Network (TSN). Le 19 octobre 1984, Télésat a déposé sa réplique.

En plus de présenter ses observations, la Cancom a demandé la tenue d'une audience publique en bonne et due forme concernant la requête de Télésat. La SRC, MuchMusic et TSN ont également proposé la même chose. Dans une lettre du 1^{er} novembre 1984, le Conseil a rejeté la requête de la Cancom concernant une audience publique. Toutefois, il a indiqué dans sa lettre qu'à son avis, des renseignements complémentaires s'imposaient et qu'il y avait lieu de faire encore appel à la participation du public. En conséquence, le Conseil a annoncé qu'il poserait d'autres questions écrites à Télésat, que les parties intéressées pourraient également en poser et qu'il y aurait une deuxième série d'observations et de répliques.

Plusieurs parties ont posé des questions écrites à Télésat, et la SRC, la Cancom, MuchMusic et TSN ont présenté des observations. Télésat a déposé une réplique le 25 janvier 1985.

II VALUATION OF INVESTMENT IN PLANT

In Telecom Decision CRTC 85-10, Inquiry into Telecommunications Carriers' Costing and Accounting Procedures: Phase III - Costing of Existing Services, 25 June 1985, (Decision 85-10), the Commission indicated that the method by which a value will be assigned to Telesat's investment in plant made prior to the commencement of a multi-year test period would be determined in the context of this proceeding.

Both in this proceeding and the one which led to Decision 85-10, Telesat proposed that an amortization approach be used for the valuation of investment made prior to the commencement of the test period. An amortization approach recognizes the time value of money, unlike a net book value approach which employs original cost less accumulated depreciation in estimating the value of investment. Telesat argued that approximately \$25 million of investment would be confiscated and irretrievably lost if a net book value approach were used in conjunction with a 1 September 1984 start date for the study period.

CBC and Cancom suggested that a net book value approach be employed for rating purposes. They also took issue with Telesat's proposed amortization approach, in that the company proposed to estimate unamortized capital by taking the original capital investment and amortizing it using monthly revenues less monthly operating expenses, taxes and return on capital.

According to CBC and Cancom, application of this methodology would have the effect of requiring present and future customers to make up revenue shortfalls that may have

II ÉVALUATION DES IMMOBILISATIONS

Dans la décision Télécom CRTC 85-10 du 25 juin 1985, intitulée Enquête sur les méthodes comptables et analytiques des sociétés exploitantes de télécommunications: Phase III - Établissement du prix de revient des services existants (la décision 85-10), le Conseil a indiqué que la méthode devant servir à attribuer une valeur à l'investissement de Télésat engagé avant le début de la période témoin pluriannuelle, serait déterminée dans le cadre de la présente instance.

Dans la présente instance comme dans celle qui a donné lieu à la décision 85-10, Télésat a proposé d'utiliser une méthode d'amortissement pour évaluer les immobilisations engagées avant le début de la période témoin. Une méthode d'amortissement reconnaît la valeur temporelle de l'argent, contrairement à une méthode de la valeur comptable nette qui utilise le prix de revient original, moins la dépréciation accumulée, pour estimer la valeur des immobilisations. Télésat a soutenu qu'environ 25 millions de dollars d'immobilisations seraient confisqués et irrémédiablement perdus, si une méthode de valeur comptable nette était utilisée pour une période témoin débutant le 1^{er} septembre 1984.

La SRC et la Cancom ont proposé qu'une méthode de la valeur comptable nette soit employée aux fins de la tarification. Elles sont également en désaccord avec la méthode d'amortissement proposée par Télésat, dans ce sens que la compagnie a proposé d'évaluer le capital non amorti en prenant les immobilisations originales et en les amortissant en utilisant les revenus mensuels moins les dépenses d'exploitation mensuelles, les impôts et le rendement des capitaux.

Selon la SRC et la Cancom, l'application de cette méthode aurait pour effet d'obliger les abonnés actuels et futurs à compenser les pertes de revenu qui auraient pu se

occurred prior to 1 September 1984. They contended that this would amount to retroactive rate-making.

The Commission is of the view that, insofar as Telesat is concerned, an amortization approach is more equitable than a net book value approach for developing an estimate of the economic value of investment in plant made prior to the commencement of a multi-year test period, and has concluded that it should be adopted for each of Telesat's services for both the valuation of prior investment and the valuation of investment remaining at the end of a multi-year test period.

However, the Commission is concerned that, because the method proposed by Telesat takes into account actual revenues and expenses, it would in effect compensate in future years for past performance. Accordingly, the Commission has adopted an amortization approach whereby the estimate of economic value is independent of previous actual revenues and expenses. Under this approach, a uniform monthly equivalent cost is determined which will amortize the amount of the investment over the service life of the asset. At any time during the service life of the asset, the unamortized value is the present worth of the remaining monthly equivalent costs. In future tariff filings for all of its services, the company's estimates of the economic value of investment in plant made prior to the commencement of a multi-year test period, and of investment in plant remaining at the end of a multi-year test period, are to be made consistent with this approach.

III TEST PERIOD

In its application, Telesat proposed an eight year test period commencing 1 October 1982, as this commencement date coincides with the commencement

produire avant le 1^{er} septembre 1984. Elles ont soutenu que cette méthode serait tout simplement une tarification avec effet rétroactif.

Le Conseil est d'avis que, pour ce qui concerne Télésat, une méthode d'amortissement est plus équitable qu'une méthode de la valeur comptable nette pour en arriver à une estimation de la valeur économique des immobilisations engagées avant le début d'une période témoin pluriannuelle et il en est venu à la conclusion qu'elle devait être adoptée pour chacun des services de Télésat, tant pour l'évaluation des immobilisations antérieures que pour celle des immobilisations restantes à la fin d'une période témoin pluriannuelle.

Le Conseil se préoccupe toutefois de ce que la méthode proposée par Télésat, étant donné qu'elle tient compte des revenus et dépenses réels, puisse effectivement compenser ultérieurement le rendement passé. En conséquence, le Conseil a adopté une méthode d'amortissement en vertu de laquelle l'estimation de la valeur économique est indépendante des revenus et dépenses réels antérieurs. En vertu de cette méthode, un prix de revient équivalent mensuel et uniforme est calculé en amortissant le montant de l'immobilisation sur la durée de service du bien. En tout temps au cours de la durée de service du bien, la valeur non amortie est la valeur actuelle du prix de revient équivalent mensuel restant. Lorsque la compagnie déposera des tarifs concernant tous ses services, les estimations de la valeur économique des immobilisations de la compagnie engagées avant le début d'une période témoin pluriannuelle et celles des immobilisations restantes à la fin d'une période témoin pluriannuelle devront être conformes à cette méthode.

III PÉRIODE TÉMOIN

Dans sa requête, Télésat a proposé une période témoin de huit ans débutant le 1^{er} octobre 1982 étant donné que le début de cette période coïncide

of provision of 6/4 GHz service on the Anik D series of satellites.

All the interveners who addressed this issue recommended that the test period should commence on 1 September 1984, the date on which the increased rates were proposed to come into effect. For example, MuchMusic suggested that Telesat's proposal would require current and future customers to "subsidize on a retroactive basis" those who were customers prior to 1 September 1984, and Ontario argued that it would be inappropriate to permit the test period to include a past period of time during which final rates had been approved.

The Commission has decided that the test period should commence 1 September 1984 and end 31 December 1990. The start date is consistent with the Commission's decision in Decision 85-10, which requires that only prospective costs and revenues be included in a multi-year test period analysis. The end date coincides with the end date of the test period used by the Commission in Decision 84-9 with regard to rates for 14/12 GHz service.

IV UTILIZATION FORECAST

Telesat forecasted limited growth in demand for 6/4 GHz service during the test period.

CBC, Cancom and MuchMusic contended that the company's utilization forecast was unduly pessimistic. Cancom and MuchMusic argued that the forecast did not recognize the "Seat Sale Program" or the "Experimental Services Program", two innovative marketing approaches that Telesat had announced. CBC noted that the liberalization of transmit facilities may also have an effect on the demand for 6/4 GHz service.

avec le début de la prestation du service 6/4 GHz par la série de satellites Anik D.

Toutes les intervenantes qui ont abordé cette question ont recommandé que la période témoin commence le 1^{er} septembre 1984, date projetée de la mise en vigueur des tarifs majorés. Par exemple, MuchMusic a avancé que la proposition de Télésat obligerait les abonnés actuels et à venir à [TRADUCTION] "subventionner rétroactivement" ceux qui étaient abonnés avant le 1^{er} septembre 1984, et l'Ontario a soutenu qu'il serait inapproprié de permettre que la période témoin comprenne une période passée pour laquelle des tarifs définitifs avaient été approuvés.

Le Conseil a décidé que la période témoin devait commencer le 1^{er} septembre 1984 et se terminer le 31 décembre 1990. La date de début est conforme à la décision du Conseil énoncée dans la décision 85-10 qui exige que seuls les coûts et les revenus prospectifs soient inclus dans l'analyse d'une période témoin pluriannuelle. La fin de la période coïncide avec la fin de la période témoin utilisée par le Conseil dans la décision 84-9 concernant les tarifs du service 14/12 GHz.

IV PRÉVISIONS D'UTILISATION

Télésat a prévu une croissance limitée de la demande concernant le service 6/4 GHz au cours de la période témoin.

La SRC, la Cancom et MuchMusic ont fait valoir que les prévisions d'utilisation de la compagnie étaient trop pessimistes. La Cancom et MuchMusic ont fait valoir que les prévisions ne tenaient pas compte du "Programme de vente de places" ou du "Programme de services expérimentaux", deux nouvelles méthodes de commercialisation annoncées par Télésat. La SRC a fait remarquer que la libéralisation d'installations

d'émission pourrait aussi influencer sur la demande du service 6/4 GHz.

CBC and Cancom argued that customers of 6/4 GHz service should not be required to pay for high levels of spare capacity, with Cancom suggesting that, for the purpose of setting rates, the Commission should stipulate that spare capacity should not exceed 1/3 of total capacity, as it had in Decision 84-9 with regard to 14/12 GHz service.

The Commission considers that the utilization forecast provided in response to interrogatory Telesat (CRTC)09Nov84-104 can reasonably be expected to be achieved. However, it notes that the forecast does not include any demand for the "Seat Sale Program" or the "Experimental Services Program", the introduction of which the Commission approved in Telecom Orders CRTC 85-217 and 85-218, dated 16 April 1985. Telesat had stated that the objective of those programs was to increase space service utilization, and in the approving orders, the Commission indicated that it would take the effect of the programs into account in this proceeding. Consequently, the Commission has determined that, for the purpose of setting rates, \$0.5 million in present worth terms should be added to the company's revenue forecast.

In Decision 84-9, the Commission set a fill factor of 2/3 of available capacity, for purposes of setting rates, in order that customers not be required to pay for unreasonably high levels of spare capacity. The need to establish a fill factor arose as a result of considerable spare capacity in the 14/12 GHz service throughout the test period 1983 to 1990.

The Commission does not consider it necessary to establish a fill factor

La SRC et la Cancom allèguent que les abonnés du service 6/4 GHz ne devraient pas être obligés de payer pour des niveaux élevés de capacité de réserve et la Cancom a fait valoir que le Conseil devrait, aux fins de la tarification, stipuler que la capacité de réserve ne devrait pas dépasser le tiers de la capacité totale, comme il l'a fait dans la décision 84-9 pour le service 14/12 GHz.

Le Conseil estime qu'on peut vraisemblablement s'attendre à ce que les prévisions d'utilisation fournies en réponse aux questions écrites Télésat(CRTC)09nov84-104 se réalisent. Il note cependant que les prévisions ne comprennent pas la demande du "Programme de vente de places" ou du "Programme de services expérimentaux", dont l'introduction a été approuvée par le Conseil dans les ordonnances Télécom CRTC 85-217 et 85-218 du 16 avril 1985. Télésat avait déclaré que l'objectif de ces programmes était d'augmenter l'utilisation des services spatiaux et, dans ses ordonnances d'approbation, le Conseil avait indiqué qu'il tiendrait compte des effets des programmes dans la présente instance. Le Conseil a donc décidé qu'aux fins de la tarification, il faudrait ajouter 0,5 million de dollars en valeur actuelle aux prévisions de revenu de la compagnie.

Dans la décision 84-9, le Conseil a fixé, aux fins de la tarification, le pourcentage de remplissage aux deux tiers de la capacité disponible, afin que les abonnés n'aient pas à payer des niveaux de capacité de réserve déraisonnablement élevés. Le besoin d'établir un pourcentage de remplissage s'est fait sentir à la suite de la capacité de réserve considérable du service 14/12 GHz pendant toute la durée de la période témoin de 1983 à 1990.

Le Conseil n'estime pas nécessaire d'établir un pourcentage de rem-

for purposes of establishing rates in this proceeding. The Commission notes, however, that, in accordance with Decision 84-9, Telesat is expected to develop fill factors appropriate to each future generation of satellites.

V EXPENSES

With regard to its projected expenses, Telesat forecast an inflation rate of 7% in 1986 and 8% in each of the years 1987, 1988, 1989 and 1990.

CBC argued that the projected expenses may be significantly overstated since Telesat's forecast of inflation rates is much higher than that of the Conference Board of Canada Quarterly Canadian Forecast dated November 1984 and that included in the Minister of Finance's economic statement of 8 November 1984. According to CBC, Telesat has not attempted to effect economies in costs and operations beyond its normal budgetary and operations process, and the company appears to be artificially increasing the space operations and maintenance (O & M) expenses between capital projects.

In reply to CBC, the company suggested that its O & M costs are "true O & M costs", that they reflect the Commission's statements in Decision 84-9, and that the Commission should find those costs and the method for estimating them as generally acceptable, as it did in Decision 84-9 with regard to expenses associated with 14/12 GHz service. According to Telesat, every effort is made to prevent unnecessary increases in space O & M expenses.

In Decision 84-9, at page 52, the Commission stated that it considered the company's methods of forecasting

plissage aux fins de la tarification dans la présente instance. Le Conseil note toutefois que, conformément à la décision 84-9, il s'attend à ce que Télésat élabore des pourcentages de remplissage propres à chaque génération future de satellites.

V DÉPENSES

Pour ce qui est de ses prévisions de dépenses, Télésat a projeté un taux d'inflation de 7 % pour 1986 et de 8 % pour chacune des années 1987, 1988, 1989 et 1990.

La SRC a soutenu que les dépenses projetées peuvent être considérablement surestimées, étant donné que les prévisions de Télésat concernant les taux d'inflation sont beaucoup plus élevées que celles du Conference Board of Canada dans ses prévisions canadiennes trimestrielles de novembre 1984 et de celles du ministre des Finances dans son exposé économique du 8 novembre 1984. Selon la SRC, Télésat n'a pas cherché à faire des économies dans ses coûts et son exploitation au-delà de son processus budgétaire et opérationnel normal, et la compagnie semble accroître artificiellement les dépenses relatives à l'exploitation et à l'entretien spatiaux (E & E) entre ses projets d'immobilisations.

En réponse à la SRC, la compagnie a soutenu que ses coûts d'E & E sont [TRADUCTION] "de véritables coûts d'E & E", qu'ils tiennent compte des déclarations du Conseil dans la décision 84-9 et que le Conseil devrait juger ces coûts et la méthode utilisés pour les évaluer comme étant généralement acceptables, comme il l'a fait dans la décision 84-9 pour les dépenses liées au service 14/12 GHz. Selon Télésat, tout est mis en oeuvre pour prévenir des majorations inutiles dans les dépenses spatiales d'E & E.

Dans la décision 84-9, à la page 52, le Conseil a déclaré qu'il estimait que les méthodes de prévision des

expenses were not well developed. The Commission considers that, based on its current application, the company has not made any noticeable improvement regarding the expense information provided. In this regard, the Commission reiterates the need for improvements in the company's methods of estimating expenses and their assignment to services.

The Commission agrees with CBC that Telesat's estimates of inflation appear to be overly pessimistic and, accordingly, for rate-setting purposes, has lowered the forecast to 6% for each of the years 1986 through 1990. Further, the Commission has made revisions to the investment estimates used as the basis for assigning expenses by assuming an extension of the Anik B service life to the end of 1986 and by reclassifying performance warranty payments and launch insurance as expense items, rather than investments. Finally, the Commission's changes to the amortization methodology proposed by Telesat affect investment related expenses. In the aggregate, these adjustments reduce the forecast expenses by \$2.7 million in present worth terms.

VI RETURN ON EQUITY AND SERVICE RATES

In its application, Telesat proposed a 15.5% return on equity (ROE), which is within the range that the Commission indicated would be appropriate in Decision 84-9. Telesat reminded the Commission that, in the proceeding which led to Decision 84-9, the company was prepared to set prices for its 14/12 GHz service at the bare minimum because it was a new service. The company argued that the 6/4 GHz service is a well established service which justifies a higher ROE than that for the 14/12 GHz service. Telesat also argued that a 15.5% ROE is consistent with financial market conditions in Canada and recognizes the riskier nature of its satellite

dépenses de la compagnie n'étaient pas au point. Le Conseil estime que, dans le cadre de la présente requête, la compagnie n'a pas suffisamment étoffé les renseignements fournis sur les dépenses. A cet égard, le Conseil réitère la nécessité d'améliorer les méthodes utilisées par la compagnie pour estimer les dépenses et les attribuer aux services.

Le Conseil convient avec la SRC que les taux d'inflation prévus par Télésat semblent trop pessimistes et, en conséquence, aux fins de la tarification, il a abaissé les prévisions à 6 % pour chacune des années 1986 à 1990, inclusivement. De plus, le Conseil a révisé les estimations des immobilisations utilisées comme base pour imputer les dépenses en posant par hypothèse que la durée de vie utile des satellites Anik B se prolongera jusqu'à la fin de 1986, et en reclassifiant les paiements de garantie de rendement et l'assurance de lancement comme des postes de dépenses, au lieu de les considérer comme des immobilisations. Enfin, les changements apportés par le Conseil à la méthode d'amortissement proposée par Télésat touchent les dépenses liées aux immobilisations. Dans l'ensemble, ces rajustements réduisent les dépenses prévues de 2,7 millions de dollars en valeur actuelle.

VI RENDEMENT DES CAPITAUX PROPRES ET TARIFS DES SERVICES

Dans sa requête, Télésat a proposé un rendement des capitaux propres (RCP) de 15,5 %, qui est dans la marge que le Conseil considère comme appropriée dans la décision 84-9. Télésat a rappelé au Conseil que, dans l'instance qui a abouti à la décision 84-9, la compagnie était prête à fixer les prix de son service 14/12 GHz au strict minimum, vu que c'était un nouveau service. La compagnie a soutenu que le service 6/4 GHz est un service bien établi qui justifie un RCP plus élevé que celui du service 14/12 GHz. Télésat a également soutenu qu'un RCP de 15,5 % est conforme à la conjoncture du marché financier au Canada et tient compte de la nature plus aléatoire de

services in contrast with other regulated utilities such as pipelines.

Referring to the Commission's statement, at page 65 of Decision 84-9, to the effect that an appropriate rate relationship between the two space services is one in which 14/12 GHz service with half-Canada coverage is priced at between 60% and 68% of 6/4 GHz service with full-Canada coverage, Telesat suggested that the rates it was proposing would achieve that rate relationship. The company indicated that it had chosen a smooth escalating approach rather than opting for an initial increase of sufficient size to immediately establish the rate relationship, as this would assist customers in planning and not cause undue migration between services.

All the interveners, except the Director, who did not address this matter, opposed the ROE proposed by the company. Several noted that it exceeded both the 14% level approved for 14/12 GHz service and the 14.5% level that Telesat had indicated was considered appropriate for 6/4 GHz service at the time of the 14/12 proceeding. CBC and TSN suggested that the availability of a "guaranteed rate of return" to Telesat from the other members of Telecom Canada under the connecting agreement reduces the risks associated with 6/4 GHz service. CBC also argued that, as 6/4 GHz service is a mature service with a fairly stable, well-established customer base, it should have a lower ROE than that for the 14/12 GHz service.

Relying on an opinion from Dr. William R. Waters, submitted with its comments, Cancom suggested that the permissible ROE should not be higher than 14%. CBC argued that an ROE of 13.5% would be appropriate, and that 14.5% should be considered to be a maximum.

ses services de communication par satellite, contrairement à d'autres services publics réglementés comme les pipelines.

Se reportant à la déclaration du Conseil, à la page 65 de la décision 84-9, selon laquelle une relation tarifaire appropriée entre les deux services spatiaux existerait si le service 14/12 GHz couvrant la moitié du Canada était tarifé entre 60 % et 68 % du service 6/4 GHz couvrant tout le Canada, Télésat a fait valoir que les tarifs qu'elle proposait réaliseraient cette relation tarifaire. La compagnie a indiqué qu'elle avait choisi une méthode progressive plutôt que d'opter pour une majoration initiale suffisamment élevée pour établir immédiatement la relation tarifaire, ce qui permettrait aux abonnés de planifier sans migration indue entre les services.

Toutes les intervenantes, sauf le Directeur qui n'a pas abordé cette question, se sont opposées au RCP proposé par la compagnie. Plusieurs ont fait remarquer qu'il dépassait tant le niveau de 14 % approuvé pour le service 14/12 GHz que le niveau de 14,5 % indiqué par Télésat comme étant approprié pour le service 6/4 GHz au moment de l'instance sur le service 14/12. La SRC et TSN ont fait valoir que l'existence d'un [TRADUCTION] "taux de rendement garanti" à Télésat par les autres membres de Telecom Canada en vertu de l'accord de raccordement réduit les risques liés au service 6/4 GHz. La SRC a également avancé que le RCP du service 6/4 GHz, service bien rodé à clientèle assez stable et bien établie, devrait être plus faible que celui du service 14/12 GHz.

Se fondant sur l'opinion exprimée par M. William R. Waters lors de la présentation de ses observations, la Cancom a déclaré que le RCP admissible ne doit pas dépasser 14 %. La SRC a fait valoir qu'un RCP de 13,5 % serait approprié et que le chiffre de 14,5 % devait être considéré comme un maximum.

Cancom and TSN questioned the appropriateness of setting any rate relationship between 6/4 GHz and 14/12 GHz services, arguing that the rates for these services should be established independently on the basis of their respective financial circumstances. They noted that, in the proceeding which led to Decision 84-9, Telesat had indicated that a rate relationship of 70.9% should not cause undue migration.

The interveners generally considered that 6/4 GHz rate increases should not be driven by the views expressed by the Commission in Decision 84-9 as to the appropriate rate relationship between the company's space services.

Several interveners pointed out that the proposed rate increases are substantial, and advised that they would be burdensome for them and other users of 6/4 GHz service. CBC and MuchMusic also suggested that the rate increases proposed for the 12 month period commencing 1 September 1984 were inconsistent with the federal government's administered prices program.

In Decision 84-9, the Commission stipulated that the ROE for each of Telesat's services should be in a range, with the lower limit the most recent year's achieved after-tax weighted average of the ROE of Bell Canada and British Columbia Telephone Company and the upper limit two percentage points higher. Rates selected to produce an ROE in this range would, in the Commission's view, be fair to both subscribers and shareholders of the company. At the same time, the setting of a range permits the company, interested persons and the Commission, when dealing with tariffs for a particular service, to take into consideration

La Cancom et TSN ont mis en question le bien-fondé de l'établissement de toute relation tarifaire entre les services 6/4 GHz et 14/12 GHz, soutenant que les tarifs de ces services devaient être établis indépendamment, selon leurs circonstances financières respectives. Ils ont fait remarquer que, dans l'instance qui a abouti à la décision 84-9, Télésat avait indiqué qu'une relation tarifaire de 70,9 % ne devrait entraîner aucune migration indue.

Les intervenantes ont été généralement d'avis que les majorations tarifaires du service 6/4 GHz ne devaient pas être traitées en fonction des vues exprimées par le Conseil dans la décision 84-9 quant à la relation tarifaire appropriée entre les services spatiaux de la compagnie.

Plusieurs intervenantes ont signalé que les majorations tarifaires proposées étaient substantielles et qu'elles seraient onéreuses pour elles-mêmes et les autres utilisateurs du service 6/4 GHz. La SRC et MuchMusic ont également fait valoir que les majorations tarifaires proposées pour la période de 12 mois commençant le 1^{er} septembre 1984 n'étaient pas conformes au programme de restriction des prix appliqué par le Gouvernement fédéral.

Dans la décision 84-9, le Conseil a précisé que le RCP de chacun des services de Télésat devait se situer dans une marge dont la limite inférieure serait la moyenne pondérée après impôt de l'année la plus récente du RCP de Bell Canada et de la Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique et la limite supérieure serait de deux points de pourcentage de plus. Les tarifs choisis pour générer un RCP de cette envergure seraient, de l'avis du Conseil, équitables tant pour les abonnés que pour les actionnaires de la compagnie. Parallèlement, l'établissement d'une marge permettrait à la compagnie, aux personnes intéressées et au

such factors as the potential customer base, rate relationships, the maturity of the service, risk and prevailing economic conditions.

With regard to rate relationships, the Commission has examined various 6/4 GHz rate scenarios for the test period, and has concluded that no rate scenario which would yield an ROE in the acceptable range would also satisfy the 60% to 68% rate relationship set out in Decision 84-9. Moreover, the Commission considers that it would be unfair to require users of 6/4 GHz service to pay higher rates solely with a view to achieving that rate relationship. At the same time, however, the Commission is cognizant of the desirability of establishing rates for 6/4 GHz service which will not stimulate migration from 14/12 to 6/4 GHz service.

Bearing in mind these considerations regarding rate relationships and the other factors set out in Decision 84-9 referred to above, the Commission has decided that an ROE of 15% is appropriate for the purpose of setting rates for 6/4 GHz service.

To achieve an ROE of 15% requires after-tax revenues of approximately \$96 million in present worth terms over the test period, based on an after-tax discount rate of 10.3%, which reflects a cost of equity of 13.5%. In order to generate this revenue, the Commission grants final approval to the 4% rate increase that was given interim approval effective 1 September 1984, and approves a rate increase of 1%, effective 1 July 1985, and rate increases of 5.5%, effective 1 January of each of the years 1986 to 1990 inclusive.

Telesat is directed to file proposed tariff revisions forthwith, with the

Conseil, au cours de l'étude des tarifs pour un service particulier, de prendre en considération des facteurs comme la clientèle éventuelle, les relations tarifaires, la maturité du service, les risques et la conjoncture économique du moment.

En ce qui concerne les relations tarifaires, le Conseil a examiné divers scénarios relatifs aux tarifs 6/4 GHz pour la période témoin et il a conclu qu'aucun ne générerait un RCP dans la marge acceptable qui satisfait également à la relation tarifaire de 60 % à 68 % établie dans la décision 84-9. De plus, le Conseil estime qu'il serait injuste d'exiger que les utilisateurs du service 6/4 GHz paient des tarifs plus élevés uniquement dans le but d'atteindre cette relation tarifaire. Parallèlement, le Conseil reconnaît toutefois qu'il est souhaitable d'établir pour le service 6/4 GHz des tarifs qui n'encourageront pas la migration du service 14/12 GHz au service 6/4 GHz.

Compte tenu de ces considérations à l'égard des relations tarifaires et des autres facteurs exposés dans la décision 84-9 dont il est question ci-haut, le Conseil a décidé qu'un RCP de 15 % est approprié aux fins de la tarification du service 6/4 GHz.

Pour en arriver à un RCP de 15 %, il faut des revenus après impôt s'élevant à environ 96 millions de dollars en valeur actuelle au cours de la période témoin, fondés sur un taux d'escompte après impôt de 10,3 %, lequel reflète un coût en capital de 13,5 %. Pour générer ces revenus, le Conseil accorde son approbation définitive à la majoration tarifaire de 4 % qui avait été approuvée provisoirement, à compter du 1^{er} septembre 1984, et il approuve une majoration tarifaire de 1 %, à compter du 1^{er} juillet 1985, et des majorations tarifaires de 5,5 %, à compter du 1^{er} janvier de chacune des années 1986 à 1990, inclusivement.

Il est ordonné à Télésat de déposer immédiatement les révisions tarifaires

effective dates specified above, to give effect to the rates approved in this decision.

The Commission notes that, consistent with Decision 84-9 with regard to 14/12 GHz service rates, the rate increases approved herein for future years may have to be reviewed and, if necessary, varied in the event of a substantial change in circumstances.

VII REGULAR TRACKING AND REVIEW OF REVENUES AND COSTS

Cancom and TSN suggested that the Commission reconsider its finding in Decision 84-9 that a formal review process at regular intervals during the test period is unnecessary. Ontario proposed that Telesat annually report information on all variables that could significantly affect the profitability of 6/4 GHz service.

Having considered the request for annual reviews, the Commission remains of the view that a regularly scheduled review process is unnecessary. However, consistent with the requirement enunciated at page 32 of Decision 84-9 with regard to 14/12 GHz service, the Commission is of the view that a periodic reporting of information regarding 6/4 GHz service has merit. The Commission therefore requires Telesat to provide annual tracking data for 6/4 GHz service and will notify Telesat of the data which it considers appropriate for this purpose.

Fernand Bélisle
Secretary General

proposées, aux dates d'entrée en vigueur stipulées ci-dessus, pour donner effet aux tarifs approuvés dans la présente décision.

Le Conseil fait remarquer que, conformément à la décision 84-9 concernant les tarifs du service 14/12 GHz, les majorations tarifaires approuvées dans la présente décision pour les années à venir devront peut-être être réexaminées et, le cas échéant, modifiées s'il survient des changements de circonstances majeurs.

VII SUIVI RÉGULIER ET EXAMEN DES REVENUS ET DES COÛTS

La Cancom et TSN ont proposé que le Conseil reconsidère la conclusion à laquelle il en était venu dans la décision 84-9, selon laquelle il serait inutile de procéder à un examen officiel à intervalles réguliers au cours de la période témoin. L'Ontario a proposé que Télésat communique tous les ans des renseignements sur toutes les variables qui pourraient toucher sensiblement la rentabilité du service 6/4 GHz.

Après examen de la demande concernant des examens annuels, le Conseil reste d'avis qu'un processus d'examen à intervalles réguliers serait inutile. Toutefois, conformément à l'exigence figurant à la page 32 de la décision 84-9 concernant le service 14/12 GHz, le Conseil est d'avis qu'un rapport périodique sur le service 6/4 GHz est fondé. Le Conseil ordonne donc à Télésat de fournir des données annuelles de suivi pour le service 6/4 GHz et il informera Télésat des données qu'il juge appropriées à cette fin.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Telecom Decision CRTC 85-12

Décision Télécom CRTC 85-12

TERRA NOVA TELECOMMUNICATIONS INC.,
GENERAL INCREASE IN RATESTÉLÉCOMMUNICATIONS TERRA NOVA INC. -
MAJORATION TARIFAIRE GÉNÉRALE

I. INTRODUCTION

I. INTRODUCTION

On 14 December 1984, Terra Nova Telecommunications Inc. (Terra Nova), filed an application with the Commission for a general increase in its rates to be effective 1 July 1985. For local telephone service, the company proposed rate increases of 20% for two-party service and 10% for all other classes of basic local service. Extended area service (EAS) and non-recurring service charges were proposed to increase by 15%. The monthly rates for telephone sets were proposed to increase by 10 cents, and all other categories of telephone equipment and miscellaneous services, excluding premium telephones, touch-tone service and custom calling features, were proposed to increase by 6%. The present charge of 25 cents for directory assistance calls was proposed to increase to 50 cents.

Le 14 décembre 1984, les Télécommunications Terra Nova Inc. (la Terra Nova) ont déposé auprès du Conseil une requête en majoration tarifaire générale devant entrer en vigueur le 1^{er} juillet 1985. Pour le service téléphonique local, la compagnie a proposé des majorations tarifaires de 20 % du service de ligne à deux abonnés et de 10 % de toutes les autres catégories du service local de base. Elle a proposé que le service régional et les frais de service non périodiques soient majorés de 15 %. Elle a également proposé de majorer de 0,10 \$ les tarifs mensuels applicables aux postes téléphoniques et de 6 % toutes les autres catégories d'équipement téléphonique et de services divers, à l'exclusion des téléphones à supplément, du service touch-tone et des services téléphoniques spécialisés. Elle a en outre proposé de faire passer de 0,25 \$ à 0,50 \$ les frais du service d'assistance-annuaire.

Rate increases of approximately 5.9% were proposed for long distance calls to points within the province, including a one cent increase in the set-up charge for all calls, a five cent increase in the surcharge for person-to-person calls, increases ranging from two cents to six cents in the initial minute rate for all calls and increases ranging from two cents to five cents in the additional minute rate.

La compagnie a proposé des majorations tarifaires d'environ 5,9 % des appels interurbains à l'intérieur de la province, y compris une augmentation de 0,01 \$ des frais d'établissement de la communication pour tous les appels, une majoration de 0,05 \$ du supplément applicable aux appels de personne à personne, des majorations variant de 0,02 \$ à 0,06 \$ des frais applicables à la première minute pour tous les appels et des majorations variant de 0,02 \$ à 0,05 \$ des frais applicables à chaque minute supplémentaire.

For public mobile telephone service, the company proposed to introduce a network access charge of \$5.00 per month, and to reduce by \$5.00 the present minimum toll charge for

Pour ce qui est du service radiotéléphonique mobile public, la compagnie a proposé l'introduction de frais d'accès au réseau de 5 \$ par mois et une réduction de 5 \$ des frais

subscribers who provide their own equipment. The monthly rental rate for mobile telephone sets was proposed to increase from the present \$61.00 per month to \$65.00 per month, and non-recurring installation charges were proposed to increase by 6%. The present local calling rate of 85 cents for the initial three minutes and 23 cents for each additional minute was proposed to change to a rate of 36 cents for each minute of use.

The rates for competitive services, including private leased services, telex, data telex, telenet and broadband services, were proposed to increase from 6% to 8%. The company proposed a change in the structure of its rate schedule for voice-grade circuits within the province, which would result in proposed rates ranging from a decrease of 2.4% to an increase of 20%, depending on circuit distance.

The company estimated that the proposed rate changes, if approved effective 1 July 1985, would provide additional revenues of \$1.0 million in 1985 and \$2.2 million in 1986.

Terra Nova subscribers, interested parties registered under section 7 of the CRTC Telecommunications Rules of Procedure and other persons identified in the Directions on Procedure issued by the Commission, were notified of Terra Nova's application and a general notice was published in newspapers in the company's service area. Six parties filed comments in response to these notices, of whom The Newfoundland and Labrador Federation of Municipalities (NLFM) and The Town of Glenwood (Glenwood) indicated their intention to participate at an oral public hearing which was tentatively scheduled to commence on 16 April 1985 in Gander, Newfoundland.

d'interurbain minimums pour les abonnés qui possèdent leur propre équipement. Le tarif mensuel de location des postes radiotéléphoniques mobiles passerait de 61 \$ à 65 \$ et les frais d'installation non périodiques seraient majorés de 6 %. Le tarif actuel des appels locaux, soit 0,85 \$ pour les trois premières minutes et 0,23 \$ pour chaque minute supplémentaire, passerait à 0,36 \$ pour chaque minute d'utilisation.

Les tarifs applicables aux services concurrentiels, y compris les services loués privés, le télex, le télex de données, le telenet et les services broadband seraient majorés de 6 % à 8 %. La compagnie a proposé d'apporter à la structure de ses tarifs applicables aux circuits téléphoniques au sein de la province, un changement qui se traduirait par des révisions tarifaires variant d'une diminution de 2,4 % à une majoration de 20 %, selon la distance des circuits.

Selon la compagnie, si les modifications tarifaires proposées étaient approuvées et entraient en vigueur le 1^{er} juillet 1985, elles lui rapporteraient des revenus supplémentaires d'un million de dollars en 1985 et de 2,2 millions de dollars en 1986.

Les abonnés de la Terra Nova, les parties intéressées inscrites en vertu des dispositions de l'article 7 des Règles de procédure du CRTC en matière de télécommunications et d'autres personnes identifiées dans les Instructions sur la procédure données par le Conseil, ont été informés de la requête de la Terra Nova et un avis général a été publié dans les journaux dans la zone d'exploitation de la compagnie. Six parties ont déposé des observations en réponse à ces avis, notamment The Newfoundland and Labrador Federation of Municipalities (la NLFM) et la ville de Glenwood (Glenwood) qui ont fait part de leur intention de participer à une audience publique provisoirement fixée pour le 16 avril 1985, à Gander (Terre-Neuve).

On 15 March 1985, Terra Nova wrote to the Commission recommending that the hearing "be dispensed with and that a decision be rendered based on the merits of the current record".

In support of its recommendation, Terra Nova noted that only NLFM and Glenwood (the interveners) had expressed an intention to participate at the hearing, that such a hearing is a costly exercise for the Commission, the interveners and itself, and that it would like to avoid these costs and the requirement for its senior operations officers to devote many hours of preparation for their appearances as witnesses.

On 19 March 1985, the Commission invited NLFM and Glenwood to comment on Terra Nova's recommendation. In reply, both parties agreed to dispense with the hearing.

In CRTC Telecom Public Notice 1985-29, dated 11 April 1985, the Commission concluded that it was unnecessary to hold an oral public hearing and instead established procedures for completing the proceeding on the basis of written submissions. In compliance with these procedures, Terra Nova filed responses to supplementary Commission interrogatories; Terra Nova and Glenwood filed final argument and Terra Nova filed reply argument.

II. ACCESS TO AND QUALITY OF SERVICE

The Commission considers that an assessment of the quality of service provided by a carrier to its customers is an essential element in the determination of just and reasonable rates. In this regard, pursuant to Quality of Service Indicators for Use in Telephone Company Regulation, Telecom Decision CRTC 82-13, 9 November 1982 (Decision 82-13), Terra Nova is requi-

Le 15 mars 1985, la Terra Nova a écrit au Conseil pour lui recommander [TRADUCTION] "qu'il n'y ait pas d'audience et qu'une décision soit rendue en se fondant sur les mérites des documents versés au dossier à l'heure actuelle".

A l'appui de sa recommandation, la Terra Nova a fait remarquer que seulement la NLFM et Glenwood (les intervenants) avaient fait part de leur intention de participer à l'audience, que la tenue d'une telle audience était coûteuse pour le Conseil, les intervenants et elle-même et qu'elle voudrait éviter ces coûts et l'obligation pour ses agents supérieurs de l'exploitation de consacrer un grand nombre d'heures à se préparer à témoigner.

Le 19 mars 1985, le Conseil a invité la NLFM et Glenwood à formuler des observations sur la recommandation de la Terra Nova. En réplique, les deux parties ont accepté qu'il n'y ait pas d'audience.

Dans l'avis public Télécom CRTC 1985-29 du 11 avril 1985, le Conseil avait conclu qu'il était inutile de tenir une audience publique et avait plutôt établi des procédures visant à rendre une décision dans l'instance sur la base des documents versés au dossier. En conformité avec ces procédures, la Terra Nova a déposé des réponses aux questions complémentaires que lui avait posées le Conseil; la Terra Nova et Glenwood ont déposé leur plaidoyer final et la Terra Nova a déposé sa réplique.

II. DISPONIBILITÉ ET QUALITÉ DU SERVICE

Le Conseil estime que la qualité du service fourni par une compagnie de téléphone à ses abonnés constitue un critère essentiel à la détermination du caractère juste et raisonnable des tarifs. A cet égard, conformément à la décision Télécom CRTC 82-13 du 9 novembre 1982, intitulée L'utilisation d'indicateurs de la qualité du service pour la réglementation des compagnies

red to report details of its performance, on a quarterly basis, for a number of indicators dealing with service provisioning and repair, local and long distance network performance, operator services, directory and billing accuracy, and complaints.

In Decision 82-13, the Commission established interim standards for certain performance indicators and directed Terra Nova to submit a plan to develop final standards for all indicators. Based on the results of a subscriber survey, the final standards were to be designed to ensure that 90% of subscribers are satisfied with the level of service provided. In its application, the company stated that its subscriber survey was scheduled to commence in January 1985, and that it would be in a position to recommend standards based on the results of recurring monthly surveys for each indicator by June 1986.

In this proceeding, the Commission has reviewed the company's performance for the period since its last general rate increase application in January 1984. The Commission considers that the company's progress in achieving quality of service improvement is generally satisfactory. The Commission is nevertheless concerned with certain aspects of the company's quality of service as described below.

A. Outward Toll and Assistance -
Speed of Answer

The Commission notes that the indicator "Outward Toll and Assistance - Speed of Answer", which had exceeded normal levels in the third and fourth quarters of 1983, dropped to normal levels in 1984. However, the company's first quarter 1985 report showed that this indicator had again exceeded the company's experimental

de téléphone (la décision 82-13), la Terra Nova doit faire rapport à chaque trimestre des détails de son rendement à l'égard d'un certain nombre d'indicateurs portant sur la prestation et la réparation du service, le rendement des réseaux locaux et interurbains, les services des téléphonistes, l'exactitude des annuaires et de la facturation et les plaintes.

Dans la décision 82-13, le Conseil a établi des normes provisoires pour certains indicateurs de rendement et il a ordonné à la Terra Nova de déposer un plan visant à élaborer des normes définitives pour tous les indicateurs. D'après les résultats d'un sondage auprès des abonnés, les normes définitives devaient être élaborées de manière à garantir que 90 % des abonnés sont satisfaits du niveau de service dispensé. Dans sa requête, la compagnie a déclaré que son sondage auprès des abonnés devait débuter en janvier 1985 et qu'elle serait, d'ici juin 1986, en mesure de recommander pour chaque indicateur des normes fondées sur les résultats de sondages mensuels périodiques.

Dans la présente instance, le Conseil a examiné le rendement de la compagnie pour la période depuis sa dernière requête en majoration tarifaire, en janvier 1984. Le Conseil estime que les progrès de la compagnie pour ce qui est d'améliorer la qualité du service sont généralement satisfaisants. Il n'en est pas moins préoccupé par certains aspects de la qualité du service de la compagnie, comme il en fait état ci-dessous.

A. Vitesse de réponse du téléphoniste
de l'interurbain et de
l'assistance

Le Conseil constate que l'indicateur "Vitesse de réponse du téléphoniste de l'interurbain et de l'assistance", dont le rendement avait été inférieur à la normale au cours des troisième et quatrième trimestres de 1983, a atteint la normale en 1984. Toutefois, le rapport de la compagnie pour le premier trimestre de 1985 a révélé

standard of 7.5 seconds.

The company explained that it discovered a software design problem in the systems package that generates the speed of answer statistic and that it is currently awaiting a firm quotation from its system supplier for a modification to correct the problem. The company stated that sample manual computations indicate that, except for the first quarter of 1982, it is doubtful whether the 7.5 second standard would have been exceeded in any quarter since the system was installed in 1976.

The company is directed to report to the Commission, on a monthly basis, on its progress toward effecting a solution to this problem.

B. Single-Party Service Upgrade Program

Pursuant to CN Telecommunications, Increase in Telephone Rates in Newfoundland, Telecom Decision CRTC

78-5, 5 July 1978, Terra Nova is required to file semi-annual progress reports on its program to provide single-party service on demand to its telephone subscribers. In these reports, the company includes a list identifying the exchanges which are considered to be completed (single-party service available on demand) on the report date, as well as a list of the exchanges scheduled for completion in the following year.

During the present proceeding, the Commission noted that "Held Regrades" were being reported for a significant number of the exchanges which were listed as completed in these reports. It is, by definition, inconsistent to report as completed, an exchange for which there are "Held Regrades" outstanding, since a "Held Regrade" refers to an order which could not be

que le rendement pour cet indicateur était de nouveau inférieur à la norme provisoire de 7,5 secondes de la compagnie.

La compagnie a expliqué qu'elle a décelé un problème de conception de logiciel dans l'ensemble de systèmes qui génère les statistiques sur la vitesse de réponse et qu'elle attend à l'heure actuelle une soumission ferme de son fournisseur de systèmes en vue d'apporter une modification et, ainsi, régler le problème. La compagnie a déclaré que des calculs manuels par échantillonnage révèlent que, sauf pour le premier trimestre de 1982, il est douteux que la norme de 7,5 secondes ait été dépassée pour quelque trimestre que ce soit depuis l'implantation du système en 1976.

Il est ordonné à la compagnie de présenter au Conseil des rapports mensuels sur ses progrès pour ce qui est de régler ce problème.

B. Programme d'amélioration du service de ligne individuelle

En conformité avec la décision Télécom CRTC 78-5 du 5 juillet 1978, intitulée Télécommunications du CN, augmentation des tarifs du téléphone à Terre-Neuve, la Terra Nova est tenue de déposer des rapports semestriels sur l'état de son programme visant à dispenser le service de ligne individuelle à ses abonnés du service téléphonique qui en font la demande. Dans ces rapports, la compagnie inclut une liste des circonscriptions qui, selon elle, étaient en mesure d'offrir ledit service à la date du rapport, ainsi qu'une liste de celles qui devraient être en mesure de faire de même au cours de l'année suivante.

Dans la présente instance, le Conseil a constaté que la compagnie avait, dans ses rapports, signalé des "Demandes d'améliorations du service en instance" pour un nombre important de circonscriptions où le programme d'amélioration avait été, selon ses rapports, considéré comme achevé. Il s'agit là fondamentalement d'un illogisme, étant donné qu'une "Demande

completed due to the lack of facilities in an exchange.

To correct this situation, in future reports the company is directed to identify as "completed" only those exchanges for which no held regrades have been outstanding for more than 90 days. In addition, since the upgrade program is now nearing completion, the company is directed to include in its future reports, a list indicating the scheduled completion date, by month and year, of all exchanges which have not been completed as at the report date.

C. Repair Service

Repair service performance is measured on the basis of four indicators:

- 1) Initial Trouble Reports per 100 Stations;
- ii) Subsequent Trouble Reports as a Percentage of Initial Trouble Reports;
- iii) Repeated Trouble Reports as a Percentage of Initial Trouble Reports; and
- iv) Percent of Initial Out-of-Service Trouble Reports Cleared Within 24 Hours.

The Commission notes that performance for the indicator "Initial Trouble Reports per 100 Stations" is well within the company's interim standard of 6.5% and continues to show improvement, particularly in the fourth quarter of 1984 and the first quarter of 1985. On the other hand, the remaining three indicators show a continually deteriorating performance, with the indicator "Percent of Initial Out-of-Service Trouble Reports Cleared

d'amélioration du service en instance" a trait à une commande qu'il est impossible d'exécuter en raison d'un manque d'installations dans une circonscription.

Afin de remédier à la situation, la compagnie devra, dans ses rapports à venir, indiquer l'achèvement du programme d'amélioration uniquement dans les circonscriptions à l'égard desquelles il n'existe aucune demande d'amélioration du service en instance depuis plus de 90 jours. En outre, étant donné que le programme d'amélioration du service est sur le point de s'achever, il est ordonné à la compagnie d'inclure dans ses rapports à venir une liste donnant la date, le mois et l'année de l'achèvement prévu du programme dans les circonscriptions ou celui-ci n'aura pas encore été complété à la date du rapport.

C. Service de réparations

Le rendement pour ce service se mesure en fonction de quatre indicateurs:

- 1) rapports de dérangement initiaux pour 100 postes;
- ii) pourcentage de rapports de dérangement subséquents en pourcentage des rapports initiaux;
- iii) pourcentage de rapports répétés en pourcentage des rapports de dérangement initiaux; et
- iv) pourcentage de rapports de panne initiaux réglés en moins de 24 heures.

Le Conseil constate que le rendement pour l'indicateur "Rapports de dérangement initiaux pour 100 postes" se situe bien dans les limites de la norme provisoire de 6,5 % de la compagnie et qu'il continue de s'améliorer, en particulier au cours du quatrième trimestre de 1984 et du premier trimestre de 1985. Par contre, les trois autres indicateurs accusent un rendement de plus en plus mauvais; ainsi, l'indicateur "Pourcentage de rapports de panne

Within 24 Hours" showing performance well below the interim standard of 60% in the period since June 1983, in particular in the Northern Peninsula and South Coast areas.

The company explained that the interim standard for this latter indicator is difficult to meet due to the number of communities served, the geography of the company's service area, and the composition of the work force required to economically serve small remote communities. The company pointed out that over the years, the service areas have been realigned to reduce the travel time of maintenance personnel and optimize response time. The company acknowledged that, notwithstanding these efforts, it has been unable to improve the performance for this indicator and is not optimistic of being able to do so in the short term.

The company reiterated the point stated during the 1984 rate increase proceeding that some improvement is anticipated over the long term as the regrade and other plant improvement programs progress. In its view, these programs should reduce the number of trouble reports and in turn reduce the demands on maintenance personnel, thus permitting faster turn-around time between communities. Finally, the company, submitted that its performance for this indicator is satisfactory in the circumstances, and that the interim standard should be lowered to take the above conditions into account.

The Commission notes that, despite the gradual improvement in the number of initial trouble reports, the company's repair response time continues to deteriorate indicating a reduced effectiveness in meeting the demand for repair service. The Commission also notes that the increase in

initiaux réglés en moins de 24 heures" montre un rendement bien inférieur à la norme provisoire de 60 % depuis juin 1983, en particulier dans les régions de la Péninsule nord et de la Côte sud.

La compagnie a expliqué que la norme provisoire pour ce dernier indicateur est difficile à atteindre, en raison du nombre de localités desservies, de la géographie de la zone de desserte de la compagnie et de la composition de l'effectif nécessaire pour desservir économiquement les petites localités éloignées. La compagnie a signalé qu'au fil des ans, les zones de desserte ont été rajustées de manière à réduire le temps de déplacement des employés d'entretien et d'optimiser le délai de réponse. La compagnie a avoué que, malgré ces efforts, elle n'a pu améliorer le rendement pour cet indicateur et elle nourrit peu d'espoir d'y parvenir à brève échéance.

La compagnie a répété ce qu'elle avait déclaré au cours de l'instance en majoration tarifaire de 1984, à savoir, qu'elle prévoit une certaine amélioration à longue échéance au fur et à mesure que le programme d'amélioration du service et que les autres programmes d'amélioration des installations progresseront. Selon elle, ces programmes devraient réduire le nombre de rapports de dérangement et, par ricochet, alléger la charge de travail des employés d'entretien et, ainsi, favoriser un meilleur délai de réponse entre les localités. Enfin, la compagnie a fait valoir que son rendement pour cet indicateur était satisfaisant dans les circonstances et qu'il faudrait abaisser la norme provisoire de manière à tenir compte des conditions susmentionnées.

Le Conseil constate que, malgré l'amélioration progressive dans le nombre de rapports de dérangement initiaux, le délai de réponse aux demandes de réparations de la compagnie continue de se détériorer, ce qui trahit une moins grande efficacité pour ce qui est de répondre

"Subsequent Trouble Reports as a Percentage of Initial Trouble Reports" could be an indication of subscribers' increasing dissatisfaction with the company's repair service response time. In these circumstances, and considering that the company is currently conducting a survey to determine subscriber satisfaction levels, the Commission does not consider that an adjustment to the interim standard would be appropriate. The Commission expects the company to take appropriate action to effect an improvement in its repair response time, particularly in the Northern Peninsula and South Coast areas.

III. CONSTRUCTION PROGRAM

A. General

In its application, Terra Nova estimated that its construction program expenditures for the period 1985 to 1989 would total \$67.7 million. The current capital plan does not include any major changes in expenditures relative to the 1983 View (revised), as approved in Terra Nova Telecommunications Inc., General Increase in Rates, Telecom Decision CRTC 84-20, 30 July 1984 (Decision 84-20).

The estimated expenditures for each year and the allocation of total expenditures by usage category are set out below.

<u>Year</u>	<u>\$ Million</u>
1985	11.2
1986	11.2
1987	12.1
1988	16.0
1989	17.2
	<u>67.7</u>

aux demandes de réparations. Il constate également que l'augmentation du "Pourcentage de rapports de dérangement subséquents en pourcentage des rapports initiaux" pourrait être un indice de l'insatisfaction accrue des abonnés à l'égard du délai de réponse de la compagnie dans le cas du service de réparations. Dans les circonstances, et compte tenu du fait que la compagnie procède actuellement à un sondage auprès de ses abonnés en vue d'établir le degré de leur satisfaction, le Conseil estime qu'il ne convient pas de rajuster la norme provisoire. Il s'attend à ce que la compagnie prenne les mesures voulues pour améliorer son délai de réponse aux demandes de réparations, en particulier dans les régions de la Péninsule nord et de la Côte sud.

III. PROGRAMME DE CONSTRUCTION

A. Généralités

Dans sa requête, la Terra Nova estime que ses dépenses de construction pour la période de 1985 à 1989 s'établiraient à 67,7 millions de dollars au total. Le plan d'immobilisations actuel ne renferme pas de changements importants par rapport aux prévisions (révisées) de 1983 approuvées dans la décision Télécom CRTC 84-20 du 30 juillet 1984, intitulée Télécommunications Terra Nova Inc., Majoration tarifaire générale (la décision 84-20).

Les dépenses prévues pour chacune des années et l'attribution des dépenses totales par catégorie d'utilisation sont exposées ci-dessous.

<u>Année</u>	<u>Millions de dollars</u>
1985	11,2
1986	11,2
1987	12,1
1988	16,0
1989	17,2
	<u>67,7</u>

<u>Usage Category</u>	<u>%</u>
Growth	47
Modernization	41
Replacement	5
Support	7
	<u>100</u>

B. Major Programs

Terra Nova stated that, by 1987, it expects to complete the upgrade of its plant so that single-party telephone service can be provided on demand within base or island rate areas. The company is devoting approximately 38% of its forecast construction program expenditures for the years 1985 to 1987 to this program.

The company's capital plan includes funds to improve the quality and operating efficiency of its plant through programs such as the replacement of open wire lines with more reliable radio or cable systems, the replacement of step-by-step telephone exchanges with new digital exchanges, the provision of Automatic Number Identification equipment at additional exchanges and the installation of solid state ring and tone interrupters.

C. Conclusion

The Commission notes that the company's construction program forecasts are consistent with forecasts of demand for its services, and reflect reasonable expenditures for the replacement and upgrading of its plant. The Commission concludes that the proposed capital expenditures for the years 1985 to 1989 are reasonable.

<u>Catégorie d'utilisation</u>	<u>%</u>
Croissance	47
Modernisation	41
Remplacement	5
Soutien	7
	<u>100</u>

B. Principaux programmes

La Terra Nova a déclaré qu'elle prévoit achever, d'ici 1987, l'amélioration de ses installations de manière à pouvoir dispenser le service de ligne individuelle sur demande à l'intérieur des secteurs à tarifs de base ou insulaires. La compagnie consacre à ce programme environ 38 % de ses dépenses de construction prévues pour les années 1985 à 1987.

Le plan d'immobilisations de la compagnie inclut des fonds visant l'amélioration de la qualité et de l'efficacité opérationnelle de ses installations au moyen de divers programmes, notamment le remplacement des lignes de poteau à fils nus par des systèmes radio ou des systèmes porteurs à câbles plus fiables, le remplacement de l'équipement de commutation pas à pas par de nouveaux centraux numériques, l'installation d'équipement d'enregistrement automatique des numéros à des centraux supplémentaires et l'installation d'interrupteurs transistorisés de sonnerie et de tonalité.

C. Conclusion

Le Conseil constate que les prévisions de dépenses de construction de la compagnie correspondent à la demande qu'elle prévoit à l'égard de ses services et reflètent des dépenses raisonnables aux fins du remplacement et de l'amélioration de ses installations. Le Conseil conclut que les dépenses d'immobilisations proposées pour les années 1985 à 1989 sont raisonnables.

IV. FINANCIAL

A. Revenue Forecasts

In its application, Terra Nova estimated that its operating revenues for 1985 and 1986, without rate increases, would be \$41.0 million and \$42.4 million respectively, representing increases of 7.3% and 3.4% compared to forecast revenues for 1984 and 1985. In subsequent evidence filed on 1 March 1985, these estimates were revised as follows:

	<u>Revenues</u> (\$ Million)	<u>Percent</u> <u>Increase</u>
1984 Actual	38.189	
1985 Forecast	41.051	7.5%
1986 Forecast	42.490	3.5%

The rate increases proposed were estimated to generate additional revenues of \$1.0 million in 1985 and 2.2 million in 1986.

The Commission finds the company's revenue forecasts to be consistent with its forecasts of demand for 1985 and 1986, and therefore reasonable, except in the case of forecast long distance revenues for 1986. The Commission notes that long distance revenues for 1986 were forecast to increase at a much lower rate than the forecast growth in toll message volume. In the Commission's view, Terra Nova has not justified the decline in the average revenue per message inherent in its revenue forecast. Accordingly, the Commission has decided to increase the company's estimated revenue for 1986 by \$250,000.

B. Operating Expense Forecasts

In its application, Terra Nova estimated that its operating expenses

IV. CONSIDÉRATIONS FINANCIÈRES

A. Prévisions de revenus

Dans sa requête, la Terra Nova a estimé que ses revenus d'exploitation pour 1985 et 1986, sans majoration tarifaire, s'élèveraient à 41,0 millions de dollars et à 42,4 millions de dollars, respectivement, soit des augmentations de 7,3 % et de 3,4 % par rapport aux revenus prévus pour 1984 et 1985. Dans des éléments de preuve déposés ultérieurement le 1^{er} mars 1985, ces estimations ont été modifiées, comme suit:

	<u>Revenus</u> (millions de dollars)	<u>Augmentation</u> <u>procentuelle</u>
1984 Réelles	38,189	
1985 Prévues	41,051	7,5 %
1986 Prévues	42,490	3,5 %

D'après les estimations, les majorations tarifaires devraient générer des revenus supplémentaires d'un million de dollars en 1985 et de 2,2 millions de dollars en 1986.

Le Conseil estime que les prévisions de revenus de la compagnie correspondent à ses prévisions de la demande pour 1985 et 1986 et sont, par conséquent, raisonnables, sauf pour ce qui est des prévisions de revenus provenant de l'interurbain pour 1986. Le Conseil constate que, d'après les prévisions, les revenus provenant de l'interurbain pour 1986 devraient augmenter à un rythme beaucoup plus faible que la hausse du volume des communications interurbaines. De l'avis du Conseil, la Terra Nova n'a pas justifié la diminution des revenus moyens par communication qui se trouve dans ses prévisions de revenus. Le Conseil a donc décidé de relever de 250 000 \$ les revenus estimatifs de la compagnie pour 1986.

B. Prévisions de dépenses d'exploitation

Dans sa requête, la Terra Nova a estimé que ses dépenses d'exploitation

would total \$30.0 million in 1985 and \$32.2 million in 1986, representing increases over the previous year of 8.1% and 7.2% respectively. In subsequent evidence filed on 1 March 1985, these forecasts were reduced to \$29.8 million for 1985 and \$31.6 million for 1986, representing increases over the previous year of 6.7% and 6.0% respectively.

In interrogatories addressed to Terra Nova, the Commission requested details and explanations for the forecast increases in a number of specific expense categories. The company provided satisfactory explanations for the forecast increases in certain of these categories. However, the Commission is not satisfied that the forecasts for the expense categories set out below have been fully justified. Accordingly, the Commission has reduced the company's allowable expenses for 1985 and 1986 by the amounts detailed below:

s'élèveraient au total à 30,0 millions de dollars en 1985 et à 32,2 millions de dollars en 1986, soit des hausses de 8,1 % et de 7,2 %, respectivement par rapport à l'année précédente. Dans des éléments de preuve déposés ultérieurement le 1^{er} mars 1985, ces prévisions ont été ramenées à 29,8 millions de dollars pour 1985 et à 31,6 millions de dollars pour 1986, soit des hausses de 6,7 % et de 6,0 %, respectivement par rapport à l'année précédente.

Dans des questions écrites adressées à la Terra Nova, le Conseil a demandé des détails et des explications sur les hausses prévues dans un certain nombre de catégories précises de dépenses. La compagnie a fourni des explications satisfaisantes sur les hausses prévues pour certaines de ces catégories. Toutefois, le Conseil n'est pas convaincu que les prévisions pour les catégories de dépenses énoncées ci-dessous aient été entièrement justifiées. En conséquence, il a réduit les dépenses permises de la compagnie pour 1985 et 1986, comme suit:

<u>Expense Category</u>	<u>1985</u>	<u>1986</u>	<u>Catégorie de dépenses</u>	<u>1985</u>	<u>1986</u>
Purchasing & Materials Management	\$50,000\$	52,000	Gestion des achats et du matériel	50 000 \$	52 000\$
Public Message Service/Job Security	50,000	45,000	Service télégraphique public/Sécurité d'emploi	50 000 \$	45 000 \$
Telephone Service - Other	15,000	15,000	Service téléphonique - Autre	15 000 \$	15 000 \$
Roads, Grounds & Towers	85,000	90,000	Voies d'accès, terrains et pylônes	85 000 \$	90 000 \$
Budget Project Maintenance	<u>100,000</u>	<u>100,000</u>	Entretien des projets du budget	<u>100 000 \$</u>	<u>100 000 \$</u>
Total	<u>\$300,000</u>	<u>\$302,000</u>	Total	<u>300 000 \$</u>	<u>302 000 \$</u>

Taking the above adjustments into account, the company's operating expense forecasts for 1985 and 1986 have been revised to \$29.5 million and \$31.3 million, representing increases over the previous year of 5.6% and 6.1% respectively.

C. Rate of Return

In its evidence, the company described its financial objective as being a continuing improvement in its financial performance by means of further productivity improvements combined with judicious rate increases, with a goal of achieving a fair rate of return on average common equity (ROE) within about five years.

In its subsequent evidence filed on 1 March 1985, Terra Nova estimated that, without rate increases, its ROE would be 8.5% in 1985 and 7.0% in 1986. These compare to an actual ROE of 7.4% in 1983 and 8.7% in 1984. The company estimated that the rate increases proposed to take effect 1 July 1985 would result in an ROE of 9.6% in 1985 and 9.0% in 1986.

Taking into account the adjustments to the company's revenue and expense forecasts outlined in the foregoing sections, Terra Nova's estimated ROE, assuming approval of the proposed rate increases effective 1 July 1985, would be 10.0% in 1985 and 9.6% in 1986.

Having considered the company's goal of a gradual improvement in its ROE, its progress in improving quality of service performance generally, including its progress toward providing single-party service on demand, and the general level of the company's rates compared with the rates charged by other telephone

Compte tenu des rajustements qui précèdent, les prévisions de dépenses d'exploitation de la compagnie pour 1985 et 1986 ont été ramenées à 29,5 millions de dollars et à 31,3 millions de dollars, soit des hausses de 5,6 % et de 6,1 %, respectivement, par rapport à l'année précédente.

C. Taux de rendement

Dans ses éléments de preuve, la compagnie a déclaré qu'elle avait pour objectif financier de continuer à améliorer son rendement financier par une augmentation de sa productivité jumelée à des majorations tarifaires judicieuses, de manière à donner un juste taux de rendement de l'avoir moyen des détenteurs d'actions ordinaires sur une période d'environ cinq ans.

Dans ses éléments de preuve ultérieurs déposés le 1^{er} mars 1985, la Terra Nova a estimé que, sans majoration tarifaire, son taux de rendement serait de 8,5 % en 1985 et de 7,0 % en 1986. Ces chiffres se rapprochent d'un taux de rendement réel de 7,4 % en 1983 et de 8,7 % en 1984. La compagnie a estimé que les majorations tarifaires proposées, devant entrer en vigueur le 1^{er} juillet 1985, se traduiraient par un taux de rendement de 9,6 % en 1985 et de 9,0 % en 1986.

Compte tenu des rajustements aux prévisions de revenus et de dépenses de la compagnie exposés dans les sections précédentes, le taux de rendement estimatif de la Terra Nova serait de 10,0 % en 1985 et de 9,6 % en 1986, si les majorations tarifaires étaient approuvées à compter du 1^{er} juillet 1985.

Après avoir examiné l'objectif de la compagnie de relever progressivement son taux de rendement, ses progrès pour ce qui est d'améliorer la qualité du service en général, y compris ses progrès pour ce qui est de dispenser le service de ligne individuelle sur demande, et le niveau général des tarifs de la compagnie par rapport à

companies in the Atlantic provinces, the Commission has decided to approve increases in the company's rates sufficient to provide the requested ROE of 9.6% for 1985. Further, in light of the above considerations and considering the rate revisions necessary to produce the required additional revenues of \$0.7 million for 1985, the Commission has decided to reduce the proposed rate increases for basic exchange service and EAS to 6%, and to set an effective date of 1 August 1985 for all rate changes approved in this decision. On the basis of the current forecasts of 1986 performance, these changes are estimated to produce additional revenues of approximately \$1.9 million, and an ROE of 9.3%, in 1986.

V. TARIFF REVISIONS

A. Introduction

Except where otherwise noted in this decision, the Commission approves the rates as proposed by Terra Nova in its application. However, as indicated in the foregoing section, all rate changes approved are to take effect on 1 August 1985 rather than 1 July 1985 as proposed in the application.

B. Basic Exchange Service

In its application, Terra Nova proposed increases of 20% for two-party service and 10% for all other basic exchange service rates. In support of the higher increases proposed for two-party service, the company stated that its present two-party rates are significantly below those of the other telephone companies in the Atlantic provinces. It also pointed out, that it has invested over \$30 million in the past six years to provide single-party service on demand. In Terra Nova's view, by increasing two-party rates by a higher percentage

ceux des autres compagnies de téléphone des provinces de l'Atlantique, le Conseil a décidé d'approuver des majorations tarifaires suffisantes pour donner à la compagnie le taux de rendement demandé de 9,6 % pour 1985. De plus, compte tenu des considérations qui précèdent et des révisions tarifaires nécessaires pour générer les revenus supplémentaires de 0,7 million de dollars qui sont nécessaires pour 1985, le Conseil a décidé de réduire à 6 % les majorations tarifaires proposées du service local de base et du service régional et de reporter au 1^{er} août 1985 la date d'entrée en vigueur de toutes les modifications tarifaires approuvées dans la présente décision. D'après les prévisions actuelles du rendement pour 1986, ces modifications devraient générer des revenus supplémentaires d'environ 1,9 million de dollars et un taux de rendement de 9,3 % pour 1986.

V. RÉVISIONS TARIFAIRES

A. Introduction

A moins d'indication contraire dans la présente décision, le Conseil approuve les tarifs proposés par la Terra Nova dans sa requête. Toutefois, tel qu'il est indiqué dans la section qui précède, toutes les modifications tarifaires approuvées entreront en vigueur le 1^{er} août 1985, plutôt que le 1^{er} juillet 1985 comme il était proposé dans la requête.

B. Service local de base

Dans sa requête, la Terra Nova a proposé des majorations de 20 % du service de ligne à deux abonnés et de 10 % de tous les autres tarifs applicables au service local de base. A l'appui des majorations plus élevées proposées pour le service de ligne à deux abonnés, la compagnie a déclaré que les tarifs actuels de ce service sont sensiblement moins élevés que ceux des autres compagnies de téléphone des provinces de l'Atlantique. En outre, elle a également indiqué qu'au cours des six dernières années, elle a investi plus de 30 millions de

than that applied to individual, four-party, multi-party and PBX trunks, the company is attempting to reduce the differential between single-party and two-party service in recognition of both the increased capital investment and the industry norm.

The Commission acknowledges the company's progress in its program of providing single-party service on demand. However, given the evidence which indicates that subscribers in a significant number of exchanges are still unable to obtain single-party service, the Commission is not persuaded that the differential between single-party and two-party rates should be reduced at this time. For the reasons stated in the foregoing section on Rate of Return, the Commission approves increases of 6% for all basic exchange service rates.

C. Extended Area Service

In support of its proposed increases of 15% for EAS rates, Terra Nova stated that it believes the rates for this service to be non compensatory and that the continuous demands made for expanded EAS routes make it necessary to increase rates for this service at a faster rate than for other services.

In its 1984 rate application, the company proposed two modifications to its EAS rate structure, as follows:

a) using the aggregate of telephone numbers within an EAS complex to

dollars afin de dispenser le service de ligne individuelle sur demande. Selon la Terra Nova, en majorant davantage les tarifs du service de ligne à deux abonnés que les tarifs applicables au service de ligne individuelle, au service à quatre abonnés, au service de lignes collectives et aux lignes principales de PBX, elle tente de réduire l'écart entre le service individuel et le service à deux abonnés, consciente qu'elle est, tant des immobilisations accrues que de la norme dans l'industrie.

Le Conseil fait état des progrès de la compagnie dans son programme de prestation du service de ligne individuelle sur demande. Toutefois, compte tenu des éléments de preuve qui indiquent que des abonnés dans un nombre important de circonscriptions sont encore incapables d'obtenir le service de ligne individuelle, le Conseil n'est pas convaincu qu'il faille réduire pour le moment l'écart entre les tarifs applicables au service de ligne individuelle et au service de ligne à deux abonnés. Pour les motifs exposés dans la section précédente au sujet du taux de rendement, le Conseil approuve des majorations de 6 % de tous les tarifs applicables au service local de base.

C. Service régional

A l'appui de ses majorations proposées de 15 % des tarifs applicables au service régional, la Terra Nova a déclaré qu'elle estime que ses tarifs pour ce service ne sont pas compensatoires et qu'à cause des demandes constantes de voies d'acheminement supplémentaires pour le service régional, il est nécessaire de majorer plus fortement les tarifs de ce service que ceux des autres services.

Dans sa requête en majoration tarifaire de 1984, la compagnie avait proposé deux modifications à la structure tarifaire de son service régional, comme suit:

a) utiliser le nombre total de numéros de téléphone dans les limites d'un com-

determine the applicable rate group, effective 1 July 1985; and

b) eliminating the multi-point discount factor applicable to multi-point EAS complexes, effective 1 July 1986.

In its decision on that application, Decision 84-20, the Commission stated that it was prepared to consider these two modifications as follow-up items, but that certain information concerning traffic volumes between EAS exchanges was required in order to assist in its final determination on this matter.

In response to Commission interrogatories in the present case, Terra Nova provided partial data in respect of the information required, but expressed reservations as to the reliability of this data. In these circumstances, the Commission is not prepared to accept the company's responses as meeting the requirements of Decision 84-20 and, consequently the proposed modifications are not approved at this time. For the same reasons, and taking into account increases approved for basic exchange service, the increases approved for EAS in the present proceeding are limited to 6%.

D. Message Toll Service

The proposed rates for the various components of message toll service represent, on average, increases of 5.9%.

The company's present rate schedule for message toll service includes a message set-up charge and identical per-minute usage rates for the "initial minute" and "each additional minute". In its application, Terra Nova proposed increases in the "initial minute" rate which are one cent higher than those proposed for the "additional minute" rate. This

plexe de service régional pour déterminer le groupe tarifaire applicable, à compter du 1^{er} juillet 1985; et

b) éliminer le facteur d'escompte multipoint applicable aux complexes de service régional multipoint, à compter du 1^{er} juillet 1986.

Dans sa décision concernant cette requête, la décision 84-20, le Conseil a déclaré qu'il était disposé à étudier ces deux modifications à titre de suivi, mais qu'il avait besoin de certains renseignements sur les volumes de trafic entre les circonscriptions du service régional pour en arriver à une décision définitive à cet égard.

En réponse aux questions écrites du Conseil dans la présente instance, la Terra Nova a fourni des données partielles concernant les renseignements demandés, mais elle a apporté des réserves quant à la fiabilité de ces données. Dans les circonstances, le Conseil n'est pas disposé à considérer les réponses de la compagnie comme satisfaisant aux exigences de la décision 84-20 et, par conséquent, il n'approuve pas pour le moment les modifications proposées. Pour les mêmes motifs, et compte tenu des majorations approuvées pour le service local de base, les majorations approuvées pour le service régional dans la présente instance sont limitées à 6 %.

D. Service interurbain à communications tarifées

Les tarifs proposés pour les diverses composantes du service interurbain à communications tarifées représentent, en moyenne, des majorations de 5,9 %.

Le barème actuel des tarifs de la compagnie pour le service interurbain à communications tarifées comprend des frais d'établissement de la communication et des frais d'utilisation identiques pour la "première minute" et "chaque minute supplémentaire". Dans sa requête, la Terra Nova a proposé d'apporter aux frais pour la "première minute" une majoration qui est d'un

would create a three-element message rate for calls greater than one minute. In the Commission's view, Terra Nova has not justified this added complexity to its rate structure and, accordingly, directs the company to revise its rate schedule to include only a "per minute" usage rate.

The Commission approves the increases proposed for the "additional minute" rate to be applied to the new "per minute" rate, and an increase of two cents in the set-up charge. The proposed five cent increase in the surcharge for person-to-person calls is also approved.

E. Mobile Telephone Service

The Commission approves the company's proposed changes in mobile telephone service rates, except for the minimum toll charge applicable to manual mobile telephone subscribers who provide their own equipment. Since subscribers who rent their equipment from the company are not required to pay this charge, in the Commission's view such a charge is unjustly discriminatory against subscribers who provide their own equipment. Accordingly, the Commission directs Terra Nova to remove this item from its tariff.

F. Tariff Filings

The company is directed to file tariff revisions by 19 July 1985, with an effective date of 1 August 1985, to give effect to the rate changes approved in this decision.

Fernand Bélisle
Secretary General

cent plus élevée que la majoration proposée dans le cas des frais pour "chaque minute supplémentaire". Il s'ensuivrait un tarif à trois composantes pour les communications tarifées d'une durée de plus d'une minute. De l'avis du Conseil, la Terra Nova n'a pas justifié cette complexité accrue de sa structure tarifaire et, par conséquent, il ordonne à la compagnie de réviser son barème de tarifs de manière à n'inclure qu'un tarif d'utilisation "par minute".

Le Conseil approuve les majorations proposées des frais pour "chaque minute supplémentaire" qui seront appliqués au nouveau tarif "par minute" et une majoration de 0,02 \$ des frais d'établissement de la communication. La majoration proposée de 0,05 \$ du supplément pour les appels de personne à personne est également approuvée.

E. Service radiotéléphonique mobile

Le Conseil approuve les changements proposés par la compagnie aux tarifs applicables au service radiotéléphonique mobile, sauf pour ce qui est des frais minimums d'interurbain applicables aux abonnés du service radiotéléphonique mobile manuel qui possèdent leur propre équipement. Étant donné que les abonnés qui louent leur équipement de la compagnie n'ont pas à payer ces frais, le Conseil considère que ceux-ci constituent une discrimination injuste à l'égard des abonnés qui fournissent leur propre équipement. En conséquence, le Conseil ordonne à la Terra Nova de retirer cet article de son tarif.

F. Dépôt de tarifs

La compagnie est tenue de déposer des révisions tarifaires d'ici le 19 juillet 1985, ayant comme date d'entrée en vigueur le 1er août 1985, aux fins de la mise en oeuvre des modifications tarifaires approuvées dans la présente décision.

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

Ottawa, 30 April 1985

Ottawa, le 30 avril 1985

Telecom Costs Order CRTC 85-1

Ordonnance de frais Télécom CRTC 85-1

In re: British Columbia Telephone Company, General Increase in Rates, Telecom Decision CRTC 85-8, 30 April 1985

Objet: Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique, majoration tarifaire générale, décision Télécom CRTC 85-8 du 30 avril 1985

Application for costs by Mr. Fellowes M. Hewett.

Demande de frais de M. Fellowes M. Hewett.

DIRECTION AS TO COSTS

ADJUDICATION DES FRAIS

1. The application of Mr. Fellowes M. Hewett for an award of costs in the above titled proceeding is hereby denied.
2. While Mr. Hewett participated in a responsible way at the central hearing, a regional hearing might have provided a better forum for raising the matters with which he was concerned. The Commission has carefully considered the substance of his intervention in this case, and has determined that it did not contribute to a better understanding of the issues by the Commission and therefore did not meet the test set out in subsection 44(1) of the CRTC Telecommunications Rules of Procedure.
3. The Commission continues to be anxious to encourage public participation in its proceedings, but is of the view that Mr. Hewett's participation in this case does not warrant an award of costs.

1. La demande d'adjudication des frais présentée par M. Fellowes M. Hewett en rapport avec la procédure susmentionnée est par la présente rejetée.
2. Bien que M. Hewett ait participé de manière sérieuse à l'audience centrale, une audience régionale aurait pu constituer une meilleure tribune pour soulever les questions qui le préoccupaient. Le Conseil a étudié avec soin la substance de son intervention dans la présente instance et il a conclu qu'elle n'a pas permis au Conseil de mieux saisir les questions à l'étude et, par conséquent, n'a pas satisfait aux critères énoncés au paragraphe 44(1) des Règles de procédure du CRTC en matière de télécommunications.
3. Le Conseil continue d'encourager fortement le public à participer à ses instances, mais il estime que la participation de M. Hewett à la présente instance ne justifie pas une adjudication des frais.

Fernand Bélisle
Secretary General

Le Secrétaire général
Fernand Bélisle

INDEX

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
ATLANTIC/ATLANTIQUE				
Amherst	N.S./N.-É.	85-0264	Tantramar Broadcasting	173
Antigonish	N.S./N.-É.	85-0265	Atlantic Broadcasters	174
Antigonish	N.S./N.-É.	85-0273	Radio CFXU Club	177
Arichat	N.S./N.-É.	85-0275	Rush Air Services	178
Baie Verte	Nfld./T.-N.	85-0197	A. J. Gale	55
Blackville	N.B./N.-B.	85-0170	Fundy Cablevision	21
Botwood	Nfld./T.-N.	85-0200	Central Cable Systems	60
Bridgewater	N.S./N.-É.	85-0267	Acadia Broadcasting	175
Burgeo	Nfld./T.-N.	85-0206	Burgeo Broadcasting	69
Canning	N.S./N.-É.	85-0190	Cross Country T.V.	49
Canning	N.S./N.-É.	85-0483	Cross Country T.V.	505
Canso	N.S./N.-É.	85-0278	Shannon, Joseph	183
Carmanville	Nfld./T.-N.	85-0432	Omni Cablevision	412
Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0429	Northumberland Broadcasting	410
Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0428	CFCY	409
Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0259	CHLQ Broadcasting	168
Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0258	U.P.E.I. Student Radio	167
Chéticamp	N.S./N.-É.	85-0205	Acadian Communications	68
Chipman	N.B./N.-B.	85-0171	Fundy Cablevision	23
Clarenceville	Nfld./T.-N.	85-0183	Trinity Communications	43
Conception Bay Area	Nfld./T.-N.	85-0384	Community Cable	325
Corner Brook	Nfld./T.-N.	85-0178	Shellbird Cable	35
Dartmouth	N.S./N.-É.	85-0266	Patterson Broadcasters	174
Debert	N.S./N.-É.	85-0202	Colchester Cable Services	63
Deer Lake	Nfld./T.-N.	85-0179	Shellbird Cable	37
Doaktown	N.B./N.-B.	85-0172	Fundy Cablevision	25
Edmundston	N.B./N.-B.	85-0244	Fundy Cablevision	146
English Harbour West	Nfld./T.-N.	85-0207	Connaigre Cable Systems	70
Fogo	Nfld./T.-N.	85-0466	Oar Cablevision	478
Gambo	Nfld./T.-N.	85-0176	Gambo Cablevision	32
Gander	Nfld./T.-N.	85-0387	Omni Cablevision	330
Gander	Nfld./T.-N.	85-0393	Omni Cablevision	343
Gaultois	Nfld./T.-N.	85-0208	Connaigre Cable Systems	72
Goose Bay	Nfld./T.-N.	85-0164	David, J.F. Lt. Col.	12
Goose Bay	Nfld./T.-N.	85-0253	David, J.F. Lt. Col.	160
Grand Bank	Nfld./T.-N.	85-0165	Sat-Tel Communications	13
Grand Falls	Nfld./T.-N.	85-0201	Central Cable Systems	61
Grey River	Nfld./T.-N.	85-0239	Layden, Marvin O.	135
Halifax	N.S./N.-É.	85-0271	CHUM	176
Halifax	N.S./N.-É.	85-0272	Maritime Broadcasting	177
Halifax	N.S./N.-É.	85-0484	CHUM	506
Happy Valley	Nfld./T.-N.	85-0181	Northern Television Services	40
Harbour Breton	Nfld./T.-N.	85-0207	Connaigre Cable Systems	70
Hermitage	Nfld./T.-N.	85-0208	Connaigre Cable Systems	72
Hermitage	Nfld./T.-N.	85-0430	Connaigre Cable Systems	410
Inverness	N.S./N.-É.	85-0276	Rush Air Services	180
Isle aux Morts	Nfld./T.-N.	85-0330	Gateway Cable	236
Joe Batt's Arm	Nfld./T.-N.	85-0466	Oar Cablevision	478
LaScie	Nfld./T.-N.	85-0177	LaScie Cable	34
LaScie	Nfld./T.-N.	85-0239	LaScie Cable	135
Lewisporte	Nfld./T.-N.	85-0197	A. J. Gale	55
Liverpool	N.S./N.-É.	85-0385	Able Cablevision	328
Louisdale	N.S./N.-É.	95-0277	Rush Air Services	181
Marystown	Nfld./T.-N.	85-0193	Burin Peninsula Cablevision	52
Marystown	Nfld./T.-N.	85-0199	Burin Peninsula Cablevision	58
Milltown	Nfld./T.-N.	85-0209	Dish Communications	73
Milltown	Nfld./T.-N.	85-0239	Dish Communications	135
Minto	N.B./N.-B.	85-0262	Fundy Cablevision	170
Moncton	N.B./N.-B.	85-0260	CFQM-FM	169
Moncton	N.B./N.-B.	85-0484	CHUM	506
Montague	P.E.I./I.-P.-É.	85-0169	Island Cablevision	20
Mount Uniacke	N.S./N.-É.	85-0386	Uniacke Cablevision	329
New Germany	N.S./N.-É.	85-0433	Veinot, Douglas (OBCI)	415
New Glasgow	N.S./N.-É.	85-0270	Hector Broadcasting	176
Paradise River	Nfld./T.-N.	85-0325	Higgins, Bartley	232

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
ATLANTIC/ATLANTIQUE				
Parrsboro	N.S./N.-É.	85-0203	Eastern Cablevision	65
Pasadena	Nfld./T.-N.	85-0180	Shellbird Cable	39
Perth/Andover	N.B./N.-B.	85-0167	River Valley Tel, A, Comm	16
Petit-de-Grat	N.S./N.-É.	85-0275	Rush Air Services	178
Petitcodiac	N.B./N.-B.	85-0173	Fundy Cablevision	26
Plaster Rock	N.B./N.-B.	85-0167	River Valley Tel, A, Comm	16
Port aux Basques	Nfld./T.-N.	85-0210	Gateway Cable	75
Port Hawkesbury	N.S./N.-É.	85-0274	Eastern Broadcasters	177
Prospect-Terrence Bay	N.S./N.-É.	85-0255	Prospect Bay Cable	164
Prospect-Terrence Bay	N.S./N.-É.	85-0239	Prospect Bay Cable	135
Richibucto	N.B./N.-B.	85-0168	Telecable/Télécablé	18
Rogersville	N.B./N.-B.	85-0174	Fundy Cablevision	28
Sable River	N.S./N.-É.	85-0187	CBC/S.R.-C.	47
Saint John	N.B./N.-B.	85-0484	CHUM	506
Shelburne	N.S./N.-É.	85-0256	Seabreeze Cablevision	165
Springdale	Nfld./T.-N.	85-0197	A. J. Gale	55
St. Alban's	Nfld./T.-N.	85-0209	Dish Communications	73
St. Alban's	Nfld./T.-N.	85-0239	Dish Communications	135
St. Anthony	Nfld./T.-N.	85-0182	D. & D. Television	42
St. George's	Nfld./T.-N.	85-0297	K-Right Communications	212
St. John's	Nfld./T.-N.	85-0175	Avalon Cablevision	29
St. John's	Nfld./T.-N.	85-0392	Newfoundland Broadcasting	339
St. John's	Nfld./T.-N.	85-0391	CHUM	337
St. John's	Nfld./T.-N.	85-0390	The Colonial Broadcasting System	335
St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0263	Codiac Vision	172
St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0261	Codiac Vision	170
St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0239	Codiac Vision	135
St. Margaret's Bay	N.S./N.-É.	85-0204	St. Margaret's Bay Cable	66
St. Margaret's Bay	N.S./N.-É.	85-0239	St. Margaret's Bay Cable	135
Stephenville	Nfld./T.-N.	85-0298	K-Right Communications	214
Summerside	P.E.I./I.-P.-É.	85-0257	The Gulf Broadcasting	167
Sydney	N.S./N.-É.	85-0268	Celtic Investments	175
Sydney	N.S./N.-É.	85-0484	CHUM	506
Truro	N.S./N.-É.	85-0269	Colchester Broadcasting	175
Twillingate	Nfld./T.-N.	85-0198	A. J. Gale	57
Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0184	The Community Recreation Rebroadcasting Service	45
Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0166	The Community Recreation Rebroadcasting Service	15
Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0247	The Community Recreation Rebroadcasting Service	154
Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0239	The Community Recreation Rebroadcasting Service	135
Wesleyville	Nfld./T.-N.	85-0334	Sturge, Gerald (OBCI)	243
Wesleyville	Nfld./T.-N.	85-0334	Omni Cablevision	243
Yarmouth	N.S./N.-É.	85-0490	Viking Cable T.V.	514
ONTARIO				
Atikokan	Ont./Ont.	85-0241	Norwont	139
Aylmer	Ont./Ont.	85-0409	East Elgin Cable T.V.	368
Bancroft	Ont./Ont.	85-0401	Trillium Cable	357
Bayshore Village	Ont./Ont.	85-0241	Bayshore Cable T.V.	139
Beachburg	Ont./Ont.	85-0241	Valbec Cablevision	139
Big Cedar Estates	Ont./Ont.	85-0241	Big Cedar (ORO) Residents Association	139
Blyth	Ont./Ont.	85-0488	Ward, John C.	512
Bobcaygeon	Ont./Ont.	85-0417	Bobcaygeon Cable	380
Bracebridge	Ont./Ont.	85-0407	Gravenhurst Cable System	365
Brampton	Ont./Ont.	85-0444	CKMW Radio	438
Brantford	Ont./Ont.	85-0497	Rogers Cable TV	530
Brussels	Ont./Ont.	85-0326	Ward, John C.	232
Burk's Falls	Ont./Ont.	85-0374	Northern Cable Services	312
Campbellford	Ont./Ont.	85-0477	Redden's Cable TV	495
Casselman	Ont./Ont.	85-0241	Connor, John	139
Chalk River	Ont./Ont.	85-0474	Chalk River Cable	491
Chalk River	Ont./Ont.	85-0427	Chalk River Cable	407
Chapleau	Ont./Ont.	85-0476	Young, Dr. George E.	494
Chapleau	Ont./Ont.	85-0241	Young, Dr. George E.	139

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Chesley	Ont./Ont.	85-0480	Saugeen Telecable	499
Cobalt	Ont./Ont.	85-0478	Clear Crest Cable T.V.	497
Cobden	Ont./Ont.	85-0241	Champlain Cable	139
Collingwood	Ont./Ont.	85-0394	Maclean-Hunter	344
Deer Lake	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Delhi	Ont./Ont.	85-0475	Nor-Del Cablevision	492
Dryden	Ont./Ont.	85-0434	Dryden Community T.V.	418
Dubreuilville	Ont./Ont.	85-0435	Radio-Television Dubreuilville	420
Dubreuilville	Ont./Ont.	85-0241	Radio-Television Dubreuilville	139
Durham	Ont./Ont.	85-0481	Saugeen Telecable	501
Ear Falls	Ont./Ont.	85-0436	Ear Falls T.V.	421
Earlton	Ont./Ont.	85-0241	Earlton Cable Vision	139
Eganville	Ont./Ont.	85-0241	Bimm, Murray	139
Englehart	Ont./Ont.	85-0473	Nor Co-Ax	489
Exeter	Ont./Ont.	85-0371	Ex-Cen Cablevision	308
Fenelon Falls	Ont./Ont.	85-0406	Cable Cable	364
Fort Frances	Ont./Ont.	85-0241	Norwont	139
Geraldton	Ont./Ont.	85-0241	Emmans, J.S.	139
Goderich	Ont./Ont.	85-0412	Bluewater TV Cable	373
Gravenhurst	Ont./Ont.	85-0370	Gravenhurst Cable System	307
Gravenhurst	Ont./Ont.	85-0241	Gravenhurst Cable System	139
Hamilton	Ont./Ont.	85-0280	Westcom Radio Group	186
Hanover	Ont./Ont.	85-0479	Saugeen Telecable	498
Hawkesbury	Ont./Ont.	85-0491	Radio Cornwall-Hawkesbury	515
Hensall	Ont./Ont.	85-0488	Ward, John C.	512
Hornepayne	Ont./Ont.	85-0241	Television Hornepayne	139
Horseshoe Valley Resort	Ont./Ont.	85-0411	Horseshoe Valley	372
Huntsville	Ont./Ont.	85-0398	Maclean-Hunter	353
Huntsville	Ont./Ont.	85-0241	Maclean-Hunter	139
Iron Bridge	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Iron Bridge	Ont./Ont.	85-0375	Northern Cable Services	313
Jogues	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Kerns Township	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Kincardine	Ont./Ont.	85-0327	Kincardine Cable TV	233
Kincardine	Ont./Ont.	85-0468	Kincardine Cable TV	472
Kirkland Lake	Ont./Ont.	85-0462	Kirkland Lake Broadcasting	472
Lac Ste-Thérèse	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Laird	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Lakefield	Ont./Ont.	85-0402	Trillium Cable	358
Listowel	Ont./Ont.	85-0212	Country Cable	77
Listowel	Ont./Ont.	85-0469	Country Cable	483
Listowel	Ont./Ont.	85-0241	Country Cable	139
Little Current	Ont./Ont.	85-0382	Northern Cable Services	322
London	Ont./Ont.	85-0161	CFPL Broadcasting	7
London (Part of)	Ont./Ont.	85-0215	Rogers Cable TV	82
London (Part of)	Ont./Ont.	85-0215	Maclean-Hunter	82
London (Part of)	Ont./Ont.	85-0498	Rogers Cable TV	531
Longlac	Ont./Ont.	85-0451	Emmans, J.S.	453
Macleod	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Manitouwadge	Ont./Ont.	85-0452	Lakeshore Community Television	454
Marathon	Ont./Ont.	85-0453	Lakeshore Community Television	456
Markdale	Ont./Ont.	85-0485	Armstrong, D.J. & Armstrong, S.N.	507
Markdale	Ont./Ont.	85-0416	Armstrong, D.J. & Armstrong, S.N.	379
Massey	Ont./Ont.	85-0376	Northern Cable Services	315
Mattawa	Ont./Ont.	85-0373	Northern Cable Services	311
Mattice	Ont./Ont.	85-0241	Boulet, Ferdinand	139
Midland	Ont./Ont.	85-0399	Maclean-Hunter	354
Millbrook	Ont./Ont.	85-0400	Trillium Cable Communications	356
Nairn	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Newmarket	Ont./Ont.	85-0500	Rogers Cable TV	534
New Liskeard	Ont./Ont.	85-0462	Kirkland Lake Broadcasting	472
New Osnaburgh	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Noelville	Ont./Ont.	85-0377	Northern Cable Services	316
North Bay	Ont./Ont.	85-0241	Maclean-Hunter	139
Orillia	Ont./Ont.	85-0403	Trillium Cable Communications	359

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Oshawa	Ont./Ont.	85-0499	Rogers Cable TV	533
Ottawa	Ont./Ont.	85-0422	CFGO Radio & Ottawa Valley Television	392
Ottawa	Ont./Ont.	85-0424	CHUM	405
Owen Sound	Ont./Ont.	85-0397	Maclean-Hunter	350
Paisley	Ont./Ont.	85-0369	Southport Cable TV	306
Parry Sound	Ont./Ont.	85-0482	Radio & TV Distribution	502
Parry Sound	Ont./Ont.	85-0372	Radio & TV Distribution	310
Powassan	Ont./Ont.	85-0378	Northern Cable Services	317
Red Rock	Ont./Ont.	85-0454	Lakeshore Community Television	458
Ryland	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Sarnia	Ont./Ont.	85-0395	Maclean-Hunter	346
Sault Ste. Marie	Ont./Ont.	85-0460	Telemédia Communications	470
Sault Ste. Marie	Ont./Ont.	85-0425	CKCY 920	406
Schreiber	Ont./Ont.	85-0241	Sisson's Cable TV	139
Searchmont	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Silver Water	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Simcoe	Ont./Ont.	85-0414	Clearview Cable TV	376
South River	Ont./Ont.	85-0379	Northern Cable Services	318
Spanish	Ont./Ont.	85-0383	Northern Cable Services	323
St. Mary's	Ont./Ont.	85-0413	Adelaide Radio & Television	375
St. Thomas	Ont./Ont.	85-0467	Cablecasting	479
Strathroy	Ont./Ont.	85-0405	Airland Communications Services	362
Sundridge	Ont./Ont.	85-0381	Northern Cable Services	321
Tehkummah	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Temagami North	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Terrace Bay	Ont./Ont.	85-0455	Lakeshore Community Television	459
Thessalon	Ont./Ont.	85-0380	Northern Cable Services	320
Thornloe	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Tillsonburg	Ont./Ont.	85-0408	Till-Cable T.V.	367
Toronto	Ont./Ont.	85-0445	Radio 1540	441
Toronto	Ont./Ont.	85-0229	The Muscular Dystrophy Association of Canada	108
Toronto	Ont./Ont.	85-0426	Telemédia Broadcasting Systems	406
Toronto	Ont./Ont.	85-0489	Rogers Radio Broadcasting	513
Toronto	Ont./Ont.	85-0214	CFTO-TV	78
Toronto	Ont./Ont.	85-0219	Radio 1540	89
Toronto	Ont./Ont.	85-0220	CBC/S.R.-C.	90
Toronto	Ont./Ont.	85-0423	Canadian Satellite Communications	393
Toronto (Part of)	Ont./Ont.	85-0496	Rogers Cable TV	524
Toronto Metro (Part of)	Ont./Ont.	85-0502	Cablecasting	536
Toronto Metro (Part of)	Ont./Ont.	85-0501	Trillium Cable Communications	535
Val Cote	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Walford	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Wallaceburg	Ont./Ont.	85-0396	Maclean-Hunter	348
Wawa	Ont./Ont.	85-0456	Lakeshore Community Television	461
West Bay	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
Wharnccliffe	Ont./Ont.	85-0228	OECA	106
White River	Ont./Ont.	85-0457	Lakeshore Community Television	463
Whitney	Ont./Ont.	85-0404	Trillium Cable Communications	361
Warton	Ont./Ont.	85-0415	G. McNamara Communications	378
Windsor	Ont./Ont.	85-0223	Russwood Broadcasting	102
Wingham	Ont./Ont.	85-0463	Country Cable	473
Wingham	Ont./Ont.	85-0211	Country Cable	76
Wingham	Ont./Ont.	85-0241	Country Cable	139
Wingham	Ont./Ont.	85-0470	Country Cable	485
Woodstock	Ont./Ont.	85-0410	Western Cable TV	370
PACIFIC/PACIFIQUE				
Alert Bay	B.C./C.-B.	85-0192	Selkirk Cablevision	51
Arctic Bay	N.W.T./T.-N.-O.	85-0222	Hamlet of Arctic Bay Communications	101
Cassiar	B.C./C.-B.	85-0243	Schneeberger, W.	143
Castlegar	B.C./C.-B.	85-0322	Shaw Cablesystems (B.C.)	229
Chetwynd	B.C./C.-B.	85-0439	5440 Cable	427
Cooper Creek	B.C./C.-B.	85-0186	CBC/S.R.-C.	47

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
PACIFIC/PACIFIQUE				
Dawson Creek	B.C./C.-B.	85-0439	5440 Cable	427
Fort Nelson	B.C./C.-B.	85-0186	CBC/S.R.-C.	47
Fort St. John	B.C./C.-B.	85-0439	5440 Cable	427
Frobisher Bay	N.W.T./T.-N.-O.	85-0243	Eastern Arctic T.V.	143
Golden	B.C./C.-B.	85-0243	Golden Television	143
Hay River	N.W.T./T.-N.-O.	85-0459	Hay River Broadcasting Society	465
Houston	B.C./C.-B.	85-0465	Skeena Broadcasters	476
Houston	B.C./C.-B.	85-0243	Skeena Broadcasters	143
Hudson Hope	B.C./C.-B.	85-0243	Hudson Hope Satellite TV	143
Kelowna	B.C./C.-B.	85-0388	Okanagan Valley Television	333
Kelowna	B.C./C.-B.	85-0185	Okanagan FM Broadcasters	46
Kitimat	B.C./C.-B.	85-0465	Skeena Broadcasters	476
Kitimat	B.C./C.-B.	85-0243	Skeena Broadcasters	143
Langford-Sooke	B.C./C.-B.	85-0318	Shaw Cablesystems (B.C.)	226
Langley	B.C./C.-B.	85-0486	City and Country Radio	508
Lillooet	B.C./C.-B.	85-0464	South Cariboo Communications	474
Mackenzie	B.C./C.-B.	85-0439	5440 Cable	427
McBride	B.C./C.-B.	85-0160	North Thompson Yellowhead TV	6
Nelson	B.C./C.-B.	85-0321	Shaw Cablesystems (B.C.)	229
Penticton	B.C./C.-B.	85-0323	Shaw Cablesystems (B.C.)	230
Port Alice	B.C./C.-B.	85-0243	Kangaroo Excavating	143
Port Hardy	B.C./C.-B.	85-0192	Selkirk Cablevision	51
Port McNeill	B.C./C.-B.	85-0192	Selkirk Cablevision	51
Powell River	B.C./C.-B.	85-0243	Cablenet	143
Prince Rupert	B.C./C.-B.	85-0465	Skeena Broadcasters	476
Prince Rupert	B.C./C.-B.	85-0243	Skeena Broadcasters	143
Quesnel	B.C./C.-B.	85-0420	Cariboo Broadcasters	390
Riondel	B.C./C.-B.	85-0243	Riondel Community Cable Video	143
Saanich	B.C./C.-B.	85-0328	Royal Oak Cablevision	234
Smithers	B.C./C.-B.	85-0465	Skeena Broadcasters	476
Smithers	B.C./C.-B.	85-0243	Skeena Broadcasters	143
Sointula	B.C./C.-B.	85-0192	Selkirk Cablevision	51
Squamish	B.C./C.-B.	85-0243	Reliance Distributors of B.C.	143
Taylor	B.C./C.-B.	85-0248	South Taylor Television	155
Terrace	B.C./C.-B.	85-0465	Skeena Broadcasters	476
Terrace	B.C./C.-B.	85-0243	Skeena Broadcasters	143
Tofino	B.C./C.-B.	85-0243	Tofino Television Association	143
Trail	B.C./C.-B.	85-0320	Shaw Cablesystems (B.C.)	228
Ucluelet	B.C./C.-B.	85-0243	Ucluelet Video Services	143
Valemount	B.C./C.-B.	85-0186	CBC/S.R.-C.	47
Valemount	B.C./C.-B.	85-0160	North Thompson Yellowhead TV	6
Vancouver	B.C./C.-B.	85-0245	Selkirk Broadcasting	146
Vancouver	B.C./C.-B.	85-0224	Moffat Communications	103
White Rock	B.C./C.-B.	85-0319	Shaw Cablesystems (B.C.)	227
Williams Lake	B.C./C.-B.	85-0420	Cariboo Broadcasters	390
Yale	B.C./C.-B.	85-0243	Yale & District Ratepayers' Association	143
Yellowknife	N.W.T./T.-N.-O.	85-0471	Mackenzie Media	487
Yellowknife	N.W.T./T.-N.-O.	85-0243	Mackenzie Media	143
100 Mile House	B.C./C.-B.	85-0420	Cariboo Broadcasters	390
PRAIRIE/PRAIRIE				
Allan	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Andrew	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Arcola	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Balcarres	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Balcarres	Sask./Sask.	85-0345	Image Cable Systems	258
Balgonie	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Balgonie	Sask./Sask.	85-0346	Image Cable Systems	259
Banff	Alta./Alb.	85-0242	Banff Community Antenna	141
Barrhead	Alta./Alb.	85-0242	GCTV	141
Bienfait	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Bienfait	Sask./Sask.	85-0246	Image Cable Systems	152
Biggar	Sask./Sask.	85-0218	The Battlefords Community Cablevision	88

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
PRAIRIE/PRAIRIE				
Birch Hills	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Birch Hills	Sask./Sask.	85-0246	Image Cable Systems	152
Bonnyville	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Brandon	Man./Man.	85-0447	Relay Communications	444
Bredenbury	Sask./Sask.	85-0283	North Eastern Cablevision	190
Breton	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Broadview	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Broadview	Sask./Sask.	85-0347	Image Cable Systems	260
Bruno	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Calgary	Alta./Alb.	85-0447	CFCN Communications	444
Calgary	Alta./Alb.	85-0162	CKIK-FM	9
Calgary	Alta./Alb.	85-0447	Calgary Television	444
Canmore	Alta./Alb.	85-0242	Banff Community Antenna	141
Canora	Sask./Sask.	85-0191	North Eastern Cablevision	50
Carnduff	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Carnduff	Sask./Sask.	85-0246	Image Cable Systems	152
Carrot River	Sask./Sask.	85-0348	Image Cable Systems	261
Churchbridge	Sask./Sask.	85-0284	North Eastern Cablevision	192
Cranberry Portage	Man./Man.	85-0461	CBC/S.R.-C.	470
Cudworth	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Cupar	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Dalmeny	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Dauphin	Man./Man.	85-0447	Relay Communications	444
Delisle	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Drayton Valley	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Drumheller	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Edmonton	Alta./Alb.	85-0447	Sunwapta Broadcasting	444
Edson	Alta./Alb.	85-0353	CBC/S.R.-C.	266
Edson	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Esterhazy	Sask./Sask.	85-0191	North Eastern Cablevision	50
Estevan	Sask./Sask.	85-0431	Cablenet	411
Estevan	Sask./Sask.	85-0312	Soo Line Broadcasting	223
Gleichen	Alta./Alb.	85-0438	Western Canadian Communications	423
Grand Centre	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Grande Cache	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Grande Prairie	Alta./Alb.	85-0281	Northern Cablevision	188
Grande Prairie	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Green Lake	Sask./Sask.	85-0295	Green Lake Broadcasting	209
Hague	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Hardisty	Alta./Alb.	85-0449	Armstrong, W.W.	447
Île-à-la-Crosse	Sask./Sask.	85-0446	Sakitowak Broadcasting	443
Ituna	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Ituna	Sask./Sask.	85-0344	Image Cable Systems	257
Kamsack	Sask./Sask.	85-0191	North Eastern Cablevision	50
Kananaskis Prov. Park	Alta./Alb.	85-0448	Banff Community Antenna	446
Kerrobert	Sask./Sask.	85-0289	Saskatoon Telecable	200
Kipling	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Kipling	Sask./Sask.	85-0349	Image Cable Systems	262
La Ronge	Sask./Sask.	85-0290	Lac La Ronge Broadcasting	201
Lac La Biche	Alta./Alb.	85-0226	Lac-Sat Communications	104
Lampman	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Langham	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Langham	Sask./Sask.	85-0350	Image Cable Systems	263
Lashburn	Sask./Sask.	85-0332	Lashburn & District Satellite T.V.	239
Leaf Rapids	Man./Man.	85-0242	Leaf Rapids Community Development	141
Lethbridge	Alta./Alb.	85-0447	CFCN Communications	444
Lethbridge	Alta./Alb.	85-0447	Lethbridge Television	444
Lloydminster	Alta./Alb.	85-0221	QCTV	100
Lloydminster	Alta./Alb.	85-0254	QCTV	161
Lynn Lake	Man./Man.	85-0242	S.R.S. Lynn Lake	141
Macklin	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Meadow Lake	Sask./Sask.	85-0315	Northwestern Broadcasting	224
Melfort	Sask./Sask.	85-0306	Radio C.J.V.R.	220
Melville	Sask./Sask.	85-0191	North Eastern Cablevision	50
Midale	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
PRAIRIE/PRAIRIE				
Moose Jaw	Sask./Sask.	85-0307	Moffat Communications	221
Mundare	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Naicam	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Naicam	Sask./Sask.	85-0246	Image Cable Systems	152
Nokomis	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Norquay	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
North Battleford	Sask./Sask.	85-0316	Northwestern Broadcasting	224
Northern Saskatchewan	Sask./Sask.	85-0282	Saskatchewan Northern Native Communications	189
Onoway/Alberta Beach	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Peace River	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Pilot Butte	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Pilot Butte	Sask./Sask.	85-0351	Image Cable Systems	264
Porcupine Plain	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Porcupine Plain	Sask./Sask.	85-0335	Image Cable Systems	247
Prince Albert	Sask./Sask.	85-0302	Central Broadcasting	218
Prince Albert	Sask./Sask.	85-0301	Central Broadcasting	217
Qu'Appelle	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Qu'Appelle	Sask./Sask.	85-0336	Image Cable Systems	248
Radville	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Radville	Sask./Sask.	85-0337	Image Cable Systems	249
Rainbow Lake	Alta./Alb.	85-0294	Rainbow Lake Sporting Association	207
Raymore	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Redvers	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Redvers	Sask./Sask.	85-0338	Image Cable Systems	250
Regina	Sask./Sask.	85-0159	Rawlco Communications	1
Regina	Sask./Sask.	85-0303	Rawlco Communications	218
Regina	Sask./Sask.	85-0308	Harvard Developments	221
Regina	Sask./Sask.	85-0291	CBC/S.R.-C.	203
Regina	Sask./Sask.	85-0305	Rawlco Communications	219
Regina	Sask./Sask.	85-0333	Harvard Developments	241
Rocanville	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Rocanville	Sask./Sask.	85-0339	Image Cable Systems	251
Rose Valley	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Rosetown	Sask./Sask.	85-0217	The Battlefords Community Cablevision	86
Rosetown	Sask./Sask.	85-0309	Gooselake Broadcasting	222
Rycroft	Alta./Alb.	85-0441	Theaker, R. (Small Community T.V.)	432
Ryley/Holden	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Saltcoats	Sask./Sask.	85-0285	North Eastern Cablevision	193
Saskatoon	Sask./Sask.	85-0159	Western World Communications	1
Saskatoon	Sask./Sask.	85-0311	Western World Communications	222
Saskatoon	Sask./Sask.	85-0310	Russwood Broadcasting	222
Saskatoon	Sask./Sask.	85-0304	Rawlco Communications	219
Saskatoon	Sask./Sask.	85-0355	Rawlco Communications	272
Shaunavon	Sask./Sask.	85-0299	Frontier City Broadcasting	216
Spirit River	Alta./Alb.	85-0440	Theaker, R. (Small Community T.V.)	429
Spiritwood	Sask./Sask.	85-0288	Saskatoon Telecable	198
Springside	Sask./Sask.	85-0286	North Eastern Cablevision	195
St. Albert	Alta./Alb.	85-0354	Balsa Broadcasting (R.A. East OBCI)	267
St. Walburg	Sask./Sask.	85-0293	Lakeland Broadcasting	205
Stettler	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Stoughton	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Strasbourg	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Sturgis	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Sturgis	Sask./Sask.	85-0340	Image Cable Systems	252
Swift Current	Sask./Sask.	85-0300	Frontier City Broadcasting	217
Swift Current	Sask./Sask.	85-0287	Grasslands FM	197
Thompson	Man./Man.	85-0242	D & D TV Rentals	141
Unity	Sask./Sask.	85-0216	The Battlefords Community Cablevision	84
Val Marie	Sask./Sask.	85-0225	Grasslands Cable T.V. Club	103
Vegreville	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Vermillion	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Viking	Alta./Alb.	85-0242	QCTV	141
Wabamun	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Wainwright	Alta./Alb.	85-0242	Northern Cablevision	141
Wakaw	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
PRAIRIE/PRAIRIE				
Wakaw	Sask./Sask.	85-0246	Image Cable Systems	152
Waldheim	Sask./Sask.	85-0487	Saskatoon Telecable	509
Warburg	Alta./Alb.	85-0450	Armstrong, W.W.	450
Watson	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Watson	Sask./Sask.	85-0341	Image Cable Systems	253
Wawota	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	104
Wawota	Sask./Sask.	85-0342	Image Cable System	254
Westlock	Alta./Alb.	85-0242	GCTV	141
Weyburn	Sask./Sask.	85-0431	Cablenet	411
Weyburn	Sask./Sask.	85-0313	Soo Line Broadcasting	223
Whitecourt	Alta./Alb.	85-0329	Northern Cablevision	235
Wilkie	Sask./Sask.	85-0216	The Battlefords Community Cablevision	84
Winkler-Morden	Man./Man.	85-0472	Sun Valley Radio	488
Winnipeg	Man./Man.	85-0447	Moffat Communications	444
Winnipeg	Man./Man.	85-0447	CanWest Broadcasting	444
Winnipeg	Man./Man.	85-0291	CBC/S.R.-C.	203
Wolseley	Sask./Sask.	85-0227	Image Cable Systems	84
Wolseley	Sask./Sask.	85-0343	Image Cable Systems	256
Yorkton	Sask./Sask.	85-0314	Yorkton Broadcasting	224
Yorkton	Sask./Sask.	85-0191	North Eastern Cablevision	50
Zenon Park	Sask./Sask.	85-0292	Association Fransaskoise de Zenon Park	204
QUEBEC/QUÉBEC				
Amos	Que./Qué.	85-0240	Télédistribution Amos	137
Baie St-Paul	Que./Qué.	85-0240	Câblovision Baie St-Paul	137
Baie St-Paul	Que./Qué.	85-0495	Radio FM Charlevoix	523
Beloeil	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Buckingham	Que./Qué.	85-0494	TéléCâble Laurentien	522
Cap-de-la-Madeleine	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Carleton	Que./Qué.	85-0163	Diffusion Communautaire Baie des Chaleurs	10
Chapais	Que./Qué.	85-0188	Gagnon TV	48
Châteauguay	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Chibougamau	Que./Qué.	85-0236	CBC/S.R.-C.	120
Chibougamau	Que./Qué.	85-0188	Gagnon TV	48
Courcelles	Que./Qué.	85-0368	Télé-Câble Labonté	305
Cowansville	Que./Qué.	85-0352	Transvision Cowansville	265
Dolbeau	Que./Qué.	85-0235	Dolbeau T.V. Service	119
Gaspé	Que./Qué.	85-0230	Cablo Distribution G.	111
Granby	Que./Qué.	85-0352	Transvision (Granby)	265
Hull	Que./Qué.	85-0493	TéléCâble Laurentien	521
Ile Notre-Dame (Montréal)	Que./Qué.	85-0437	Boisvert, Marcel (Labatt Grand Prix of Canada)	423
Iles-de-la-Madeleine	Que./Qué.	85-0236	CBC/S.R.-C.	120
La Doré	Que./Qué.	85-0194	Gagnon TV	52
La Malbaie	Que./Qué.	85-0324	Télé-Câble Charlevoix (1977)	231
La Pocatière	Que./Qué.	85-0364	Câblodistribution de la Côte du Sud	302
La Prairie	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Lac Mégantic	Que./Qué.	85-0331	Mégantic Transvision	239
Lac Carré	Que./Qué.	85-0240	Filion Câble-Vision	137
Lachute	Que./Qué.	85-0492	Radio Lachute (1980)	519
Larouche	Que./Qué.	85-0231	Coopérative de Câblodistribution de Larouche	113
Laval	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Lebel-sur-Quevillon	Que./Qué.	85-0240	Télédistribution Amos	137
Lévis	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Longue-Pointe-de-Mingan	Que./Qué.	85-0189	Télévision Communautaire de la Minganie	48
Longue-Pointe-de-Mingan	Que./Qué.	85-0240	Télévision Communautaire de la Minganie	137
Magog	Que./Qué.	85-0296	Diffusion CIMO	210
Mont-Laurier	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Montréal	Que./Qué.	85-0418	Télé média Communications	382
Montréal	Que./Qué.	85-0423	Canadian Satellite Communications	393
Montréal	Que./Qué.	85-0458	Radio Centre-Ville Saint-Louis	464
Montréal	Que./Qué.	85-0279	Télé média Communications	185
Montréal	Que./Qué.	85-0418	Télé média Communications	382
Montréal	Que./Qué.	85-0238	CJAD	134

ALPHABETICALLY BY LOCATION/ALPHABÉTIQUE PAR ENDROIT

LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	NAME/NOM	PAGE
QUEBEC/QUÉBEC				
Montréal	Que./Qué.	85-0249	CFCF	157
Montréal	Que./Qué.	85-0359	CFCF	290
Montréal	Que./Qué.	85-0358	Télémedia Communications	286
Montréal	Que./Qué.	85-0419	Radiodiffusion Mutuelle Canada	386
Montréal	Que./Qué.	85-0250	Radiodiffusion Mutuelle Canada	158
Montréal	Que./Qué.	85-0357	Radiodiffusion Mutuelle Canada	281
Montréal (Part of)	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Mt-Tremblant/St-Jovite	Que./Qué.	85-0240	Filion Câble-Vision	137
Nicolet	Que./Qué.	85-0240	Décibel	137
Notre-Dame-du-Nord	Que./Qué.	85-0240	Câblevision du Nord de Québec	137
Québec	Que./Qué.	85-0361	Les Entreprises de Radiodiffusion de la Capitale	294
Québec	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Rimouski	Que./Qué.	85-0213	La Compagnie de Radiodiffusion Rimouski	78
Rock Island	Que./Qué.	85-0232	Transvision Paré	114
Saint-Édouard-de-Frampton	Que./Qué.	85-0233	Lachance, Raymond	116
Sherbrooke	Que./Qué.	85-0317	S.R.-C./CBC	225
Sherbrooke	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Sherbrooke	Que./Qué.	85-0421	CJRS Radio-Média	391
St-Bruno-de-Guigues	Que./Qué.	85-0442	Cablodem	434
St-Donat	Que./Qué.	85-0362	Télécâble St-Donat	301
St-Ephrem	Que./Qué.	85-0365	Télé-Câble Labonté	303
St-Félicien	Que./Qué.	85-0195	Gagnon TV	53
St-Gabriel-de-Brandon	Que./Qué.	85-0389	Radio Nord-Joli	334
St-Honoré	Que./Qué.	85-0368	Télé-Câble Labonté	305
St-Jean-sur-Richelieu	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
St-Jérôme	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
St-Joseph-de-Beauce	Que./Qué.	85-0240	Vidéo Québec	137
St-Méthode	Que./Qué.	85-0366	Labonté, Claude (Télé-Câble St-Méthode)	304
St-Tite	Que./Qué.	85-0240	J. Bergeron & Frère	137
St-Tite	Que./Qué.	85-0363	J. Bergeron & Frère	301
St-Vital-de-Lambton	Que./Qué.	85-0367	La Guadeloupe Télévision	304
Ste-Marie-de-Beauce	Que./Qué.	85-0240	Télécâble Ste-Marie	137
Ste-Thérèse	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Trois-Rivières	Que./Qué.	85-0252	Légerbourg	159
Verdun	Que./Qué.	85-0356	Radio Futura	275
Verdun	Que./Qué.	85-0360	Radio Futura	293
Victoriaville	Que./Qué.	85-0237	Vidéotron	120
Village-des-Hurons	Que./Qué.	85-0234	Comité de la Radio Communautaire Huronne-Wyandot	118
Ville-Marie	Que./Qué.	85-0443	Cablodem	437
Wakeham	Que./Qué.	85-0251	S.R.-C./CBC	158
Woburn	Que./Qué.	85-0196	Mégantic Transvision	54

TELECOMMUNICATIONS DECISIONS/DÉCISIONS : TÉLÉCOMMUNICATIONS

DEC./DÉC.	DATE	SUBJECT/OBJET	PAGE
85-6	03 04 85	Tariffs for radio and television program channels/Tarifs des voies téléphoniques pour la radiodiffusion et la télédiffusion	538
85-7	04 04 85	British Columbia Telephone Company--Applications regarding access to U.S. discount long distance telephone services and rate restructuring/Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique -- Requêtes concernant l'accès aux services téléphoniques interurbains étasuniens à rabais et la restructuration tarifaire	553
85-8	30 04 85	British Columbia Telephone Company--General increase in rates/Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique--Majoration tarifaire générale	563
85-9	13 05 85	Terminal attachment--Changes in certification and labelling requirements/Raccordement de terminaux--Modifications des exigences d'homologation et d'étiquetage	624
85-10	25 06 85	Inquiry into Telecommunications Carriers' Costing and Accounting Procedures: Phase III--Costing of existing services/Enquête sur les méthodes comptables et analytiques des sociétés exploitantes de télécommunications : Phase III--Le prix de revient des services existants	628
85-11	27 06 85	Telesat Canada--Final rates for 6/4 GHz satellite service and valuation of plant investment for economic evaluation studies/Télesat Canada--Taux définitifs du service de communication par satellite de 6/4 GHz et évaluation des immobilisations aux fins d'études d'évaluation économique	677
85-12	27 06 85	Terra Nova Telecommunications Inc., general increase in rates/Télécommunications Terra Nova Inc., majoration tarifaire générale	690

TELECOMMUNICATIONS COSTS ORDER/ORDONNANCE DE FRAIS TÉLÉCOMMUNICATIONS

ORDER/ORD.	DATE	SUBJECT/OBJET	PAGE
85-1	30 04 85	In re: British Columbia Telephone Company, general increase in rates, Telecom Decision CRTC 85-8, 30 April 1985/Objet : Compagnie de téléphone de la Colombie-Britannique, majoration tarifaire générale, décision Télécom CRTC 85-8 du 30 avril 1985	706

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
Celtic Investments	Sydney	N.S./N.-É.	85-0268	175
Central Broadcasting	Prince Albert	Sask./Sask.	85-0302	218
	Prince Albert	Sask./Sask.	85-0301	217
Central Cable Systems	Botwood	Nfld./T.-N.	85-0200	60
	Grand Falls	Nfld./T.-N.	85-0201	61
CFCF	Montréal	Que./Qué.	85-0249	157
	Montréal	Que./Qué.	85-0359	209
CFCN Communications	Calgary	Alta./Alb.	85-0447	444
	Lethbridge	Alta./Alb.	85-0447	444
CFCY	Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0428	409
CFGD Radio & Ottawa Valley T.V.	Ottawa	Ont./Ont.	85-0422	392
CFPL Broadcasting	London	Ont./Ont.	85-0161	7
CFQM-FM Broadcasting	Moncton	N.B./N.-B.	85-0260	169
CFTO-TV	Toronto	Ont./Ont.	85-0214	78
Chalk River Cable	Chalk River	Ont./Ont.	85-0474	491
	Chalk River	Ont./Ont.	85-0427	407
Champlain Cable	Cobden	Ont./Ont.	85-0241	139
CHLQ Broadcasting	Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0259	168
CHUM	Halifax	N.S./N.-É.	85-0271	176
	Halifax	N.S./N.-É.	85-0484	506
	Moncton	N.B./N.-B.	85-0484	506
	Ottawa	Ont./Ont.	85-0424	405
	Saint John	N.B./N.-B.	85-0484	506
	St. John's	Nfld./T.-N.	85-0391	337
	Sydney	N.S./N.-É.	85-0484	506
City & Country Radio	Langley	B.C./C.-B.	85-0486	508
CJAD	Montréal	Que./Qué.	85-0238	134
CJRS Radio-Média	Sherbrooke	Que./Qué.	85-0421	391
CKCY 920	Sault Ste. Marie	Ont./Ont.	85-0425	406
CKIK-FM	Calgary	Alta./Alb.	85-0162	9
CKMW Radio	Brampton	Ont./Ont.	85-0444	438
Clear Crest Cable T.V.	Cobalt	Ont./Ont.	85-0478	497
Clearview Cable TV	Simcoe	Ont./Ont.	85-0414	376
Codiac Vision	St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0263	172
	St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0261	170
	St. Joseph	N.B./N.-B.	85-0239	135
Colchester Broadcasting	Truro	N.S./N.-É.	85-0269	175
Colchester Cable Services	Debert	N.S./N.-É.	85-0202	63
Comité de la Radio Communautaire Huronne-Wyandot	Village-des-Hurons	Que./Qué.	85-0234	118
Community Cable	Conception Bay Area	Nfld./T.-N.	85-0384	325
Connaigre Cable Systems	English Harbour West	Nfld./T.-N.	85-0207	70
	Harbour Breton	Nfld./T.-N.	85-0207	70
	Hermitage	Nfld./T.-N.	85-0208	72
	Hermitage	Nfld./T.-N.	85-0430	410
	Gaultois	Nfld./T.-N.	85-0208	72
Connor, John	Casselman	Ont./Ont.	85-0241	139
Coopérative de Câblodistribution de Larouche	Larouche	Que./Qué.	85-0231	113
Country Cable	Listowel	Ont./Ont.	85-0212	77
	Listowel	Ont./Ont.	85-0469	483
	Listowel	Ont./Ont.	85-0241	139
	Wingham	Ont./Ont.	85-0463	473
	Wingham	Ont./Ont.	85-0211	76
	Wingham	Ont./Ont.	85-0470	485
	Wingham	Ont./Ont.	85-0241	139
Cross Country T.V.	Canning	N.S./N.-É.	85-0190	49
	Canning	N.S./N.-É.	85-0483	505
D. & D. Television	St. Anthony	Nfld./T.-N.	85-0182	42
D & D TV Rentals	Thompson	Man./Man.	85-0242	141
David, J.F. Lt. Col.	Goose Bay	Nfld./T.-N.	85-0164	12
	Goose Bay	Nfld./T.-N.	85-0253	160
Décibel	Nicolet	Que./Qué.	85-0240	137
Diffusion CIMO	Magog	Que./Qué.	85-0296	210
Diffusion Communautaire Baie des Chaleurs	Carleton	Que./Qué.	85-0163	10
Dish Communications	Milltown	Nfld./T.-N.	85-0209	73
	St. Alban's	Nfld./T.-N.	85-0209	73
	St. Alban's	Nfld./T.-N.	85-0239	135
Dolbeau T.V. Service	Dolbeau	Que./Qué.	85-0235	119

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
Dryden Community T.V.	Dryden	Ont./Ont.	85-0434	418
	Milltown	Nfld./T.-N.	85-0239	135
Ear Falls T.V. Committee	Ear Falls	Ont./Ont.	85-0436	421
Earlton Cable Vision	Earlton	Ont./Ont.	85-0241	139
East Elgin Cable T.V.	Aylmer	Ont./Ont.	85-0409	368
Eastern Arctic T.V.	Frobisher Bay	N.W.T./T.N.-O.	85-0243	143
Eastern Broadcasters	Port Hawkesbury	N.S./N.-É.	85-0274	117
Emmans, J.S.	Geraldton	Ont./Ont.	85-0241	139
	Longlac	Ont./Ont.	85-0451	453
	Exeter	Ont./Ont.	85-0371	308
Ex-Cen Cablevision	Lac Carré	Que./Qué.	85-0240	137
Filion Câble-Vision	Mt-Tremblant/St-Jovite	Que./Qué.	85-0240	137
	Shaunavon	Sask./Sask.	85-0299	216
Frontier City Broadcasting	Swift Current	Sask./Sask.	85-0300	217
	Blackville	N.B./N.-B.	85-0170	21
Fundy Cablevision	Chipman	N.B./N.-B.	85-0171	23
	Doaktown	N.B./N.-B.	85-0172	25
	Edmundston	N.B./N.-B.	85-0244	146
	Minto	N.B./N.-B.	85-0262	170
	Petitcodiac	N.B./N.-B.	85-0173	26
	Rogersville	N.B./N.-B.	85-0174	28
	Warton	Ont./Ont.	85-0415	378
	G. McNamara Communications	Chapais	Que./Qué.	85-0188
Gagnon TV	Chibougamau	Que./Qué.	85-0188	48
	La Doré	Que./Qué.	85-0194	52
	St-Félicien	Que./Qué.	85-0195	53
	Gambo	Nfld./T.-N.	85-0176	32
Gambo Cablevision	Îles aux Morts	Nfld./T.-N.	85-0330	236
Gateway Cable	Port aux Basques	Nfld./T.-N.	85-0210	75
Golden Television	Golden	B.C./C.-B.	85-0243	143
Gooselake Broadcasting	Rosetown	Sask./Sask.	85-0309	222
Grasslands Cable T.V. Club	Val Marie	Sask./Sask.	85-0225	103
Grasslands FM	Swift Current	Sask./Sask.	85-0287	197
Gravenhurst Cable System	Bracebridge	Ont./Ont.	85-0407	365
	Gravenhurst	Ont./Ont.	85-0370	307
	Gravenhurst	Ont./Ont.	85-0241	139
	Green Lake	Sask./Sask.	85-0295	209
Green Lake Broadcasting	Arctic Bay	N.W.T./T.N.-O.	85-0222	101
Hamlet of Arctic Bay Communication	Regina	Sask./Sask.	85-0308	221
Harvard Developments	Regina	Sask./Sask.	85-0333	241
	Hay River	N.W.T./T.N.-O.	85-0459	465
Hay River Broadcasting Society	New Glasgow	N.S./N.-É.	85-0270	176
Hector Broadcasting	Paradise River	Nfld./T.-N.	85-0325	232
Higgins, Bartley	Horseshoe Valley Resort	Ont./Ont.	85-0411	372
Horseshoe Valley	Hudson Hope	B.C./C.-B.	85-0243	143
Hudson Hope Sattelite TV	Arcola	Sask./Sask.	85-0227	104
Image Cable Systems	Balcarres	Sask./Sask.	85-0227	104
	Balcarres	Sask./Sask.	85-0345	258
	Balgonie	Sask./Sask.	85-0346	259
	Balgonie	Sask./Sask.	85-0227	104
	Bienfait	Sask./Sask.	85-0227	104
	Bienfait	Sask./Sask.	85-0246	152
	Birch Hills	Sask./Sask.	85-0227	104
	Birch Hills	Sask./Sask.	85-0246	152
	Broadview	Sask./Sask.	85-0227	104
	Broadview	Sask./Sask.	85-0347	260
	Carnduff	Sask./Sask.	85-0227	104
	Carnduff	Sask./Sask.	85-0246	152
	Carrot River	Sask./Sask.	85-0348	261
	Ituna	Sask./Sask.	85-0227	104
	Ituna	Sask./Sask.	85-0344	257
	Kipling	Sask./Sask.	85-0227	104
	Kipling	Sask./Sask.	85-0349	262
	Lampman	Sask./Sask.	85-0227	104
	Langham	Sask./Sask.	85-0227	104
	Langham	Sask./Sask.	85-0350	263
	Midale	Sask./Sask.	85-0227	104

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE	
Image Cable Systems	Naicam	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Naicam	Sask./Sask.	85-0246	152	
	Nokomis	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Norquay	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Pilot Butte	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Pilot Butte	Sask./Sask.	85-0351	264	
	Porcupine Plain	Sask./Sask.	85-0335	247	
	Porcupine Plain	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Qu'Appelle	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Qu'Appelle	Sask./Sask.	85-0336	248	
	Radville	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Radville	Sask./Sask.	85-0337	249	
	Raymore	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Redvers	Sask./Sask.	85-0338	250	
	Redvers	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Rocanville	Sask./Sask.	85-0339	251	
	Rocanville	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Rose Valley	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Stoughton	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Sturgis	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Sturgis	Sask./Sask.	85-0340	252	
	Wakaw	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Wakaw	Sask./Sask.	85-0246	152	
	Watson	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Watson	Sask./Sask.	85-0341	253	
	Wawota	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Wawota	Sask./Sask.	85-0342	254	
	Wolseley	Sask./Sask.	85-0227	104	
	Wolseley	Sask./Sask.	85-0343	256	
	Island Cablevision J. Bergeron & Frère	Montague	P.E.I./I.-P.-É.	85-0169	20
		St-Tite	Que./Qué.	85-0240	137
	Kangaroo Excavating Kincardine Cable TV	St-Tite	Que./Qué.	85-0363	301
		Port Alice	B.C./C.-B.	85-0243	143
Kirkland Lake Broadcasting	Kincardine	Ont./Ont.	85-0327	233	
	Kincardine	Ont./Ont.	85-0468	481	
	Kirkland Lake	Ont./Ont.	85-0462	472	
La Compagnie de Radiodiffusion Rimouski La Guadeloupe Télévision LaScie Cable	New Liskeard	Ont./Ont.	85-0462	472	
	Rimouski	Que./Qué.	85-0213	78	
	St-Vital-de-Lambton	Que./Qué.	85-0367	304	
Labonté, Claude (Télé-Câble St-Méthode) Lac La Ronge Broadcasting Lac-Sat Communications	LaScie	Nfld./T.-N.	85-0177	34	
	LaScie	Nfld./T.-N.	85-0239	135	
	St-Méthode	Que./Qué.	85-0366	304	
Lachance, Raymonde Lakeland Broadcasting Lakeshore Community Television	La Ronge	Sask./Sask.	85-0290	201	
	Lac La Biche	Alta./Alb.	85-0226	104	
	Saint-Édouard-de-Frampton	Que./Qué.	85-0233	116	
Lashburn & District Satellite T.V. Layden, Marvin O. Leaf Rapids Community Development Légerbourg Les Entreprises de Radiodiffusion de la Capitale Lethbridge Television Mackenzie Media	St. Walburg	Sask./Sask.	85-0293	205	
	Manitouwadge	Ont./Ont.	85-0452	454	
	Marathon	Ont./Ont.	85-0453	456	
	Red Rock	Ont./Ont.	85-0454	458	
	Terrace Bay	Ont./Ont.	85-0455	459	
	Wawa	Ont./Ont.	85-0456	461	
	White River	Ont./Ont.	85-0457	463	
	Lashburn	Sask./Sask.	85-0332	239	
	Grey River	Nfld./T.-N.	85-0239	135	
	Leaf Rapids	Man./Man.	85-0242	141	
Maclean-Hunter	Trois-Rivières	Que./Qué.	85-0252	159	
	Québec	Que./Qué.	85-0361	294	
	Lethbridge	Alta./Alb.	85-0447	444	
Mackenzie Media	Yellowknife	N.W.T./T.N.-O.	85-0471	487	
	Yellowknife	N.W.T./T.N.-O.	85-0243	143	
	Collingwood	Ont./Ont.	85-0394	344	
	Huntsville	Ont./Ont.	85-0241	139	
	Huntsville	Ont./Ont.	85-0398	353	
	London (Part of)	Ont./Ont.	85-0215	82	
	Midland	Ont./Ont.	85-0399	354	
	North Bay	Ont./Ont.	85-0241	139	
Owen Sound	Ont./Ont.	85-0397	350		

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE	
Maclean-Hunter	Sarnia	Ont./Ont.	85-0395	346	
	Wallaceburg	Ont./Ont.	85-0396	348	
Mégantic Transvision	Lac Mégantic	Que./Qué.	85-0331	239	
	Woburn	Que./Qué.	85-0196	54	
Maritime Broadcasting	Halifax	N.S./N.-É.	85-0272	117	
Moffat Communications	Moose Jaw	Sask./Sask.	85-0307	221	
	Vancouver	B.C./C.-B.	85-0224	103	
	Winnipeg	Man./Man.	85-0447	444	
Newfoundland Broadcasting	St. John's	Nfld./T.-N.	85-0392	339	
Nor Co-Ax	Englehart	Ont./Ont.	85-0473	489	
Nor-Del Cablevision	Delhi	Ont./Ont.	85-0475	492	
North Eastern Cablevision	Bredenbury	Sask./Sask.	85-0283	190	
	Canora	Sask./Sask.	85-0191	50	
	Churchbridge	Sask./Sask.	85-0284	192	
	Esterhazy	Sask./Sask.	85-0191	50	
	Kamsack	Sask./Sask.	85-0191	50	
	Melville	Sask./Sask.	85-0191	50	
	Saltcoates	Sask./Sask.	85-0285	193	
	Springside	Sask./Sask.	85-0286	195	
	Yorkton	Sask./Sask.	85-0191	50	
	North Thompson Yellowhead TV	McBride	B.C./C.-B.	85-0160	6
		Valemount	B.C./C.-B.	85-0160	6
	Northwestern Broadcasting	Meadow Lake	Sask./Sask.	85-0315	224
		North Battleford	Sask./Sask.	85-0316	224
Northern Cable Services	Burk's Falls	Ont./Ont.	85-0374	312	
	Iron Bridge	Ont./Ont.	85-0375	313	
	Little Current	Ont./Ont.	85-0382	322	
	Massey	Ont./Ont.	85-0376	315	
	Mattawa	Ont./Ont.	85-0373	311	
	Noelville	Ont./Ont.	85-0377	316	
	Powassan	Ont./Ont.	85-0378	317	
	South River	Ont./Ont.	85-0379	318	
	Spanish	Ont./Ont.	85-0383	323	
	Sundridge	Ont./Ont.	85-0381	321	
	Thessalon	Ont./Ont.	85-0380	320	
	Northern Cablevision	Bonnyville	Alta./Alb.	85-0242	141
		Grand Centre	Alta./Alb.	85-0242	141
Grande Cache		Alta./Alb.	85-0242	141	
Grande Prairie		Alta./Alb.	85-0281	188	
Grande Prairie		Alta./Alb.	85-0242	141	
Peace River		Alta./Alb.	85-0242	141	
Wainwright		Alta./Alb.	85-0242	141	
Whitecourt		Alta./Alb.	85-0329	235	
Northern Television Services		Happy Valley	Nfld./T.-N.	85-0181	40
Northumberland Broadcasting		Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0429	410
Norwont	Atikokan	Ont./Ont.	85-0241	139	
	Fort Frances	Ont./Ont.	85-0241	139	
Oar Cablevision	Fogo	Nfld./T.-N.	85-0466	478	
	Joe Batt's Arm	Nfld./T.-N.	85-0466	478	
OECA	Deer Lake	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Iron Bridge	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Jogues	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Kerns Township	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Lac Ste-Thérèse	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Laird	Ont./Ont.	85-0228	106	
	MacLeod	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Nairn	Ont./Ont.	85-0228	106	
	New Osnaburgh	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Ryland	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Searchmont	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Silver Water	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Tehkummah	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Temagami North	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Thornloe	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Val Cote	Ont./Ont.	85-0228	106	
	Walford	Ont./Ont.	85-0228	106	
	West Bay	Ont./Ont.	85-0228	106	

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
OECA	Wharnccliffe	Ont./Ont.	85-0228	106
Okanagan FM Broadcasters	Kelowna	B.C./C.-B.	85-0185	46
Okanagan Valley Television	Kelowna	B.C./C.-B.	85-0388	333
Omni Cablevision	Carmanville	Nfld./T.-N.	85-0432	412
	Gander	Nfld./T.-N.	85-0387	330
	Gander	Nfld./T.-N.	85-0393	343
	Wesleyville	Nfld./T.-N.	85-0334	243
Patterson Broadcasters	Dartmouth	N.S./N.-É.	85-0266	174
Prospect Bay Cable	Prospect-Terrence Bay	N.S./N.-É.	85-0255	164
	Prospect-Terrence Bay	N.S./N.-É.	85-0239	135
QCTV	Barrhead	Alta./Alb.	85-0242	141
	Drayton Valley	Alta./Alb.	85-0242	141
	Drumheller	Alta./Alb.	85-0242	141
	Edson	Alta./Alb.	85-0242	141
	Lloydminster	Alta./Alb.	85-0254	161
	Lloydminster	Alta./Alb.	85-0221	100
	Stettler	Alta./Alb.	85-0242	141
	Vegreville	Alta./Alb.	85-0242	141
	Vermillion	Alta./Alb.	85-0242	141
	Viking	Alta./Alb.	85-0242	141
	Westlock	Alta./Alb.	85-0242	141
Radio & TV Distribution	Parry Sound	Ont./Ont.	85-0482	502
	Parry Sound	Ont./Ont.	85-0372	310
Radio Centre-Ville Saint-Louis	Montréal	Que./Qué.	85-0458	464
Radio Cornwall-Hawkesbury	Hawkesbury	Ont./Ont.	85-0491	515
Radio CFXU Club	Antigonish	N.S./N.-É.	85-0273	177
Radio C.J.V.R.	Melfort	Sask./Sask.	85-0306	220
Radio Futura	Verdun	Que./Qué.	85-0360	293
	Verdun	Que./Qué.	85-0356	275
Radio Lachute (1980)	Lachute	Que./Qué.	85-0492	519
Radio MF Charlevoix	Baie St-Paul	Que./Qué.	85-0495	523
Radio Nord-Joli	St-Gabriel-de-Brandon	Que./Qué.	85-0389	334
Radio-Television Dubreuilville	Dubreuilville	Ont./Ont.	85-0435	420
	Dubreuilville	Ont./Ont.	85-0241	139
Radio 1540	Toronto	Ont./Ont.	85-0445	441
	Toronto	Ont./Ont.	85-0219	89
Radiodiffusion Mutuelle Canada	Montréal	Que./Qué.	85-0419	386
	Montréal	Que./Qué.	85-0250	158
	Montréal	Que./Qué.	85-0357	281
Rainbow Lake Sporting Association	Rainbow Lake	Alta./Alb.	85-0294	207
Rawlco Communications	Regina	Sask./Sask.	85-0159	1
	Regina	Sask./Sask.	85-0303	218
	Regina	Sask./Sask.	85-0305	219
	Saskatoon	Sask./Sask.	85-0304	219
	Saskatoon	Sask./Sask.	85-0355	272
Redden's Cable TV	Campbellford	Ont./Ont.	85-0477	495
Relay Communications	Brandon	Man./Man.	85-0447	444
	Dauphin	Man./Man.	85-0447	444
Reliance Distributors of B.C.	Squamish	B.C./C.-B.	85-0243	143
Riondel Community Cable Video	Riondel	B.C./C.-B.	85-0243	143
River Valley Tel, A, Com	Perth/Andover	N.B./N.-B.	85-0167	16
River Valley Tel, A, Com	Plaster Rock	N.B./N.-B.	85-0167	16
Rogers Cable TV	Brantford	Ont./Ont.	85-0497	530
	London (Part of)	Ont./Ont.	85-0498	531
	London (Part of)	Ont./Ont.	85-0215	82
	Newmarket	Ont./Ont.	85-0500	534
	Oshawa	Ont./Ont.	85-0499	533
	Toronto (Part of)	Ont./Ont.	85-0496	524
Rogers Radio Broadcasting	Toronto	Ont./Ont.	85-0489	513
Royal Oak Cablevision	Saanich	B.C./C.-B.	85-0328	234
Rush Air Services	Arichat	N.S./N.-É.	85-0275	178
	Inverness	N.S./N.-É.	85-0276	180
	Louisdale	N.S./N.-É.	85-0277	181
	Petit-de-Grat	N.S./N.-É.	85-0275	178
Russwood Broadcasting	Saskatoon	Sask./Sask.	85-0310	222
	Windsor	Ont./Ont.	85-0223	102
Sakitowak Broadcasting	Ile-à-la-Crosse	Sask./Sask.	85-0446	443

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
Saskatchewan Northern Native Communications	Northern Saskatchewan	Sask./Sask.	85-0282	189
Saskatoon Telecable	Allan	Sask./Sask.	85-0487	509
	Bruno	Sask./Sask.	85-0487	509
	Cudworth	Sask./Sask.	85-0487	509
	Cupar	Sask./Sask.	85-0487	509
	Dalmeny	Sask./Sask.	85-0487	509
	Delisle	Sask./Sask.	85-0487	509
	Hague	Sask./Sask.	85-0487	509
	Kerrobert	Sask./Sask.	85-0289	200
	Macklin	Sask./Sask.	85-0487	509
	Spiritwood	Sask./Sask.	85-0288	198
	Strasbourg	Sask./Sask.	85-0487	509
	Waldheim	Sask./Sask.	85-0487	509
Sat-Tel Communications	Grand Bank	Nfld./T.-N.	85-0165	13
Saugeen Telecable	Chesley	Ont./Ont.	85-0480	499
	Durham	Ont./Ont.	85-0481	501
	Hanover	Ont./Ont.	85-0479	498
Schneeberger, W.	Cassiar	B.C./C.-B.	85-0243	143
Seabreeze Cablevision	Shelburne	N.S./N.-É.	85-0256	165
Selkirk Broadcasting	Vancouver	B.C./C.-B.	85-0245	146
Selkirk Cablevision	Alert Bay	B.C./C.-B.	85-0192	51
	Port Hardy	B.C./C.-B.	85-0192	51
	Port McNeill	B.C./C.-B.	85-0192	51
	Sointula	B.C./C.-B.	85-0192	51
Shannon, Joseph	Canso	N.S./N.-É.	85-0278	183
Shaw Cablesystems (B.C.)	Castlegar	B.C./C.-B.	85-0322	229
	Langford-Sooke	B.C./C.-B.	85-0318	226
	Nelson	B.C./C.-B.	85-0321	229
	Penticton	B.C./C.-B.	85-0323	230
	Trail	B.C./C.-B.	85-0320	228
	White Rock	B.C./C.-B.	85-0319	227
Shellbird Cable	Corner Brook	Nfld./T.-N.	85-0178	35
	Deer Lake	Nfld./T.-N.	85-0179	37
	Pasadena	Nfld./T.-N.	85-0180	39
Sisson's Cable TV	Schreiber	Ont./Ont.	85-0241	139
Skeena Broadcasters	Houston	B.C./C.-B.	85-0465	476
	Houston	B.C./C.-B.	85-0243	143
	Kitimat	B.C./C.-B.	85-0465	476
	Kitimat	B.C./C.-B.	85-0243	143
	Prince Rupert	B.C./C.-B.	85-0465	476
	Prince Rupert	B.C./C.-B.	85-0243	143
	Smithers	B.C./C.-B.	85-0465	476
	Smithers	B.C./C.-B.	85-0243	143
	Terrace	B.C./C.-B.	85-0465	476
	Terrace	B.C./C.-B.	85-0243	143
Soo Line Broadcasting	Estevan	Sask./Sask.	85-0312	223
	Weyburn	Sask./Sask.	85-0313	223
South Cariboo Communications	Lillooet	B.C./C.-B.	85-0464	474
South Taylor Television	Taylor	B.C./C.-B.	85-0248	155
Southport Cable TV	Paisley	Ont./Ont.	85-0369	306
S.R.S. Lynn Lake	Lynn Lake	Man./Man.	85-0242	141
St. Margaret's Bay Cable	St. Margaret's Bay	N.S./N.-É.	85-0204	66
	St. Margaret's Bay	N.S./N.-É.	85-0239	135
Sun Valley Radio	Winkler-Morden	Man./Man.	85-0472	488
Sunwapta Broadcasting	Edmonton	Alta./Alb.	85-0447	444
Surge, Gerald (OBCI)	Wesleyville	Nfld./T.-N.	85-0334	243
Tantramar Broadcasting	Amherst	N.S./N.-É.	85-0264	173
Télé-Câble Charlevoix (1977)	La Malbaie	Que./Qué.	85-0324	231
Télé-Câble Labonté	Courcelles	Que./Qué.	85-0368	305
	St-Ephrem	Que./Qué.	85-0365	303
	St-Honoré	Que./Qué.	85-0368	305
Télé-câble Laurentien	Buckingham	Que./Qué.	85-0494	522
	Hull	Que./Qué.	85-0493	521
Télé-câble St-Donat	St-Donat	Que./Qué.	85-0362	301
Télé-câble Ste-Marie	Ste-Marie-de-Beauce	Que./Qué.	85-0240	137
Telecable/Télé-câble	Richibucto	N.B./N.-B.	85-0168	18
Télédistribution Amos	Amos	Que./Qué.	85-0240	137

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
Télédistribution Amos	Lebel-sur-Quevillon	Que./Qué.	85-0240	137
Telemedia Broadcasting Systems	Toronto	Ont./Ont.	85-0426	406
Télémedia Communications	Montréal	Que./Qué.	85-0418	382
	Montréal	Que./Qué.	85-0279	185
	Montréal	Que./Qué.	85-0358	286
	Sault Ste. Marie	Ont./Ont.	85-0460	466
Télévision Communautaire de la Minganie	Longue-Pointe-de-Mingan	Que./Qué.	85-0189	48
	Longue-Pointe-de-Mingan	Que./Qué.	85-0240	137
Television Hornepayne	Hornepayne	Ont./Ont.	85-0241	139
Tofino Television	Tofino	B.C./C.-B.	85-0243	143
The Battlefords Community Cablevision	Biggar	Sask./Sask.	85-0218	88
	Rosetown	Sask./Sask.	85-0217	86
	Unity	Sask./Sask.	85-0216	84
	Wilkie	Sask./Sask.	85-0216	84
The Colonial Broadcasting System	St. John's	Nfld./T.-N.	85-0390	335
The Community Recreation Rebroadcasting Service	Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0184	45
	Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0166	15
	Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0247	154
	Wabush/Labrador City	Nfld./T.-N.	85-0239	135
The Gulf Broadcasting	Summerside	P.E.I./I.-P.-É.	85-0257	167
The Muscular Dystrophy Association of Canada	Toronto	Ont./Ont.	85-0229	108
Theaker, R. (Small Community T.V.)	Rycroft	Alta./Alb.	85-0441	432
	Spirit River	Alta./Alb.	85-0440	429
Till-Cable T.V.	Tillsonburg	Ont./Ont.	85-0408	367
Transvision (Granby)	Granby	Que./Qué.	85-0352	265
Transvision Cowansville	Cowansville	Que./Qué.	85-0352	265
Transvision Paré	Rock Island	Que./Qué.	85-0232	114
Trillium Cable Communications	Bancroft	Ont./Ont.	85-0401	357
	Lakefield	Ont./Ont.	85-0402	358
	Millbrook	Ont./Ont.	85-0400	356
	Orillia	Ont./Ont.	85-0403	359
	Toronto Metro (Part of)	Ont./Ont.	85-0501	531
	Whitney	Ont./Ont.	85-0404	361
Trinity Communications	Clarenceville	Nfld./T.-N.	85-0183	43
U.P.E.I. Student Radio	Charlottetown	P.E.I./I.-P.-É.	85-0258	167
Ucluelet Video Services	Ucluelet	B.C./C.-B.	85-0243	143
Uniacke Cablevision	Mount Uniacke	N.S./N.-É.	85-0386	329
Valbec Cablevision	Beachburg	Ont./Ont.	85-0241	139
Veinot, Douglas (OBCI)	New Germany	N.S./N.-É.	85-0433	415
Vidéo Québec	St-Joseph-de-Beauce	Que./Qué.	85-0240	137
Vidéotron	Beloeil	Que./Qué.	85-0237	120
	Cap-de-la-Madeleine	Que./Qué.	85-0237	120
	Châteauguay	Que./Qué.	85-0237	120
	La Prairie	Que./Qué.	85-0237	120
	Laval	Que./Qué.	85-0237	120
	Lévis	Que./Qué.	85-0237	120
	Mont-Laurier	Que./Qué.	85-0237	120
	Montréal (Part of)	Que./Qué.	85-0237	120
	Québec	Que./Qué.	85-0237	120
	Sherbrooke	Que./Qué.	85-0237	120
	St-Jean	Que./Qué.	85-0237	120
	St-Jean-sur-Richelieu	Que./Qué.	85-0237	120
	St-Jérôme	Que./Qué.	85-0237	120
	Ste-Thérèse	Que./Qué.	85-0237	120
	Victoriaville	Que./Qué.	85-0237	120
Viking Cable T.V.	Yarmouth	N.S./N.-É.	85-0490	514
Ward, John C.	Blyth	Ont./Ont.	85-0488	512
	Brussels	Ont./Ont.	85-0326	232
	Hensall	Ont./Ont.	85-0488	512
Weston Radio Group	Hamilton	Ont./Ont.	85-0280	186
Western Cable TV	Woodstock	Ont./Ont.	85-0410	370
Western Canadian Communications	Gleichen	Alta./Alb.	85-0438	423
Western World Communications	Saskatoon	Sask./Sask.	85-0311	222
Yale & District Ratepayers' Association	Yale	B.C./C.-B.	85-0243	143
Yorkton Broadcasting	Yorkton	Sask./Sask.	85-0314	224
Young, Dr. George E.	Chapleau	Ont./Ont.	85-0476	494
	Chapleau	Ont./Ont.	85-0241	139

ALPHABETICALLY BY LICENSEE NAME/ALPHABÉTIQUE PAR NOM DU TITULAIRE DE LICENCE

NAME/NOM	LOCATION/ENDROIT	PROVINCE	DEC./DÉC.	PAGE
5440 Cable	Chetwynd	B.C./C.-B.	85-0439	427
	Dawson Creek	B.C./C.-B.	85-0439	427
	Fort St. John	B.C./C.-B.	85-0439	427
	Mackenzie	B.C./C.-B.	85-0439	427



